

بیبلیۆگرافیای نهکادیمیای کوردی

بهشی یهکهه

زمان

بهرگی یهکهه

نامادهکردنی

لیژنه ی بیبلیۆگرافیا

سهروکی لیژنه

ئهندام

ئهندام

ئهندام

ئهندام

د. وریا عومهر ئەمین

د. شەفیع قەزاز

د. شوان سلیمان یابه

م. نهریمان عەبدوللا خوشناو

م. محەمەد وەسمان

ههولیر ۲۰۱۰



- ناوی کتیب: بیبلیوگرافیای ئەکادیمیای کوردی
- ئامادەکردنی: لیژنەی بیبلیوگرافیای ئەکادیمیای کوردی
- پیت چنن: زانکۆ محەمەد وەسمان.
- نەخشەسازی و بەرگ: ظاهر عمر و لی
- بلاوکراوەی ئەکادیمیای کوردی، ژمارە (٧٩)
- تیراژ: (٧٥٠) دانە.
- لە بەرپۆشەبەرایەتی گشتی کتیبخانە گشتییەکان ژمارە ی سپاردنی (٢٣٠) ی سالی
- (٢٠١٠) ی پێی دراوە.
- لە چاپخانە (سپیرین) چاپکراوە - دەۆک.

پیشگی

ئەم ببیلیۆگرافیا یە تاییبەتە بەو باس و لیکۆلینەوانەى لەبارەى زمان و ریزمانى کوردییەوین. بەشى یەكەمى بەرگی یەكەمە لە زنجیرە پڕۆژەى دامەزاندنى ببیلیۆگرافیا یەكی گشتى لە ئەكادیمیای كوردیدا كە گشت بوارە زمانەوانى و میژوویى و ئەدەبى و هزرى كوردى دەگریتە خۆ.

لەم ببیلیۆگرافیا یەدا ناوى نووسەران بە دوانا و تۆماركراون و بە پێپەوى ئەلفوویى فەرھەنگى ، بەم جۆرە ریز كراون:

ئ . ا . ب . پ . ت . ج . چ . ح . خ . د . ر . پ . ز . ژ . س . ش . ع . غ . ف . ق . ك . گ . ل . ل . م . ن . و . و . و . ه . ی . ی .

بۆ نمونە (نوورى عەلى ئەمین) بە (ئەمین) و (توفیق وەهبى) بە (وەهبى) دەدۆزرینەو.

فەرھەنگەكان لە بەشىكى سەر بەخۆدا كۆكراونەتەو و لە لیستەى گشتیشدا لە ژێر ناوى دانەرەكەى دەدۆزرینەو.

ئەم هێما و كورتكراوانە بەكارھینراون:

چ - چاپ ، چاپخانە / س - سال / پ - پڕۆژنامە / ژ - ژمارە / گ - گۆڤار / ل - لاپەرە.

لە كۆتایی ئەم ببیلیۆگرافیا یەدا (۳۵۵ - ۳۸۷) پیرستى بەناوى سیانى نووسەرانەو پێشكەش كراو.

ئەمە بەشى یەكەمى ببیلیۆگرافیا یە تاییبەت بە زمان و ریزمانى كوردییە. بەشى دوویم ئەو باس و لیکۆلینەوانە دەگریتەخۆ، كە بە زمان و پیتە ئەورپاییەكان بئاو كراونەتەو.

لیژنەى ببیلیۆگرافیا داوا لە نووسەر و خوینەرە بەرێزەكان دەكات كە ھەر چ تیبینییهك و پێشنياریکیان ھەبى یا ھەر چ كەم و كورپیک بەدى بكەن، با بەم ناوونیشانەى خوارەو ئەگادارمان بكەنەو، تا لە بەشى دوویم و چاپى دوویدا پەچا و بكرین. سوپاس...

wariaamin@yahoo.com

لیژنەى ببیلیۆگرافیا یە

ئەكادیمیای كوردى

- ئا -

ئابادی، یوسف پەسوول

هەلسەنگاندنی فرمان لە هەورامی، سوورانی و فارسیدا، گ. (زمانەوان)، ژ (۳)، کوپی زانستی زمانی کوردی - ئییران، ۲۰۰۷، ل ۸۳-۹۶.

ئارام (م)

هەندیك دەنگی تر، گ. (دەنگی مامۆستا)، ژ ۹، سالی ۳، سلیمانی، ۱۹۷۳، ل ۵۷.

ئازا، ناسر

پاراستنی نووسین لە هەله، گ. (گەلاویژ)، سالی ۶، ژ ۴، بەغدا، ۱۹۴۵، ل ۳۰-۳۲.

ئازیزان، هەرەکوڵ

- ۱- پڕیماننا ئەلفابئ یا کوردی، چاپخانا تەرەقی، شام، ۱۹۳۲.
- ۲- فەرەنگۆک، گ. (هاوار)، ژ ۱، شام، ۱۹۳۲، ل ۷. ژ ۲، شام، ۱۹۳۲، ل ۶ - ۷. ژ ۳، شام، ۱۹۳۲، ل ۵ - ۶. ژ ۴، شام، ۱۹۳۲، ل ۴. ژ ۵، شام، ۱۹۳۲، ل ۷ - ۸. ژ ۶، شام، ۱۹۳۲، ل ۷ - ۸. ژ ۷، شام، ۱۹۳۲، ل ۵. ژ ۸، شام، ۱۹۳۲، ل ۸. ژ ۹، شام، ۱۹۳۲، ل ۷ - ۸. ژ ۱۰، شام، ۱۹۳۲، ل ۷.
- ۳- فەرەنگۆک، گ. (هاوار)، ژ ۶، شام، ل ۵ - ۶. ژ ۹، شام، ۱۹۳۲، ل ۶ - ۷.

ئاسنگەر، مەجید (وەرگیپران)

یاسای زمانە فەرەمییهکان لە چەند ولاتیکی فرە زماندا، وەرگیپرانی لە ئینگلیزییهوه بۆ سەر زمانی کوردی، هەولیر، چ. شەهاب، ۲۰۰۷.

ئاسۆی پەرۆردەیی

- ۱- موسوعە ئەلسیاسە (موسوعە السیاسە) لەبەر پۆشنایی چەواشەکردنی هەندی بابەتی گرتنگ، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (۲۱)ی تەمموزی ۲۰۰۲، ل ۹۶-۹۷.
- ۲- فیبروونی زمانی فەرەنسی لە دوورەوه، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (۱۹)ی ئایاری ۲۰۰۲، ل ۱۱۲.

- بهشی چوارهم، ژ (۱۹) ی ئایاری ۲۰۰۲، ل ۱۱۸-۱۲۰، بهشی پینجهم، ژ (۲۰) ی حوزهیرانی ۲۰۰۲، ل ۱۱۳-۱۲۰.
- ۳- چاوخشاندهوه به پرۆگرامهکانی زمانی کوردی، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۱۴) ی کانوونی یهکهمی ۲۰۰۱-ل ۱۲۶.
- ۴- کارتیکردنی زمانی ئینگلیزی له قوناغهکانی ریخوشکردن لهسه زمانی دایک، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۲۲) ی ئابی ۲۰۰۲، ل ۱۰۳.
- ۵- رینووسی کوردی به ئهلفوبیی لاتینی له پهیمانگاکاندا دهخوینریت، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۴۶) ی ئابی ۲۰۰۴، ل ۴-۶.
- ۶- ریگاکانی گوتنهوهی ئهلف و بی و دهروازهیهک بو نهخشهیی قوتابخانهیی- دوو ههنگاوی ترن بهرهو پيشقهبردنی پرۆسهی فییرکردن، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۱۵) ی کانوونی دووهمی ۲۰۰۲، ل ۷-۱۰.
- ۷- زمانی ئینگلیزی زهمهترین زمانی ئهروپیییه، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۱۳) ی تشرینی دووهمی ۲۰۰۱، ل ۱۱۸.
- ۸- یهکهمین قوتابخانه داوای وتنهوهی زمانی کوردی دهکات له تورکیا، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۲۲) ی ئابی ۲۰۰۲، ل ۱۰۲.
- ۹- فییربوونی ئهلفوبیی کوردی بهپیتی لاتینی، بهشی یهکهم، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۱۶) شووباتی ۲۰۰۲، ل ۹۷-۱۰۰، بهشی دووهم، ژ (۱۷) ی ئاداری ۲۰۰۲، ل ۱۱۶-۱۱۸، بهشی سییهم، ژ (۱۸) ی نیسانی ۲۰۰۲، ل ۱۱۸-۱۲۰، بهشی چوارهم، ژ (۱۹) ی ئایاری ۲۰۰۲، ل ۱۱۸-۱۲۰، بهشی پینجهم، ژ (۲۰) ی حوزهیرانی ۲۰۰۲، ل ۱۱۳-۱۲۰.
- ۱۰- بریاری بهکارهینانی پیتی لاتینی له ئازر باینجان، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (۱۱) ی ئهیلوولی ۲۰۰۱، ل ۱۱۶.

ناشتی، حه مه پره ش

زمان هیما بنگه هیین د ئا فاکرنا نه ژادده. ئا فیهستا. ۲۰۰۶.

[<http://www.avestakurd.net/hemeres%20astii.Htm>]

ئاغا، ئه حمه د عه زیز

ئه لفا ی کوردی، چاپی سییه م، چ. فورات، به غدا، ۱۹۳۶، ل ۴۱.

- ۹- له دادگای زمانه وانیدا، گ. (پۆشنیبری نوئ)، ژ ۶۹، بهغدا، ۱۹۷۹، ل ۳۴ - ۳۷.
- ۱۰- ئەم کتیبەم خۆیندەو: ریزمانی کوردی، گ. (پۆشنیبری نوئ)، ژ، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۱۰ - ۱۵.
- ۱۱- گێرگرفتهکانی نووسینی وشەیی لیکدراو، گ. (پۆشنیبری نوئ)، ژ ۸۱، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۴ - ۸.
- ۱۲- نرخاندنی ئەم کتیبە، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۶۰، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۳۴ - ۳۸.
- ۱۳- گەردانی (بوون)، گ. (پۆشنیبری نوئ)، ژ ۸۰، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۱۲ - ۱۵.
- ۱۴- کیشەیی نووسینی پاناوی لکاو، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۶۴، بهغدا، ۱۹۸۱، ل ۷۲ - ۷۳.
- ۱۵- کیشەییەکی له ریزمانی کوردیدا، دەزگای پۆشنیبری و بلاوکردنەو، کوردی، بهغدا، ۱۹۸۱.
- ۱۶- دیاردەییەکی زمانهوانی، گ. (نووسەری کورد)، ژ ۸، خولی دووهم، بهغدا، ۱۹۸۲، ل ۳۶ - ۴۱.
- ۱۷- فێرستە کتیبیک، گ. (پۆشنیبری نوئ)، ژ ۹۳، بهغدا، حوزەیرانی ۱۹۸۲، ل ۲۴ - ۲۶.
- ۱۸- نرخاندنی دەربارەیی (زاراوه زانستیهکان)، گ. (کاروان)، بەشی یەکم، ژ ۱، هەولێر، تشرینی یەکمەمی ۱۹۸۲، ل ۶۹ - ۷۲. بەشی دووهم، ژ ۲، هەولێر، تشرینی دووهمی ۱۹۸۲، ل ۴۴ - ۴۸. بەشی سێیەم، ژ ۳، هەولێر، کانوونی یەکمەمی ۱۹۸۲، ل ۴۶ - ۵۱.
- ۱۹- وەلامە پەخنەییەکی، گ. (پۆشنیبری نوئ)، بەشی یەکمەم، ژ ۹۷، بهغدا، ۱۹۸۳، ل ۳۸ - ۴۱. بەشی دووهم، ژ ۹۸، بهغدا، ۱۹۸۳، ل ۴۱ - ۴۹.
- ۲۰- بەسەرداچوونەو، ریزمانی کوردی، گ. (کاروان)، ژ ۲۳، سالی دووهم، هەولێر، ئابی ۱۹۸۴، ل ۲۳ - ۳۵.
- ۲۱- تاییبەتکردن له زمانه ئەدەبیەکیماندا، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۶۶، بهغدا، ۱۹۸۴، ل ۴۲ - ۵۰.

- ۲۲- کاری هه‌بوون، گ. (کاروان)، ژ ۲۹، شوباتی ۱۹۸۵، ل ۱۵ - ۲۱.
- ۲۳- ووشه‌به‌ندان و نه‌وبه‌هاری ئەحمەدی خانی، ب ۱، گ. کاروان، ژ (۸۶) ی
 ئایاری ۱۹۹۰، ل ۶-۱۳.
- ۲۴- ووشه‌به‌ندان و به‌هاری ئەحمەدی خانی، ب ۲، گ. کاروان، ژ (۸۷) ی
 حوزەیرانی ۱۹۹۰، ل ۹ - ۱۶.

ئالۆیان، زۆرابی بوودی

زمانین رۆمانی نه‌ته‌وه‌بوونا ئیتالیایی، زمانی یه‌گگرتی وزاراڤه‌ییین هه‌ریمی،
 گ. هاقیبون، ژ. ۲۱، ۲۰۰۸، ل ۱۷۳-۱۸۱.

نامه‌د:

زیست و پرتکاناساندنی زاراڤه‌ییین کوردی، سروه، سالی ۸، ژ ۷۹،
 ل ۶۵-۶۷.

ئامینیان، ت

۱- ئامۆژگاری، کوردی و ئاوێستا، گ. (هه‌تاو)، ژ ۱۱۹، سالی ۴، هه‌ولێر،
 ۱۹۵۷، ل ۱۳. ژ ۱۲۰، سالی ۴، هه‌ولێر، ۱۹۵۸، ل ۱۷. ژ ۱۲۲، سالی ۴،
 هه‌ولێر، ۱۹۵۸، ل ۷. ژ ۱۲۳، سالی ۴، هه‌ولێر، ۱۹۵۸، ل ۱۴. ژ ۱۲۶،
 سالی ۴، هه‌ولێر، ۱۹۵۷، ل ۶.

۲- ئاوێستا-په‌له‌وی - کوردی ئیستا، گ. (هه‌تاو)، ژ ۱۰۸، سالی ۴،
 هه‌ولێر، ۱۹۵۷، ل ۱۸، ژ ۱۱۰، سالی ۴، هه‌ولێر، ۱۹۵۷، ل ۱۵. ژ ۱۱۱،
 سالی ۴، هه‌ولێر، ۱۹۵۷، ل ۱۷. ژ ۱۱۴، سالی ۴، هه‌ولێر، ۱۹۵۷، ل ۱۷.

۳- ئامۆژگاری و کوردی و ئاوێستا: لیستی زاراوه‌کان گۆڤاری هه‌تاو (ژماره
 ۵ / ۱۹۷۵).

۴- ئاوێستا، په‌له‌وی، کوردی ئیستا: لیستی زاراوه‌کان "گۆڤاری هه‌تاو
 (۴ ژماره / ۱۹۵۸).

ئامیدی، تاریق

زمانی کوردی و بنه‌ماکانی، گ (رۆشنییری نوی)، ژ (۱۴۰)، س (۱۹۹۸)،
 ل ۲۵-۲۹.

نامیدی، سادق بههانه‌دین

- ۱- رینقیسینا کوردی ب تییپین عه‌ره‌بی، گ. کوپری زانیاری کورد، به‌رگی نوهم، ل ۱۳۵ - ۱۴۸.
- ۲- زمانی کوردی، گ. (پوناھی)، ژ ۷ - ۸، به‌غدا، ۱۹۶۱، ل ۲۳ - ۳۹.
- ۳- گراماتیکا زمانی کوردی، گ. (پوناھی)، ژ ۱، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۶۱، ل ۲۴ - ۲۸.
- ۴- زمانه‌که‌مان، گ. (پوژی نوی)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۱، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۷۷ - ۸۱. به‌شی دووهم، ژ ۲، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۱۴ - ۱۸.
- ۵- تیپ یا پیت، گ. (پوناھی)، ژ ۲، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۶۲، ل ۸ - ۹.
- ۶- زمانی کوردی، گ. (برایه‌تی)، ژ ۳، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۰، ل ۵۷ - ۵۹.
- ۷- زمانی کوردی، گ. (برایه‌تی)، ژ ۱۱، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۱، ل ۳۱ - ۳۲.
- ۸- زمانی کوردی، گ. (پوژی کوردستان)، ژ ۵ - ۶، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۱، ل ۴۹ - ۵۱.
- ۹- زمانی کوردی، گ. (پوژی کوردستان)، ژ ۱، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۱، ل ۳۹ - ۴۱.
- ۱۰- ئیدیهمیت کوردی، کوپری زانیاری کورد چ. شه‌عب، به‌غدا، ۱۹۷۲، ل ۱۶۲.
- ۱۱- زاریت زمانی کوردی ئو زمانی ئه‌ده‌بی ئو نقیسیینئ، گ. (پوژی کوردستان)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۴، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۷۳، ل ۵۶ - ۵۷. به‌شی دووهم، ژ ۶، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۷۳، ل ۵۷ - ۵۹. به‌شی سییهم، ژ ۱۶، سالی ۳، به‌غدا، ۱۹۷۴، ل ۵۸ - ۶۲. به‌شی چوارهم، ژ ۱۹، سالی ۳، به‌غدا، ۱۹۷۴، ل ۵۱ - ۵۵.
- ۱۲- ژ فاسته‌نگیت دریکا ئیکانی یا زمانی کوردیدا، گ. (پوژی کوردستان)، ژ ۲۱ - ۲۲، به‌غدا، ۱۹۷۴، ل ۳۷ - ۴۶.

۱۲- کورتکردن و پیک گۆرکئی یا دەنگان د زمانئ کوردی دا، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۲۷، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۵۰ - ۵۶.

۱۴- یه‌کینی ئو پیرینی د زمانئ کوردیدا، گ. (پۆژی کوردستان)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۲۸ - ۲۹، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۵۶ - ۶۴. به‌شی دووهم، ژ ۳۰ - ۳۱، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۴۱ - ۴۵.

۱۵- پێزمانا کوردی- کرمانجی یا ژووری و ژیری یا هه‌قه‌رکری، چ. (دار الشؤون الثقافیة)، بەغدا، ۱۹۸۷.

۱۶- نووبه‌ه‌ارا سه‌یدایی مه‌زن ئەحمه‌دی خان، خه‌رقه‌کردن و ل دوی چۆن و توێژاندنا صادق به‌هائەدین ئامیدی، بەغدا، ۱۹۷۹.

۱۷- جه‌لادەت به‌درخان، گ. (کۆپی زانیاری عێراق - دەستەوی کورد)، ب ۷، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۲۵۵ - ۲۸۶.

۱۸- نیرینی و میینی (نیرینه و می بینه) له زمانئ کوردی دا، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۶۰، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۵۷ - ۵۹.

۱۹- رینقیسینا کوردی ب تیپیت عه‌ره‌بی، گ. (کۆپی زانیاری عێراق - دەستەوی کورد)، ب ۹، بەغدا، ۱۹۸۲، ل ۱۳۵ - ۱۴۸.

۲۰- ئیدییه‌می کوردی، چ ۲، هه‌ولێر: چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، ۲۰۰۵، ۲۲۷.

ئامیدی، عه‌بدوللا یاسین (د.)

۱- فه‌ره‌نگی هه‌راشان، لیژنه‌ی فه‌ره‌نگ له‌گه‌ل کوردستان موکریان (د.)، عه‌بدوللا یاسین ئامیدی (د.)، سه‌لام ناوخۆش (پ.)، کوردی- کوردیکوردستان - هه‌ولێر- ۲۰۰۷.

۲- هه‌ندیك تیپینی زانستیانه له‌ بابەت نامیلکه‌ی پینووسی کوردی به ئەلفوبی لاتیینی، گ. ئەکادیمی، ژ (۵)، کۆپی زانیاری کوردستان، هه‌ولێر، ۲۰۰۷، ل ۲۱۳-۲۲۳.

ئاواره، ساجیده

دهرباره‌ی زمان و ئەده‌بی کوردی، گ. (دەنگی مامۆستا)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۳، سالی ۱، سالیانی، ۱۹۷۱، ل ۲۸ - ۳۰. به‌شی دووهم، ژ ۴، سالی ۱،

سليمانى، ۱۹۷۱، ل ۳۱ - ۳۳. بەشى سېيەم، ژ ۵، سالى ۲، سليمانى، ۱۹۷۲،
ل ۳۱ - ۳۴.

ئەبويەكر، سەدرەدين نوورەدين

۱- فەرھەنگ و دارپشتن و وەرگىپران لە دەلاقەى فۆلكلورەو، گ. (ئاسۆى
فۆلكلور)، ژ. ۳۹، چ. ھەولير، ۲۰۰۳، ل ۲۳-۳۱.

۲- خشتەى ناوى گرنگترين پووەكى بژارى ناوچەكە، دەردونەخۆشپەكانى
پووەك، ج. ۱، چ. كشتوكال، كوردستان-ھەولير، ۲۰۰۳، ل ۸۳-۱۲۰.

۳- فەرھەنگۆك، دەردونەخۆشپەكانى پووەك، ج. ۲، چ. كشتوكال، ھەولير،
۲۰۰۳، ل ۵۵۵-۵۶۳.

۴- فەرھەنگۆك، ھەنگ بەخپو كردن، چ. كوردستان-زانا-دھۆك، ۲۰۰۱
ل ۳۵۷-۳۵۲.

ئەبويەكر، مەھدى

زمانى كوردى كەى دەبىتتە زمانى پەسمىي عىراق، پ. ئاسۆ، ژ (۲۱)
سېشەممە ۳۱/۸/۲۰۰۴، ل ۱۰.

ئەبو نازر، مۆرىس (د)

تېزى چىرۆك لەنيوان شىكارى دەروونى و زمانەوانى بونىادگەريدا، گ.
گەلاويزى نووى، ژ (۹)، ئابى ۱۹۹۸، ل ۴۲-۵۳.

ئەحمەد، ئارا عەلى

۱- كوتى ھاواتايى ناتەواو و واتايى شىوازى، (نامەى ماستەر- زمان).
كۆلجى ئاداب، زانكۆى دھۆك، ۲۰۰۸.

۲- كوتىن واتايا شىوازى بۆ ھەق واتايا تەواو (گۆقەرە بەھدينان)، ۲۰۰۸،
چاپى سپيرىز، دھوك.

ئەحمەد، ئازاد مونيىب

چەند تىرۆژكەك لدور پىتا (۵) د بابەتى سنىتاكسىدا، گ. ئاسۆى
پەرورەھىي، ژ (۳۵)ى ئەيلوولى ۲۰۰۳، ل ۹۹-۱۰۱.

ئەحمەد، ئەحمەد ھەسەن

۱- پىشگر و پاشگر، گ (كۆرى زانىارى كورد)، ب ۳، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۵، ل
۳۱۹ - ۳۵۷.

- ۲- پېژمانی كوردی به كوردی و عه‌ره‌بی، چ. (دار الجاحظ)، به‌غدا، ۱۹۷۶.
- ۳- ئەلفوبی و پینووسی كوردی ئەبی چۆن بن؟، گ. (پوژی كوردستان)، ژ ۵۷، به‌غدا، ۱۹۸۰، ل ۴۴ - ۴۵.
- ۴- داپره‌ده‌نگ به چی ده‌وتری، گ. (پوژی كوردستان)، ژ ۵۸، به‌غدا، ۱۹۸۰، ل ۳۱ - ۳۲.
- ئەحمەد، بەیاد عەبدولقادر**
- فونۆلۆجی زمانی كوردی له ژیر تیشکی فونەتیكد، بلاوكراره‌ی شنووی، ۲۵ ی سالی ۱۹۸۰.
- ئەحمەد، بیستون حەسەن**
- ۱- پوژمانی كرده‌ار له زاری هه‌ورامیدا، به‌پووه‌به‌ریتی چاپ و بلاوكرده‌وه‌ی سلیمانی، سلیمانی، ۲۰۰۸، ۱۸۰ ل.
- ۲- پوژمانی كرده‌ار له زاری هه‌ورامیدا، (نامه‌ی ماسته‌ر-زمان). كۆلیجی په‌روه‌ده (ئین روشدی) زانكۆی به‌غدا.
- ئەحمەد، بائیز عومەر**
- ۱- (را) و (پا)، گ. (كاروان)، ژ ۱۳، هه‌ولیر، تشرینی یه‌كه‌می ۱۹۸۳، ل ۲۱ - ۲۳.
- ۲- تینس له دیالیكتی ژورووی زمانی كوردیدا (گۆقه‌ری بادینی)، ده‌زگای چاپ و بلاوكرده‌وه‌ی موكریانی، دهۆك، ۲۰۰۲، ۱۰۲ ل.
- ۳- دیاردا گوهرینا ده‌نگی (و)، گ. (ئه‌كادیمی)، كۆری زانیاری كوردستان، ژ (۴)، ۲۰۰۶ هه‌ولیر، ل ۲۱۵-۲۲۰.
- ۴- ئەلفیبی یه‌گرتووی كوردی به‌تیپی لاتینی، گ. (ئه‌كادیمی)، ژ (۵) هه‌ولیر، ۲۰۰۷، ل ۲۲۵-۲۳۴.
- ۵- جۆره‌كانی ناو له دیالیكتی ژورووی زمانی كوردیدا، گ. (زانكۆی كوردستان)، دهۆك، به‌رگی (۸)، ژ (۲)، ۲۰۰۵، ل ۸-۱.
- ۶- ده‌ربیرینی پێژه له دیالیكتی ژورووی زمانی كوردیدا (گۆقه‌ری بادینان)، ۲۰۰۵، ۱۲۲ ل.

- ۷- تینس لە دیالیکتی ژووروی زمانی کوردیدا- گۆقەری بادینی،
(ماستەر)، کۆلیجی ئاداب-زانکۆی سەلاحەدین، ۱۹۹۹، ۱۰۲ ل.
- ۸- ریچین زمانی، گ. مەتین، ژ (۱۳۴)، ۲۰۰۵، ۱۱۱-۱۱۴.
- ۹- کۆپیکرن و گوهرین، گ (سپیریژ، ژ (۱)، ۲۰۰۸، دەوک، ل ۴۵-۴۰.
- ۱۰- فونیمین دیالیکتا کرمانجیا ژۆری، گ. کاروان، ژ (۸۸) ی تەممووزی
۱۹۹۰، ل ۹-۱۳.
- ۱۱- دیاردا کوهورینا دەنگی (و)، پەیفقا (خوندن) ا زمانی کوردیدا، گ.
ئەکادیمی، ژ (۴)، کۆپی زانیاری کوردستان، ۲۰۰۷، ل ۲۱۵-۲۲۰.
- ۱۲- ئەلفییبی یەکگرتووی کوردی بەتیبی لاتینی، گ. ئەکادیمی، ژ (۵)،
کۆپی زانیاری کوردستان، هەولێر، ۲۰۰۷، ل ۲۲۵-۲۳۴.
- ۱۳- تیکەلییا دناقبەرا هەقالناقیین (ریژگرتن و پیشە و لەقەبە) د زمانی
کوردی دا- کورمانجیا سەری، گ. پەیف، ژ (۴۶)، ۲۰۰۸، ل ۲-۴۴.
- ۱۴- زمانی کوردی یی ئیکگرتی، گ. ی پەیف، ژ (۴۴) ۲۰۰۸، ل ۸-۱۱.
- ۱۵- دیاردین گرانکرن وسفکرنا دەنگان د دیالیکتا سەری یا زمانی کوردی
دا، گ. پەیف، ژ. (۳۵) ۲۰۰۵، ل ۷۴-۷۸.
- ئەحمەد، پەرشەنگ حەمەئەمین**
هەنار - بوڤیروونی زمانی ئینگلیزی بەناسانی - گفتوگۆ - ریژمان
(ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی)، چ. دیلان، سلیمانی، ۲۰۰۷، ۳۹۲ ل.
- ئەحمەد، تالیپ محەمەد (د)**
بەرەو زمانی پاراوی کوردی، گ. (سروە)، سالی ۶، ژ ۵۰، ل ۱۳-۱۶.
- ئەحمەد، تریفە عومەر**
مەبەستی پراگماتیکی لە وتاردا، نامە ی ماستەر، زانکۆی سلیمانی، کۆلیژی
زمان، ۲۰۰۸.

ئەحمەد، جەمال رەشىد (د)

- ۱- پېۋەندى كورد بە كاردۇخىيانەو، گ. (رۆشنىبىرى نوئى)، ژ ۸۷، بەغدا، ۱۹۸۱، ل ۱۸ - ۳۱.
- ۲- چەمكى كورد و كرمانچ لە مېژوودا، گ. (رۆشنىبىرى نوئى)، ژ ۸۳، ۱۹۸۱، ل ۱۹ - ۲۵ و ۳۷.
- ۳- دەورى كەرتيان لە مېژووى كورددا، گ. (رۆشنىبىرى نوئى)، ژ ۹۸، بەغدا، ۱۹۸۳، ل ۱۹ - ۳۱.
- ۴- ناوى كەسى و تۆپۆنۆمىكى چەرخى هيللىنى لە زمانى كوردىي كۆندا، گ. (رۆشنىبىرى نوئى)، ژ ۱۰۶، بەغدا، ۱۹۸۵، ل ۷۲ - ۸۹.
- ۵- هېندىك بېرورا دەربارەى بناخەى مېژووى زمانى كوردى و پەيوەندى بە زمانە كۆنەكانى جىهانەو، گ. (رۆشنىبىرى نوئى)، ژ ۱۰۵، بەغدا، ۱۹۸۵، ل ۱۰۱ - ۱۲۰.
- ۶- زمانى كوردى لەنېوان زانستى زمان و مېژوودا، گ. (رۆشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲۲)، س (۱۹۸۹)، ل ۱۶۵-۱۶۹.
- ۷- ئىسكەبەندى مروڤ، گ. (كۆپى زانبارى كورد)، ب ۴، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۸۳ - ۹۶.
- ۸- قاموس، نووسەرى نوئى، ژمارە (۱۹)، ۲۰۰۱، ل ۱۵۱-۱۵۴.
- ۹- لىكۆلىنەو وەيەكى زمانەوانى دەربارەى مېژووى ولاتى كوردەوارى، بەغدا، دار الحرية للطباعة، ۱۹۸۸، ل ۵۸۰.

ئەحمەد، حاجى عەلى

چەند لايەنىك لە كتيبى ئىنگىلىزى پۇلى شەشەمى سەرەتايى، گ. ئاسۆى پەرورەدىي، ژ (۲۲)ى ئابى ۲۰۰۲، ل ۷۴-۷۵.

ئەحمەد، حەمىد ئەبوبەكر

- ۱- فەرەنگى وینەدار بۆ مندالان، بەرگى يەكەم، ئىنگىلىزى - كوردى - عەرەبى - فارسى، هەولير، ۱۹۹۳.
- ۲- فەرەنگى وینەدار بۆ مندالان، بەرگى دووهمى، ئىنگىلىزى - كوردى - عەرەبى - فارسى، هەولير، ۱۹۹۴.
- ۳- فەرەنگى وینەدار بۆ مندالان، بەرگى سېيەمى، ئىنگىلىزى - كوردى - عەرەبى - فارسى، هەولير، ۱۹۹۶.

ئەحمەد، خەلیل سالىح

۱- (ل) نەفۇنىمە، گ. ئاسۆى پەرۋەردەيى، ژ (۲۴)ى تىشرىنى يەكەمى
۲۰۰۲، ل ۷۵ - ۷۹.

۲- رېزىمانى كوردى بۆ پۆلى پېنجهمى سەرەتايى و پېداچوونەك، گ.
ئاسۆى پەرۋەردەيى، ژ (۲۰)ى حوزەيرانى ۲۰۰۲، ل ۹۹ - ۱۰۳.

۳- ئەلىف و بى، گ. ئاسۆى پەرۋەردەيى، ژ (۱۳)ى تىشرىنى دوۋەمى
۲۰۰۱، ل ۸۲ - ۸۳.

كانوونى دوۋەمى ۲۰۰۲، ل ۸۸ - ۹۳، بەشى پېنجهم، ژ (۱۶)ى شوباتى
۲۰۰۲، ل ۱۰۸ - ۱۱۱، بەشى شەشەم، (۱۷)ى ئادارى ۲۰۰۲، ل ۸۴ - ۸۸.

۴- نېھاد- گوزارە، گ. ئاسۆى پەرۋەردەيى، ژ (۳۵)ى ئەيلۈلى ۲۰۰۳،
۲۰۰۳، ل ۶۴ - ۷۱.

۵- رېزىمانى كوردى بۆ پۆلى پېنجهمى سەرەتايى و پېداچوونەك، گ.
ئاسۆى پەرۋەردەيى، ژ (۲۰)ى حوزەيرانى ۲۰۰۲، ل ۹۹ - ۱۰۳.

۶- رېزىمانى كوردى بۆ پۆلى شەشەمى سەرەتايى و پېداچوونەويەك، گ.
ئاسۆى پەرۋەردەيى، ژ (۱۰)ى ئابى ۲۰۰۱، ل ۱۰۳ - ۱۰۷.

ئەحمەد، رۇشنا

مېشىپل فۇكۆ لەنيوان شىۋازو دەسەلاتى گوتاردا، گ. ئايندە، ژ (۱۸)،
شوباتى ۲۰۰۱، ل ۷۲ - ۸۶.

ئەحمەد، رىكار

رەخنە لەسەر پېرۇز، گ. (سروە)، سالى ۴، ژ ۲۸، ل ۰ - ۴۱.

ئەحمەد، مراد عەلى

فەرھەنگا كانيا سىپى، (عربى - كوردى - ئىنگلىزى)، چاپى سىپىز، دھۆك،
۲۰۰۸.

ئەحمەد، مزگىن عەبدولپەرحمان

دۇخى ئىرگەتيف لە زمانى كوردىدا، كۆلىجى پەرۋەردە بۆ
زانستە مروۇقا يەتتەيەكان - زانكۆى سەلاھەدىن، ھەولېر، ۲۰۰۶. (نامەى
ماستەر).

ئەحمەد، نەجات ھەمید

- ۱- چىپۆك و بىرى بەھاقايەتكردنى زمان، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۳۱)، شوباتى ۲۰۰۶، ل ۹۴-۱۰۱.
- ۲- كارىگەرى بنىاتە زمانەوانىيەكانى توندو تىژى لەرۆمانى كوردیدا، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۳۳)، تەمووزى ۲۰۰۶، ل ۳۳-۵۳.
- ۳- نووسىن و تەنباوونى نووسەر، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۳۶)، ئادارى ۲۰۰۷، ل ۴-۵.
- ۴- شىكردنەوہى دەق لە بنىاتى زماندا، گ. ئىستا، ژ (۶)، تەمووزى ۱۹۹۷، ل ۱۳-۱۶.

ئەحمەد، نازەنن جەلال

- ۱- پستە لەرووى دارشتنەوہ لە زمانى كوردیدا، نامەى ماستەر، بەشى كوردى كۆلچى پەرورەدە (ئىبن روشد) ى زانكۆى بەغدا، ۱۹۹۵، ۲۵۰ ل.
- ۲- وشەى لىكدراو لە دىيالىكتى كرمانجى خواپرووى زمانى كوردیدا (لە پرووى پووختسار و ناوہرۆكەوہ)، نامەى دكتورا، بەشى كوردى كۆلچى پەرورەدە (ئىبن روشد) ى زانكۆى بەغدا، ۲۰۰۴، ۱۸۴ ل.

ئەحمەدى، ئىبراھىم

"فەرھەنگى كىنايە: كوردى - كوردى / كوردى - فارسى" دانشتگاھ كردستان، سنندج، كوردستان (۱۳۸۴).

ئەحمەدى، مارف

- ۱- كتيبى ئەحمەدى، سەقز، محەمەدى، ۱۳۷۹، ۳۲ ل.
- ۲- كتيبى ئەحمەدى، وینەدار، سنە، كوردستان، ۱۳۷۹، ۵۱ ل.

ئەحمەدى، خەلیل

شىوہزارى ناوچەى لەیلاخ، گ. (مەھاباد، خەزەلۆهرى ۱۳۸۵ ۲۰۰۶)، ل ۲۹ - ۳۰.

ئەحمەدى، مەحمود

- ۱- خودا موزكردى، سنە، مەسعود، ۱۳۷۵، ل ۶۴.
- ۲- فەرھەنگى ناو (فارسى، عەرەبى، كوردى)، سنە، مەسعود، ۱۳۸۱، ل ۱۵۰.

ئەحمەدیان، عەبدوللا

زمانی تەنزۆ تەوس، گ. مەھاباد، سالی پینجەم، ژ (۵۰)، بانەمەری ۱۳۸۴ (۲۰۰۵)، ل ۱۶ - ۱۶.

ئەحمەدیان، محەمەد

۱- ئەلف ویی، گ. مەھاباد ژ (۱۴)، بانەمەری ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۱۶-۱۷.
۲- زمانی کوردی و زاراوەکانی، گ. مەھاباد، ژ (۸) خەزەلوەری ۱۳۸۰ (۲۰۰۱)، ل ۲۰-۲۳.

ئەردەلانی، ئەبولحەسەنی

کیتابی لوغەتی کوردی (کتاب لغت کردی) "فەرھەنگی فارسی - کوردی"، ۱۳۰۳ ک - ۱۸۸۸ ز.

ئەرسەلان، ئەمین بۆز

۱- ئەلفابی، سوید، ۱۹۸۰.
۲- ئەلفابی، ئەستەمبوول، ۱۹۸۶.

ئەرگوشی، سامی

نقیسین... خزمەتا زمانە، گ. (پامان)، ژ (۱۴)، ئابی ۱۹۹۷، ل ۱۷۱.

ئەسەدی، شاد عەلی

زاراوەدی فەرماوئشکراوی ناو میدیاکان، پ. ناسۆ، ژ (۷۵)، پینج شەممە ۱۴/۴/۲۰۰۵، ل ۶.

ئەسکەندەر، مەجید

پۆلی وشە (دەست) لە پیکھینانی ئیدیۆمدا، گ. کاروان، ژ (۸۷) ی ۱۹۹۰، ل ۱۷-۲۱.

ئەعزەمی، مراد

شوینەواری گوتاری زانستی لە زمانی کوردیدا، گ. پامان، ژ (۱۱۸)، ۲۰۰۷/۳/۵، ل ۱۱۶-۱۱۶.

ئەفدال، ئەمین

"پینووسی کوردی" "فەرھەنگی کوردی - ئەمین" یەریشان (۱۹۵۸).

ئەقدەم، فەتاح عزیز

"فەرھەنگی کوردی - فارسی". (۲) ھەزار زاراوە. (۱۹۷۹).

ئەكتاش، ئەلانەدین

ل باكوور رهوشا زمانى خرابه و دخهتەرهك مەزن دایه، چاپیكەوتنى زمانەوانى، دیدارى گ. مەتین، ژ (۱۳۹)، كانونى يەكەم، ۲۰۰۶، ل ۱۵۳-۱۵۶.

ئەلسەعدى، عەبدولپەرھمان

خویندنگا يا قوتابخانە، گ. (رەھبەت)، ژ ۱، سالى ۱، ھەولير، ۱۹۷۱.

ئەلجابرى، محەمەد عابد

داھاتووی رابردوو لە نیوان (من) و (ئەوی دی) دا، پ. ئاسۆ، ژ (۱۶)، سێشەممە ۲۰/۷/۲۰۰۴، ل ۱۵.

ئەمینی، ئەمیر

"فرهنگ گیاهان داروایی: کوردی - ئینگلیزی - فارسی - عەرەبی". کرماشان (۱۹۹۵)، چاپی دووهم (۱۹۹۷).

ئەمین، ئەمینی عەفدال و ش.

کتیبا زمانى کوردی، یەرێقان، ۱۹۵۷.

ئەمین، ئیسماعیل محەمەد

کۆجیتۆی باوک - لیکۆلینەوهی پستەى شیعری، بەشى يەكەم، تا برابرهتی، ژ (۱۶۳۵)، دووشەممە ۳/۵/۱۹۹۳، ل ۶.

ئەمین، ئوسمان

زمانى خو بزانە (۳-۳)، پ. ئەقرو، ژ (۱)، پینچ شەممە، ۳۱/۷/۲۰۰۳، ئەدەب و ھونەر ل ۲.

ئەمین، شلیر نایف

ناسیاری و نەناسیاری د کرمانجییا ژووری دا (، گوڤهرا بەھدینان)، کۆلیجی ئاداب، زانکۆی دەوک. (نامەى ماستەر - زمان).

ئەمین، عەبدولکەریم مەلا

ھەلسەنگاندنی مامۆستای زمانى ئینگلیزی لەلایەن بەرپۆه بەرى قوتابخانەوه، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (۷) ی ئایاری ۲۰۰۱، ل ۴۹-۵۰.

ئەمین، عەدنان بەشیر

ئابەر ب زمانى کوردی یى ھەڤگرتی و ستاندرەد قەھەرن، گۆرین ئەنۆەر بۆتانی گ. نووسەری نوی، ژ (۳۰)، کانونى يەكەمى ۲۰۰۵، ل ۶۹-۷۷.

ئەمىن، سەرۆت محەمەد

ئەستېرە گەشە و سەرنجىك، گ. (پۇشنىبىرى نوي)، ژ ٦٦، بەغدا، ١٩٧٨، ل ٣٢ - ٢٦.

ئەمىن، شىركۆ محەمەد و بەكر عومەر

زار و شىوہزار، سلىمانى، ٢٠٠٦.

ئەمىن، عەبدولقادىر محەمەد

لىكۆلىنەوہىيەك لەسەر (كە) لە زمانى كوردى دا، گ. (پۇژى كوردستان)، ژ ٥١، بەغدا، ١٩٧٨، ل ٥٦ - ٥٧.

ئەمىن، عەزىز ئەحمەد (د)

زمانى زانىارى و زانست لە كوردیدا، گ. (پامان) ژ (٣١)، كانوونى يەكەمى ١٩٩٩، ل ١٩٠ - ١٩١.

ئەمىن، عەلى سەعید و كامەل حەسەن عەزىز بەسىر

وەرگىپرانى كوردى بۆ عەرەبى، عەرەبى بۆ كوردى، + ئەمىن عەلى سەعید، بۆ پۆلى چوارەم، چاپخانەى وەزارەتى خويندنى بالاً، ھەولير، ١٩٩٠.

ئەمىن، محەمەد ئەحمەد

چەند سەرنجىكى رىزمانى دەربارەى لىكۆلىنەوہىيەك لەسەر پاشگرى (كە) لە زمانى كوردیدا، گ. (پۇشنىبىرى نوي)، ژ ٨٠، بەغدا، ١٩٨٠، ل ٩ - ١١.

ئەمىن، محەمەد رەشىد

تېببىنى لە بارەى شىوہزارى گۆران يان ھەورامى، گ. پامان، ژ (١٤٦)، تەمموزى ٢٠٠٩، ل ٩٧-١٠٤.

ئەمىن، نوورى عەلى

١- قەواعدى زمانى كوردى لە (صرف و نحو)دا، بەرگى يەكەم، چ. مەعاريف، بەغدا، ١٩٥٦. ١١٢ ل.

٢- قەواعدى زمانى كوردى لە صرف و نحو، بەرگى دووہم، چ. مەعاريف، بەغدا، ١٩٥٨.

٣- گرتنى كەلىنىكى تر لە رىزمانى كوردى، چ. مەعاريف، بەغدا، ١٩٥٨.

٤- گرتنى كەلىنىكى تر لە رىزمانى كوردى (پيشگر - پاشگر)، بەغدا، ١٩٥٨.

- ۵- زاراوهی زانیاری له زمانی کوردیدا، گ. (نهوورۆن)، ژ ۳، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۵۹، ل ۶۰ - ۶۶.
- ۶- پیزمانی کوردی، چ. کامهران، سلیمانی، ۱۹۶۰.
- ۷- زاراوهی زانستی، گ. (بلیسه)، ژ ۶، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۲۸ - ۳۱.
- ۸- رابه‌ری بۆ ئیملا کوردی، به‌ریوه‌به‌رایه‌تی خویندنی کوردی، چ. (سلمان الاعظمی)، به‌غدا، ۱۹۶۶. ل ۱۰۴.
- ۱۰- گروگرفتی نووسینی کوردی له تای ترازووی پیتته بزوین و نه‌بزویندا، گ. (کوپی زانیاری عیراق - ده‌سته‌ی کورد)، ب ۹، به‌غدا، ۱۹۸۲، ل ۳۶۰ - ۴۱۹.
- ۱۱- نیشانه‌کانی پیزه‌ی فرمان، گ. (پۆشنییری نوی)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۱۰۶، به‌غدا، ۱۹۸۵، ل ۵۰ - ۵۹. به‌شی دووهم، ژ ۱۰۷، به‌غدا، ۱۹۸۵، ل ۲۰۱ - ۲۱۵.
- ۱۲- ئه‌رك و شوینی پاناوه‌که‌سییه‌کان له، ئاخاوتنی کوردی، دا، ده‌نگای پۆشنییری و بلاوکردنه‌وه‌ی کوردی، به‌غدا، چ. الزمان، ۱۹۸۶. ل ۳۰۱.
- ۱۳- شیوازی (ئه‌ری) و (نه‌ری) له ئاخاوتنی کوردیدا، گ. کوپی زانیاری کورد، به‌رگی پازده‌هه‌م، ل ۱۳۹ - ۱۸۱.
- ۱۴- وشه‌ی ناساده له زمانی کوردیدا، گ. (کوپی زانیاری کورد)، به‌رگی بیست و نۆه‌م و سیه‌ه‌م، ۲۰۰۲، ل ۲۲۱ - ۲۹۰.
- ۱۵- "پیزمانی کوردی بۆ پۆلی پینجه‌می سه‌ره‌تایی" له‌چاپی یه‌که‌مه‌وه تاچاپی هه‌ژده‌هه‌م".
- ئهمین، وریا عومهر (د).
- ۱- که‌ی (ات) و که‌ی (یت)، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۷۰، به‌غدا، ۱۹۷۵، ل ۲۰ - ۲۱.
- ۲- زانستی زمان چییه؟، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۸۸) ئاب و ئه‌یلول، س (۱۹۸۱)، ل ۲۸ - ۳۱.
- ۳- ریکه‌وتن له‌زماندا، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۹۱)، س (۱۹۸۲)، ل ۱۶ - ۱۹.

- ۴- ئىملاى كوردى و چەند تېيىنىيەك، گ. (كۆپى زانىارى عىراق - دەستەى كورد)، ب ۹، بەغدا، ۱۹۸۲، ل ۴۳۴ - ۴۴۹.
- ۵- پەيوەندى پاناو و فرمان لە كرمانجى ژوورودا، گ. (كاروان)، ژ ۲، هەولير، تشرىنى دووهمى ۱۹۸۲، ل ۱ - ۴۳.
- ۶- خزمىەتى لە زمانا، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ ۹۴، بەغدا، تەمووزى ۱۹۸۲، ل ۲۶ - ۳۱.
- ۷- رستەى بکەر ناديار، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ ۹۵، بەغدا، ئاب و ئەيلوولى ۱۹۸۲، ل ۳۴ - ۳۵.
- ۸- رېکەوتن لە زماندا، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ ۹۱، بەغدا، ئازار و نىسانى ۱۹۸۲، ل ۱۶ - ۱۹.
- ۹- فۆنيمەکانى زمانى كوردى، گ. (نووسەرى كورد)، ژ ۸، خولى دووهم، بەغدا، ۱۹۸۲، ل ۲۹ - ۳۵.
- ۱۰- زمان و ماتماتىك، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ ۹۷، بەغدا، ۱۹۸۳، ل ۳۴ - ۳۷.
- ۱۱- وشە، گ. (نووسەرى كورد)، ژ ۹، خولى دووهم، بەغدا، ۱۹۸۲، ل ۸۳ - ۸۹.
- ۱۲- لايەنىكى جياوازى، گ. (كۆپى زانىارى عىراق - دەستەى كورد)، ب ۱۰، بەغدا، ۱۹۸۳، ل ۲۵۴ - ۲۷۴.
- ۱۳- رېزمانى پاناوى لكاو، گ. (كاروان)، ژ ۸، مايسى ۱۹۸۳، ل ۶۸ - ۷۴.
- ۱۴- فۆنۆلۆجى، گ. (كاروان)، ژ ۲۰، مايسى ۱۹۸۴، ل ۳۴ - ۳۷.
- ۱۵- كات و پەگى فرمان، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۶۵، بەغدا، ۱۹۸۴، ل ۷۸ - ۸۲.
- ۱۶- ياسايىكى فۆنۆلۆجى، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۶۶، بەغدا، ۱۹۸۴، ل ۵۱ - ۵۲.
- ۱۷- نامرازەكانى بەستن، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۶۷، بەغدا، حوزەيرانى ۱۹۸۴، ل ۲۸ - ۳۱.
- ۱۸- تېنەپەر فرمانىكى بکەر ناديارە، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ ۱۰۷، بەغدا، ئەيلوولى ۱۹۸۵، ل ۱۹۶ - ۲۰۰.

- ۱۹- پروون كردنه وه يهك، گ. (نووسه رى كورد)، ژ ۲، خولى سىيهم، ئابى ۱۹۸۵، ل ۸۲ - ۸۸.
- ۲۰- پىزمانى پاناوى لكاو، دهزگاي پۆشنىبرى و بلاوكردنه وهى كوردى، بهغدا، ۱۹۸۶.
- ۲۱- چەند ياسايىكى مۆرفۆلۆژى، دارشتنى فه رمان، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ (۱۰۹)، س (۱۹۸۶)، ل ۲۵۸-۲۶۴.
- ۲۲- بناغەى سادە ترين پرستەى كوردى، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ (۱۱۱)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۸۳-۱۹۰.
- ۲۳- پىزمان چى يه ؟، گ. پۆژى كوردستان - كۆمه لهى پۆشنىبرى كورد - بهغدا ۱۹۸۶ / ۶۹، ل ۲۵.
- ۲۴- مردنى وشه، گ. كاروان - ئەمىندارىتى گشتىى بو پۆشنىبرى و لاوان، هەولير، ژ ۴۵، ۱۹۸۶، ل ۸-۱۴.
- ۲۵- پاشبەندەكان، گ. كۆپى زانىارى كورد، بهرگى پازدەهەم، ل ۱۸۲ - ۱۹۳.
- ۲۶- فۆنەتيك و فۆنۆلۆژى، گ. كۆپى زانىارى كورد، بهرگى بىستەم، ل ۲۳۹ - ۲۵۹.
- ۲۷- پىزمانى پاناو له كرمانجىي ژووروودا، گ. كۆپى زانىارى كورد، بهرگى بىست و يهكەم و بىست و دووهم، ل ۲۵۲ - ۲۶۲.
- ۲۸- مەرج و ياساكانى له زمانى كورديدا، گ. كۆپى زانىارى كورد، بهرگى بىست و حەوتەم و بىست و هەشتەم، ل ۲۴۰ - ۲۴۳.
- ۲۹- له پروهكانى پىبازى گويزانه وه، گ. ئەكادىمى، ژ (۳)، ۲۰۰۵، هەولير، ل ۲۹۴-۳۱۰.
- ۳۰- بىركارى له زمانا، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ (۱۱۳)، (۱۹۸۷)، ل ۲۲۶-۲۳۰.
- ۳۱- ليكدانى وشەكان، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ (۱۱۸) حوزەيران، س (۱۹۸۸)، ل ۱۳۲-۱۳۷.
- ۳۲- بنج و سىما و ياساكانى گويزانه وه، گ. (پۆشنىبرى نوئى)، ژ (۱۲۱) ئادار، (۱۹۸۹)، ل ۷۶-۷۷.

- ۳۲- ئەلەمۇرفى پېزىمانى، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲۲)، (۱۹۸۹)،
 ۱۶۶-۱۶۹.
- ۳۴- لەپەيوەندىيەكانى بىكەر نادىيار، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲۹)، س
 (۱۹۹۲)، ل ۱۸-۲۲.
- ۳۵- نىشانەكانى كات لەزمانى كوردىدا، گ. كاروان - ئەمىندارىتتى گشتىيى
 بۇ پۇشنىبىرى و لاوان - ھەولير، ژ ۹۲، ۱۹۹۲، ل ۸۸-۹۲.
- ۳۶- ھىز و ئاواز، گ. پۇشنىبىرى نوئى، ژ ۱۳۴، ۱۹۹۴، ل ۱۳-۱۶.
- ۳۷- لىلى لە زمانى كوردىدا، گ. پۇشنىبىرى نوئى ۱۳۶ / ۱۹۹۵
- ۳۸- لە ياسا دەنگى يەكانى زمانى كوردى، گ. پۇشنىبىرى نوئى، ژ ۱۳۶،
 ۱۹۹۰، ل ۶۶-۶۹.
- ۳۹- رەخنەى نارەخنە، گ. پۇشنىبىرى نوئى، ژ ۱۴۰، ۱۹۹۷، ل ۲۲-۲۴
- ۴۰- پېزىمانى ھەيى لە زمانى كوردىدا، گ. پۇشنىبىرى نوئى، ژ ۱۴۱، ۱۹۹۸،
 ل ۷-۸.
- ۴۱- پاشبەندى (ئى) لە رەخنەى نارەخنەدا، گ. پۇشنىبىرى نوئى، ژ ۱۴۱،
 ۱۹۹۸، ل ۱۵-۲۰.
- ۴۲- پېزىمانى راناو، ھەندى شىكىردنەوہى مۇرفۇلۇژىيى، گ. (پۇشنىبىرى
 نوئى)، ژ (۱۱۵)، ئەيلول، (۱۹۸۷)، ل ۱۹۳-۱۹۹.
- ۴۳- (يىت) شىوئىنەر، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۳۹)، ئەيلولى ۱۹۹۹، ل
 ۲۳۴-۲۳۵.
- ۴۴- سىستەمى كار كوردنى راناو لە كرمانجىي ژووروودا، گ. پۇشنىبىرى
 نوئى، ژ ۱۴۷ / ۲۰۰۱، ل ۵۰-۵۵.
- ۴۵- بەراوردىيەك، گ. پۇشنىبىرى نوئى، ژ ۱۴۶، ۲۰۰۰، ل ۱۶-۲۰.
- ۴۶- لىكۆلئىنەوہىكى مۇرفۇفونىمى، گ. كۆپى زانىارى كورد، بەرگى بىست
 و نۆھەم و سىيەم، ۲۰۰۲، ل ۲۹۱-۲۹۷.
- ۴۷- چەند تىبىنى يەك لە بارەى (نەرى)وہ، گ. كۆپى زانىارى عىراق -
 دەستەى كورد - بەغدا، ژ ۳۱، ۲۰۰۶، ل ۱۰۷-۱۶۱.

- ٤٨- ئاسۆیهکی تری زمانهوانی، بهرگی یهکهه، چاپی یهکهه دهزگای چاپ و بلاوکردنهوهی ئاراس، ٢٠٠٤، چاپی دووهم، دهزگای ئاراس، ههولیر، ٢٠٠٩، ٣٩٨ ل.
- ٤٩- بواری زمانهوانی و ئاستهکانی شیکردنهوه، گ، کۆری زانیاری کوردستان، ژ (٧)، ٢٠٠٧ کوردستان - ههولیر، ل ٢٩-٤٧.
- ٥٠- نیشانهکانی کات له زمانی کوردیدا، گ. کاروان، ژ (٩٢) ی ئهیلوولی ١٩٩١، ل ٨٨-٩٢.
- ٥١- مردنی وشه، گ. کاروان، ژ (٤٥) ی حوزهیرانی ١٩٨٦، ل ٨-١٤.
- ٥٢- جووشه، گ. ئهکادیمی، ژ (٨)، ئهکادیمیای کوردی، ههولیر، ٢٠٠٨، ل ٥١-٦٠.
- ٥٣- کوردی زمانیکی پۆلۆسینستیکه، گ. نووسهری نوی، ژماره (٣٦)، دهزگای ئاراس، ههولیر-کوردستان، ل ٣٠-٣٢.
- ٥٤- حیسابی ئهجهه، پ. هاوکاری، ژ. (١١٢٢)، ١٩٨٩، ل ٧.
- ٥٥- له پروهکانی تیپهپی، پ. بهدرخان، ژ. (٧٦)، ٢٢/١٢/٢٠٠٦.
- ٥٦- بهردی رۆزیتا، پ. بهدرخان، ژ. (٧٨)، ٢٢/٢/٢٠٠٧.
- ٥٧- نهژادی وشه ی ئهمریکا، پ. بهدرخان، ژ. (٧٩)، ٢٢/٤/٢٠٠٧.
- ٥٨- جیهانی وشه، پ. بهدرخان، ژ. (٨٥)، ٢٢/٩/٢٠٠٧.
- ٥٩- ئهلفوبیی جیهانی، پ. بهدرخان، ژ. (٨٩)، ٢٢/١/٢٠٠٨.
- ٦٠- سیتۆکه، پ. بهدرخان، ژ. (٩٠)، ٢٢/٢/٢٠٠٨.
- ٦١- ستاندهر دروست دهبی.. دروست ناکری، پ. بارزان، ژ. (٥٩)، ٢٠٠٨/٣/١٦.
- ٦٢- لهبارهی زمانی ستاندهرهوه، چاپیکهوتن، پ. چاودیر، ژ. (١٨٥)، ٢٠٠٨/٧/١٤.
- ٦٣- تایپۆلۆژیای زمانی کوردی، گ. ئهکادیمی، ژ. (٦)، ٢٠٠٧.
- ٦٤- یهکهه فهرههنگ له میژوودا، پ. ئاسۆ، ژ. (٥)، ٢٦/٨/٢٠٠٨.
- ٦٥- دیساسۆر دامهزینهری زانستی زمانی تازه، پ. ئاسۆ، ژ. (١)، ٢٩/٧/١٩٨٩.

- ٦٦- تېبىنىيەك لەبارەى كىتېبى پېزمانى كوردى كوردىيىف، پ. ھاوكارى، ژ. (٧٦٨)، ١٩٨٤/١١/٢٠.
- ٦٧- جۆرهكانى كارى تېپەر، پ. ھاوكارى، ژ. (١٢٠٤)، ١٩٩٠/٨/٢٠.
- ٦٨- كەرەسەكانى دەنگ، پ. ھاوكارى، ژ. (١٢٥٩)، ١٩٩١/٧/٢٢.
- ٦٩- توخوبى تېپەر و تېنەپەر، پاشكۆى عىراق، ژ. (٢٦)، ١٩٨٨/٣/٩.
- ٧٠- زانستى زمانى وەسفى، پاشكۆى عىراق، ژ. (١٩)، ١٩٨٨/١/٢٠.
- ٧١- نەژادى نووسىن، پاشكۆى عىراق، ژ. (٤١)، ١٩٨٨/٦/٢٢.
- ٧٢- چۆن زاراوى (قۆلت) بكم بە كوردى، پاشكۆى عىراق، ژ. (٦٦)، ١٩٨٨/١٢/٢١.
- ٧٣- پەيوەندى نىوان زمان و شىو، پاشكۆى عىراق، ژ. (١٠١)، ١٩٨٩/٩/٦.
- ٧٤- زمان و قسە، پاشكۆى عىراق، ژ. (١٣٠)، ١٩٩٠/٣/٢٢.
- ٧٥- بۆئەسپىرانتۆ سەرى نەگرت، پ. پاشكۆى عىراق، ژ. (١٣٦)، ١٩٩٠/٥/٩.
- ٧٦- ئاوازی رستە و وا تا، پ. پاشكۆى عىراق، ژ. (١٥٨)، ١٩٩١/٩/٦.
- ٧٧- ئەم ھەموو زمانە بۆ، پ. ھاوكارى، ژ. (٧٨٨)، ١٩٨٥/٥/١.
- ٧٨- زمان لەژىر زەرەبىندا، پ. ھاوكارى، ژ. (١١٧٧)، ١٩٩٠/٥/١٤.
- ٧٩- ئاقىستا لەنىوان (وەيس) و (ھەورامانى)، پ. ھاوكارى، ژ. (١٠١٧)، ١٩٨٨/١٠/٢٠.
- ٨٠- شۆرشى كۆپرىنىكى، پ. العراق، ژ. (٣١٥٥)، ١٩٨٧/١/٧.
- ٨١- نەرى لە زمانى كوردىدا، پ. عىراق، ژ. (٢٢٣٨)، ١٩٨٣/٦/٨.
- ٨٢- زمانى ئەسپىرانتۆ، پ. العراق، ژ. (٢٢٦٢)، ١٩٨٣/٧/٦.
- ٨٣- وەرگىپان، پ. العراق، (٢٣١٣)، ١٩٨٣/٩/٧.
- ٨٤- گۆپانى پاناوى لكاو لە بكم نادىاردا لە كرمانجى ژووروودا، پ. ھاوكارى، ژ. (١٠٣٢)، ١٩٨٨/١٢/١٢.
- ٨٥- فەرھەنگى ناوھ سروشتيەكان و ياسەيەكى پېزمانى، پ. ھاوكارى، ژ. (١١٧٠)، ١٩٩٠/٤/١٦.
- ٨٦- پاناوى كەسى سىيەمى تاك، پ. ھاوكارى، ژ. (٢٨٦١)، ١٩٩٨/٣/٨.

۸۷- هیژ وهك نیشانهی كات. پ. العراق، ژ. (۴۶۹۱)، ۱۹۹۱/۶/۹.

۸۸- ئیركه تیڤ. پ. العراق، ژ. (۴۵۳۰)، ۱۹۹۰/۱۱/۲۸.

۸۹- ئه كپۆنیم. پ. العراق، ژ (۴۷۱۱)، ۱۹۹۱/۷/۸.

ئهمین، یوسف نووری محهمد

سه ره تایهك له واتاسازی، وهرگیپان، گ. زمانناسی، ژ (۳)، ئه ییلوولی ۲۰۰۹،

ت ۱۲۰-۱۳۵.

ئهمیندارۆف، عهزیز

"فه رهنگی كوردی. ئینگلیزی / ئینگلیزی. كوردی" نیویۆرك (۱۹۹۴).

ئهننتوان، حهننا

چه ند سه رنجیكى سه ریپیی ده ربارهی گیروگرفته كانی نووسینی كوردی، گ.

(كاروان)، ژ ۸، مایسی ۱۹۸۳، ل ۶۵ - ۶۷.

ئهنستیتۆی فه رهنگی كوردستان

زمانه وانى. تایبه تنامه ی یه كه مین كو نگره ی زانستی - فیركاری زمانى

كوردی له ئیران، ژماره (۲) ۲۷۰۲ ك. ئهنستیتۆی فه رهنگی كوردستان، تاران،

ل ۱۹۳.

(ئهنستیتۆی كورد)

ئالیكاری ژ بو فه رهنگا كوردی - فه رهنسی، گ. (هیوا)، ژ ۴، پاریس،

۱۹۸۵، ل ۱۴.

ئهورهنگ، میهرداد

"فه رهنگ كوردی: كوردی. فارسی". دوو بهرگ چاپ كراوه، تاران (۱۹۶۸).

ئهیویان، عوبه یدیلا

به ره رسی و ته حقیقی زه بان و ئه ده بیاتی كوردی، ته ورین، ۱۹۵۶.

ئهیووبی، كه ریم

نامه یهك له لینینگراده وه، گ. (هه تاو)، به شى یه كه م، ژ ۱۶۷، سالی ۶،

هه ولیر، ۱۹۵۹، ل ۷ - ۸. به شى دووهم، ژ ۱۶۹، سالی ۶، هه ولیر، ۱۹۶۰. ل

۱۵ - ۱۷. به شى سییه م، ژ ۱۷۲، سالی ۶، هه ولیر، ۱۹۶۰، ل ۴ - ۶.

ئهیویان، سمكۆ

"نامنامه ی كوردی" مه هاباد (۱۹۸۲).

ئى. ئۆ. فاريزوف

فەرھەنگى پروسى - كوردى، مۆسكۆ، ۱۹۵۷.

ئىبراھىم، عەزىز ئىبراھىم

۱- دەربارەھى لىكۆلېنەۋەھى سىنتاكسى زىمانى كوردى، گ. (پۇشنىبىرى

نوئى)، ۵۲، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۷۰ - ۷۴.

۲- زىناي مەزىن و ئىرانىشناسى بەرزف. س. رەستەرگويېقەھو كۆپى

كۆلېنەۋەھى زىمانى كوردى، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ۶۰، بەغدا،

۱۹۷۷، ل ۲۹ - ۶۰.

۳- كورته پىش چاۋخستىكى نامەھى دوكتوراى كوردستان عەبدولپەرحمان

لەتيف، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ۵۷، بەغدا، ۱۹۷۷، ل ۵۳ - ۵۵.

۴- ئامرازى گەھنەر (كە) لە زىمانى ئەدەبىي ئىمپروى كوردىدا، گ. (پۇشنى

كوردستان)، ۵۸، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۶۶ - ۷۶.

۵- تىبىنىك لە ئاست نووسىن بە دىئالىكتى سۆرانى زىمانى كوردى، گ.

(پۇشنىبىرى نوئى)، ۸۱، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۳۶ - ۳۸.

۶- رىستەھى لىكدرراوى شوين كەوتووخواز لەگەل رىستەھى شوين كەوتووى

دىارخەرى لە دىئالىكتە ناۋەندىيەكانى زىمانى كوردىدا، بەغدا، ۱۹۸۰.

۷- ھەندى ئامرازى سىنتاكسى لە زىمانى ئەدەبىي ئىمپروى كوردىدا، بەغدا،

۱۹۸۰. چ. ۲ زانكۆى سەلاھەدىن، ۱۹۸۶، ل ۹۳.

۸- نووسىنى پىتى (پ) بە گرافىكاي عەرەبى لە زىمانى كوردىدا، گ. (پۇشنى

كوردستان)، ۵۷، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۷۱ - ۷۴.

۹- گىروگرفتى نووسىنى فرمان لەگەل پاناۋ، گ. (كۆپى زانىارى عىراق -

دەستەھى كورد)، بەرگى نۆيەم، بەغدا، ۱۹۸۲، ل ۴۵۰ - ۴۸۸.

۱۰- ھەندى بابەت لە سىنتاكسى زىمانى كوردىدا، گ. (كاروان)، ۱۳،

ھەولپىر، تشرىنى يەكەمى ۱۹۸۳، ل ۲ - ۱۰.

۱۱- وردىبونەۋەھى لە چەند ئامرازىكى زىمانى كوردى، گ. (ئۆتۆنۆمى)، ۱،

سالى ۸، ھەولپىر، ۱۹۸۴، ل ۷۱ - ۷۴.

۱۲- رىستەكە لىكدرراوى شوينكەوتووخواز لەگەل رىستەھى شوينكەوتووى

دىارخەرى لە دىئالىكتە ناۋەندىيەكانى زىمانى كوردى، دەزگاي

پۇشنىبىرى و بلاۋكردنەۋەھى كوردى، بەغدا، ۱۹۸۰.

۱۲- ئامراز لە زمانی کوردیدا، ناوەندی بلاوکردنەوهی فەرھەنگ و ئەدەبی کوردی، تاران، ۱۹۸۶.

۱۴- زانستی زمان، وەرگیپرانی لە عەرەبیبیەوه بۆ سەر زمانی کوردی، چ. پۆشنییری، هەولێر، ۲۰۰۷. ۴۰۰ ل.

۱۵- چاوگی سادە میحوەرێکە بۆدروستکردنی چاوگی نوێ لە زمانی کوردیدا، گ. کاروان، ژ (۴۶) ی تەمووزی ۱۹۸۶، ل ۱۸-۲۵.

۱۶- هەندی لایەنی ویکچوون لەنیوان دیالیکتی زازا و دیالیکتی سۆرانی لە زمانی کوردیدا، توێژینەوهکانی کۆنگرە یەکەمی زمانی کوردی، ۱۵-۱۷/۵/۲۰۰۵، هەولێر، ل ۱۷۹-۱۹۴.

۱۷- دیالیکتەکانی زمانی کوردی، هەولێر: (ب، چ)، ۱۹۸۳، ل ۶۲.

ئێبراهیم، ئالان جەمیل

هەلسەنگاندنا ئاستی نواندنا مامۆستایین زمانی کوردیی د قونغا ناڤنجی د گوتنت بابەتین پێزمان و ئەدەبیدا ل دویف شیلنن پیدقی بۆ گوتناوان، نامە ی ماستەر، زانکۆی دھۆک، کۆلیژی پەرودەر، ۲۰۰۷.

ئێبراهیم، شەوقی

زمان لە روانگە ی دەروونشیکارییەوه، و. مەنسور تەیفووری و ئێبراهیم شەوقی، ن کلاگن، ماری. گ. (زمانەوان)، ژ (۳)، کۆری زانستی زمانی کوردی- ئێران، ۲۰۰۷، ل ۱۴۳-۱۶۰.

ئێبراهیم، میکائیلی

۱- زمانی خۆبزانە دچەند دێرکین رەخنی دە، گ. کاروان، ژ (۶۴) ی مایسی ۱۹۸۸، ل ۲۲-۲۷.

۲- رەهپەیفین چەند پەیفان، گ. کاروان، ژ (۷۷) ی تەمووزی ۱۹۸۹، ل ۶۰-۶۷.

ئێبراهیمی، محەمەد

پەیهۆندی زاراوه ی هەورامی و زمانە کۆنەکانی ئێران، ئاویئە، سالی ۹، ژ ۳۷، ل ۳۲-۳۵.

ئێبراهیم پور، تەقی

۱- دەستور زمانی کوردی، تاران، ایران جام، ۱۳۷۸، ل ۱۵۹.

- ۲- واژه‌ی نامه‌ی فارسی- کوردی، تاران، قنوس، ۱۳۷۳، ل ۱۵۹.
- ۳- واژه‌نامه‌ی کوردی-ئینگلیزی، تاران، نووسەر، ۱۳۸۱، ل ۲۹.
- ۴- "فهره‌نگی فارسی . سۆرانی (ئهرده‌لان) . هه‌ورامی . کرمانجی ژووووو.

ئیه‌راهمی محهمه‌د، محهمه‌د سالیح

گۆرانی فهره‌نگی زمانی کوردی، تاران، جه‌واهییری، ۱۳۶۰، ل ۱۱۲.

ئیسماعیل، پئیین په‌سول

- ۱- ئەتروپۆلۆژیا، لیکۆلینه‌وه‌ی تیۆری، به‌هاوبه‌شی دیارعه‌زیز شه‌ریف، ده‌زگای چاپ و په‌خشی پئیین - هه‌ولیر، ۲۰۰۴.
- ۲- ئەتروپۆلۆژیاو زمان، گ. گه‌لاویژی نوی، ژ (۲۵)، حوزه‌ییرانی ۲۰۰۱، ل ۳۵- ۴۰.

ئیسماعیل، پئیینه

- ۱- ناوانان و هه‌ست، به‌شی یه‌که‌م، گ. (زمانناسی)، ژ (۱)، ته‌مموزی ۲۰۰۹، ل ۱۱۳-۱۲۷.
- ۲- ناوانان و هه‌ست، به‌شی دووه‌م و کو‌تایی، گ. زمانناسی، ژ (۲)، ئابی ۲۰۰۹، ل ۳۸-۶۰.
- ۳- ناوانان و هه‌ست، نامه‌ی ماسته‌ر، زانکۆی سه‌لاحه‌دین، کۆلیژی زمان، به‌شی کوردی، ۲۰۰۹.

ئیسماعیل، زویپیر بلال

"میژووی زمانی کوردی" وه‌رگیپ: یوسف په‌ئووف علی، ده‌زگای پۆشنییری و بلاوکردنه‌وه‌ی کوردی، زنجیره‌ی ژماره (۱۰۷)، به‌غدا (۱۹۸۴).

ئیسماعیل، محهمه‌د

وتاری په‌روه‌ده له سیمیناری قاموسی کوردیدا، گ. ئاسۆی په‌روه‌ده‌یی، ژ (۱۳) ی تشرینی دووه‌می ۲۰۰۱، ل ۴-۶.

ئیسماعیل زاده، ئیسماعیل

چیه‌تی زمان گرنگترین شوناسی نه‌ته‌وه‌خوازی، گ. رامان، ژ (۹۲) ی ۲۰۰۵، ل ۱۲-۱۷.

ئیلخانی زاده، مسته‌فا

۱- خودا موز کامل کوردی، سه‌قز، محهمه‌دی، ۱۳۷۹، ل ۱۱۲.

۲- خودا موز كامل فارسى، تەبرىز، ياران، ۱۳۶۹، ل۶۰.

۳- خودا موز كامل كردى، تەبرىز، ياران، ۱۳۷۴، ل۶۰.

ئوربىلى، ئابگارۇقىچ

"فەرھەنگى كوردى - روسى" زانكۆي پوژئاواناسى، لىنىنگراد.

ئۆسمان، محەمەد ئەمىنى

۱- كوردى - ئوروپى بەرھەڭكەن، بەغدا، ۱۹۸۳.

۲- زمانى خۇبزانە، گ. (كاروان)، ژ ۱۲، ئەيلوولى ۱۹۸۳، ل۲۹-۳۳.

۳- "فەرھەنگى كوردى - ئوروپى بەرھەڭكەن" بەغدا (۱۹۸۲).

ئۆسمان، ئەمىن

"لىستى وشەي دىيالىكتەكان" گۇڧارى كاروان، (۱۹۸۲).

ئۆمەر، رەشاد قادر (وەرگىپان)

لە زمانەكانى جىهان - زمانى ئارامى، پ (برايتى) ژ (۱۹۲۲)، شەممە،

۱۶/۴/۱۹۹۴، ل۶.

ئۆمەر، كەمال محەمەد

۱- دەروازەيەكى فەرھەنگىي ھەندى پىشپىلكارى لە زمانى كوردىدا، (نامەي

ماستەر)، كۆلچى پەرۋەردە-زانكۆي سەلاھەدىن-ھەولير، ۲۰۰۳،

ل۱۵۹

- پ -

پ:

۱- چۆن زمانهكه مان بنووسين، گ. (هيووا)، بهشى يهكه م، ژ ۴، سالى ۱، بهغدا، ۱۹۵۷، ل ۱۰ - ۱۷. بهشى دووهم، ژ ۶، سالى ۱، بهغدا، ۱۹۵۷، ل ۸ - ۱۹.

۲- فرمانى ئىسته مان، گ. (هيووا)، ژ ۹، سالى ۱، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۷ - ۱۸.
باباخانى، ناسر

۱- زمانناسى و رهخنه ئهدهبى، گ. مههاباد، ژ (۱۵)، جوزهردانى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۱۰ - ۱۶.

۲- زمانناسى و رهخنه ئهدهبى، گ. مههاباد، ژ (۱۶)، پوشپهري ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۱۲ - ۱۵.

بابان، جهمال

۱- بنچينه ههنديك وشه و لهيهك چوونى ههنديكى تر له كورديدا، گ. (پهروهده و زانست)، ژ ۱۶، بهغدا، ۱۹۷۹، ل ۱۰ - ۳۰.

۲- ههنديك لهو زاراوانه و اتايهك زياتر ئه بهخشن، گ. (كوپى زانيارى كورد)، ب ۲، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۷۴، ل ۵۶۹ - ۶۲۳. ب ۳، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۷۵، ل ۳۵۸ - ۳۸۸.

۳- بنچينه و اتاي ههنديك ناو، گ. (پوشنبيرى نوئى)، ژ (۱۳۷)، س (۱۹۹۶)، ل ۹ - ۱۳.

۴- ههنديك لهو زاراوانه و اتايهك زياتر ئه بهخشن، بهشى دووهم، گ. كوپى زانيارى كورد، بهرگى سييه م، بهشى يهكه م، ل ۳۵۸ - ۳۸۸.

بابان، شوكروللا

فهرهنگى بابان، فارسى - كوردى، (۴۰) ههزار زارواه، ۱۹۸۲.

بابان، شيركو (د)

۱- جى گوپركيى جيناوى لكاو، پولى بكه و بهركار، گ. كاروان ژماره (۲)، ۱۹۹۲.

۲- رسته سازى و شيتهلكارى زانستى، چ. كريستال، ههولير، ۱۹۹۶.

- ۳- میکانیزم بڼه‌رته یه‌کانی رسته‌سازی پږزمانی بوون و هه‌بوون، چ. کریستال، هه‌ولیر، ۱۹۹۷.
- ۴- داینامیزمی جیناوی لکاو له رسته‌سازیدا، زانکوی سه‌لا‌حه‌دین، هه‌ولیر، ۱۹۹۷.
- ۵- (داینامیزمی جیناوی لکاو له رسته‌سازی‌دا). هه‌ولیر ۱۹۹۷.
- ۶- ده‌نگی کپ له زمانی کوردی دا، گ. (کاروان)، ژماره (۱۱۶)، هه‌ولیر ۱۹۹۷.
- ۷- پږزمانی مؤرفیمی نیستیایی (ه)، گ. (رامان)، ژماره (۲۰)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۸- برشتی خانه پږزمانی‌یه بۆشه‌کان له نیو‌بیردا، گ. (په‌یامی مامۆستا)، ژماره (۹)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۹- ره‌گه‌زه پږزمانی یه ستوونی یه‌کان، گ. (کاروان)، ژماره (۱۱۸)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۱۰- لیکدانه‌وه‌ی رسته به ژماره، گ. (نوسه‌ری نوی)، ژماره (۱)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۱۱- پینچ پینش‌نیار بۆ زمانی پوژنامه‌گه‌ری، گ. (کاروان)، ژماره (۱۲۰)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۱۲- چپوه‌ی برگه‌ی ده‌نگ‌سازی، گ. (مه‌تین)، ژماره (۷۶)، ده‌وک ۱۹۹۸.
- ۱۳- جیناوی نادیار، گ. (نوسه‌ری نوی)، ژماره (۳)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۱۴- کۆلکه پږزمانی یه دوو ره‌گه‌زه‌کان، گ. (په‌یامی مامۆستا)، ژماره (۱۰)، کوردستان - هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۱۵- کی‌شه‌ی کاری (هاویشتن) له زمانی نووسیندا، گ. (مه‌تین)، ژماره (۷۸)، ده‌وک ۱۹۹۸.
- ۱۶- نامرازی په‌یوه‌ندی (ه)، له زمانی نووسیندا، گ. کاروان، ژماره (۱۲۲)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.
- ۱۷- شیوه‌زاری گه‌رمیان به‌به‌راورد، گ. (هاواری که‌رکوک)، ژماره (۱)، هه‌ولیر ۱۹۹۸.

- ۱۸- پانۇراماى مۇرفىمى ئىستايى (ه)، گ، (پەيامى مامۇستا)، ژماره (۱۱)،
ھەولپىر ۱۹۹۸.
- ۱۹- كىشەى روخسارى جىناو، گ. (رواندن)، ژماره (۲)، ھەولپىر ۱۹۹۸.
- ۲۰- بەرەو زمانى نووسىن: مەكىنەى وشە پۇنان، گ. (پامان)، ژماره (۲۸)،
ھەولپىر ۱۹۹۸.
- ۲۱- مىكانىزمى وەرچەرخان، گ. (مەتىن)، ژماره (۸۱)، دھۆك ۱۹۹۸.
- ۲۲- مىكانىزم لە بزاڧى جى گۆپكى دا، گ. (كاروان)، ژماره (۱۲۷)، ھەولپىر
۱۹۹۸.
- ۲۳- چەند نەينى يەك لە پىزمانى مۇرفىمى ئىستايى (ه) دا، گ. (نووسەرى
نوي)، ژماره (۶)، ھەولپىر ۱۹۹۸.
- ۲۴- كىشەى جىناوى كەسى دوومى تاك لە زمانى نووسىندا، گ، (مەتىن)،
ژماره (۸۳)، دھۆك ۱۹۹۸.
- ۲۵- پىزمانى پاشكۆى (يەتى)، گ. (پەيڧ)، ژماره (۹)، دھۆك ۱۹۹۸.
- ۲۶- كىشە و كەلك لە پىزمانى كەسى سى يەمى تاكدا، گ. (پەيامى
مامۇستا)، ژماره (۱۲)، ھەولپىر ۱۹۹۸، ژماره (۱۳)، ھەولپىر ۱۹۹۹.
- ۲۷- بېرگەى دووبارە لە زمانى نووسىندا، گ. (مەتىن)، ژماره (۸۷)، دھۆك
۱۹۹۹.
- ۲۸- پىزمانەكە خۆى خۆى راست دەكاتەو، گ. (نووسەرى نوي)، ژماره
(۹)، ھەولپىر ۱۹۹۹.
- ۲۹- نەخشەى دابەشبوون لە پىزمانى بوون و ھەبووندا، گ. (ھەلەبجە)،
ژماره (۱)، ھەولپىر ۱۹۹۹.
- ۳۰- مىكانىزمى زەبرى بزوين، گ. (كاروان)، ژماره (۱۳۲)، ھەولپىر ۱۹۹۹.
- ۳۱- دوو پەگەزى پىزمانى بە بەراورد، گ. (ھەلەبجە)، ژماره (۲)، ھەولپىر
۱۹۹۹.
- ۳۲- پىژەى فەرمان، گ. (پەيامى مامۇستا)، ژماره (۱۴)، ھەولپىر ۱۹۹۹.
- ۳۳- پاشگىرى دووپات كىردنەو (ه) لە شىتەلكارى دا، گ. (مەتىن)، ژماره
(۹۰)، دھۆك ۱۹۹۹.
- ۳۴- گەمەيەك لە گەل ئامرازى (ى) دا، پۇژنامەى براىەتى ئەدەب و ھونەر،

- ژماره (۱۴۰)، ھەولپەر ۲۰/۸/۱۹۹۹.
- ۳۵- دەنگى كپ و دەنگى نىمچە كپ لە زمانى نووسىندا، گ. (نووسەرى نوئى)، ژماره (۱۰)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۳۶- گەشتىك لە گەل جىناوى كەسى سىيەمدا، گ. (كاروان)، ژماره (۱۳۶)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۳۷- جىناوى لكاو بە بەراورد، گ. (پامان)، ژماره (۳۹)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۳۸- تايبەتمەندىتى لە رېزمانى بوون و ھەبووندا، گ. (بىياق)، ژماره (۲)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۳۹- ئامرازى بار و سەربار، ى، گ. (پەيامى مامۇستا)، ژماره (۱۵)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۴۰- ئەھلبوومى نىمچەبزوئندا، گ. (پەيغ)، ژماره (۱۲)، دەوك ۱۹۹۹.
- ۴۱- جەبر و رېزمانى كوردى، پوژنامەى براىەتى ئەدەب و ھونەر، ژماره (۱۴۸)، ھەولپەر ۱۵/۱۰/۱۹۹۹.
- ۴۲- واتاسازى لە پاشگىرى (ھەد)، گ. (پوژنىبىرى كوردستانى)، ژماره (۱)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۴۳- لە پەراويزى مۇرفىمى ئىستايى دا، گ. (ھەلەبجە)، ژماره (۳)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۴۴- گرپى دەنگسازى، گ. (كاروان)، ژماره (۱۳۹)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۴۵- رېزمانى ئامرازى گەيىنەر، پوژنامەى براىەتى ئەدەب و ھونەر، ژماره (۱۵۷)، ھەولپەر ۱۹۹۹.
- ۴۶- ئامرازى ئاماژە ئامرازى گەيىنەر، گ. (مەتىن)، ژماره (۹۵)، دەوك، ۱۹۹۹.
- ۴۷- نەخشەى پۇنانى رېژەى كار، دەزگای چاپ و بلاوكردەھى ئاراس، ھەولپەر، ۱۹۹۹.
- ۴۸- (لە مۇركە رەسەنەكانى رېزمانى كوردى)، ھەولپەر، ۲۰۰۰.
- ۴۹- بەرەو رېزمانى كوردى- بەرەو زمانى نووسىن، دەزگای چاپ و بلاوكردەھى ئاراس، كوردستان- ھەولپەر، ۲۰۰۰.

- ۵۰- شېرقەكارى رېزىمانى - لە زمانى نووسىن دا، زانكۆى سەلاھەددىن،
ھەولپىر، ۲۰۰۰.
- ۵۱- لە مۆركە تايبەتئىيەكانى زمانى كوردى، دەزگای چاپ و بلاوكردنەوھى
ئاراس، ھەولپىر، ۲۰۰۰.
- ۵۲- ئامرازى ناساندن (ەكە)، گ. (پەيامى مامۇستا)، ژمارە (۱۶)، ھەولپىر
۲۰۰۰.
- ۵۳- پلەى پۆلە جىناوھەكان، گ. (كاروان)، ژمارە (۱۴۲)، ھەولپىر ۲۰۰۰.
- ۵۴- گەشتىك بە ناو واتاى كارى سووتاندا، گ. (پۇشنىرى كوردستانى)،
ژمارە (۲)، ھەولپىر ۲۰۰۰.
- ۵۵- گەمەيەك لەناو ئامرازەكانى ناساندندا، پۇژنامەى براىەتى ئەدەب و
ھونەر، ژمارە (۱۷۳)، ھەولپىر ۲۰۰۰.
- ۵۶- روخسارەكانى مۇرفىمى ئىستايى (ە)، گ. (نوسەرى نوى)، ژمارە
(۱۳)، ھەولپىر ۲۰۰۰.
- ۵۷- گەمەيەك لە گەل مۇرفىمى بۇشدا، گ. (كاروان)، ژمارە (۱۴۴)، ھەولپىر
۲۰۰۰.
- ۵۸- بنجايەتى لە ھىزى تىپەرىن دا، رېزىمانى بنەپەت، گ. (پامان) ژمارە
(۴۷)، ھەولپىر ۲۰۰۰.
- ۵۹- گەمەيەك لەگەل ئامرازى ئامازەدا، گ. (پەيامى مامۇستا)، ژمارە (۱۷)،
كوردستان - ھەولپىر ۲۰۰۰.
- ۶۰- دۇخەكانى مۇرفىمى ئىستايى (ە)، گ. (مەتىن)، ژمارە (۱۰۱)،
دھۆك ۲۰۰۰.
- ۶۱- جىناوى سادە و جىناوى ناسادە، گ. (پامان)، ژمارە (۵۰)، ھەولپىر
۲۰۰۰.
- ۶۲- تايبەتمەندى لە جىناوى كەسى سى يەم دا، پۇژنامەى (براىەتى
ئەدەب و ھونەر، ژمارە (۱۹۰)، ھەولپىر ۱۸/۸/۲۰۰۰.
- ۶۳- رېژەى نااشكرا لە نىازدارى و گوماندارى دا، گ. كاروان، ژمارە
(۱۴۸)، كوردستان - ھەولپىر ۲۰۰۰.
- ۶۴- نمونەيەك لە چاكسازى لە زمانى نووسىندا، گ. (پەيامى مامۇستا)،

- ژماره (۱۸)، ھەولئیر ۲۰۰۰.
- ۶۵- بەرھو رېزىمانى بېرگە، گ. (رۇشنىرى كوردستانى)، ژماره (۳)، ھەولئیر ۲۰۰۰.
- ۶۶- دەنگى (ت) لە روخسارى جىناودا بە بەلگە، گ. (پامان)، ژماره (۵۲)، ھەولئیر ۲۰۰۰.
- ۶۷- چەند نھىنىيەك لە رېزىمانى ئامرازى پەيوەندى (ە)دا، گ. (كاروان)، ژماره (۱۵۲)، ھەولئیر ۲۰۰۰.
- ۶۸- رېژەى بکەر نادىيار و چەند سەرنجىك، گ. (پامان)، ژماره (۵۵)، ھەولئیر ۲۰۰۰.
- ۶۹- رېزىمانى پاشگىرى دووپاتى (هە)، دەزگای چاپ و بلاوکردنەھەى موكرىيانى، ھەولئیر، ۲۰۰۱.
- ۷۰- ئامرازى پەيوەندى (بۆ) لە چەند سەرنجىك دا، پۇژنامەى (براىەتى ئەدەب و ھونەر، ژماره (۲۱۶)، ھەولئیر ۲۰۰۱.
- ۷۱- پامانىك لە ئاستى ناوى واتايى لە زمانى نووسىن دا، گ. (پامان)، ژماره (۵۷)، ھەولئیر ۲۰۰۱.
- ۷۲- سى مىكانىزم بۆ دەرکەوتنى مۇرفىمى ئىستايى (ە)، گ. (مەتىن)، ژماره (۱۰۹)، دەۋك ۲۰۰۱.
- ۷۳- گەمەيەك لە نىۋو بېرگەى دەنگسازى دا، گ. (پەيامى مامۇستا)، ژماره (۲۰)، ھەولئیر ۲۰۰۱.
- ۷۴- گەشتىك لە رېزىمانى ئامرازى پەيوەندى دا، گ. (كاروان)، ژماره (۱۵۵)، ھەولئیر ۲۰۰۱.
- ۷۵- رېزىمانى كەرەستەى (ھەر) بەلىكدرەوى، گ. (يەكبوون)، ژماره (۱۷)، ھەولئیر ۲۰۰۱.
- ۷۶- كەرەستەى (ھەر) لە شىرۇقەكارى رېزىمانى دا، گ. (پامان)، ژماره (۵۹)، ھەولئیر ۲۰۰۱.
- ۷۷- ئامرازى پەيوەندى لە ئاۋەلگوزارەدا، گ. (كاروان)، ژماره (۱۵۷)، ھەولئیر ۲۰۰۱.
- ۷۸- پامانىك لە ئاستى خويندى رېزىمان لە قوتابخانەكاندا، گ. (ئاسۆى

- پەرۋەردەيى)، ژمارە (۷)، ھەولپىر، ئايارى ۲۰۰۱، ل ۵۱-۵۶.
- ۷۹ - نابوت كىردى ئامرازى پەيوەندى لە زمانى پۇژنامەگەرى دا، گ. (پۇژنامەوانى)، ژمارە (۵)، ھەولپىر ۲۰۰۱.
- ۸۰ - ئامرازى پەيوەندى (لە)، گ. (كاروان)، ژمارە (۱۶۰)، ھەولپىر ۲۰۰۱.
- ۸۱ - كەلكى ئامرازى پەيوەندى (ە) لە وانەى پىزماندا، گ. (ئاسۆى پەرۋەردەيى)، ژمارە (۱۰)، ھەولپىر ۲۰۰۱.
- ۸۲ - واتى گىشتى، واتى تايبەتى، واتى خوازراو، گ. (نوسەرى نوئى)، ژمارە (۱۸)، ھەولپىر ۲۰۰۱.
- ۸۳ - ئامرازى پەيوەندى (بۇ) لە شىرۇقەكارى پىزمانى دا، گ. (كاروان)، ژمارە (۱۶۲)، ھەولپىر ۲۰۰۲.
- ۸۴ - زمانى پۇژنامەگەرى و ھەلسووپراندنى ھەوال، گ. (پۇژنامەگەرى)، ژمارە (۹)، ھەولپىر ۲۰۰۲.
- ۸۵ - پىزمانى ئامرازى پەيوەندى (بە)، گ. (مەتىن)، ژمارە (۱۲۶)، دھۆك ۲۰۰۲.
- ۸۶ - كىشەى پىنووسى واوى درپىژ، گ. (پامان)، ژمارە (۷۹)، ھەولپىر ۲۰۰۳.
- ۸۷ - مۇرفىمى ئىستايى لە ژپىر جىئاودا، بە بەركارى لكاوگە، گ. (پامان)، ژمارە (۸۱)، ھەولپىر ۲۰۰۳.
- ۸۸ - روخسارى مۇرفىمى ئىستايى بە بەلگە، گ. (نوسەرى نوئى)، ژمارە (۲۱)، ھەولپىر ۲۰۰۴.
- ۸۹ - ئامرازى بەستن (ى) لە چەند گەمەيەكى شىرۇقەكارىدا، گ. (پامان)، ژمارە (۸۷\۸۶)، ھەولپىر ۲۰۰۴.
- ۹۰ - چەند ئەندازەيەك بۇ ناسىنەوہى ئاوەلناو، گ. (نوسەرى نوئى)، ژمارە (۳۲)، ھەولپىر ۲۰۰۴.
- ۹۱ - پانۇرامايەك بۇ پىزمانى ئامرازى پەيوەندى، گ. (ئەكادىمى)، ژمارە (۲)، دھۆك ۲۰۰۴ ھەولپىر، ل ۱۰۵-۱۴۴.
- ۹۲ - پىزمانى كەسى سىيەمى تاك، كۆپى زانىارى كوردستان، ھەولپىر، ۲۰۰۴.

- ۹۲- دەنگسازى و بېرگەسازى لە پېژمانى كوردى دا، كۆپى زانىارى كوردستان، ھەولير، ۲۰۰۵.
- ۹۴- بەلگەسازى و ئەندازەكارى لە ئاكارەكانى ئاوەلناودا، گ. (پامان)، ژمارە (۹۲)، ھەولير ۲۰۰۵
- ۹۵- كارى (كردن) برىتییە لە دیوہ تیپەرەكەى (بوونى رووداودار)، گ. (كاروان)، ژمارە (۱۹۳)، ھەولير ۲۰۰۵
- ۹۶- گەشتىك بە نيو پېژمانى كارى (ھەبوون) دا، گ. (كاروان)، ژمارە (۱۹۵)، ھەولير ۲۰۰۵.
- ۹۷- لە ئاكارە رەنگینەكانى پېژمانى كوردى، گ. (ميرگ)، ژمارە (۳)، ھەولير ۲۰۰۵.
- ۹۸- بوونى رووداودار و بوونى بى روودار بە بەراورد، گ. ئەكادیمی، كۆپى زانىارى كوردستان، ژ (۳)، ۲۰۰۵، ل ۱۵۳-۱۶۹.
- ۹۹- ھەشارگەى دەمكاتى ئاینده لە پېژمانى بوون و ھەبووندا، گ. (كاروان)، ژمارە (۱۹۷)، ھەولير ۲۰۰۵.
- ۱۰۰- پېژمانى كارى (كردن) بو مامۆستایانى زمانى كوردى، گ. (ئاسۆى پەرودەیی)، ژمارە (۵۸)، ھەولير ۲۰۰۵.
- ۱۰۱- جوۆرەكانى (بوون) لە ژیر میکروۆسكوپى ليكۆلینەوهدا، گ. (پامان)، ژمارە (۱۰۲)، ھەولير ۲۰۰۵.
- ۱۰۲- بزوينى بزوكە (I) بە بەرجهستەیی لە پینوسدا، گ. (ھزرىن)، ژمارە (۲)، ھەولير ۲۰۰۵.
- ۱۰۳- پەندى (رەگ بە پەگیشە و گلیخە بە بنە توو) لە تەرازووى زماندا، گ. (ئاسۆى فۆلكلور)، ژمارە (۱۶)، ھەولير ۲۰۰۶.
- ۱۰۴- پېچكەكانى پستەسازى لە كارى بوونى ئیستایى دا، گ. (كاروان)، ژمارە (۲۰۲)، ھەولير ۲۰۰۶.
- ۱۰۵- وشە رۆنان بە بى نامرازى پېژمانى، گ. (نوسەرى نووى)، ژمارە (۳۱)، ھەولير ۲۰۰۶.
- ۱۰۶- گەمەيەكى ھورد و ئالۆز لە پېژمانى بوون و ھەبووندا، گ. (پامان)، ژمارە (۱۰۷)، ھەولير ۲۰۰۶.

- ۱۰۷- مۆرفیمی ئیستای (۵)، زنجیره بلاوگراوه کانی، گ. ئاسۆیی پەروەردەیی، ھەولیر، ۲۰۰۶.
- ۱۰۸- چەند سەرنجیک دەربارەى کارى بېھیز و کارى ناتەواو، گ، (ئاسۆی پەروەردەیی)، ژمارە (۶۴)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۰۹- گەشتیک بە نیو پیزمانی چاوگی (ئاندن) دا، گ. (پەیف)، ژمارە (۳۷)، دەوک ۲۰۰۶.
- ۱۱۰- واتادانەوہى کارى (شکان) لە ئاخاوتنى کوردەواریدا، گ. (ئاسۆی فۆلکلور)، ژمارە (۱۸)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۱- چەبد ویستگەیهک لە پیزمانی ناوئناویدا، گ. (کاروان)، ژمارە (۲۰۵)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۲- سیتی پیزمانی وەك کەرەستەیهک بوۆ فیکردن لە وانەى پیزماندا، گ. (ئاسۆی پەروەردەیی)، ژمارە (۶۷)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۳- گرنگی وشەى (خۆ) لە پیزماندا، گ. (ئاسۆی پەروەردەیی)، ژمارە (۶۹)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۴- مۆرفیمی ئیستایى (۴) لە سیتی پیزمانیدا، گ. (نوسەرى نوێ)، ژمارە (۳۲)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۵- ئەرك و ریزی ئامرازى (۴) لە پیزمانى کاردا، گ. (ئاسۆی پەروەردەیی)، ژمارە (۷۲)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۶- ئامرازى (۴) لە پیزمانى کارى (هاتن) دا، گ. (نوسەرى نوێ)، ژمارە (۳۵)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۷- ئامرازى (۴) لە پیزمانى کارى (کەوتن) دا، گ. (پەيامى مامۆستا)، ژمارە (۳۰)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۸- گرنگی (بەرکار) لە ئاستى پیزمانى کار و پیزمانى چاوگدا، گ. (پامان)، ژمارە (۱۱۶)، ھەولیر ۲۰۰۶.
- ۱۱۹- پۆلین کردنى تەرزاسازییانهى زمانى کوردی، گ. (ئەکادیمی)، ژمارە (۵)، ھەولیر ۲۰۰۷.
- ۱۲۰- ئامرازى (۴) وەك ئامرازىكى پتەو لە پیزماندا، گ. (کاروان)، ژمارە (۲۱۳)، ھەولیر ۲۰۰۷.

- ۱۲۱- پېژمانى پاشگىرى (هەر) به نموننه و به شروقه، ، گ. (ئاسوى پېرودهيى)، ژماره (۷۶\۷۵)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۲- ئامرازى (بو) و ئامرازى (لهبو) به شروقه و به بهراورد، ، گ. (كاروان)، ژماره (۲۱۶)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۳- ديوه تيورييهكانى پېژمانى بهركارى راستهوخو، ، گ. (ئهكادىمى)، ژماره (۶)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۴- ماکهكانى شيوهزاري گهرميان له زمانى نووسيندا، ، گ. (نهوشهفهق)، ژماره (۴۳)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۵- كييشه دهنگسازييهكانى ئامرازى (ه) له پېژمانى كاردا، ، گ. (نووسهري نوئى)، ژماره (۳۷)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۶- ئامرازى نيشانه له چهند ئالوزييهكى پېژمانيدا، ، گ. (پهيامى ماموستا)، ژماره (۳۱)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۷- پاشگىرى ناوى بکەر (هەر) پاشگىرى ناوى بهرکار (راو) به شروقه و به بهراورد، ، گ. (كاروان)، ژماره (۲۱۸)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۸- له سيما جوانهكانى شيوهزاري گهرميان، ، گ. (نهوشهفهق)، ژماره (۴۶)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۲۹- كهرهستهى (هى) و كهرهستهى (هين) له شروقهكارى پېژمانيدا، ، گ. (نووسهري نوئى)، ژماره (۳۸)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۳۰- كارى (بريتى بوون له)، له زمانى نووسيندا، ، گ. (پامان)، ژماره (۱۲۵)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۳۱- كهرهستهى (تر) له پروانگهى زمانى نووسينهوه، ، گ. (كاروان)، ژماره (۲۲۰)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۳۲- چهند سهرنجيكى زاراوهسازييه، ، گ. (ئاسوى فولكلور)، ژماره (۳۰)، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۳۳- سوراخيك بهدواى مؤرفيمي ئيستاييدا، ، گ. نووسهري نوئى، ژماره ۳۹، ههولير ۲۰۰۷.
- ۱۳۴- ئاخاوتنى ئزهوزه له شروقهكارى زانستيدا، ، گ. ئاسوى فولكلور، ژماره ۳۱، ههولير ۲۰۰۷.

- ۱۳۵- زمانی نووسینی ریزماندار، چ. دهنگای ئاراس، ۲۰۰۸
- ۱۳۶- بلاوکردنهوهی پوختهی پرۆژهکه :
 Programmable grammar of the Kurdish language
 له بلاوکرارهکانی زانکۆی ئەمستردام، پهیمانگای مهنتیق و زمان و
 کۆمپیوتەر، ژماره (Lp-95-02)
- ۱۳۷- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۶۵ له ۲۰۰۸/۶/۱۰، ل ۲۵
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۶۳ له ۲۰۰۸/۵/۲۷، ل ۲۵
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۶۱ له ۲۰۰۸/۵/۱۳، ل ۲۴
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۶۰ له ۲۰۰۸/۵/۶، ل ۲۶
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۵۹ له ۲۰۰۸/۴/۲۹، ل ۲۶
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۵۸ له ۲۰۰۸/۴/۲۲، ل ۲۶
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۵۷ له ۲۰۰۸/۴/۵، ل ۲۵
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۵۵ له ۲۰۰۸/۴/۱، ل ۲۵
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۵۴ له ۲۰۰۸/۳/۱۸، ل ۲۵
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۵۳ له ۲۰۰۸/۳/۱۱، ل ۲۶
- زمانی کوردی له تهرازووی بهراوردکاریدا، گ. هه‌ریمی کوردستان،
 ژماره ۴۵۲ له ۲۰۰۸/۳/۴، ل ۲۶.

- زمانى كوردى لەتەرازووى بەراوردكارىدا، گ. ھەريىمى كوردستان،
ژمارە ٤٥١ لە ٢٦/٢/٢٠٠٨، ل ٢٦
- زمانى كوردى لەتەرازووى بەراوردكارىدا، گ. ھەريىمى كوردستان،
ژمارە ٤٥٠ لە ١٩/٢/٢٠٠٨، ل ٢٦
- ١٣٨- نيشانەكانى رابردوو و نيشانەكانى جۆرى رابردوو، گ. نووسەرى
نوي، ژ (٤٠)، كانوونى دووھى ٢٠٠٨، ل ٥٣-٦٦.
- ١٣٩- گەشتىك بەنيو ئامرازى (نەرى)دا، نووسەرى نوي، ژ (٣٢)،
چاپخانەى منارە، ھەوليئر، ٢٠٠٦، ل ٦١-٦٩.
- ١٤٠- ديوھ تيورييەكانى پيژمانى بەركارى راستەوخو، گ. ئەكادىمى. ژ
(٦)، كۆپى زانىارى كوردستان، ھەوليئر، ٢٠٠٧، ل ١٨٧-٢١٨.
- ١٤١- پوليئىكردى تەرزاسازىيانەى زمانى كوردى (كرمانجى خواروو) لە
زمانەوانى بەراوردكارىدا، گ. ئەكادىمى، ژ (٥)، كۆپى زانىارى
كوردستان، ھەوليئر، ٢٠٠٧، ل ١١٧-١٤٩.
- ١٤٢- گەشتىك بەنيو پيژمانى كارى (دان) دا، گ. ئەكادىمى، ژ (٤)، كۆپى
زانىارى كوردستان، ھەوليئر، ٢٠٠٧، ل ٢٥١-٢٨٧.
- ١٤٣- گەشتىك بەنيو پيژمانى ناوھلناودا، گ. پامان، ژ (٦٤)ى ٢٠٠١،
ل ٢٤١-٢٤٤.
- ١٤٤- پەگەزە پيژمانىيە ستوونىيەكان، گ. كاروان، ژ (١١٧)ى ١٩٩٨، ل
٩٠-٩٤.
- ١٤٥- كەرەستەى (تر) لەپروانگەى زمانى نووسىنەو، گ. كاروان، ژ (٢٢٠)،
٢٠٠٨، ل ١٦٤-١٦٨.
- ١٤٦- مۆرفىمى ئىستايى (٥) لەسىتى پيژمانىدا، گ. نووسەرى نوي، ژ
(٣٤)، ئەيلوولى ٢٠٠٦، ل ٦٢-٦٩.
- ١٤٧- مۆرفىمى ئىستايى (٥) لەژيئر جيئاودا بەبەلگە، گ. پامان، ژ (٨١)ى
٢٠٠٣، ل ٢٠٧-٢١١.
- ١٤٨- وشە پۆنان بەبى ئامرازى پيژمانى، گ. نووسەرى نوي، ژ (٣١)،
شوباتى ٢٠٠٦، ل ٥٧-٦٦.

- ۱۴۹- پانورامايەك بۇ رېزىمانى ئامرازى پەيوەندى، گ. ئەكادىمى، ژ (۲)،
۲۰۰۴، ل ۱۰۵-۱۴۴.
- ۱۵۰- كەرەستە (تر) لەپوانگەى زمانى نووسىنەو، گ. كاروان، ژ (۲۲۰)،
۲۰۰۸، ل ۱۶۴-۱۶۸.
- ۱۵۱- پاشگىرى ناوى بىكەر (ەر) لەشروڤەكارىدا، گ. كاروان، ژ (۲۰۸)،
۲۰۰۶، ل ۱۵۲-۱۵۷.
- ۱۵۲- گىرنگى بەركار لەئاستى رېزىمانى كارو رېزىمانى چاوكدا، گ. پامان، ژ
(۱۱۶)، ۲۰۰۷/۱/۵، ل ۱۰۸-۱۱۵.
- ۱۵۳- ئامرازى پەيوەندى (بە) لەچەند بەكارهينانىكدا، گ. كاروان، ژ
(۲۲۹)، ۲۰۰۸، ل ۱۶۳-۱۶۸.
- ۱۵۴- پاشگىرى ناوى بىكەرى (ەر) و پاشگىرى ناوى بەركار (-راو) بەشروڤە
بەبەرورد، گ. كاروان، ژ (۲۱۸)، ۲۰۰۷، ل ۱۷۳-۱۷۹.
- ۱۵۵- رېژەى كارى تىنەپەر لەشروڤەكارى رېزىمانىدا، گ. كاروان، ژ (۲۳۲)،
۲۰۰۸، ل ۱۲۹-۱۳۶.
- ۱۵۶- ئامرازى پەيوەندى (ە) لەزمانى نووسىندا، گ. كاروان، ژ (۱۲۲)ى
۱۹۸۹، ل ۲.۴-۴.۴.
- ۱۵۷- جىگۆپكىي جىناوى لكاو پۆلى بىكەر وبەركار، گ. كاروان، ژ (۲)ى
ت ۱۲ى ۱۹۹۲، ل ۱۰۸-۱۱۲.
- ۱۵۸- رەگەزە رېزىمانىيە ستونىيەكان، گ. كاروان، ژ (۱۱۷)ى ۱۹۹۸، ل
۹۰-۹۴.
- ۱۵۹- مىكانىزم لەبزاڤى جىگۆپكىدا، گ. كاروان، ژ (۱۲۷)ى ۱۹۹۸، ل
۲۵-۳۱.
- ۱۶۰- مىكانىزمى زەبرى بزوین، گ. كاروان، ژ (۱۳۲)ى ۱۹۹۹،
ل ۲۷-۳۲.
- ۱۶۱- گەشتىك لەگەل جىناوى كەسى سىيەمدا، گ. كاروان، ژ (۱۳۶)ى
۱۹۹۹، ل ۳۸-۴۰.
- ۱۶۲- گىرى دەنگسازى، گ. كاروان، ژ (۱۳۹)ى ۱۹۹۹، ل ۵۷-۶۳.

- ۱۶۳ - پلەي پۆلەجىناوھكان، گ. كاروان، ژ (۱۴۲) ى شوباتى ۲۰۰۰،
ل ۱۰۶-۱۰۷.
- ۱۶۴ - گەمەيەك لەگەل (مۆرفىمى بۆش) دا، گ. كاروان، ژ (۱۴۴) ى
نيسانى ۲۰۰۰، ل ۵۲-۵۴.
- ۱۶۵ - چەند نەيىيەك لەپىزماى ئامراى پەيوەندى (۵) دا، گ. كاروان، ژ
(۱۵۲) ى ۲۰۰۰، ل ۷۶-۷۸.
- ۱۶۶ - پىژەي نااشكرالەنيازدارى ولەگومانداريىدا، گ. كاروان، ژ (۱۴۸) ى
ئابى ۲۰۰۰، ل ۷۶-۹۷.
- ۱۶۷ - ئامراى پەيوەندى لەئاوھلگوزارەدا، گ. كاروان، ژ (۱۵۷) ى ئايارى
۲۰۰۱، ل ۱۰۳-۱۳۹.
- ۱۶۸ - ئامراى پەيوەندى (بۆ) لەشروۆقەكارى پىزماى دا، گ. كاروان، ژ
(۱۶۲) ى ۲۰۰۲، ل ۱۱۴-۱۱۸.
- ۱۶۹ - گەشتىك بەنيو پىزماى كارى (هەبوون) دا، گ. كاروان، ژ (۱۹۵) ى
۲۰۰۵، ل ۱۵۲-۱۵۶.
- ۱۷۰ - كارى (كردن) بريتىيە لەديوھ تىپەپەكەي كارى (بوونى روداو دار)، گ.
كاروان، ژ (۱۹۳) ى نيسانى ۲۰۰۵، ل ۱۳۵-۱۳۹.
- ۱۷۱ - ئامراى پەيوەندى (۵) وەك ئامراىكى پتەوى پىزماى، گ. كاروان، ژ
(۲۱۳) ى ۲۰۰۷، ل ۱۷۷-۱۱۸۱.
- ۱۷۲ - كىشەي پىنووسى دەنگى (واو) ى دىرپژ، گ. پامان، ژ (۷۹) ى ۲۰۰۳،
ل ۲۲۲-۲۲۴.
- ۱۷۳ - گەشتىك بەنيو پىزماى ئاوەلناو دا، گ. پامان، ژ (۶۴) ى ۲۰۰۱،
ل ۲۴۱-۲۴۴.
- ۱۷۴ - كەرەستەي (هەي) و كەرەستەي (هەين) لەشروۆقەكارى پىزماىدا، گ.
نووسەرى نو، ژ (۳۸)، ئابى ۲۰۰۷، ل ۷۹-۸۶.
- ۱۷۵ - بوونى رووداودار و بوونى بى رووداو بە بەبەراورد، گ. ئەكادىمى، ژ
(۳)، ۲۰۰۵، ل ۱۵۳-۱۶۹.
- ۱۷۶ - پانورامايەك بۆ پىزماى ئامراى پەيوەندى، گ. ئەكادىمى، ژ (۲)،
۲۰۰۴، ل ۱۰۵-۱۴۴.

- ۱۷۷- پاشگری ناوی بکەر (ەر) لەشرۆڤه‌کاریدا، گ. کاروان، ژ (۲۰۸)،
 ۲۰۰۶، ۱۵۲-۱۵۷.
- ۱۷۸- گرنگی بەرکار لەئاستی پڕیمانی کارو پڕیمانی چاوگدا، گ. رامان، ژ
 (۱۱۶)، ۲۰۰۷/۱/۵، ۱۱۵-۱۰۸.
- ۱۷۹- هەندیک لەجۆره‌کانی پڕیژەیی تێپەر لەشرۆڤه‌کاریدا، گ. کاروان، ژ
 (۲۲۶)، ۲۰۰۸، ۱۸۴-۴۸۷.
- ۱۸۰- ئامرازی (بو) و ئامرازی (له‌بو) بەشرۆڤه‌و بەبەرورد، گ. کاروان، ژ
 (۲۱۶)، ۲۰۰۷، ۱۶۰-۱۵۴.
- ۱۸۱- گەشتیک بەنیو پڕیمانی ئاوه‌لناو، گ. رامان، ژ (۶۳) ی ۲۰۰۱،
 ۲۰۳-۲۰۵.
- ۱۸۲- تاییه‌تمەندی لەره‌فتاری ئامرازی کو (ان)دا، گ. کاروان، ژ (۱۹۹) ی
 ۲۰۰۵، ۱۴۷-۱۴۴.
- ۱۸۳- بەره‌و وشه‌پۆنان له‌ زمانی نووسیندا، چ. ده‌زگای ئاراس، ۲۰۰۸.
- ۱۸۴- میکانیزم لەبزاڤی جیگۆرکیدا، گ. کاروان، ژ (۱۲۷) ی ۱۹۹۸، ل ۲۵-
 ۳۱.
- ۱۸۵- خشته‌ی لیكدانی بزوی، گ. کاروان، ژ (۱۲۴) ی ۱۹۹۸، ل ۳۹-۴۶.
- ۱۸۶- گەشتیک بەنیو پڕیمانی چاوگی (ناندن)دا، گ. په‌یف، ژ (۳۷)،
 ۲۰۰۶، ۶۶-۷۰.
- ۱۸۷- ئاوه‌لناو وه‌ک کوانووێه‌ک بو‌ناوی واتایی، گ. په‌یف، ژ (۳۱)، ۲۰۰۵،
 ۸۳-۹۵.
- ۱۸۸- روخساری مۆرفیمی ئیستایی (ه) به‌ به‌لگه‌، گ. نووسه‌ری نوێ،
 ژماره‌ (۲۱)، چاپخانه‌ی مناره‌-هه‌ولێر، ۲۰۰۴، ل ۸۶-۹۸.
- ۱۸۹- ئەندازه‌یه‌ک بو‌ ناسینه‌وه‌ی ئاوه‌لناو، گ. نووسه‌ری نوێ، ژماره‌ (۲۱)،
 چاپخانه‌ی حاجی هاشم-هه‌ولێر، ۲۰۰۴، ل ۲۰۳-۲۱۲.
- ۱۹۰- مۆرفیمی ئیستایی (ه) له‌ سیټی پڕیمانیدا، گ. نووسه‌ری نوێ، ژماره‌
 (۳۴)، چاپخانه‌ی مناره‌-هه‌ولێر، ۲۰۰۶، ل ۶۲-۶۹.
- ۱۹۱- پڕیمانی (ناو) و لاپڕیمانی (ئاوه‌لناو) له‌ ته‌رازوی به‌راورددا، گ.
 نووسه‌ری نوێ، چاپخانه‌ی حاجی هاشم، ژ (۴۱)، ۲۰۰۸، ل ۱۲۴-۱۳۴.

- ۱۹۲- ئەندازەيەك بۇ ناسىنەوہى ئاۋەلناۋ، نووسەرى نوي، ژمارە (۲۱)، چاپخانەى حاجى ھاشم-ھەولپىر، ۲۰۰۴، ل ۲۰۳-۲۱۲.
- ۱۹۳- نىشانەكانى رابردوو و نىشانەكانى جوړى رابردوو، نووسەرى نوي، ژمارە (۴۰)، دەنگای ئاراس، ھەولپىر، كوردستان، ۲۰۰۸، ل ۵۳-۶۶.
- ۱۹۴- بەرەو وشەپوڤنان لەزمانى نووسىندا، دەنگای چاپ و بلاوكردنهوہى ئاراس، ھەولپىر، ۲۰۰۸.
- ۱۹۵- پىزماني ئامرازی پەيوەندى لە ئاستى زمانى نووسىندا، بەرپوبەرايەتى گىشتى پوژنامەنووسى و چاپ و بلاوكردنهوہ، چاپخانەى وەزارەتى پوژنىڧىرى كوردستان - ھەولپىر، ۲۰۰۹.
- ۱۹۶- چەندپەراوڧىزىك لەتەرازوۋى زمانى نووسىندا، گ. نووسەرى نوي، ژ. ۴۶، ۲۰۰۹، ل ۸۱-۹۳.
- ۱۹۷- ديوە تىۋورىيەكانى فونىم و بىرگەى دەنگسازى لە ئاخاوتنى كوردیدا، گ. زمانناسى، ژ (۲)، ئابى ۲۰۰۹، ل ۷۹-۹۷.
- ۱۹۸- پىزماني ئاۋەلناۋى بە بەراورد، گ. كاروان، ژ (۲۳۸)، ۲۰۰۹، ل ۱۵۳-۱۵۹.
- ۱۹۹- ئامرازی پەيوەندى (۵) وەك پاشگىر لەپىزماني كارى ناسادەدا، گ. (زمانناسى)، ژ (۱)، تەمموزى ۲۰۰۹، ل ۱۸-۲۸.
- ۲۰۰- پىزماڤ بە پىروگرامى كۆمپىوتەر، پ. برايەتى، ژ (۱۷۰)، شەممە ۱۹۹۳/۷/۲۴، ل ۶.
- ۲۰۱- ديوە تىۋورىيەكانى گىڧى دەنگسازى - بىرگەى دەنگسازى ئاخاوتنى كوردى بە نمونە، گ. زمانناسى، ژ (۳) ئەيلوۋى ۲۰۰۹ - ل ۶۵-۸۱.
- ۲۰۲- كەلكى ئامرازی پەيوەندى (۵) لەوانەى رىزماندا، گ. ئاسۋى پەروەردەيى، ژ (۱۰) ئابى ۲۰۰۱، ل ۴۲-۴۶.
- ۲۰۳- شىرازەى كارى لىكدراۋ، گ. زمانناسى، ژ. (۴ - ۵)، ت و ۲ ۲۰۰۹، ل ۳۹ - ۵۱.
- ۲۰۴- پىزماني ئامرازی (۵) لەبەر زومى پىسياردا، گ. زمانناسى، ژ. (۶)، كانوونى دوۋەمى ۲۰۱۰، ل ۵۳ - ۶۴.

باخهوان، ئازاد ئەمىن (د)

- ۱- ئاسمان و رېسمان لەروانگەيەكى ترەو، گ. (پۆشنىپىرى نوئى)، ژ (۱۴۸)، س (۲۰۰۱)، ل ۷۲-۸۰.
- ۲- لەروانگەي زاماناسىيەو، وەرگىپرانى لە زمانى عەرەبىيەو، لە بلاوكراوەكانى لقى كەركووكى يەكئىتى نووسەرانى كورد، كەركووك، ۲۰۰۵.
- ۳- مۆرفىمەكانى (ه) لە دىيالىكتى كرمانجى خوارووى زمانى كوردىدا، (نامەى ماستەر). كۆلئىجى پەرورەدە (ئىبن رۆشد) ى زانكۆى بەغدا، ۱۹۹۸، ل ۱۶۰.
- ۴- چۆمىسكى كىيە، وەرگىپران، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۹۳۲ ژ، ۲۰۰۳/۳/۱۰، ل ۴.
- ۵- قۇناغەكانى بەردەوامىتى ئاخاوتن، وەرگىپران، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۹۳۰ ژ، ۲۰۰۳/۳/۶، ل ۴.
- ۶- زمان، وەرگىپران، د. موفق الحمدانى، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۸۹۳ ژ، ۲۰۰۳/۱/۹، ل ۴.
- ۷- سەرتايەك دەربارەى زمان، وەرگىپران، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۹۰۱ ژ، ۲۰۰۳/۱/۲۱، ل ۴.
- ۸- پىناسەى زمان، وەرگىپران، عبدالكرىم شطناوى، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۸۹۷، ۲۰۰۳/۱/۱۵، ل ۴.
- ۹- بايەخى زمان، وەرگىپران، عبدالكرىم شطناوى، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۸۹۴، ۲۰۰۳/۱/۱۲، ل ۴.
- ۱۱- وەسفكردى رشتەى دەنگى و پرۆسىسى قسەكردى، وەرگىپران، عبدالسلام المسدى، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۸۵۵، ۲۰۰۲/۱۱/۱۳، ل ۴.
- ۱۱- پووى بەراوردى لە نيوان تووژىنەو ى زمان و يارى شەترەنج، وەرگىپران، عبدالسلام المسدى، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۸۵۴، ۲۰۰۲/۱۱/۱۲، ل ۴.
- ۱۲- مەسەلەكانى زاماناسى گشتى، وەرگىپران، پۆژنامەى هاوكارى، ۳۸۵۳، ۲۰۰۲/۱۱/۱۱، ل ۴.

- ۱۲- له بهرنامه كانى ليكولينه وهى زمان، وهرگيپران، بهاءالدين الزهوري،
پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۸۵۲، ۲۰۰۲/۱۱/۱۰، ۴ل.
- ۱۴- گه شه كردنى سيمانتيكى، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامهى
هاوكارى، ژ ۳۸۰۵، ۲۰۰۲/۹/۴، ۴ل.
- ۱۵- زمانناسى دهر وونى، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامهى
هاوكارى، ژ ۳۸۰۴، ۲۰۰۲/۹/۳، ۴ل.
- ۱۶- نهر كه كانى زمان، بهشى يه كه م، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن،
پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۷۷۲، ۲۰۰۲/۷/۲۱، ۴ل.
- ۱۷- نهر كه كانى زمان، بهشى دووهم، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن،
پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۷۷۴، ۲۰۰۲/۷/۲۳، ۴ل.
- ۱۸- زمانناسى وهسفى، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامهى
هاوكارى، ژ ۳۷۶۹، ۲۰۰۲/۷/۱۶، ۴ل.
- ۱۹- زمان ئاميرى دهر بيرينه، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامهى
هاوكارى، ژ ۳۷۶۴، ۲۰۰۲/۷/۸، ۴ل.
- ۲۰- دوولايه نى زمان و كارتيتيكردى بؤ سهر هزر، وهرگيپران، انيس فريجه،
پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۷۵۱، ۲۰۰۲/۶/۱۹، ۴ل.
- ۲۱- تويژينه وهى دهنكه كان له پووى لهشى و فيزيكييه وه، وهرگيپران، انيس
فريجه، پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۶۷۶، ۲۰۰۲/۳/۳، ۴ل.
- ۲۲- بوارى سايكولوژى - فهلسه فى، وهرگيپران، انيس فريجه، پوژنامهى
هاوكارى، ژ ۳۶۸۱، ۲۰۰۲/۳/۱۰، ۴ل.
- ۲۳- زمانناسى گشتى (بهشى يه كه م)، وهرگيپران، انيس فريجه، پوژنامهى
هاوكارى، ژ ۳۶۶۶، ۲۰۰۲/۲/۱۲، ۴ل.
- ۲۴- زمان بهبى مروّف هيچ قهواره يه كى نييه، وهرگيپران، انيس فريجه،
پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۶۹۳، ۲۰۰۲/۳/۲۷، ۴ل.
- ۲۵- ليكولينه وهى زمانى مندال بؤ زانينى بنه چهى زمان، وهرگيپران، انيس
فريجه، پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۶۹۱، ۲۰۰۲/۳/۲۴، ۴ل.
- ۲۶- هيچ زمانيك له نهوى تر چاكتر نييه، وهرگيپران، انيس فريجه،
پوژنامهى هاوكارى، ژ ۳۶۹۴، ۲۰۰۲/۳/۲۸، ۴ل.

- ۲۷- دياردهى پيوهنديكردن له ژيانى مروفايه تيدا، وهرگيپران، غسان يعقوب، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۶۳۸، ۲۰۰۲/۱/۶، ۴ل.
- ۲۸- زانينى بنهچەى زمان له ريگاي ليكولينه وهى زمانه كوئنهكان، وهرگيپران، انيس فريچه، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۶۸۶، ۲۰۰۲/۳/۱۷، ۴ل.
- ۲۹- ئەو بوارەى تەنها له زمان دەدوئیت، وهرگيپران، انيس فريچه، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۶۸۵، ۲۰۰۲/۳/۱۴، ۴ل.
- ۳۰- زمان تەنها فونيم نييه بهلكو له فونيم زياتره، وهرگيپران، انيس فريچه، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۶۸۴، ۲۰۰۲/۳/۱۳، ۴ل.
- ۳۱- بايهخى دياردهى زمانهوانى له ريكخستنى ژيانى تاك و كومهلدا، وهرگيپران، محمود احمد السيد، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۶۴۲، ۲۰۰۲/۱/۱۰، ۴ل.
- ۳۲- زمان و زمانهوانى، وهرگيپران، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۶۴۱، ۲۰۰۲/۱/۹، ۴ل.
- ۳۳- زمانناسى بهراوردى، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۷۴۴، ۲۰۰۲/۶/۱۰، ۴ل.
- ۳۴- دارشتن پرۆسەى خولقاندنه له زماندا، وهرگيپران، انيس فريچه، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۷۴۹، ۲۰۰۲/۶/۱۷، ۴ل.
- ۳۵- زمانناسى ميژويى، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۷۴۸، ۲۰۰۲/۶/۱۷، ۴ل.
- ۳۶- يهكەى ئاخاوتن و دەربريى تەواو پرستەيه، وهرگيپران، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۷۴۹، ۲۰۰۲/۶/۱۲، ۴ل.
- ۳۷- تووتى چوون قسه دهكات، وهرگيپران، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۷۲۸، ۲۰۰۲/۵/۱۹، ۴ل.
- ۳۸- زمانناسى بهراوردى، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۷۴۴، ۲۰۰۲/۶/۱۰، ۴ل.
- ۳۹- زمانناسى كومهلايهتى، وهرگيپران، حاتم صالح الضامن، پوژنامەى هاوكارى، ژ ۳۷۲۶، ۲۰۰۲/۵/۱۱، ۴ل.

- ۴۰- تایبەتمەندىتى زامانى مروۇف، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۷۲۵، ۲۰۰۲/۵/۱۴، ۴ل.
- ۴۱- يادى وینەيى، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۷۲۶، ۲۰۰۲/۵/۱۵، ۴ل.
- ۴۲- تىپروانىنىكى خىرا بە مېژووى زاماناسىدا (بەشى يەكەم)، ۋەرگىپران، دى سۆسىرو. يوئىل
- ۴۳- يوسف، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۵۹، ۲۰۰۱/۹/۵، ۴ل. تىپروانىنىكى خىرا بە مېژووى زاماناسىدا، (بەشى سىيەم)، ۋەرگىپران، دى سۆسىرو. يوئىل يوسف، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۶۳، ۲۰۰۱/۹/۱۲، ۴ل.
- ۴۴- تىپروانىنىكى خىرا بە مېژووى زاماناسىدا (بەشى دووهم)، ۋەرگىپران، دى سۆسىرو. يوئىل يوسف، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۶۱، ۲۰۰۱/۹/۱۰، ۴ل.
- ۴۴- مندال چۆن فىرى قسەکردن دەبىت، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۴۰، ۲۰۰۱/۸/۵، ۴ل.
- ۴۵- بنەچەى زامانەوانى بنىادگەرى، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۶۲، ۲۰۰۱/۳/۱۲، ۴ل.
- ۴۶- نامانجى زاماناسى (بەشى دووهم)، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۹۸، ۲۰۰۱/۵/۲۱، ۴ل.
- ۴۷- پىناسەى زمان، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۹۴، ۲۰۰۱/۵/۱۴، ۴ل.
- ۴۸- سىستەمى دەنگى (فونولوژى) پىناسەى سىستەمى دەنگى، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۶۱، ۲۰۰۱/۳/۱۲، ۴ل.
- ۴۹- كى يەكەم نووسەرى فەرەنگى ئىنگليزىيە؟، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۰۸، ۲۰۰۱/۶/۱۰، ۴ل.
- ۵۰- (پاشگر Suffixes) چىيە؟، نووسىن، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۶۴، ۲۰۰۱/۳/۱۸، ۴ل.
- ۵۱- كى يەكەم داھىنانى زامانى ھىماكارىيە؟، ۋەرگىپران، پۇرژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۸۳، ۲۰۰۱/۴/۲۳، ۴ل.

- ۵۲- سيستمى (بريل) چييه ؟ وەرگيپران، ن. ارکادى ليوکوم ژ ۳۴۸۹،
۲۰۰۱/۵/۶، ۴ل.
- ۵۳- مۆرفيم چييه، (بهشى يهکهم)، وەرگيپران، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ
۳۴۴۸، ۲۰۰۱/۲/۱۲، ۴ل.
- ۵۴- مۆرفيم چييه، (بهشى دووهم)، وەرگيپران، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ
۳۴۵۲، ۲۰۰۱/۲/۱۹، ۴ل.
- ۵۵- مۆرفيم چييه، (بهشى سييهم)، وەرگيپران، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ
۳۴۵۷، ۲۰۰۱/۲/۲۷، ۴ل.
- ۵۶- ليکۆلینه و ھەکانمان چۆن ئەنجام بدەين، وەرگيپران، پۆژنامەى ھاوکارى،
ژ ۳۴۵۵، ۲۰۰۱/۲/۱۲، ۴ل.
- ۵۷- گەشەسەندنى ميژووى زانستى سيمانتيك، وەرگيپران، مجيد الماشطة،
پۆژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۲۶۱، ۲۰۰۱/۳/۶، ۴ل.
- ۵۸- ليکۆلینه و ھى وشەى پیمان، وەرگيپران، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۲۸،
۲۰۰۱/۱/۸، ۴ل.
- ۵۹- دەروازەيەك بۆ زانستى زمان - پیناسەى زمانەوانى، وەرگيپران، لۆریتو
تود، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ ۱۴۲۰، ۲۰۰۰/۳/۱۴، ۴ل.
- ۶۰- سيمانتيك و لۆجيك، وەرگيپران، مجيد الماشگە، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ
۳۲۸۸، ۲۰۰۰/۴/۲۶، ۴ل.
- ۶۱- دەروازەيەك بۆ زانستى زمان، وەرگيپران، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۲۹۱،
۲۰۰۰/۵/۳، ۴ل.
- ۶۲- زانستى زمان، وەرگيپران، لۆریتو تود، پۆژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۲۷۵،
۲۰۰۰/۴/۳، ۴ل.
- ۶۳- دەروازەيەك بۆ زانستى زمان، وەرگيپران، لۆریتو تود، پۆژنامەى
ھاوکارى، ژ ۳۲۷۸، ۲۰۰۰/۴/۹، ۴ل.
- ۶۴- ئەو زمانە چييه كە قەرج قسەى پى دەكات، وەرگيپران، ارکادى ليوکوم،
پۆژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۲۹۴، ۲۰۰۰/۵/۱۰، ۴ل.
- ۶۵- پەگى چاوگ و پۆلى لە بنیانانى ناوى تايبەتى، نووسين، پۆژنامەى
ھاوکارى، ژ ۳۳۹۵، ۲۰۰۰/۱۱/۷، ۴ل.

- ۶۶- بۆچى ھەموو خەلك بە يەك زمان قسە ناكەن، ۋەرگىپران، ارکادى ليوكوم، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۱۵، ۲۰۰۰/۱۲/۱۳، ۴ل.
- ۶۷- چۆن زمانى ئىنگلىزى دەستى پىكىرد، ۋەرگىپران، ارکادى ليوكوم، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۱۲، ۱۲/۱۰، ۴ل. ۲۰۰۰.
- ۶۸- لىكدانە ۋە يەككى مۇرفۇلۇژىيانە، نووسىن، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۲۷، ۲۰۰۱/۷/۱۱، ۴ل.
- ۶۹- لىكدانە ۋە يەككى مۇرفۇلۇژىيانە، نووسىن، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۷۵، ۲۰۰۱/۴/۸، ۴ل.
- ۷۰- بىردۆزەكانى دروستىبونى زمان، ۋەرگىپران، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۲۹۴، ۲۰۰۰/۵/۹، ۴ل.
- ۷۱- رەسەنايەتى بايەخدانى مۇقۇب بە زمان، ۋەرگىپران، عبدالسلام المسدى، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۹۹، ۲۰۰۱/۱۱/۶، ۴ل.
- ۷۲- وشەى لىكدراوى تىكچىپراۋ، ۋەرگىپران، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۵۸۱، ۲۰۰۱/۱۰/۱۱، ۴ل.
- ۷۳- سىستەمى زمان تا چ رادەيەك ئالۆزە، ۋەرگىپران، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۶۰۴، ۲۰۰۱/۱۱/۱۳، ۴ل.
- ۷۴- زانستى زمان، ۋەرگىپران، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۴۱۱، ۲۰۰۰/۱۲/۶، ۴ل.
- ۷۵- سىمانتىك - لۇجىك، ۋەرگىپران، مجيد الماشطة، پوژنامەى ھاوکارى، ژ ۳۲۹۰، ۲۰۰۰/۵/۱، ۴ل.
- ۷۶- مۇرفىمەكانى (گا) لە زمانى كورديدا (ديالىكتى ناۋەرپاست)، نووسىن، گۇقارى زانكۆى دھوك-كانوينا ئىكى، ژ ۲۰۰۶، ۲۰۰۶، ۴ل.
- ۷۷- چاۋگى (زاين) و پۇلى لە بنىاتنانى وشەى نويدا، نووسىن، مجلة جامعة كركوك، ژ مجلد/۴ عدد/۱، ۲۰۰۹، ۴ل.
- ۷۸- ئاسمان و رىسمان لە روانگەيەكى ترەۋە، نووسىن، پۇشنىبىرى نوى، ژ ۱۴۸، ۲۰۰۱، ۴ل.
- ۷۹- گەشەكردنى زمانى مندال (بەشى يەكەم)، ۋەرگىپران، عبدالكريم محمد، گۇقارى نەۋشەفەق، ژ ۸، تشرىن دوۋەم ۲۰۰۳، ۴ل.

۸۰- گەشەکردنى زىمانى مىندال، (بەشى دووھەم)، وەرگىپران، عبدالکرىم محمد، گۇقارى نەوشەفەق، ژ ۱۵، حوزەيران ۲۰۰۴، ل ۴.

۸۱- گەشەکردنى زىمانى مىندال، (بەشى سىيەم)، وەرگىپران، عبدالکرىم محمد، گۇقارى نەوشەفەق، ژ ۲۱، حوزەيران ۲۰۰۴، ل ۴.

۸۲- گەشەکردنى زىمانى مىندال، (بەشى چوارەم)، وەرگىپران، عبدالکرىم محمد، گۇقارى نەوشەفەق، ژ ۳۰، كانوونى يەكەم ئەيلوول ۲۰۰۵، ل ۴.

۸۳- گەشەکردنى زىمانى مىندال، (بەشى پىنجەم)، وەرگىپران، عبدالکرىم محمد، گۇقارى كزنك، ژ ۵۸، ئەيلوول ۲۰۰۸، ل ۴.

۸۴- تيشكىك بۇ سەر (مۇرفىم)، نووسىن، پۇژنامەى ھاوكارى، ژ، ۱۹۹۹، ل ۴.

۸۵- كوردى پەتى، گ. (پۇژى نوئى)، ژ ۴، سالى ۲، سلىمانى، ۱۹۶۱، ل ۳۸ - ۳۹.

۸۶- گەشەکردنى زىمان وەرگىپران، لەگەل لەيلا جەليل، گ. زىماناسى، ژ (۲)، ئابى ۲۰۰۹، ل ۱۰۶-۱۲۰.

باراوى، شوان

زىمانى ئەدەبى، گ. گەلاوئىژى نوئى، ژ (۱۰)، تشرىنى يەكەمى ۱۹۹۸، ل ۲۳ - ۳۳.

باقى، محەمەد حەمە

۱- فەرەنگىكى دىرىنەى كوردى (۱۲۲) سال لەمەوبەر نووسراو، گ، ئەكادىمى، ژ (۵) رەھولير، ۲۰۰۷، ل ۴۹-۱۱۶.

۲- دەگەل... يا لەگەل...؟، گ. سروە، س. ۷، ژ ۵۷، ل ۳۳-۳۵.

بابەكرى، يوسف

۱- بەرەو زىمانى يەكگرتوو، گ. سروە، سالى ۴، ژ ۲۵، ل ۳۴-۳۵.

۲- كرمانچ كين، گ. سروە، سالى ۶۲، ل ۵۳-۵۴.

باجلورى، مەجىد محەمەد سەعید

۱- پەگەزە زىمانى كوردیدا (كرمانجیا ژوورى)، گ. فاسوى پەرودەدى، ژ (۲۲) ئابى ۲۰۰۲، ل ۷۷-۷۹.

٢- پیکین فیکرنا ئەلیف و بی د تەرازی یا پەرودەیدا، گ. ئاسۆی
پەرودەیی، ژ (١٤) ی کانوونی یەکەمی ٢٠٠١، ل ١٠٥-١١٠.
بارزانی، پەشید مەلا عەلی
زاراوەی ئابووری، پ. بڕایەتی، ژ (١٨٦٨)، سێشەممە ١٩٩٤/٢/٨، ل ٢.
باشقە، محەمەد زەکی ئەفەندی و میرزا محەمەد :

قراوەتی کوردی، نووسراوە بە واسطەیی محەمەد زەکی ئەفەندی و میرزا
محەمەد باشقە موعەلیمانی مەکتەبی حکومەتی سلیمانی. تەرتیب کراوە بە
واسطەیی میجرە ی. ب. سۆن و کەپتان و. ج. فاریلل. نەشر کراوەتەو بە
واسطە ی دایرەیی مەعاریفی بەغدا، ١٩٢.

باعەدری، خەلات ئەلیاس

- ١- پەرتووکا ئیزدیاتیی یا قۆناغا شەشی ئامادەیی و چەند تیبینیەک، گ.
ئاسۆی پەرودەیی، ژ (٣٤) ی ئابی ٢٠٠٣، ل ٣٠-٣٩.
- ٢- پەرتووکا ئیزدیاتیی یا قۆناغا چواری ئامادەیی و چەند تیبینیەک، گ.
ئاسۆی پەرودەیی، ژ (٢٨) ی شوباتی ٢٠٠٣، ل ٦٧-٦٩.
- ٣- کاری بکەر دیارو کاری بکەر نادیار و پیدانچوونەک، گ. ئاسۆی
پەرودەیی، ژ (١٥) ی کانوونی دووەمی ٢٠٠٢، ل ٧٨-٧٩.
- ٤- پروونکردنەک دەربارەیی جیناوی کەسی د پەرتووکا یەکی ئاقتجیدا، گ.
ئاسۆی پەرودەیی، ژ (١٧)، ئاداری ٢٠٠٢، ل ٨٩-٩٠.

بالایی، ئەحمەد

زمانی ستانداردو پەقیقین بریندار، گ. میزل، ژ (١٠)، پاییزا ٢٠٠٨،
ل ٣٦-٤٠.

بالی، ئاوی

ئەلفابی یا کوردی، وەشانین کۆمکار، ژ ١٥، ئەلمانیا فیڈیرال.

بالیسانی، عەبدولسەمەد

زمانی عەرەبی لە نیوان بایەخ و پشت گوی خستندا، گ. ئاسۆی
پەرودەیی، ژ (٩) ی تەمموزی ٢٠٠١، ل ٧٤-٧٥.

بالهكى، يادگار په سول:

- ۱- كارو جيناوه كه سيبه كان له زارى ناوچه ي باله كياندا، به شى يه كه م، گ. رامان، ژ (۴۴) شوباتى ۲۰۰۰، ل ۲۲۳-۲۳۶.
- ۲- كارو جيناوه كه سيبه كان له زارى ناوچه ي باله كياندا، به شى دووهم، گ. (رامان) ژ (۴۵) ئادارى ۲۰۰۰، ل ۲۳۳-۲۳۶.
- ۳- ئه لفوښى لاتينى له نيوان گوفتارو پراكتيزه كړندا، گ. كاروان، ژ (۱۴۹) ي ئه يلو ۲۰۰۰، ل ۱۰۳-۱۰۶.
- ۴- هه نديك ديارده ي فونولوژى له شيوه زارى باله كياندا، گ. رامان، ژ (۷۲) ي ۲۰۰۲، ل ۲۰۳-۲۰۸.

بالدار، ئيبراهيم ئه مين

- ۱- ئه گهر گول نه بيت، دركيش مهبه، گ. (پيشكه وتن)، ژ ۱۱، سالى ۱، به غدا، ۱۹۵۸، ل ۱۴-۱۷.
- ۲- خوښندن به زمانى كوردى، گ. (هيووا)، ژ ۱۱-۱۲، سالى ۲، به غدا، ۱۹۵۹، ل ۶-۱۷.
- ۳- زهنگى كاروانى پښووسى كوردى، (،) گ. كوپى زانيارى عيراق - دهسته ي كورد)، بهرگى نويه م، به غدا، ۱۹۸۲، ل ۷۸-۱۱۱.
- ۴- زارواه و زمان له كاروانى زانيارى ئه مپوډا، گ. (پوشنښيرى نوئ)، ژ (۱۱۲)، س (۱۹۸۶)، ل ۲۱۲-۲۳۲.
- ۵- خالبه ندى له نووسينا، گ. كوپى زانيارى كورد، بهرگى بيستم، (۱۹۸۹)، ل ۳۲۰-۳۶۱.
- ۶- خوښندنه وهى نوئ، مهاباد، سهيديان، ۱۳۵۷، ل ۷۸.
- ۷- ئه لفيښى كوردى بو پولى يه كه مى سه ره تايى، له گه ل فه ريارد فازيل عومهر، ئينستيتوتى خوښندنى كوردى بهرلين، چاپى دووهم، بهرلين، ۲۰۰۹، ل ۱۷۶.

بامۆكى، عبداللطيف

- ۱- زمانى ئەدەبى يەكگرتتوى كورد له كهلتوور و پهندى پيشينانهوه، ژ (۹۴) چوارشه ممه ۲۰۰۲/۱/۱۶، پ. پهيمان (ئەدەب و هونەر) ل ۲.
- ۲- زمانى ئەدەبى يەكگرتتوى كورد له كهلتوور و پهندى پيشينانهوه، پ. پهيمان (ئەدەب و هونەر) ژ (۹۴) چوارشه ممه ۲۰۰۲/۱/۱۶، ل ۲.
- ۳- ميژووى شيوهزاي گهرميان- ليكولينه وهيهكى زمانهواي ميژووييه، گ. زانكوى دهوك، بهرگى (۵)، ژ (۱)، ۲۰۰۵، ل ۱-۲۸.

بامه پنى، بشر و عبدولپرهمان

تى ديتنهك، ههفته نامه ي پهيمان، ژ (۷) ي ۱۹۹۶، ل ۸.

بامه پنى، ديار

- ۱- زانكوو زمانى كوردىي ستاندهرد نانكو نه بوونا دهوله ته كا كوردىي يهكگرتى، گ. مه تين، ژ (۱۳۷)، ۲۰۰۵، ل ۶۲-۶۴.
- ۲- زانكوو زمانى كوردى يى ستاندهرد نانكو نه بوونا دهوله ته كا كوردى يا ئيگگرتى، گ. مه تين، ژ (۱۳۷)، ۲۰۰۵، ل ۶۲-۶۴.

باوانى، قه سيم حه سن

- ۱- ژيدهرين زمانى كوردى و فه راتيا فيركرنى، گ. فاسوى پهروه رده يى، ژ (۴۷) ي ئه يلوولى ۲۰۰۴، ل ۴۰-۴۲.
- ۲- منداال و فيركرنا زمانى زكماكيى، گ. فاسوى پهروه رده يى، ژ (۲۶) ي كانوونى يه كه مى ۲۰۰۲، ل ۷۹.

به حرى، ئه حمه د

- ۱- زمان، گ. (سروه)، س. ۴، ژ ۲۶، ل ۱۱-۱۴ و ۵۳.
- ۲- نيوگر (۱)، گ. سروه، سالى ۴، ژ ۲۸، ل ۲۰-۲۲.
- ۳- نيوگر (۲)، گ. سروه، سالى ۴، ژ ۲۹، ل ۱۵-۱۷.
- ۴- فه رهنگى فه رگه لى و فه ره لايه نى (حوسين ئيبراهيمى) گ. مه هاباد، ژ (۵)، گه لاويژى ۱۳۸۰ (۲۰۰۱)، ل ۶-۷.

بهدری، خهلات

۱- په یف و نه ژاد (۱). دهنګی لالش : r. 4 ; h. 29 ، ۲۰۰۵
[http : // www. eduhok. net / dengelalish / deng-k-4-29. pdf]

۲- په یف و نه ژاد (۲) گ. دهنګی لالش : ۲۰۰۵ . r. 4 ; h. 30
[http : // www. eduhok. net / dengelalish / deng-k-4-30. pdf]

۳- په یف و نه ژاد (۳) گ. دهنګی لالش : ۲۰۰۵ . r. 3 ; h. 34
[http : // www. eduhok. net / dengelalish / deng-k-3-34. pdf]

۴- سی تیبینیټ کورت ل دور بابه تی ماموستا شمو قاسم دنایی. گ. دهنګی لالش : ۲۰۰۵ . r. 4 ; h. 35
[http : // www. eduhok. net / dengelalish / deng-k-4-35. pdf]

بهدرخان، جهلادت عالی

۱- نه لفا بی یا کوردی، گ. (هاوار)، بهشی یه کهم، ژ ۱، شام، ۱۹۳۲، ل ۳ - ۴. بهشی دووهم، ژ ۲، شام، ۱۹۳۲، ل ۵ - ۶. بهشی سییهم، ژ ۳، شام، ۱۹۳۲، ل ۳ - ۴. بهشی چوارهم، ژ ۱، شام، ۱۹۳۲، ل ۴. بهشی پینجهم، ژ ۵، شام، ۱۹۳۲، ل ۷. بهشی شه شهه، ژ ۶، شام، ۱۹۳۲، ل ۶. بهشی هه وته، ژ ۷، شام، ۱۹۳۲، ل ۶. بهشی هه شته، ژ ۸، شام، ۱۹۳۲، ل ۷. بهشی نویهم، ژ ۹، شام، ۱۹۳۲، ل ۷. بهشی دهیهم، ژ ۱۰، شام، ۱۹۳۲، ل ۴. بهشی یازدههم، ژ ۱۱، شام، ۱۹۳۲، ل ۵ ...

۲- بنگه هیڼ گرامییرا کورمانجی، گ. (هاوار)، بهشی یه کهم، ژ ۲۷، شام، ۱۹۴۱، ل ۱۱ - ۱۲. بهشی دووهم، ژ ۲۸، شام، ۱۹۴۱، ل ۹ - ۱۱. بهشی سییهم، ژ ۲۹، شام، ۱۹۴۱، ل ۱۳. بهشی چوارهم، ژ ۳۰، شام، ۱۹۴۱، ل ۱۶. بهشی پینجهم، ژ ۳۱، شام، ۱۹۴۱، ل ۱۴ - ۱۶. بهشی شه شهه، ژ ۳۲، شام، ۱۹۴۱، ل ۹ - ۱۱. بهشی هه وته، ژ ۳۳، شام، ۱۹۴۱، ل ۱۵ - ۱۶. بهشی هه شته، ژ ۳۴، شام، ۱۹۴۱، ل ۱۵ - ۱۶. بهشی نویهم، ژ ۳۵، شام، ۱۹۴۱، ل ۱۴. بهشی دهیهم، ژ ۳۷، شام، ۱۹۴۱، ل ۷ - ۹. بهشی یازدههم، ژ ۴۰، شام، ۱۹۴۲، ل ۶۳۰ - ۶۳۱. بهشی دوازدهیهم، ژ ۴۲، شام، ۱۹۴۲، ل ۶۵۳. بهشی سیازدهیهم، ژ ۴۳، شام، ۱۹۴۲، ل ۶۶۸. بهشی چواردهیهم، ژ ۴۴، شام، ۱۹۴۲، ل ۶۸۰. بهشی پازدهیهم، ژ

- ٤٥، شام، ١٩٤٢، ل ٦٩٥ - ٦٩٦. بهشی شازدهیه، ژ ٤٦، شام، ١٩٤٢، ل ٧٠٣ - ٧٠٤. بهشی حهقهدهیه، ژ ٤٧، شام، ١٩٤٢، ل ٧١١ - ٧١٢. بهشی ههژدهیه، ژ ٤٨، شام، ١٩٤٢، ل ٧١٩ - ٧٢٠. بهشی نۆزدهیه، ژ ٥٠، شام، ١٩٤٢، ل ٧٣٤. بهشی بیسته، ژ ٥١، شام، ١٩٤٢، ل ٧٤٩ - ٧٥٠. بهشی بیست و یهکه، ژ ٥٣، شام، ١٩٤٣، ل ٧٧٠ - ٧٧١. بهشی بیست و دوهم، ژ ٥٤، شام، ١٩٤٣، ل ٧٨٠ - ٧٨١.
- ٢- پروپه لنه ن ئه لفابئ، چاپخانا تهرهقی، شام، ١٩٣٢. ل ٢٨.
- ٤- زاری دولمی و مهولوودا عوسمان ئه فهندی، گ. (هیوا)، ژ ٢، پاریس، مایسی ١٩٨٤، ل ٧٧ - ٨٥.

به درخان، کامهران

- ١- ئه لفابئ یا کوردی، چاپخانه ی تهرهقی، شام، ١٩٣٨. ل ٤٨.
- ٢- ئه لفابئ یا من، چ. تهرهقی، شام، ١٩٣٨. ل ٣٠.
- ٣- زمانی کوری، چ. تهرهقی، شام، ١٩٣٨.
- ٤- زمانی ماده، پاریس، ١٩٦٥. ل ٤٠.
- ٥- فیروونا خوه ندنا کوردی، پاریس، ١٩٦٨، ل ٦٠.
- ٦- ده سپیکه خویندن، پاریس، ١٩٧١.
- ٧- ئه لفه به یا کوردی، بۆن / ١٩٨١، ل ٢٨.
- ٨- پیناسه ی زاراو، ژ (١١٢)، س (١٩٨٦)، ل ٢١٣ - ٢١٩.
- ٩- نامرزی پیناس، لیکۆلینه وه و هه لسه نگاندن، گ. کوپری زانیاری کورد، بهرگی چوارده هه م، ل ٣ - ١٢.
- ١٠- بنگه ها زمانی کوردی، پراگو یزان له پیتی لاتینییه وه، حه سه ن کووخ، گ. کاروان، ژ (٨٤ ی ئاداری ١٩٩٠، ل ٢٠ - ٢٣).

به رزنجی

- فیروونا زمانی کوردی بی مامۆسته، بهیرووت، ١٩٧٩.
- به رزنجی، ئه حمه د سه ید عه لی
- ١ - دوولۆنه یی زمان و درمیکی پۆشنییری، گ. نووسه ری نوی، ژ (٣٦)، ئاداری ٢٠٠٧، ل ٤٠ - ٤٤.

۲- لەوديو لاپەرەكانى پېژمانەو شەپرو ھەرايەكى گەرم بەرپايە، گ.
نووسەرى نوئى، ژ (۳۸)، ئابى ۲۰۰۷، ل ۹۹-۱۰۵.
بەرزنجى، ئەحمەد قادر شەريف

۱- پېژمانى كوردى، چاپى دووهم، چ. زانكۆى سەلاحەدين، ھەولير، ۱۹۸۷.
۲- پېنووسى كوردى بۆ پۆلى يەكەم بۆ ئەوانەى كوردزمان نين، ھەولير، چ.
زانكۆى سەلاحەدين، ۱۹۸۶، ل ۶۵، چ. ۲، ۱۹۸۷، چ. زانكۆى
سەلاحەدين، ۱۱۸ ل.

بەرزنجى، ئيسماھيل

بۆ زمانى ستاندارد زۆرشت ھەيە پېويستە بېرى ئى بکەينەو و پەلەنەكەين،
گ. كاروان، ژ (۱۴۸)ى ئابى ۲۰۰۰، ل ۸۲-۸۴.

بەرزنجى، شليپرەسول

۱- ئاوەلگوزارە لە زمانى كوردیدا، (ماستەر)، كۆليجى ئاداب-زانكۆى
سەلاحەدين، ۱۹۸۹، ل ۱۰۲.

۲- ياساكانى دارشتنى لارستەى ديارخەرى لە زمانى كوردیدا، (دكتورا)،
كۆليجى ئاداب-زانكۆى سەلاحەدين، ۲۰۰۴، ل ۱۵۹.

بەرزنجى، عەبدولقادر

فەرھەنگى زانيارى - ئينسكلۆپېدياى كورد، سليمانى، ۱۹۷۲.

بەرزنجى، عومەر مەرف

سەعيد كaban و يەكەم چووزەرەى پېژمانى كوردى، گ. (بەيان)، ژ ۴۹،
بەغدا، ۱۹۷۸، ل ۹ - ۱۱.

بەرزنجى، فەتاح

قرائت، ج ۱، مترجمەكان، لەگەل بەرزنجى، نورى، بەغدا، چ. فرات، ۱۹۲۷،
ل ۵۹.

بەرزنجى، فەرەيدون عەبدول محەمەد (د)

۱- ناديارى - ليكۆلينەو ھەيەكى بەراورد، (ماستەر)، كۆليجى ئاداب-زانكۆى
سەلاحەدين، ۱۹۸۸، ل ۱۴۱،

۲- چەند لايەنئىكى پستەسازى زارى ھەورامى، (دكتورا)، كۆليجى ئاداب-
زانكۆى سەلاحەدين، ۱۹۹۸، ل ۱۰۷.

- ۲- ناديارى - ليكولينه وهيهكى بهراورده له نيوان دوو زارى كوردى دا، بهرپوه بهرپيتى چاپ و بلاو كردنه وهى سليمانى، سليمانى، ۲۰۰۸.
- ۴- كارى رانه بردووى ئيلزامى له پرستهى كوردى خواروودا، گ. زانكو، بهرگى (۱)، ژماره (۱)، ۱۹۹۷، ل ۱۹۰-۲۱۹.
- ۵- بايه خى گرنگيدان به زاره كانى زمانى كوردى له بوارى كوردولوجيدا، كوئنگرهى جيهانى له بارهى خوئندنى كوردى، ۶-۹ ئه يلولى ۲۰۰۶، ههولير، ل ۱۳۵-۱۴۰.
- ۶- مورفيمه سينتاكسييه كان له پرستهى ناساده دا، له گه ل د. به كر عومهر عه ل، گ. زانكو سليمانى، ژماره (۱۴)، حوزه يرانى ۲۰۰۴، ل ۱۱۹-۱۳۴.
- بهرزنجى، ع. ك.
- دهستوورى زمانى كوردى، گ. كاروان، ژ (۱۳) ي ۱۹۹۵، ل ۶۳-۶۴.
- بهرزنجى، م.
- فيروونا زمانى كوردى بى ماموسته، بهيروت، ۱۹۷۹. ل ۱۰۸.
- بهرزنجى، نورى
- قرائت، ج ۱، مترجمه كان، له گه ل فتاح بهرزنجى، بهغدا، چ. فرات، ۱۹۲۷، ۵۹ ل.
- بهرزنجى، هه لو
- پرسیاره كان هيشتا تينووى وه لامن، باسه كانى زمان و بير و فرههنگ له روانگه ي (د. مارف خه زندهار، له تيف هه لمهت و فرههاد شاكه لى) يه وه، چاپخانه ي چوارچرا، سليمانى، ۲۰۰۵، ل ۱۵۰.
- به كر، ئه نوهر تاهر
- دهر باره ي فونيم و مورفيم، گ. (پوشنپيرى نوئى)، ژ (۳۸)، س (۱۹۷۵)، ل ۱۶.
- به گيخانى، ئاواز حه مه سديق
- ريزوونى كه رهسته له زمانى كورديدا (ماسته ر)، كوئيجى ئاداب-زانكووى سه لاهه دين، ۱۹۹۶، ل ۱۰۴.
- به فرين، حوسين
- كام ئه لف و بى (ويژه دان) تان رائه چله كينين، چ. گه نج، سليمانى، ۲۰۰۳.

بەسىر، كامىل ھەسەن (د)

- ۱- دوا پۇژى زمانەكەمان و چۆنىەتى لىكۆلینەوھى، گ. (بلىسە)، ژ ۹، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۱۲ - ۱۷.
- ۲- زمانى عەرەبى و كىشەى زاراوھى كوردى، گ. (كۆپى زانىيارى كورد)، ب ۲، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۷۵۱ - ۷۶۸.
- ۳- زمانى كوردى بۇ دەست پىكەران، زانكۆى سلىمانى، ۱۹۷۶، ۲۲۰.
- ۴- زمانى كوردى بۇ قوتابىيانى پلە پىشكەوتوو، ب ۱، بەھاوبەشى لەگەل فرىاد فازىل عومەر، سلىمانى، ۱۹۷۶، ۸۹.
- ۵- زاراوھى كوردى، زانكۆى سلىمانى، سلىمانى، ۱۹۷۹.
- ۶- زمانى كوردى بۇ دەست پىكەران، زانكۆى سەلاھەدىن، ھەولپىر، ۱۹۸۷.
- ۷- زانستى ئاوەلواتا، بەغدا، ۱۹۸۱.
- ۸- ھۆنراوھى كوردى و زاراوھى كلاسسىزم لە رەخنەسازىي ئورووپىدا، گ. (بەيان)، ژ ۷۵، بەغدا، كانوونى يەكەمى ۱۹۸۱، ل ۱۳ - ۱۹.
- ۹- خالبەندى بۇ رېنوووسى كوردى، گ. (كۆپى زانىيارى عىراق - دەستەى كورد)، ب ۹، بەغدا، ۱۹۸۲، ل ۵ - ۱۰.
- ۱۰- كىشەكانى زمان و وىژەى كوردى لە بەردەستى كۆپى زانىيارىدا، گ. (پۇشنىپىرى نوئى)، ژ ۹۸، بەغدا، ۱۹۸۳، ل ۳۲ - ۳۹.
- ۱۱- زمانى نەتەوايەتى كورد، گ. كۆپى زانىيارى عىراق - دەستەى كورد، بەغدا، ۱۹۸۴.
- ۱۲- بەراوردكارىيەك لە نىوان زمانى كوردى و زمانى عەرەبىدا، گ. (كۆپى زانىيارى عىراق - دەستەى كورد)، ب ۱۳، بەغدا، ۱۹۸۵، ل ۳ - ۶۶.
- ۱۳- زانستى ئاوەلواتا، كۆپى زانىيارى عىراق - دەستەى كورد، بەغدا، ۱۹۸۱.
- ۱۴- زارە كوردىيەكان (بەھاوبەشى لەگەل د. كوردستان موكرىيانى و سادق بەھائەدىن و ھەمە ئەمىن ھەورامى)، چاپخانەى زانكۆى سەلاھەدىن، ھەولپىر، ۱۹۸۷، ۱۲۵.
- ۱۵- زمانى نەتەوايەتى كورد، چ. كۆپى زانىيارى كورد، بەغدا، ۱۹۸۴، ل ۹۰.

۱۶- وەرگىپرانى كوردى بۇ غەربى، غەربى بۇ كوردى، + ئەمىن، غەلى سەئىد، بۇ پۆلى چوارەم، چاپخانەى وەزارەتى خويندىنى بالا، ھەولير، ۱۹۹۰.

(بەشى بەرنامە و كتيبى بەرپوۋەبەرپتتى پەرۋەردە كىردن لە پارىزگاي سلىمانى)

زاراۋەكانى ماتماتىكى نوپى پلەى سەرەتايى، گ. (پەرۋەردە و زانست)، ژ ۹، سالى ۵، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۹۳ - ۱۰۴.

بەلو، محەمەد سەئىد

رېنيووس د قوناغا سەرەتايىدا، گ : ناسۆى پەرۋەردەى، ژ (۷) ى ئايارى ۲۰۰۱، ل ۳۱ - ۳۳.

بەھرامى، شىخ موسا

۱- بەرەو يەكيتى زمانى كوردى، گ. (ھەتاو)، ژ ۳۰، سالى ۱، ھەولير، ۱۹۵۵، ل ۱۸.

۲- يەكيتى زمانى كوردى، گ. (ھەتاو)، ژ ۲۴، سالى ۱، ھەولير، ۱۹۵۵، ل ۴.

۳- يەكيتى زمانى كوردى، گ. (ھەتاو)، ژ ۲۳، سالى ۲، ھەولير، ۱۹۵۵، ل ۸.

۴- چەند وشەيەكى باكور و سوران، گ. (ھەتاو)، ژ ۱۱، سالى ۱، ھەولير، ۱۹۵۴، ل ۱۷.

بەھزاد

چاۋگى كوئىرپوۋەو لە زمانى كوردىدا، گ. (بەيان)، ژ ۷، بەغدا، ۱۹۷۲، ل ۲۴ - ۲۵.

بەيان

ئەركى بەيان و رېنووسى كوردى، گ. (بەيان)، ژ ۲۷، ۱۹۷۵، ل ۱ - ۳ و ۲۶.

بهیگی، مستهفا

۱- یهکیهتی زوان فارسی و زاراوهیل کوردی، ئاوینه، سالی ۷، ژ ۲۶-۲۷،
ل ۷۶-۷۷.

۲- فهرهنگی (ماد)، ئاوینه، سالی ۷، ژ ۲۸-۲۹، ل ۲-۴.

برفی، عهتا

رینووسی کوردیی، گ. گهلاویژی نوی، ژ (۱۲-۱۳) لهسالی ۱۹۹۹،
ل ۲۲۴-۲۳۵.

برۆ، حهسهن یوسف

فیرکردنی زمانی کوردی بهنهینی له سوریا، و. حهسه سالح فهرهادی، گ.
نووسهری نوی، ژ (۳۰)، کانونی یهکهمی ۲۰۰۵، ل ۸۹-۹۸.

برزۆ، ئومید بهرزان

۱- زمانی کوردی و زاراوهکانی، گوڤاری گیرفان، ژ (۱۳)، نیسانی ۲۰۰۹، ل
۵۲-۶۴.

۲- رینووسی کوردی بهئهلفو بیی کوردی به پیتی لاتینی، گ. (ویزا)، ژ (۲)،
۳، ئهیلوولی ۲۰۰۶، ل ۸۹-۹۲.

۳- زمانی کوردی وزارهکانی، گ. (گیرفان)، ژ (۱۳)، نیسانی ۲۰۰۹، ل ۵۲-
۶۴.

۳- ریزمانی جیناو لهزاری خانهقینیدا، (نامهی ماستهر - زمان)، کولێجی
پهروهده، زانکۆی کۆیه.

۴- ناویر له زمانی کوردیدا (Morphophonem)، گ. گوڤاری گیرفان، ژماره
(۱۴-۱۵)، ۲۰۰۹، ل ۴۷-۶۰.

بله

۱- وتهی پیشکەش کردن، گ. (گهلاویژ)، سالی ۱، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۳۹،
ل ۱-۲.

۲- خۆپاراستن له لایهنگیری ناراستی، گ. (شهفهق)، ژ ۵-۶، بهغدا،
۱۹۵۸، ل ۶-۱۱.

بلیاس، فهیسهل عارهب

زمان چییه؟، گ. کاروان، ژ (۲۲۰)، ۲۰۰۸، ل ۱۶۹-۱۷۵.

بلۆ، جۆیس

۱- بیرانینا تەووفیق وەهەبی، گ. (هیوا)، ژ ۲، پاریس، مایسی ۱۹۸۴، ل ۱۳ - ۱۶.

۲- پرتووکین نوو، بەشی یەکەم، گ. (هیوا)، ژ ۱، پاریس، تشرینی یەکەمی ۱۹۸۲، ل ۵۹ - ۶۲ بەشی دووەم. ژ ۲، پاریس، مایسی ۱۹۸۴، ل ۶۷ - ۷۴. بەشی سییەم، ژ ۳، پاریس، شوباتی ۱۹۸۵، ل ۸۷ - ۹۲. ژ ۴، پاریس، ئەیلوولی ۱۹۸۵، ل ۶۲ - ۶۸.

بناقی، زەینەب

نەینین ژمارە هەفت و قورئانا پیروژدا، گ. قەژن، ژ (۲)، گولانی ۲۰۰۶، ل ۳۶.

بناقی، محەمەد حەسەن

چارەنقیسی قوتابیین خویندنا کرمانجییا ژووری دی چ بییت...! گ. ئاسۆی پەرەدەیی، ژ (۴۵) ی تەمموزی ۲۰۰۴، ل ۸۱.

بۆتی، کامیران

فەرەنگا کامیران، کوردی-کوردی، چاپی سپرینز، سالی ۲۰۰۶، ژ. ل (۷۷۵).

بۆرەکەیی، صدیق صەفی زادە

- ۱- واژەهای همانند در پهلوی و کردی، تهران، ۱۹۷۱.
- ۲- فەرەنگی ماد، جلدی ۱، تاران، ۱۹۸۲.
- ۳- فەرەنگی خال، گ. ئاوینە، سالی ۶، ژ ۲۱-۲۲، ل ۶۵-۶۲.
- ۴- وەلام و تیپینیەکی نوی، گ. ئاوینە، سالی ۶، ژ ۱۹-۲۰، ل ۴۶-۳.
- ۵- رەخنە لەسەر هەنبانە بۆرینە، گ. ئاوینە، سالی ۴، ژ ۱۲، ل ۱۷-۱۵.
- ۶- فەرەنگ بۆرکەیی- کوردی- فارسی انتشارات بلیکان، چ: ماهرنگ فجر، تهران ۱۳۸۰، جلد اول ص ۱۲۷۹، جلد دوم ص ۱۲۱۶.

بۆمبا، پووناک مەحمود عەلی

کرداری ئیلزامی (ویست و ئارەزوو) دیالیکتی کرمانجی-ئاوهراسست کۆلیجی زمان - زانکۆی سلیمانی، ۲۰۰۱، ل ۱۹۲.

بیمار، عەبدولرەزاق

زاراوەکانی کتیبانی قوتابخانە، ژ (۱۱۲)، س (۱۹۸۶)، ل ۲۸۶-۳۰۲.

بێخالی، یحیی (وەرگیڕان)

پۆلی ئەرمینیا لە پەرەسەندنی زمانی کوردیدا، پ. باریهتی، ژ (۱۸۰۰)،

شەممە ۱۹۹۳/۱۱/۲۰ ل ۳.

بیکەس، شیرکۆ

گۆڕینی ئەم ئەلفبێیە بە لاتینی، جوړیکه له خوځوژیی، ئەلفبێی لاتینی

زمانی ستاندارد، پروژهێ تیشک ژماره ۱۰، ئاماده کردنی کتیب: رهوشت

محەمەد، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۱۱۱-۱۲۱.

- پ -

پالاس، پ. س.

فهرهنگی بهراوردی هه موو زمان و شیوهکان، پیتربورگ، ۱۷۸۷.

پهترۆس، نووری و فاروق سدیق عهلی

فهرهنگی ئاسۆی پهروهردیی، بهشی یهکهه، گ. ئاسۆی پهروهردیی، ژ (۴۰)، شوباتی ۲۰۰۴، ل ۸۵-۸۸. بهشی دووهه، ژ (۴۱)، ئاداری ۲۰۰۴، ل ۱۰۲-۱۰۵، بهشی سییهه، ژ (۴۲) ی نیسانی ۲۰۰۴، ل ۱۰۳-۱۰۶. بهشی چوارهه، ژ (۴۳) ی مایسی ۲۰۰۴، ل ۸۷-۹۰.

پهژاره، مستهفا

۱- دیاردهی جووته ووشه ی پیکهوه لکاوی نیو زمانی کوردی و لیکدانهوهیهکی سایکۆلۆژیانه، گ. کاروان، ژ (۱۱۷) ی ۱۹۹۸، ل ۹۰-۹۴.

۲- زمان وهزر، و. لهئینگلیزیهوه، گ. کاروان، ژ (۱۱۴) ی ۱۹۹۷، ل ۳۷-۳۸.

۳- باسیکی زمانهوانی (اندن) بو پارچه پارچه بکریت، ههولیر، ۱۹۹۵.

۴- (درا)ش برای (هه) و (دا)یه، پ. برایهتی، ژ (۱۷۷۳)، دووشه ممه ۱۹۹۳/۱۰/۱۸، ل ۵.

پهشیو، عهبدوللا

چهند سهرنجیکی سهرییی دهبراره ی میدیاو زمان، گ. باسکار، ژ (۵)، ۲۰۰۰، ل ۳۷-۵۹.

(په یام)

۱- (په یام) له بنجیکی (ئاویستا) ییهوه هاتوه، گ. (په یام)، ژ ۲۷۳، ب ۶، بهغدا، ۱۹۵۴، ل ۷.

۲- له ریگای یهک بوونی زمانهکه ماندا، گ. (په یام)، ژ ۳۰۲، ب ۷، بهغدا، ۱۹۵۵، ل ۱۱. ژ ۳۰۴، ب ۷، بهغدا، ۱۹۵۵، ل ۱۰. ژ ۳۰۵، ب ۷، بهغدا، ۱۹۵۵، ل ۱۱.

پیره میرد

زمانی کوردی، گ. (گه لایوژ)، سالی ۱، ژ ۳، بهغدا، ۱۹۴۱، ل ۴۹ - ۵۱.

پیربال، خه سرو

۱- کیشهی نویسن و ورده کاریه کان، پ. ئاسو، ژ (۹۱)، سی شه ممه
ل ۲۴/۵/۲۰۰۵، ل ۵

۲- زمانی یه کگرتووی کوردی خه و نیکی گه وره و واقیعیکی تال، گ. مه تین،
ژ (۱۰۸)، کانوونی دووهم، ل ۲۰۰۱، ل ۴-۴۶.

۳- به ره و زمانی یه کگرتووی کوردی، گ. مه تین، ژ (۱۲۷)، ته باخی ۲۰۰۲،
ل ۳۶-۴۵.

پیربال، فه رهاد

۱- زمان و زاراهه، گ. سروه، سالی ۶، ژ ۴۸، ل ۱۰-۱۲ و ۴۸.

۲- نیوگر (۱)، گ. سروه، سالی ۴، ژ ۲۸، ل ۲۲-۲۰.

۳- نیوگر (۲)، گ. سروه، سالی ۴، ژ ۲۹، ل ۱۵-۱۷.

پیروت

۱- کوردی به چ حه رفی بنووسری، گ. (دیاری کوردستان)، ژ ۱۱ - ۱۲،
بهغدا، ۵ کانوونی یه که می ۱۹۲۵، ل ۹ - ۱۱.

۲- کوردی و فارسی، گ. (په یام)، ژ ۲۷۷، ب ۷، بهغدا، ۱۹۵۵، ل ۱۴.

۳- له نووسینی کوردیدا له بیرتان نه چی، گ. (په یام)، ژ ۳۰۲، ب ۷، بهغدا،
ل ۱۱، ۱۹۵۵.

(پیشه کی)

گ. (په روه رده و زانست)، ژ ۴، سالی ۲، بهغدا، ۱۹۷۴، ل ۳ - ۵.

(پیشکھوتن)

مانای چهند وشه یه ک، گ. (پیشکھوتن)، ژ ۱۴، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۷.

ژ ۱۵، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۶. ژ ۱۶، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۷.

پیمالکی، مه حمود ئیبراهیم

زمان و فره هنگ، گ. نووسه ری نوی، ژ (۲۱)، به هاری ۲۰۰۴، ل ۱۴۱-۱۴۳.

پوور، عهزیز محهمه

۱- زمان لهبارهی کۆمه‌لایه‌تییه‌وه (۱)، گ. ئاوینه، سالی ۵، ژ ۱۴-۱۵، ل ۴.
۳-۴۵.

۲- زمان لهبارهی کۆمه‌لایه‌تییه‌وه (۲)، گ. ئاوینه، سالی ۵، ژ ۱۶،
ل ۴. ۲-۴۵.

پوور، محمد تقی ئیبراهیم (د.)

دهستووری زمانی کوردی (هه‌ورامی، سنهیی، کرماشانی، مه‌هابادی)،
تاران، ۱۹۸۱، ۵۱ ل.

(پۆسته‌ی خوینهران)

- ۱- گ. (په‌یام)، ژ ۹۶، ب ۳، به‌غدا، ۱۹۵۱، ل ۱۶-۱۷.
- ۲- گ. (په‌یام)، ژ ۱۲۱، ب ۴، به‌غدا، ۱۹۵۲، ل ۱۷-۱۸.
- ۳- گ. (په‌یام)، ژ ۱۹۵، ب ۴، به‌غدا، ۱۹۵۳، ل ۱۷-۱۸.
- ۴- گ. (په‌یام)، ژ ۱۹۷، ب ۴، به‌غدا، ۱۹۵۳، ل ۱۳-۱۴.
- ۵- گ. (په‌یام)، ژ ۲۰۱، ب ۴، به‌غدا، ۱۹۵۳، ل ۵.
- ۶- گ. (په‌یام)، ژ ۲۱۷، ب ۵، به‌غدا، ۱۹۵۳، ل ۴.
- ۷- گ. (په‌یام)، ژ ۲۵۴، ب ۶، به‌غدا، ۱۹۵۴، ل ۶-۷.

پشده‌ری، په‌ئوف

تیپ گۆرکیی وشه له زمانی کوردیدا، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۳۷-۳۸،
به‌غدا، ۱۹۷۸، ل ۵-۵۹.

پشده‌ری، سالح حسین حه‌سه‌ن

کورتیه‌که له پیزمانی کوردی، چ. به‌غدا، به‌غدا، ۱۹۸۵، ۹۰ ل.

پناه، حمید ایزد

۱- فه‌ره‌نگی لۆپی، تاران، ۱۹۶۴.

۲- فه‌ره‌نگی له‌ک و لۆپ (لیدوان و به‌راوردکردنی : مه‌حمود زامدار)،
به‌غدا، ۱۹۷۸.

ت. ، ئا.

له ژوور يه كه كردنا زمانى كوردى، گ. (ههتاو)، ژ ۳۷، سالى ۲، كوردستان-ههولير، ۱۹۵۵، ل ۵ - ۸.

تارا، بيخال عهبدوللا سهعيد (د)

۱ - واتاسازى وشه، (ماستهر)، كولييجى ئاداب-زانكووى سهلاحهدين، ۱۹۸۹، ۱۰۲ل.

۲- ههنديك لايهني ريزماني زارى فهيلي ليكولينه وه يهكي مهيدانييه، (دكتورا)، كولييجى ئاداب-زانكووى سهلاحهدين، ۱۹۹۸، ۱۰۱ل.

تاقانه، نهحمهه

۱- لقه كومه له چاوگى (ست) يى، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ۴۹، بهغدا، ۱۹۷۸، ل ۵۹ - ۶۲.

۲- له باره ي ههندي له زاراه و ئيديومي كورديه وه، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ۴۳ - ۴۴، بهغدا، ۱۹۷۷، ل ۵۷ - ۵۹.

تاله بانى، موكه پهم رهشيد

۱- به ره و زمانى يه كگرتووى كوردى، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ۳۰ - ۳۱، بهغدا، ۱۹۷۵، ل ۳۳ - ۳۵.

۲- له باره ي بنج و بنهوانى وشه ي مسكينه وه له زمانى كورديدا، گ. (كوپى زانيارى كورد)، ب ۴، بهغدا، ۱۹۷۶، ل ۷۱ - ۸۲.

۳- خويندنه وه يهك و چه ند سه رنج و تيبينى له مه ر كتيبى (له پيناوى زمانه كه ماندا)، گ. كاروان، ژ (۲۱۷) ۲۰۰۷، ل ۶۹ - ۷۴.

۴- كارى (بكه ر ناديار) له زمانى كورديدا، گ. نووسه رى نو، ژ (۲۱) به هارى ۲۰۰۴، ل ۹۹ - ۱۰۶.

۵- كارى (بكه ر ناديار) له زمانى كورديدا، گ. نووسه رى نو، ژماره (۲۱)، چاپخانه ي حاجى هاشم-ههولير، ۲۰۰۴، ل ۹۹ - ۱۰۶.

٦- دهستووری شیکردنهوه له زمانی کوردیدا، گ. نووسه‌ری نوی، ژماره (٢٣)، چاپخانه‌ی حاجی هاشم-هه‌ولیر، ٢٠٠٤، ل ٢١٣-٢٢٨.

٧- (ل) فونیمه، گ. ئاسۆی په‌روه‌ده‌یی، ژ (٣٢) ی حوزه‌یرانی ٢٠٠٣، ل ٩٢-٩١.

٨- ده‌رباره‌ی جووته‌ ناو له زمانی کوردیدا، گ. (به‌یان)، ژ ٤٠ - ٤١، به‌غدا، ١٩٧٧، ل ٣٢ - ٣٣.

٩- لیسته‌یه‌ک جووته‌ ناو، گ. (به‌یان)، ژ ٤٢، به‌غدا، ١٩٧٧، ل ٢٢ - ٣.
١٠- رۆلی سوڤیکس (گه) له زمانی کوردیدا، ژ (٣)، ئه‌یلوێ ١٩٩٦، ل ٧٩ - ٨٠.

١١- نیر و می له زمانی کوردیدا، ژ (١١)، ئایاری ١٩٩٧، ل ٧٥ - ٧٧.
١٢- دهستووری شیکردنهوه له زمانی کوردیدا، له بلاوکراوه‌کانی، گ، ئاسۆی په‌روه‌ده‌یی، هه‌ولیر، ٢٠٠٨.
١٣- سه‌ره‌خامه‌یه‌ک به‌لای هه‌له‌ باوه‌کاندا، وه‌رگیپان، گ. کاروان، ژ (١٩٧) ی ٢٠٠٥، ل ١٣٣-١٣٧.

تاله‌بانی، د. نوری

١- فه‌ره‌گی قانونی، کوردی - عه‌ره‌بی - فه‌ره‌نسی - ئینگلیزی، له‌بلاوکراوه‌کانی کتیبخانه‌ی سارا، چاپی دووهم، هه‌ولیر-٢٠٠٩.
٢- فه‌ره‌نگی قانونی کوردی، گ. کاروان، ژ (٩١) ی ١ ک ی ١٩٩٠، ل ٧-٩.

تالیپ، سروود

داپشتن یان داپیژراو، گ. ئاسۆی په‌روه‌ده‌یی، ژ (٢٦) ی کانونی یه‌که‌می ٢٠٠٢، ل ٨٠.

تاهیر، ئه‌نوه‌ر محهمه‌د

فه‌ره‌نگا فه‌رمانبه‌ران، (به‌هاوبه‌شی، عه‌بدولستاره‌تاج حه‌سه‌ن، نه‌شری ئیحسان)، په‌رتوو‌کخانه‌ی جزیری، ٢٠٠٧.

تاهر، پیروژ حسین ئه‌حمه‌د

١- چه‌ند لایه‌نه‌کین جودا دناقبه‌را هه‌ردوو شیوه‌زاریین شنگالی و ئامیدی دا، ژ (١٨)، کانونی یه‌که‌می ١٩٩٧، ل ٥٩ - ٦٣.

۲- چەند لايەنەكیڭن جودا دناقبەرا ھەردوو شیۆھزارین شنگالی و ئامیدی دا،
گ. رامان ژ (۱۹)، كانوونی یەكەمی ۱۹۹۸، ل ۱۳۵ - ۱۴۱.

تاهیر، شەھاب شیخ تەیب

۱- ببیلیۆگرافیای بەرھەمەکانی توفیق و ھەبی بەپیی سالی بلاو بوونە و ھیان،
گ. پۆشنییری نوی، ژ (۱۵۳)، س (۲۰۰۳)، ل ۳۶-۴۲.

۲- ببیلیۆگرافیای وتاری زمانەوانییەکانی، گ. پۆشنییری لە ژمارە (۱) تا
ژمارە (۱۵۳)، گ. نەوشەفەق.

۳- بەرھەمەکانی پۆلە ی پیرەمەگرونی کورد- مامۆستا توفیق و ھەبی،
بەپیی سالی بلاو بوونە و ھیان، گ. کۆپی زانیاری، دەستە ی کورد، بەرگی
سی و یەكەم، ۲۰۰۶، بەغدا، ل ۳۱۲-۳۲۵.

۴- رۆلی (توفیق و ھەبی) لەبواری زمانەوانیدا، نامە ی ماستەر، کۆلیجی
پەرورەدە (ئین روشد)، ی زانکۆی بەغدا، ۲۰۰۱، ل ۲۱۶.

۵- بنەما و پیکھاتەکانی زاراوہ لەزمانی کوردیدا، نامە ی دکتورا، زانکۆی
بەغدا، کۆلیژی پەرورەدە (ئین روشد)، ۲۰۰۹، ل ۱۸۳.

۶- چەمک و پیناسە ی زاراوہ، گ. زمانناسی، ژ (۱)، ۲۰۰۹، ل ۱۴۵-۱۶۳.

۷- فەرھەنگ، گ. رامان، ژ (۱۴۷)، ۲۰۰۹، ل ۱۰۵-۱۱۰.

تاهیر، ئامر

۱- خویندە و ھەبەکی رەخنەیی بەراوردیکی زمانەوانی، گ. رامان، ژ (۱۱۸)،
۲۰۰۷/۳/۵، ل ۸۸-۹۴.

۲- ریزمانی میژوویی زمانی کوردی، وەرگێران، ن. پییر لۆکۆک، گ. رامان،
ژ (۱۳۱)، ۲۰۰۸/۴/۵، ل ۸۰-۸۷.

تاهیر، ئیحسان

زمانی ئینگلیزی دەبیته زمانی ھەموو جیھانی، پ. خەبات، ژ (۱۸۶۷)،
چوارشەممە ۲۰۰۵/۷/۲۷، ل ۹.

تاهیر، فەخرەددین

زمانی میدیا، گ. رامان، ژ (۹۷) ی ۲۰۰۵، ل ۲۰۸.

تەرەماخی، ەلی

دەستووری زمانی ەربەبی بە کوردی، چ. (دارالزمان)، ۱۹۷۰.

تەۋەككۈلى، پەئۇف

شەش يىتتى غەربى لەنىۋ ئەلف و بىي كوردى دا، ئاۋىنە، سالى ۳، ژ ۶-۷،
ل ۴۸-۱.

تەيب، موئەيەد

كورد و پارسا زمانى ستاندارد، گ. پەيف، ژ (۴۶)، ۲۰۰۸، ل ۸-۱۶.

تىگريس، ئامەد

لىكەرا دى وراستنىسىنا وئى، گ. ھاقيبون، ژ. ۲۱، ۲۰۰۸، ت ۱۶۷-۱۷۲.

تيرلييتسكى، ن. ڤ.

كورتە تەرجومانىك بو ئازربايجان، تفليس، ۱۹۱۳.

توفى، موسەدەق

۱- كرمانجيتر وەرنە رايى يان بەرپىكان بشدينن، پ. ئەقرۆ، (۲۰۳)
چوارشەممە، ۲۰۰۷/۸/۲۲، ل ۱۶.

۲- مە زمانى ستاندرەد نىنە و پىدقىيە گرنگىيى بەدەينە ھەردو زارين ئەدەبى،
گ. ئەقرۆ، ژ (۱۶۰) چوارشەممە ۲۰۰۶/۱۰/۴، ل ۱۴.

تويلەرى، شەمال عبدالستار

۱- سورفيماردای د زمانى كوردیدا، پ. پەيمان، ژ (۹۵) چوارشەممە
۲۰۰۲/۱/۳۰. پەيمان (ئەدەب و ھونەر).

۲- ئەركى تىپا (۵) و زمانى كوردیدا (۱)، گ. ئەقرۆ، ژ (۷) چوارشەممە
۲۰۰۳/۹/۳، ك. ئەدەب و ھونەرى ئەقرۆ.

۳- ئەركى تىپا (۵) و زمانى كوردیدا (۲)، گ. ئەقرۆ، ژ (۶) چوارشەممە
۲۰۰۳/۹/۱۰، ك. ئەدەب و ھونەرى، گ. ئەقرۆ.

۴- ئەركى تىپا (۵) و زمانى كوردیدا (۳)، گ. ئەقرۆ، ژ (۸) چوارشەممە
۲۰۰۳/۹/۱۷، ك. ئەدەب و ھونەرى ئەقرۆ.

توفيق، حەمە رىبوار

بەدەرۋونى كردنى زمان يان بە زمان كردنى دەرۋون، گ. گەلاۋىژى نوئى، ژ
(۱۱)، تشرى دوۋەمى ۱۹۹۸، ل ۹-۱۳.

توفيق، زرار سديق

زمانى كوردى لەسەدەكانى ناوہراست - ليكۋلىنەوہيەكى ميژۋويى، گ.
زانكۆى دھۆك، بەرگى (۱)، ژ (۱)، ۲۰۰۸، ل ۹۳-۱۱۵.

تۇفيق، قەيس كاكل (د)

- ۱- جۇرەكانى رستەو تيۇرى كرده قسەييەكان، (ماستەر)، كۆليجى ئاداب-زانكۆى سەلاھەدين، ۱۹۹۵، ل۱۲۳.
- ۲- پەيوەندييەكانى نيو دەق، نامەى دكتورا، كۆليجى ئاداب-زانكۆى سەلاھەدين، ۲۰۰۲، ل۲۷۷.
- ۳- زمان و يير، گ، كاروان، ژ (۱۵۷) ى ئايارى ۲۰۰۱، ل۷۶-۷۹.
- ۴- سەرنجيك لەبارەى ئامرازى ناسيارى، گ. كاروان، ژ (۱۵۶) ى تەمووزى ۲۰۰۱، ل ۸۰-۸۲.
- ۵- گرئى ناويى بەناو فراوانكراودا، گ. كاروان، ژ (۱۷۰) ى شوباتى ۲۰۰۳، ل۲۱۶-۲۱۹.
- ۶- رەنگدانەوہى بارى سياسى و كۆمەلايەتى لە (ناو) ى كورديدا، لەگەل پەخشەن ساير، گ. زانكۆى دەق، بەرگى (۹)، ژ (۱)، ۲۰۰۶، ل۱-۲۱.
- ۷- بۆچوونىكى پراگماتىكى بۆ لارستەى ديارخەرى لە زمانى كورديدا، گ. زانكۆى دەق، بەرگى (۷)، ژ (۲)، ۲۰۰۴، ل۲۲-۲۷.
- ۸- ئاسايشى نەتەوہىيى وپلانى زمان (روانينىك) بنكەى تۆژينەوہ، چ. دەزگاي ئاراس-ھەوليير، ۲۰۰۷، ل ۸۷.
- ۹- رادە لە گرئى ناويدا، گ. زانكۆى سليمانى، ژ (۱۱)، ئەيلولى ۲۰۰۳، ل ۱۸-۳۳.
- ۱۰- سەرنجيك لەبارەى مۆرفيمى (يك)، گ. (رامان)، ژ (۴۰)، تشرينى يەكەم ۱۹۹۹، ل ۲۵۵-۲۵۶.
- ۱۱- ژن و ئافرەت لە ديدى سىما پيكيئەنرەكاندا، چاپخانەى زانكۆى سەلاھەدين، ۲۰۰۰.

تۇفيق، محەمد حەمە صالح

- زمانىكى كوردى ھاوبەش، بەھاوبەشى ئىبراھىمى محەمد، گ. ئىستا، ژ (۱۹)، مارتى ۱۹۹۹، ل۳-۱۳.

تۇفيق، ھوگر تاهير

- ئەليفا كوردى بتيپين عەرەبى و تيپين لاتينى پەيدا بوون و وەراو ۱۸۹۸-۱۹۳۲.

تۆلان، كهمال

- ۱- راست خواندن و نقيساندنا تىپين كوردى. ۲۰۰۵. ئافه رين. نيت،
[<http://www.efrin.net/kurdi/nivisar/2005/08/13.1.htm#top>]
- ۲- راست خواندن و نقيساندنا تىپين كوردى. ۲۰۰۵. روژاڤا. نيت
[<http://www.rojava.net/11.2005kemaltolan-ziman.htm>]

- ج -

ج.

نووسینی کوردی، گ (ههتاو)، بهشی یهکه م، ژ ۲۹، سالی ۱، ههولیر، ۱۹۵۵،
ل ۱۴ - ۱۸. بهشی دووهم، ژ ۳۰، سالی ۱، ههولیر، ۱۹۵۵، ل ۱ - ۵ و ۱۷.
بهشی سییه م، ژ ۳۱، سالی ۲، ههولیر، ۱۹۵۵، ل ۳ - ۸. بهشی چوارهم، ژ ۳۲،
سالی ۲، ههولیر، ۱۹۵۵، ل ۱۱ - ۱۳. بهشی پینجه م، ژ ۳۳، سالی ۲، ههولیر،
۱۹۵۵، ل ۱۳ - ۱۶.

ج. م

ورده سه رنجیک، گ. (برایه تی)، ژ ۱۱، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۱، ل ۳۹ - ۴۰.
جاف، ئیحسان عهلی
فه رهنگی گیرفانی، ئینگلیزی کوردی، -، تاران، ئیحسان، ۱۲۸۱، ل ۵۹۸.

جامباز، تارق

زمانی کوردی له یاسای قوناغی گواستنه وهدا، پ. ئاسو، ژ (۲)، پینجشه ممه
ل ۴/۱/۲۰۰۴، ل ۴.

جامی، نیهاد

نووسه رو نووسینه وهی زمان، گ. گه لایژی نوی، ژ (۲۵)، حوزه بیرانی ۲۰۰۱،
ل ۵۴ - ۶۴.

جان، قهدری

وه رام، گ. (گه لایژی)، ژ ۱۱، سالی ۴، بهغدا، ۱۹۴۳، ل ۵۴ - ۵.

جانۆ، جان تۆماس

فه رهنگی زاراوه کانی موسیقا (کوردی - ئینگلیزی)، گ. ئاسوی
پهروه دهیی، ژ (۳۹) ی کانونی دووهمی ۲۰۰۴، ل ۱۰۲ - ۱۰۵.

جهبار، ئهحمه د

زمانی شیعی کوردی (کوردستانی عیراق، ۱۹۵۰ - ۱۹۷۰)، له گه ل د. هیمداد
حوسه یینی، گ. زانکو، ژ (۲۹)، سالی ۲۰۰۷، ل ۵۵ - ۱۲۲.

جهبار، عهبدو لّلا

فه رهنگی شارا، عه ره بی - کوردی، چاپ و په خشی رینما، زنجیره (۱۱۰)،
سلیمانی، ۲۰۰۷.

جەبارى، ئەسەد

زمانىك لە رابردوودا قەدەغەبوو، پ ناسۆ، ژ (١٤٤)، يەکشەممە ٢٥/٩/٢٠٠٥،
ل ٩٠.

جەبارى، دلپىش (د)

١- پاراستنى زمانى كوردى، گ، (هەتاو)، ژ ١٢٣، سالى ٤، هەولير،
١٩٥٨، ل ١ - ٣.

٢- يەكيتى زمانى كوردى - ئەگەر لەكەين گشت چوون يەكەين، گ. (هەتاو)، ژ
١١٨، سالى ٤، هەولير، ١٩٥٧، ل ١ - ٣.

جەزا، حەمە

وھلامى رەخنەكەى فەرھەنگى خال، گ. (هيووا)، ژ ٣٠، سالى ٤، بەغدا،
١٩٦٠، ل ٤٠ - ٤٣.

جەلال، بەھائەدين و ماجد دەباغ

١- ئەلف و بىي نووي كوردى لە شيۆهى CD پيشكەش بە مندالانى كورد
كرا (لوقمان فاروق نانهكەلى)، گ. ناسۆي پەروردهي، ژ (٢٩)، نازارى
٢٠٠٣، ل ١٣.

٢- بە دەستپيشخەرى وەزارەتى پەروردهى ھەريمي كوردستان، خويندن بە
زمانى كوردى شارى (خانەقەين) یشى گرتەو، راپورته ھەوال، گ. ناسۆي
پەروردهي، ژ (٣٧) ى تشريني دووھى ٢٠٠٣، ل ٩-١١ ئەيلوولى ٢٠٠٤،
ل ٨٠-٩٢، بەشى سيپھەم، ژ (٤٨) ى تشريني يەكەمى ٢٠٠٤، ل ٤٧-٥٠.

جەلال، رۆزگار

سيستەمى ريزگرتن (ريزلينان) لەزمانى كورديدا، وەرگيپران، گ. زمانناسى،
ژ. (٣)، ٢٠٠٩، ل ١٣٦-١٥٠.

جەلال، جەمال

١- دوو پيتى بەوينە، گ. (هيووا)، ژ ٣٣، سالى ٥، ١٩٦١، ل ٣٩ - ٤٠.
٢- زمانەكەمان، گ. (هيووا)، ژ ٣٤، سالى ٥، بەغدا، ١٩٦١، ل ٢٣ - ٢٧.
٣- مەبەست چيبە لەم ھەموو وشە تازانە، گ. (هيووا)، ژ ٣٦، بەغدا، ١٩٦٢،
ل ١٧ - ٢٠.

جەلال، حەسەن وەھاب

- ۱- فەرھەنگی بەرنامەکاری و کۆمپیوتەر (کوردی- عەرەبی ئینگلیزی) بەشی یەکەم، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (۳۴) ی ئابی ۲۰۰۳، ل ۹۵-۹۸. بەشی دووەم، ژ (۳۶) ی ئەیلوولی ۲۰۰۳، ل ۷۸-۸۱. بەشی سێیەم، ژ (۳۷) ی تشرینی یەکەمی ۲۰۰۳، ل ۹۹-۱۰۲.
- ۲- فەرھەنگی بەرنامەکاری و کۆمپیوتەر: کوردی- عەرەبی- ئینگلیزی، بەرنامەکاری و کۆمپیوتەر، بەشی چوارەم، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (۳۷) ی تشرینی دووەم ۲۰۰۳، ل ۹۹-۱۰۲.
- ۳- فەرھەنگی بابەتی فیزیا (کوردی - عەرەبی - ئینگلیزی)، بەشی یەکەم، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (۴) شووباتی ۲۰۰۱، ل ۷۵ - ۷۸. بەشی دووەم، ژ (۵) ی ئاداری بەشی (چوارەم)، ژ (۱۰) ۲۰۰۱، ل ۱۰۹ - ۱۱۲. بەشی سێیەم، ژ (۶) ی نیسانی ۲۰۰۱، ل ۹۸ - ۱۰۲. ۲۰۰۱، ل ۸۴ - ۸۸. بەشی پێنجەم، ژ (۱۱) ی ئەیلوولی ۲۰۰۱، ل ۹۲ - ۹۷.

جەلیلی، ئۆردوخان

زمانی کوردی، رەوان، ۱۹۶۹.

جەمیل، خالید

ژ فەرھەنگا مەلای جەزیری، گ. پەیف، ژ (۴۵)، ۲۰۰۸، ل ۸-۱۶.

جەمیل، سەگقان

مۆرفیم و ریزبەندی، گ. پەیف، ژ (۴۶)، ۲۰۰۸، ل ۵-۵۶.

جەواری، ن.

ئەلفبا، لەگەڵ جندی، حاجی، یەرێقان، ۱۹۵۷، بەپیتی سلاقی.

جیاوک، مەرۆف

بەرگی ئیملا کوردی، چ. ئەجاح، بەغدا، ۱۹۳۰.

جیھانی، پەرویز

۱- رینقیسا کوردی، گ. سروە، سالی ۳، ژ ۱۷، ل ۵۶-۶۰.

۲- بەرەو زمانی یەکگرتووی ئەدەبی کوردی، گ. سروە، سالی ۶، ژ ۵۴، ل ۶۲-۶۵.

۳- راستکردنە ئەپەک، گ. سروە، سالی ۷، ژ ۶۷، ل ۶۹-۷۰.

۴- فیربوونا ریئقیسا لاتینی، گ. سروه، سالی ۸، ژ ۷۳، ل ۶۵-۷۹.
۵- تیپینی لهسه قاموسی ژماره ی ۶۸ ی سروه، گ. سروه، سالی ۸،
ژ ۷۷، ل ۲۳.

۶- رهخنه لهسه رهخنه ی سدیق بۆره کیهی لهسه رهنبانه بۆرینه، گ.
سروه، سال ۹، ژ ۸۸، ل ۱۸-۲۱.

۷- فیربوونا ریئقیسا کوردی به دوو شیوه یان، ورمی، سه لاهه دینی
ئه یوبی، ۱۳۷۰، ل ۶۲.

جیهانگیری، قادر

کوردی کهله پری، گ. سروه، سالی ۱۵، ژ ۱۶۲، ل ۴. ۸-۵۳.

جیهانگیری، نادر

تیپروانینیکی نوی بۆ زارناسی، و. له فارسییه وه سیروان جهبار زهندی، گ.
رامان، ژ (۷۲) ی ۲۰۰۲، ل ۴-۵۱.

جیژنی، ئا

۱- فراوانیی زمانی کوردی، گ. (پۆژی نوی)، ژ ۷، سالی ۱، سلیمانی،
۱۹۶۰، ل ۹۷.

۲- زمانی کوردی، گ. (پۆژی نوی)، ژ ۱۱، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۱،
ل ۱-۴.

جوتیار، خالد

کوردی یه کهی (قه لای دمد) و سه ره تاییکی تریش، گ. (پۆشنبیری نوی) ژ
۳۵، به غدا، ۱۹۷۶، ل ۵۸-۶۸.

جوکل، عهلی مهحمود (د)

۱- زمانی کوردی و دروست بوونی ده ولته یان کیانی سیاسی،
تویژینه وه کانی کۆنگره ی یه کهمی زمانی کوردی، گ. زانکو، ژ (۱)، ۱۵-
۲۰۰۵/۵/۱۷، هه ولیپر، ل ۱۳-۲۸.

۲- تیپه پرو تیپه پهری ساده، گ. زانکو، ژ (۱۰)، ۳ ی حوزه یرانی ۲۰۰۰، ل
۶۷-۹۰.

جعفر، حجی

- ۱- خالبه‌ندی د گۆقارا پۆژی کوردا، گ. (کاروان)، ژ ۲۰، هه‌ولێر، مایسی ۱۹۸۴، ل ۳۱ - ۳۳.
- ۲- زمانێ کوردی د گۆقارا (پۆژی کورد) دا ۱۹۱۳، گ. (پۆشنیبری نوێ)، ژ ۱۰۵، به‌غدا، ۱۹۸۵، ل ۱۳۵ - ۱۴۱.
- ۳- به‌لێ، عه‌لی ته‌ره‌ماخی یه‌که‌مین پێزمان نقیسی کورده، گ. (پۆشنیبری نوێ)، ژ (۱۰۶)، س (۱۹۸۵)، ل ۱۰۳-۱۰۸.
- ۴- په‌ژن و گۆتینێ کوردی، ۲۰۰۶، ده‌وک سپیری.
- ۵- ژپێزمانا کوردی، گ. په‌یف، ژ (۱)، ۱۹۹۳، ل ۱۶.

جگه‌رخوین

- ۱- ئاوا و ده‌ستورا زمانێ کوردی، به‌غدا، ۱۹۶۱.
- ۲- اوائو ده‌ستورا زمانێ کوردی، چ. زانکۆی سه‌لاحه‌ددین، هه‌ولێر ۱۹۶۱.
- ۳- فه‌ره‌نگا کوردی، ب ۱ - ۲، به‌غدا، ۱۹۶۲.

جندی، حاجی

- ۱- ئه‌لفبا، یه‌ریقان، ۱۹۵۱، به‌پیتی سلاقی.
- ۲- ئه‌لفبا، له‌گه‌ل ن. جه‌واری، یه‌ریقان، ۱۹۵۷، به‌پیتی سلاقی.
- ۳- ئه‌لفابی، په‌وان، ۱۹۵۱.
- ۴- خه‌به‌رناما ژفله‌یی، + ئه‌مینێ عه‌قدال، په‌وان، ۱۹۳۳.

- چ -

چاچان، ئا.، س. سیا بهند

خه بهرنا ما ئه رمه نی - کوردی، یه ریفان، ۱۹۵۷.

چهرکه زی به کۆ (چ. خ. باکاییف)

فهره نگی کوردی - پووسی، مۆسکۆ، ۱۹۵۷.

چه له بی، ئه بو به کر

دیالیکتی سۆرانی باشتین شیوه زاره بو زمانیکی ستانداردی کوردی، گ.

هه ری می کوردستان: ۳۹۸: ۲۰۰۷/۱/۳۰: ۵۰/لا. دیمان هه اوژین عومه ر.

چه له بی، وشیار به شیر مسته فا

کورتوووسی له زمانی کوردیدا، له بلاوکراوه کانی وه زاره تی پۆشنییری،

چاپخانه ی وه زاره تی پۆشنییری، هه ولییر، ۲۰۰۹، ۲۲۴ ل.

چه لکی، نایف

۱- هه ولیین ستاندارد کرنا زمانی کوردی، پ. ئه قرو، ژ (۱۸۸) چوارشه ممه

۲۰۰۷/۵/۹ ل ۱۴.

۲- رزگار کیسته یی، زمانی ستاندارد.. لی چه وا؟ پ. ئه قرو، ژ (۱۸۹)

چوارشه ممه ۲۰۰۷/۵/۱۶ ل ۱۴.

چه مانی، هه سه ن

پیدقیه مه زمانه کی ئیکگرتی و ستاندارد هه بیت، پ. ئه قرو، ژ (۱۵۷)

چوارشه ممه ۲۰۰۶/۹/۱۳ ل ۱۴.

چیا، نوری

پینوووسی یه کگرتووی کوردی، گ. نووسه ری چیا، ژ (۴)، ۱۵ پووشپه ری

۱۳۴۵، ۱۹۸۶ ل ۱۲-۵.

- ج -

حاجی، ئاسۆ

گه شه کردنی زمان ماناو گرنگییه کانی، گ. کاروان، ژ (١٤١) ی ک ٢٠٠٠،
ل ٢٨-٢٥.

حاجی، فهیسهل مستهفا

١- له ریگای یه کگرتنی شیوه کانی کوردی دا، گ. (پۆشنییری نوئی)، بهشی
یه کهم، ژ ٥٢، بهغدا، ١٩٧٦، ل ٦٠ - ٦٤. بهشی دووهم، ژ ٥٣، بهغدا،
١٩٧٦، ل ١٢ - ١٤. بهشی سیییه، ژ ٥٤، بهغدا، ١٩٧٦، ل ٤٠ - ٤٢.
بهشی چوارهم، ژ ٥٥ - ٥٦، بهغدا، ل ٤٠ - ٤٣. بهشی پینجهم، ژ ٥٧،
بهغدا، ١٩٧٧، ل ٦١ - ٦٣. بهشی شه شهه، ژ ٥٨ - ٥٩، بهغدا، ١٩٧٧،
ل ٤٢ - ٤٣. بهشی ههوتهم، ژ ٦٠، بهغدا، ١٩٧٧، ل ٣٤ - ٣٦. بهشی
هه شتهم، ژ ٦١، بهغدا، ١٩٧٧، ل ١٩.

٢- نقشتنا ریزمانا کوردی- زاری کرمانجی، گ. پامان، ژ (٤٦)، نیسانی
٢٠٠٠، ل ٢٧٩ - ٢٨٢.

حاجی، مهولود ئه حمهد

بۆ فه رهه نگم دانا، ئاوینه، سالی ٥، ژ ١٦، ل ٥١.

حاجی، نیهاد

سیمیۆلۆژیای چۆمسی، گ. کاروان، ژ (١٨٣) ی حوزهیرانی ٢٠٠٤، ل ٨٢-
٨٧.

حاجی، زاده محهمهد

فه رهه نگی ناوی ئیرانی، -، تاران، دریچه، ١٣٨٠، ل ٤٨. ٨٨.

حاجی، قیان سلیمان

١- که ره سه به تاله کان له روانگی تیۆری ده سه لات و به ستنه وه (شیوه زاری
کرمانجی سه روو)، نه کادیمیای کوردی، چاپخانه ی حاجی هاشم، هه ولییر
٢٠٠٩، ل ٢١١.

۲- كەرەسە بەتالەكان لە پوانگەى تيۆرى دەسەلات و بەستنهوه (شيۆهزارى كرمانجى سەروو)، نامەى دكتورا، زانكۆى سەلاحەدين، كۆليژى زمان، بەشى كوردى، ۲۱۱ ل.

۳- پيڤكەوتن لە شيۆهى ژوورووى زمانى كوردى، نامەى ماستەر، زانكۆى سەلاحەدين، كۆليژى زمان، بەشى كوردى، ۲۰۰۱ .

حاجۆ، زەردەشت

۱- ئەلڤا و بېتا ئەدەبى و زمانى كوردى، (گ)، ھاڤيبوون، چاپ: ھاوار بەهول، ژ. ۲۱، ۲۰۰۸، ۱۴۹-۱۵۹.

حازم، پۆژان

زمانى كوردى دەڤۆكى ھەكاريا، دەزگای سپيريز، دھۆك، ۲۰۰۷.

حەيبب، بەدران ئەحمەد

۱- پيڤووسى يەكگرتووى كوردى، كۆپى زانيارى كوردستان، ھەوليير، ۲۰۰۵.

۲- ڤەرھەنگى زاراوھ گەلى پراگەياندن (ئينگليزى - كوردى - عەرەبى)، كۆپى زانيارى كوردستان، ھەوليير، ۲۰۰۵.

۳- پيڤووسى يەكگرتووى كوردى، گ. ئەكادىمى، ژ (۱)، ۲۰۰۲، ۵۹-۷۰.

۴- بنووس نەك نووسەر، گ. كاروان، ژ (۹۲) ى ئەيلوولى ۱۹۹۱، ۹۳-۹۴.

۵- بنووس نەك نووسەر، پ. برايهتى، ژ (۱۹۱۷)، يەكشەممە ۱۰/۴/۱۹۹۴، ل. ۶.

حەسەن، حەمە سەعيد

زمان و نووسين، گ. ھەريمى كوردستان: ۴۱۳: ۲۲/۵/۲۰۰۷: ۲۰/لا.

حەسەنيانى، عەلى

پيروژ، گ. سروھ، سالى ۳، ژ ۱۳، ل ۱۵. 312

حەسەن، شايخ

۱- بەشيڪ لە قەواعيدەكەى پايەبلىند توفيق وەھبى، گ. (پيشكەوتن)، ژ ۱،

سالى ۱، بەغدا، ۱۹۵۸، ل ۱۴ - ۱۶. ژ ۵، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۵۸،

ل ۷- ۸.

- ۲- پەنخەییکی زانستی لە مامۆستای بەرپێز جەمیل پوژبەییانی، گ.
(پیشکەوتن)، ژ ۱۰، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۵۸، ل ۴ - ۸.
- ۳- وشەیی بەرپووەبەرایەتی و زانیاری، گ. (نەورۆز)، ژ ۳، سالی ۱،
سلیمانی، ۱۹۵۹، ل ۳۷ - ۴۲.
- ۴- زمانەکەمان، گ. (پوژی نوئی)، ژ ۳، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰،
ل ۹۱ - ۹۳.
- ۵- زمانەکەمان، گ. (پوژی نوئی)، ژ ۵، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۶۰،
ل ۳۱ - ۳۳.
- ۶- زمانەکەمان، گ. (پوژی نوئی)، ژ ۶، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۱۵ -
۱۷.
- ۷- زمانەکەمان، گ. (پوژی نوئی)، ژ ۷، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰،
ل ۸۹ - ۹۱.

حەسەن، پەحمان ئیسماعیل (د.)

- ۱- جیگۆرکی دەنگەکان و چەند یاسایەکی فۆنۆلۆجی لە کوردیدا، گ.
زانکۆی سەلاحەدین، ژ (۲۴) نیسانی ۲۰۰۵، ل ۲۵۳-۲۷۸.
- ۲- بڕگە و ئاسانکردنی لە زمانی کوردیدا، نامەیی ماستەر کۆلیجی ئاداب-
زانکۆی سەلاحەدین، ۱۹۹۱-ل ۱۰۸.
- ۳- بینای دەروازەیی فەرەهەنگیی، بەهاوبەشی کەمال محەمەد ئۆمەر، گ.
زانکۆ، ژ (۲۶) کانوونی یەكەم ۲۰۰۵، ل ۸۳-۱۲۶.
- ۴- پەپرەوی فۆنیمە ناکەرتییەکان لە کوردیدا، نامەیی دکتۆرا، زانکۆی بەغدا،
کۆلیژی پەرەردە (ئین روشتە)، بەشی کوردی، ۱۹۹۸، ل ۲۰۵.

حەسەن، شەوکەت مەلا ئیسماعیل

- ۱- فەرەهەنگی شوان، کوردی- کوردی، نووسینگەیی تەفسیر، چ. وەزارەتی
پەرەردە کوردستان - هەولێر، ۲۰۰۷.
- ۲- دەربارەیی وشە، گ. کاروان، ژ (۴۰) ی کئی ۱۹۸۶، ل ۲۲-۲۷.

حەسەن، عەبدولستار فەتاح

- ۱- فەرەهەنگا فەرمانبەرەن، (بەهاوبەشی، ئەنوەر محەمەد تاهیر) نەشری
ئیحسان، پەرتووکانەیی جزییری، ۲۰۰۷.

۲- پيشگر و پاشگر.. ناقبهند ونيشانه دكرمانجيا ژوورى دا، بهشى يهكهم،
پهيف، ژ (۲۴)، ل ۳۵-۴۲.

۳- پيشگر و پاشگر.. ناقبهند ونيشانه دكرمانجيا ژوورى دا، بهشى دووهم،
گ. پهيف، ژ (۲۵)، ل ۵۶-۶۴.

۴- ههقالناڤ، گ. پهيف، ژ (۲۹)، بهارا ۲۰۰۴، ل ۸۶-۹۲.

۵- ريزمانى كوردى - بو پهيمانگاي دهوك، دهوك، ۱۹۹۶.

۶- فيركرنا ئهلف و بيا كوردى بو ماموستايين سهرتايى، چاپخانهى زانا،
كوردستان - دهوك، ۲۰۰۷.

حهسن، فاتيمه رهشيد (د)

چهند تيبينيهك و چهند پيشنياريك لهبارهى بهرنامهكان و كتيبىهكانى زمانى
ئينگليزى و ريچكهكانى دهرس گوتنهوهيان له ههردوو قوناغى سهرتايى و
ناوهنديدا، گ. ناسوى پهروهدهيى، ژ (۴)ى شوباتى ۲۰۰۱، ل ۲۳-۲۵.

حهسن، مەحمود

وهلامى پرسىارى گهلاويژ، گ. (گهلاويژ)، سالى ۴، ژ ۱۱، بهغدا، ۱۹۴۳،
ل ۵۷.

حهسن، نازم

چهند سهرنجيك لهمهپ بابتهتى (پاناوى لكاو له دهورى بكهر) له كتيبى
ريزمانى كوردى پولى شهشه مى ئامادهييدا، گ. ناسوى پهروهدهيى، ژ (۱۱)ى
ئەيلوولى ۲۰۰۱، ل ۹۰-۹۱.

حهسن، ياسر

۱- خرڤه بوونين فونيمان و رولى وان دئاڤاكرنا ريتما ناڤخوييا دهقى دا-
خواندنهك دشعرا نوويا كوردى دا، گ. پهيف، ژ (۳۸)، ۲۰۰۶،
ل ۳۰-۳۵.

۲- لهزگينى ئاڤدپرهمانى، پرسگرىك ئهڤه زمان ئا نهمان، گ. پهيف، ژ
(۳۸)، ۲۰۰۶، ل ۳۹-۴۷.

حهسن، مەريوان حاجى

خهونى زمانى يهكگرتووى كوردى، پ. ناسو، ژ (۴۸۱)، پينچ شهممه
ل ۱۴، ۲۰۰۷/۷/۱۲.

حەمەد، ئەكرەم مەغدید

وانەى زمانى كوردى لە قۇناغى سەرەتايیدا، گ. ئاسۆى پەروردهیى، ژ (٤٠) شوباتى ٢٠٠٤، ل ٩٩.

حەمەد، یوسف عوسمان

فیرىوونى زارەكى، گ. ئاسۆى پەروردهیى، ژ (٤٣) ی ئیاری ٢٠٠٤، ل ٩٥-١٠٠.

حەمەرەش، ئیبراهیم (د)

١- پیتچینی كوردى بە كۆمپيوتەر، گ. هەریمی كوردستان ژ: (٢٤٥) ی ١٩٩٩/٤/١ ل ١٩.

٢- قاموس لەسەر ئینتەرنیٹ، گ. نووسەرى نوێ، ژ (١٩)، كانوونى یەكەمى ٢٠٠١، ل ١٥٥-١٥٨.

٣- فەرەنگى كۆمپيوتەر (ئینگلیزى - كوردى)، پیداجوونەوهى ئازاد حەمە شەریف، هەولیر: چ. ماردین، ١٩٩٩، ١٢٢ ل.

٤- فەرەنگى بەرنامەكارى كۆمپيوتەر (كوردى - عەرەبى - ئینگلیزى) حەسەن وەهاب جەلال و پیداجوونەوهیەك، گ. ئاسۆى پەروردهیى، ژ (٣٨) ی كانوونى یەكەمى ٢٠٠٣، ل ٩٠-٩٢.

حەمە شەریف، ئازاد

١- سەرەنجیك لە كتیبى زاراوەسازى پێوانە، گ. پامان، ژ (١٧)، تشرینی دووهمى ١٩٩٧، ل ١٢٥ - ١٢٧.

٢- نوێكار: بۆ فیرىوونى زمانى ئینگلیزى (لەگەل: رەوهند عەبدولقادى)، چاپى یەكەم (٢٠٠١) چاپى دووهم (٢٠٠٥).

٣- گىروگرفتى وەرگیپان لەئینگلیزییەوه بۆ عەرەبى لای قوتابیانى كورد، گ. (رۆشنییری نوێ)، ژ (١٢٤) (١٩٨٩).

٤- چۆنیەتى نووسین، (رەخنە) پ. (هاوكارى)، ژ (١١٤٦) (١٩٩٠) ل ٨.

٥- خویندەوهى فەرەنگى قوتابى لەبەر تیروژە تیشكىك، (رەخنە) گ. كاروان - ژ (٥٦)، (١٩٨٧) ل ١٧-٢٣.

٦- فەرەنگى ئۆكسفۆردى كوردى بۆ بەهەله فیرىوونى زمانى ئینگلیزى، (رەخنە)، گ. كاروان، ژ (١٨٧)، ٢٠٠٤.

- ۷- فەرھەنگى ئۆكسۇفۇردى ئىنگلىزى- كوردى پىتر لە شەش ھەزار ھەلەھى تىايە، (رەخنە)، گ. كاروان، ژ (۱۹۱)، سالى ۲۰۰۵، ل ۳-۱۸.
- حەمە كەرىم، حەمە سەئىد
كورد. تىيىنى و وردبونەو، ھەولپىر، ۱۹۸۴.
- حەمەزىاد، جەلىل + سەلىمان، سەرگەوت
"فەرھەنگ و پىناسى زاراوھەكانى شەرىعەت و ياسا" بەشى دووھم:
زاراوھەكانى ياساى كارگىپرى و دادگەرى كارگىپرى چ. منارە. ھەولپىر (۲۰۰۲).
- حەمە، فارس
رېنوووسى و پىزمانى كوردى دەستور زبان كردى، ن. عەزىزى ئىبراھىم
سازەن، مەھاباد: فەرھەنگى انتشاراتى مەلا ئاوارە ۱۱۱ ل.
- حەمىد، عەبدولكەرىم
دەروازەيەك بۆ وپژەي فۆلكلورى منالان لە ناوچەي گەرمياندا، گ.
(رۆشنىپرى نوئى)، ژ ۸۴، بەغدا، ۱۹۸۱، ل ۴۲ - ۵۱.
- حەيران، ئەحمەد
۱- جارىكى ترفرە رېنوووسى لە چاپگەرىدا، گ. كاروان، ژ (۲۰۷) (۲۰۰۶)،
ل ۳۷-۳۹.
- ۲- فرە رېنوووسى لە بواری چاپمەنىدا، گ. كاروان، ژ (۱۸۴) ي تەمووزى
۲۰۰۴، ل ۱۰۲-۱۰۳.
- حەيران، ھىدايەت عەبدوللا
پىشپىرتك و پاشپىرتك لە زمانى كوردیدا، نامەى ماستەر، كۆلپىجى ئاداب-
زانكۆى سەلاھەدىن، ۱۹۹۳-۱۳۷ ل.
- حەويزى، بەھزاد
لە پىناوگەشە پىدانى زمان، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۱۹)، كانوونى يەكەمى
۲۰۰۱، ل ۲۵۲-۲۵۳.
- حەويز، شىركۆ ئەحمەد
چەند سەرنجىك لە بارەى ھەردوو پەرتووكى (خویندەو و پراھىنانى
كوردى) ي چاپى سوید، گ. ئاسۆى پەروەردەيى، ژ (۳۳) ي تەمووزى ۲۰۰۳،
ل ۶۷-۶۹.

حیجازی، پهسول

کامیان دروسته؟ روانین... نوارین... لی گه‌یشتن، گ. سروه، سالی ۵، ژ ۳۳، ل ۵۵.

حیلمی، پاکیزه ره‌فیق

۱- دیسانه‌وه له‌گه‌ل کاک تاهیر سادق، گ. (هیوا)، ژ ۳۳، سالی ۵، به‌غدا، ل ۱۹۶۱، ۳۰-۳۲.

۲- وه‌لامیکی زمانه‌وانی، گ. (هیوا)، ژ ۳۲، سالی ۴، به‌غدا، ل ۱۹۶۱، ۲۸-۳۲.

۳- ریژمان و میژووی زمانی کوردی، (ده‌فته‌ری کورده‌واری)، ب ۱، به‌غدا، ل ۱۹۷۰، ۳۳-۴۰.

۴- زمانی په‌سندکراو، گ. (زانیا‌ری)، ژ ۱، به‌غدا، ل ۱۹۷۰، ۴۸-۵۴.

۵- زمانی کوردی، (ده‌فته‌ری کورده‌واری)، ب ۳، به‌غدا، ل ۱۹۷۰، ۱۰۴-۱۱۰.

۶- له‌کوویه ده‌ست بکه‌ین به‌ده‌ستورسازی ریژمانی کوردی، گ. (کو‌ری زاناری کورد)، به‌شی یه‌که‌م، ب ۱، ژ ۱، به‌غدا، ل ۱۹۷۳، ۱۸۰-۲۱۱. به‌شی دووه‌م، ب ۲، ژ ۱، به‌غدا، ل ۱۹۷۴، ۳۲۴-۳۶۲.

۷- زمان شناسی زمانی کوردی و زمانه ئیرانییه‌کان، گ. (پوشن‌بیری نوئ) ژ ۵، س (۱۹۷۴)، ل (۳) و (۷).

۸- زمان شناسی سه‌ریپی‌یی - زمانی ئاقیستا، ژ (۱۰)، گ. (پوشن‌بیری نوئ) س (۱۹۷۴)، ل (۲) و (۱۱).

۹- بووژاندنه‌وه‌ی زمان، گ. (کو‌ری زانیا‌ری کورد)، ب ۳، ژ ۱، به‌غدا، ل ۱۹۷۵، ۱۴۳-۱۹۷.

۱۰- به‌زمی ریژمان و زمانی کوردی، گ. (پوشن‌بیری نوئ)، ژ ۶۱، به‌غدا، ل ۱۹۷۷، ۵-۹.

۱۱- زانیا‌ری زمان و زمانی کوردی، گ. (پوشن‌بیری نوئ)، ژ (۱۱۱)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۳۰-۱۳۹.

۱۲- زانیا‌ری زمان و زمانی کورد، گ. (پوشن‌بیری نوئ)، ژ (۱۱۲)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۰۰-۱۱۳.

- ۱۳- زانیاری و میژووی زمانی كوردی، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۱۳)، س (۱۹۸۷)، ل ۲۱۳-۲۲۵.
- ۱۴- هندی گروگرفتی نووسینی كوردی، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۲۷)، س (۱۹۹۱)، ل ۵۵-۶۲.
- ۱۵- زمانی یه كگرتوو، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۲۹)، س (۱۹۹۲)، ل ۱-۸.
- ۱۶- میژووی زمانی كوردی و زانیاری زمان، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۳۲)، س (۱۹۹۳)، ل ۱-۶.
- ۱۷- من و زانیاری زمان و میژووی كوردو زمانی كوردی، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۳۵) ئادار، س (۱۹۹۵)، ل ۱۶-۲۴.
- ۱۸- لیكۆلینه وه یه کی زمانه وانی زاراه دانان، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۴۳)، س (۱۹۹۹)، ل ۱۲-۲۰.
- ۱۹- زانیاری زمان و میژووی زمانی كوردی، گ. كاروان، ژ (۷۱) ی ك ۲، ل ۱-۵۱، ۱۹۸۹.

حوسهین، جه میله ئەحمەد

شیوازی وتار له پۆژنامهی كوردیدا، نامه‌ی ماستەر، زانكۆی كۆیه، كۆلیژی زمان، ۲۰۰۸.

حوسهین، شیلان عومەر

- ۱- ئیدیۆم و چهشن و پیکهاتن له زمانی كوردیدا، نامه‌ی ماستەر، زانكۆی سلیمانی، كۆلیژی زمان، ۲۰۰۷.
- ۲- ئیدیۆم و چهشن و پیکهاتن له زمانی كوردیدا، مهلبه‌ندی كوردولۆجی، سلیمانی، ۲۰۰۹.

حوسین، سه‌رکه‌وت عه‌بدو‌للأ

شیوه زاره‌کانی شاری كه‌رکوک - لیكۆلینه وه یه کی جوگرافیایی زاره كوردییه‌كانه، نامه‌ی ماستەر، زانكۆی سه‌لأحه‌دین - كۆلیژی په‌روه‌رده بو زانسته مرو‌فایه‌تییه‌كان، ۲۰۰۸.

حوسین، ئازاد ئەحمەد

- ۱- ئەركی ئەدقیربه‌ل له فاروانکردنی فریزی كاریدا- لیكۆلینه وه یه کی به‌راوردکارییه به كه‌ره‌سته‌ی دیالیکتی خواروو و هه‌ورامی، كۆلیجی زمان-زانكۆی سلیمانی، ۲۰۰۱، ل ۱۳۲.

- ۲- سنیئاکسی کرداری لیكدراو له شیوه‌زاری هه‌ورامیدا، نامه‌ی دکتورا، زانکۆی سلیمانی، کۆلیژی زمان، ۲۰۰۸.
- حوسین، شیروان**
 خۆبندنه‌وه‌یه‌ك بۆ (چه‌ند باب‌ه‌تیکی زمانه‌وانی)ی، نه‌ریمان عه‌بدوللا
 خۆشناو، گ. بابان، ژ (۷)، هاوینی ۲۰۰۸، ل ۳۹-۴۴.
- حوسین، عه‌فان حه‌مه‌شه‌ریف**
 ئه‌ركی بزوینی (۵) له‌ئاستی سینتاكسدا، گ. كاروان، ژ (۱۵۱)ی ت۲ی
 ۲۰۰۰، ل ۱۲۶-۱۲۸.
- حوسین، قوربانی**
 ئاوپێك له‌ میژوی زمانی ئه‌ده‌بی كوردی، ن. لو، جویس، پ. ئاسۆ، ژ
 (۱۰۶)، سێشه‌مه‌ ۶/۲۸/۲۰۰۵، ل ۸.
- حوسین، هیمداد (د.)**
 ۱- فه‌ره‌نگ نووسینی كوردی له‌ ۱۹۷۰ - ۱۹۸۴، گ. (ئۆتۆنۆمی)، ژ ۴،
 سالی ۱۰، هه‌ولێر، ۱۹۸۵، ل ۷۶ - ۸۲.
- ۲- نیشانه‌کانی کۆ له‌ زمانی کوردیدا، گ. (پۆشنبیری نوی)، ژ ۱۰۶، به‌غدا،
 ۱۹۸۵، ل ۱۰۹ - ۱۱۵.
- ۳- ده‌رباره‌ی زمانی یه‌كگرتووی ئه‌ده‌بی كوردی، پۆژنامه‌ی هاوكاری،
 ۱۹۸۴.
- ۴- روونکردنه‌وه‌ی هه‌ندی وشه‌و زاراوه‌ی فۆلكلۆری، پۆژنامه‌ی هاوكاری،
 ۱۹۸۳/۴/۷.
- ۵- بزوتنه‌وه‌ی رۆناکبیری كوردی له‌ نیوه‌ی یه‌كه‌می سه‌ده‌ی بیسته‌مدا و
 خۆبندن و نووسین به‌ زمانی كوردی، پۆژنامه‌ی كوردستانی نوی.
- ۶- ناوه‌رۆك و زمان و ته‌كنیکی هونه‌ری له‌ چیرۆكه‌کانی، گ. هیوا دا، گ
 رامان، ژ ۸، ۱۹۹۷.
- ۷- جیناوی پرسیا‌ری له‌ زمانی كوردیدا و به‌ نموونه‌ له‌ شیعره‌کانی
 گۆراند، پۆژنامه‌ی عێراق
- ۸- كۆلتوو‌رو فه‌ره‌نگی كوردی، ده‌زگای توێژینه‌وه‌و بلا‌وكردنه‌وه‌ی
 موكریانی، چاپخانه‌ی خانی، ده‌وك، ۲۰۰۹، ل ۲۳۴.

٩- زمانی شیعیری کوردی (کوردستانی عیراق، ١٩٥٠-١٩٧٠، لهگه‌ل جه‌بار
ئه‌حمه‌د، گ. زانکو، ژ (٢٩)، سالی ٢٠٠٧، ل ٥٥-١٢٢.
١٠- باری په‌روه‌رده‌و فه‌ره‌نگی له‌ کۆماری مه‌باب‌دادا، گ. ئاسۆی
په‌روه‌رده‌یی، ژ (١٨) ی نیسانی ٢٠٠٢، ل ١٧-١٩.

حسامی، ئه‌میر

ئه‌سه‌د سو‌جادی،، کورته‌ میژوویه‌ک له‌سه‌ر فه‌ره‌نگه‌کانی کوردی (١)،
عه‌زیز که‌یخوسره‌وی، گ. سروه‌، سالی ٥، ژ ٤١، ل ٣١-٣٤.

- خ -

خاکی، خالید

ناونامه‌ی کوردی، سه‌قز، محمه‌دی، ۱۳۸۱، ل ۱۱۰.

خالید، عه‌بدولوه‌هاب

۱- کورتیا ئه‌و کارین د مه‌یدانا ناسیاریی دا هاتینه کرن، گ. (قه‌ژین)، ژ (۱)، ۱۹۹۵.

۲- ره‌نگفه‌دانا هزرا زمانقانی ل ده‌ق صادق به‌هائهدین ئامی‌دی، گ. (په‌یف)، ژ (۳۳)، ۲۰۰۵.

۳- زمانقانی ماتماتیکی، گ. په‌یف، ژ (۳۰)، ۲۰۰۴.

۴- کورتیه‌ک ژ میژوویا ری‌باز و قوتابخانیین زمانقانی، گ. کاروان، ژ (۸۹)، ۱۹۹۰.

۵- وشه، په‌یف، گ. گازی، ژ (۲۹)، ده‌وک، ۱۹۹۷، ل ۶۶.

۶- ئه‌وا کونه‌هیته‌ه‌ژمارین زمانناسی؟، گ. په‌یف، ژ (۴۰)، ۲۰۰۷، ل ۷۷.

۷- نیشانید نیرو می ل دیالیکتا کرمانجیا ژوو‌ریدا، پ. هاوکاری، (۹۲۴)، ۱۹۸۷/۱۱/۱۹، ل ۶.

۸- فۆرمی (هه، ها، هان) و واتا دیارخه‌ری، پ. هاوکاری، ژ (۹۷۰)، ۱۹۸۸/۴/۲۸، ل ۹.

۹- جوگرافیا زمانی، گ. ی په‌یف، ژ (۴۳)، ۲۰۰۷، ل ۵۹-۶۴.

۱۰- په‌یف و فره‌هنگا زمانی، گ. په‌یف، ژ (۴۶)، ۲۰۰۸، ل ۳۵-۴۱.

۱۱- ئه‌وا کونه‌هیته‌ه‌ژمارتنی زمانناسی، گ. په‌یف، ژ (۴۰)، ۲۰۰۷، ل ۶۵-۸۳.

۱۲- کورته میژوویا ری‌باز و قوتابخانییت زمانه‌وان، گ. قه‌ژین، ژ (۵)، پائییزی ۱۹۹۶، ل ۱۶-۴۵.

۱۲- پيڭفها تانا جيئاقىت نيشانه دگهل هژمارهكا كرهستىت ريزمانى ژ بو
دهربرينا هندهك - ديارديت زمانهوانى د ديالىكنا كرمانجيا يا ژوربيا
يا زمانى كورديدا، گ. زانكوى دهوك، بهرگى (۹)، ژ (۱)، ۲۰۰۶، ل ۲۲-
۳۷.

۱۴- زمانين مرؤفاههتي دناقبره گهفين ژ نافچوونى و دهليقئين مانيدا، گ.
پهيامى زانكوى، ژ (۶)، ۲۰۰۹، ل ۱۰-۱۶.

۱۵- كورته ميژوويا ريپازو قوتابخانيت زمانهوانى، گ. كاروان، ژ (۸۹)ى
ئهيلوولى تاى ۱۹۹۰، ل ۳۸-۵۰.

۱۶- ريزمانى (بون وههبون) لهكورديدا، نامهى ماستهر، زانكوى سهلاحهدين،
كوليزى زمان - بهشى كوردى ۲۰۰۰ .

۱۷- هيژ وئاوازه لهدياليكتى كوردى ژوروودا، نامهى دكتورا، زانكوى
سهلاحهدين، كوليزى زمان - بهشى كوردى، ۲۰۰۸، ل ۱۴۷.

۱۸- هيژ وئاوازه لهدياليكتى كوردى ژوروودا، لهبلوكر اوهكانى
ئهكاديمياى كوردى، چ. حاجى هاشم، ۲۰۰۹، ل ۱۴۷.

۱۹- وشهى سفر و مورفيمى سفر - ليكوليينه وهيهكى مورفوسينتاكسيه، گ.
زانكوى دهوك، بهرگى (۷)، ژ (۱)، ل ۱۳-۲۸.

۲۰- پرسگرىكين نهلفابيا نقيسينا زمانى كوردى. نوبون: ۲۰۰۵. h. 61-
62;r.39-41.[http://www.eduhok.net/nubun/pdf/tor/cihan.pdf]

۲۱- رهنكفهدانا هزرا زمانقانى ل دهق سادق بههائهدين ناميدى. پهيف:
۲۰۰۵. h. 33; r. 77-85.

[http://www.eduhok.net/peyv/33/rengvedan.pdf]

۲۲- فرهديالليكتى د زمانى ده. نوبون: r. 60; h. 27-29.
[http://www.eduhok.net/nubun/pdf/tor/cihana.pdf]

خالىد، فاخير

۱- چه ند سهرنجيك لهسهه پرسيارهكانى زمان و نهدهبى كوردى پولى
سييهمى ناوهندى له خولى يهكهمى نهزمونهكان كوتايى سالى خوئندنى
۲۰۰۰-۲۰۰۱، گ. ناسوى پهروهدهيى، ژ (۱۰)ى ئابى. ۲۰۰۱، ل ۹۹.

۲- چەند سەرنجىكى تر لەمەر كارى كارا ديارو كارى كارا ناديار، گ.
ئاسۆى پەرودەيى، ژ (۲۲)ى ئابى ۲۰۰۲، ل ۷۹-۸۰.

خال، شىخ محەمەد

- ۱- فەرھەنگى خال، جزمى يەكەم، سلېمانى، ۱۹۶۰. جزمى دووھم،
سلېمانى، ۱۹۶۴. جزمى سېيەم، سلېمانى، ۱۹۷۶.
۲- پېشگر و پاشگر، گ. (كوپى زانىارى كورد)، ب ۲، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۴،
ل ۲۵۶ - ۲۷۹.
۳- ئاگادارىيى زمان، گ. (گەلاويژ)، ژ ۸، سالى ۵، بەغدا، ۱۹۴۴،
ل ۲۷ - ۳۰.

خالقى، حوسين

كومارى ئىسلامى و زمانى كوردى. گ. بەربانگ: ۲۰۰۵. h. 114; r. 16.

خانەقا، عەبدولعەزىز

- ۱- جوابى پرسىارى گەلاويژ، گ. (گەلاويژ)، ژ ۱۱، سالى ۴، بەغدا، ۱۹۴۳،
ل ۵۶.
۲- مامۇستاي زانا توفيق وەھبى و (شەفەق)، گ. (شەفەق)، ژ ۲، سالى ۱،
كەركوك، ۱۹۵۸، ل ۱۳.

خانەقىنى، جەليل محەمەد

- ۱- ئەو بەناو پاشگرانەي كە سى چوارىكيان نەبن هيچيان پاشگر نين، گ.
ئاسۆى پەرودەيى، ژ (۴۲)ى نيسانى ۲۰۰۴، ل ۱۰۷-۱۰۸.
۲- ئەو كارەي ناتەواوى (دەببەت)ەي كە بە ناحەق بە كارى تەواوى تىپەر لە
قەلەم دەدرىت، گ. ئاسۆى پەرودەيى، ژ (۱۸)ى نيسانى ۲۰۰۲،
ل ۶۹-۷۰.

۳- نۆبار، ۱۰۹۴ ك - ۱۶۸۲/۱۶۸۳ ز.

- ۴- ئەو كارانەي لەبارى داپژوادا تىپەرن، كەچى بەستىنەپەرى زانراون، گ.
ئاسۆى پەرودەيى، ژ (۱۲)ى تشرىنى يەكەمى ۲۰۰۱، ل ۸۹-۹۰.

خانكى، كوئان

چاوەتیباب كارھاتنا خالبەندىي دشەرى دا؟ خواندەكە بو شعرا
دەرويشى پەرستگەھا ئەقىنى، گ. هيزل، ژمارە (۱۰)، پاييزا ۲۰۰۸،
ل ۷۶-۸۱.

خانى، ئەحمەدى

فەرھەنگا نەوبەھار، پەرويز جىھانى، ورمى، سەلاھەدىنى ئەيىوبى، ۱۳۶۷، ل ۶۲.

خەزىنەدار، مارف (د)

۱- زمانەوانى، گ. (پۇژى نوئى)، ژ ۶، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۲۳ - ۲۶. ژ ۸، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۱۳ - ۱۸. ژ ۱۱، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۳۸ - ۴۵.

۲- لىسى كۆپرى، گ. (ھەتاو)، ژ ۴۲، سالى ۲، ھەولپىر، ۱۹۵۵، ل ۱ - ۳.
۳- تىپ و پىت، گ. (پۇژى كوردستان)، ژ ۱، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۳۷ - ۳۸.

۴- زمان و ئەدەبى كوردى، بۇ پۇلى پىنچەمى قوتابخانەى ئامادەيى، چاپى يەكەم، بەغدا، ۱۹۷۱، لەگەل دوو دانەرى دىكە.

۵- دەستىنوسى ژمارە (D 448) ى نامەخانەى ئامۇژگارى پۇژھەلاتناسىيى ئەكادىمىيەى زانستى سوڧىت - لىنىنگراد، گ، كۆلىجى ئاداب، ژ ۱۷، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۱۰ - ۳۶.

۶- بەرھەمى پۇژھەلاتناس خۇدزكو - لىكۆلىنەوہىيەكى زمانەوانى لەبابەت زمانى كوردى يەوہ (شىوہى سلىمانى)، گ. (پۇژى كوردستان)، ژ ۴۲، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۳۴ - ۳۹.

۷- دەستورى زمانى عەرەبى بەكوردى، دانانى عەلىي تەرەماخى سەدەى حەقدەمى مەسىحى، لىكۆلىنەوہو ساغکردنەوہو پىشەكى، بەغدا، ۱۹۷۷.

۸- وشەى نالى، گ. (پۇژى كوردستان)، ژ ۵۳، بەغدا، ۱۹۷۹، ل ۲۶ - ۲۷.
۹- نووسىنىكى تازە بۇ زمانى كوردى، بەغدا، ۱۹۵۸.

۱۰- نامەخانەى دەستىنوسى كوردى (۱) فەرھەنگۆكىكى كوردى، گ. كۆلىجى ئەدەبىيات، ژ (۱۷)، ۱۹۷۴، ل ۹-۳۶.

۱۱- بە كورتى مېژووى گۆرانی ئەلفوئىيى كوردى، گ. ئەكادىمى، كۆپرى زانىارى كوردستان، ژ (۳)، ۲۰۰۵، ھەولپىر، ل ۲۲۴-۲۴۲.

۱۲- پاراستنى ئەدگارى نەتەوہىي لە ووہەى فەرھەنگى كوردستان، ژ (۴)، ۲۰۰۶، ھەولپىر، ل ۹-۲۲.

۱۲- سى فەرھەنگى كوردى، گ. ئەكادىمى، ژ (۶)، كۆپى زانىارى كوردستان، ھەولير، ۲۰۰۷، ل ۱۱۱-۱۳۰.

۱۴- خالبەندى لەشيعرى نوڤى كوردیدا، گ. رامان، ژ (۱۱۹)، ۲۰۰۷/۴/۵، ل ۵۹-۵۵.

۱۵- بەكورتى ميژووى گۆرانی ئەلفوڤيى زمانى كوردى، گ. ئەكادىمى، ژ (۳)، ۲۰۰۵، ل ۲۲۴-۲۴۲.

۱۶- پاراستنى ئەدگارى نەتەوھيى لەووشەى فەرھەنگى زمانى كوردى دا، گ. ئەكادىمى، ژ (۴)، كۆپى زانىارى كوردستان، ھەولير، ۲۰۰۷، ل ۲۲-۹.

۱۷- فەرھەنگى كوردى، گ. نووسەرى نوڤى، ژ (۱۹) كانوونى يەكەمى ۲۰۰۱، ژمارەى تايبەت، ل ۳۱-۳۶.

۱۸- فەرھەنگى كوردى، نووسەرى نوڤى، ژمارە (۱۹)، چاپخانەى منارە-ھەولير، ۲۰۰۱، ل ۳۱-۳۶.

۱۹- ئەم ئەلفو بى يەبەتەببەت بوو بە مولكى كورد، دەست ليدانى قەدەغەيە، ئەلفبىى لاتىنى زمانى ستاندارد، پرۆژەى تيشك ژمارە ۱۰، ئامادەكردنى كتيب: رەوشت محەمەد، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۱۱-۷۸.

خەزەنەيى، عوسمان

كاتەكانى فەرمانى رابردوو لە زمانى كوردیدا، گ. (بەرەو پرووناكى)، ژ ۳، ھەولير، ۱۹۷۳، ل ۳۰ - ۳۱.

خەسبەك، شاكير (د)

كورد و مەسەلەى كورد، سلیمانى، ۱۹۶۱.

خەسرەو (ج)

۱- يەكيتى زمانى كوردى گۆرانيك بەسەر شيوھەماندا، گ. (ھەتاو)، بەشى يەكەم، ژ ۹۸، سالى ۴، ھەولير، ۱۹۵۷، ل ۱ - ۳. بەشى دووھم، ژ ۹۹، سالى ۴، ھەولير، ۱۹۵۷، ل ۱ - ۵. بەشى سيپھم، ژ ۱۰۰، سالى ۴، ھەولير، ۱۹۵۷، ل ۱ - ۵. بەشى چوارەم، ژ ۱۰۱، سالى ۴، ھەولير، ۱۹۵۷، ل ۱ - ۳.

۲- پروون کردنه وهیهه دهرباره ی لیسته ی سییه م و چواره می زارواه کانی
کور ی زانیاری کورد، گ. (پۆشنیری نوی)، ژ ۶۰، به غدا، ۱۹۷۷،
ل ۱۹ - ۲۱.

خه لیل، تیموری

فهرهنگا کوردی - روسی، گ. هاقیبون، ژ. ۲۱، ۲۰۰۸، ل ۱۹۵-۲۰۴.
خه مۆ، مه کسیم ی (د.)

۱- فهرهنگی ئیدیومی کوردی - پروسی، به ریقان، ۱۹۷۹.

۲- نووسینیکی تازه بۆ زمانی کوردی، به غدا، ۱۹۵۸.

۳- دوو تیپی به وینه، نهک بی وینه، گ. (هیوا)، ژ ۳۲، سالی ۴، به غدا،
۱۹۶۱، ل ۴۲ - ۴۳.

۴- فهرهنگا کوردی - روسی یا فرازیؤلۆگی، کۆما کوردزانیی یا ئەکادیمیا
ئهرمه نستانی، ۱۹۷۹.

خه مۆ، تارق شوکری

رامان و بنه پرتین هندهک په یف و ناقین دیروکی - فهرهنگ - ۲۰۰، دهۆک.

خه مۆ، مه کس ی (م. ی خامویان)

دیالیکتی بادینانی کوردی عیراق (بامه پرنی و ئەتروشی)، نامه ی دکتۆرا
به ریقان، ۱۹۶۵.

خه یالی، خه لیل

الیفبای کرمانجی - ئەسته نبول، چاپکەر ئەحمده رامز، (۱۳۲۵)، ۱۹۰۹.

ئەسته نبول، (Kudolog Bel Geleri) - محمه د بایرق، کوردؤلۆج به لگه له ری

خالد محمد : المجازفة في الكلام - ليكۆلینهك ل سه رنیرینین هن نقیسه كارین

عه رهبا دهرباره ی زمانی کوردی ده، شام، ۲۰۰۱. عامر خیری،: کردی فیلی،

اوینه، سال ۸، ش ۳۲-۳۳، ص ۱۰۲-۱۰۲.

خیری، عامر

کردی فیلی، اوینه، سال ۸، ش ۳۲-۳۳، ص ۱۰۲-۱۰۲.

خیرکی، عادل عومهر

۱- کیشه دیالیکتین کوردی بهر ب کیفه؟ ده بابی شوینکاری، دیقچوون، پ.

ئه قرو، ژ (۲۰۰) چوارشه ممه ۱/۸/۲۰۰۷. ل ۱۴ (۲-۳).

- ۲- كيشه دياليكتين كوردى بهر ب كيشه؟ بابى شوينكارى، ديقچون، پ. ئەقرۆ، ژ (۲۰۱)، چوارشەممە ۲۰۰۷/۸/۸. ل ۱۶ (۳-۳).
- ۳- كيشه دياليكتين كوردى بهر ب كيشه؟ دەبابى شوينكارى، ديقچون، پ. ئەقرۆ، ژ (۱۹۹)، چوارشەممە ۲۰۰۷/۷/۲۵. ل ۱۴ (۳-۱).

خوسرهوى، عومەر

ريشهى ميژوويى ئوور، محەمد نوور محەدى، سروە، سالى ۱۶، ژ ۱۶۷، ل ۶۳-۶۸.

خورشيد، غازى ەلى

زمان لەپوانگەى پەگەزەو، و. ن. كريستين نۆردنستام، مەلبەندى كوردۇلۇجى، چ. رەنج، كوردستان-سليمانى، ۲۰۰۹، ۵۹ ل، ۵۸.

خورشيد، فوئاد حەمە

- ۱- زمانى كوردى - دابەش بوونى جوگرافيايى دياليكتەكانى، وەرگيپرانى لە زمانى ەهرەببىيەو ەبو سەر زمانى كوردى حەمە كەريم ەهەورامانى، دەزگاي پۇشنبىرى و بلاوكردەنەو ەى كوردى، بەغدا، ۱۹۸۵.
- ۲- گوران كين، گ. (بەيان)، ژ ۳۴، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۵ - ۷.
- ۳- زمانى كوردى- دابەشبوونى دياليكتەكانى، بەرپو ەبەرايەتى پۇشنبىرى سليمانى، ۲۰۰۸.

۴- ناوى شارى سليمانى رەسەنەكەى چيپە، پۇژنامەى هاوكارى، ژمارە ۸۱۶، ۱۹۸۵/۱۱/۲۸.

خۇدزكو، ئەليكساندەر

چەند ليكۆلينەو ەيەكى فيلولۆژى دەربارەى زمانى كوردى (دياليكتى سليمانى)، وەرگيپرانى لە فەرەنسييەو ە نەجات ەبدو لالا، بنكەى ژين، سليمانى، ۲۰۰۵.

خۇرانى، خەليل

كوئەندامى لەش لە تەرازووى زمانى كورديدا، پ. برايەتى، ژ (۱۶۴۵)، شەممە ۱۹۹۳/۵/۱۵، ل ۶.

خۆرانی، هاشم

- ۱- ئەلف و بیی و خویندنه وهی نوی، گ. ئاسۆی پەرودهدیی، ژ (۳۲)ی حوزەیرانی ۲۰۰۳، ل ۵۷-۵۹.
- ۲- تا ئیستا دوو شیوه (پینووسی) مان ههیه له زمانی کوردیدا، گ. ئاسۆی پەرودهدیی، ژ (۴۳)ی ئایاری ۲۰۰۴، ل ۶۷-۷۲.
- ۳- ئەلف و بیی و خویندنه وهی نوی، گ. ئاسۆی پەرودهدیی، ژ (۳۲)ی حوزەیرانی ۲۰۰۳، ل ۵۷-۵۹.

خۆشناو، محەمەد وەسمان

- ۱- گێرگرفته کانی زاراوه دانان له زمانی کوردیدا، ههولپیر، ۲۰۰۴. ل ۴۵.
- ۲- ئەلف و بیی کوردی به پیتی لاتینی، وهزارهتی پۆشنییری، ههولپیر، ۲۰۰۵. ل ۴۰.
- ۳- فەرهنگی زاراوه کانی سوپا، پ. برایهتی، ژ ۲۰۰۵، ۳۰-۷-۱۹۹۴.
- ۴- به رهو فەرهنگی زاراوه کانی سوپا، دهنگی پیشمه رگه، ژ. ۱، ۱۹۹۷ ل ۴۱-۴۲.
- ۵- (پیی قه له وله ئەلفوویی لاتینیدا، پ. برایهتی، ژ. ۲۲۹، ۱-۶-۲۰۰۱.
- ۶- گێرگرفته کانی زاراوه دانان له زمانی کوردیدا، گ. نووسه ری نوی، ژ (۱۹)، کانونی یه که می ۲۰۰۱، ل ۸۸-۱۲۱.
- ۷- به رهو به کوردی نووسین له خویندنه بالادا، پ. کۆنفراس، ژ ۳، ۲۲- نیسانی ۲۰۰۱.
- ۸- را- له نیو سی بهر بژاردا، گ. هه ری می کوردستان، ژماره ۴۴۵ له ۲۶/۱/۲۰۰۸، ل ۳۹. - را- زمان وهك بنیاتیکی هزری، گ. هه ری می کوردستان: ۴۰۰: ۲۰۰۷/۲/۱۳: ۳۹/لا. - را- زمانی کوردی یان زمانی کوردی، گ. هه ری می کوردستان: ۴۳۲: ۲۰۰۷/۱۰/۲: ۴۳/لا. - را- زمانی یه کگرتووی کوردی، چی بو بکریت؟، گ. هه ری می کوردستان: ۴۱۲: ۲۰۰۷/۵/۱۵: ۳۶/لا. - را- له نیو سی بهر بژاری زماندا، گ. هه ری می کوردستان: ۴۴۵: ۲۰۰۸/۱/۱۵: ۳۹/لا. - را- نووسینی زمانی کوردی به ئەلف و بیی لاتینی، (۱)، گ. هه ری می کوردستان: ۴۱۱: ۲۰۰۷/۵/۸: ۶۱/لا. - را- نووسینی زمانی کوردی به ئەلف و بیی لاتینی (۲)، گ.

هەریمی کوردستان: ٤١٢: ٢٠٠٧/٥/١٥: ٦٢/لا. - ١- نووسینی زمانی کوردی بە ئەلف و بیی لاتینی (٣)، گ. هەریمی کوردستان: ٤١٣: ٢٠٠٧/٥/٢٢: ٦٢/لا.

- ١- نووسینی زمانی کوردی بە ئەلف و بیی لاتینی (کوئایی)، گ. هەریمی کوردستان: ٤١٤: ٢٠٠٧/٥/٢٩: ٦١/لا. - ١- زمانیکی دیکه-، گ. هەریمی کوردستان: ٤٤٤: ٢٠٠٨/١/٨: ٣٩/لا.

٩- لەبارەی زاراوەدانان، گ. هەریمی کوردستان، بەشی یهکەم، ژماره: ٤٨٦، ٢٠٠٨/١١/١٨، بەشی دووهم، ژماره: ٤٨٧، ٢٠٠٨/١١/٢٥، بەشی سێیەم، ژماره: ٤٨٨، ٢٠٠٨/١٢/١، بەشی چوارەم، ژماره: ٤٨٩، ٢٠٠٨/١٢/١٦. ١٠- ئەم هەموو زاراوە بیانیاوە چی لێیکهین، گ. (پۆژنامه نووسی)، ژ (١٧)، کوردستان- هەولێر، ٢٠٠٩.

١١- پرسیار، بۆفیریوونی ئەلف و بیی کوردی بە تیپی لاتینی، چ. چاپخانهی وهزارهتی پۆشنییری، ٢٠٠٩، ١٠٠ ل.

خوشناو، نهریمان عهبدوللا

١- بپرگه له زمانی کوردیدا، پ. (هاوکاری)، ژماره (٣٩١٤)، یهکشه ممه ٢٠٠٣/٢/٩، ٧ ل.

٢- فریژ له زمانی کوردیدا، گ. (کاروان)، ژماره (١٩٥)، مانگی (٦) ی ٢٠٠٥، ١٥٧-١٦٠.

٣- زمان کرده یهکی خواییه، گ. (خۆری ئیسلام)، ژماره (٢١) سالی شه شه م، تشرینی یهکهمی (٢٠٠٣)، ٩٠-٩١ ل.

٤- کاری تیپه پ- لیکۆلینه وه یهکی به رانبه رییه له نیوان زمانی کوردی و عه ره بیدا، گ. (کاروان)، ژماره (١٩٨)، مانگی (٩) ی ٢٠٠٥، ١٥٧-١٦٣.

٥- مردنی نووسهر له پپۆسه ی نووسیندا، ههفته نامه ی (به درخان)، که لچه ری به درخان، ژ (٦٧)، چوارشه ممه ٢٠٠٦/٣/٢٢، ٤ ل.

٦- رسته ی ناوی له زمانی کوردیدا، گ. کاروان، ژ (٢٠٤)، مارتی ٢٠٠٦، ١٧٥-١٧٨ ل.

- ۷- نیشانه‌ی ناسراو- لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی به‌راوردییه له نیوان زمانی کوردی و نه‌لمانیدا، گ. (کاروان)، ژ. (۲۱۲)، تشرینی دووه‌می ۲۰۰۶، ل ۱۴۷-۱۵۳.
- ۸- کاری تینه‌پەر- لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی به‌رانبه‌رییه له نیوان زمانی کوردی و زمانی عه‌ره‌بییدا، گ. پامان، ژ (۱۱۷)، ۲/۵/۲۰۰۷، ل ۱۱۹-۱۲۳.
- ۹- کاریگه‌ری پیته‌کانی زمانی عه‌ره‌بی له‌سه‌ر شیوازی نووسینی کوردی، گ. زانکۆی نوی، ژ (۲۴)، ئابی ۲۰۰۷، ل ۱۳.
- ۱۰- فه‌ره‌نگی وشه‌و زاراوه له دیالیکته‌کانی زمانی کوردی، به‌شی یه‌که‌م، پ. (نوی)، ژ (۵۳)، چوارشه‌مه‌مه ۱۲/۹/۲۰۰۷، ل ۱۷.
- ۱۱- فه‌ره‌نگی وشه‌و زاراوه له دیالیکته‌کانی زمانی کوردی، به‌شی دووه‌م، پ. (نوی) ژ (۵۴)، چوارشه‌مه‌مه ۱۹/۹/۲۰۰۷، ل ۱۷.
- ۱۲- گریمان‌ه‌کانی په‌یدا‌بوونی زمان، پ. نوی، ژ (۵۶)، چوارشه‌مه‌مه ۳/۱۰/۲۰۰۷، ل ۱۷.
- ۱۴- فه‌ره‌نگی وشه‌و زاراوه کوردییه‌کان، به‌شی سییه‌م، پ. نوی، ژماره (۵۸)، چوارشه‌مه‌مه ۱۷/۱۰/۲۰۰۷، ل ۱۷.
- ۱۵- بکه‌ری پیزمانی و بکه‌ری لۆجیکی، گ. کاروان، ژ (۲۲۱)، ۲۰۰۷، ل ۱۸۳-۱۸۵.
- ۱۶- هه‌رك و گریمان‌ه‌کانی زمان، گ. زانکۆی نوی، ژ (۲۶)، تشرینی رووه‌م - کانونی یه‌که‌می، ۲۰۰۷، ل ۱۵-۱۶.
- ۱۷- کاری پابردووی بکه‌ر نادیار، گ. کاروان، ژ (۲۲۵)، شوباتی ۲۰۰۸، ل ۱۹۳-۱۹۷.
- ۱۸- ئایا کورد زمانی یه‌گه‌رتووی هه‌یه، پ. (زانکۆ پریس)، ژ (۲)، سییشه‌مه‌مه ۱۵/۴/۲۰۰۸، ل ۵.
- ۱۹- په‌یه‌وندی نیوان وشه‌و فریزو پسته، پ. (زانکۆ پریس)، ژ (۳)، پینجشه‌مه‌مه ۱/۵/۲۰۰۸، ل ۴.
- ۲۰- پراگماتیک، گ. کاروان، ژ (۲۲۸)، ۲۰۰۸، ل ۲-۵۱.
- ۲۱- ریبا‌زو ریگا‌کانی دروستکردنی وشه‌و زاراوه له زمانی کوردیدا، پ. نوی، ژ (۹۳)، چوارشه‌مه‌مه ۲/۷/۲۰۰۸، ل ۹.

- ۲۲- چۆمىسكى زمانهوان و رهخنهگرى گهرهه ئه مريكاي، پ نوئى، ژ (۹۵)، چوارشه ممه، ۲۰۰۸/۷/۱۶، ل ۹.
- ۲۳- فهرههنگسازى، بهشى يه كه م، پ نوئى، ژ (۹۶)، چوارشه ممه ۲۰۰۸/۷/۲۳، ل ۹.
- ۲۴- سهرهه لدان و پيشقه چوونى پييت، گ. دهشت، ژ (۱۸)، ته مموزى ۲۰۰۸، ل ۰-۴۱.
- ۲۵- زمانهوانى و لقهكانى زمانهوانى، بهشى يه كه م، پ نوئى، ژ (۱۰۴)، چوارشه ممه ۲۰۰۸/۹/۱۷، ل ۱۷۹.
- ۲۶- زمانهوانى و لقهكانى زمانهوانى، بهشى دووهم، پ نوئى، ژ (۱۰۵)، چوارشه ممه ۲۰۰۸/۹/۲۴، ل ۱۴۰.
- ۲۷- زمانهوانى و لقهكانى زمانهوانى، بهشى سييه م، پ نوئى، ژ (۱۰۶)، چوارشه ممه ۲۰۰۸/۱۰/۸، ل ۱۸۷.
- ۲۸- زمانهوانى و لقهكانى زمانهوانى، بهشى چوارهم و كوئايى، پ نوئى، ژ (۱۰۷)، چوارشه ممه ۲۰۰۸/۱۰/۱۵، ل ۲۰۰۸.
- ۲۹- زمان لاي ئه ستو، پ. (بارزان)، ژ (۸۸)، يه كشه ممه ۲۰۰۸/۱۰/۱۹، ل ۱۸-۱۹.
- ۳۰- پيشكهوتنى ئه لفوييى كوردى به پييتى عهره بى له كوردستانى باشوور له بيستهكانى سه دهى بيسته مدا، بهشى يه كه م، گ. گاروان، ژ (۲۳۲)، ۲۰۰۸، ل ۱۴۶-۱۴۶.
- ۳۱- پيشكهوتنى ئه لفوييى كوردى به پييتى عهره بى له كوردستانى باشوور له بيستهكانى سه دهى بيسته مدا، بهشى دووهم، گ. كاروان، ژ (۲۳۳)، ۲۰۰۹، ل ۱۱۹-۱۱۰.
- ۳۲- گرى له زمانى كورديدا (هه لسه نگاندى گرى له كتيبي پولى يه كه مى ماوه ندى زمان و ئه ده بى كوردى، گ. ئاسوى، په روه ردى، ۱ (۱۶)، شوباتى ۲۰۰۲، ل ۱۱۳-۱۱۲.
- ۳۳- هه لسه نگاندى پرؤگرامه كانى خوئندنى په رتووكى زمان و ئه ده بى كوردى پولى يه كه مى ناوه ندى و چهند سه رنجيگ، گ. خه باتى قوتاييان، ژ (۵۷)، ته مموزى ۲۰۰۲، ل ۲۷-۲۹.

- ۳۴- هه‌ل‌سه‌نگاندنی پرۆگرامه‌کانی خویندن، گ. خه‌بات قه‌تابیان، ژ. (۵۸)، ئای ۲۰۰۲، ل ۳۱-۳۲.
- ۳۵- چه‌مک و پیناسه‌ی کارای نادیار، گ. ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژ. (۴۲)، نیسانس ۲۰۰۴، ل ۵۱-۶۲.
- ۳۶- کاری بکه‌ر نادیار له‌ زمانه‌ی کوردیداو چه‌ند سه‌رنجیک، گ. نووسه‌ری نو، ژ. (۲۲)، هاوینی ۲۰۰۴، ل ۱۲۰-۱۲۵.
- ۳۷- پامانیکی نو، بو‌ئاوه‌لکار، گ. کاروان، ژ (۱۸۴)، ته‌مموزی ۲۰۰۴، ل ۱۰۴-۱۰۸.
- ۳۸- رسته‌ی کوردی له‌ دوو پیاپی (نیهاد - گوزاره) (کارا- کار) دا، پ. هاوکاری، ژ (۳۹۱۷)، یه‌کشه‌مه‌مه ۲/۱۶/۲۰۰۳.
- ۳۹- زمان کردیه‌کی خواییه، گ. خۆری ئیسلام، ژ (۲۱) سالی شه‌شه‌م، تشرینی یه‌که‌می ۲۰۰۳، ل ۹۰-۹۱.
- ۴۰- لی‌کۆلینه‌وه‌ی زمانه‌وانی له‌ دوو ریاپی کۆپیکردن و ئه‌کادیمییدا، پ. روانین، ژ (۱۵)، ۲۰۰۴/۳/۷، ل ۶.
- ۴۱- بیلۆگرافیا و تاره‌ زمانه‌وانییه‌کانی، گ. کۆپی زانیاری کورد به‌رگی (۱) تا به‌رگی (۲۹-۳۰)، گ. کاروان، ژ (۱۹۴)، مانگی (۵) سالی ۲۰۰۵، ل ۱۶۲-۱۶۶.
- ۴۲- بکه‌ر نادیار، لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌کی به‌رانبه‌رییه له‌ نیوان زمانه‌ی کوردی و زمانه‌ی عه‌ره‌بییدا، سه‌نته‌ری رۆناکییری هه‌تاو، هه‌ولیر، چ. شه‌هاب، ۲۰۰۷، ل ۱۶۶.
- ۴۳- چه‌ند باب‌ه‌تیکی زمانه‌وانی، سه‌نته‌ری روناکییری هه‌تاو، هه‌ولیر، چاپخانه‌ی ئازاد جوندیانی، که‌رکوک، ۲۰۰۷، ل ۹۵.
- ۴۴- قوتابخانه‌ زمانه‌وانییه‌کان، له‌ چاپکراوه‌کانی کتیب‌فرۆشی سو‌ران، هه‌ولیر، چاپخانه‌ی مناره، ۲۰۰۸، ل ۱۲۵.
- ۴۵- ریزمانی کوردی - به‌شه‌کانی ناخاوتن، چاپی یه‌که‌م، چ. مناره، هه‌ولیر، ۲۰۰۹، ل ۱۱۲. چاپی دووهم، چاپخانه‌ی مناره، ۲۰۰۹، ل ۱۴۲.
- ۴۶- زمانه‌ی ئینگلیزی وه‌ک زمانیکی نیو ده‌وله‌تی، به‌شی یه‌که‌م، گ. کاروان، ژ (۲۳۴)، ۲۰۰۸، ل ۱۱۰-۱۲۰.

- ٤٧- زمانی ئینگلیزی وهک زمانیکی نیو دهولتهتی، بهشی دووهم و کوٹایی، گ. کاروان، ژ (٢٣٥)، ٢٠٠٩، ل ١٢٧-١٣٧.
- ٤٨- بکەر نادیار- لیکۆلینه وهیهکی بهرانبهرییه له نیوان زمانی کوردی وزمانی عهره بیدا، نامه ی ماستهر، بهشی کوردی کۆلیژی پهروهده (ئین روشدی) زانکۆی بهغدا، ٢٠٠٦، ل ١٦٦.
- ٤٩- زمانه وانی، وهرگیپران، گ. زمانناسی، ژا، ته مووزی ٢٠٠٩، ل ٤٢-٥٦.
- ٥٠- زمانه وانی، بهرگی یهکه م، به هاوبهشی له گهل سهلام ناوخوش، چ. مناره، ههولیر، ٢٠٠٨، ل ١٩٢.
- ٥١- زمانه وانی، بهرگی دووهم، واتا سازی، به هاوبهشی له گهل سهلام ناوخوش، چ. مناره، ههولیر، ٢٠٠٨، ل ١٣٩.
- ٥٢- زمانه وانی، بهرگی سییه م، لقهکانی زمانه وانی، به هاوبهشی له گهل سهلام ناوخوش، چ. مناره کوردستان - ههولیر، ٢٠٠٨، ل ١١٧.
- ٥٣- زمانه وانی، بهرگهکانی (یهکه م و دووهم و سییه م)، به هاوبهشی له گهل سهلام ناوخوش، چاپی یهکه م، چ. مناره، ههولیر، ٢٠٠٩، ل ٤٣٧.
- چاپی دووهم، ٢٠١٠، له بلاوکراوهکانی کتیبفرۆشی ئاویر، ل ٤٣٢.
- ٥٤- پرۆفیسۆر ئه وپه حمانی حاجی مارف، ژیاننامه ی زانستی، مانگنامه ی بهدرخان، ژ (٧٢)، ٢٠٠٦/٨/٢٢، ل ١٠.
- ٥٥- پرۆفیسۆر وریا عومهر ئه مین، ژیاننامه ی زانستی، بهشی یهکه م، مانگنامه ی بهدرخان، ژ (٧٣)، ٢٠٠٦/٩/٢٢، ل ١٠ بهشی دووهم و ژ (٧٤)، ٢٠٠٦/١٠/٢٢، ل ١٠، بهشی سییه م و کوٹایی، ژ (٧٥)، ٢٠٠٦/١١/٢٢، ل ١٨.
- ٥٦- خویندنه وهیهک له مه پ پرۆفیسۆر ئه وپه حمانی حاجی مارف، گ. ههریمی کوردستان، ژ (٣٨٧)، ٢٠٠٦/١١/٧، ل ٤٦.
- ٥٧- مائناوا له نووری عهلی ئه مینی ریزمان نووسی رهسهن، مانگنامه ی بهدرخان، ژ (٧٧)، ٢٠٠٧/١/٢٢، ل ١١.
- ٥٨- فهیله سو فی ناوداری کورد مامۆستا مه سعوود محمه د، مانگنامه ی بهدرخان، ژ (٨٢)، ٢٠٠٧/٦/٢٢، ل ٣١.

- ۵۹- دیمانەيەك لەگەڵ د. شێركۆ بابان: زمانی یەكگرتووی كوردی بە (تێگەشتنی هاوبەش) پەیدادەبێت، دواتر شیوەزاریك دەكرێت بە تەوێرو بە شیوەزارەكانی تر خزمەت دەكرێت، پ. بارزان، ژ (۹۲)، یەكشەممە ۲۰۰۸/۱۱/۱۶، ل ۱۸.
- ۶۰- واتاسازی، گ. رامان، ژ (۱۴۳)، نیسانی ۲۰۰۹، ل ۱۰۳-۱۹.
- ۶۱- دیمانەيەك لەگەڵ پ. ی. سەلام ناوخواش: دەسەلاتی كوردی خۆی نایەوێت زمانی یەكگرتوو دروست بێت، بەشی یەكەم، پ. بارزان، ژ (۹۵)، یەكشەممە ۲۰۰۸/۱۲/۱۴، ل ۱۸، بەشی دووهم، ژ (۹۶)، یەكشەممە ۲۰۰۸/۱۲/۲۱، ل ۱۸، بەشی سییەم، ژ (۹۷)، یەكشەممە ۲۰۰۸/۱۲/۲۸، ل ۱۸، بەشی چوارەم و كۆتایی، ژ (۹۸)، یەكشەممە ۲۰۰۹/۱/۴، ل ۱۸.
- ۶۲- ژياننامەي زانستی د. شێركۆ بابان، مانگنامەي بەدرخان، ژ (۸۸)، ۲۰۰۷/۱۲/۲۲، ل ۳۴.
- ۶۳- مەسعود محەمەد زمانناسی گەورەي كورد، گ. زمانناسی، ژ (۲)، ئابی ۲۰۰۹، ل ۹۸-۱۰۵.
- ۶۴- ئاوەلكار لە دیوانە شیعری (شەپری چل ساڵە)ی سەباح رەنجەردا، گ. (الاستان)، كۆلیژی پەرورەدە (ئین پۆشد)، زانكۆی بەغدا، ژ (۸۷)، ۲۰۰۹، ل ۴۳۷-۴۵۸.
- ۶۵- ژياننامەي زانستی پروفیسۆرئەو پەرەحمانی حاجی مەرف، گ. زمانناسی، ژ (۳)، ۲۰۰۹، ل ۸۲-۹۰.
- ۶۶- ژياننامەي زانستی پروفیسۆر ئەو پەرەحمانی حاجی مەرف، گ. زمانناسی، ژ (۳)، ئەیلوولی ۲۰۰۹، ل ۸۲-۹۰.
- ۶۷- زمان و بیر، گ. زمانناسی، ژ (۳)، ئەیلوولی ۲۰۰۹، ل ۹۱-۱۱۹.
- ۶۸- زمان و بیر، بەشی یەكەم، گ. زمانناسی، ژ (۴-۵)، ت و ۲ ۲۰۰۹، ل ۱۰۷-۱۱۸.
- ۶۹- كوردۆلۆجی، بۆقونایەي یەكەمی زانكۆ و پەیمانگایەي هەریمی كوردستان، چاپی یەكەم، چاپخانەي منارە، ۲۰۰۹، ل ۱۹۲. چاپی

دووه م ۲۰۱۰م . چاپى سىيىه م ۲۰۱۰ . چاپى چوارهم ۲۰۱۰ . چاپى
پىنجه م ۲۰۱۰ .
۷۰- تيؤرهكانى واتا، گ. پامان، ژ (۱۵۱)، كانوونى يهكهمى ۲۰۰۹،
ل ۱۳۲-۱۴۴.

خۇشناو، خەسرۇ ئەحمەد

۱- بەركار لەزمانى كوردیدا، بەپىي رىبازى فۆرمى، وەزارەتى پۇشنىبىرى،
چاپخانەى وەزارەتى پۇشنىبىرى، ھەولير، ۲۰۰۸.
۲- بەركار لەزمانى كوردیدا، نامەى ماستەر، زانكووى سەلاھەدين، كۆليژى
زمان، بەشى زمانى كوردى، ۲۰۰۷.
۳- ھەندىك لايەنى رىزمانى دەروونى، گ. پامان، ژ. (۱۳۹)، ۲۰۰۸/۱۲/۵،
ل ۱۱۷-۱۲۸.

خۇشناو، كەمال ھەسەن

چەند تىبىنىيەك لەسەر پىنمايىهەكانى گوتنەوہى زمانى ئىنگليزى، گ.
ئاسووى پەرودەيى، ژ (۲۹) ى ئازارى ۲۰۰۳، ل ۹۵-۹۶.

خدر، ئازاد

۱- بونياتگەرى فينومينوئۆژيا لەنيوان دريداو ھۆسرل دا، گ. نووسەرى
نوي، ژ (۲۸)، حوزەيرانى ۲۰۰۵، ل ۹۱-۹۶.
۲- ھزرى زمانەوانى، و/لەئىنگليزىيەوہ، گ. پامان، ژ (۹۳-۹۴) ى ۲۰۰۵،
ل ۹۹-۱۰۳.
۳- زمانەوانى و ھەژموونى سۆسيؤلۆژيا، گ. نووسەرى نوي، ژ (۴۰)،
كانوونى دووہمى، ۲۰۰۸، ل ۴۳-۴۴.
۴- خويندەوہيەك بۇ فيلۆلۆژياى چۆمسكى، ، گ. ھەريمى كوردستان، ژ:
(۲۷۶)، ئابى ۲۰۰۰، ل ۲۸.
۵- راستى زمانەوانى- راستى ميژوويى: گىنيت، سيلين، گراس، ھاريس،
فريدريك، گ. نووسەرى نوي، ژ (۳۸)، ئابى ۲۰۰۷، ل ۶۴-۷۰.

خدر، عويىد

۱- فەرھەنگى كۆمەلناسى، بەشى يازدەھەم، ژ (۳۳) ى تەمموزى ۲۰۰۳،
ل ۸۵-۸۸.

۲- فەرھەنگى پەرۋەردىيى بابەتى كۆمەلناسى (كوردى- غەربى- ئىنگلىزى)، بەشى يەكەم، گ. ئاسۋى پەرۋەردىيى، ژ (۲۳) ى ئەيلۈلى ۲۰۰۲، ل ۸۷-۹۰، بەشى دوۋەم، ژ (۲۴) ى تشرىنى يەكەمى ۲۰۰۲، ل ۸۲-۸۵، بەشى سىيەم، ژ (۲۵) ى تشرىنى دوۋەمى ۲۰۰۲، ل ۸۳-۸۷ بەشى چۈرەم، ژ (۲۶) ى كانونى يەكەمى ۲۰۰۲، ل ۸۱-۸۴، بەشى پىنجەم، ژ (۲۷) ى كانونى دوۋەمى ۲۰۰۳، ل ۹۶-۹۹، بەشى شەشەم، ژ (۲۸) ى شوباتى ۲۰۰۲، ل ۹۹-۱۰۲. بەشى حەوتەم، ژ (۲۹) ى ئازارى ۲۰۰۳، ل ۹۰-۹۴، بەشى ھەشتەم، ژ (۳۰) ى نىسانى ۲۰۰۳، ل ۷۸-۸۱، بەشى نۆيەم، ژ (۳۱) ى ئيارى ۲۰۰۳، ل ۸۵-۸۸، بەشى دەيەم، ژ (۳۲) ى حوزەيرانى ۲۰۰۳، ل ۹۵-۹۸.

خزرى، شەھاب

فەرھەنگى گيا دەرمانىيەكان، سنە، نووسەر، ۱۳۸۱، ل ۳۲۱.

دەباغ، جەلال

- ۱- وشەيەك دەربارەي پاكدردنەوہی زمانی كوردی لە وشەي بیگانە، گ. (پۆژی كوردستان)، ژ ۵۲، بەغدا، ۱۹۷۸، ل ۳۰ - ۳۱.
- ۲- قاموس كۆلەگەيەكي بنەپەرتی زمانە، خزمەتكدردنی ئەرکیکی نەتەوہییە، گ. نووسەری نوێ، ژ (۱۹)، كانوونی یەكەمی ۲۰۰۱، ل ۲۴۸-۲۵۱.

دەباغ، ماجد، بەهائەدین جەلال

- ۱- ئەلف و بیی نوویی كوردی لە شیوہی CD پێشكەش بە مندالانی كورد كرا (لوقمان فاروق نانەكەلی)، گ. ئاسۆی پەرورەدی، ژ (۲۹)، نازاری ۲۰۰۳، ل ۱۳.
- ۲- بە دەستپێشخەری وەزارەتی پەرورەدی ھەریمی كوردستان، خویندن بە زمانی كوردی شاری (خانەقین) یشی گرتەوہ، راپۆرتە ھەوال، گ. ئاسۆی پەرورەدی، ژ (۳۷) ی تشرینی دووہمی ۲۰۰۳، ل ۹-۱۱ ئەیلوولی ۲۰۰۴، ل ۸۰-۹۲، بەشی سییەم، ژ (۴۸) ی تشرینی یەكەمی ۲۰۰۴، ل ۴۷-۵۰.

دەرویشیان، عەلی ئەشرف

فەرھەنگی كوردی كرماشانی، تاران، سەھەند، ۱۳۷۵، ل ۴. ۳۴.

دەستەي نووسەرانی سروہ

- ۱- كورتە باسیك لەسەر پینووسی كوردی (۱). گ، سروہ، سالی ۱، ژ، ل ۹-۱۱ و ۳۷.
- ۲- كورتە باسیك لەسەر پینووسی كوردی (۲). گ، سروہ، سالی ۱، ژ، ل ۱۵-۱۲ و ۸۶.
- ۳- دەستەي نووسەرانی سروہ. گ، زمانی یەكگرتووی ئەدەبی كوردی (۱)، سروہ، سالی ۱، ژ، ل ۸-۱۳.

٤- زمانی یه کگرتووی ئه ده بی کوردی (٢)، گ. سروه، سالی ١، ژ ٤، ل ٨-١٢.

دهشتی، کهریم

١- بونیادگه ری- چه مک و پیناسه و میژوو، گ. گه لایژی نوی، ژ (٨)، ژ (٨)، ته مموزی ١٩٩٨، ل ٣٦-٤٥.

٢- رینوس و کوردییه که ی پامان زور توکمه و سه رنجراکیشه، گ. پامان، ژ (١٤٧)، ئابی ٢٠٠٩، ل ١٥٨.

دهشته کی، کهریم قادر

زمان یه کیکه له بنه ماکانی نه ته وه، پ (برایه تی)، ژ (١٦٦٨)، یه کشه ممه ١٩٩٣/٦/١٣.

دهلو، نازاد هیدایهت

زمانی کوردی و پهروه ده ی نیشتمانی له قوناغی دواناوه نیدیا، گ. ئاسوی پهروه ده یی، ژ (٣٣) ته مموزی ٢٠٠٣، ل ٩٨-٩٩.

دهورات، عومه ر

ما زمانی مه کوردییه- چه ند نیڕین د درباری زماندا، گ. په یف، ژ (٤٦)، ٢٠٠٨، ل ١٧-٣٠.

دهنگی ماموستا

پرسیاریک دهرباره ی نووسراوی کوپی زانیاری کورد، گ. (دهنگی ماموستا)، ژ ٨، سالی ٢، سلیمانی، ١٩٧٣، ل ٤٥-٤٦.

دیبه گه یی، عه بدلواحید

١- میژووی په گه زی زمانی کوردی، به شی یه کهم، پ. خه بات، ژ (٢٥٦٠)، ٢٠٠٧/٧/١٩، ل ١٣. به شی دووه م، ژ (٢٥٦١)، ٢٠٠٧/٧/٢٠، ل ١٣، به شی سییه م، ژ (٢٥٦٢) ٢٠٠٧/٧/٢١، ل ١٣ به شی چواره م ژ (٢٥٦٣) ٢٠٠٧/٧/٢٢، ل ١٣. به شی پینجه م، ژ (٢٥٦٤)، ٢٠٠٧/٧/٢٣، ل ١٣. به شی شه شه م، ژ (٢٥٦٥)، ٢٠٠٧/٧/٢٤.

٢- میژووی په گه زی زمانی کوردی، پ. خه بات، به شی یه کهم، ژ (٢٤٢٧)، ٢٠٠٧/٣/٤، ل ١٣. به شی دووه م، ژ (٢٤٢٨)، ٢٠٠٨/٣/٥، ل ١٣. به شی

سببیه، ژ (۲۴۲۹)، ۲۰۰۷/۳/۶، ۱۳، بهشی چوارهم، ژ (۲۴۳۰)،
۲۰۰۷/۳/۷، ۱۳. بهشی پینجه، ژ (۲۴۳۱) ۲۰۰۷/۳/۸، ۱۳.

دیبهگهیی، نافع

بنه ماکانی رینووسی کوردی لاتینی، چاپی دووهم، دهزگای بهدرخان،
هولیر، ۲۰۰۶.

دوسکی، ناشتی

زانکویا دهوکی و پشکا زمانی کوردی، هفتنامه‌ی پهیمان، ژ (۲) ی
۱۹۹۴، ل ۴.

دوسکی، محمهد ئهحمهد ئهمین

فهرهنگاسپیریژ، عه‌ره‌بی - کوردی، چ. حاجی هاشم. هولیر، ۲۰۰۹، ل
(۸۳۸).

دوسکی، عه‌بدولکه‌ریم

زارافید فولکلوری، ژ (۱۱۲)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۷۴-۲۸۶

دوسکی، ته‌حسین ئیبراهیم

فهرهنگا هه‌لبه‌ستفانین کورد، چاپی سپیریژ، ۲۰۰۸.
دۆتمیر، ب.

هه‌قه‌یقین، سامان دزه‌یی شاعیر: وشه ناکه‌ویته بن دهستی ریزمانه‌وه، پ.

برایه‌تی، ژ (۱۹۱۷)، یه‌کشه‌ممه ۱۰/۴/۱۹۹۴، ل ۶.

دزه‌یی، عه‌بدولواحد موشیر (د.)

۱- په‌هه‌ندی ده‌روونی له بواری راگه‌یاندن دا، له بلاوکراوه‌کانی مانگنامه‌ی
هۆشیاری، چ. شه‌هاب، هولیر، ۲۰۰۵.

۲- پیکهاتی ناخوتن له زاری هه‌ولیردا، نامه‌ی ماستهر، کۆلیجی ئاداب-
زانکۆی سه‌لاحه‌دین، کۆلیژی زمان، بهشی کوردی، ۱۹۹۹.

۳- واتای کاریگه‌ری له‌بواری راگه‌یاندندا- لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی سیمانتیکی و
پراگماتیکیه، نامه‌ی دکتۆرا، کۆلیجی ئاداب-زانکۆی سه‌لاحه‌دین،
۲۰۰۴، ل ۱۵۳.

۴- واتای کاریگه‌ری له‌بواری راگه‌یاندندا- لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی سیمانتیکی و
پراگماتیکیه، ده‌زگای ئاراس هولیر، ۲۰۰۹، ۲۰۰ ل.

- ۵- واتاسازی - چه‌ند لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌کی سیمانتیکی و پراگماتیکییه، ده‌زگای موکریان، چاپخانه‌ی خان، دهۆک، ۲۰۰۹، ۱۵۸ ل.
- دزهی، عه‌لی فه‌تتاج**
- نه‌وبه‌هاری خان و ئه‌حمه‌دی شیخ ماری نو‌دی، چ. پۆشنیی و لاوان، هه‌ولێر، ۱۹۸۵.
- دزهی، عومه‌ر**
- ۱- به‌راوردکردنیکی (پابوردووی ته‌واو)ی کوردی له‌گه‌ڵ (Perfect)ی زمانه‌ ئه‌وروپاییه‌کان، گ. (کاروان)، ژ ۲۴، ئه‌یلووی ۱۹۸۴، ل ۵ - ۸.
- ۲- لاتینی چی یه‌ ؟، گ. (به‌یان)، ژ ۹۸، به‌غدا، ئه‌یلووی ۱۹۸۴، ل ۵۸ - ۶۱.
- ۳- چه‌ند تی‌بینیییه‌کی زمانه‌وانی، گ. کاروان، ژ (۱۰)ی ۱۹۹۴، ل ۱۱۷-۱۲۷.
- دلێر، به‌کر**
- ناونانی المجمع‌العلمی الکردی، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۲، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۱، ل ۶۰ - ۶۱.
- دلگه‌ش، فه‌لات**
- خوه‌دی یی‌ زمانی کوردی کی نه‌، پراگۆیزانی له‌تیپی لاتینییه‌وه‌ نووره‌ددین بو‌تانی، گ. کاروان، ژ (۱۱۲-۱۱۳)ه‌ حوزه‌یران و ته‌مووزی ۱۹۹۷، ل ۲۸-۳۰.
- دلزار، ئه‌حمه‌د**
- ۱- بلێ.. مه‌لی، نووسه‌ری نو‌ی، ژ (۲)، سی (۲)، ۱۹۷۴، ل ۸۵-۸۷.
- ۲- چه‌ند تی‌بینیه‌ک له‌سه‌ر فه‌ره‌ه‌نگه‌که‌ی (شایان) و ره‌خنه‌که‌ی کاک عه‌زیزی مه‌لای ره‌ش و بابه‌تی دی، نووسه‌ری نو‌ی (گ)، ژماره‌ (۲۹)، چاپخانه‌ی مناره‌-هه‌ولێر، ئابی ۲۰۰۵، ل ۴. ۶-۵۰.

پ. ن.

نووسینی بی قۆرت، گ. (گهلاویژ)، ژ ۴، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۴۰، ل ۱ - ۵.

پ. یارناس

راستنقیسینا کوردی، گ. (هیوا)، ژ ۱، پاریس، تشرینی یهکهمی ۱۹۸۳، ل ۲۵ - ۲۸.

پ. پهیمان

ههولهکا مهزن بو کوردیکرنا نقیسینان ل پاریزگهها دهۆکی، پ. پهیمان، ژ (۱۸)، ۱۹۹۵، ل ۱۴.

پاد، جهعفر

رهخنه لهسه و تاری شهش پیتی عه رهبی لهناو ئهلف ویی کوردی دا، ئاوینه، سالی ۴، ژ ۹، ل ۵۸ - ۶۰.

پهئووف، دانا

لهفه رههنگی زاراهه ئه ده بییه کانه وه، گ. کاروان، ژ (۶۹) ی تا ۱- ۲ ی ۱۹۸۸، ل ۱۲ - ۱۷.

پهئووف، لوقمان

زانستی دهنگسازی و گرینگی له رهخنه ی شعردا، گ. ئاینده، ژ (۲)، ئابی ۱۹۹۹، ل ۸۵ - ۸۹.

پهسول، عیزه دین مستهفا (د)

۱- فرههنگۆک بو قوتاییانی کورد، عه رهبی - کوردی، بهغدا، ۱۹۵۵.

۲- شیوه و زمانی یه کگرتوو و زمانی ئه ده بی، گ. (برایه تی)، ژ ۷، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰. ژ ۸، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۲ - ۱۵.

۳- زمانه وان، گ. (بهیان)، بهشی یه کهم، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۶۹، ل ۲ - ۳. بهشی دووهم، ژ ۲، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۰ - ۱۱. بهشی سییه م، ژ ۳، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۹ - ۱۰. بهشی چوارهم، ژ ۴، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۳ و ۲۸ - ۲۹. بهشی پینجه م، ژ ۶، بهغدا، ۱۹۷۲، ل ۱۴ - ۱۵.

- ۴- زمان و ئەدەبى كوردى بۇ پۈلى يەكەمى ناوەندى، لەگەل دوو نوسەرى دىكەدا، بەغدا، ۱۹۷۰.
- ۵- ئىملاى كوردى تازە و دىمەنىكى (مەم و زىن)ى خانى، گ. (نوسەرى كورد)، ژ ۴، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۱۱ - ۱۶.
- ۶- سەرنجى لە زمانى ئەدەبىيى يەكگرتوى كوردى، چ. (سلمان الاعظمى)، بەغدا، ۱۹۷۱.
- ۷- وەلامىك بۇ لىكۆلئىنەوہى سەرىپىيى، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۷، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۷۲، ل ۴۹ - ۵۲.
- ۸- دىيالېكتەكانى زمانى كوردى و گىروگرفت و چارەسەر كردنيان، گ. (پەرورەدە و زانست)، ژ ۶، سالى ۲، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۸۵ - ۱۰۲.
- ۹- زمان و ئەدەبى كوردى بۇ پۈلى يەكەمى ناوەندى تا پۈلى شەشەمى ئامادەيى، شەشە بەرگ بەشى ئەدەب، لە ھەر شەش بەرگەكەدا لەلايەن نوسەروە بە تەنيا نوسراوہ، بىجگە لە بەشدارى لە نوسىنى بەشەكانى دىكەدا، بەغدا، ۱۹۷۳-۱۹۷۶.
- ۱۰- زمانى ئەدەبى يەكگرتوو، ياساو بەرەو پىشچوونى، وەرگىرانى لە رووسىيەوہ بۇ كوردى، بەغدا، ۱۹۸۹.
- ۱۱- بۇ زمان، وەزارەتى پۆشنىبىرى، سلىمانى، ۲۰۰۴.
- ۱۲- ماموستا و زاناي كورد دكتور بەكايىف، گوڤارى (ھىوا)، ژ ۳۱، سالى ۴، بەغدا، ۱۶۹۱، ل ۵۴-۵۶.

رەواندىزى

زمانى عالەم، گ. (گەلاوئىژ)، ژ ۴، بەغدا، ۱۹۴۳، ل ۱ - ۴

رەجەب، سلىمان ئىسماعىل

مۆرفىمە رېزمانىيەكانى كوردى ژووروو (بادىنان)، كۆلجى پەرورەدە بۇ زانستە مرقاىەتییەكان-زانكۆى سەلاھەدىن-ھەولپىر. (نامەى ماستەر-زمان).

رەحمان، عەبدوللا

۱- زمانى دەق، گ. زمانناسى، ژ. (۳)، ئەیلولى ۲۰۰۹، ل ۱۷۶.

۲- زمانى جەستە، گ. زمانناسى، ژ (۴ - ۵)، ت ۱ ت ۲، ۲۰۰۹، ل ۱۹۲.

په حیمیی، کامران

خه سارناسی وشه سازی له زمانی کوردیدا، گ. زمانه وان، کۆپی زانستی
زمانی کوردی - ئییران، ژ (۳)، ۲۰۰۷، ل ۹-۵۶.

پهزا، عومهر عهبدو لپه حیم و عهبدو لالا

چوئییتی وتنه وهی ئه لفوویی له قوتابخانه کاندای، گ. (پهروه ده و زانستی)، ژ
۱۰، سالی ۵، به غدا، ۱۹۷۶، ل ۵۱ - ۶۴.

پهزا، حیشمه تی عهلی

کورتیه ئاشناییه که له گه ل بن زاروهی له یلاخی، ئاوینه، سالی ۹، ژ ۳۷،
ل ۳۶-۳۸.

پهزایی، یونس

زمان مه و دایه که بو (دۆزینه وه) و (سپینه وهی) شوناس، گ. زمانه وان، کۆپی
زانستی زمانی کوردی - ئییران، ژ (۳)، ۲۰۰۷، ل ۵۷-۸۲.

پهزازی، ناسپر

نیو له کۆمه لی کورده واری دا، ۱۹۹۱ له ستۆکه وۆلم چاپ و بلاوی کردۆته وه.

په سول، شوکرییه

۱- دیسانه وه (تیپ) و (پیت) له زمانی کوردیدا، گ. (برایه تی)، ژ ۱۱، سالی
۱، به غدا، ۱۹۷۰، ل ۲۱ - ۲۲.

۲- زمان و ئه ده بی کوردی، ب ۲، هه ولییر: چاپخانه ی زانکوی سه لآحه دین،
۱۹۸۷، ۱۱۹ ل.

په سول، سه لآح هه ویز

سینتاکس و سینتاکسی (بوون)، کۆلیجی پهروه ده، زانکوی کۆیه، ۲۰۰۶.
(نامه ی ماستهر - زمان).

په سول، سواد

ئه لفوویی کوردی و لاتینی - ده رکه وتن و بیانو و ده رئه نجامه کانی گۆپینی،
گ. زمانناسی، ژ (۳)، ئه یلووی ۲۰۰۹، ل ۶-۲۸.

رەسول، عەبدوللا حوسەين (د)

- ۱- راناوۋە كەسىپكە كەلگەن شىۋەزىرى خۇشناۋەتى - لىكۆلېنە ۋە يەككى
زىمانەۋانىيە لەسەر پىزىمانى كوردى، گ. زانكۆ، ژ (۱۰)، ۳ى حوزەيرانى
۲۰۰۰، ل. ۳-۶۶.
- ۲- ئايا زىمانەۋانى زانستىكى سىروشتىيە يان ۋىژەيىيە، گ. زانكۆ، ژ (۲۲)
ئابى ۲۰۰۴، ل. ۱۶۱-۱۷۶.
- ۳- پوختەيەكى وردى رىستەسازى كوردى، ۋەزارەتى پۇشنىبىرى، ھەۋلىر،
۲۰۰۵.
- ۴- ناكردن لە كوردىدا، كۆلېجى ئاداب-زانكۆ سەلاھەدىن، ۱۹۹۱، ل. ۱۱۱.
(ماستەن).
- ۵- مۇرفىمە پىزىمانىيە كەلگەن، كۆلېجى پەروەردە (ئىبن رۇشدى) زانكۆ
بەغدا، ۱۹۹۵، ل. (دكتورا).
- ۶- پىناسى رىستە سادە (لىكۆلېنە ۋە يەككى زىمانەۋانى رىستەسازىيە)، گ.
زانكۆ دەۋك، ژمارە تايىبەت ۲۷-۲۸ نىسانى ۱۹۹۹، ل. ۷۳۷-۷۶۶.
- ۷- جىاۋازى زىمانى كۆمەلگەي دىھات ۋە شارەكان، كۆنگرەي جىھانى لە
بارەي خويىندى كوردى، ۶-۹ ئەيلولى ۲۰۰۶، ھەۋلىر، ل. ۵۵-۸۲.
- ۸- رىژەي بەكارھىنەنى ھەندى فونىم لەنىۋان كوردى ناۋەپراست
ۋىاكورد، گ. زانكۆ سەلاھەدىن، پاشكۆي ژ (۲۷)، ۲۰۰۶، ل. ۳۶۵ -
۳۹۰. ۹- ۋشەي سىفر ۋە مۇرفىمى سىفر، گ. زانكۆ دەۋك، ژ (۱)، بەرگى
(۷)، ۲۰۰۴، ل. ۱۳-۲۸.
- ۱۰- چەندىپىتىكى كىشەدار لەنۋوسىنى كوردىدا، گ. زانكۆ دەۋك، ژ (۱)،
ب (۷)، ۲۰۰۴، ل. ۱-۱۲.
- ۱۱- مېژۋى شىۋەزىرى گەرمىانى، گ. زانكۆ دەۋك، ژ (۱)، ب. (۵)،
۲۰۰۴، ل. ۲۸.

رەشىد، بىرى

زىمان ۋە جىھانىيۋون، پ. پەيمان، ژ (۳۷۹)، چۈرشەممە، ۲۰۰۲/۷/۱۷، ل. ۸.

رەشىد، توسنى

۱- زمانى دى، وەرگىپرانى بۆپىتى لاتىنى سەبەلان دلوان، گ. ئاسۋى پەرودەدى، ژ (۶) ى نىسانى ۲۰۰۱، ل ۹۰.

۲- ئاكادەمىك ھۆشىپ ئوربەلى (۱۸۸۷-۱۹۶۱) ن، راگويزانى لەتپى لاتىنىيە: وەزاح جەلال، گ. كاروان، ژ (۱۵۱) ى ت۲ى ۲۰۰۰، ل ۸۰-۸۱.

رەشىد، غەفوور

سەرنجىك لە پەراۋى زاراۋەى زانستى كوردى، گ. (پۆژى نوئى)، ژ ۱۲، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۲۷ - ۳۰.

رەشىد، مژدە خەلىل

رېزمانى سوئدى، ستۆكھۆلم، ۱۹۹۸.

رەشىد، ھاۋژىن حەمە

خوئىندى زمانى كوردى وەك وانەيەكى زانكۆۋ پېرۆژەى كردنەۋەى بەشى كوردى لە زانكۆۋ يەگەلۇنىاي پۇلۇنىادا، پ. خەبات ژ (۱۸۵۳)، چوارشەممە ۱۳/۷/۲۰۰۵، ل ۸.

رەبەر، حوسىن (د)

جەلادەت بەدرخان وەك ھىمدارى ئەلفابىيا لاتىنى كوردى، گ. (پۇشنىپىرى نوئى)، ژ ۱۰۵، بەغدا، ۱۹۸۵، ل ۹۶ - ۱۰۰.

رەھىل، يوسىف

يەككىتى زمانى كوردى، گ. (ھەتاۋ)، ژ ۱۰۴، سالى ۴، ھەولپىر، ۱۹۵۷، ل ۱ - ۲.

رەۋەند، س. س.

۱- لە گۆشەى زمان و رېزمان - ھەندى پووخسارى زمانى كوردى بە پووخسارو نوخسارى نوو، چاپخانەى منارە، ھەولپىر، ۲۰۰۸، ل ۱۶۸.
۲- لە خەرمانى وشەو مانايان، چاپخانەى منارە، ھەولپىر، ۲۰۰۹، ل ۲۷۲.

پیکۆر، پۆل

له بوونگه راییه وه بۆ فهلسه فهی زمان، گ. گه لایوژی نوی، ژ (۳۹ - ۴۰)،
حوزه ییرانی ۲۰۰۸، ل ۱۹ - ۳۴.

رێبوار، حه مید

مشه خۆری له وه رگی پاندا، پ. برایه تی ژ (۱۶۵۸) یه کشه ممه ۱۹۹۳/۵/۳۰، ل ۶.

رێکانی، هشیار

۱- پیده چوونه ک د ئه لیف و بی یا کوردی ده یا ریزا یه کی سهره تای، گ.
په یف، ژ (۱۵ و ۱۴)، ل ۹۶-۹۹.

۲- رونشته کا زمانه وانای بۆ ریزداران (د. فازل عمر، بائیزی عمه ر، میرئال
زیلانی) به شی یه که م، گ. گازی، ژ (۱۶-۱۷)، ل ۲۶-۲۸.

۳- به شی دووهم، گ گازی، ژ (۱۸)، ل ۲۵-۲۶.

۴- پیده چوونه وه یه ک د ئه لیف و بی یا کوردی ده یا ریزا یه کی سهره تای،
گ. په یف، ژ (۱۵ و ۱۴)، ل ۹۶-۹۹.

پوخزادی، عه لی

۱- واناسی و ریزمانی کوردی، تاران، ترفند، ۱۳۷۹، ل ۳۲۰.

۲- وادارین زمانی کوردی ببینه ناو به رنامه ی دهرسیه کانی زانکو، دیداری
ئیره جی عیبادی، پ. ناسو، ژ (۲۲۲)، یه کشه ممه ۲۰۰۶/۵/۱۴، ل ۷.

رودینکو، م. ب.

۱- هه ندی تایبه تی زمانی ئه ده بیی کوردی سه ده کانی ناوه راست، گ.
(فیلو لژی ئیرانی)، مۆسکو، ۱۹۶۹، ل ۱۰۴ - ۱۰۷.

۲- ئه رکی کرداری (گریان) له تی کستی ئه ده بی کوردی سه ده کانی
ناوه راستدا (به که ره سته ی دیالیکتی کرمانجی ژوورو)، (نووسراوه
دیرینه کان و مه سه له ی میژووی کلتووری گه لانی پوژه لاتی ناوه راست)،
لینینگراد، ۱۹۷۲، ل ۲۰۰ - ۲۰۳.

۳- دهرباره ی هه ندی تایبه تی رینووسی ده ستنوسه کوردیه کان،
(زمانناسی ئیرانی)، مۆسکو، ۱۹۸۱، ل ۱۹۸ - ۱۹۹.

پۆژبەییانی، جەمیل بەندی

- ۱- ئەی چۆن بخوینینەو، وە چۆن تۆ بگەین، گ. (گەلاوێژ)، ژ ۶، سالی ۸، بەغدا، ۱۹۴۷، ل ۵۵ - ۶۰.
- ۲- وێژ، گ. (گەلاوێژ)، ژ ۳، سالی ۸، بەغدا، ۱۹۴۷، ل ۶۳ - ۶۴.
- ۳- زمان و نووسینی کوردی، گ (هەتاو)، بەشی یەكەم، ژ ۴۳، سالی ۲، هەولێر، ۱۹۵۵، ل ۱ - ۶. بەشی دووهم، ژ ۴۴، سالی ۲، هەولێر، ۱۹۵۵، ل ۱ - ۵.
- ۴- چۆن زمانەکه مان بنووسین، گ. (هیوا)، ژ ۱۰، بەغدا، ۱۹۵۸، ل ۸ - ۱۱ و ۸۹ - ۹۴.
- ۵- وێژ، گ. (بلیسه)، ژ ۹، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۴۲ - ۴۳.
- ۶- فەرھەنگی بلیسه، گ. (بلیسه)، ژ ۷، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۴۴ - ۴۵.
- ۷- راست کردنەو، گ. (پۆژی نوێ)، ژ ۱۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۵۹ - ۶۴.

پۆژبەییانی، شیرزاد محەمەد ئەمین (ئامادەکردن)

- کوردو پەگەزی ئاری، ن. مەلا جەمیل پۆژبەییانی کەرکوک: چاپخانەى ئاربخا، ۲۰۰۵، ل ۸۸
- (پۆناهی)
- نقیسینا کوردی بتیپیئت لاتینی، گ. (پوناهی)، ژ ۲، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۶۰، ل ۶ - ۹.

پدینى، وەسفی حەسەن

- بیبیلوگرافیا فەرھەنگی کوردی، نووسەری نوێ، ژمارە (۱۹)، چاپخانەى منارە-هەولێر، ۲۰۰۱، ل ۱۸۹-۲۶۲.

- ز -

ز. ئا، جۆزۆپۆئا

زمانى كوردى به پىي لىكۆلئىنه وه كان، و/ له تووركىيه وه نه سره ددين گولى،
گ. كاروان، ژ (۱۳۲) ي ۱۹۹۹، ل ۲۷-۳۲.

زاخويى، ئىبراهيم ره مەزان

۱- ديار و ناديار د زمانى كوردى دا، گ. (په يڤ) به شى لاتىنى، ژ (۸) ي
۱۹۹۸، ل ۱۳۰.

۲- روسته م همزه، نيرينهك ل سه ر زمانى كوردى، گ. (په يڤ) به شى
لاتىنى، ژ (۲۵) ي ۲۰۰۲، ل ۳.

۳- فهرهنگا كارين كوردى دگه ل پيشه كىبه كى ل دۆر شيوه ده مين كارى
(كوردى - ئىنگليزى - عه ره بى)، به ئه لفويي لاتىنى، چاپى سپيرين،
دهوك، ۲۰۰۷، ژ. ۲۵۹.

۴- ريزمانا كوردى، ۲۰۰۸، چاپى سپيرين.

۵- ريزمانا كوردى - قواعد اللغة الكردية، چ. خانى - دهوك، (زنجيره كتيبى
سپيرين)، ۲۰۰۸.

زاده، عه لى نانه وا

۱- فهرهنگى هه رمان، كوردى به كوردى، كوردستان كوردستان - هه ولير،
۲۰۰۷.

۲- فهرهنگى زمانى په هله وى، تاران، ته وه كولى، ۱۳۸۰، ل ۳۳۶.

۳- فهرهنگى كوردى هه رمان، تاران، ته وه كولى، ۱۳۸۰.

زازا، نووره دىن

چه ند گۆتن ل سه ر زمانى كوردى، گ. (هيووا)، ژ ۱، پارييس، تشرىنى
يه كه مى ۱۹۸۳، ل ۲۱.

زاگورسكى، ل. ب. وس. ئا. يه گىزاروؤ

ميژوويه كى ئه تنوگرافى كورتى كوردى پاريزگاي يه ريقان، (هه واله كانى لقى
قه فقاسيائى كۆمه لى جوگرافىي رپوسى ئيمپراتورى)، تفليس، ۱۹۸۱.

زامدار، مهحموود

- ۱- هه موو شتی له پیناوی (ئانندن) دا، ژ (۳۹)، س (۱۹۵۷)، ل ۲۰.
 - ۲- دهنگ یا تیپ، گ. (بهیان)، ژ ۷، بهغدا، ۱۹۷۲، ل ۴۰ - ۴۴.
 - ۳- کوردی له عه ره بیدا، گ. (پوژی کوردستان)، ژ ۵، سالی ۲، بهغدا، ۱۹۷۳، ل ۴۷ - ۵۲.
 - ۴- ناو و نازناو و ناو و ناتوره و سووک کردنی ناو له ناو زمانی ئیمه دا، گ. (پوژی کوردستان)، بهشی یه کهم، ژ ۳۲، بهغدا، ۱۹۷۵، ل ۴۱ - ۴۸. بهشی دووهم، ژ ۳۳، بهغدا، ۱۹۷۵، ل ۶۵ - ۷۲.
 - ۵- ناو و نازناو و ناو و ناتوره و ناو ده رکردن و سانا کردنی ناو له ناو زمان و له لای گه لی ئیمه، گ. (پوشنیری نوی)، ژ ۹۹، بهغدا، ۱۹۸۳، ل ۴۲ - ۵۴.
 - ۶- فهره نگیله ی ساوایانی کورد، گ. پامان، ژ (۹۲) ی ۲۰۰۵، ل ۲۵ - ۲۹.
 - ۷- زمانی کوردی و چه ند دوو پریانیک!، گ. نووسه ری نوی، ژ (۳۲)، نیسانی ۲۰۰۶، ل ۱۴۴ - ۱۴۸.
 - ۸- نازناو و ناو و ناتوره و سانا کردنی ناو له ناو زمان و له لای گه لی ئیمه دا، چاپخانه ی وه زاره تی پو شنیری، هه ولیر، ۱۹۹۸.
- (زانیا ری)
- ۱- وشه و زاراوه ی کوردی، گ. (زانیا ری)، ژ ۱، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۳۲.
 - ۲- وشه و زاراوه ی کوردی، گ. (زانیا ری)، ژ ۲، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۱۸.
 - ۳- وشه و زاراوه ی کوردی، گ. (زانیا ری)، ژ ۴، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۱۰.
 - ۴- وشه ی کوردیمان ئه وی به پابه ر به م وشه عه ره بی یانه، گ. (زانیا ری)، ژ ۱، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۳۳.
 - ۵- پرسیا ر له خوینده واران له باره ی گیروگرفتی نووسینی کوردیه وه، گ. (زانیا ری)، ژ ۱، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۳۱.
 - ۶- فهره نگی زانیا ری، گ. (زانیا ری)، ژ ۶، بهغدا، ۱۹۷۳، ل ۱۰۲ - ۱۰۳.

زه‌ب‌یحی، عه‌بدول‌پ‌ر‌ه‌ح‌مان

- ۱- قامووسی زمانی کوردی، به‌رگی یه‌که‌م، به‌غدا، ۱۹۷۷. به‌رگی دووهم، به‌غدا، ۱۹۷۹.
- ۲- ره‌نگدانه‌وه‌ی فه‌ره‌نگ و شارستانی‌ه‌تی هه‌وپ‌رامان له‌ په‌ندی پ‌یشیناندا، گ. کاروان، ژ (۲۰۷)، ۲۰۰۶، ل ۳۱-۳۶.
- ۳- په‌خنه‌ی زانستی‌یانه یاخود شه‌لم کو‌ی‌رم ه‌یچ نابو‌ی‌رم، گ. (پ‌وشنبیری نو‌ی)، ژ ۷۱، به‌غدا، ۱۹۷۸، ل ۱۷-۲۷.
- ۴- قامووسی زمانی کوردی، ورم‌ی، سه‌لاحه‌دینی ئه‌ییوب‌ی، ۱۳۷۶، ۱-۴ ل ۸۰.

زه‌کی، محهمه‌د ئه‌مین

- ۱- خۆ‌لاسه‌یه‌کی ته‌ئریخی کورد و کوردستان، جلدی ئه‌وه‌ل، جزئی دووهم، به‌غدا، ۱۹۳۱.
- ۲- زمانی کوردی و ئه‌ده‌بی، گ. (گه‌لاو‌ی‌ژ)، سالی ۱، ژ ۱، به‌غدا، ۱۹۳۹، ل ۳-۸.
- ۳- زمانی کوردی، گ. (گه‌لاو‌ی‌ژ)، سالی ۱، ژ ۲، به‌غدا، ۱۹۴۰، ل ۱-۲.
- ۴- زمانی کوردی، گ. (گه‌لاو‌ی‌ژ)، سالی ۴، ژ ۳، به‌غدا، ۱۹۴۳، ل ۱-۹.
- ۵- قسه و زمانی کوردی، گ. (گه‌لاو‌ی‌ژ)، سالی ۷، ژ ۶، به‌غدا، ۱۹۴۶، ل ۱-۱۰. به‌شی دووهم، سالی ۷، ژ ۷، به‌غدا، ۱۹۴۶، ل ۱-۱۱. به‌شی سی‌یه‌م، سالی ۷، ژ ۸، به‌غدا، ۱۹۴۶، ل ۱-۱۲. به‌شی چوارهم، سالی ۷، ژ ۹، به‌غدا، ۱۹۴۶، ل ۱-۱۲. به‌شی پ‌ینجه‌م، سالی ۷، ژ ۱۰، به‌غدا، ۱۹۴۶، ل ۱-۹.
- ۶- ئاموژگاریی‌کی د‌لسو‌زانه، گ. (گه‌لاو‌ی‌ژ)، ژ ۴، سالی ۸، به‌غدا، ۱۹۴۷، ل ۱-۴.

زه‌ندی، سیروان جه‌بار

- ۱- تیۆره‌کانی به‌ره‌مه‌ئینانی زمان، و/له‌فارسییه‌وه، گ. پ‌امان، ژ (۸۲) ۲۴۹-۲۴۷، ی (۸۳) ۲۰۰۴، ل ۲۴۹-۲۴۷.
- ۲- تیۆرامنیک له‌فه‌لسه‌فه‌ی شیکاری زمان، و/له‌فارسییه‌وه، گ. کاروان، ژ (۱۷۱) ی ئاداری ۲۰۰۳، ل ۵۹-۵۴.

۳- زمان له‌پروانگه‌ی ده‌رووناسییه‌وه، و/له‌فارسیییه‌وه، گ. رامان، ژ (۷۴)ی
۲۰۰۲، ل ۲۰۹-۲۱۱.

۴- پیناسه‌یه‌ک بو زمان، و/له‌فارسیییه‌وه، گ. رامان، ژ (۸۰)ی ۲۰۰۳،
ل ۲۳۶-۲۳۳.

۵- سه‌رووی واتا: بلانشۆ، (وه‌رگیپران)ن. ئەحمه‌دی، بابەك، گ. رامان، ژ
(۱۰۳)، ل ۱۶۱/۵-۲۰۰۸، ل ۱۶۳-۱۶۱.

زهند، كه‌ريم

۱- نه‌ژادی میلیله‌تی كورد وه بنچینه‌ی زمانی، گ. (پوژی نوی)، ژ ۲، سالی
۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۱۵-۲۲.

۲- زمانی كوردی و هونه‌ری وه‌رگیپران، چ. كامه‌ران، سلیمانی، ۱۹۷۱.

۳- زمانی كوردی و هونه‌ری وه‌رگیپران، سلیمانی، ۱۹۷۷.

زهنگابادی، جه‌لال

۱- ده‌رباره‌ی زمانی (ده‌ریار)، گ. كاروان، ژ ۲۳۸، ۲۰۰۹، ل ۳۲-۳۶.

۲- وه‌رگیپران و پینشنيازیك، پ. براهه‌تی، ژ (۱۶۴۰)، یه‌كشه‌مه‌مه ۱۹۹۳/۵/۹
ل ۶.

۳- زمانناس و فه‌یله‌سوفی مه‌کیسمی خه‌مۆ، ن (حوسین حه‌به‌ش)،
(وه‌رگیپران)، گ. ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژ (۱۸)ی نیسانی ۲۰۰۲،
ل ۳۶-۳۱.

زه‌رو، پینشووار مسته‌فا

فیریه‌ لاتینی بی‌ مامۆستا، بی‌ سالی چاپ و چاپخانه.

زه‌نگه‌نه، سه‌نگه‌ر په‌حیم

چه‌ند لایه‌نیکی پرسته‌سازی زاری زه‌نگه‌نه، ۲۰۰۶.

زه‌هاوی، محه‌مه‌د حوسین عه‌لی (د)

۱- گیروگرفتی نووسینی كوردی به‌ ئه‌لفوویی عه‌ره‌بی، كۆلیجی په‌روه‌رده
(ئین رو‌شد)ی زانکۆی به‌غدا، ۱۹۹۹. (ماسته‌ر).

۲- میژووی نووسینی كوردی به‌ ئه‌لفوویی عه‌ره‌بی، كۆلیجی په‌روه‌رده (ئین
رو‌شد)ی زانکۆی به‌غدا، ۲۰۰۶. (دکتۆرا).

۲- دەنگى (ك) و پىتى ھەمزەى نىگارى لەزمانى كوردىدا، گ. (پۆشنىبىرى
نوئى) ژ (۱۴۶)، س (۲۰۰۰)، ل ۶۴-۶۸.
زەنگەنە، مستەفا (د.)

۱- مۆرفىمى كاتى رابردوو - ژمارەى مۆرفىمى جۆرەكانى فرمانى رابردوو،
گ. (رامان)، ژ (۲۹)، تشرىنى دووھى ۱۹۹۸، ل ۱۱۷ - ۱۲۰.

۲- رەنگ لە زمانى كوردىدا - لىكۆلېنەوھىەكى لىكىكى سىمانتىكىيە، لە
زنجىرە بلاوكراوەكانى، گ، ئاسۆى پەرورەدىيى، ھەولېر، ۲۰۰۲.
۳- ھەگبەى زمانەوانى، ژ (۱۶۵) ي ۲۰۰۲، ل ۲۴۸.

۴- ھەگبەى زمان، گ. كاروان، ژ (۱۶۶) ي ۲۰۰۲، ل ۲۴۸.

۵- ھەگبەى زمان، گ. كاروان، ژ (۱۶۷) ي ۲۰۰۲، ل ۲۴۷.

۶- ھەگبەى زمان، گ. كاروان، ژ (۱۶۸) ي ۲۰۰۳، ل ۲۴۸.

۷- پىناسەى وشە، گ، كاروان، ژ (۱۶۹) ي ۲۰۰۳، ل ۲۴۸.

۷- كىشەى نىوان زمانەكان، گ. كاروان، ژ (۱۷۰) ي شوباتى ۲۰۰۳، ل ۲۴۰.

۸- كارو ئەركى لە سىنتاكسدا، نامەى ماستەر، كۆلېجى ئاداب-زانكۆى
سەلاحەدىن، ۱۹۸۹-ل ۱۰۰.

۹- زمانى بالا : ئەگەر و بنەماكانى، تويژىنەوھەكانى كۆنگرەى يەكەمى
زمانى كوردى، گ. ژ (۱)، ۱۵-۱۷/۵/۲۰۰۵، ھەولېر، ل ۲۹-۴۸.

۱۰- رەنگ لە زمانى كوردىدا- لىكۆلېنەوھىەكى لىكسىكى سىمانتىكىيە،
كۆلېجى ئاداب-زانكۆى سەلاحەدىن، ۲۰۰۱، ل ۱۴۰. (نامەى دكتورا).

زىاد، غازى شەھىد

زاراوه زانستىيەكان، پ. براىەتى، ژ (۱۷۱۶)، پىنج شەممە ۱۹۹۳/۸/۱۲، ل ۵.

زىلان، رەشوق

۱- نڧىساندنا كوردى. گ. بەربانگ: ۱۹۸۲. h. 1; r. 9-10.

۲- كورته نڧىسارەك ل سەر دىرۆكا زمانى كوردى يى نڧىساندى (۲).
بەربانگ: ۱۹۸۲. h. 5; r. 10-11.

۳- كورته نڧىسارەك ل سەر دىرۆكا زمانى كوردى يى نڧىساندى (۱).
بەربانگ: ۱۹۸۲. h. 4; r. 18-19.

۴- كورته نقيسارهك ل سهر ديروكا زمانى كوردى يى نقيساندى (۳).
بهريانگ: .۱۹۸۲. h. 7; r. 14-15.

۵- كورته نقيسارهك ل سهر ديروكا زمانى كوردى يى نقيساندى (۴).
بهريانگ: .۱۹۸۲. h. 8; r. 14-15.

زيور، عهبدوللا

فهرهنگى عهره بى - كوردى، سليمانى، ۱۹۴۱.

زيورقان، عارف

بنگه هين راستنقيساندنا كوردى (كرمانجى)، چاپى سپيريز سالى، ژماره
پهپان ۲۵۵.

زرارى، سهنگهر

فهرهنگى شيكاريانهى زاراوهى ئهده بى - ههلسهنگاندنى كتيب، پ. خهبات، ژ
(۱۸۲۴)، سيشه ممه ۱۴/۶/۲۰۰۵، ل ۹.

زلفى

۱- فهرهنگوك، زازايى (دهملى)، (كرمانجى سهروو)، (كرمانجى خواروو)،
محسن ئه حمهد عومهر... ئيملايه كهى له لاتينييه وه گوريوه و له جياتى
توركى، كرمانيجى خوارووى داناوه، گ. كوڤى زانيارى كورد، بهرگى
پازدههم، ل ۲۳۵ - ۲۸۰.

۲- فهرهنگوك دملكى - كورمانجى - تركى، گ. (هيوا)، ژ ۱، پارييس،
تشريني يه كه مى ۱۹۸۳، ل ۱۰۷ - ۱۲۳.

- ٣ -

ژارفاوایی، کازم

فهرههنگوکا زاراوین کوردی، ئاوینه، سالی ۷، ژ ۲۸-۲۹، ل ۶۴-۶۷.

۱- ئاوردانهوهیهک له زمان نووسینمان، گ. مهاباد، ژ (۶۹)،
سه‌ماوهزی ۱۳۸۵ (۲۰۰۶)، ل ۲۳.

۲- ئاوردانهوهیهک له زمانی نووسینمان، گ. مهاباد، ژ (۶۲)، سالی
شه‌شهم، گولانی ۱۳۸۵ (۲۰۰۶)، ل ۲-۲۳.

۳- ئاوردانهوهیهک له زمانی نووسینمان، گ. مهاباد، ژ (۶۳)، سالی
شه‌شهم، جۆزهدانی ۱۳۸۵ (۲۰۰۶)، ل ۳۰.

۴- ئاوردانهوهیهک له زمانی نووسینمان، گ. مهاباد، ژ (۶۷)، پره‌زیه‌ری
۱۳۸۵ (۲۰۰۶)، ل ۱۸-۱۹.

۵- ئاوردانهوهیهک له زمانی نووسینمان، گ. مهاباد، ژ (۶۸)، خه‌زه‌لوهری
۱۳۸۵ (۲۰۰۶)، ل ۱۷.

۶- ئاوردانهوهیهک له زمانی نووسینمان، گ. مهاباد، ژ (۶۶) خه‌رمانانی
۱۳۸۵ (۲۰۰۶)، ل ۲۲-۲۳.

- س -

س.

گیره شیوینی، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۱۶، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۵۸، ل ۱۰.

س. س.

یه‌ککردنا زمانی کوردی، گ. (هه‌تاو)، ژ ۱۰، سالی ۱، هه‌ولیر، ۱۹۵۴،

ل ۱ - ۲.

س. ش.

۱- یه‌کییتی زمانی کوردی، گ. (هه‌تاو)، ژ ۲۳، سالی ۱، هه‌ولیر، ۱۹۵۵، ل

۱۷ - ۱۸.

۲- (زاراوه‌ی زمانی کوردی له‌ته‌رازووی به‌راورددا) و چه‌ند ره‌خنه‌یه‌ک، گ.

(کوژی زانیاری عیراق - ده‌سته‌ی کورد)، ب ۱۲، به‌غدا، ۱۹۸۵،

ل ۱۵۳ - ۲۰۳.

۳- یه‌کییتی زمان، گ. (هه‌تاو)، ژ ۱۱، سالی ۱، هه‌ولیر، ۱۹۵۴، ل ۱۶.

۴- یه‌کییتی زمانی کوردی، گ. (هه‌تاو)، ژ ۱۴، سالی ۱، هه‌ولیر، ۱۹۵۴،

ل ۳ - ۴.

س (ص).

یه‌کییتی زمانی کوردی، گ. (هه‌تاو)، ژ ۱۵، سالی ۱، هه‌ولیر، ۱۹۵۴، ل ۲.

سایر، په‌خشان و قه‌یس کاکل توفیق

ره‌نگدانه‌وه‌ی باری سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی له (ناو) ی کوردیدا، گ. زانکۆی

ده‌ۆک، به‌رگی (۹)، ژ (۱)، ۲۰۰۶، ل ۱-۲۱.

سایر، په‌فیع

۱- زمانی ئە‌ده‌بیبی یه‌کگرتووی کوردی و ئە‌لفوبیی کوردی، گ.

کوردۆلۆجی، ژ (۱)، ۲۰۰۸، ل ۳-۷۷.

۲- ئە‌لفوبیی کوردی له‌باکووری کوردستاندا، ده‌توانییت ببیته یه‌کیک له‌و

توخمه‌کولتوووریانه‌ی که‌کورد له‌تورک جیا ده‌کاته‌وه، ئە‌لفیبی لاتینی

زمانی ستاندارد، پرۆژەى تیشك ژماره ۱۰، نامادهکردنى كتيب رهوشت
محهمه، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ۴۷۳ل. ۷۹-۹۷.

۳- بهستاندارد كردنى زمانى كوردى وئەلفوييى كوردى، له بلاوكراوهكانى
گوڤارى ئاينده، دهزگای چاپ وپهخشی سهردهم، ۲۰۰۸، ۱۱۸ل.

سایر، خالد

دەرباره‌ی لیستەى سیهه‌م و چواره‌می زارواه‌کانى كۆپى زانیاری كورد، ژ
(۶۰)، س (۱۹۷۷)، ۱۹-۲۱.

سایر، کامیار

۱- لینگوا فرانکای كوردی: زمانى ستاندهردوفهرمی، پرۆژەى تیشك
ژماره ۱۰، نامادهکردنى كتيب: رهوشت محهمه، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸،
۲۶۹-۳۳۰ل.

۲- لینگوا فرانکای كوردی، زمانى ستاندهر و فهرمی، چاپخانه‌ی ره‌نج،
سلیمانی، ۲۰۰۹، ۲۲۲ل.

سادیق، فوئاد تاهیر

۱- فهره‌نگی زیوار، گ. گه‌لاویژی نوی، ژ (۱)، ۱۹۹۹، ۱۸۹-۱۹۳.

۲- هۆشیاریی زمانه‌وانی، چاپه‌مەنى زاموا، سلیمانی، ۱۹۹۹.

۳- زمانى ناپوخت، گ. گه‌لاویژی نوی، ژ (۲)، ۲۰۰۱، ۱۴۰-۱۴۷.

سادیق، تاهیر

۱- هه‌له‌ی نووسین، گ. (پۆژی نوی)، ژ ۳، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل
۶۵ - ۶۷.

۲- فهره‌نگی خال، گ. (هیوا)، ژ ۵، سالی ۳، به‌غدا، ۱۹۶۰، ل ۶۸ - ۶۹.

۳- پیتە ناسازەکان، گ. (هیوا)، ژ ۳۳، سالی ۵، به‌غدا، ۱۹۶۱، ل ۳۳ - ۳۵.

۴- دوو پیتی بئ وینه، گ. (هیوا)، سالی ۴، به‌غدا، ۱۹۶۱، ل ۵۲ - ۵۳.

۵- پۆژ ژمیریان پۆژمیر، گ. (هیوا)، ژ ۳۲، سالی ۴، به‌غدا، ۱۹۶۱، ل ۵۰ -
۵۱.

۶- رینووس - چۆنیه‌تی نووسینی كوردی، كه‌ركوك، ۱۹۶۹. ۱۴۴ل.

۷- جاریکی تریش پیتەکانی كوردی، گ. (نووسه‌ری كورد)، ژ ۳، سالی ۱،
به‌غدا، ۱۹۷۱، ل ۲ - ۲۸.

- ۸- ناو بچووک کردنهوه، گ. (دهنگی مامۆستا)، ژ ۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۷۱، ل ۴۲ - ۴۳.
- ۹- نووسینی سه‌ره‌تای کتیب، گ. (برایه‌تی)، ژ ۱۰، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۱، ل ۲۲.
- ۱۰- زمانه‌وانی - له‌گه‌ل دوکتۆر عه‌بدولپه‌رحمان ماره‌فدا، گ. (به‌یان)، ژ ۱۷، به‌غدا، ۱۹۷۴، ل ۱۷.
- ۱۱- ئاوپه‌ک له‌ نووسینی کۆن و نویمان، گ. (به‌یان)، ژ ۲۳، به‌غدا، ۱۹۷۵، ل ۹ و ۱۵.
- ۱۲- پینووسی کوردی، گ. (کۆپی زانیاری عیراق - ده‌سته‌ی کورد)، ب ۹، به‌غدا، ۱۹۸۲، ل ۱۴۹ - ۱۷۳.
- ۱۳- ئه‌بێ بنووسریت، ئه‌مپۆ، نه‌ک ئیمپۆ، گ. نووسه‌ری نوی، ژ (۲)، سالی ۱۹۷۴، ل ۲۰-۲۳.

سالار

زبان چۆن په‌یدا بوو، چ. کامه‌ران، سلیمانی، ۱۹۵۸، ل ۳۸.

سالار، ئه‌حمه‌د

- ۱- ئه‌حمه‌د سالار، ده‌نگسازی، هه‌ولیه‌ر، ۲۰۰۰.
- ۲- زانستی ده‌نگ و ئاخافتن، له‌ بلاکراوه‌کانی، گ. شانۆ، هه‌ولیه‌ر، ۲۰۰۲.

ساله‌یی، سو‌بجی

هه‌ندی پینشنیاری سه‌رپیی بو‌ وه‌رگه‌یران، پ. برایه‌تی، ژ (۱۶۴۵)، شه‌مه‌مه ۱۹۹۳/۵/۱۵، ل ۶.

سالخ، به‌درخان

- ۱- تیپین مه‌و بسانا هیکرنا خویندی، پۆژی کورد، ژماره (۲)، ۱۹، تیرمه‌ها ۱۹۱۳، ل ۱۲-۱۳.
- ۲- تعقیب جمعیة (نشر التعلیم و اصلاح الحروف) المحترمة لمدير مجلة (رۆژی کورد)، پۆژی کورد، ژماره (۲)، ۱۹، تیرمه‌ها ۱۹۱۳، ل ۱۳-۱۵.

سالخ، تاریق

۱- زمانه‌وانی، پۆژنامه‌ی هه‌ولیه‌ریۆست: ژماره (۸۱) ۲۰۰۶.

- ۲- زمانه‌وانی: چۆنییه‌تی رینووسکردنی تیپیی (و) ($W; \hat{u}; u$)، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۸۳) چوارشه‌م ۲۰۰۶. ل ۸ (له‌هه‌مووژماره‌کان گۆشه‌که له‌م لاپه‌ره‌یه‌دابوو).
- ۳- رینووسکردنی تیپیی (ر، پ). رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۸۵) یه‌کشه‌م (۱) ی تشرینی یه‌که‌م ۲۰۰۶.
- ۴- گرفت و رینووسکردنی تیپ / پیتی (ی: $\hat{I}: Y$)، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۸۷) چوارشه‌مه (۴) ی، تشرینی یه‌که‌م ۲۰۰۶.
- ۵- هه‌ندی تایبه‌تمه‌ندی زمانی کوردی، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۸۸) ۲۰۰۶.
- ۶- رینووسکردنی پاشگری (دا) و کاری (دا) که چاوه‌گه‌که‌ی (دان) ه، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۸۹) چوارشه‌م ۱۱ ی، تشرینی یه‌که‌م ۲۰۰۶.
- ۷- ئامرازی (تر، ترین) له‌گه‌ل و شه‌ی (تر)، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژ (۹۰) ۱۵-۱۰-۲۰۰۶.
- ۸- زمانه‌وانی و هه‌ندی سه‌رنجی گشتی، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۹۲) ۲۸-۱۱-۲۰۰۶.
- ۹- چۆنییه‌تی لیکدان و دروستکردنی وشه‌ی ناساده، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۹۳) یه‌کشه‌م ۱۲ ی، تشرینی دووهم ۲۰۰۶.
- ۱۰- خالبه‌ندی رۆلی (بۆر/ فاریزه)، له‌ نیو رینوسی کوردیدا، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۹۴) چوارشه‌مه ۱۵ ی تشرینی دووهم ۲۰۰۶.
- ۱۱- خالبه‌ندی رۆلی، (خال/ / دووخال/ / بۆروخال/) له‌ نیو رینوسی کوردیدا، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۹۵) یه‌کشه‌م ۱۹ ی، تشرینی دووهم ۲۰۰۶.
- ۱۲- ((نیشانه‌ی پرس و سه‌رسوپمان (! / ؟))، رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۹۶) چوارشه‌م ۲۲ ی تشرینی دووهم ۲۰۰۶.
- ۱۳- چۆنییه‌تی به‌کاره‌ینانی جووت که‌وانه‌ی بچووک (()) و جووت که‌وانه‌ی گه‌وره () . . رۆژنامه‌ی هه‌ولیرپۆست: ژماره (۹۷) یه‌کشه‌م ۲۶ ی، تشرینی دووهم ۲۰۰۶.

- ۱۴- ھیل (تەقەل -) وچەند خالىك، لە نووسيندا، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۹۷) ۲۶-۱۲-۲۰۰۶.
- ۱۵- بىچينەى پىكھاتەى زمان بەگشتى، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۹۸) چوارشەم ۲۹ى تشرىنى دووہم ۲۰۰۶.
- ۱۶- راقەکردنى ھەندى لە پىكھاتەكانى زمان، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۹۰) يەكشەم ۲۰۰۶.
- ۱۷- ھەندى سەرنج و تىبىنى وشەسازى، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۹۹) يەكشەم ۳ى كانونى يەكەم ۲۰۰۶.
- ۱۸- رۆلى (۵-ئەھ) لە نيو ريزمانى زمانى كوردى، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۰) چوارشەم ۶ى كانونى يەكەم ۲۰۰۶.
- ۱۹- رۆلى (خالبەندى) لە ھۆنينەوہى شيعر، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۱) يەكشەم ۱۰ى كانونى يەكەم ۲۰۰۶.
- ۲۰- ئايە نامرازەكانى پەيوەندى لە شوينى يەكتر بەكار دىن؟، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۲).
- ۲۱- ئايە نامرازەكانى پەيوەندى شوينى يەكتر دەگرنەوہ؟، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۳) يەكشەم ۱۷ى كانونى يەكەم ۲۰۰۶.
- ۲۲- ھەندى سەرنج و تىبىنى بۇ رينووسى كوردى، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۴) چوارشەم ۲۰ى كانونى يەكەم ۲۰۰۶.
- ۲۳- كاريگەرىيى راگەياندن لەسەر رينووس و زمان، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۵) يەكشەم ۲۴ى كانونى يەكەم ۲۰۰۶.
- ۲۴- كاريگەرىيى راگەياندن لەسەر رينووس و زمان، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۶) چوارشەم ۲۷ى كانونى يەكەم ۲۰۰۶.
- ۲۵- كاريگەرىيى راگەياندن لەسەر رينووس و زمان، پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۷).
- ۲۶- رۆلى (كە/كو) لە كورتى دەربرين بۇ كارى پستەسازى و راگەياندن . . . پۇژنامەى ھەوليرپۇست: ژمارە (۱۰۷) يەكشەم ۷ى كانونى دووہم ۲۰۰۷.

- ۲۷- ئەرکەكانى (كاراۋ بەركارو كار) لە ئاستى رستەسازىدا، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە. (۱۰۸) چوارشە ۱۰ى كانوونى دووہم ۲۰۰۷.
- ۲۸- رستەى ئاۋىتە، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۰۹) يەكشەم ۱۴ى كانوونى دووہم ۲۰۰۷.
- ۲۹- ئايە لە زمانى كوردىدا، رستەى بەبى كار (فرمان) مان، ھەيە؟، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۱۰) چوارشەم ۱۷ى كانوونى دووہم ۲۰۰۷.
- ۳۰- كارىگەرىي وەرگىپران لەسەر زمان، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۱۱) يەكشەم ۲۱ى كانوونى دووہم ۲۰۰۷.
- ۳۱- نىشانەكانى ناسىيارى زمانى كوردى، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۱۲) ۲۴ى كانوونى دووہم ۲۰۰۷.
- ۳۲- نىشانەكانى نەناسىيارى زمانى كوردى، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۱۳) ۲۰۰۷.
- ۳۳- نىشانەكانى كۆ لە زمانى كوردى، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۱۴) ۲۰۰۷.
- ۳۴- پىروپاگەندە (پىكلام) و تابلۆ ناۋنىشان، و كارىگەرىيان لەسەر زمان، پۇژنامەى ھەولپىر پۇست: ژمارە (۱۱۵) ۴-۲-۲۰۰۷.
- ۳۵- (وہ) پاشگىرى فرمانى و (وہ)ى، نىشانەى كارى رابردووى تەواو. پۇژنامەى ھەولپىر پۇست: ژمارە (۱۱۶) ۶-۲-۲۰۰۷.
- ۳۶- (وہ) وەك نىشانەى كارى رابردووى تەواو، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۱۷) يەكشەم ۱۱شوباتى ۲۰۰۷.
- ۳۷- ئەرکەكانى تىپ/ پىتى (ى) لەنىو زمانى كوردىدا، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۱۸) ۲۰۰۷.
- ۳۸- چۆنىەتى رېنووسكردى (ناو)، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۱۹) (۲۰۰۷).
- ۳۹- لىكدان و بەيەكەوہ لكاندى وشە، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست: ژمارە (۱۲۵) ۱۱-۳-۲۰۰۷.

- ۴۰- (ن) وەك نیشانەى چاۋگ و جېناۋى لكاو ، پۇژنامەى ھەولېرپۇست: ژمارە (۱۲۷) يەكشەم ۱۸ ئادارى ۲۰۰۷.
- ۴۱- پۇلى رېنوۋسى ژانرە ئەدەبىيەكان لەسەر زمان، پۇژنامەى ھەولېرپۇست: ژمارە (۱۲۸) چوارشەم ۲۸ ئادار ۲۰۰۷.
- ۴۲- چۇن ئاۋەلناۋ (ھاۋەلناۋ) لە ئاستى سىنتاكسى دەناسىنەۋە، پۇژنامەى ھەولېرپۇست، ژمارە (۱۲۹) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۴۳- تىپەكانى ئەلف و بىيى زمانى كورد، پۇژنامەى ھەولېرپۇست: ژمارە (۱۳۰) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۴۴- (تىپ) پىتە بزۈينەكانى زمانى كورد، پۇژنامەى ھەولېرپۇست. ژمارە (۱۳۱) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۴۵- (تىپ) پىتە نەبزۈينەكانى زمانى كورد، پۇژنامەى ھەولېرپۇست. ژمارە (۱۳۲) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۴۶- بېرگە و جۇرو پىكھاتەكانى بېرگە، پۇژنامەى ھەولېرپۇست. ژمارە (۱۳۳) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۴۷- جۇرو شىۋازو چۇنەتى نووسىن، پۇژنامەى ھەولېرپۇست. ژمارە (۱۳۴) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۴۸- پىكھاتەو جۇرەكانى ناۋ لەنىۋ زمانى كوردىدا، پۇژنامەى ھەولېرپۇست. ژمارە (۱۳۵) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۴۹- ئەركەكانى ناۋ لە ئاستى سىنتاكسىدا، پۇژنامەى ھەولېرپۇست. ژمارە (۱۳۷) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۵۰- چاۋگ، چۇن وەك ناۋ بەكاردى، پۇژنامەى ھەولېرپۇست. ژمارە (۱۳۹) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۵۱- جېناۋى خۇيى لەنىۋ پستە چۇن وەك ناۋ بەكار دى، پۇژنامەى ھەولېرپۇست، ژمارە (۱۴۰) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۵۲- سوان و قرتانى پىت لە ئاستى وشەسازىدا، پۇژنامەى ھەولېرپۇست، ژمارە (۱۴۲) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۵۳- ئاۋەلكار: جۇر و شىۋازەكانى، پۇژنامەى ھەولېرپۇست، ژمارە (۱۴۳) چوارشەم ۲۰۰۷.

- ۵۴- پۇل ۋە ئەركى جېناۋەكان، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۴۵) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۵۵- جېناۋى لكاۋى (ن/ين) ۋە چەند سەرنجىك، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۴۷) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۵۶- ھەندى سەرنج لەبارەى پېشگرو پاشگرەكانى زمانى كودى، پۇرژنامەى ھەولپىر پۇست. ژمارە (۱۴۹) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۵۷- پلان ۋە پىلان ۋە ئاستى جىاۋازىيەكانىان لەپروۋى واتاسازى ۋە وشەسازىيەۋە، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۵۰) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۵۸- زمانى كوردى ۋە خويندەۋەى ژمارە بىركارىيەكان، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۵۲) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۵۹- زمانى كوردى ۋە خويندەۋەى ژمارە بىركارىيەكان، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۵۴) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۶۰- ژمارە بىركارىيە رىزبەندىيەكان لە كرمانجى سەروو خواروو، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۵۶) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۶۱- ناوۋ ناتۇرە، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۵۸) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۶۲- وشە ۋە ھاۋاۋاتاكەى. پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۵۹) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۶۳- گۇرانى پىت لە ئاستى وشەسازى ۋە دروستكردنى وشەيەكى نوى، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۶۱) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۶۴- ھاۋەلناۋى نادىيار لە ئاستى سىنتاكسىدا، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۶۲) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۶۵- جېناۋى نادىيار لە ئاستى رستەسازىدا، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۶۴) چوارشەم ۲۰۰۷.
- ۶۶- جېناۋى پرس ۋە ئەرکەكانى لەنىۋ رستە. ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۶۵) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۶۷- ھاۋەلناۋى پرس ۋە چەند سەرنجىك، پۇرژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۶۷) چوارشەم ۲۰۰۷.

- ۶۸- ھاۋەلكارى پرس و شىكارىيەكى بابەتيانە، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۶۹) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۶۹- شىۋازى پىژەى داخۋازى (فەرمان - ئەمرى)، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۷۰) چۈارشەم ۲۰۰۷.
- ۷۰- چەند سەرنجىك بۇ كارى يارىدەدەر لەنىۋ زمانى كوردى، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۷۱) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۷۱- شىۋقەكردىك بۇ كارى تىپەرو تىنەپەر، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۷۲) چۈارشەم ۲۰۰۷.
- ۷۲- گۈپىنى چاۋگى تىنەپەر بۇ تىپەر، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست، ژمارە (۱۷۳) يەكشەم ۲۰۰۷.
- ۷۳- دوا پەيلى زمانەۋانى، پۇژنامەى ھەولپىرپۇست. ژمارە (۱۷۴) چۈارشەم ۵ ئەيلولى (۲۰۰۷).
- ۷۴- ئاۋردانەۋەيەك لەزمانى كوردى. . . پۇژنامەى كوردستان راپۇرت. (۲۰۰۷).
- ۷۵- زمانى كوردى و گرفتى ھەلەى چاپ و ھەلەى پىنۋوس، خەبات. (۲۰۰۷).
- ۷۶- زمانى كوردى لە تەرازۋى بەراوردكارىدا. . . . پۇژنامەى بارزان. (۲۰۰۸).
- ۷۷- قۇناغەكانى بەكارھىنەنى زمان لەنىۋ شىعرو ئەدەبىياتى كوردىدا. . . . پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۸).
- ۷۸- زمانى نووسىنى ھەريەك لە ژانرە ئەدەبىيەكان، پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۷).
- ۷۹- قسەيەك بۇ زمان. پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۷).
- ۸۰- بەرەو پىژمانى كوردى، بەرەو زمانى نووسىن، پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۸).
- ۸۱- ئايە چىن و تويژەكانى كۆمەلگا زمانى تايبەت بە خۇيان ھەيە، پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۶).

- ۸۲- سەلىقەى زمانەوانى و گىرقتەكانى زمانى كوردى، پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۶)
- ۸۳- پۇل و كارىگەرى وەرگىپران لەسەر ئاستەكانى زمانى كورد... گۇقارى ھەرىمى كوردستان.
- ۸۴- بەرەو وشە پۇنان لە زمانى نووسىندا، پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۸).
- ۸۵- سىنتاكسى پستەى سادە لە زمانى كوردىدا، پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۸).
- ۸۶- ھەندى لە كىشەو گىرقتەكانى ئەمپۇى پىنووسى زمانى كوردى. . پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۷).
- ۸۷- پەنگدانەوەى زمانى پىشەكارن بەسەر زمانى ئاخاوتن، پۇژنامەى خەبات ژمارە (۲۳۷۱) يەكشەم ۷كانونى دووہم ۲۰۰۷.
- ۸۸- زمانى كوردى لە نىوئەلف و بىى عەرەبى و لاتىنى پۇژنامەى كوردستان راپۇرت (۲۰۰۶).
- ۸۹- چۆنەتى پىنووسكردىنى پاشگرى (د) و كارى (د) لە زمانى كوردىدا لە گۇقارى ھەرىمى كوردستان بلاوكراوہتەوہ.
- ۹۰- چەند لايەنىكى بوارى وشەسازى زمانى كورد،. پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۶).
- ۹۱- دەزگانى راگەياندن وەكو پىويست گرىنگيان بە پەوشى زمانى كوردى نەداوہ، پۇژنامەى كوردستان راپۇرت (۲۰۰۷).
- ۹۲- تايبەتمەندى زمانى شارو زمانى لادى، پۇژنامەى خەبات (۲۰۰۷).
- ۹۳- تايبەتمەندى زمانى شىعر لەچى دايبە، پۇژنامەى خەبات (۲۲۸۲) شەممە (۳۰) ى ئەيلول ۲۰۰۶.
- ۹۴- زمانى كوردى لەنىو ھەلەى پىنووس و ھەلەى چاپدا، پۇژنامەى بارزان، ژمارە (۷۳) يەكشەم ۲۹-۶-۲۰۰۸.
- ۹۵- ھاوئناوہ ژمارەبىيەكان،. گۇقارى ئاسۆى پەروەردەىى: چاپكراوو بلاوكراوہى وەزارەتى پەروەردە.
- ۹۶- چەند سەرنجىك لە بارەى ناوى بچووككراو، گۇقارى ئاسۆى پەروەردەىى: چاپكراوو بلاوكراوہى وەزارەتى پەروەردە.

۹۷- كيشهكانى رېنوووس بە لاتىنى، گۆقارى ئاسۆى پەروەردەيى:
چاپكراووبلاؤكراوہى وەزارەتى پەروەردە.

۹۸- بەواداچوون بۆ بابەتە پېژمانىيەكان، گۆقارى ئاسۆى پەروەردەيى:
چاپكراووبلاؤكراوہى وەزارەتى پەروەردە.

۹۹- ھەندى كيشەو گىرقى زمانى كوردى، پۆژنامەي كوردستان راپۆرت:
ژمارە (۵۹۳) ۲۰۰۹.

۱۰۰- راقەكردنى ھەندىك لە پىكھاتەكانى زمانى كوردى، پۆژنامەي
كوردستان راپۆرت، ژمارە (۵۹۸) ۲۰۰۹.

۱۰۱- وشەي ناسادە، پۆژنامەي كوردستان راپۆرت، مانگى نىسانى ۲۰۰۹.

۱۰۲- رېنوووسكردنى تىپ، پۆژنامەي كوردستان راپۆرت، مانگى نىسانى
۲۰۰۹.

۱۰۳- گىرقى رېنوووس، پۆژنامەي كوردستان راپۆرت: ژمارە (۶۱۵) ۲۰۰۹.

۱۰۴- چۆنىەتى رېنوووسكردن، پۆژنامەي كوردستان راپۆرت: ژمارە (۶۱۷)
۲۰۰۹.

۱۰۵- چەند سەرنجىكى زمانەوانى، چاپى يەكەم، دەزگاي موزىك
وكەلەپورى كورد، زنجىرە ۳۰ - ھەولير، ۲۰۰۸.

سالج، ھەكىم

۱- ئارىيان واچەكان و ھەلسەنگاندنىكى تر، ئاوينە، سالى ۵، ژ ۱۶،
ل ۲۹-۳۱.

۲- پاشماوہى سانسكرىتى لە كوردەوارىدا، ئاوينە، سالى ۶، ژ ۲۳،
ل ۲۸-۲۹.

سالج، رەشىد مەھەد

چەند تىببىنى و پىشنىياز دەربارەي زانا زمانى ئىنگلىزى ل قوتابخانىن مەدا،
گ. ئاسۆى پەروەردەيى، ژ (۳۲) ى حوزەيرانى ۲۰۰۳، ل ۸۹-۹۰.

سالج، سەلوا فەرىق

۱- كارى دارىژراو لە نىوان كوردى (دىيالكتى ژوورو) و فارسىدا -
لىكۆلىنەوہىكى وەسفى بەراوركارىا، نامەي ماستەر، زانكۆي

سەلاھەدىن، كۆلىژى زمان، ۲۰۰۷

۲- کاریگه‌ریا ئەلف و بیی لسەر زمانی، گ. (پریژن)، ژ (۱)، ۲۰۰۸، دهۆک
ل. ۶-۶۱.

سالح، خالد

گلۆلکا ئالزیایی، چەند ئیدیو وەکیڤن کوردی نە، لقی نووسەرانی دهۆک،
۲۰۰۶.

سالح، لانه

بەپیی بۆچوونی ئینگلیزه‌کان پەیفی کوردی دەرپیرینی باری سایکۆلۆژی
مرۆقی کوردی، گ. ئاسۆی پەروردهیی، ژ (۲) ی تشرینی دووه‌می ۲۰۰۰،
ل. ۱۰۹.

سایه، نیعمەت عەلی

۱- ئامرازی ریژمان لەزاری کەلهوپی دا، گ. (پۆشنییری نوی) ژ (۱۱۲)، س
(۱۹۸۶)، ل. ۱۶۹-۱۶۱.

۲- ناو و پاناو لەزاری کەلهوپی دا، گ. (پۆشنییری نوی) ژ (۱۱۶) کانونی
یەکه‌م، س (۱۹۸۷)، ل. ۹۳-۱۰۰.

۳- کار لەزاری کەلهوپی دا، گ. (پۆشنییری نوی) ژ (۱۱۹) ی ئەیلول، س
(۱۹۸۸)، ل. ۱۰۵-۱۱۷.

۴- ئاوەلناو و ئاوەلکار لەزاری کەلهوپی دا، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ
(۱۲۱) ئادار، س (۱۹۸۹)، ل. ۷۷-۸۴.

۵- زمان و ژیان، گ. (پۆشنییری نوی) ژ (۱۵۲)، س (۲۰۰۲)، ل. ۵۲-۵۸.

۶- گەوهەری گەرمەسیر، فەرھەنگیکی کوردی - عەرەبی زاری کەلهوپییه،
ب، ۱، (أ خ) بەغدا: دار الحرية للطباعة، ۱۹۹۸، ۲۸۰ ل.

۷- ریژمانی کوردی زاری کەلهوپی، وەزارەتی پۆشنییری، سلیمانی، ۲۰۰۴.

سەبری، پازاو پەشید

۱- هەندی لایەنی سینتاکسی لە شیۆه‌زاری پواندزدا، بەشی یەکه‌م، گ.
زمانناسی، ژ (۱)، ۲۰۰۹، ۵۷-۷۱.

۲- هەندی لایەنی سینتاکسی لە شیۆه‌زاری پواندزدا، بەشی دووهم و
کووتایی، گ. زمانناسی، ژ (۲)، ئابی ۲۰۰۹، ۶۱-۷۸.

سەبىرى، عوسمان

- ۱- ئەلفىيى يا كوردى، شام، چ. كەرەم، ۱۹۵۵.
- ۲- ئەلفىيى يا كوردى، گ. (هيو)، ژ ۱، پاریس، تشرینی يەكەمی ۱۹۸۳، ل ۱۹ - ۲۰.
- ۳- پرسىيارا گەلاویژى، گ. (گەلاویژ)، ژ ۱، سالى ۵، بەغدا، ۱۹۴۴، ل ۵۸ - ۶۰.

سەجادی، عەلئەدین

- ۱- نووسینی كوردى، گ. (گەلاویژ)، سالى ۶، بەغدا، ۱۹۴۵، ل ۴۳ - ۵۱.
- ۲- دانانی نیشانهکانی پیتی كوردى، گ. (پۆژی نوی)، ژ ۱۲، سالى ۱، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۱۱ - ۱۸.
- ۳- دەستوورو فەرھەنگی كوردى، چ. مەعاریف، بەغدا، ۱۹۶۲، ل ۲۳۹.
- ۴- وتن و نووسین، گ. (كۆلیجی ئەدەبیات)، ژ ۱۸، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۶۱ - ۷۱.
- ۵- وشەى كوردى، گ. (كۆپى زانیاری كورد)، ب ۲، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۱۴۸ - ۱۷۸.
- ۶- دەنگی كوردى و نیشانهى، گ. (كۆپى زانیاری عیراق - دەستەى كورد)، ب ۱۲، بەغدا، ۱۹۸۵، ل ۹۷ - ۱۵۲.
- ۷- كورتە باسیك لە بارەى ئەم نووسینەى ئیمەوه، گ. (بەیان)، ژ ۲۳، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۵ - ۷.
- ۸- زانینى كرۆكى زمان، گ. (كۆپى زانیاری كورد)، ب ۵، بەغدا، ۱۹۷۷، ل ۳۶ - ۶۲.
- ۹- وتن و نووسین، گ. كۆلیجی ئەدەبیات، ژ (۱۸)، ۱۹۷۴، ل ۶۱-۷۱.

سەرابى، شوان

- ۱- زمانى كوردى لە رۆژنامەگەرى كوردیدا رۆژنامەى خەبات : نمونە، گ. كوردستانی سەدەى بیست و یەك، ژمارەى جمك (۲. ۳) ۲۰۰۸.
- ۲- فەرھەنگی هەراشان كوردى . كوردى ۲۰۰۷، كۆکردنەوهو داپشتنى كۆمەلێك مامۆستا، لەوانە : شوان سەرابى، ئەحمەد فەقى یوسف، ساجیدە مەعروف، مەجید باجلوورى، تارىق خالید مەعروف، سەلام

ناوخۆش، عەبدولپرەحمان مستەفا، محەمەد نەزىف، ھىرۆ
عەبدولپرەحمان، جەعفەر حەجى حوسەين، سەدىق شرۆ عەلى، عومەر
محەمەد عامر، نورى سەعید، ئامادەو سەرپەرشتىکردن و سەرلەنۆى
دارشتنەو دەولەمەندکردنى لىژنەى فەرھەنگ.

سەعید، ئەمىن عەلى (د)

خویندەنەو دەستورى كوردى، بەرگى يەكەم و دووهم، چ. (دار الحكمة)،
بەغدا، ۱۹۹۰. ۱۲۵.

سەعید، تارا عەبدوللا

ھەندىك لایەنى پىزمانى زارى فەیلی - لىكۆلینەو ھەیکى مەیدانىیە، (نامەى
ماستەر) كۆلیجى ئاداب-زانكۆى سەلاحەدىن، ۱۹۹۸، ل ۱۰۱.

سەعید، یوسف شەریف (د)

۱- دۆخەکانى ژێرەو ە لای فیمۆر و لایەنى رستەسازى كوردى، نامەى
ماستەر، كۆلیجى ئاداب-زانكۆى سەلاحەدىن، ۱۹۹۰-۱۲۴.

۲- كارى لىكدرائە كوردى و فارسیدا- لىكۆلینەو ھەیکى بەراوردكارى،
نامەى دكتورا، كۆلیجى ئاداب-زانكۆى سەلاحەدىن، ۱۹۹۸، ل ۲۷۰.

۳- زمانەوانى كارەكى و فەرھەنگسازى، توێژینەو ھەکانى كۆنگرەى يەكەمى
زمانى كوردى، گ. ژ (۱)، ۱۵-۱۷/۵/۲۰۰۵، ل ۹۱-۱۳۸.

۴- زاراوہى خزمایەتى لەزمانى كوردى و فارسیدا لەپروانگەى قوتابخانەى
سىمانتىكى شیتەلكارى، گ. زانكۆ، ژ (۱۱)، ۱۵ تشرینی يەكەم ۲۰۰۰،
ل ۳۳-۵۶.

۵- جیناوى كەسى لە كوردى و فارسیدا لىكۆلینەو ھەیکى وەسفى
بەراوردكارىیە، گ. زانكۆ، ژمارە (۶)، سالى سییەم، ۲۹ ئایارى ۱۹۹۹،
ل ۷-۶۸.

۶- لىكۆلینەو ھەى نوكتە لە پروانگەى زمانەوانىیەو، گ. زانكۆى سلیمانى، ژ
(۱۷) نیسانی ۲۰۰۶، ل ۲۱۱-۲۲۴.

۷- بچووكتىن بۆتەى گوتن لە كوردیدا، گ. زانكۆ، ژ (۱۰)، ۳ حوزەیرانى
۲۰۰۰، ل ۲۹-۴۲.

- ۸- رادەو ھەندى تىببىنى دەربارەى رادە لەزمانى كوردیدا، گ. زانكو، ژمارە (۴)، سالى سىيەم، ۱۴كانونى دووهمى ۱۹۹۹، ل ۱۰۳-۱۳۶.
- ۹- واتاسازى، ن. لوپلان، كلود جىرمان و ريمو، دەزگای موكریان، ۲۰۰۶. **سەئید، زاھیر محەمەد**
- فەرھەنگى زىندەزانى، فەرھەنگى ئىنگلىزى-عەرەبى- كوردى، خانەى چاپ و بلاو كوردنەوہى چوارچرا، سلیمانى، ۲۰۰۹.
- سەئید، ديار عەبدولكەرىم**
- ياسايين دەنگى د كرمانجىيا ژوورى دا، (دەقەرا بەھدىنان)، كوئىچى ئاداب، زانكوى دەھوك. (نامەى ماستەر - زمان).
- سەلاح، سووران (حەسەن)**
- ۱- زاراوہى كەلوپى دىرامەدى كرماشان، ئاويئە، سالى ۵، ژ ۱۴-۱۵، ل ۷۴-۷۵.
- ۲- فەرھەنگى كوردى - فارسى لەگەل كورتەيەك سەبارەت بە زمانى كوردى، لەندەن، ۱۹۷۶.
- سەلام**
- ليكوئىنەوہ، گ. (دەنگى گىتتى تازە)، ب ۱، ژ ۶، بەغدا، مارتى ۱۹۴۴، ل ۲۰
- سەلام، ئەحمەد**
- ۱- جووتە ناو يان ئاوەل وشە، گ. (بەيان)، ژ ۴۴، بەغدا، ۱۹۷۷، ل ۵۱ - ۵۳.
- ۲- بەشە كوردىيەكەى ژمارەى پيشووم خويئەوہ، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ۵۲، بەغدا، ۱۹۷۸، ل ۶۲ - ۶۸.
- ۳- چەند لايەنىكى زمانەوانى لە كۆمەلە چىروكى (شەمامە)دا، گ. (بەيان)، ژ ۵۷، بەغدا، ۱۹۷۹، ل ۱۰۱ - ۱۰۴.
- ۴- دەربارەى چۆنيەتى بەكارھيئانى لامى قورس و لامى سووك لە وشەدا، گ. (ناسۆى زانكوئى)، ژ ۱، سالى ۲، سلیمانى، ۱۹۷۹، ل ۸۸ - ۸۹.
- ۵- سەرنجىكى تر لەسەر چۆنيەتى بەكارھيئانى (و) و (ى) لە پىنووسى ئەمپروماندا، نووسەرى نوئى، ژ (۴۰)، ئاراس، ھەولير-كوردستان، ۲۰۰۸، ل ۷۲-۷۴.

- ٦- دوو جیناوی لکاو به بهراورد (یت) و (یت)، گ. نووسه‌ری نوی، ژ (٤٣)، چاپخانه‌ی حاجی هاشم، کوردستان - هه‌ولیر، ٢٠٠٨، ل ١١٥.
- ٧- ئامرازی (٥) له پیزمانی کاری (هاتن)دا، به‌نمونه و به‌شروقه، نووسه‌ری نوی، ژ (٣٥)، چاپخانه‌ی مناره-هه‌ولیر، ٢٠٠٦، ل ٦٩-٧٦.
- ٨- کیشه ده‌نگسازییه‌کانی ئامرازی (٥) له پیزمانی کاردا، نووسه‌ری نوی، ژ (٣٧)، چاپی ئاراس، هه‌ولیر-کوردستان، ٢٠٠٧، ل ٨٩-٩٦.
- ٩- سه‌ره‌تایه‌ک بو ساغکردنه‌وه‌ی زمانی کوئی کورد، گ. کاروان، ژ (١٦٣)ی ٢٠٠٢، ل ٣٧-٣٩.
- ١٠- زمان و چییژی داپش‌تنی وشه، پ. براییه‌تی، ژ (١٧٨٩)، شه‌مه‌مه ١١/١٩٩٣، ل ٦.
- ١١- چه‌ند سه‌رنجیک له باره‌ی کتییی (فه‌ره‌نکی قوتابی)یه‌وه، گ. ئاسوی په‌روه‌ده‌یی، ژ (٤٠)ی شوباتی ٢٠٠٤، ل ٦٢-٦١.
- ١٢- ئه‌گه‌ر به‌پیی ده‌ستووری زمان (نووسه‌ر) نه‌شییت، ئه‌وا بنووس هه‌ر ناشی^١، به‌شی دووهم، پ. براییه‌تی، ژ (١٩٥٠)، هه‌ینی ٢٠/٥/١٩٩٤، ل ٦.
- سه‌لیم، سیامه‌ند**
- چوئن فییری ئه‌م سنی زمانه ده‌بییت : هیندی - کوردی - عه‌ره‌بی، به‌رگی یه‌که‌م، به‌غدا، ١٩٨١، به‌رگی دووهم، به‌غدا، ١٩٨٣.
- سه‌راج، عه‌بدو‌ل‌لأ**
- سه‌رنجیک ده‌رباره‌ی وشه له کوردیدا، گ. (په‌روه‌ده و زانست)، ژ ٥، سالی ٣، به‌غدا، ١٩٧٣، ل ١٢ - ١٧.
- سه‌عید، محمه‌د ئه‌حمه‌د**
- ١- پاشکووی (درا) یان پاشگری (را)، گ. (به‌یان)، ژ ٤٥، ١٩٧٧، ل ٢٠ - ٢٢.
- ٢- (که) له زمانی کوردیدا، گ. (پوشنبیری نوی)، ژ ٨٢، به‌غدا، ١٩٨٠، ل ٦ - ٩.
- ٣- چه‌ند سه‌رنجیکی زمانه‌وانی ده‌رباره‌ی کتییی پیزمانی کوردی، گ. (پوشنبیری نوی)، ژ ٨٥، به‌غدا، ١٩٨١، ل ١٢ - ١٧.

- ٤- چهند سه‌رنجیکی زمانه‌وانی ده‌رباره‌ی کتیبی ریزمانی کوردی، گ. (پۆشنییری نوێ)، ژ ٩٣، به‌غدا، حوزه‌یرانی ١٩٨٢، ل ٤٠ - ٤٤.
- ٥- کورته‌هه‌لسه‌نگاندنیکی پرۆگرامی خویندنی ریزمانی کوردی له قۆناغه‌کانی ناوه‌ندی و ئاماده‌یی دا، گ. (پۆشنییری نوێ)، ژ ٩٩، ١٩٨٣، ل ٧٥ - ٩٠.
- سه‌عید، محهمه‌د صالح**
- ١- زمانی کوردی و پیتی (و) له‌گه‌ڵ (ی) دا، گ. (چیا)، ژ ٢، سالی ٢، سلیمانی، ١٩٦٨، ل ٢٣ - ٣٣.
- ٢- زمانی کوردی و نیشانه‌کردنی گروگرفته‌کانی، گ. (برایه‌تی)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ٥، سالی ١، به‌غدا، ١٩٧٠، ل ١٧ - ١٨. به‌شی دووه‌م، ژ ١٠، سالی ١، به‌غدا، ١٩٧١، ل ٢٣ - ٢٤.
- ٣- جاریکی تریش پیته‌کانی کوردی، گ. (نوسه‌ری کورد)، ژ ٤، سالی ١، به‌غدا، ١٩٧١، ل ٦٤ - ٧٠.
- ٤- چهند لایه‌نیک له‌ زمانی کوردیدا، گ. (ده‌نگی مامۆستا)، ژ ١٠، سالی ٢، سلیمانی، ١٩٧٣، ل ٥٨ - ٦١.
- ٥- (گه‌شه‌ی رینووس و زاراه) هه‌لدانه‌وه‌ی چه‌مکیکی ره‌وی کاروان، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ١٨، به‌غدا، ١٩٨١، ل ١٣ - ٢٣.
- ٦- فریدان و هه‌لبواردن له‌ به‌کاره‌ینان و نووسینی کوردیدا، گ. (کوپی زانیاری عیراق - ده‌سته‌ی کورد)، ب ٩، به‌غدا، ١٩٨٢، ل ٢١٢ - ٢٢٨.
- ٧- پرگه‌ له‌ زمانی کوردیدا، ژ (١١)، ئایاری ١٩٩٧، ل ٧٢ - ٧٤.
- ٨- کتیبی (وشه‌ی زمانی کوردی) و چهند سه‌رنجیک، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ٣٤، به‌غدا، ١٩٧٥ - ١٩٧٦، ل ٣٥ - ٤٠.
- ٩- زمانی ئه‌ده‌بی و زمانی ناوچه‌یی، گ. ده‌شت، ژ (١)، کانوونی دووه‌می ٢٠٠٨، ل ٥٣ - ٥٤.
- ١٠- به‌راوردیکی گوتنه‌کانی سو‌سۆر به‌لایه‌نی زمانی کوردیه‌وه، ده‌شی، ژ (١)، کانوونی دووه‌می ٢٠٠٨، ل ٥٣ - ٥٤.

سه‌عید، نزار محهمهد

قهفتهك ژ مه‌به‌سیت د زمانی كوردیدا، گ. (كاروان)، ژ ۲۷، كانوونی یه‌كه‌می ۱۹۸۵، ل ۲۶ - ۳۱.

سه‌بری، عه‌بدوللا

۱- زمان پیشقه‌ترین ئالاقین كورده‌واریی گه‌وره‌دكه، به‌شی دووهم و كوټایی، گ. كاروان، ژ (۲۳۴)، ۲۰۰۸، ل ۱۲۱-۱۲۷.

۲- ریژمانا كوردی، گ. كاروان، ژ (۲۱۷) ۲۰۰۷، ل ۱۸۳-۱۸۵.

۳- په‌یف و شیوه یا فره‌نگی و پرسته‌سازی ده، به‌رزو مه‌حمود، راگ‌ویژانی له‌تیپی لاتینی‌ه‌وه، گ. كاروان، ژ (۲۲۴) ی ۲۰۰۸، ل ۱۶۹-۱۷۵.

۴- زمان پیشقه‌ترین ئالاقین كورده‌واریی گه‌وره‌دكه، به‌شی یه‌كه‌م، گ. كاروان، ژ (۲۳۳)، ۲۰۰۸، ل ۱۲۰-۱۲۷.

۵- گرفتی زمان له‌به‌رده‌م گواستنه‌وه‌ی زانیارییه‌ زانستی و هونه‌رییه‌كان و پوٴلی مه‌لبه‌نده نیو نه‌ته‌وه‌یییه‌كاني وه‌رگی‌پران، گ. كاروان، ژ (۲۱۷)، ل ۷۵-۸۳.

۶- زمان ناسناما ملله‌تانه-زمانی كوردی، گ. كاروان، ژ (۲۳۱)، ۲۰۰۸، ل ۱۳۲-۱۳۸.

۷- ریژمانا كوردی، گ. كاروان، ژ (۲۱۷) ی ۲۰۰۷، ل ۱۸۳-۱۸۵.

۸- ریژمانا كوردی، گ. كاروان، ژ (۲۱۷) ۲۰۰۷، ل ۱۸۳-۱۸۵.

سه‌بری، شه‌مال

بنگه‌هین راست نفیساندنا كوردیی (كرمانجی) په‌رتووكا كه‌قلى-خوه-ده‌ر، گ. كاروان، ژ (۲۲۶)، ۲۰۰۸، ل ۱۸۸-۱۹۰.

سه‌فار، محهمهد قادر

بایه‌خی زمانی ئینگلیزی و قه‌یرانی، مامو‌ستای پسپور له قو‌ناغی سه‌ره‌تاییدا، گ. ناسوی په‌روه‌رده‌یی، ژ (۸) ی حوزه‌یرانی ۲۰۰۱، ل ۳۸ - ۳۹.

سه‌فی زاده، سدیق

۱- فره‌نگی بو‌ره‌كه‌یی كوردی به‌فارسی، تاران، پیلکان، ۱۳۷۹، (دوو‌به‌رگه).

۲- فەرھەنگى ماد كوردى بە فارسى، تاران، عەتايى، (دووبەرگه).

۳- فەرھەنگى ناوى ژنان، تاران، بۆرەكەيى، ۱۳۷۸، ل ۳۲.

۴- ئاموزشى زمانى كوردى، تاران، پىژوھندە، ۱۳۷۷، ل ۸۲.

سەلاح، لاوك

وەرگىپران تەنيا لەنيوان دوو زمانى رووتدا روونادات بەلكو جۆره
مەلەلانىيەكە بۆ ناسينەوہى شوناس، چاوپيکەوتن، پ. ئاسۆ، ژ (۳۹)،
سپيشەممە ۱/۸/۲۰۰۵، ل ۱۳.

سەمەدى، عەبدوللا (سەيد)

۱- بەسەر کردنەوہى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى كوردى، بەشى
يەكەم، گ. مەھاباد، ژ (۱۳)، خاكەليوى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۱۵-۲۱.

۲- بەسەر کردنەوہى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى كوردى، بەشى
دووم، گ. مەھاباد، ژ (۱۴)، بانەمەرى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۱۸-۱۹.

۳- بەسەر کردنەوہى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى كوردى، بەشى
سپيەم، گ. مەھاباد، ژ (۱۵)، جۆزەردانى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۱۶-۱۷.

۴- بەسەر کردنەوہى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى كوردى، بەشە
چوارەم، گ. مەھاباد، ژ (۱۶)، پوشپەرى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۲۰-۲۱.

۵- بەسەر کردنەوہى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى كوردى، بەشى
پينجەم، گ. مەھاباد، ژ (۱۷)، گەلاويژى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۸-۹.

۶- بەسەر کردنەوہى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى كوردى، بەشى
شەشەم، گ. مەھاباد، ژ (۱۸)، خەرمانانى ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۱۴-۱۷.

۷- بەسەر کردنەوہى ميژووى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى
كوردى، بەشى دەيەم، گ. مەھاباد، سالى دووم، ژ (۳۳)، بەفرانبارى
۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ل ۲۴ - ۲۵.

۸- بەسەر کردنەوہى ميژووى (۳۲۰) سالەى فەرھەنگ نووسى زمانى
كوردى، بەشى (۱۲) و كۆتايى، گ. مەھاباد، ژ (۳۴)، رەشەمەى ۱۳۸۱
(۲۰۰۲)، ل ۲۲ - ۲۳.

۹- فيربوونى خويندن و نووسيني زمانى كوردى، كوردستان، ارويج،
۱۳۸۱، ل ۱۱۰.

سیدل، جۆن

زمان و عهقل و کۆمه‌لگه - فهلسه‌فه له جیهانی هاوچه‌رخیدا، و. عه‌بدوللا مه‌حمود زه‌نگه‌نه، به‌رپۆه‌به‌رایه‌تی خانه‌ی وه‌رگی‌پران، چاپخانه‌ی پوون، سلێمانی، ۲۰۰۹.

سیکانی، یاسین

مه‌هدی سیکانی باسی خۆیندنی زمانی کوردی له شاری مووسل ده‌کات، گ. ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژ (۳۴) ی ئابی ۲۰۰۳، ل ۴۱-۴۶.

سورچی، ئیبراهیم

فورمێن ئیزافی ددیالکتیڤ کوردیدا، گ. په‌یف، ژ (۱۴ و ۱۵)، ل ۱۰۵-۱۱۰.

سورمی، نه‌ژاد عزیز

۱- زمانی ئه‌ده‌بی یه‌کگرتووی کوردی یان دیالیکتچییه‌تی، گ. په‌یف، ژ (۲)، ۱۹۹۴، ل ۱۰۰-۱۰۱.

۲- فه‌ره‌نگی یاسایی، پ. براهه‌تی، ژ (۱۸۱۶)، پینجشه‌مه ۱۹۹۳/۱۲/۹، ل ۳.

سورخی، ره‌حیم قادر

۱- رۆلی واتا له پرۆسیسی په‌یوه‌ندییه‌ گشتییه‌کاندا، کۆلیجی په‌روه‌ده‌ بو زانسته‌ مرۆفایه‌تییه‌کان - زانکۆی سه‌لاحه‌دین-هه‌ولیر، ۲۰۰۵، ل ۱۴۱، (ماسته‌ر).

۲- پرۆسه‌ی پێوه‌ندی جه‌ماوه‌ریی، زمان، مۆدیك و پریازی توێژینه‌وه، ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی موکریان، ۲۰۰۸.

سولتانی، ئه‌نوه‌ر

فه‌ره‌نگی کوردی ئینگلیزی... گ. سروه، سالی ۱۷، ژ ۱۷۸، ل ۶۶-۶۸.

سولتانی، ره‌حیم

۱- ئاویریکی کورت له‌سه‌ر بنچینه‌ی زمان و خه‌تی کوردی و پێشنیاریکی رینووس، گ. کاروان، ژ (۱۷۹) ی شوباتی ۲۰۰۴، ل ۱۵۶-۱۶۰.

۲- زمانی کوردی و زمانی ئه‌لمانیدا، گ. پێشکه‌وتن، ژ (۱۴۸)، به‌هاری ۲۰۰۷، ل ۸۴-۸۸.

۳- رینووسی کوردی، مه‌هاباد، نووسه‌ر، ۱۳۸۰، ل ۶۱.

- ۴- پەيڤيڭ لە بارەى كۆمەلى فەرھەنگى و فيركارىي سوما، گ. ناسوى
پەروردهيى، ژ (۳۵) ى ئەيلوولى ۲۰۰۳، ل ۱۳-۱۴.
- ۵- رېنوووسى كوردى، كۆمەلەى فەرھەنگى سوما، فيرگەى زمانى كوردى،
مەھاباد، ۱۳۸۲ (۲۰۰۳).

سووران، بەھمەن فارڤار

رېزمان (دەستوورئ زەبانئ كوردى)، تاران، ۱۹۸۲.

سووران، بەياد عەبدولقادىر

پیداچوونەوھيىكى خيرا بە چەند لايەنيىكى دەنگسازى زمانى كوردى دا، گ.
(كاروان)، بەشى يەكەم، ژ ۳۹، ھەوليئر، كانوونى يەكەمى ۱۹۸۵، ل ۲۵ - ۳۱.

سووفى، كەرىم

۱- كاترميئر بيست و پيئنجى زمان لەكوئيە؟ و/ لەفارسىيەو، گ. كاروان، ژ
(۱۸۵) ى ئابى ۲۰۰۴، ل ۱۵۳-۱۶۰.

۲- زمانى شيعر، ن. پرويز ناتل فانكرى، (وھرگيپران)، پ. برايهتى، ژ
(۱۶۶۹)، دووشەممە ۱۹۹۳/۶/۱۴، ل ۶.

سووبحانى، حسەين

نيونامەى مندالان، سنە، گوران، ۱۳۸۱، ل ۱۲۷.

سدىقى، سەعيد

مختصر صرف و نحوى كوردى، بەغدا، ۱۹۲۸.

سدىق، جيھان عومەر

وشەى (تمثيل)، گ. (شەفەق)، ژ ۷، سالى ۱، كەركوك، ۱۹۵۸، ل ۷ - ۸.

سدىق، شيرزاد سەعيد

رستەى زمانى كوردى بەپيئى تيوورى (كاتيگورى و پيوانە) ى ھاليدەى -
ليكوولينەوھيەكى وەسف يە، نامەى ماستەر، زانكووى سەلاحەدين، كوليئرئ
زمان، ۲۰۰۸.

سدىق، فاروق عومەر

۱- پوونانى ناو لە زمانى ئەدەبى كوردى لە عيراقدا، نامەى دكتورا، مۆسكو،
۱۹۷۷.

۲- وشه‌سازی له زمانی کوردیدا، گ. (کۆری زانیاری کورد)، ب ۳، ژ ۲، به‌غدا، ۱۹۷۵، ل. ۷۱ - ۵۲۵.

سدیق، محەمەد

۱- مألپه‌رین کوردی و زمانی پۆژنامه‌گه‌ریی رۆژناما (په‌یاما کوردو ئازادیا وه‌لات) وه‌ک میناک، گ. کاروان، ژ (۲۲۷)، ۲۰۰۸، ل. ۱۸۰-۱۸۶.

۲- ئالفا به‌یا کوردی -لاتینی یا ئالفا به‌یا کوردی-عه‌ره‌بی ژبۆزمانی کوردی مناسبت‌ره، گ. کاروان، ژ. (۲۳۹)، ۲۰۰۹، ل. ۱۶۶-۱۶۹.

۳- که‌ره‌سه به‌تاله‌کان له پوو‌انگه‌ی تیۆری ده‌سه‌لات و به‌ستنه‌وه (شیۆازی کرمانجی سه‌روو)، نامه‌ی دکتۆرا، کۆلیژی زمان، زانکۆی سه‌لاحه‌دین، ۲۰۰۷.

۴- که‌ره‌سه به‌تاله‌کان له پوو‌انگه‌ی تیۆری ده‌سه‌لات و به‌ستنه‌وه (شیۆازی کرمانجی سه‌روو)، له بلاوکراوه‌کانی ئەکادیمیای کوردی، چاپخانه‌ی حاجی هاشم، هه‌ولێر، ۲۰۰۹، ۲۱۲ ل.

سلیقانی، سه‌بری

بریندارکرنا زمانی کوردی. ئاقیستا: ۲۰۰۵.

h84. [http://www.avestakurd.net/sebri%20silevani84.html]

سلیقانی، مسعود

تیپین مه‌و بسانا هیکرنا خویندنی، (رۆژی کورد)، ژماره (۱)، ۱۹ نیسانی حزیران ۱۹۱۳، ل. ۱۸.

سلیمان، مسته‌فا

فه‌ره‌نگی زاراوه‌ی زانستی، چاپخانه‌ی ره‌نج، سلیمانی، ۲۰۰۱.

سلیمان، ئاسۆس ئەنۆەر

۱- جیناوی خۆیی-لیکۆلینەوهییهکی بهراوردیییه لهنیوان زمانی کوردی و زمانی ئەلمانی، گ. رمان، ژ (۱۳۲)، ۲۰۰۸/۵/۵، ل ۸۴-۸۷.

۲- جیناوی نیشانه لهزمانی کوردیدا، نامه‌ی ماستەر، زانکۆی به‌غدا، کۆلیژی په‌روه‌ده (ئین روشد)، به‌شی کوردی، ۲۰۰۸.

سمایل، عه‌باس سلیمان

۱- فهره‌نگی ده‌شتی هه‌ولیر، گ. ئاسۆی فۆلکلۆر، ژ (۴۲)، ۲۰۰۹، ل ۱۸۷-۱۸۱

۲- فهره‌نی کوردستان و چه‌ند تیبینییه‌ک، گ. رمان، ژ (۷۷) ی ۲۰۰۲، ل ۱۴۹-۱۴۷.

۳- ناسناو له‌نیوان کولتووری خۆیی و بیگانه‌دا، گ. کاروان، ژ (۱۳۳) ی ۱۹۹۹، ل ۵-۵۳.

۴- ناوه کوردیه دیرۆکیه‌کان، به‌رپۆبه‌رایه‌تی گشتی پۆژنامه‌نووسی و چاپ و بلاوکردنه‌وه، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی پۆشنییری، هه‌ولیر، ۲۰۰۸.

۵- نازناو و ناو له‌ زمانی کوردی، پ. برییه‌تی، ژ (۱۷۰۳)، سی‌شه‌مه‌مه ۱۹۹۳/۷/۲۷، ل ۵.

۶- نازناو و ناو له‌ زمانی کوردیدا، به‌شی دووهم و کۆتایی، پ. برییه‌تی، ژ (۱۷۳۲)، سی‌شه‌مه‌مه ۱۹۹۳/۸/۳۱، ل ۵.

سمۆ، ره‌شید

چه‌ند گلی و گازند ژ بۆنا زمانی کوردی، گ. (هیوا)، ژ ۱، پاریس، تشرینی یه‌که‌می ۱۹۸۳، ل ۲۲ - ۲۳.

سمۆ، ئیبراهیم ئەحمەد

زمان ل ده‌ق زارۆکی، گ. ی په‌یف، ژ (۳۴)، ۲۰۰۵، ل ۷۴، ۷۹.
هه‌ست کایا، ژ لوزانی هه‌تا ئیرو ره‌وشا زمانی کوردی ل ترکیبی، گ. ی په‌یف، ژ (۳۵) ۲۰۰۵، ل ۶۷-۷۳.

سنجاوی، جہلال

ئەلف و بیی کوردی بە پیتی لاتینی، خویندەووی کتیب، ن. محەمەد
وہسمان، رامان :. ۲۰۰۶.

104; r. 204-205. [http://www.raman-media.net/104/r39.pdf]

سندی، بەدرخان (د):

۱- (ئەز) و (من) د زمانی کوردی دا، گ. (کوۆری زانیاری عیراق - دەستە
کورد)، بەرگی دەیەم، بەغدا، ۱۹۸۳، ل ۱۳۳ - ۱۵۳.

۲- فەرہەنگی یەکگرتووی کورد پێویستیہکی نەتەوایەتی مەزنە، گ.
نووسەری نوی، ژ (۱۹)، کانوونی یەکەمی ۲۰۰۱، ل ۱۲۴-۱۳۷.

۳- زمانی کرمانجی و خەباتەک ناوچەگەری، گ. ئەفرۆ، ژ (۱۹۱)
چوارشەممە ۲۰۰۷/۵/۳۰. ل ۱۴.

سندی، شەریف

دوو قەلانکین زمانی کوردی، گ. ئەفرۆ، ژ (۲۰۲) چوارشەممە ۲۰۰۷/۸/۱۵.

ل ۱۶.

- ش -

ش. م.

تیپی لاتینی کوردی، گ. (ههتاو)، ژ ۱۶۶، سالی ۶، ههولیر، ۱۹۵۹.

شاسوار هه‌رشه‌می

هه‌ندیك زانیاری گشتی له باره‌ی زمانه‌وه، مه‌ل‌به‌ندی کورد‌ول‌وژی، چاپخانه‌ی رهنج، سلیمانی، ۲۰۰۹، ل ۱۷۴.

شاوه‌یس، حه‌قی

۱- ئیمیلای کوردی - حروفاتی عه‌ره‌بی، گ. (دیاری کوردستان)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۸، به‌غدا، ۱۴‌ی ته‌مووزی ۱۹۲۵، ل ۷-۹. به‌شی دووه‌م، ژ ۱۰، به‌غدا، ۲۱‌ی تشرینی یه‌که‌می ۱۹۲۵، ل ۹-۱۲.

۲- نووسینی کوردی چۆن بی؟، گ. (دیاری کوردستان)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۵، به‌غدا، ۱۲‌ی مایسی ۱۹۲۵، ل ۸-۹. به‌شی دووه‌م، ژ ۶، به‌غدا، ۲۹‌ی مایسی ۱۹۲۵، ل ۷-۸.

۳- لاپه‌ره‌ی نووسینی تازه و کوردیی په‌تی : له نووسین و شیوه‌دا سه‌ربه‌خۆ، گ. (دیاری کوردستان)، به‌شی یه‌که‌م، ژ ۱۳-۱۴، به‌غدا، ۵‌ی مارتی ۱۹۲۶، ل ۱۸-۲۰. به‌شی دووه‌م، ژ ۱۵، به‌غدا، ۱۸‌ی مارتی ۱۹۲۶، ل ۱۱-۱۲.

۴- نووسینی کوردی چون بی، دیاری کوردستان، ژماره (۵)، ۱۲‌ی گولانی ۱۹۲۵، ل ۸-۹ و ژماره (۶)، ۲۹‌ی گولانی ۱۹۲۵، ل ۸-۹. و ژماره (۸)، ۴‌ی تیرمه‌ها ۱۹۲۵، ل ۷-۸.

۵- لاپه‌ره‌ی نووسین تازه و کوردی په‌تی - له نووسین و شیوه‌دا سه‌ربه‌خۆیی-دیاری کوردستان-ژماره (۱۳-۱۴) ۵‌ی ئاداری ۱۹۲۶، ل ۱۸-۲۱.

شارهزا، كهريم

۱- نالی و زمانی ئهدهیبی یه کگرتووی کوردی، گ. (بهیان)، بهغدا، ئهیلوولی
۱۹۸۳، ل ۲۱ - ۲۸.

۲- زمان و زمانی کوردی و خاسیهتهکانی، گ. (کاژاو)، ژ ۱، سلیمانی،
۱۹۸۴، ل ۳ - ۹.

۳- جووت وشهی دژواتا و رهنگدانهوهیان لهپهندی پیشینانی کوردیدا، گ.
کاروان، ژ (۲۳۵)، ۲۰۰۹، ل ۶-۱۵.

۴- زمانی ناخاوتنی کوردی ئهرك و تایبهتمهندییهکانی، گ. نووسهری
نوی، ژ (۳۸)، ئابی ۲۰۰۷، ل ۸۷-۹۳.

شاکهلی، ئهحمهد

مندالی کورد و فرههنگی کورد لهههندهران، سوید، ۱۹۸۹.

شاکهلی، ئهمحمد

۱- گیروگرفتی ئهلفوبی و دیالیکت له زمانی کوردی دا و چهند سهرنجیک
یهکگرتن: ۱۹۹۱.

h. 13; r. ? .

۲- گیروگرفتی ئهلفوبی و دیالیکت له زمانی کوردی دا و چهند سهرنجیک
(۱) ههلهبجه: ۱۹۹۴.

h. 18-19; r. 16-18 .

۳- گیروگرفتی ئهلفوبی و دیالیکت له زمانی کوردی دا و چهند سهرنجیک
(۲) ههلهبجه: ۱۹۹۴.

h. 20-21; r. 28-31 .

۴- گیروگرفتی ئهلفوبی و دیالیکت له زمانی کوردی دا و چهند سهرنجیک
(۳) ههلهبجه: ۱۹۹۴.

22-23; r. 25-28 .

۵- گیروگرفتی ئهلفوبی و دیالیکت له زمانی کوردی دا و چهند سهرنجیک
(۴) ههلهبجه: ۱۹۹۴.

25; r. 9-11 .

۶- گیروگرفتی ئهلفوبی و دیالیکت له زمانی کوردی دا و چهند سهرنجیک
(۵) ههلهبجه: ۱۹۹۴.

h. 26; r. 11-14

۷- پاشخانیکى پەلکەزىپرېنە و پروژەى كتيبى خويندىنى كوردىيى زاروكان.
بەربانگ: ۲۰۰۱.

h. 119; r. 10-13 .

۸- ئەلفبىيى لاتىنى بۆ زمانى كوردى لادانە لە قانۇننىكى سىروشتى
زمانەكەورپىك وەك دەرچوونى شەمەندەفەرپىكە لەھىيەكەى خۆى، ئەلفبىيى
لاتىنى زمانى ستاندارد، پروژەى تيشك ژمارە ۱۰، ئامادەكردنى كتيب:
رەوشت محەمەد، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۱۲۳-۱۸۶.

۹- زاراوہ كوردىيەكان و زمانى نووسىن، (وەرگىپران) لەنووسىنى پروژەى
تيشك ژمارە ۱۰، ئامادەكردنى كتيب: رەوشت محەمەد، چ. چوارچرا،
۲۰۰۸، ل ۳۶۵-۳۷۵.

شاكەلى، فەرھاد

۱- چەند ئالىيىن رەوشا زمانى كوردى، گ. (ھىوا)، ژ، پاریس، مايسى
۱۹۸۴، ل ۲۹ - ۳۴.

۲- زمانى پاشا زمانى رەعیەت، گ. پامان، ژ (۹۶) ی ۲۰۰۵، ل ۱۲۱-۱۳۱.
۳- زمانى كوردى لەئاستانەى سەردەمىكى تازەدا، پروژەى تيشك ژمارە ۱۰،
ئامادەكردنى كتيب: رەوشت محەمەد، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۳۷۷-
۴۵۶.

شالى، دولبەر ئىبراھىم فەرھج

ياسا دەنگىيەكانى زمانى كوردى، كۆليجى زمان-زانكۆى سلیمانى،
۲۰۰۰، ل ۱۲۷.

شالى، جەمال

نووسىنى كوردى و پيشخستنى، گ. (سلیمانى)، ژ ۸، سالى ۱، سلیمانى،
۱۹۶۹، ل ۱۴ - ۲۰.

شالى، عەبدووللا

۱- رابەرى قوتابیان بۆ چاوگ و بۆ فەرمان، چ. (دار الجاحظ)، بەغدا،
۱۹۷۶.

۲- (سەر) و (چاو) و (دل) و (دەست) لە وشەسازى زمانى كوردى دا، گ.
(پەرورەدە و زانست)، ژ ۱۷، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۳ - ۱۳.

شهری، ئهحمهه

- ۱- هاوئارایی ده نیوان زمانی گیلهکی و کوردیدا، گ. رامان ژ (۲۵)، تهمووزمی ۱۹۹۸، ل ۱۷۱ - ۱۷۴.
- ۲- زمانی کوردی له کتییی (فقه اللغة ایرانی) دا، گ. نووسهری کوردستان، ژ (۱۸) ی ۱۹۹۱، ل ۲۳-۳۱.
- ۳- چه ند نووسراوه و بهلگه ی زمانه وانی ده ورائی ساسانییه کان، گ. (سروه)، سالی ۱۶، ژ ۱۷، ل ۶۲-۶۴.
- ۴- وشه ی کورد له دهقه کۆنهکانی میژوودا، گ. مههاباد، ژ (۵)، گه لویژی ۱۳۸۰ (۲۰۰۱)، ل ۱۶ - ۱۷.
- ۵- کورد له دهقه کۆنهکانی میژوودا، گ. مههاباد، ژ (۳۱)، رهزبهری ۱۳۸۲ (۲۰۰۳) ل ۶.
- ۶- کورد له دهقه کۆنهکانی میژوودا، گ. مههاباد، ژ (۳۲)، خه زه لوهری ۱۳۸۲ (۲۰۰۳)، ل ۹.
- ۷- کورد له دهقه کۆنهکانی میژوودا، گ. مههاباد، ژ (۳۴)، بهفرانباری ۱۳۸۲ (۲۰۰۳)، ل ۶-۷.
- ۸- کورد له دهقه کۆنهکانی میژوودا، گ. مههاباد، ژ (۳۵)، ریبه ندانی ۱۳۸۲ (۲۰۰۳)، ل ۹.
- ۹- کورد له دهقه کۆنهکانی میژوودا، گ. مههاباد، ژ (۳۰)، خه رمانانی (۲۰۰۳)، ل ۱۰-۱۱.
- ۱۰- وشه ی کورد له دهقه کۆنهکانه میژوودا، گ. گه لویژی نوی، ژ (۲۵)، حوزهیرانی ۲۰۰۱، ل ۴۰ - ۴۳.

شهری، فهرشید

- ۱- فهرهنگی زاراهکانی فهلسهفه و زانسته کۆمه لایه تییه کان، ئینگلیزی - فارسی - کوردی، دهزگای چاپ و په خشی سهردهم، کوردستان، سلیمانی، ۲۰۰۷.
- ۲- زمان و زمانناسی، گ. سروه، سالی ۱۶، ژ ۱۷۳، ل ۲۵-۲۹.

شەریفی، کامران

رهخنه‌یه‌ك له‌سه‌ر وتاری ینگ له‌ كوردی دا، گ. سروه، سالی ۱۴، ژ ۱۴۷،
ل ۱۲-۱۴.

شەکیبان، ئارام

مه‌رگی زمان، گ. پامان، ژ (۱۳۹)، ۲۰۰۸/۱۲/۵، ل ۱۲۹-۱۳۱.

شەمسی بورهانی، هیوا

بنط له‌ كوردی دا، گ. سروه. س. ۱۳، ژ ۱۳۸، ل ۱۵-۱۷.

شەمس، هیمن عه‌بدولواحید

شیواز و ده‌رپرین له‌ بۆنه‌ كۆمه‌لایه‌تییه‌كاندا، (نامه‌ی ماسته‌ر - زمان)،
۲۰۰۶، كۆلیجی په‌روه‌رده، زانکۆی کۆیه.

شەمه‌یی، عومه‌ر

نووسینی كوردی ۴۸ سال له‌مه‌و به‌ر، گ. (به‌ره‌و پووناکی)، ژ ۳، هه‌ولیه‌ر،
۱۹۷۳، ل ۱۲ - ۲۳.

شەریف، عه‌بدولسه‌تار تاهیر (د)

- ۱- ئامانجی به‌رنامه‌كان و بنه‌په‌ته‌كانی پی‌ خویندنی زمانی كوردی، گ.
كۆپی زانیاری كورد، به‌رگی شازده‌هه‌م و حه‌قه‌ده‌هه‌م، ل ۲۷۳ - ۳۲۶.
- ۲- قامووسی ده‌روون ناسی، ئینگلیزی - عه‌ره‌بی - كوردی، چاپی یه‌كه‌م،
به‌غدا، ۱۹۸۵.

شەریف، عه‌بدولوه‌هاب كانبی

فه‌ره‌نگی ئیدیۆم له‌ زمانی كوردیدا، وه‌زاره‌تی پۆشنییری، چ. پوون،
سلیمانی، ۲۰۰۵

شەوقی، ئیبراهیم

- ۱- پێژیه‌ی بوون له‌ زماندا، گ. زمانه‌وان، ژ (۳)، كۆپی زانستی زمانی
كوردی- ئێران، ۲۰۰۷، ل ۱۲۹-۱۳۸.
- ۲- سه‌ره‌تایه‌ك بۆ ساغکردنه‌وه‌ی زمانی كۆنی كورد، گ. كاروان، ژ (۱۶۳)ی
۲۰۰۲، ل ۳۷-۳۹.
- ۳- بژارکردنیکی ناو (خه‌رمانه‌ی یاسا)، گ. كاروان، ژ (۱۲۶)ی ۱۹۹۸،
ل ۲۶.

شهوقی، مستهفا

- ۱- نووسینمان، گ. (په‌یژه)، ژ ۱، به‌غدا، ۱۹۲۷، ل ۴۲ - ۴۴.
- ۲- نووسینمان، له کتیبی (مسته‌فا شهوقی و په‌یژه) دا، ساغ کردنه‌وه و لیڤۆلینه‌وه‌ی مومتاز حه‌یده‌ری، به‌غدا، ۱۹۸۵، ل ۱۳۸ - ۱۴۰.

شهونم، ع.ع

- ۱- ده‌ستووری نووسینی کوردی، گ. (برایه‌تی)، ژ ۲، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۰، ل ۲۲ - ۲۶.
- ۲- زمانی کوردی ویژه‌ی فولکلۆره، گ. (به‌یان)، ژ ۴، به‌غدا، ۱۹۷۰، ل ۱۰ و ۲۸.
- ۳- چۆنیه‌تی وشه‌سازی له زمانی کوردیدا، گ. (به‌یان)، ژ ۱۹، به‌غدا، ۱۹۷۴، ل ۵ - ۷.

شیخانی، عه‌بدولکه‌ریم

- ۱- جووته ناویان وشه‌ی لیڤکدراو، گ. (به‌یان)، ژ ۴۷، به‌غدا، ۱۹۷۸، ل ۴۳ - ۴۵.
- ۲- فهره‌نگی زانیاری و چه‌ند تیڤینییه‌ک، گ. (کاروان)، ژ ۳۴، ته‌موزی ۱۹۸۵، ل ۲۶ - ۳۵.
- ۳- کیشه‌ی زمانی کوردی له نیوان (که‌ر) و (گا) دا، گ. پامان ژ (۲۵)، ته‌موزی ۱۹۹۸، ل ۱۷۵ - ۱۷۶.
- ۴- جیاکردنه‌وه‌ی هه‌ندیڤ که‌ره‌سته‌ی پریزمانی له یه‌کتر، گ. پامان ژ (۲۷)، ئه‌یلولی ۱۹۹۸، ل ۱۷۵ - ۱۷۹.

شیخانی، عه‌بدولوه‌هاب

- ۱- فهره‌نگی کات له کورده‌واریدا، ده‌زگای موزیک وکه‌له‌پووری کوردی، ژماره (۳۰)، چ. دارا، ۲۰۰۷.
- ۲- فهره‌نگی ئیدیۆم له‌زمانی کوردیدا، چ. ده‌زگای موکریانی، چاپخانه‌ی خانی، دهۆک، ۲۰۰۹، ل ۳۴۵.
- ۳- فهره‌نگی شیخانی، ده‌زگای موکریانی، چاپخانه‌ی خانی، کوردستان- دهۆک، ۲۰۰۹، ل ۵۸۸.

شیخانی، زهیتو

- ۱- لایه نه کۆمه لایه تییه کانی زمان و چه ند تییبینییه ک له باره ی زمانی کوردیییه وه، گ. پامان، ژ (۷۲) ی ۲۰۰۲، ل ۳۶-۴۳.
- ۲- زمانی جهسته و پۆلی له ژیانی رۆژانه ماندا، گ. پامان، ژ (۱۱۹)، ۲۰۰۷/۴/۵، ل ۱۲۹-۱۲۴.
- پۆلی قوتابخانه له چاره سه رکردنی زمانگیران، گ. ئاسوی پهروه دهیی، ژ (۱۵) ی کانوونی دووه می ۲۰۰۲، ل ۵۵-۵۶.

شوان

زمان و شیوه، گ. (هه تاو)، ژ ۱۸۳، سالی ۷، هه ولیر، ۱۹۶۰، ل ۶ - ۸.

شوان، سه لاج

- ۱- زمان و نه ده ب، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ ۵۲، به غدا، ۱۹۷۶، ل ۷ - ۱۱.
- ۲- له گه ل نووسینه وه کانی نه کادیمییه کاند - ده رباره ی نه ده ب و زمان -، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ ۵۱، به غدا، ۱۹۷۶، ل ۶۹ - ۷۴.

شوانی، په فیک محمه د (د)

- ۱- لیکۆلینه وه ده رباره ی نه و وشانه ی له چاوه گه وه وه رده گیرین، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۲۳)، س (۱۹۸۹)، ل ۷۱-۸۳.
- ۲- ده وری (تا) له زمانی کوردیدا، گ. (پۆشنییری نوئی) ژ (۱۳۶)، س (۱۹۹۵)، ل ۶۳-۶۹.
- ۳- ده وری مۆرفیمی (ب) له وری مۆرفۆلۆژییه وه، گ. (پۆشنییری نوئی) ژ (۱۳۸)، س (۱۹۹۶)، ل ۲۲-۲۵.
- ۴- چاوه و فرمان کامیان سه رچاوه و بنه پرتین، گ. کۆپی زانیاری کورد، به رگی بیست و هه وته م و بیست و هه شته م، ل ۴۴ - ۷۰.
- ۵- سه رنج و تییبینی ده رباره ی چه ند وتاریکی مامۆستا وریا عومه ر نه مین، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۴۳)، س (۱۹۹۹)، ل ۳۰-۳۶.
- ۶- مۆرفیمی (ه) و شیوه جیا جیا کانی له رسته دا، گ. (پامان) ژ (۳۸)، ئابی ۱۹۹۹، ل ۲۳۸ - ۲۴۴.
- ۷- چه ند بابه تیکی زمان و ریزمانی کوردی، ده زگای چاپ و بلاو کاردنه وه ی کوردی، هه ولیر، ۲۰۰۱.

- ۸- ئامرازی بەستنهوه له زمانی کوردیدا، دەرگای چاپ پەخش و سەردەم، سلیمانی ۲۰۰۳.
- ۹- چۆنیەتی گەردان کردنی فرمان لەزاری شوانی کیشک بەبەرورد لەگەڵ زمانی نووسیندا، زانکۆ، ژ (۳۰) ۲۰۰۷، ل ۲۳-۴۴.
- ۱۰- ئەو وشانەی لە چاواگەوه وەرەگیرین، چاپ و بلاکردنەوهی موکریانی، هەولێر، ۲۰۰۸.
- ۱۱- زمانی کوردی شویینی لەناو زمانەکانی جیهاندا، دەرگای توێژینهوهی بلاکردنەوهی موکریان، چ. خانی، دھۆک ۲۰۰۸.
- ۱۲- کوردبوونی شاعیریاتی باباتیەری هەمەدانی بەپێی زمانی شیعەرەکانی، گ. کۆری زانیاری، دەستەوی کورد، بەرگی سی و یەكەم، ۲۰۰۶، چ. کۆری زانیاری، بەغدا، ل ۳۰-۱۰۱.
- ۱۳- زمانی وینە یا دەرگەهەکی دییە ژ بو فیروونی، گ. کاروان، ژ (۱۵۴) ی ۲۰۰۱، ل ۱۳۳.
- ۱۴- میژووی زمانی کوردی لەکۆنەوه تا ئەمڕۆ، گ. کاروان، ژ (۱۴۱) ی ۲ ک ۲۰۰۰، ل ۱۰۲-۱۰۷.
- ۱۵- کاریگەری بزوتنەوهی کوردو فراوانبوونی فەرھەنگی وشەیی زمانی کوردی، گ. کاروان، ژ (۱۲۷) ی ۱۹۹۸، ل ۱۹-۲۴.
- ۱۶- ئەو ووشانەی لەچاواگ وەرەگیرین، کۆلیجی ئاداب-زانکۆی سەلاحەدین، ۱۹۸۸، ل ۱۶۴. (ماستەر).
- ۱۷- هۆی پەیداوونی زار و سەرھەڵدانی زمانی نەتەوهیی، گ. زانکۆی دھۆک ژمارەیی تاییبەت، ژ (۱)، ۲۷-۲۹ ی نیسانی ۱۹۹۹، ل ۷۹۱-۸۰۷.
- ۱۸- ئامرازی بەستنهوه له زمانی کوردیدا، کۆلیجی پەروردە (ئیبین روشدی) زانکۆی بەغدا، ۱۹۹۷. ل ۱۴۰. (دکتۆرا).
- ۱۹- دەنگی رەسەن و نەرەسەن لەزمانی کوردیدا، پ. ھاوکاری، (۲۵۶۸)، ل ۶.
- ۲۰- زارەجیاوازه‌کانی پارێزگای کەرکووک و کاریگەری راگۆیزان بەسەریانەوه، گ. ھاواری کەرکووک، ژ (۵)، ۲۰۰۱، ل ۱۰۹-۱۱۷.
- ۲۱- با بایەخ بە زمانی کوردی بدەین، گ. دھۆک، ژ (۱)، ۱۹۹۷، ل ۳۵-۳۶.

- ۲۲- هەندىك لايەنى گۆرانی زمانى كوردى، زنجیره وتار بەچەندئەلقەيەك، پ. (هاوكارى)، ژمارەكانى (۲۳۳۵، ۲۱۴۵، ۲۱۷۰، ۲۱۸۱، ۲۱۹۹) ل. ۶.
- ۲۳- جياوازى زمانى قسەكردن وزمانى نووسين، پاشكۆى عىراقى پۆشنىيرى، ژ (۳۲۱)، بەشى يەكەم، ل. ۶. بەشى دووهم ژ (۳۲۵)، ل. ۶.
- ۲۴- هەمزە (ء) دەنگ و فۆنىم لەزمانى كوردیدا، پ. (پاشكۆى عىراق)، ژ (۳۲۲)، ۱۹۹۵، ل. ۶.
- ۲۵- با زمانى كوردى بكەين بە زمانى زانست، پ. پاشكۆى برايهتى، ژ (۱۵۱)، ئەدەب و هونەر، ۱۹۹۹.
- ۲۶- چۆنيەتى ناويتهكردنى زارهكانى زمانى كوردى لەزمانى ستانداردا، گ. زمانهوان، گۆقارى كۆپى زانيارى كوردستان، تاران، ژ (۲)، ۱۳۸۱ هەناوى ۲۰۷۲- ى كوردى/۲۰۰۲ ى زايىنى، تايبەت بە يەكەم كۆنگرهى زانستى - فيركارى زمانى كوردى لەئيراندا.
- ۲۸- سەرھەلدانى زمانهوانى - بەشى يەكەم، پ. پاشكۆى عىراقى پۆشنىيرى، ژ (۳۴۶)، ۱۹۹۵، ل. ۶. بەشى دووهم، ژ (۳۴۷)، ۱۹۹۵/۹/۳، ل. ۶.
- ۲۹- ليكۆلينيەوى زمانهوانى كۆن و تازە، پ. پاشكۆى عىراقى پۆشنىيرى، ژ (۳۴۳)، ۱۹۹۵، ل. ۶.
- ۳۰- جياكردنەوى هەندى كەرەسەى ريزمانى لەيەكتر، گ. رامان، ژ (۲۷)، ۱۹۹۸، ل. ۱۷۵-۱۷۹.
- ۳۱- زارى ناوچەى شوان، بە بەراورد لەگەل زمانى ستاندارد، گ. كاروان، ژ (۱۵)، ۲۰۰۰، ل. ۲۵-۲۸.
- ۳۲- زمانى كوردى چۆن زمانىكە، گ. گولانى لاتىنى، ژ (۹)، ۱۹۹۹، ل. ۷۸-۸۱.
- ۳۳- دابەشكردنيكى نووى زارهكانى زمانى كوردى، گ. كۆليجى زمانى زانكۆى بەغدا.
- ۳۴- پاراستنى زمانى نەتەوهيى بەشيكە لە پاراستنى ئاسايشى نەتەوهيى، گ. ساپات، ژ (۱)، ۲۰۰۵.

۳۵- جۆره كانى رسته له پرووى بوون ونه بوونى كاته وه، گ. (الاستان)،
زانكۆى به غدا، كۆلچى ئاداب، ژ (۲۵)، ۲۰۰۵.

۳۶- يه يوه ندى پيكا تهى نيوان زمان و بيركارى، گ. زانكۆى سليمانى، ژ
(۱۰)، ۲۰۰۳، ل ۱۶-۵.

۳۷- زمانه وانى - كۆمه له وتاريك، ده زگاي موكرىيانى، چاپخانه ي خانى،
دهوك، ۲۰۰۹.

شوانى، مه لا عه بدولخالق

فه ره نگی كوردناسين، ، وه زاره تى رۆشن بیری سليمانى، ۲۰۰۵.

شوجاعى، بيهرروز:

زمانى ئيگرتيى كوردى، تيگشكاندن و هه لوه شاندا پيروژى نه ته وه سازيا
كورده، ل ۷۲-۴۸، پريز، ژ (۱)، ۲۰۰۸، دهوك.

شوشى، ئه حمه د

كورتیه كه ده باره ی ناسناما زمانى كوردى، پ. په يمان، ژ (۱۱۴)،
۲۰۰۲/۱۱/۱۳، ژ (۴) ی ئه ده ب وه نهر، ل ۲.

شۆرش، شاخه وان

زمانى كوردى له به رده م وشه بيگانه كاندا، گ. هاقيبون، ژ (۱۱)، ۲۰۰۲،
ل ۲۱۵-۲۲۳.

شوكر محمه د گه لآلى

واتاى رسته لای هاليدای، گ. زمانناس، ژ (۱)، ته ممووزى ۲۰۰۹،
ل ۱۳۲-۱۴۴.

شرو، سديق

نقيسين بۆ زارۆكى، چيروك بۆ زارۆكى، گ. ئاسۆى په روه رده يى، ژ (۳۲) ي
حوزه يرانى ۲۰۰۳، ل ۸۳-۸۴.

شنگيلى، سالىح سه ليم مام

۱- وه لآميكى درهنگ بۆ موخسين جوامير، چ واته كارى و سوكا يه تى
پيكر دنه كانى جوامير به گه لى كورد هه موو سنوريكى به زاندوو، به شى
يه كه م. پ، ئه قرو، ژ (۲۰۶)، ۲۰۰۷/۹/۱۲، ل ۱۶.

۲- وہ لاميكي درهنگ، بهشي (۲) گ. ئه قرو، ژ (۲۰۷)، چوارشه ممه
۱۹/۹/۲۰۰۷ ل. ۱۶.

۳- بهشي (۳) گ. ئه قرو، ژ (۲۰۸)، چوارشه ممه ۲۶/۹/۲۰۰۷. بهشي (۲)
ل. ۱۶.

۴- بهشي (۴) گ. ئه قرو، ژ (۲۰۹)، چوارشه ممه ۳/۱۱/۲۰۰۷. بهشي (۲)
ل. ۱۶.

ع.

- ۱- ئىملاى كوردى، گ. (گەلاوئىژ)، ژ ۵ - ۶، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۴۰، ل ۱ - ۶.
- ۲- نووسىنىكى رەوان و بى قورتم لىيى ئەوئىت، گ. (گەلاوئىژ)، ژ ۳، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۴۰، ل ۱ - ۸.

عارف، زىرەقان

ئەلفابىيا كوردى-لاتىنى ژ بۇ زمانى كوردى ژ ئەلفابىيا كوردى-عەرەبى
مناسبتەرە. ۲۰۰۵. مالىپەرى نەفەل.

[<http://www.nefel.com/articies/articiedetail.asp?RubricNr=10&ArticleNr=661>]

عارف، عوسمان

چۆن فىرى زمانى كوردى ئەبىت، كەركوك، ۱۹۷۱.

عارف، محەمد نوورى

۱- لىكۆلىنەوئەيەكى سەرپىيى لى : زمان و ئەدەبى كوردى بۇ پۆلى يەكەمى
ناوئەندى، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۳ - ۴، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۴۲ -
۴۵ و ۵۳.

۲- وشە و زاراوئەكانى پىرەمىرد-لىكدانەوئەو بەرواردو شىكردنەوئە، بۆچوون
و روونكردنەوئە، گ. ئەكادىمى، ژ (۱)، ۲۰۰۲، ل ۳۲۵-۳۹۰.

۳- چەند ووشەيەك (لىكدانەوئە و شىكردنەوئە و بەراورد)، گ. ئەكادىمى، ژ
(۴)، كۆرى زانىارى كوردستان، ھەولپىر، ۲۰۰۷، ل ۲۳-۷۲.

عەباس، لەيلا جەليل

- ۱- مۆرفىمەكانى (ئى) لە زمانى كوردىدا، بە كەرەستەى كرمانجى خواروو
و ژووروو، كۆلىجى پەرورە (ئىبن رۇشد)ى زانكۆى بەغدا، ۱۹۹۸، ل.
- ۲- نىرو مى لە زمانى كوردىدا لە شىوئەى كرمانجى سەروو و كرمانجى
خواروودا، پەرورە (ئىبن رۇشد)ى زانكۆى بەغدا. (نامەى دكتورا -
زمان).

۲- گەشە کردنی زمان، وەرگیپران: لەگەڵ د. ئازاد ئەمین باخەوان، گ.
زمانناسی، ژ (۲)، ئابی ۲۰۰۹، ل ۱۰۶ - ۱۲۰.
عەبد، داود قادر

۱- گرنگییا فیڕکنا کاری زارهکی د زمانی ئینگلیزی دا، گ. ئاسۆی
پەرودەیی، ژ (۲۶) ی کانوونی یەکه می ۲۰۰۲، ل ۸۵-۸۷.
۲- ریکا گشتییا فیڕکنا زمانی ئینگلیزی ل قوتابخانی هەریمما
کوردستانی، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۱۸) ی نیسانی ۲۰۰۲،
ل ۷۸-۷۶.

۳- ریکین فیڕکنا خواندن و نقیسینی، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۶) ی
نیسانی ۲۰۰۱، ل ۱۹ - ۲۱.
عەبدوزەید، سانیا جبار

ئەسپیکت د کرمانجییا ژووری دا، کۆلیجی ئاداب، زانکۆی دهۆک. (نامە
ماستەن).

عەبدول، ریباز جەمال (د.)
فەرەنگی نما (ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی)، چاپی یەکه م، چاپخانە
قەشەنگ، ۲۰۰۱، ل ۱۳۸.

عەبدول، خالد
کۆپینی ناوی قوتابخانەکانی کەرکوک لە عەرەبییەوه بۆ کوردی لە سالی
خویندنی (۲۰۰۳-۲۰۰۴)، راپۆرتە هەوال، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۴) ی
نیسانی ۲۰۰۴، ل ۳۸-۳۰.
عەبدول، توفیق ئەحمەد

ریشە هیندو ئەوروپی کۆن لە زمانی کوردی ئیستادا، گ. کاروان، ژ (۵) ی
تەمووزی (۱۹۹۳)، ل ۱۶۱-۱۶۶.
عەبدول، جەمال

۱- چەند سەرنجیک دەربارە نامیلکە (زاراوەی کوردی زانستەکان) ی
کۆری زانیاری عیراق - دەستە کورد، گ. (پۆشنییری نوێ)، ژ (۱۲۳)،
س (۱۹۸۹)، ل ۸۴-۹۴.

- ۲- بىردۆزى گىشتى زاراۋەدانان و يەكخىستىن و تۆمارسازى، گ. دەشت، ژ (۱)، سالى يەكەم، كانونى دوۋەمى ۲۰۰۸، ل ۲۲-۳.
- ۳- فەرھەنگى راگەيانندن، (ئىنگىلىزى - عەرەبى - كوردى)، كوردستان، سلېمانى، ۲۰۰۶.
- ۴- فەرھەنگى زەۋىزانى، ئىنگىلىزى - عەرەبى - كوردى، چ. شقان، مەلبەندى كوردۆلۆژى (۲)، ۲۰۰۷.
- ۵- بەكۆلىكى زاراۋەسازى كوردى، چاپى ۲، چ. خانە - دھوك، ۲۰۰۸.
- ۶- زاراۋەسازى و زانستاندى زامانى كوردى، گ. ئەكادىمى، ژ (۷)، ئەكادىمى كوردى، ھەولېر، ۲۰۰۸، ل ۱۳۳-۱۸۸.
- ۷- ئەلفىيى لاتىنى يەككە لەكېشە كانى بەردەم دروستبۈونى زامانى پېۋانە (ستانداردى كوردى، پېۋژەي تېشك ژمارە ۱۰، ئامادەكردنى كىتېپ: رەۋشەت مەھمەد، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۲۰۱-۲۱۴).
- ۸- فەرھەنگى زاراۋەكانى ھەلبىژاردن - ئىنگىلىزى - عەرەبى - كوردى، بەشى كۆتايى، گ. ۷۷-۸۰، ژ (۵)، زستانى ۲۰۰۹، ل ۳-۱۷. بەشى سېيەم، گ. ۷۷-۸۰، ژ (۴) پايىزى ۲۰۰۸، ل ۳-۲۳.
- عەبدوللا، ئاراس عەزىز**
پىياسكەيەك سەرنج، گ. (پۇشنىرى نوئى)، ژ ۷۷، بەغدا، ۱۹۷۹، ل ۵۲ - ۵۴.
- عەبدوللا، ئەحمەد**
پىنۋوس لە قوتابخانەكاندا، گ. ئاسۋى پەرۋەردەيى، ژ (۱۱) ئىلۋولى ۲۰۰۱، ل ۶۵.
- عەبدوللا، ئىدرىس**
۱- چەمكى شىۋان، (۷ەرگىپران)، گ. پامان، ژ (۱۳۱)، ۲۰۰۸/۴/۵، ل ۷۳-۷۹.
- ۲- بىناى (ئاۋەلناۋ) و ئەرك و جۆرى لە شىۋەزارى دەشتى ھەولېردا، گ. پامان، ژ (۶۵) ۲۰۰۱، ل ۲۲۷-۲۴۱.
- ۳- پىزىمانى ئاخاۋتنى دەشتى ھەولېر-پوختەيەك لەمەر (ناۋ) و (ئاۋەلكار)، گ. پامان، ژ (۱۳۵)، ۲۰۰۸/۸/۵، ل ۱۳۰-۱۳۶.

۴- شىۋازى شىيىرى لە شىيىرى نوپى كوردىدا، گ. رامان، ژ (۱۴۲)، ئادارى ۲۰۰۹، ل ۶۴-۶۹.

۵- وشە نادىيارەكان - جۆر و ئەركيان لە رستەدا، گ. نووسەرى نوپى ژ (۵)، ۱۹۹۸.

۶- لادان و جۆرەكانى لە شىيىرى نوپى كوردىدا، گ. زمانناسى، ژ (۲)، ئابى ۲۰۰۹، ل ۱۲۱-۱۳۴.

۷- شىيىرىتى شىۋازگەرىيى، وەرگىپران، گ. زمانناسى، ژ (۴-۵)، ت ۱ و ۲، ۲۰۰۹، ل ۱۰۱-۱۰۶.

۸- زمان ئەو خولقيئراوى ھەمىشە لە بەرەوپىشچووندايە، گ. زمانناسى، ژ (۶)، كانوونى دووھى ۲۰۱۰، ل ۱۸-۳۴.

عەبدوللا، پۇژان نورى

فەرھەنگى زمان و زاراۋەناسازىيى كوردى، كۆلجى پەرورەدە، زانكۆي كۆيە. (نامەى ماستەر - زمان)، ۲۰۰۶.

عەبدوللا، ژوان دلشاد

دانانى بەرنامەيەك بۆ فيئركردنى پىزمانى كوردى بەپىي ستراتىيەتى نەخشەى چەمك و كاريگەرى لەسەر دەسكەوتى خويندەنە خويندكارانى پۆلى چوارەمى نامادەيى، نامەى ماستەر، زانكۆي كۆيە، ۲۰۰۸.

عەبدوللا، سەرور (د)

لەھاوكيشەى پىكھاتەى پنتەكانى زماندا، پىكھاتەى زمانى كوردى لەبەرورد بەھەستى زمانى ئەلمانى و توركى وەرەبيدا، گ. ھاقيبون، ژ. ۲۱، ۲۰۰۸، ل ۱۶۰-۱۶۶.

عەبدوللا، ستران

چاكسازى زمانەوانى، پ. ئاسۆ، ژ (۲۰۰)، پىنجشەممە ۲۰۰۶/۳/۹، ل ۹.

عەبدوللا، عەبدولسەلام نەجمەددىن

۱- ھەقبەركرناجھناقىن كەسى دناقبەرا كوردى - ك بس- و فارسىدا- قەكولىنەك بەراوردكارىيە. ل ۲۶-۴۳، گ. (پرىن)، ژمارەيەك، پايبزا ۲۰۰۸، دھۆك.

۲- شىكردنه وهى دهقى شيعرى لهرووى زمانه وانبييه وه، چاپى سپيرين،
كوردستان-دهوك، ۲۰۰۸.

عبداللأ، عابدولقادر

چهند راو بيروبوچوونيك سه بارهت به رينوس له قوناغى سه ره تايدا، گ.
ئاسوى په روه ردهي، ژ (۲۵) تشريني دووه مى ۲۰۰۲، ل ۷۵-۷۶.

عبداللأ، كهفى ئەحمەد

به راورد كر دنا چهند لايه كين سينتاكسى دناقبه را ده فوكين (شنگال و
ئاميدى) يدا، نامه ي ماسته ر، زانكوى دهوك كوليزى ئاداب، ۲۰۰۸.

عبداللأ، مهاباد كامل

كار له كرمانجى خواروو و هه وراميدا، كوليجى ئاداب-زانكوى سه لاهه دين،
۱۹۹۶، ل ۱۳۵. (نامه ي ماسته ر).

عبداللأ، محەمەد

۱- كانيا زمانى كوردى، گ. ئەفرۆ، ژ (۱۰)، چوارشه ممه ۲۰۰۳/۱۰/۱. ك.
ئەدەبى و هونەر.

۲- كانيا زمانى كوردى، گ. ئەفرۆ، ژ (۱۱)، چوارشه ممه ۲۰۰۳/۱۰/۸. ك.
ئەدەبى و هونەر.

۳- زمان زانينه يان چاقليردنه؟، گ. مه تين، ژ (۱۳۴)، ۲۰۰۵، ل ۱۱۵-
۱۱۶.

۴- كانيا زمانى كوردى، گ. ئەفرۆ، ژ (۸)، چوارشه ممه ۲۰۰۳/۱۰/۱۷.
ئەدەبى و هونەر.

عبداللأ، موحسين عوسمان

دوو په يفت و ئيك پامان، گ. (كاروان)، به شى يه كه م، ژ ۱۶، كانوونى دووه م،
هه ولير، ۱۹۸۴، ل ۴۰ - ۴۱. به شى دووه م، گ. (كاروان)، ژ ۲۱، حوزه يرانى
۱۹۸۴، ل ۳۱ - ۳۴.

عبداللأ، نه جات (د.)

۱- خوزگه كوردستان هه شت پارچه بووايه وهه شت سنورى ده ستكر د يان
زياتريش هه بووايه، به لام ئاوابه دووه لفيبي جياوازي نه نووسي بووايه،

- پروژەى تيشك ژمارە ۱۰، نامادەکردنى كتيب: پەوشت محەمەد، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۱۸۷-۱۹۹.
- ۲- پيژمانى كوردى، وەرگيپران، لە بلاوكراوەكانى ئەكادىمىيەى كوردى، چاپخانەى حاجى هاشم، هەوليپر، ۲۰۰۹، ل ۱۴۴.
- عەبدوللا، يادگار**
- پيکھاتەى پستەى سەرەكى كوردى، گ. كاروان، ژ (۲۳۴)، ۲۰۰۸، ل ۱۲۸-۱۴۲.
- عەبدولپەرھمان، عومەر ئەحمەد**
- فريزى بەند لە زمانى كوردیدا، نامەى ماستەر، زانكووى سەلاحەدين، كۆليژى زمان، ۲۰۰۹.
- عەبدولپەرھمان، فوئاد**
- ۱- ماتماتيكي زمانى هونراوەى كوردى، گ. گەلاويژى نووى، ژ (۴۱)، ئەيلوى ۲۰۰۶، ل ۲۶-۳۳.
- ۲- بىر - ئاوەز - زمان، مەكتەبى بىر وھوشيارى (ى. ن. ك)، چاپخانەى حەمدى، سليمانى، ۲۰۰۹.
- عەبدولپەرھمان، مەعروف خاليد عوسمان**
- نووسين و پاراستنى زمانى قسەکردنە نەك تيکشكاندن، گ. كاروان، ژ (۱۸۷) ى تاى ۲۰۰۴، ل ۱۵۳-۱۵۷.
- عەبدولپەرھچيم، عومەر**
- ۱- فەرھەنگى نەورۆز، گ. (نەورۆز)، ژ ۱، سالى ۱، سليمانى، ۱۹۵۹، ل ۸۸. ژ ۲، سالى ۱، سليمانى، ۱۹۵۹، ل ۴۷.
- ۲- فەرھەنگى بلييسە، گ. (بلييسە)، ژ ۶، سالى ۱، سليمانى، ۱۹۶۰، ل ۳۸. ژ ۸، سالى ۱، سليمانى، ۱۹۶۰، ل ۵۴ - ۵۵.
- ۳- فەرھەنگى پوژى نووى، گ. (پوژى نووى)، ژ ۲، سالى ۱، سليمانى، ۱۹۶۰، ل ۱۴. ژ ۳، سالى ۱، سليمانى، ۱۹۶۰، ل ۹۴. ژ ۴، سالى ۱، سليمانى، ۱۹۶۰، ل ۹۱.
- ۴- رابەرى ماموستا، سليمانى، ۱۹۶۱، ل ۵۰.

عەبدەرەھمانى، مزگىنى

نەيزىنەكا ئىرگاتىقى بۇ زىمانى كوردى، گ. سپىرىز، ژ (۱)، ۲۰۰۸، دەۋك،
ل ۸۴.

عەبدولفەتاح، دەھام

۱- جىناۋ CINAV، دىزمانى كوردى دا كىرمانجىا ژۆرىن، چاپى سپىرىز،
دەھك.

۲- ناۋ NAV، دىزمانى كوردى دا كورمانجىا ژۆرىن، چاپى سپىرىز، ۲۰۰۶.
دەھك.

۳- ھەقۇكا ناقدار و پاشكوكىن ناقدار و بەرناقان، گ. (پەيڤ)، بەشى
لاتىنى، ژ (۲) ى ۱۹۹۴، ل ۱۲۷.

۴- زىمانى كوردى-رىنقىس، بىروت، ۱۹۹۸،

عەبدولكەرىم، ئىحسان عەلى

فەرھەنگى گىرفانىي جاف، ئىنگلىسى- كوردى، لە كوردستان، چاپ و
بلاۋى كىردە ۲۰۰۱.

عەبدولكەرىم، كاۋە

۱- زىمان و پىۋەسە پىۋەندىكىردن، گ. رامان، ژ (۱۱۸)، ۲۰۰۷/۳/۵،
ل ۱۵۷-۱۶۳.

۲- فۆرم و بنەما زىمانىيەكانى مانشىت، گ. رامان، ژ (۱۲۲)، ۲۰۰۷/۷/۵،
ل ۱۲۲-۱۳۱.

۳- تويژىنەھى كۆمەلەلە تىيەنەھى زىمان، ھەرگىپران، گ. زىمانسى، ژ (۲)،
ئابى ۲۰۰۹، ل ۱۳۵-۱۵۳.

عەبدولغەنى، سۆزان سەعدوللا

رۆلى (نورى عەلى ئەمىن) لەبوار پىزىمانى كوردىدا، (ماستەر). كۆلىجى
پەرۋەردە (ئىبن رۆشد) ى زانكۆى بەغدا، ۲۰۰۴، ل ۲۳۹.

عەبدولمەجىد، سەعەد

سەرنجىك دەربارەھى كۆپىنى كىتەبەكانى قۇناغەكانى ناۋەندى و نامادەھى بۇ
سەرزىمانى كوردى، گ. (كاژاۋ)، ژ ۱، سلىمانى، ۱۹۸۴، ل ۱۴ - ۱۶.

عەبدولمجید، سەیفە دین

ئاوردانەوویەك لەپرسیارەکانی تاقیکردنەووی گشتی بەکەلۆریا، پۆلی سێهەمی ناوەندی لەزمان و ئەدەبی کوردیدا، گ. (پۆشنیری نوێ)، ژ (٨٦)، س (١٩٨١)، ل ٢٢-٢٣.

عەبدولواحید، ئازاد

سیمیئارەکی مام هەژار لە سنە، پەخنی زمانەوانی گ. پامان، ژ (١٤٧)، ئابی ٢٠٠٩، ل ١٥٩.

عەبدولواحید، بەشار

ئەسنکۆپیدیای فیزییا، بەشی یەکەم، گ. ئاسۆی پەروردهیی، ژ (٢٦)ی کانوونی یەکەمی ٢٠٠٢، ل ١٠١-١٠٤. بەشی دووهم، ژ (٢٧)ی کانوونی دووهمی ٢٠٠٣، ل ٩٣-٩٠. بەشی سێهەم، ژ (٢٨)ی شوباتی ٢٠٠٣، ل ٧٨-٨٢. بەشی چوارەم، ژ (٢٩)ی ئازاری ٢٠٠٣، ل ٧٢-٧٤. بەشی پێنجەم، ژ (٣١)ی ئایاری ٢٠٠٣، ل ٧٨-٨١. بەشی شەشەم، ژ (٣٢)ی حوزەیرانی ٢٠٠٣، ل ٧٩-٨٢. بەشی حەوتەم، ژ (٣٤)ی ٢٠٠٣، ل ٧٩-٨٢. بەشی هەشتەم، ژ (٣٥)ی ئەیلوولی ٢٠٠٣، ل ٧٢-٧٥. بەشی نۆیەم، ژ (٣٦)ی تشرینی یەکەمی ٢٠٠٣، ل ٩٤-٩١. بەشی دەیەم، گ. ئاسۆی پەروردهیی، ژ (٣٧)ی تشرینی دووهمی ٢٠٠٣، ل ٨٣-٨٠. بەشی یازدەهەم، ژ (٣٨)ی کانوونی یەکەمی ٢٠٠٣، ل ٧٨-٧٥. بەشی دوازدههەم، ژ (٣٩)ی کانوونی دووهمی ٢٠٠٤، ل ٧٥-٧٢. بەشی سێزدەهەم، ژ (٤٠)ی شوباتی ٢٠٠٤، ل ٧٣-٧٠. بەشی چواردههەم، ژ (٤١)، ئاداری ٢٠٠٤، ل ٩٤-٩١. بەشی یازدەهەم، نیسانی ٢٠٠٤، ل ٩٥-٩٣.

عەزیز، ئالی

با زمانەکه مان تەیار بکەین، گ. سروە، سالی ١٧، ژ ١٥٨، ل ٦٧-٧٣.

عەزیز، حەمید (د)

- ١- مەنتیق لەنیوان بابەتی بیر و زماندا تووژینەووەکانی کۆنگرەیی یەکەمی زمانی کوردی، ١٥-١٧/٥/٢٠٠٥، هەولێر، ل ٩-٧٠.
- ٢- زمانی کوردی، وەرگیڕانی لە ئەلمانییەووە بۆ سەر زمانی کوردی، لە بلاوکراوەکانی کۆری زانیاری کوردستان، هەولێر، ٢٠٠٥.

عەزیز، حوسین محەمەد

۱- سەلیقەى زمانەوانى و گەرفتەکانى زمانى كوردى، وەزارەتى پۆشنییری، ۲۰۰۴.

۲- ھیزی بابەتى زمانەوانى و ویزەیی، چ. سیما، سلیمانى، ۲۰۰۶.

عەزیز، عەبدولخالق ئەحمەد

۱- بزوینى بزۆكە، گ. كاروان، ژ (۱۴۰) ی ۱۹۹۹، ل ۱۰۹-۱۱۳.

۲- عەبدولباقى حوسەینى، پەیقین كوردى د فەرھەنگا ئەدى شیردە، پاگوویزانی لەلاتینیەو ھیقی ئیسماعیل، گ. كاروان، ژ (۱۳۳) ی ۱۹۹۹، ل ۵۴-۵۷.

۳- دەروازەیکە بۆ پینووس، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۳۷) ی تشرینی دووەمی ۲۰۰۳، ل ۷۳-۷۶.

۴- دارشتنی ناو لە زمانى ئینگلیزیدا، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۴۷) ی ئەیلوولی ۲۰۰۴، ل ۵۱-۵۵.

۵- شوینی کار لە پستەدا، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۱۸) ی نیسانی ۲۰۰۲، ل ۵۲-۵۵.

۶- پیت یان دەنگ، گ. (كاروان)، ژ ۱۶، ھەولیر، كانوونى دووەمی ۱۹۸۴، ل ۴۲ - ۴۴.

۷- فونیم، گ. (كاروان)، ژ ۲۸، ھەولیر، كانوونى دووەمی ۱۹۸۵، ل ۲۸ - ۴۲.

عەزیز، عومەر ئیبراھیم (د.)

فەرھەنگى پەرودەیی بابەتى پەرودەو دەرونزانی (كوردى- عەرەبى- ئینگلیزى)، بەشى یەكەم، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۱۸) ی نیسانی ۲۰۰۲، ل ۷۹-۸۳. بەشى دووەم، ژ (۱۹) ی ئایارى ۲۰۰۲، ل ۹۷-۱۰۰. بەشى سێیەم، ژ (۲۰) ی حوزەیرانى ۲۰۰۲، ل ۸۰-۸۳، بەشى چوارەم، ژ (۲۱) ی تەمموزى ۲۰۰۲، ل ۹۰-۹۳ بەشى پینجەم و کووتایی، ژ (۲۲) ی ئابى ۲۰۰۲، ل ۸۴-۸۷.

عەزیز، فریشتە

زمان و پرەگەز، پ. ژیانەو، ژ (۳۸۷)، یەکشەممە ۲۷ / ۹ / ۲۰۰۹، ل ۷.

عەزىز، كارەى حاجى

ماموستا سەئىد كابان و دانانى دەستور بۆ زمانى كوردى، گ. گەلاوئىژى
نوى، ژ (۱۰)، تشرىنى يەكەمى ۱۹۹۸، ل ۷۱-۷۸.

عەقدال، ئەمىنى

- ۱- مېتۆدكا زمانى كورمانجى، يەرىقان، ۱۹۵۰.
- ۲- خەبەرناما كوردىيا راستنقىساندە، يەرىقان، ۱۹۵۸.
- ۳- مېتۆدكا زمانى كورمانجى، يەرىقان، ۱۹۷۳.
- ۴- نقتك دانىن، گ. كۆپى زانىارى كورد، بەرگى سىيەم، بەشى يەكەم،
۳۰۳-۳۱۸.

عەقراوى، عەزىز پەشىد

گيانى مروقى، بەغدا، ۱۹۷۸.

عەلى، ئازاد رەمەزان

- ۱- لەياساكاني دارشتنى پرستەى مەرجى زمانى كوردى، كۆلجى پەروەردە
(ئىبن رۆشد) ى زانكۆى بەغدا، ۱۹۹۹، ۹۳ ل. (ماستەر).
- ۲- بنەما زمانىيەكاني دارشتنى هەوال لە پۆژنامە كوردىيەكاندا لەنىوان
سالانى ۱۹۹۱-۲۰۰۰. ۲۰۰۵، ۱۷۴ ل. (دكتورا).

عەلى، ئو وەيسى

سەرنجىك بۆ زاراوەكاني زمانى كوردى، گ. سروە، سالى ۶، ژ ۴۹، ل ۱۱-۱۳.

عەلى، ئىحسان

- ۱- فەرەنگى كوردى جاف، تاران، ئىحسان، ۱۳۸۲، ل ۴۹.
 - ۲- فەرەنگى كوردى -توركى جاف، تاران، ئىحسان، ۱۳۸۲، ل ۶۶۴.
- عەلى، بەكر عومەر (د)

- ۱- كارى لىكدراو و چەند سەرنجىك، گ. زانكۆ. ژمارە (۴)، ۱۴ ى كانوونى
دووەمى ۱۹۹۹، ل ۱۷۸-۲۰۲.
- ۲- فونىمى (و) ى درىژ لە زمانى كوردىدا، گ. زانكۆى سلیمانى، ژمارە
(۱۵)، شوباتى ۲۰۰۵، ل ۷-۱۸.
- ۳- مۆرفىمە سىنتاكسىيەكان لە پرستەى ناسادەدا، لەگەل فەرەيدوون
عەبدول بەرزنجى، گ. زانكۆى سلیمانى، ژمارە (۱۴)، حوزەيرانى ۲۰۰۴،
ل ۱۱۹-۱۳۴.

- ۴- پستەى شوپىنكەوتووى ئەنجام و پستەى شوپىنكەوتووى ئاگادارى كوردنەو، گ. زانكۆى سلىمانى، ژ (۱۲)، كانوونى يەكەم، ۲۰۰۳.
- ۵- بەستن و كرتاندىن لە كوردیدا، نامەى ماستەر، كۆلىژى ئاداب، زانكۆى سەلاھەدىن، ۱۹۹۲.
- ۶- مېتافۆر لە پروانگەى زمانەوانىيەو، نامەى دكتورا، كۆلىژى زمان، زانكۆى سلىمانى، ۲۰۰۰.
- عەلى، تالىب حوسىن (د)
- ۱- نېمچە قاول لە زمانى كوردیدا، گ. (پوشنېرى نوئى) ژ (۱۳۲)، س (۱۹۹۳)، ل ۱۳-۱۷.
- ۲- فەرھەنگى زاراوھەكانى دەنگسازى (ئىنگلىزى - كوردى - عەرەبى)، لە بلاوكراوھەكانى، گ، ئاسۆى پەرەردەيى، ھەولېر، ۲۰۰۵.
- ۳- دوو ياساى گۆرانى فۆنۆلۆجى لە كوردیدا، ژ (۴۲)، كانوونى يەكەمى ۱۹۹۹، ل ۲۱۳.
- ۴- پىزبونى كەرەسەكانى پستەى سادە لە زمانى كوردیدا، ژ (۴۳)، كانوونى دووھەمى ۲۰۰۰، ل ۲۲۳ - ۲۲۴.
- ۵- فۆنۆلۆجىيەى كوردى و دياردەى ئاسان بوونى فۆنېمەكان لە زارى سلىمانىدا، كۆلىجى ئاداب-زانكۆى سەلاھەدىن، ۱۹۸۹، ل ۹۲. (ماستەر).
- ۶- ھەندى لايەن لە پەيوەندى ئىوان پستە و واتا لە كوردیدا، كۆلىجى ئاداب-زانكۆى سەلاھەدىن، ۱۹۹۸، ل. (دكتورا).
- ۷- چەند تېبىنىيەك دەربارەى فەرھەنگى كوردى، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۱۹)، كانوونى يەكەم ۲۰۰۱، ل ۱۸۳-۱۸۸.
- ۸- شىوازەكانى زمان و شىوازى ئەدەبى، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۲۸)، حوزەيرانى ۲۰۰۵، ل ۸۶-۹۰.
- ۹- چەمك و سەرھەلدانى زاراوھەسازى لە كوردیدا، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۳۸)، ئابى ۲۰۰۷، ل ۹۴-۹۸.
- ۱۰- پەيوەندى زمان بەكۆمەلەو، گ. نووسەرى نوئى، ژ (۳۲)، نىسانى ۲۰۰۶، ل ۱۲۴-۱۲۸.

- ۱۱- شیواز و زمان، گ. نووسه‌ری نوی، ژ (۴۰)، کانوونی دووه‌می ۲۰۰۸، ل ۶۷-۷۱.
- ۱۲- کهره‌سته‌ی (هی) و کهره‌سته‌ی (هین) له شرۆقه‌کاری ریزمانیدا، نووسه‌ری نوی، ژماره (۳۸)، چاپی ئاراس-هه‌ولیر، ۲۰۰۷، ل ۷۹-۹۳.
- ۱۳- شیواز و زمان- نووسه‌ری نوی، ژماره (۴۰) ده‌زگای ئاراس، هه‌ولیر- کوردستان، ۲۰۰۸، ل ۶۷-۷۱.
- ۱۴- دیارده‌ی هاوواتایی له‌زمانی کوردیدا، گ. زانکو / ۱ (۱۶)، حوزه‌یرانی ۲۰۰۲، ل ۶۱-۹۰.
- ۱۵- یاساکانی پۆنان و گوێزانه‌وه له رسته‌ی کوردیدا، گ. زانکو، ژ (۲۱)، ئایار، مایس ۲۰۰۴، ل ۲۳۹-۲۷۸.
- ۱۶- فیربوونی زمانی نه‌ته‌وایه‌تی (هاوبه‌ش)، گ. ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژ (۷) ی ئایاری ۲۰۰۱، ل ۳۴ - ۳۵.
- ۱۷- ئامانجه‌کانی وتنه‌وه‌ی بابه‌تی ریزمان له قوتابخانه‌کاندا، گ. ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژ (۳) ی کانوونی دووه‌می ۲۰۰۱، ل ۲۰-۲۱.
- عه‌لی، جه‌لال مه‌حمود**
- ۱- ئیدیۆم له‌ زمانی کوردی دا، ده‌زگای پۆشنییری و بلاؤکردنه‌وه‌ی کوردی، به‌رگی یه‌که‌م، ۱۹۸۲.
- ۲- جووته‌ وشه، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ ۷۳، به‌غدا، ۱۹۷۹، ل ۷۸ - ۸۱.
- ۳- چه‌ند سه‌رنجیك ده‌رباره‌ی هه‌ندی زاراوه و ئیدیۆمی کوردی، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ ۶۵، به‌غدا، ۱۹۷۵، ل ۴۸ - ۵۴.
- ۴- پیره‌ویکی تایبه‌تی، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ ۱۰۰، به‌غدا، ۱۹۸۳، ل ۷۵ - ۷۶.
- ۵- ئیدیۆم له‌ زمانی کوردیدا، به‌رگی دووه‌م، ده‌زگای چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م، سلیمانی، ۲۰۰۵.
- ۶- فه‌ره‌ه‌نگ‌سازی، گ. نووسه‌ری نوی، ژماره (۱۹)، چاپخانه‌ی مناره-هه‌ولیر، ۲۰۰۱، ل ۶۲-۷۲.

عەلى، رەشىد مەلا

فەرھەنگى وشە ئاويتهكان، گ. (دەنگى مامۇستا)، ژ ۱، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۷۱، ل ۱۸.

عەلى، زمانكو خەسرو

ئاوئناو و بەراوردىك لەبارەى ئاوئناوى بەكرى لەھەردوو زمانى كوردى و ئىنگلىزىدا، گ. پامان، ژ (۷۸) ى ۲۰۰۲، ل ۲۰۶-۲۰۹.

عەلى، سەباح موسا

۱- رەنگدانەوہى چەند لاىەنىكى واتاسازى لە پوژنامە نوسى كوردى عىراقدا ۱۹۵۴-۱۹۷۰، نامەى دكتورا، كوئىجى پەرورەدە (ئىبن روشدى) زانكوى بەغدا، ۲۰۰۹.

۲- زمانى پوژنامەنوسى كوردى لە عىراق ۱۹۱۴-۱۹۴۵، كوئىجى پەرورەدە (ئىبن روشدى) زانكوى بەغدا، ۲۰۰۲، ل ۱۴۷. (ماستەر).

۳- لە دەوروبەرى ئەو بلاوكرائانەدا لەبارەى رىنووسى كوردىيەوہ نووسراون، گ. كوڤرى زانىارى، دەستەى كورد، بەرگى سى ويەكەم، ۲۰۰۶، چ. كوڤرى زانىارى، بەغدا، ل ۱۸۵-۱۹۸.

۴- رەنگدانەوہى چەند لاىەنىكى واتاسازى لە پوژنامەنوسى كوردى عىراقدا، ۱۹۵۴-۱۹۷۰، لە بلاوكرائانەكانى دەزگای شەفەق، چاپخانەى دەزگای ئاراس، ۲۰۰۹، ۲۰۰ ل.

۵- رىنووسى كوردى، كىشەكان و چۆنىەتى چارەسەركردنى، بەشى يەكەم، ژ (۱۵۰)، س (۲۰۰۲)، ل ۶۳-۶۴، -بەشى دووہم، ژ (۱۵۱)، س (۲۰۰۲)، ل ۶۱-۶۴.

عەلى، سەردار كامل

زمانى عەرەبى و سەرنجىك لە پروگرامەكانى قوتابخانەكانمان، گ. ئاسوى پەرورەدەى، ژ (۱۴) ى كانوونى يەكەمى ۲۰۰۱، ل ۷۹-۸۰.

عەلى، شىرزاد سەبرى

واتە دناقبەران سىمانىك و پراگماتىكدا، نامەى ماستەر، زانكوى دەوك، كوئىژى ئاداب، ۲۰۰۸.

عەلى، عەبدولكەرىم حاجى محەمەد (د).

ھەلۋەستەيەك لەسەر ھەندىك ووشە و دەستەواژە لە زمانى كوردىدا، بەرگى يەكەم، چاپخانەى زانا، كەركوك، ۲۰۰۸.

عەلى، غازى

پېرۆژەى ستانداردكردنى زمانى كوردى، گ. ئەكادىمى، ژ (۴)، كۆپى زانىارى كوردستان، ۲۰۰۷، ل ۲۲۱-۲۵۰.

عەلى، فەتاح مامە (د)

۱- ھاودەنگ لەزمانى كوردىدا، كۆليجى ئاداب-زانكۆى سەلاحەدىن، ۱۹۸۹، ل ۱۰۷. (ماستەر).

۲- ئىدىيەم لەزمانى كوردىدا، كۆليجى ئاداب-زانكۆى سەلاحەدىن، ۱۹۹۸، ل ۱۱۳. (دكتورا).

۳- تەسكبوونەوى واتا لەزمانى كوردىدا، گ. زانكۆى سەليمانى، ژمارە (۱۳)، شوياتى ۲۰۰۴، ل ۸۷-۱۱۲.

۴- تەشەنەكردنى واتا لە زمانى كوردىدا، گ. كۆپى زانىارى، دەستەى كورد، بەرگى سى و يەكەم، ۲۰۰۶ چ. كۆپى زانىارى، بەغدا، ل ۱۸۵-۲۲۱.

۵- تەئسىرى زمان و ئەدەبى فارسى لەسەر ئەدەبى كوردى، (گ)، كۆليجى ئەدەبىيات)، ژ ۱۸، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۷۲ - ۹۴.

۶- وشە و زاراوەكانى باباتاھىر و بەراوردكردنىان لەگەل شىۋەكانى زمانى كوردىدا، گ. كۆپى زانىارى كورد، بەرگى شازدەھەم و حەقدەھەم، ل ۳۲۷ - ۳۷۴.

۷- وشە و زاراوەكانى پىرەمىرد-ليكدانەو و بەراوردو شىكردنەو، بۆچوون و پوونكردنەو، گ. ئەكادىمى، كۆپى زانىارى كوردستان، ژمارە (۱)، ۲۰۰۲، ل ۳۲۵-۳۹۰.

۸- چەند وشەيەك (ليكدانەو و شىكردنەو و بەراورد)، گ. ئەكادىمى، كۆپى زانىارى كوردستان، ژ (۴)، ۲۰۰۶ ھەولير، ل ۷۳-۱۴۴.

عهلی، فاروق سدیق و نووری پەترۆس

فەرھەنگی ئاسۆی پەرۆردەیی، بەشی یەكەم، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (٤٠)، شوباتی ٢٠٠٤، ل ٨٥-٨٨. بەشی دووهم، ژ (٤١)، ئاداری ٢٠٠٤، ل ١٠٢-١٠٥، بەشی سێیەم، ژ (٤٢) ی نیسانی ٢٠٠٤، ل ١٠٣-١٠٦. بەشی چوارەم، ژ (٤٣) ی مایسی ٢٠٠٤، ل ٨٧-٩٠.

عهلی، قیان ئیبراهیم

تایبەتین ھەقالناقی زمانی کوردیدا (دیالیکتا سەری - گوڤەرا بەھدین)، نامە ی ماستەر، زانکۆی دەھۆک، کۆلیژی ئاداب، ٢٠٠٨.

عهلی، مەعروف محەمەد

کورد و زمانی ستاندارد، پ. ئەقرو. ژ (٢٠٤) چوارشەممە ٢٩/٨/٢٠٠٧. ١٦٦.

عهلی، یوسف رەئوف

١- دەربارە ی لیستە ی زاراوەکانی کۆر، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ژ ١٠، سالی ٢، ئابی ١٩٧٨، ل ٩٢ - ٩٤.

٢- لامی سووک و لامی قورس لە وشەدا، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ژ ٤، سالی ٣، سلیمانی، ١٩٧٩، ل ٨٢ - ٨٣.

٣- لەو بایەخە تازانە ی بەزمان دراون، ژ (٨١)، س (١٩٨٠)، ل ٢٢-٢٤.

٤- میژروی زمانی کوردی، بەغدا، ن. ئیسماعیل، زویبەر بیلال، دەزگای پۆشنیبری بلاوکردنەوہ ی کوردی، بەغدا ١٩٨٤.

عهلی پەزایی، کەرەم

پیوەندی نیوان زاراوە ی، گ. (سروە)، سالی ١٢، ژ ١٢٧-١٢٨. ٢٠١-٢١.

عەنتەر، موسا

فەرھەنگا کوردی - ترکی، ئەستانبول، ١٩٦٧.

عەونی، نەجمەدین

زمانی کوردی، گ. (برایەتی)، ژ ١، سالی ١، بەغدا، ١٩٧٠، ل ٦٠ - ٦١.

١- چاوگی (بوون) و (ھەبوون) لە زمانی کوردیدا، گ. (پۆشنیبری نوێ)، ژ (١٠٩)، س (١٩٨٦)، ل ٢٢٩-٢٥٧.

۲- وری پیتە بزویڻ (۵) لە زمانی کوردیدا، گ. (پۆشنیبری نوی)، ژ (۱۱)،
س (۱۹۸۶)، ل ۱۶۹-۱۸۲.

عیرقان، عادیل

هەلمەقۆکردن بە نووسینی کوردی و وشەى عەرەبى، گ. (پیشکەوتن)، ژ
۱۰، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۵۸، ل ۱۸ - ۲۰.

(عیراق، دەستەى کوردی کۆپی زانیاری):

۱- بانگەوازیك لە دەستەى کوردی کۆپی زانیاری عیراقەو، کۆریك بۆ
گیروگرفتى رینووسى کوردی، گ. (پۆشنیبری نوی)، ژ ۷۹، بەغدا،
۱۹۸۰، ل ۸۱.

۲- بانگەوازیك لە دەستەى کوردی کۆپی زانیاری عیراقەو، کۆریك بۆ
گیروگرفتى رینووسى کوردی، گ. (کۆپی زانیاری عیراق - دەستەى
کورد)، ب ۷، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۲۹۶ - ۲۹۸.

عیزەت، فوئاد و جەمال عەبدول

فەرەنگى دەنگى مامۆستا (بايۆلۆجى)، گ. (دەنگى مامۆستا)، ژ ۱، سالى
۲، سلیمانى، ۱۹۷۲، ل ۵۸ - ۵۹.

عوسمان، ئازاد

لەپیناوی چەسپاندى زمانى نووسینی ھاوبەش (ستانداردى) کوردی، گ.
کاروان، ژ (۲۳۵)، ۲۰۰۹، ل ۷۱-۱۱۸.

عوسمان، رەئوف

۱- چوونەوویەك بە پەراویزی زاراوەکانى کۆردا، گ. (پۆشنیبری نوی)، ژ
۵۰، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۳ - ۴۲.

۲- شتیك بەگولزارى هەمبانه بۆرینهدا، گ. ئیستا، ژ (۱۹)، مارتى ۱۹۹۹، ل
۱۳ - ۲۲.

عوسمان، فدییه عەبدولوهاب

ئینسکلۆپیدیای قوتابى زیرەك (موسوعة الطالب الذكي)، لیّدوان، گ.
ئاسۆی پەروردهیى. ژ (۱۷) ی ئادارى ۲۰۰۲، ل ۹۸-۱۰۶.

عوسمان، هاشم عهلی

قوتابیانمان له بابهتهکانی زمانی ئاستیان نزمه، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (٤٥) ی ته مموزی ٢٠٠٤، ل ٨٠-٨٨.

عول، محهمه عومهر

دابه شیبوونی کرداری لیکدراو له رووی داپشتن و ئه رکه وه- له کرمانجی خواروودا، نامه ی ماسته ر کۆلیجی زمان-زانکۆی سلیمانی، ٢٠٠٢، ل ١١١.

عومهر، ته حسین موحسین

١- ئه لف و بیی نووی پۆلی یه که م و هه لسه نگاندنیك، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (١٥) ی (کانوونی دووه می ٢٠٠٢)، ل ٨٠-٨١.

٢- چۆن قوتابی پۆلی یه ک و دوو فیرده که یه که پیته کانی ئه لف و بی بخاته پال یه ک و وشه دروست بکا و وشه بنووسیتته وه، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (٧) ی ئایاری ٢٠٠١، ل ٩٧-٩٨.

عومهر، جیهان

گیرفانه فرههنگی زارووه ی زانستی کارگیچی، له بلاوکراوه کانی گۆقاری زانستی سه رده م، ده رگای چاپ و په خشی سه رده م، سلیمانی، ٢٠٠٤، ل ١٠٨.

عومهر، شه مسه دین

١- رینماییه کانی گوته وه ی زمانی ئینگلیزی، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (٢٤) ی تشرینی یه که می ٢٠٠٢، ل ٦٠-٦١.

٢- رینماییه کانی گوته وه ی زمانی ئینگلیزی له پۆله کانی پینجه م و شه شه می سه ره تاییدا، گ. ئاسۆی پهروهدهیی، ژ (١٤) ی کانوونی یه که می ٢٠٠١، ل ١١١-١١٤.

عومهر، شیرکۆ محهمه ئه مین و به کر

زار و شیوه زار، سلیمانی، ٢٠٠٦.

عومهر، فازل (د.)

١- نیفگرد دزمانی کوردی دا، ژ (١٠٩)، س (١٩٨٦)، ل ٢٦٥-٢٧٦.

٢- ئاوپه ک ل زمانی کوردی، سپیریژ، دهوک، ٢٠٠٤.

٣- گیره کین زمانی کوردی (زاری کرمانجی)، به شی یه که م گ. ئه کادیمی، کۆپی زانیاری کوردستان، ژ (٢)، ٢٠٠٤، هه ولیر، ل ١٤٥-٢٠٤.

- ۴- گيره كين زمانى كوردى، كۆپى زانىارى كوردستان، ههولير، ۲۰۰۵.
- ۵- ئەتيولۇجيا رۇژى د زمانى كورديدا، گ. ئەكادىمى، كۆپى زانىارى كوردستان، ژماره (۳)، ۲۰۰۵، ل ۲۰۱-۲۲۳.
- ۶- داستانا (قۇ ئو (و)، گ. كاروان، ژ (۶۷) ي ئابى ۱۹۸۸، ل ۱۱-۱۵.
- ۷- گيره كين زمانى كوردى - زارى كرمانجى - بهشى دووهم، گ. ئەكادىمى (۲)، ۲۰۰۴، ل ۱۴۵-۲۰۴.
- ۸- سهر بهست و سهر كۆل (قەكۆلانەك ل به يارى زمانى كوردى)، گ. ئەكادىمى، ژ (۷)، ئەكادىمى كوردى، ههولير، ۲۰۰۸، ل ۲۴۰-۲۵۶.
- ۹- جاك دريدا و هلوه شاندىن، گ. پهيف، ژ (۳۲)، ۲۰۰۵، ل ۱۲-۳۱.
- ۱۰- زمانى سىيهم - كانى يا ههر و ههر نويكرنى، گ. پهيف، ژ (۳)، ۱۹۹۶، ل ۸-۳۶.
- ۱۱- زارين كوردى و خواندىن ب كوردى، گ. پهيف، ژ (۲)، ۱۹۹۴، ل ۹-۱۰.
- ۱۲- پيكلهك بو قاقارتنا زمانى نقيسينى، گ. پهيف، ژ (۱)، ۱۹۹۳، ل ۱۷-۲۳.
- ۱۳- زمانى كوردى بو قوتابيانى پله پيشكه وتوو، ب ۱، بهاوبهشى له گهل، سليمانى، ۱۹۷۶. ۱۸۹.
- ۱۴- زمانى سى يهه - كانى يا ههروهه نووكرنى، چاپخانهى كۆليژى شەريعتى، زانكۆى دهوك، دهوك، ۲۰۰۱، ل ۷۱.
- عومەر، فەرياد فازل**
- كتيبي فيركردنى ئەلمانى - كوردى، ئينستوتوتى خويندىنى كوردى، چاپى چوارهم ۲۰۰۸، ل ۶۵۱.
- عومەر، محەمەد فاروق**
- ۱- ناوى تايبهتى مرؤفله زمانى كوردى و چهند زمانىكى تردا، گ. (رؤشنىبرى نوي)، ژ (۱۲۵)، س (۱۹۹۰)، ل ۱۶۱-۱۷۳.
- ۲- دەستوورى پيوه لكاندى رۇقناو، گ. (رؤشنىبرى نوي)، ژ (۱۲۶)، س (۱۹۹۰)، ل ۲۷-۳۸.

عومەر، موحسین ئەحمەد (د.)

۱- سەرچاوەیەکی گرینگی فیلۆلۆژی لەبارەى زمانى كوردى، گ. پامان، ژ (۷۱) ی ۲۰۰۲، ل ۲۳۳-۲۳۹.

۲- سەرچاوەیەکی فیلۆلۆژی گرینگ دەربارەى زمانى كوردى، گ. كاروان، ژ (۸) ی ۱۹۹۳، ل ۶۷-۷۲.

۳- فەرھەنگەكەى ئۆگۆست ژابا، گ. كوردۆلۆجى، ژ (۱)، ۲۰۰۸، ل ۷۸-۹۱.

عومەر، نەوزاد ئەنوەر

كۆزەتیف لە زمانى كوردیدا، نامەى ماستەر زانكۆى كۆیە، كۆلیژی زمان، ۲۰۰۸.

- غ -

غالب، سهباح

- ۱- باوهشی تیشکی زمان، گ. (پوژی کوردستان)، بهشی یهکه، ژ ۴۷ - ۴۸، بهغدا، ۱۹۷۷، ل ۶۱ - ۶۳. بهشی دووهم، ژ ۴۹، بهغدا، ۱۹۷۸، ل ۶۴ - ۹۶.
 - ۲- کورته ههسهنگاندنیکی کتیبی پیزمانی کوردی، گ. (پوشنبیری نوی)، ژ ۸۱، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۲۵ - ۳۵.
- غریب، کهمال جهلال**
- ۱- فهرهنگی ماموستا، گ. (دهنگی ماموستا)، ژ ۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۷۱، ل ۴۰ - ۴۱.
 - ۲- فهرهنگی زانیاری (عهههبی - ئینگلیزی - کوردی)، ب ۱، بهغدا، ۱۹۷۴، ب ۲، بهغدا، ۱۹۷۹، ب ۳، بهغدا، ۱۹۸۳.
 - ۳- فهرهنگی زانیاری وینهدار (عهههبی - ئینگلیزی - کوردی)، بهغدا، ۱۹۷۵.
 - ۴- فهرهنگی زانیاری، گ. (پهروهده و زانست)، ژ ۱۵، بهغدا، ۱۹۷۹، ل ۴۸ - ۵۰.
 - ۵- القاموس العلمی، گ. (کاروان)، ژ ۴، ههولیر، کانوونی دووهم، ۱۹۸۳، ل ۱۰۳ - ۱۱۲.
 - ۶- پهپینهوهی وشه یان لهیهک چوونی وشه لهنیوان زمانهکاندا، ژ (۱۲۰) کانوونی یهکه، س (۱۹۸۸)، ل ۱۱۸ - ۱۲۵.
 - ۷- ههلبژاردنی زاراوهی کوردی، گ. (پهروهده و زانست)، ژ ۶، سالی ۳، بهغدا، ۱۹۷۳، ل ۲۹ - ۵۵.
 - ۸- ریبازی داپشتن لهپیزمانی کوردیدا، گ. ئیستا ژ (۲۰)، نیسانی ۱۹۹۹، ل ۳۲ - ۳۷.

غەرىپ، دۇشاد محەمەد

مۇرفىمەكانى (بە) لەدىيالىكتى كرمانجى خوارووى زمانى كوردىدا، (نامەى ماستەر). كۆلىجى پەرودە (ئىبن رۇشد)ى زانكۆى بەغدا، ۲۰۰۴، ل ۱۱۰.

غەرىپ، ھىرۇ ئەحمەد حەمە

شىۋەكانى گىرەنەو لە رستەى كوردىدا - بەكەرەستەى دىيالىكتى كرمانجى خواروو، نامەى ماستەر، زانكۆى سلېمانى كۆلىژى زمان، ۲۰۰۸.

غەفور، مەيسون فايق

خويندن بە زمانى كوردى، گ. ئاسۆى پەرودەى، ژ (۴۴)ى حوزەيرانى ۲۰۰۴، ل ۸۸.

غەفور، عەبدوئالا

فەرەنگى جوگرافىيەى دانىشتوان، كوردى-عارەبى، عارەبى- كوردى، بلاوكرادەى گروپى زانكۆى، ژمارە (۴)، چ. خانى، دھۆك.

غەفور، مستەفا

وەرگىرەن پارىزەرى زمان و بنىادنەرى زمانى يەكگرتوو، گ. پامان، ژ (۱۳۳)، ۲۰۰۸/۶/۵، ل ۵۴-۶۲.

غەفورى، دلۇقان سەيفەددىن ئەسەدى

تايبەتمەندىيەكانى زمان، ، گ، پامان، ژ (۷۴)ى ۲۰۰۲، ل ۲۱۲-۲۱۴.

غەمبار، كەمال

۱- زاراۋەى راگەيانندن، پىداچوونەوەى لىژنەى زاراۋە لە كۆپى زانىارى كوردستان، چ. پەرودە ھەولير، ۲۰۰۶

۲- پىرۆژەى قاموس لەبەر رۇشنايى سىمىنارەكەى يەككىتى نووسەرانى كورد دا، گ. نووسەرى نوئى، ژ. (۱۹)، كانونى يەكەمى ۲۰۰۱، ل ۲۱۵-۲۲۰.

۳- خويندنەوەى كتيبى رىگاكانى گوتنەوەى ئەلف و بى و چەند سەرنجىك، گ. ئاسۆى پەرودەى، ژ (۱۸)ى نىسانى ۲۰۰۲، ل ۸۸-۹۰.

۴- باسپك لەبارەى ئەو كتيبە كوردىيانەى بۇغەيرى كورد دادەنرین، گ. ئاسۆى پەرودەى، ژ (۹)ى تەمووزى ۲۰۰۱، ل ۲۸ - ۳۱.

غەمگىن، جەۋھەر

زمانى كوردى لە ھەولير، گ. (ھەتاو)، ژ ۲، سالى ۱، ھەولير، ۱۹۵۴، ل ۱۷ - ۱۸.

- ف -

فاتيح، ناسح محمەد

- ۱- گەشەکردنى زمان/بەشى يەكەم، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۸۲۹، پۇژى ۲۰۰۲/۱۰/۸، ل ۵.
- ۲- گەشەکردنى زمان/بەشى دووهم، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۸۳۲، پۇژى ۲۰۰۲/۱۰/۱۳، ل ۶.
- ۳- گەشەکردنى زمان/بەشى سىيەم، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۸۴۹، پۇژى ۲۰۰۲/۱۱/۵، ل ۵.
- ۴- گەشەکردنى زمان/بەشى چوارەم، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۸۵۲، پۇژى ۲۰۰۲/۱۱/۱۰، ل ۸.
- ۵- فۆنەتيك پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۶۸۵، پۇژى ۲۰۰۲/۳/۱۴، ل ۵.
- ۶- فۆنەتيك پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۷۰۲، پۇژى ۲۰۰۲/۴/۹، ل ۴.
- ۷- ھۆكالى بەكار ھىنانى رېزىمانى وەچەر خاندىن/بەشى يەكەم، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۷۶۸، پۇژى ۲۰۰۲/۷/۱۴، ل ۷.
- ۸- رېزىمانى وەچەر خاندىن، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۷۰۴، پۇژى ۲۰۰۲/۴/۱۱، ل ۳.
- ۹- رېزىمانى وەچەر خاندىن بەشى/يەكەم، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۹۳۰، پۇژى ۲۰۰۳/۳/۶، ل ۴.
- ۱۰- رېزىمانى بەرھەم ھىنەرۇپەيوەندى بەرپىزىمانى وەچەر خاندىن، پۇژنامە: ھاوكارى، ژ: ۳۷۶۴، پۇژى ۲۰۰۲/۷/۸، ل ۴.

فارقىنى، زانا

- ل سەر زىمانى ھەلبەستە كوردى، پ. پەيمان، ژ (۱۱۴)، چوارشەممە ۲۰۰۲/۱۱/۱۳، ژ (۴) ئەدەب و ھونەر، ل ۱.
- فەتاح، محمد معروف و سەباح پەشىد:**
- ۱- چەند لايەنىكى مۇرفۇلۇجىي كوردى، چ. روون، سلىمانى، ۲۰۰۶.

۲- زمان تیڤه لکردن له ئاخواوتندا، گ، ئەكادیمی، ژماره ۹، گ، ئەكادیمیای
كوردی ههولیر، ۲۰۰۸، ل ۱۲۳-۱۶۰.

فاریقی، بههمهن

دهستوری زمانی كوردی (سۆرانی)، تاران، چ. ئاتی، ۱۹۸۲.

فازل

زمانی كوردی، گ. (هیوا)، ژ ۳، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۷، ل ۱۵ - ۱۷.

فهتتاح، شاكیر

۱- فەرھەنگۆك (قاموسچهیهکی ئینگلیزی - كوردی و كوردی -
ئینگلیزی یه)، رهواندن، ۱۹۳۴.

۲- گيروگرفتهكانی رینووسی كوردی و شیوهی چارکردنیان، گ. (كۆپی
زانباری عیراق - دهستهی كورد)، ب ۹، بهغدا، ۱۹۸۲، ل ۱۱۲ - ۱۳۴.

فهتتاح، شنه جهبار

ئاوهلناو وهك كه دهستهی فەرھەنگی و سینتاکسی له شیوهزاری ههورامی دا،
كۆلیجی زمان-زانکۆی سلیمانی، (نامهی ماستهر - زمان).

فهتتاح، كوردۆ عومهر

سیمای داهینان له شیعرهكانی ههریدیدا، كۆلیجی زمان-زانکۆی سلیمانی،
۲۰۰۱، ل ۲۱۱. (ماستهر).

فهتتاح، محهمهد مهعروف

۱- خۆیهتی له زاری سلیمانییدا، گ. (كۆپی زانباری عیراق - دهستهی
كورد)، ب ۷، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۱۶۲ - ۱۹۵.

۲- رینووسی كوردی له پروانگهی فۆنه تیكهوه، گ. (كۆپی زانباری عیراق -
دهستهی كورد)، ب ۹، بهغدا، ۱۹۸۲، ل ۲۲۹ - ۲۶۷.

۳- شیوازی ئاخواوتن له ناو ئافرهتی سلیمانییدا، گ. (پۆشنیبری نوی)، ژ
۱۰۷، بهغدا، ئەیلوولی ۱۹۸۵، ل ۲۲۳ - ۲۳۶.

۴- دیسان ئیدیهم - پیداچوونهوهیهك له بهر رۆشنایی زمانهوانیدا، گ.
كۆپی زانباری كورد، بهرگی پازدههم، ل ۶۸ - ۱۳۸.

۵- سنوور و بنهما و ئهرکهکانی کۆزمانهوانی، گ. (پۆشنیبری نوی)، ژ
(۱۱۲)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۱۴-۱۳۴. اح (۱۹۸۹)

- ۶- وشەى لىكدرراوى بەستراو لەكوردیدا، گ. (رۆشنییری نوی)، ژ (۱۲۴)، س (۱۹۸۹)، ل ۱۳۸-۱۵۰.
- ۷- کارپۆلین کردن بەپیی پۆنان، گ. (رۆشنییری نوی)، ژ (۱۲۱)، س (۱۹۸۹)، ل ۴۰-۵۹.
- ۸- هەندی تیبینی دەربارەى ئاوەلناو لە کوردیدا، گ. (رۆشنییری نوی)، ژ (۱۲۵)، س (۱۹۹۰)، ل ۷۹-۹۲.
- ۹- زمانەوانی، چ. (دارالحکمة)، بەغدا، ۱۹۹۰.
- ۱۰- زمانەوانی و فەرھەنگ-سازى و دەولەمەندکردنى دەروازە فەرھەنگییەکان، نووسەرى نوی، ژمارە (۱۹)، چاپخانەى منارە-هەولیر، ۲۰۰۱، ل ۱۶۹-۱۸۲.
- ۱۱- ئیدیه مەکانى هاتن و چوون-تێدوانینیکی پراگماتیکیانە، توێژینەوہکانى کۆنگرەى یەکەمى زمانى کوردی، گ. ژ (۱)، ۱۵-۱۷/۵/۲۰۰۵، هەولیر، ل ۷۱-۹۰.
- ۱۲- زمان تیکەلکردن لە ئاخاوتندا، + سەباح رەشید قادر، گ. ئەکادیمی، ژ (۹)، ئەکادیمیای کوردی، ۲۰۰۸، هەولیر، ل ۱۲۳-۱۶۰.
- ۱۳- کار پۆلین کردن بەپیی پۆنان، رۆشنییری نوی، گوڤار، ژمارە (۳۹)، بەغدا ۱۹۸۹.
- ۱۴- چەند لایەنیکی مۆرفۆلۆجی کوردی، بەهاوبەشى لەگەل سەباح رەشید قادر، چ. روون، سلیمانی، ۲۰۰۶، ۹۳ ل.
- ۱۵- ئاخاوتن بۆ ئەوانەى کوردی فیردەبن - سالی دووہم، هەولیر: چاپخانەى زانکۆى سەلاحەدین، ۱۹۸۷، ۵۰ ل.
- ۱۶- زمانى نەتەوايەتى، گ. مەتین، ژ (۵۳)، ۱۹۹۵، ل ۲۲-۳۱.
- ۱۷- باس لە جوړیک لە رستە، گ. رۆشنییری نوی، ژ (۱۲۸)، بەغدا، ۱۹۹۲.
- ۱۸- هیماکاری و زمانەوانی، گ. کاروان، ژ (۲۸)، هەولیر، ۱۹۸۵.
- فەتاح، محەمەد عەزیز
پیتی نوی بۆ نووسینی نوی، گ. کاروان، ژ (۱۳۱) ی ۱۹۹۹، ل ۲۶-۳۴.

فەتحووللا، ئەحمەد حەسەن

بکەر وەك بەشیکی سەرەکی رستە لەزمانی کوردیدا، کۆلیجی ئاداب-زانکۆی
سەلاحەدین، ۱۹۹۰، ل ۱۱۶.

فەخری، نەسرین محەمەد (د.)

- ۱- کردار لە زمانی کوردیدا، باکو، ۱۹۶۵، نامە دکتۆرا.
- ۲- پەرەسەندنی واتای وشە و دەوری لە دەولەمەندکردنی زماندا، گ.
(الاستان)، ژ ۲، بەغدا، ۱۹۷۹، ل ۶۴۳ - ۶۷۱.
- ۳- یاری لە کوردەواریدا و پیکهاتنی لەپرووی زمانەوه و کاری بۆ سەر
کۆمەڵ، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ژ ۱، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۷۷،
ل ۵۱ - ۶۰.
- ۴- پینووس، کۆپی زانیاری کورد، ۱۹۷۶.
- ۵- هەندی زاراوه و ئیدیۆمە کوردی - لیکۆلینەوه و لیکدانەوهیان لە
پرووی زمانەوه -، گ. (کۆلیجی ئەدەبیات)، ژ ۱۹، بەغدا، ۱۹۷۶،
ل ۷۲ - ۹۴.
- ۶- ناو و پیشگر و پاشگر لە زمانی کوردیدا، گ. (برایهتی)، ژ ۵، سالی ۱،
بەغدا، ۱۹۷۰، ل ۱۵ - ۱۶.
- ۷- (تیپ) و (پیت) لە زمانی کوردیدا، گ. (برایهتی)، ژ ۶، سالی ۱، بەغدا،
۱۹۷۰، ل ۲۳ - ۲۵.
- ۸- چاوخشاندنیک بەو کتیبانەدا که لەسەر زمان و ریزمانی کوردی
نووسراون، گ. (دەفتەری کوردەواری)، ب ۱، بەغدا، ۱۹۷۰،
ل ۵۶ - ۵۹.
- ۹- سەرەتای بلۆبوونەوهی نووسینی کوردی و دانانی کتیب بۆ ریزمانی
کوردی، گ. (برایهتی)، ژ ۴، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۷۰، ل ۴۶.
- ۱۰- چاوگی بی واتا لە زمانی کوردیدا و چۆنیەتی بەکارهینانی لەم
زمانەدا، (مطبعة الاداب)، نهجەف، ۱۹۷۷.
- ۱۱- بنه ماکانی دانانی ریزمانی کوردی، گ. (پەرۆردە و زانست)، ژ ۶،
سالی ۳، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۱۱۴ - ۱۳۰.

- ۱۲- پاشگرو پيشگري (قهه) يان (وهه) له زمانى كورديدا، گ. (كوپى زانيارى كورد)، ب ۱، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۷۳، ل ۲۳۴ - ۲۷۳.
- ۱۳- چاوكى بى واتا له زمانى كورديدا، نهجهف، ۱۹۷۳.
- ۱۴- فورهنگى ناوى دهنگ له زمانى كورديدا، گ. (كوليچى ئهدهبيات)، ژ ۱۸، بهغدا، ۱۹۷۴، ل ۹۵ - ۱۲۲.
- ۱۵- پاشگري (اندن) له زمانى كورديدا، گ. (كوپى زانيارى كورد)، ب ۳، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۷۵، ل ۱۹۸ - ۲۴۳.
- ۱۶- ليكسيكولوگيا، گ. رۇشنبيري نوي، ژ (۱۰۵)، ئادار، س (۱۹۸۵)، ل ۸۳-۹۶.
- ۱۷- پهرهسهندنى ميژوويى واتاي وشه و دهورى لهدهوله مهنديردنى زماندا ليكسيكولوگيا، گ. رۇشنبيري نوي، ژ (۱۰۳-۱۰۴)، س (۱۹۸۴)، ل ۵۸-۶۱.
- ۱۸- ليكولينه وهيهك دهر باره ي جيگوركي و هه لگيرانه وه و گورپىنى شوپنى دهنگ له زمانى كورديدا، گ. (كوپى زانيارى عيراق - دهسته ي كورد)، ب ۱۳، بهغدا، ۱۹۸۵، ل ۲۶۱ - ۲۹۳.
- ۱۹- ليكسيكولوگيا، گ. (رۇشنبيري نوي)، بهشى يه كه م، ژ ۱۰۱، بهغدا، ئادارى ۱۹۸۴، ل ۵۳ - ۶۳. بهشى دووهم، ژ ۱۰۲، ته مووزى ۱۹۸۴، ل ۲۸ - ۲۹. بهشى سييه م، ۱۰۳ - ۱۰۴، بهغدا، ۱۹۸۴، ل ۵۸ - ۶۶. بهشى چوارهم، ژ ۱۰۵، بهغدا، ۱۹۸۵، ل ۸۳ - ۹۵. بهشى پينجه م، ژ ۱۰۷، بهغدا، ئه يلوولى ۱۹۸۵، ل ۱۸۰ - ۱۸۹.
- ۲۰- پيشهكى چون بنووسين ؟ له دهنگه وه بۇ وشه، تا پسته، گ. (كوپى زانيارى عيراق - دهسته ي كورد)، ب ۹، بهغدا، ۱۹۸۲، ل ۴۲۰ - ۴۳۳.
- ۲۱- پيزمانى كوردى، زانكوى سه لاهه ددين، هه وليير. (+ د. كوردستان موكريانى)، ۱۹۸۵.
- ۲۲- پهرهسهندنى ميژوويى واتاي وشه و دهورى له دهوله مهنديردنى زماندا، ژ (۱۰۷)، ئه يلول، س (۱۹۸۵)، ل ۸۰-۸۹.
- ۲۳- ليكسيكولوگيا، گ. رۇشنبيري نوي، ژ (۱۱۱)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۴۰-۱۴۷.

- ۲۴- ریبازی به کوردی کردنی زاراو، ژ (۱۱۴) حوزهیران، س (۱۹۸۷)،
 ل ۱۲۳-۱۲۴.
- ۲۵- واتای وشه‌ی (هەر) و دهوری له‌دهوله‌مه‌ندکردنی زماندا، ژ
 (۱۱۹) ئه‌یلول، س (۱۹۸۸)، ل ۹۱-۹۸.
- ۲۶- په‌رسه‌ندنی میژووویی واتای وشه، گ. پۆشنییری نوی، ژ (۱۲۶)، س
 (۱۹۹۰)، ل ۱۵-۲۶.
- ۲۷- که‌ی؟ کار به‌بکه‌ر نادیارى تۆمار ده‌کرین؟ ژ (۱۳۰)، س (۱۹۹۳)،
 ل ۷۱-۷۸.
- ۲۸- زمانى ژماره /چل- ۴۰ / و ژماره /۴/ له‌نیوانی پاراسایکۆلۆجی و -زمانى
 که‌له‌پوور و که‌له‌پووری کۆمه‌لدا، گ. پۆشنییری نوی، ژ (۱۳۴)، س
 (۱۹۹۴)، ل ۱۷-۲۸.
- ۲۹- فرمانى یارمه‌تیده‌ر چییه‌و؟ بۆچی و که‌ی و؟ چی ده‌گه‌یه‌نیت له‌زمانى
 کوردیدا؟. گ. پۆشنییری نوی، ژ (۱۳۶)، س (۱۹۹۵)، ل ۳۲-۴۱.
- ۳۰- یارمه‌تیده‌ری فرمانى VERBAL/OXILIARY خالیکی پرشنگذاره له
 که‌سیتی فرمانى کوردیدا، چۆن و بو؟. گ. پۆشنییری نوی، ژ (۱۳۸)،
 س (۱۹۹۶)، ل ۱۰-۱۷.
- ۳۱- ده‌وله‌مه‌ند بوون و ده‌وله‌مه‌ندکردنی وشه له‌نیوانی ده‌نگ و زماندا، گ.
 پۆشنییری نوی، ژ (۱۳۹)، س (۱۹۹۷)، ل ۱۷-۲۵.
- ۳۲- ده‌نگ و هه‌ندیك له‌بابه‌ته‌کانى ده‌نگ له‌زمانى کوردیدا، ژ (۱۴۱)، س
 (۱۹۹۸)، ل ۴- ۵۱.
- ۳۳- فرمانى تینه‌په‌رو تینه‌په‌ر و چاوگه (ئه‌لفیه- ۱) یه تینه‌په‌ره‌کان (المطاوعة)
 له‌پوانگه‌ی بنیادی (ناوه‌وه) و (ده‌ره‌وه) - DEEP STRUCTRE AND
 SURFACE STRUCTRE (البنية العميقة والسطحية)، گ. پۆشنییری
 نوی، ژ (۱۴۲)، س (۱۹۹۸)، ل ۳۹-۳۴.
- ۳۴- جووته‌ برگه و چه‌مکی وشه‌ی دروست بوو له دووباره‌بوونه‌وه‌ی هه‌مان
 برگه، گ. پۆشنییری نوی، ژ (۱۴۴)، س (۱۹۹۹)، ل ۲۸-۳۵.

- ۳۵- کلۆرکردن و قووت دان و جيگۆپكى، هه لگيرانه وهى دهنكى (د) و هوو كارو دهورى له زمان و شيواندنې ريزمانه كه ماندا، گ. پوشنبيرى نوي، ژ (۱۴۵)، س (۲۰۰۰)، ل ۳۷-۴۶.
- ۳۶- كورته نامه ي دكتوراكهم و هوى هه لپژاردنى ئەم (به شه- فەسل)، كه ده باره ي راناوه كه سييه جوداو لكاوه كانه له هه ردوو شيوه ي خوارووو ژورودا:
- گ. پوشنبيرى نوي، به شى يه كه م، ژ (۱۴۷)، س (۲۰۰۱)، ل ۱۶-۲۱.
- به شى دووهم، ژ (۱۴۸)، س (۲۰۰۱)، ل ۷-۵۷.
- به شى سييه م، ژ (۱۴۹)، س (۲۰۰۲)، ل ۱۱-۲۰.
- ۳۷- باسيكى سه ره خو ده باره ي (جنس) ي (نيرو مي) له زمانى كورديدا، گ. پوشنبيرى نوي، ژ (۱۵۰)، س (۲۰۰۲)، ل ۲۵-۳۰.
- ۳۸- پروفيسور قه ناتى كوردو (كوردوييف) و زاینده ي (نيرو مي) له زمانى كورديدا (له هه ردوو شيوه ي كرمانجى و سوڤرانى) دا، گ. پوشنبيرى نوي، ژ (۱۵۱)، س (۲۰۰۲)، ل ۶-۱۰.
- ۳۹- فه رهنگى ناوى دهنگ له زمانى كورديدا، به غدا: چ. مه عارف، ۱۹۷۴، ل ۱۲۲.
- ۴۰- رينووسى كوردى، چ. زانكووى سه لاهه دين، هه وليڤر ۱۹۸۳، ل ۸۹.
- ۴۱- (خو) له ته رازووى زماندا، گ. كوڤرى زانيارى كورد، به رگى بيستم، ل ۲۰۸-۲۳۸.
- ۴۲- وه ستاننك له ئاستى هه ردوو فرمانى (بوون) و (هه بوون) و (هه) و (هى) دا، ليكولينه وه و به راوردى، گ. كوڤرى زانيارى كورد، به رگى بيست و سييه م و بيست و چواره م، ل ۱۵۹-۱۸۳.
- ۴۳- روڤشنايى نانه سه ره هه نديك لايه نى به كار و له بيركراو له زمانى كورديدا، گ. كوڤرى زانيارى كورد، به رگى بيست و هه وته م و بيست و هه شته م، ل ۲۰۹-۲۳۹.
- ۴۴- (مه رج) و (چه مكى مه رج) له پوانگه ي زمانه وه، وه ك ديارده يه كى كوومه لايه تى، گ. (رامان) ژ (۳۶)، حوزه ي رانى ۱۹۹۹، ل ۱۶۹-۲۰۲.

۴۵- پرستە و چەمكى پرستە بە گشتى و تايبەتمەندىيەكانى لە زمانى كوردى دا، دەزگای پۆشنىرى و بلاوكردنەوهى كوردى، بەغدا، ۲۰۰۲.

۴۶- لايەنى هاوبەشىي و جياوازي نىوان هەردوو زمانى كوردى و عەرەبى لە دروست بوونى وشەى نویدا - ليكۆلینەوهیەكى بەراوردییه، گ.

كوپرى زانیاری كورد، بەرگی بیست و نۆهەم و سیهەم، ل ۱۹۹ - ۲۲۰.

۴۷- پەرەسەندنى میژووی واتای وشەو دەوری لەدەولەمەندکردنى زماندا- ليكسیكۆلۆگیا، گ. كۆپرى زانیاری، دەستەى كورد، بەرگی سى ویهكەم. ۲۰۰۶، چ. كۆپرى زانیاری، ل ۲۲۲-۲۶۰.

۴۸- زمانى كوردى، گ. (برایەتى)، ژ ۱، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۷۰، ل ۲۴.

فەرەج، جەمال حەبیبوللا

۱- فەرەنگى وەرقول، چ. رۆمان-سلیمانى، ۲۰۰۸، ۷۷۴ل.

۲- لەبابەت ریزمانى هەورامییەوه، ۲۰۰۷، ۱۷۴ل.

فەرەج، حامید

۱- ئەلفوبیى كوردى، بەغدا، ۱۹۳۶. ۱۶۶ل.

۲- ئەلفوبیى كوردى، بەغدا، چ. ۳، ۱۹۴۸، ۱۶۶ل.

۳- دەشى لەبریتى (۱) (ئا) بنووسین، گ. (پۆشنىرى نوئى)، ژ (۷)، س (۱۹۷۴)، ۲ل.

۴- چۆن ئەو فیعلانەى كەبەهۆى ئەداتەوه مانایەكى تازە پەیدادەكەن بیان نووسین؟، گ. (پۆشنىرى نوئى) ژ (۸)، س (۱۹۷۴)، ۱ل.

۵- (رى گەرە، گ. (پۆشنىرى نوئى)، ژ (۱۵)، س (۱۹۷۴)، ۱ل.

۶- رینووسى كوردى لە سەدەیهكدا، چ. كۆپرى زانیاری كورد، بەغدا، ۱۹۷۶. ۴۱ل.

فەرەج، شێرزاد تاهیر

فەرەنگى زاراوه كارگێرییهكان، لە بلاوكراوهكانى زانكۆى سەلاحەددین، چاپخانەى زانكۆى سەلاحەددین، هەولێر، ۲۰۰۸، ۷۰ل.

فەرەج، هۆگر مەحمود (د)

۱- پراگماتیک و واتای نیشانهكان، نامەى دکتۆرا، كۆلیجى زمان-زانكۆى سلیمانى، ۲۰۰۰، ۱۰۴ل.

۲- بواره واتاییه‌کان، نامه‌ی ماستەر کۆلێجی ئاداب-زانکۆی سه‌لاحه‌دین، ۱۹۹۳-۱۱۹ ل.

۳- که‌لێنگه‌لێک له‌ زمان و پێنووسی ئیستای کوردیدا، توێژینه‌وه‌کانی کۆنگره‌ی یه‌که‌می زمانی کوردی، ۱۵-۱۷/۵/۲۰۰۵، هه‌ولێر، ۱۳۹ل-۱۵۲.

۴- کرده‌ی گه‌یاندن له‌نیوان سیماتیکی و پراگماتیکی دا، گ. زانکۆی سلیمانی، ژ (۱۵)، شوباتی ۲۰۰۵، ۱۰۵-۱۳۸ ل.

۵- له‌ په‌راویزی فرمانی ئه‌ده‌بی و زمانی ئه‌ده‌بی یه‌گه‌رتووی کوردیدا، کۆنگره‌ی جیهانی له‌ باره‌ی خویندنی کوردی، ۶-۹ ئه‌یلولی ۲۰۰۶، هه‌ولێر، ۱۴۹ل-۱۷۸.

فه‌ره‌ادی، حه‌مه‌ سالح

۱- چه‌پکیک له‌ زاراوه‌گه‌لی کشتوکال، ده‌زگای ئاراس هه‌ولێر، ۲۰۰۷.

۲- دوو فه‌ره‌هنگی تایبه‌ت به‌ بواری کشتوکال (لیکۆلینه‌وه‌ و به‌راوردکردن)، نووسه‌ری نوێ، ژماره (۱۹)، چاپخانه‌ی مناره‌-هه‌ولێر، ۲۰۰۱، ۷۲ل-۸۸.

۳- خه‌رمانه، ده‌زگای ئاراس، هه‌ولێر، ۲۰۰۹.

۴- زمانی نووسین و جووری پێنووس له‌ کتیبی (په‌روه‌رده‌ی ئیسلامی) ی پۆلی یه‌که‌می سه‌ره‌تاییدا، گ. ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژ (۶) ی نیسانی ۲۰۰۱، ۹۱-۹۳ ل.

فه‌ره‌ادی، ساجیده‌ عه‌بدوڵلا

۱- مۆرفیمی (ش) له‌کوردی ناوه‌پراستدا، گ. زانکۆ، ژ (۹) ئازاری ۲۰۰۰، ۷۵ل-۹۰.

۲- شیوازی وی کردن له‌زمانی کوردی دا، گ. زانکۆ، ژ (۳۲)، سالی ۲۰۰۷، ۷۹ل-۹۶.

۳- رسته و پاش رسته، ده‌زگای ئاراس، هه‌ولێر، ۲۰۰۸، ۲۲۲ل.

۴- ریزمانی به‌ندیه‌تی و هه‌ندی لایه‌نی رسته‌ی کوردی، نامه‌ی ماستەر، کۆلێجی ئاداب-زانکۆی سه‌لاحه‌دین، ۱۹۹۵، ۱۰۵ ل.

- ۵- پرسته و پاش پرسته تیروانیینیکی ئه رکی، کولێجی ئاداب-زانکۆی سه لاهه دین، ۲۰۰۳، ۱۴۵، (نامه ی دکتورا).
- ۶- میژووی زمانه وانی، گ. پامان، ژ (۶۶)، (۵) ی کانوونی یه که می ۲۰۰۱، ل ۲۸ - ۴۶.

فه رهادی، عاتف عه بدوللا

فیڕکردنی زمانی کوردی بۆ بیگانان له سه ر بنچینه ی پاوه ریوینت، کولێجی په روه رده - زانکۆی سه لاهه دین، ۲۰۰۶، ل ۱۳۲. (نامه ی ماسته ر).

فه ریوه ر کوردستانی، به همهن

- ۱- کوردی فیڕبین، بانه، ناجی، ۱۳۷۲، ل ۴. ۴.
- ۲- کارناقا کرن د زمانی کوردیدا کار ی ساده یی رابوردی د کرمانجیا ژوو رییدا، گ. کاروان، ژ (۷۹) ی ئه یلوولی ۱۹۸۹، ل ۲۵-۲۷.
- ۳- گهنجینا په یقین ئاقیستایی، چایخانا خانی - دهوک.
- ۴- وه رگه پانا دهنگی (ق) ل پیشیا په یقین زمانی کوردی، گ. ئه کادیمی، ژ (۶)، کۆپی زانیاری کوردستان، هه ولیر، ۲۰۰۷، ل ۳۹-۵۱.

فه زلولاھی، سیامه ک

ئه لفوبیی زمانی کوردی، سنه، تاقگه، ۱۳۸۱، ل ۲۵.

فه یزی، محهمه د

زمانه که مان بیاریزین، گ. مه باد، سالی پینجه م، گ (۴۹)، خاکه لیوی ۱۳۸۴ (۲۰۰۵)، ل ۱۱.

فه یزی زاده، تهها

- ۱- فه رهنگی وشه دوانه کان، ورمی: ئینتیشاراتی سه لاهه دینی ئه ییوبی، ۱۳۶۷، (م ۱۹۸۸)، ل ۲۳۳.
- ۲- نۆبه ره، تاران: سروش، ۱۳۶۴، ل ۵۵.

فه لاح پور، حسه یین

فه رهنگی کوردی، ورمی، مانا تائب، (م ۲۰۰۲)، ۱۳۸۱، ل ۳۹۴

فوناد، که مال (د)

- ۱- چه ند سه رنجیکی زمانه وانی، گ. (پوژی کوردستان)، ژ ۲، سالی ۱، به غدا، ۱۹۷۱، ل ۵۸ - ۵۹.

- ۲- زاراوهكانى زمانى كوردى و زمانى ئەدەبى و نووسىنيان، گ. (زانىارى)،
ژ ۴، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۱۶ - ۲۴.
- ۳- بەراوردىك له نىوان زمانى نووسىنى كوردى پوژئاوايى (جزيرى) و
زمانى نووسىنى كوردى پوژههلاتى (سليمانى)دا، گ. (زانىارى)، ژ ۵،
بەغدا، ۱۹۷۲، ل ۱۷ - ۲۵.
- ۴- چەند سەرنجىكى پەخەگرانە، گ. (بەيان)، ژ ۶، بەغدا، ۱۹۷۲،
ل ۲۶ - ۴۰.
- ۵- چەند سەرتايەكى زمانەوانى، گ. (هيو)، ژ ۱، پاريس، تشرىنى
يەكەمى ۱۹۸۳، ل ۱۹ - ۲۶.
- ۶- بەبۇنەى كوچى دوايى مامۇستا تۇفيق وەهەبى يەو، (۱۹۸۱ - ۱۹۸۴)،
گ. (هيو)، ژ ۲، پاريس، مايسى ۱۹۸۴، ل ۱۷ - ۲۴.
- ۷- چەند سەرتايەكى زمانەوانى، گ. نووسەرى كوردستان، ژ (۱۶) ي
۱۹۸۹، ل ۹-۱۳.

فندى، پەشىد

- ۱- زاراقت ئەدەبى د مەم و زينا خانيدا، گ. (پوشنبرى نوئ) ژ (۱۱۲)، س
(۱۹۸۶)، ل ۳۰۳-۳۱۸.
- ۲- پيداچوونەك لەسەر زاراقەسازيى د زمانى كورديدا، گ. ئەكادىمى،
كوپى زانىارى كوردستان، ژمارە (۱)، ھەولير، ل ۷۱-۸۵.
- ۳- ب كار ئىنانا تىپيىن لاتىنى د نقيسىنا كورديدا دى ھەمى ئاريتيىن
رئىقىسا كوردى چارەكەت پ، پەيمان (ئەدەب و ھونەر)، ژ، (۹۱)
چوارشەممە ۲۸/۱۱/۲۰۰۱، ديدار عصمت محمد بەگ.
- ۴- پيداچوونەك لەسەر زمانى كوردى ستاندارد، گ. ئەقرو، ژ (۱۳)
چوارشەممە ۲۲/۱۰/۲۰۰۳ ك. ئەدەب و ھونەر.
- ۵- زمانى كوردى، ھەفتەنامەى پەيمان، ژ (۴۴) ي ۱۹۹۵، ل ۶.
- ۶- گولەك ژ گولستانى، ھەفتەنامەى پەيمان، ژ (۴۵) ي ۱۹۹۵، ل ۶.
- ۷- گولەك ژ گولستانى، ھەفتەنامەى پەيمان، ژ (۴۷) ي ۱۹۹۶، ل ۶.
- ۸- ھزىنەك د زمانى كورديدا، لە بلاوكراوكانى يەكيتى نووسەرانى
كورد/لقى دەوك، چاپخانەى ھاوار، دەوك، ۲۰۰۶.

۹- میزگهردەك لدور کرمانجی کرنا مژاندنی ل چوار قوناغین سەرەتایی ل خواندنگههین سەر ب پاریزگهها دهۆکی فه، بهشی یهکهم، پ. پهیمان، ژ (۱۵۴)، ۱/۴/۱۹۹۸، ل ۶.

بهشی دووهم، ژماره (۱۵۵)، ۱۵/۴/۱۹۹۸، ل ۶.

۱۰- زمانی کوردی، ههفتهنامهی پهیمان، ژ (۲۰) ی ۱۹۹۵، ل ۴.

۱۱- ئە زمانی کوردی، ههفتهنامهی پهیمان، ژ (۲۵) ی ۱۹۹۵، ل ۴.

۱۲- ئە زمانی کوردی، ههفتهنامهی پهیمان، ژ (۳۵) ی ۱۹۹۵، ل ۴.

۱۳- ئە زمانی کوردی، ههفتهنامهی پهیمان، ژ (۴۰) ی ۱۹۹۵، ل ۶.

۱۴- پهرویزی جیهانی، بهره و زمانی یهکگرتووی ئەدهبی کوردی، گ. نووسهری کوردستان، ژ (۱۷) ی ۱۹۹۰، ل ۱۵-۱۹.

۱۵- پیداچوونهك لسهر زمانی کوردی ستاندارد، گ. ئەقرۆ، ژ (۱۹) چوارشه‌مه ۲۰۰۳/۱۲/۱۰ ک. ئەدهب و هونه.

۱۶- هه‌که‌ر زمانانین مه ئەفه بن. .! پ. پهیمان. ژ (۶۴) چوارشه‌مه ۲۰۰۰/۱۱/۱ ک. -

۱۷- پیداچوونهك لسهر زمانی کوردی ستاندارد، چه‌ند جوداهیه‌ك دناقبه‌را هه‌ردوو زارین سهره‌کی دا، گ. ئەقرۆ، ژ (۱۶) چوارشه‌مه ۲۰۰۳/۱۱/۱۲ ک. ئەدهب و هونه.

فندی، عه‌بدولکه‌ریم

۱- گوڤارا (ژین) و چه‌ند راستیه‌ك، گ. (پوشنیری نوی)، ژ ۱۰۸، هه‌ولیر، کانونی یه‌که‌می ۱۹۸۵، ل ۲۹۴ - ۳۰۷.

۲- چه‌ند هه‌زره‌ك ژ بو رینقیسیا کورمانجی، گ. په‌یف، ژ (۱)، ۱۹۹۳، ل ۱۳-۱۵.

۳- شو‌رشا ئەیلوولی و زمانی کوردی، گ. په‌یف، ژ (۲)، ۱۹۹۴، ل ۱۰۲.

- ق -

قادىر، بەھار

زمان لە بەراييدا، پرۆژەى تيشك ژمارە ۱۰، ئامادەکردنى كتييب: پەوشت محەمەد، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۲۲۱-۲۶۸.

قادىر، تارا موحسين

- جيئاو: ليكدانەوہيەكى نوئى لە زمانى كورديدا (بەكەرەستەى ديالىكتى خواروو)، كۆليجى زمان-زانكۆى سليمانى، ۲۰۰۴، ل ۱۲۸. (نامەى ماستەر).

قادىر، سەباح پەشىد

۱- ھاوييژى و فرەواتايى لە (گپرەگ)دا، كۆليجى زمان-زانكۆى سليمانى، ۲۰۰۰، ل ۱۱۹. (نامەى ماستەر).

۲- چەند بابەتتيكى ريزمانى لە پروانگەى ريزمانى دەسەلات و بەستەنەوہ، كۆليجى زمان-زانكۆى سليمانى، ۲۰۰۷. (نامەى دكتورا-زمان).

۳- زمان تيكەلكردن لە ئاخاوتندا، گ. ئەكاديمي، ژ (۹)، ئەكاديميائى كوردى، ۲۰۰۸، ھەوليير، ل ۱۲۳-۱۶۰.

۴- ھەندى لايەنى ريزمانى دەسەلات و بەستەنەوہ (GB) لە زمانى كورديدا، لە بلاوكراوہكانى ئەكاديميائى كوردى، چاپخانەى حاجى ھاشم، ھەوليير، ۲۰۰۹، ل ۱۷۲.

قادىر، شيركو حەمە ئەمين

۱- مۆرفيمە بەند ليكسيكى و ريزمانيبەكان و ئەركيان لە ديالىكتى گۆراند، كۆليجى زمان-زانكۆى سليمانى، ۲۰۰۲، ل ۱۰۹. (نامەى ماستەر).

۲- شيكارىكى گوتارى چيروكە ھەوال، كۆليجى زمان، زانكۆى كۆيە، ۲۰۰۹، ۱۴۵، (نامەى دكتورا).

۳- شيكارىكى گوتارى چيروكە ھەوال، مەلبەندى كوردولۆجى، چاپخانەى رەنج، سليمانى، ۲۰۰۹، ل ۱۸۰.

قادىر، عادل رشيد

توخم له زمانى كوریدا- ليكۆلینه وه يهكى هه نووكه يى به راوردكار ييه له نيوان كرمانجى سه روو و كرمانجى ناوه پراستدا، كۆليجى زمان-زانكۆي سليمانى، ۲۰۰۱، ل ۹۷.

قادىر، كاروان عومەر

پرستهى باسمنده له زمانى كوریدا، كۆليجى زمان-زانكۆي سليمانى، (نامه ي ماستەر - زمان).

پرستهى باسمنده له زمانى كوریدا، مهلبه ندى كوردۆلۆجى، چاپخانه ي تيشك، سليمانى، ۲۰۰۸.

قازى، ئەحمەد

۱- دەستوورى زمانى كوردى، ورمى، ئىنتىشاراتى سه لاهه دىنى ئەيىوبى، ۱۳۶۷، ۱۹۸۸، ل ۱۲۵.

۲- دەمه ته قهى زمان ناسى، گ. سروه، سالى ۹، ژ ۸۳، ل ۱۱-۱۳.

۳- گه رانه وه سه رخۆ، گ. سروه، سالى ۱۶، ژ ۱۷۴، ل ۴۰-۴۳.

۴- سه رنجيكي پيژمانى، گ. سروه، سالى ۱۳، ژ ۱۴۰، ل ۵-۴۶.

۵- بۆچونىكى جياواز له سه ر بۆچوونه كانى باوكى ژينا، گ. مه هاباد، ژ (۶۹)، سه رماوه زى ۱۳۸۵ (۲۰۰۶)، ل ۲۲.

قازى، ئەكبەرى ئەحمەد

۱- هه لسه نگاندى زاراوه يهكى لهكى و سوړانى، گ. سروه، سالى ۹، ژ ۸۸، ل ۳۳.

۲- هه لسه نگاندى زاراوه يهكى لهكى و سوړانى، گ. سروه، سالى ۹، ژ ۹۰، ل ۱۸.

قازى، ئىبراهيم عومەر

چاپه مه نى تازه، گ. (سليمانى)، ژ ۱۰، ۱۹۶۹، ل ۲۵ - ۳۰

قازى، حه سه ن

ئاوړيكي تازه بۆ سه ر پيژمان، محمه د ره زاي باتىنى (د)، (وه رگيپران) سويد، ۱۹۹۳.

قازى، قادر فتاحى

حاشيە بر فرهنگ مهاباد، تبريز، ۱۳۶۱ى هەتاوى (۱۹۸۲ م).

قاسم، ھودا عەبدولقادر

دژ واتا دزمانى كوردیدا، كۆلیژی ئاداب، زانكۆی دەۆك، ۲۰۰۸. (نامەى ماستەن).

قاسمى، ئىسماعیل

فیربونی ئەلفوویی كوردی، ورمی، سەلاحەدینی ئەییوبی، ۱۳۸۱، ل ۳۲.

قانیع، وریا

۱- كورد و زمانى كوردی ب (۲-۱)، و. لە فارسییەو، گ. پامان، ژ (۷۶) ی ۲۰۰۲، ل ۲۳۷-۲۴۲.

۲- كورد و زمانى كوردی، ب (۲-۲)، و. لە فارسییەو، گ. پامان، ژ (۷۷) ی ۲۰۰۲، ل ۲۳۵-۲۴۰.

قەرەچەتانی، كەرىم شەریف

۱- ئامادەباشى ئاخافتن و قسەکردن و پەخساندنی بارودۆخی گونجاو بۆ گەشەکردن، گ. ئاسۆی پەرودەیی، ژ (۱۹) ی ئیاری ۲۰۰۲، ل ۱۱-۱۴.

۲- سايكۆلۆژیایی زمانى مندال (قۇناغى پىش چوونە قوتابخانە)، چاپخانەى وەزارەتى پەرودە، ۲۰۰۲. ھەولیر.

قەرەداغى، ئەكرەم

چاوخشاندىك بە ھەندى لە گرتەكانى زمانى كوردى دا، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۵-۶، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۳۹-۴۱.

قەرەداغى، سالار مستەفا

زبان چۆن پەيدا بوو؟، سلیمانی، ۱۹۵۸.

قەرەداغى، كامیل محەمەد (وەرگیڕان)

زمان، بیرنارد كەمرى و ئەوانى تر، لە ئینگلیزییەو، سلیمانی، چ. تیشك، ۲۰۰۷، ل ۱۶۲، (لەبلاوكراوەكانى خانەى وەرگیڕان، ز: ۱۶۷).

قەرەداغى، محەمەد عەلى

۱- كتییبى (وشەى زمانى كوردی) و چەند سەرنجیك، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۳۴، بەغدا، ۱۹۷۵-۱۹۷۶، ل ۳۵-۴۰.

۲- چەند پەراویزیکی (فەرھەنگی لەک و لوڤ)، گ. (پۆشنیبری نوێ)، ژ ۷۹، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۶۶ - ۵۰.

قەرەداغی، مستەفا

زوبان چۆن پەیدا بوو، چ. کامەران، سلیمانی، ۱۹۵۸.

قەرەنی، ئەحمەد

شەبەك - لیکۆلینەوہیەکی میژوویی - کۆمەلایەتی - زمانەوانییە، گ. پامان، ژ (۷۳) ی ۲۰۰۲، ل ۴۵ - ۵۰.

قەزان، شەفیق (د)

۱- فەرھەنگی شارەزور، کوردی - ئینگلیزی، چ. لەبلاوکراوەکانی دەزگای ئاراس، کوردستان - ھەولێر، ۲۰۰۰، ل ۶۰۱.

۲- زمانی کوردی لەنیوان یاسای دەولەت و گەرفتەکانی خوێ، گ. ئەکادیمی، ژ (۳)، ۲۰۰۴، ل ۷۰ - ۱۰۳.

قەزان، عەبدولقادر

۱- زمانی کوردی، گ. (ھیوا)، ژ ۱، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۵۷، ل ۱۵ - ۱۸.
۲- سەرنجیک لە زمانی کوردی، گ. (بەیان)، ژ ۱۱، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۸ - ۱۰.

قەسیم، پۆزان محەمەد

کارتیکردن بەکار ئینانا پیکین فیروون بەهەڤکاری و نەخشین چەمکان ل سەر ئاستی قوتابیین کچ یین پۆلانیکی ناڤنجی و بابەتی ریزمنا کوردیدا و رۆکارین وان دەربارەیی بابەت، نامەیی ماستەر، زانکۆی دەوڵەت، کۆلیژی پەروەردە، ۲۰۰۸.

قەنەبەر وەیسسی، فەرەیدون

فەرھەنگی (کوردی و فارسی) مەلا حەق عەلی سیاپۆشی، ئاوینە، سالی ۷، ژ ۲۴ - ۲۵، ل ۷۷ - ۸۳.

قەرگەیی، عەبدولقادر

۱- نووسینی وشە وەك بیژانی ناوخوايي، گ. (بەیان)، ژ ۲۳، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۲۰.

۲- یەکییتی زمانی کوردی، گ. (هەتاو)، ژ (۱۷-۱۸)، ھەولێر، ۱۹۵۴، ل ۲ - ۴.

۲- یه کییتی زمانی کوردی، گ (هه تاو)، ژ، (۲۵)، سالی (۱)، هه ولیر، ۱۹۵۵،
ل ۴-۲ و ۱۸.

قزلجی، حه سه ن

۱- له باره ی هیئدی له نهینییه کانی ریژمانی کوردی، گ. (کۆری زاناری
کورد)، ب ۵، به غدا، ۱۹۷۷، ل ۱۱۳ - ۱۳۴.

۲- گۆرانی پیته کان به یه کتر، جیگۆرکیی پیته کان و سوان و تیکشکانی
وشه کان به هوی ئه و ئالوگۆرانه ی به سه ر پیته کاندای، گ. (کۆری
زاناری کورد)، ب ۶، به غدا، ۱۹۷۸، ل ۱۱۸ - ۱۸۴.

۳- ده رباره ی وه رگییرانی (گیله پیاو) هوه، گ. (پۆشنیری نوی)، ژ ۷۲،
به غدا، ۱۹۷۹، ل ۳۲ - ۸.

- ك -

كارام. س.

فهرهنگى فارسى - كوردى، وشه بژير، سه نه دهج، ۱۹۸۲.

كارزۆنى، ماوريزۆ

ريزمان و وشه ي زمانى كوردى، ۱۷۸۷.

كاروانى، سيروان

فهرهنگى ناوى كوردى، سى بهرگى له سويد بلاوكراوه، سالى ۲۰۰۰ و بهشى سييه مى (۱۷۴ل)، سالى ۲۰۰۲ چاپ كراوه.

كارتال، حوسين

ليكولينين ل سهر زمانى كوردى، گ. هاقيبون، ژ. ۲۱، ۲۰۰۸، ل ۱۸۲-۱۹۴.

كاكه وهيس، حهكيم

شهرى ناوچه و زاراوله زمانه وانبيه كه ي كاميار سايردا، پرۆژه ي تيشك ژماره ۱۰، ناماده كردنى كتيب: رهوشت محمه د، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۳۳۱-۳۴۸.

كاكه يى، فه مى

كاربه ده ستانى كوردنازانن گهر نه و دوو زاراوليه جوداله يه كه شه بكه ن له دهاهاتوودا ده بنه دووزمان، ئه لفيي لاتيني زمانى ستاندارد، پرۆژه ي تيشك ژماره ۱۰، ناماده كردنى كتيب رهوشت محمه د، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۴۷۳. ل ۹۷-۱۰۹.

كاكه مه مى، نه حمه د

- ۱- گولبه هاره، كتيبى (۱)، دهزگاي چاپ و بلاوكردنه وهى موكريانى، چاپخانه ي روشنيرى، هه ولير، ۲۰۰۳.
- ۲- گولبه هاره، كتيبى (۲)، دهزگاي چاپ و بلاوكردنه وهى موكريانى، چاپخانه ي روشنيرى، هه ولير، ۲۰۰۳.
- ۳- گولبه هاره، كتيبى (۳)، دهزگاي چاپ و بلاوكردنه وهى موكريانى، چاپخانه ي روشنيرى، هه ولير، ۲۰۰۳.

۴- گولبه‌هاره، کتیبی (۴)، ده‌زگای چاپ و بلاؤکردنه‌وهی موکریانی، چاپخانه‌ی رۆشنیری، هه‌ولیر، ۲۰۰۳.

کاکل، عه‌بدولپرهمان

۱- له پیناو زمانی کوردیدا، ئا: برایشه‌تی، ژ (۱۷۷۳)، دووشه‌مه‌مه ۱۸/۱۰/۱۹۹۳، ۵ ل

۲- هه‌ردوو پی‌شگری (هه‌ل) و (د) پ. برایشه‌تی، ژ (۱۷۳۲)، سی‌شه‌مه‌مه ۳۱/۸/۱۹۹۳، ۵ ل.

کاکلی، حه‌مه نوری عومه‌ر

زمانی کوردی و خیزانه‌ی زمانی هیندو ئه‌وروپی، گ. رامان، ژ (۶۹) ی ۲۰۰۲، ۶-۱۰ ل.

کامره‌وا

زمانه‌که‌مان باشتر بناسین، گ. سروه، سالی ۱۷، ژ ۱۸۸، ل ۹۷-۹۸.

کاویمان، فه‌تاحتی

۱- کورته‌ی ئه‌و شتانه‌ی که پی‌م وا بووه ده‌کری جی‌گای سه‌رنج بن، گ. نووسه‌ری نوی، ژماره (۱۹)، چاپخانه‌ی مناره-هه‌ولیر، ۲۰۰۱، ۳۱-۴۸ ل.

۲- کورته‌ی ئه‌و شتانه‌ی که پی‌م وابوووه ده‌کری جی‌گای سه‌رنج بن، گ. نووسه‌ری نوی، ژ (۱۹)، کانوونی یه‌که‌می ۲۰۰۱، ل ۳۷-۴۸.

که‌تانی، مه‌سعوود که‌تانی (د)

پرته و بریاریک له‌زمانی کوردیدا، گ. کاروان، ژ (۱۱۲-۱۱۳) ی حوزه‌یران و ته‌مووزی ۱۹۹۷، ل ۱۷-۲۲.

که‌ره‌می، خاتوو فه‌ریبا

۱- فرهنگ نام‌های برگزیده، ۱۹۹۹ له تاران چاپ و بلاؤی کردۆته‌وه.

۲- هه‌لبژارده‌ی فه‌ره‌نگی ناو، -، تاران، ناژین، ۱۳۷۸، ل ۲۶۴.

که‌رکووکی، سه‌ریه‌ست

هۆکاره‌کانی گۆپانکاری زمان، گ. سروه، سالی ۱۴، ژ ۱۴۷، ل ۸-۱۱.

كەرمەلى، ئەنستاس

زمانى ئىستى كورد، گ. (كاروان)، ژ ۱۶، ھەولير، كانونى دوومى ۱۹۸۴، ل ۴۵ - ۴۹.

كەرىم، ئاسقۇ ەبدوللا

پۇنانى رستە لەشىۋەزى فەلىيدا، نامەى ماستەر، زانكۆى سەلاھەدىن، كۆلىژى پەرۋەردە بۇ زانستە مرقۇقاىەتتەكان، ۲۰۰۸.

كەرىم، ئىبراھىم محەمەد

وردبۈنە ۋەيەك لە فۇنەتتىكى كوردى، گ. (بەيان)، ژ ۵۵، بەغدا، ۱۹۷۹، ل ۸۵ - ۸۹.

۲- ((براىەتى) يا (براىى))، گ. (براىەتى)، ژ ۱، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۷۰، ل ۵.

كەرىم، حەمىد خالدا

۱- لىكۆلىنە ۋەيەكى زانستى بۇ سەلماندى بە كوردى بوونى ئەلفىبى نووسىنى كوردى، كەركوك، ۲۰۰۸.

۲- پەخنە و لىكۆلىنە ۋەيەكى زانستى زمانەوانى لە زمانى كوردىدا، چ. زانا، كەركوك، ۲۰۰۸.

كەرىم، ديار ەلى كەمال

پىزمانى كوردى، پروانگەيەكى بەرھەمەپىنان و گويزانە ۋە، (ماستەر)، كۆلىجى پەرۋەردە-زانكۆى سەلاھەدىن، ۲۰۰۲، ل ۱۰۹.

كەرىم، سەلام

زمان و پۇژنامە، سلىمانى، چوارچرا، ۲۰۰۵.

كەرىم، فەتھوللا

دەورى پىتى بزوينى (۵) لە پىزمانى كوردىدا، گ. (پۇژى كوردستان)، ژ ۶۳، بەغدا، ۱۹۸۱، ل ۷۵ - ۷۷.

كەرىم، عومەر مەحمود

۱- كارى تىپەر و تىنەپەر لە زمانى كوردىدا (كرمانجى خواروو) كۆلىجى پەرۋەردە (ئىبن رۇشد)ى زانكۆى بەغدا، ۲۰۰۴، ل ۹۲. (ماستەر).

۲- سىماى پراگماتىكى و سىمانتىكى گریمانە پىشەكەكان (نامەى دكتورا)، كۆلىجى زمان، زانكۆى كۆيە، ۲۰۰۹، ل ۱۱۵.

كهرىم، عوسمان

۱- بنيادگهري فيرديناند دى سوسير وپيكهاته سينتاكيبه كاني، گ. رامان، ژ (۱۴۲)، ئادارى ۲۰۰۹، ل ۱۲۶-۱۲۶.

۲- بنيادگهري فيرديناند دى سولير وپيكهاته سنيا تكتستيه كاني نوام چومكى، گ. رامان، ژ (۱۴۲)، ئادارى ۲۰۰۹، ل ۱۲۶-۱۲۶.

كهرىمى دوستان، غولام حسهين

كوردى ئيلامى، سنه، زانكوى كوردستان، ۱۳۸۰، ل ۲۹۲. كهلباسى، ئيران، گویش كوردى مهاباد، تاران، مؤسسه مطالعات و تحقيقات فرهنگى، ۱۳۶۲، ل ۲۵۱.

كهرىم پوور، كهرىم

۱- خوره لات، فرهنگى زاراهوى كهلهورى كرماشان، كرماشان، سبج روشن، ۱۳۸۰، (سى بهرگه).

۲- ريزمانى زمانى كوردى كرماشانى، كرماشان، وهزيرى، ۱۳۸۰، ل ۵۴.

۳- له پيناوى بوژانه وهى رينووسى كوردى، ئاوينه، سالى ۴ ژ ۱۳، ل ۵۳-۵۶.

كهلهور، نوزاد

كتيبى (ئلف و بىي نوى) و نيو سهده خزمهت، ئىبراهيم ئەمىن بالدار، گ. ئاسوى پهروهدهيى، ژ (۵) ئادارى ۲۰۰۱، ل ۹۶-۹۹.

كهمال، شيركو

هه ندى تيبينى له سهه شيوازى وانه گوتنه وه، گ. ئاسوى پهروهدهيى، ژ (۳۰) نيسانى ۲۰۰۳، ل ۴۱-۴۳.

كهمال، هاوار جيهاد

باسيک دهر بارهى ناته واوى رينووسى هه ورامى، گ. رامان، ژ (۸۹) ل ۱۱۶-۱۱۶، ۲۰۰۴.

كرمانچ، رهشيد

ریشه ناسى، گ. زمانه وان، ژ (۳)، كورى زانستى زمانى كوردى - ئيران، ۲۰۰۷، ل ۱۳۹-۱۴۲.

- ۲- ریزوانی کوردی (۱)، گ. ئاوینه. سالی ۲، ژ ۴، ل ۵۸-۶۰.
- ۳- ریزوانی کوردی (۲)، گ. ئاوینه. سالی ۲، ژ ۵، ل ۱۲-۱۳ و ۷۳.
- کوردۆ، قهناقی (د.)
- ۱- گراماتیكا زمانی کوردی، یهریقان، ۱۹۴۹.
- ۲- زمانی کوردی، یهریقان، چاپی یهکهه، ۱۹۴۹. چاپی دووهه، ۱۹۵۶.
- چاپی سییهه، ۱۹۶۰. چاپی چوارهه، ۱۹۷۰.
- ۳- گراماتیكا زمانی کوردی، گ. (پوناھی)، ژ ۷-۸، بهغدا، ۱۹۶۱، ل ۱۰۷-۱۱۰.
- ۴- تاریخا نقیساندن و چاپکرنا فه رههنگی کوردی، گ. (پوناھی)، ژ ۷-۸، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۶۱، ل ۴-۱۱.
- ۵- ل بابهت نقیسکار- زمان و ئهلفایی پهرتووکی کوردی، گ. (کۆری زانیاری کورد)، ب ۱، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۷۳، ل ۱۳۲-۱۷۹.
- ۶- ناما پروفیسور ق. کوردۆ، گ. (برایهتی)، ژ ۱، سالی ۲، بهغدا، ۱۹۷۲، ل ۱۵-۲۰.
- ۷- ههندیك بیروپرای ههله به بارهی زمان و میژووی کوردهوه (وههگپران و پییشهکی: د. ئهوپهحمانی حاجی ماری)، بهغدا، ۱۹۷۳-۱۹۷۴.
- ۸- نووسراوهکانی لیخ له بارهی کوردهوه، گ. (کۆری زانیاری کورد)، ب ۲، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۷۴، ل ۶۲۴-۶۶۳.
- ۹- ئی. ئا. ئۆریلی و کوردناسی، گ. (کۆری زانیاری کورد)، ب ۳، ژ ۱، بهغدا، ۱۹۷۵، ل ۱۱۳-۱۴۲.
- ۱۰- حالتهکانی جینس و بینای بهرکار له زازادا، گ. (کۆری زانیاری کورد)، ب ۵، بهغدا، ۱۹۷۶، ل ۲۳۷-۲۶۳.
- ۱۱- ئاوهلکار له دیالیکتی کرمانجی ژوورو و خواروودا، گ. (ئاسوی زانکۆیی)، ژ ۴، سالی ۴، سلیمانی، ۱۹۸۰، ل ۸۱-۸۹.
- ۱۲- ئاوهلنیو له دیالیکتی کرمانجی ژوورو و خواروودا، گ. (پۆشنیبری نوئی)، ژ ۷۹، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۶-۱۱.
- ۱۳- زمانی کوردی (ریزمان)، وهشانین کۆمکار، فرانکفورت، ۱۹۸۱. ۱۹۴. ل.
- ۱۴- کوردناسی، گ. (پۆشنیبری نوئی)، ژ ۸۷، بهغدا، ۱۹۸۱، ل ۶۶-۷۹.

- ۱۵- ژماره له دیالیکتی کرمانجیی ژووورو و خواروودا، گ. (ئوتۆنۆمی)، ژ ۱-۲، سالی ۷، ههولیر، ۱۹۸۲، ل ۱۰۸-۱۱۵.
- ۱۶- جیناوی نیشانه، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ژ ۳۲، ۱۹۸۲، ل ۹۰-۹۱.
- ۱۷- پیزمانی کوردی به کهرهستهی دیالیکتی کرمانجی و سۆرانی، وهرگیپرانی کوردستان موکریانی، ههولیر، ۱۹۸۲.
- ۱۸- حالهتهکانی جینس و بینای بهرکار له زازادا، گ. (هیوا)، ب ۳، پاریس، شوپاتی ۱۹۸۵، ل ۱۱۸-۱۳۱.
- ۱۹- گریمانیکا زمانی کوردی، یهریقان، ۱۹۴۹.
- ۲۰- فهرهنگی کوردی - پووسی، مۆسکۆ، ۱۹۶۰.
- ۲۱- فهرهنگی کوردی - پووسی، مۆسکۆ، ۱۹۸۳.
- ۳۲- گواستنا ناقا سهرجنسا، راگویزانی له پیتی لاتینییهوه، د. کوردستان موکریانی، گ. کاروان، ژ (۸۳) ی شوپاتی ۱۹۹۰، ل ۱۵-۱۶.

کۆچەر، ق.

- ههندی تیبینی له سههر نووسراوهکانی کوردی، گ. (نووسهری کورد)، ژ ۲، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۱، ل ۴-۱۰.

کۆزاد

- دهق: هیماو تووناو توونهکانی واتا، گ. گهلاویژی نوی، ژ (۷)، حوزهیرانی ۱۹۹۸، ل ۲۲-۲۹.

- گ -

گەرماڭى، زوزان سەلىم

- ۱- زمان لىدەق زارۆكى، ھەفتەنامەى پەيمان، ژ (۷۰) ى ۱۹۶، ل ۶.
- ۲- پەيڧا نيوز ژ كىڧە ھاتىيە، ھەفتەنامەى پەيمان، ژ (۸۸) News - شىيان، ى ۱۹۹۷، ل ۸.

گەرميانى، ئاسۆ

- ۱- رېزىمانى كوردى بۆ قوتابخانەكانى سەرەتايى وناوھندى لە دەرەوھى ولات، بەرگى يەكەم، سوید، ۲۰۰۱.
- ۲- رېزىمانى كوردى بۆ قوتابخانەكانى ئامادەيى لە دەرەوھى ولات، بەرگى دووھم، سوید، ۲۰۰۱.

گەللى، بەھرۆز

زمانىكى يەكگرتوو بەپىتى لاتىنى، پ. ئاسۆ، ژ (۲۹)،
سىشەمە ۲۶/۱۰/۲۰۰۴، ل ۹.

گەللى، كەوسەر (د)

- ۱- جووتە وشەى لىكدرائو لە زمانى كوردیدا، ھەولير: چاپخانەى وەزارەتى پەرەردە-ھەولير، ۲۰۰۶، ل ۱۲۳، (نامەى دكتورا- زمان).
- ۲- بيبلوگرافىاي بابەتە زمانەوانىيەكان، گ. نووسەرى نووى ژمارەكانى (۱۴ى حوزەيرانى ۲۰۰۰ تا ۲۰۰۸ ى ۴۳)
- ۳- جووتە وشەى لىكدرائو لە زمانى كوردیدا، دەزگای چاپ و بلاوکردنەوھى ئاراس، ھەولير، ۲۰۰۶.
- ۴- بىردۆزى مۆرفىم و ھەندى لايەنى وشەسازى كوردى، كۆليجى ئاداب- زانكۆى سەلاحەدين، ۱۹۹۰-ل ۱۰۷.

(گەلاويژ)

پرسىياري گەلاويژ (زمانى كوردى و چۆنيەتى نووسىنى)، گ. (گەلاويژ)،
سالى ۴، ژ ۹، بەغدا، ۱۹۴۳، ل ۵۱.

گوھەرزى، محەمەد طاھر

- ۱- رېزىمانى زارى كرمانجى، چ. خەبات، دھۆك، ۱۹۹۹.

۲- ھەر زمانەکی تایبەتمەندیا خوھ ھەیه، گ. پەیف، ژ (۲۳)، ل ۶۰-۶۳.

گولی، مەسعوود خالد

۱- وەچ ژ رینقیسا خوھ یا ستاندارد رەکرییە، گ. ئەقرو، ژ (۷) چوارشەممە ۲۰۰۳/۹/۱۰. ئەدەب و ھونەری ئەقرو.

۲- راوھستیانەک لسەر زمانی فارسی، گ. پەیف، ژ (۲۱)، ل ۷۵-۸۸.

۳- فەرھەنگا گولی، فەرھەنگیکی فارسی کوردییە، چاپی سپیریژ-۲۰۰۲.

۴- فەرھەنگوکا کلاسیکین کورد، ۲۰۰۱، لە ھەولیر چاپ و بلاوکرایەوھ.

گولی، نەسرین

زمانی کوردان لدویف فەکوڵینان دە، گ. فەژین، ژ (۱۴)، ۱۹۹۹، ل ۳۵-۴۷.

گۆزان، یاسین ھەسەن ھوسین

چەند وشەییەکی سادەدی کوردی لەرووی واتاوە، گ. کاروان، ژ (۸۰)ی،

ت ۱-۲ی ۱۹۸۹، ل ۲۰-۲۱.

گۆفان، ع.

نووسینی کوردی بە تیپی لاتینی، گ. (گەلاوین)، سالی ۵، ژ ۲، بەغدا،

۱۹۴۴، ل ۱-۴.

گردەازەبانی، ساییر

۱- چۆن فییری زمانی عەرەبی دەبییت، چاپی چوارەم، سلیمانی، ۱۹۷۸.

۲- فەرھەنگی ئاری، کوردی - کوردی: عەرەبی، بەشی یەكەم، بەغدا،

۱۹۸۵.

گلی، عەبدوللەتەیف عەبدولمەجید

لەبارەدی کۆبوونەوھ و راسپیرییکانی لیدوانی رینووسی یەکگرتووی

کوردییەوھ، گ. کۆری زانیاری کورد، بەرگی پازدەھەم، ل ۲۸۱ - ۳۰۱.

- ل -

ل. ه.

ل. ه. (١٩٨٢). چاوپيڳه و تنيك و گفتوگويهك له گه ل ماموستا - ره ئوف
ئالانى - دا، گ. (به يان)، ژ ٨٣، تشريني ١ - ٢، به غدا، ١٩٨٢، ل ٧٩ - ٨٤.

له تيف، محهمه د

١- ريتمى زانستى سالنامه ي كوردى، به شى يه كه م، پ. ئاسو، ژ (٢١١)،
سيشهمه ١١/٤/٢٠٠٦، ل ٧.

٢- ريتمى زانستى سالنامه ي كوردى، به شى دووهم، پ. ئاسو، ژ (٢١٢)،
سيشهمه ١٨/٤/٢٠٠٦، ل ٧.

له زگين، پوژان

ژ په رسپه كتيفا ئه ده بي.. پرسگريكين زمانى كوردى، گ. په يف، ژ (٣٦)،
٢٠٠٦، ل ٨٣-٨٩.

ليلان، شفيقه عه لى

وشه ي (قه لآ)، گ. (پوشنبيرى نوي)، ژ (١٢٢)، س (١٩٨٩)، ل ١٧٠-١٧٦.

(ليژنه)

١- زاراهى بيركار، گ. (پوژى نوي)، ژ ٥، سالى ١، سليمانى، ١٩٦٠،
ل ٥٩ - ٦٦. ژ ٦، سالى ١، سليمانى، ١٩٦٠، ل ٧٩ - ٨٧.

٢- زاراهى په روه رده ي نيشتمانى، گ. (پوژى نوي)، ژ ٦، سالى ١،
سليمانى، ١٩٦٠، ل ٨٨ - ١٠٠. ژ ٧، سالى ١، سليمانى، ١٩٦٠، ل
١٢٢-١٢٥.

ليژنه ي زاراهى زانستيه كانى كوږى زانيارى

١- زاراهى زانستيه كان، گ. (كوږى زانيارى كورد)، ب ٤، به غدا، ١٩٧٦، ل
٤٣٣ - ٤٧٩.

٢- زاراهى زانستيه كان، به غدا، ١٩٧٦.

ليژنهى دەستوورى زمانى كوردى - كۆپى زانيارى عىراق
هەندى له بابەتە كيشەدارەكان لە ريزمانى كوردیدا، چاپخانەى كۆپى
زانيارى عىراق، بەغدا، ۱۹۸۵، ۷۶ ل.

(ليژنهى زمان و زانستهكانى كۆپى زانيارى كورد)

۱- ريزمانى ئاخاوتنى كوردى بەپيى ليكۆلينهوهى ليژنهى زمان و
زانستهكانى، گ. (كۆپى زانيارى كورد)، ب ۳، ۱، بەغدا، ۱۹۷۵، ل
۲۸۹ - ۴۹۶. ب ۳، ۲، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۲۴۱ - ۳۵۸. ب ۴، بەغدا،
۱۹۸۶، ل ۲۸۹ - ۴۰۰.

۲- ريزمانى ئاخاوتنى كوردى، بەغدا، ۱۹۷۶.

۳- ريزمانى ئاخاوتنى كوردى بەپيى ليكۆلينهوهى ليژنهى زمان و
زانستهكانى، گ. (كۆپى زانيارى كورد)، ب ۵، بەغدا، ۱۹۷۷، ل ۳۴۳ -
۴۲۱.

۴- ريزمانى ئاخاوتنى كوردى بەپيى ليكۆلينهوهى ليژنهى زمان و
زانستهكانى، گ. (كۆپى زانيارى كورد)، ب ۶، بەغدا، ۱۹۷۸،
ل ۳۴۴ - ۴۸۵.

(ليژنهى زمانى كوردى كۆپى زانيارى عىراق - دەستەى كورد)

۱- بەراوردكارى لەنيوان زاره كوردبييهكاندا، گ. (كوردى كۆپى زانيارى
عىراق - دەستەى كورد)، ب ۱۰، بەغدا، ۱۹۸۳، ل ۲۷۷ - ۳۴۰.

۲- هەندى له بابەتە كيشدارەكان لە ريزمانى كوردیدا، بەغدا، ۱۹۸۵.

ليژنهيهك له وهزارەتى پەروەردە

زمان و ئەدەبى كوردى بۆ پۆلى دووهمى ناوەندى، چاپى دووهم، سليمانى
۱۹۹۰.

ليژنهى بەريوهبەرايهتى پەروەردەى - سليمانى

زاراوهى پاريزگاي سليمانى، چ. كامهران، سليمانى، ۱۹۷۱.

لوقمان، نورى

زمان بەو پييهى ماددەيهكى سەرەكى ئەدەبه، و/لهعەرەبييهوه محمد سالح
سەعيد، گ. رامان، ژ (۷۲) ي ۲۰۰۲، ل ۶۲-۶۶.

م، ئا.

یەك كردنا پێزمانی كوردی، گ. (ههتاو)، ژ ۳۷، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۵،
ل ۱-۲.

م. م.

۱- زمانی كوردی یەك جۆره شیوهكانی زۆره، گ. (ههتاو)، ژ ۴۷، سالی ۲،
ههولێر، ۱۹۵۵، ل ۱-۴. ژ ۴۸، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۵، ل ۱-۳. ژ
۵۴، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴. ژ ۵۵، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۶،
ل ۱-۲. ژ ۵۶، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴ و ۱۴. ژ ۵۷، سالی ۲،
ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴. ژ ۵۸، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴. ژ
۵۹، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴. ژ ۶۰، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۶،
ل ۱-۳. ژ ۶۱، سالی ۲، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴. ژ ۶۲، سالی ۳،
ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴. ژ ۶۳، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۴. ژ
۶۴، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ ۶۵، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶،
ل ۱-۳. ژ ۶۶، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ ۶۷، سالی ۳،
ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ ۶۸، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ
۶۹، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ ۷۰، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶،
ل ۱-۳. ژ ۷۱، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ ۷۲، سالی ۳،
ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ ۷۳، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳. ژ
۷۴، سالی ۳، ههولێر، ۱۹۵۶، ل ۱-۳.

۲- نووسینی زمانی كوردی، گ. (هیوا)، ژ ۸، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۸،
ل ۹-۱۴.

م. ه.

۱- زمانناسی سه‌رییی، ژ (۳)، س (۱۹۷۴)، ل (۱) و (۷).

۲- زمان ناسه‌كان بناسه، ژ (۲۲)، س (۱۹۷۴)، ل ۷.

۳- زارواه هه‌لبژاردن:

- به‌شی یه‌كه‌م، گ. (پۆشنبیری نوی)، ژ (۲۷)، س (۱۹۷۴)، ل ۱.

- بەشى دووهم، گ. (پۆشنىبىرى نوئى)، ژ (۲۸)، س (۱۹۷۴)، ل ۱.
- بەشى سىيەم، گ. (پۆشنىبىرى نوئى)، ژ (۳۱)، س (۱۹۷۴)، ل ۱.
- بەشى چوارەم، گ. (پۆشنىبىرى نوئى)، ژ (۳۶)، س (۱۹۷۴)، ل ۸.
- ۴- پاشكۆى فۆنەتيكى زمانى كوردى، گ. (پۆشنىبىرى نوئى)، ژ (۳۵)، س (۱۹۷۴)، ل (۱) و (۷).
- ۵- كورتە باسيك دەربارەى فۆنەتيكى كوردى، گ. (پۆشنىبىرى نوئى) ژ (۵۹-۵۸) شوبات و ئادار، س (۱۹۷۷)، ل ۵۷.
- ۶- كورتە باسيك دەربارەى فۆنەتيكى كوردى، گ. (پۆشنىبىرى نوئى)، ژ ۵۸ - ۵۹، بەغدا، ۱۹۷۷، ل ۵۷.

مائى، ئەنۋەر

- لە ژور يەك كوردنا زمانى كوردى، گ. (هەتاو)، بەشى يەكەم، ژ ۱۳، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۵۴، ل ۱۳. بەشى دووهم، ژ ۱۴، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۵۴، ل ۵.
- بەشى سىيەم، ژ ۱۶، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۵۴، ل ۴. بەشى چوارەم، ژ ۲۳، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۵۵، ل ۱۳ - ۱۴.

مارف، ئەوپرەحمانى حاجى (د.)

- ۱- چى لە بارەى زمانى كوردىيەو نووسراو، بەغدا، ۱۹۷۳.
- ۲- چەند وشەيەك دەربارەى كۆمەلە دەستنووسە كوردىيەكانى ئەلىكساندر ژابا، گ. (بەيان)، ژ ۱۰، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۱۰ و ۱۳.
- ۳- بنچينەى دانانى فەرەنگىكى كوردى - عەرەبى بۆ قوتابخانە، گ. (پەرۋەردە و زانست)، ژ ۶، سالى ۳، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۵۷ - ۸۴.
- ۴- كورتەيەكى مېژوويى نووسىنى كوردى بە ئەلفوبىيى عەرەبى، (، گ، كۆپى زانىارى عىراق - دەستەى كورد)، ب ۲، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۴۹۹ - ۵۶۸.
- ۵- لەبارەى فۆنەتيكى زمانى كوردىيەو، گ. بەيان، بەشى يەكەم، ژ ۱۲، ۱۹۷۴، ل ۱۴ و ۲۶ - ۲۷، بەشى دووهم، ژمارە ۱۳، ۱۹۷۴، ل ۲-۳، بەشى سىيەم، ژمارە ۱۴، ۱۹۷۴، ل ۱۳-۱۵.

- ٣١- پیدچوونهوهیهکی ههندی بیروپای زمانهوانی ماموستا مهسعوود
مهمهه، گ. (پۆشنییری نوئ)، بهشی یهکهه، ژ ٩٠، کانوونی دووهه و
شوباتی ١٩٨٢، ل ١٠ - ١٥. بهشی دووهه، ژ ٩٢، ئایاری ١٩٨٢،
ل ١٦ - ١٨.
- ٣٢- پینووسی کوردی له پۆژنامهی (تیگهیشتنی راستی) دا، (، گ، کۆری
زانباری عیراق - دهستهی کورد)، بهرگی دهیهه، بهغدا، ١٩٨٣،
ل ٧٦ - ١٣٢.
- ٣٣- پینووسی کوردی له پهگ و پیشهوه، گ. (کاروان)، ژ ٤، ههولیر،
کانوونی دووهه می ١٩٨٣، ل ٣٩ - ٤٧.
- ٣٤- چهند وشهیهه که دهربارهی (لهگهه دهنگسازی کوردیدا)، گ. (بهیان)، ژ
٩٠، بهغدا، ئهیلووی ١٩٨٣، ل ٦٢ - ٦٩.
- ٣٥- چی تریش له بارهی زمانی کوردیهوه نووسراوه، (، گ، (کاروان)،
بهشی یهکهه، ژ ٢٣، ههولیر، ئهیلووی ١٩٨٤، ل ١٤ - ٢٦.
- ٣٦- ههولیکه مهزنی نوئ له جیهانی فهرههنگ نووسی کوردیدا، گ.
(کاروان)، ژ ١٧، شوباتی ١٩٨٤، ل ٢٢ - ٢٩.
- ٣٧- چۆنیهتی لکانی جیناوی کهسیی لکاو به کردارهوه له دیالیکتی
خوارووی کوردیدا، گ. (ئۆتۆنۆمی)، بهشی یهکهه، ژ ٢، سالی نۆیهه
ههولیر، ١٩٨٥، ل ١١٢ - ١٢٣. بهشی دووهه، ژ ٣، سالی نۆیهه،
ههولیر، ١٩٨٥، ل ٧٢ - ٨١ - ١٠٥.
- ٣٨- جیناوی کهسیی لکاو له دیالیکتی کرمانجیی خواروودا، گ. (کاروان)،
بهشی یهکهه، ژ ٣٣، ههولیر، حوزهیرانی ١٩٨٥، ل ٢٧ - ٣٨. بهشی
دووهه، ژ ٣٤، ههولیر، تهمووزی ١٩٨٥، ل ١٦ - ٢٥.
- ٣٩- جیناوی کهسیی لکاو له دیالیکتی کرمانجیی ژووروودا، گ. (کاروان)،
ژ ٣٨، ههولیر، تشرینی دووهه می ١٩٨٥، ل ١٣ - ٢٠.
- ٤٠- جیناوی کهسیی جودا له زمانی کوردیدا، (، گ، کۆری زانیاری عیراق
- دهستهی کورد)، ب ١٢، بهغدا، ١٩٨٥، ل ٤٥ - ٩٥.
- ٤١- به زمانی رووسی چ له بارهی زمانی کوردیهوه نووسراوه، گ. کۆری
زانباری کورد، بهرگی شازدههههه وحهقهدههههه، ل ٥٦ - ٩٠.

- ۴۲- كورته ههلسهنگاندنيكى ئەو كارانەى لە مەيدانى ليكۆلينيەوہى
(جيناوى كەسىيى لكاو)دا كراون، گ. (كاروان)، ژ ۱۹، شوباتى ۱۹۸۵،
ل ۲۲ - ۳۳.
- ۴۳- بيبليوگرافىيائى وتارى زمانەوانى لەبارەى زمانى كوردىيەوہ لە، گوڤارە
كوردى و بيگانەكانى سالانى ۱۹۴۰-۱۹۷۰ دا. - بەشى يەكەم، گ.
(پوشنبيرى نوئى)، ژ (۱۰۵)ى ئادار، س (۱۹۸۵)، ل ۱۲۱-۱۳۴.
- ۴۴- بەشى دووہم، گ. (پوشنبيرى نوئى)، ژ (۱۰۶)ى حوزەيران، س
(۱۹۸۵)، ل ۹۰-۱۰۲.
- ۴۵- پلەكانى ئاوەلناو لە زمانى كوردىدا، گ. كۆپى زانىارى كورد، بەرگى
هەژدەهەم و نۆزدەهەم، ل ۳۵۶ - ۳۹۶.
- ۴۶- كيشەى جيناو، گ، (پوشنبيرى نوئى)، ژ (۱۰۹)، س (۱۹۸۶)، ل ۲۱۶-
۲۲۸.
- ۴۷- جيناوى خويى لە زمانى كوردىدا، گ، (پوشنبيرى نوئى)، ژ (۱۱۱)، س
(۱۹۸۶)، ل ۱۶۱-۱۶۸.
- ۴۸- نووسىنى كوردى بە ئەلفوبىيە عەرەبى، ئەمىندارىيتى گشتى پۇشنبيرى
و لاوانى ناوچەى كوردستان، هەولير، ۱۹۸۶.
- ۴۹- تايبەتيتيى ژمارە لە زمانى كوردىدا، گ. كۆپى زانىارى كورد، بەرگى
بيست و يەكەم و بيست و دووہم، ل ۱۵۸ - ۲۰۴.
- ۵۰- لە بوارى فەرھەنگ نووسىيى كوردىدا، ئەمىندارىيتى گشتى پۇشنبيرى و
لاوانى ناوچەى كوردستان، بەغدا، ۱۹۸۷.
- ۵۱- كورته ههلسهنگاندنيكى شەش كار لە ليكۆلينيەوہى (ئاوەلناو)دا، گ.
(پوشنبيرى نوئى)، ژ (۱۱۷)ى ئادار، س (۱۹۸۸) ل ۳۶-۴۵.
- ۵۲- جوړەكانى ئاوەلناو لە پرووى واتاوە، گ. پۇشنبيرى نوئى، ژ (۱۱۹)،
ئەيلوولى (۱۹۸۸)، ل ۹۹-۱۰۵.
- ۵۳- ئاوەلناو بەشە ئاخاوتنيكى سەر بەخويە، گ. (پوشنبيرى نوئى)، ژ
(۱۱۸)، س (۱۹۸۸)، ل ۹۹.

- ۵۴- ژماره وەك بەشیك سەربەخۆی ئاخاوتن و جۆرهكانی ژماره له زمانی كوردیدا، گ. (پۆشنییری نوی) ژ (۱۲۴) ی كائونی یهكەم، س (۱۹۸۹)، ل ۹۶-۱۱۶.
- ۵۵- پابه‌ری سەرچاوه له‌باره‌ی زمانی كوردییەوه، دەزگای پۆشنییری و بلاوكردنەوه‌ی كوردی، به‌غدا، ۱۹۸۹. ل ۳۴۵.
- ۵۶- وشەسازی، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۱۲۱) ی ئادار، س (۱۹۸۹)، ل ۶۰-۷۱.
- ۵۷- ئاوه‌لكردار له‌رووی واتاوه، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۱۲۵)، س (۱۹۹۰)، ل ۹۳-۱۰۰.
- ۵۸- ئاوه‌لكردارو جۆرهكانی، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۱۲۷)، س (۱۹۹۱)، ل ۶۳-۷۸.
- ۵۹- كرداری یاریده‌ده‌ر له‌زمانی كوردیدا، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۱۲۹)، س (۱۹۹۲)، ل ۹-۱۷.
- ۶۰- ئەو كارانه‌ی پێژەیان له‌ده‌ستور لاده‌ده‌ن، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۱۳۱)، س (۱۹۹۳)، ل ۲۵-۳۳.
- ۶۱- كرداری كارا دیار و كرداری كارا بزر له‌ زمانی كوردیدا، كۆپی زانیاری عیراق - ده‌سته‌ی كورد، به‌غدا، ۱۹۹۴.
- ۶۲- وتاری كارپۆلین كردن به‌پێی پۆنان و چه‌ند سەرنجیك، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۱۳۹)، س (۱۹۹۷)، ل ۸-۱۹.
- ۶۳- چاوك و كێشه‌ی كردار له‌زمانی كوردیدا، گ. (پۆشنییری نوی)، ژ (۱۴۰)، س (۱۹۹۸)، ل ۱۲-۲۱.
- ۶۴- ره‌خنه‌ی نارپه‌خته، به‌رگی یه‌كه‌م، سلیمانی، ۱۹۹۸.
- ۶۵- ره‌خنه‌ی نارپه‌خته، به‌رگی دووهم، سلیمانی، ۱۹۹۹.
- ۶۶- سه‌ره‌تاییکی زمانناسی، وه‌رگی‌پرانسی له‌ روسییەوه بۆ سه‌ر كوردی، به‌رگی یه‌كه‌م، سلیمانی، ۱۹۹۸.
- ۶۷- بنج و بناوانی هه‌ندی وشه، به‌شی یه‌كه‌م، به‌غدا، ۲۰۰۰.
- ۶۸- دیارده‌كانی ده‌نگی (د) له‌ شیوه‌ی سلیمانییدا، به‌غدا، ۲۰۰۰.

- ٦٩- زمانی کوردی و خەوشی هەندی وشە و زاراوەی نوێ، بەشی یەكەم، بەغدا، ٢٠٠٠.
- ٧٠- واتە واتەو وریڤنە وریا، سلیمانی، ١٩٩٩.
- ٧١- فەرھەنگی زاراوەی زمانناسی (کوردی - عەرەبی - ئنگلیزی)، سلیمانی، ٢٠٠٤.
- ٧٢- بەرھەمە زمانەوانییەکانم، نووسین و ھەرگیڕانی، بەرگی یەكەم، سلیمانی، ٢٠٠٢.
- ٧٣- بەرھەمە زمانەوانییەکانم، نووسین و ھەرگیڕانی، بەرگی دووھم، سلیمانی، ٢٠٠٤.
- ٧٤- بەرھەمە زمانەوانییەکانم، نووسین و ھەرگیڕانی، بەرگی سێھەم، سلیمانی، ٢٠٠٥.
- ٧٥- مشتیک لە فرۆفیلتی کتیبی (چەند ئاسۆیەکی تری زمانەوانی)، بەغدا، ٢٠٠٥.
- ٧٦- نۆژەنکردنەو لە مەر کیشە ی نیگاری هەندی دەنگ، گ. کوردلوژی، ژ (١)، ٢٠٠٨، ل-٣٣.
- ٧٧- لیکۆلینەوہی مارکسییانە لەبارە ی پەیدا بوونی زمانەوہ، ئاسۆ، ژ (٤٧٤)، چوارشەممە ٢٠٠٧/٧/٤، ل ١٤.
- ٧٨- زمانناسی و فەلسەفە، پ. ئاسۆ، ژ (٤٧٩)، سێشەممە ٢٠٠٧/٧/١٠، ل ١٤.
- ٧٩- بۆچی زمان بەدیاریدەییکی سروشتی دانانریت؟، پ. ئاسۆ، ژ (٤٨٠)، چوارشەممە ٢٠٠٧/٧/١١، ل ١٤.
- ٨٠- ترازانی زمان و نزیك کەوتنەوہی زمان، پ. ئاسۆ، ژ (٤٨١) پینچ شەممە ٢٠٠٧/٧/١٢، ل ١٤.
- ٨١- خەوشە وشە ی زانکو، پ. ئاسۆ، (٥٠١)، چوارشەممە ٢٠٠٧/٨/٢٢، ل ١٢.
- ٨٢- زمانی کوردی لەبەر پۆشنای فۆنەتیکدا، بەغدا، چ. کوپی زانیاری کورد، ١٩٧٦، ٨٥ ل.

۸۲- میژووی فہرہ ننگنوسی کوردی شیوازی دانانی فہرہ نگی روسی -
کوردی، ۱۹۷۲، نامہ دی دکتورا.

مارف، ئەحمەدی

۱- کتیبی ئەحمەدی، سەقز، محەمەدی، ۱۳۷۹، ل ۳۲.

۲- کتیبی ئەحمەدی، (وینەدارە)، سنە، کوردستان، ۱۳۷۹، ل ۵۱.

مارف، حەسەن شێخ حەمە

۱- دەربارە ی وشە ی (زانباری) و (زانستی)، گ. (نووسەری کورد)، ژ ۵،
بەغدا، ۱۹۷۲، ل ۴۱ - ۴۲.

۲- زانباری یان زانستی، پیت یان تیپ، گ. (کاروان)، ژ ۱۷، هەولێر،
شوباتی ۱۹۸۴، ل ۳۰ - ۳۱.

ماری کلاگز

زمان لە پروانگە ی دەروونیشیکارییەو، و. مەنسور تەیفووری و ئیبراھیم
شەوقی، گ. زمانەوان، ژ (۳)، کۆری زانستی زمانی کوردی- ئێران، ۲۰۰۷،
ل ۱۴۳-۱۶۰.

مارکولوف

رونایی زمانی کورمانجی، دارمبیان، ۱۹۲۹.

مازی، چیا

فەرھەنگا گۆتینین پیشییان، چاپی سپیریژ، ۲۰۰۶.

مالمیسانژ

۱- دملکی دە لیکەری هەقدودانی، گ. (ھیوا)، پاریس، تشرینی یەکەمی
۱۹۸۳، ل ۶۷ - ۸۲.

۲- دملکی میان د جیا ییا فاتیان، گ. (ھیوا)، ژ ۲، پاریس، مایسی ۱۹۸۴،
ل ۸۳ - ۱۰۳.

مامۆستا

۱- بیژانەوہی وشە، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۵، بەغدا، ل ۱ - ۲.

۲- وشەوانی، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۶، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۵۸، ل ۱ - ۴.

۳- مەزان عثمان، هەندی بەراوردو سەرنجی زمانەوانی، چاپخانە ی شەھاب،
هەولێر ۲۰۰۸.

ماوهتی، ئەبوبەکر

چەند سەرنجیك دەربارەى بەشى فەرھەنگ، گ. (دەنگى مامۆستا)، ژ ۸،
سالى ۲، سالیمانى، ۱۹۷۳، ل ۳۳ - ۳۴.

ماكاروس، ئېرنست. ن.

- ۱- پېزمانى كوردى، وەرگېرانی : برايم میرانی، گ. (پۆشنیبری نوئی)،
بەشى یەكەم، ژ (۱۱۲) ئەیلول، س (۱۹۸۷)، ل ۱۳۵-۱۴۸.
- ۲- پېزمانى كوردى، وەرگېرانی : برايم میرانی، گ. (پۆشنیبری نوئی)،
بەشى دووهم، ژ (۱۱۵) ئەیلول، س (۱۹۸۷)، ل ۱۴۹-۱۸۱.
- ۳- رسته‌سازی، وەرگېرانی: محەمەد مەعروف فەتاح، گ. (پۆشنیبری نوئی)،
ژ (۱۱۵)، س (۱۹۸۷)، ل ۱۸۲-۱۹۲.
- ۴- لارسته له زمانى كوردیدا، گ. (ئۆتۆنۆمى)، ژ ۲، سالى ۸، هەولیر،
۱۹۸۴، ل ۸۴ - ۸۹.

مایى، مەعصوم

ئەرى زمانى ئىكگرتى دناقبەرا میزگەرد و شەرفیخان دادى پەیدا بیست، ژ
(۶۸) چوارشەممە ۲۰۰۱/۱/۳. ك. ئەدەب و ھونەرى پەیمان.

مەجید، سەباح

- ۱- زمان و ئەدەبى كوردى بۆ پۆلى دووهمى ناوەندى و چەند سەرنجیك، گ.
ئاسۆى پەرودەیی، ژ (۱۷) ی ئادارى ۲۰۰۲، ل ۹۱-۹۷.
- ۲- پېزمانى قوتابخانەكان و سەر له قوتابى شیواندن، گ. زمانناسى، ژ (۴
- ۵)، ت ۱ و ت ۲، ۲۰۰۹، ل ۷۸ - ۹۷.

مەجید، فازل (د.)

- ۱- زمان و چێژى ئەدەبى مندال بەپېى قوئاغەکانى تەمەنى مندالى، گ.
پامان، ژ (۸۰) ی ۲۰۰۳، ل ۶-۱۴.
- ۲- زمان و ئەدەبى كوردى، ب ۱، بەهاوبەشى لەگەڵ وەیس، غازى فاتیح، چ.
زانكۆى سەلاحەدین، هەولیر، ۱۹۷۶، ل ۴۱.

مەحمود، ئەوزاد ئەحمەد

من یەخت ناگرم... بەلام، لیم زیز مەبە، ئەگەر چەند رەخنەیهكت ئاراستە
بکەم، گ. (نووسەرى كورد)، ژ ۱۲، خولى دووهم، ئابى ۱۹۸۳، ل ۹۱ - ۹۷.

مهحمود، محمهد رهشيد

فهرهنگی ماموستا، گ. (دهنگی ماموستا)، ژ ۳، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۷۱،
ل ۲۵ - ۲۶.

مهحمود، نازاد ئهحمهد

۱- مۆرفیمهکانی (ی) له بواری سینتاکسدا، گ. ئهکادیمی، کۆری زانیاری
کوردستان، ژماره (۱)، ۲۰۰۲، ههولیر، ل ۱۳-۵۸.

۲- مۆرفیمهکانی (ی) لهئالی مۆرفۆلۆژییدا، گ. ئهکادیمی، ژ (۲)، ۲۰۰۴،
ل ۷-۵۴.

۳- هزری زمانهوانی، و. لهئینگلیزییهوه، گ. رامان، ژ (۹۳-۹۴) ی ۲۰۰۵،
ل ۹۹-۱۰۳.

۴- بونیاتگهری فینۆمینۆلۆژیا لهنیوان دریداو هۆسرل دا، گ. نووسهری
نوی، ژ (۲۸)، حوزهیرانی ۲۰۰۵، ل ۹۱-۹۶.

۵- مۆرفیمهکانی (ی) لهزمانی کوردیدا به کهرستهی دیالیکتی کرمانجی
خواروو و ژوورودا، نامه‌ی ماسته‌ر، کۆلیجی په‌روه‌رده (ئین پو‌شد) ی
زانکۆی به‌غدا، ۲۰۰۱، ل ۱۴۱.

۶- بونیاتی زمان له شیعیری هاوچه‌رخی کوردیدا ۱۹۸۵ - ۲۰۰۵، نامه‌ی
دکتۆرا، کۆلیژی په‌روه‌رده (ئین پو‌شد) زانکۆی به‌غدا، ۲۰۰۹.

۷- بونیاتی زمان له شیعیری هاوچه‌رخی کوردیدا ۱۹۸۵ - ۲۰۰۵، له
بلاوکراوه‌کانی ئه‌کادیمیای کوردی، چاپخانه‌ی حاجی هاشم، ههولیر،
۲۰۰۹، ل ۲۵۸.

مهحمود، برزۆ

۱- زاراوه‌ی (چاند) و (پۆشنییری) له‌به‌ر تیشکی زمانه‌وانیدا له زاراوه‌سازی
کوردیدا، ژ (۳۲)، شوباتی ۱۹۹۹، ل ۱۷۷ - ۱۷۹.

مهحمودی، محمهد و به‌ختیار سه‌جادی

۱- فهره‌نگی زاراوه‌ی ئه‌ده‌بی، فهره‌نگی‌کی کوردی - ئینگلیزی /
ئینگلیزی - کوردی، ۲۰۰۲ له لایه‌ن ده‌زگای چاپ و په‌خش‌ی سه‌رده‌م له
سلیمانی چاپ و بلاوکراوه‌ته‌وه.

۲- په‌یڤ دشیوه‌یا فەرهنګی و پرسته‌سازی ده، و. عه‌بدوللا سه‌بری، گ. کاروان، ژ (۲۲۴)، ۲۰۰۸، ل ۱۶۹-۱۷۵.

مه‌حمود، ئاقیستا که‌مال

۱- پراگماتیکی پرسته‌ی پرسیار و فەرمان له دیالیکتی کرمانجی خواروودا، کولجی زمان-زانکۆی سلیمانی، (نامه‌ی ماسته‌ر - زمان). چ. ره‌نج، سلیمانی، ۲۰۰۹، ل ۱۶۸.

۲- پراگماتیکی پرسته‌ی پرسیار و فەرمان له‌زمانی کوردیدا، له‌بلاوکراوه‌کانی بنکه‌ی کوردؤلۆجی، چ. ره‌نج سلیمانی، ۲۰۰۹، ل ۱۶۸.

مه‌حمود، ئه‌حمه‌د شیخ

۱- چه‌ند که‌لینیک له‌رینوسی کوردیدا، گ. کاروان، ژ (۱۸۴) ی ته‌موزی ۲۰۰۴، ل ۱۰۹-۱۱۱.

۲- رینووسی کوردی و چه‌پکی سه‌رنج و پیاچوونه‌وه، گ. کاروان، ژ (۸۶) ی ئایاری ۱۹۹۰، ل ۱۴-۱۷.

۳- چاوگی (بوون)، گ. کاروان، ژ (۲۰۸)، ۲۰۰۶، ل ۱۵۸-۱۶۸.

مه‌حمود، یونس خدر

۱- چه‌ند تیبینین بله‌ز ده‌بارهی زمان و ئه‌ده‌بی کوردی یا پولا یه‌کی ناوه‌ندی گ. ئاسۆی په‌روه‌ده‌یی، ژ (۳۰) ی نیسانی ۲۰۰۳، ل ۱۰۹-۱۱۰.

۲- چه‌ند تیبینین بله‌ز ده‌بارهی زمان و ئه‌ده‌بی کوردی بو پۆلی دووه‌می ناوه‌ندی چا‌پا هه‌ریم ۱۹۹۹، گ. ئاسۆی په‌روه‌ده‌یی، ژ (۴۵) ی ته‌موزی ۲۰۰۴، ل ۱۰۶-۱۱۰.

مه‌حمود پوور، عه‌زیز

زمانی پیوه‌رو زمانی شیعر، یان ماکارۆفسکی، و/له‌فارسییه‌وه، گ. پامان، ژ (۸۰) ی ۲۰۰۳، ل ۶۱-۷۰.

مه‌حوی، مه‌مه‌د

۱- مۆدیلی ریزمانی کوردی، له‌ بلاوکراوه‌کانی شاره‌وانی سلیمانی، سلیمانی، ۲۰۰۴.

- ۲- چەند لایەنئىكى فونولۆژىيى پىزىمانى كوردىيى و عەرەبىيى، لە
 بلاوكراوهكانى زانكۆى سليمانى، سليمانى ۲۰۰۰، ۹۵ل.
- ۳- زمان و زانستى زمان - سەرەتايەك بۆ زانستى زمان، بەرگى يەكەم،
 دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، سليمانى، ۲۰۰۱، ۲۴۷ل.
- ۴- پرستەسازى كوردىيى، زانكۆى سليمانى، سليمانى، ۲۰۰۱، ۳۵۴ل.
- ۵- زمانى بالآ : ئەگەر و بنەماكانى، كوئىگرەى يەكەمى زانستى زمان ۱۵-
 ۱۷/۵/۲۰۰۵، ل ۳۱-۴۸.
- ۶- فونەتيك، لە بلاوكراوهكانى زانكۆى سليمانى، سليمانى ۲۰۰۹.
- ۷- فونولۆژى، لە بلاوكراوهكانى زانكۆى سليمانى، ۲۰۰۹.
- ۸- مۆدىل و مۆدىلەكانى پىزىمان، لە بلاوكراوهكانى بنكەى كوردولۆجى،
 چاپخانەى رەنج، سليمانى، ۲۰۰۹، ۴۵۰ل.
- ۹- وشەنامە و فەرەهنگ، گ. نووسەرى نووى، ژ (۱۹)، كانونى يەكەمى
 ۲۰۰۱، ل ۱۴۴ - ۱۵۰.

مەدەنى پور، عەلى

ئەلف و بىيى زمانى كوردى، گ. ئاوينە، سالى ۸، ژ ۳۴-۳۵، ل ۵۳-۵۶.

مەريوانى، ت. ب

زمان و نووسىنى كوردى، گ. (هەتاو)، ژ ۴۰، سالى ۲، هەولير، ۱۹۵۵،
 ل ۱ - ۴ و ۱۳.

مەريوانى، دلشاد

۱- تىپەگۆرکيى وشە لە زمانى كوردىدا، گ. (پۆژى كوردستان)، ژ ۱۳،
 سالى ۳، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۵۲ - ۵۳.

۲- هەرچونىك هەين خو بنوينين، گ. ئاوينە، سالى ۵، ژ ۱۷-۱۸، ل ۱۳-۲۰.

۳- پيوەندى نيوان وشەكان، گ. ئاوينە، سالى ۶، ژ ۲۱-۲۲، ل ۶-۴۷.

۴- واژەناسين، ئاوينە، سالى ۷، ژ ۲۶-۲۷، ل ۷۰-۷۲.

۵- زوانەكەمان تيانەچى، گ. ئاوينە، سالى ۸، ژ ۳۴-۳۵، ل ۴-۴۹.

مەردوخ، شىخ محەمەدى

۱- فەرەهنگى مەردوخ، تاران، ۱۹۵۶.

۲- كتاب منتخب الخواص، ۱۹۵۱، كوردى و فارسى - فارسى، تهران.

مه‌عروف، ئاكوڤ كه‌ریم

ئه‌ته‌كییتی زمان یان قسه‌کردن، پ. كوردستانی نوی، ژ (٤٩٤٠)، سالی
هه‌ژده‌هه‌م، دووشه‌مه‌مه ٣/٨/٢٠٠٩، ل ١١.

مه‌عروف، عه‌بدولجه‌بار مسته‌فا

دروسته‌ی فریژ له‌ زمانی كوردیدا، (نامه‌ی ماسته‌ر-زمان)، كوئیلیجی زمان-
زانكووی سلیمانی، ٢٠٠٥.

مه‌عروف، كه‌مال (د)

- ١- وشه‌ی هاوبه‌ش له‌نیوان زمانی سویدی و كوردی-دا، نووسه‌ری نوی (،
گ)، ژماره (٢٩)، چاپخانه‌ی مناره-هه‌ولیر، ئابی ٢٠٠٥، ل ٦٨-٧٣.
- ٢- به (خویندنه‌وه‌یه‌کی ره‌خنه‌یی-به‌راوردیکی زمانه‌وانی)، نووسه‌ری نوی،
(٣٧)، چاپی ئاراس، هه‌ولیر- كوردستان، ٢٠٠٧، ل ٩٧-١٠٤.
- ٣- به‌راوردیك له‌نیوان زمانی كوردی و زمانانی دراوسیدا، به‌شی دووهم،
گ. پامان، ژ (١١٦)، ٢٠٠٧/١/٥، ل ٨٤-٨٨.
- ٤- به‌راوردیك له‌نیوان زمانی كوردی و زمانانی دراوسیدا، به‌شی یه‌كه‌م، گ.
پامان، ژ (١١٥)، ٢٠٠٦/١٢/٥، ل ٨٤-٨٦.
- ٥- وشه‌ی هاوبه‌ش له‌نیوان زمانی سویدی و كوردی دا، گ. نووسه‌ری نوی،
ژ (٢١)، ئابی ٢٠٠٥، ل ٦٨-٧٣.

مه‌زه‌ر، كه‌مال (د)

سه‌رنجیکی میژوویی له‌ زمانه‌كه‌مان، گ. (بلیسه)، ژ ٣، سالی ١، سلیمانی،
١٩٥٩، ل ٣٥-٤٢.

مه‌عروف، ئاكوڤ كه‌ریم

ئه‌ته‌كییتی زمان یان قسه‌کردن، پ. كوردستانی نوی، ژ (٤٩٤٠) سالی
هه‌ژده‌هه‌م، دووشه‌مه‌مه ٣/٨/٢٠٠٩، ل ١١.

مه‌كه‌نزی

- ١- نووسینیکی تازه‌ بو‌ زمانی كوردی، ١٩٥٨.
- ٢- شیوه‌ زاری هه‌ولیری، گ. (پوژی كوردستان)، ژ ٧٠، به‌غدا، ١٩٨٠،
ل ٢٢.

- ۲- پیکهاتنی وشه له شیوهی سلیمانیدا، گ. (پۆشنیبری نوئی)، ژ ۱۰۱، بهغدا، ئاداری ۱۹۸۴، ل ۱۵۳ - ۱۶۱.
- ۴- زمانی میدیهکان، ئه نوهر سولتانی، سروه، سالی ۱۷، ژ ۱۸۲، ل ۸۵-۸۷. مهلا، نهجمه دین
- گهنجینه یهکی پر گه وهه ری کوردان (الهدیه الحمیدیه فی اللغة الكردیه)، ژ ۱۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۲۱ - ۲۵. مهلا کهریم، محهمه د
- ۱- به کام شیوهی زمانه که مان بنووسین؟، گ. (هیوا)، ژ ۵، سالی ۲، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۲۳ - ۲۷ و ۷۲ - ۷۵.
- ۲- ههنگاو یکی تر به ریگای دانانی دهستووری کدا بۆ نووسینی کوردی، گ. (نووسه ری کورد)، ژ ۸، بهغدا، ۱۹۷۳، ل ۷ - ۱۳.
- ۳- پاشا گهردانی له نووسینی کوردیدا، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۱، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۱، ل ۴۴ - ۴۷.
- ۴- (پینووسی کوردی له سه ده یه کدا) له بهر پووناکیی په خنده دا، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۴۳ - ۴۴، بهغدا، ۱۹۷۷، ل ۵۳ - ۵۶.
- ۵- پیداپوونه وهی هه ندی بیرورا له ده وروبه ری پینووسی کوردی و یه کخستینیدا، گ. (نووسه ری کورد)، ژ ۲، خوولی دووهم، بهغدا، ۱۹۷۹، ل ۶۷ - ۷۳.
- ۶- چه ند سه رنجیکی زمانه وانی یانه به دوا گفوتوگۆکه ی مامۆستا نه ریماندا له گه ل مامۆستا توفیق وهه بی، گ. (پۆشنیبری نوئی)، ژ ۷۳، بهغدا، ۱۹۷۹، ل ۶۰ - ۶۴.
- ۷- له باره ی زمانی یه کگرتووی کوردی و چه ند بابه تیکی تری کولتووری کوردیه وه، ده زگای ئاراس، هه ولیر، ۲۰۰۸، ل ۵۶.
- ۸- چۆن بتوانین قامووسیکی سه رانسهری بۆ زمانه که مان دابنن، گ. نووسه ری نوئی، ژ (۱۹)، کانونی یه که می ۲۰۰۱، ل ۲۰۴ - ۲۱۴.
- ۹- دوورنییه له تورکیا به گشتی و کوردستانی تورکیاش، له ئه نجامی سه ره له دانی شه پۆلی ئیسلامگه راییدا، بیر له گه رانه وه بۆ (ئه لفیبی)

- عەرەبى) بکریتهوه، پرۆژهی تیشک ژماره ۱۰، ئاماده کردنی کتیب:
 رهوشت محهمه، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل ۲۱۵-۲۲۷.
- ۱۰- ههلبژاردنی زاراوهی کوردی، گ. (پهروهردە و زانست)، ژ ۶، سالی ۳، بهغدا، ۱۹۷۳، ل ۲۹ - ۵۵.
- مهلاي رهش، عهزیز:**
- ۱- جووت و جووتیاری له دهشتی ههولێردا، گ. (رۆشنیبری نوی)، ژ ۱۰۶، بهغدا، ۱۹۸۵، ل ۳۶۶ - ۳۷۵.
- ۲- رافه کردنی چهند وشهیهکی دهشتی ههولێر که له فهرهنگه کوردیهکاندا دهگمهن چنگ دهکهوی، گ. ههریمی کوردستان، ژ: (۲۵۰) ی ۲۰۰۰/۶/۱۵، ل ۳۴.
- ۳- فهرهنگی رهش، ئهو وشانهی له فهرهنگه کوردیهکاندا نییه. -، گ. ههریمی کوردستان: ۳۷۲: ۲۰۰۶/۷/۱۸: ۵۶/لا: ۲۰۰۶/۷/۲۵: ۵۲/لا.
- ۴- فهرهنگی (شایان) م خویندهوه، گ. نووسهری نوی، ژماره (۲۸) چاپخانهی مناره-ههولێر، ل ۴۵-۵۵.
- ۵- فهرهنگی کشتوکال و چهند وتهیهک، گ. رامان، ژ (۷۳) ی ۲۰۰۲، ل ۵۱-۵۸.
- ۶- زمانهکهی خۆت بناسه، گ. کاروان، ژ (۱۴۶) ی ۲۰۰۰، ل ۷۴-۷۵.
- ۷- فهرهنگی (کوردستان) م خویندهوه، گ. کاروان، ژ (۱۴۳) ی ئایاری ۲۰۰۰، ل ۹-۱۶.
- ۸- چهند وشهیهکی فره واتا، گ. ههریمی کوردستان: ۳۷۴: ۲۰۰۶/۸/۱: ۵۳/لا.
- ۹- وشهیی (بهەر) و چهند واتایهک، گ. ههریمی کوردستان: ۳۷۶: ۲۰۰۶/۸/۱۵: ۶۹/لا.
- ۱۰- وشهیی (بهەر) و چهند واتایهک، گ. ههریمی کوردستان: ۳۷۷: ۲۰۰۶/۸/۲۲: ۶۹/لا.
- ۱۱- ئهو وشانهی له فهرهنگه کوردیهکاندا نین. ، گوڤاری ههریمی کوردستان: ۳۷۸: ۲۰۰۶/۸/۲۹: ۶۹/لا.

- ۱۲- ئەو وشانەى لە فەرھەنگە كوردییەكاندا نین، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۷۹: ۲۰۰۶/۹/۵: ۶۷/لا.
- ۱۳- ئەو وشانەى لە فەرھەنگە كوردییەكاندا نین، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۸۰: ۲۰۰۶/۹/۱۲: ۶۲/لا.
- ۱۴- وشەى (لا) و چەند واتایەك، بەشى یەكەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۸۱: ۲۰۰۶/۹/۱۹: ۶۲/لا.
- ۱۵- وشەى (لا) و چەند واتایەك، بەشى دووھەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۸۲: ۲۰۰۶/۹/۲۶: ۶۲/لا.
- ۱۶- وشەى (لا) و چەند واتایەك، بەشى سییەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۸۳: ۲۰۰۶/۱۰/۳: لا.
- ۱۷- وشەى (لا) و چەند واتایەك، بەشى چوارەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۸۴: ۲۰۰۶/۱۰/۱۰: ۶۲/لا.
- ۱۸- ئەو وشانەى لە فەرھەنگەكاندا نین، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۸۷: ۲۰۰۶/۱۱/۷: ۶۴/لا.
- ۲۰- تەعریبی ناو گۆرین، بەشى یەكەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۷۳: ۲۰۰۶/۷/۲۵: ۵۲/لا. بەشى دووھەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۸۹: ۲۰۰۶/۱۱/۲۱: ۶۴/لا. -، بەشى سییەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۹۰: ۲۰۰۶/۱۱/۲۸: ۶۴/لا. بەشى چوارەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۹۳: ۲۰۰۶/۱۲/۱۹: ۶۴/لا. -، بەشى پینجەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۹۴: ۲۰۰۶/۱۲/۲۶: ۶۴/لا. - بەشى شەشەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۹۵: ۲۰۰۷/۱/۹: ۴۴/لا، - بەشى ھەوتەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۹۶: ۲۰۰۷/۱/۱۶: ۴۷/لا، ۷. بەشى ھەشتەم، گ. كوردستان: ۳۹۷: ۲۰۰۷/۱/۲۳: لا / ۴۶. بەشى نۆیەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۳۹۸: ۲۰۰۷/۱/۳۰: ۴۷/لا. بەشى دەیەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۴۰۰: ۲۰۰۷/۲/۱۳: لا / ۴۳. بەشى یازدەھەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۴۰۰: ۲۰۰۷/۲/۱۳: لا / ۴۳. بەشى دووازدەھەم، گ. ھەریمی كوردستان: ۴۰۲: ۲۰۰۷/۲/۲۷: لا / ۴۳.

مەلا ئەمىن، عەبدولكەرىم

۱- خولى زمانى ئىنگلىزى بۇ قۇناغى سەرەتايى، گ. ئاسۋى پەرۋەردەيى،
ژ (۳۶) ى تشرىنى يەكەمى ۲۰۰۳، ل ۱۶-۱۷.

۲- بۇ يەكەمجار زمانى ئىنگلىزى لە پۇلى چوارەمى سەرەتايى دەخوئندىرى،
گ. ئاسۋى پەرۋەردەيى، ژ (۱۳) ى تشرىنى دوۋەمى ۲۰۰۱، ل ۳۲-۳۳.

مەھدى، كاروان

كورتپى و درىژپى لەئەدەبى كوردىدا، گ. رامان، ژ (۱۲۲)، ۲۰۰۷/۷/۵،
ل ۶۱-۷۱.

مەنسور تەيفورى

زمان لە روانگەى دەروونىشيكارييهو، و. مەنسور تەيفورى و ئىبراھىم
شەوقى، ن كلاكز، مارى. گ. زمانەوان، ژ (۳)، كۆپى زانستى زمانى كوردى-
ئىران، ۲۰۰۷، ل ۱۴۳-۱۶۰.

مەموزىنى، سەئىد

زمانى كوردى بەلگەى مادبوونى نەتەوہى كورد، گ. مەتىن، ژ (۱۱۱)،
نيسانى ۲۰۰۱، ل ۵-۵۲.

مەيمەندى، عەلى

۱- زمان و واژە، گ. مەھاباد، ژ (۶۹)، سەرماۋەزى ۱۳۸۵ (۲۰۰۶)،
ل ۲۴-۲۵.

۲- ئاۋەردانەوہيەك لەسەر نووسراوى باوكى ژىنا، لەمەھابادى ژمارە
(۶۵) دا، گ. مەھاباد، ژ (۶۶)، خەرمانانى ۱۳۸۵ (۲۰۰۶) ل ۲۱.

۳- ماناى چەند وشەى تايبەت، گ. سرۋە، سالى ۱۴، ژ ۱۴۵، ل ۲۸-۲۹.

۴- چەند پروانگە لەسەر زبان، گ. سرۋە. سالى ۱۲، ژ ۱۲۴-۱۲۳، ل ۶۴-۶۵.

مىراۋەلى، كەمال (د)

فەرھەنگى رېزمان، مەلبەندى كوردولۇجى، سلىمانى، ۲۰۰۷.

مىرزا، ئاقان عەلى

فەرھەنگى شىعرەكانى سالم لەبەر رۇشنايى ئەدەبى فارسىدا، كۆلچى
زمان-زانكۆى سلىمانى، ۲۰۰۱، ل ۶۴. (ماستەر).

میرایی، فہمی

ہہلمہتی بہ کوردی کردنی ناوہکان، پ. ئاسۆ، ژ (۱۲۰)، یہکشہممہ
ل۸، ۲۰۰۵/۷/۳۱.

میہرداد، ئہکرہمی

دیدہگایہک بۆ ناسینی زمان، پ. ئاسۆ، ژ (۱۰۹)، سیئشہممہ ۲۰۰۵/۷/۵،
ل۱۰.

مینہ، مستہفا سہید

باچیدی زمانہکہمان نہشیوی!، گ. پیشکەوتن، ژ (۱۴۸)، بہہاری ۲۰۰۷،
ل۷۴-۸۳.

میدیا، باوکی

۱- زمانی کوردی زمانیکی زیندوہ، گ. (پۆژی نوی)، ژ ۴، سالی ۲،
سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۱۱۰-۱۱۱.

۲- شیوہکانی زمانی کوردی یہک ناگری بی ئہوہی کۆزمانیکی کوردی پیک
نہہینری، گ. (پۆژی نوی)، ژ ۲، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۷۵-۷۶.

میران، رەشاد (د)

دەورو بایہخی زمانی کورد لەپروئسہی ئیتنۆ-کۆملایہتیدا، گ. زانکۆ،
ژمارہی تاییبەت، بەرگی یہکەم ۳-۴-حوزہیرانی ۱۹۹۷، ل ۵-۲۰.

میرزا، سەدیق ئەحمەد چنگیانی

گژوگیا و ناژەل، فەرہنگ، کوردی - کوردی، ۱۹۹۰

میچەرسۆن

سەرہتای دەستووری زمانی کوردی، بەغدا، ۱۹۱۹

محیدین، بازیان یونس

۱- مۆرفوفۆنیم لە پروانگہی بابەتہوہ، گ. زمانناسی، ژ (۱)، تہموزی -
۲۰۰۹، ل ۱۰۱-۱۱۲.

۲- پەییوہندی ناستی مۆرفولۆجی بہناستی فۆنۆلۆجی و سینتاکس، نامہی
ماستەر، زانکۆی سەلاحەدین، کۆلیژی زمان، بەشی کوردی، ۲۰۰۸،
ل ۱۴۸.

محیدین قادر (وهرگیپران)

پۆلی فەرھەنگ لە وەرگیپراندا، ن. س. فلورین، پ. برابەتی، ژ (١٦٩٩)،
هەینی ١٩٩٣/٧/٢٣ ل. ٥.

موحیدین، فەرھاد محەمەد

چەند بابەتیکی ریزمانی نەرویجی بۆ قۆناغی سەرەتایی، لە چاپکراوەکانی
مائی روناکییری سەلام، ٢٠٠٥.

موراد، ئەکەد

وانی زمان و ئەدەبی سریانى لە ئەزمونە گشتییەکانی قۆناغی ئامادەیییدا،
گ. ئاسۆی پەرورەدەیی، ژ (٤٣) ی ئایاری ٢٠٠٤، ل ٦١-٦٢.

موراد، نادر موشی

فیربونی سریانى و چەند ھەنگاویکی سەرکەوتن، گ. ئاسۆی پەرورەدەیی،
ژ (٢١) ی تەمموزی ٢٠٠٢، ل ٩٩-١٠٢.

موحسین، بەھزاد

کۆزمانەوانى، گ. رامان، ژ (١٢٩)، ٢٠٠٨/٢/٥، ل ١١٢-١٢٤.

موحسین، خەلیل

ئینسکلۆپیدیای پەرورەدەیی منداڵان (موسوعە تریبە الاولاد)، گ. ئاسۆی
پەرورەدەیی، ژ (٧) ی ئایاری ٢٠٠١، ل ١٠٦-١٠٨.

موحسینی، شاباز

زمانى كوردی و پێوەندی لەگەڵ دراوسێ یەکان، گ. سروە، سالی ١٢، ژ
١٢٧-١٢٨، ل ٢٥-٢٧.

مودەریس، مەلا عەبدولکەریمی

١- دوورشتە، فەرھەنگیکی عەرەبی و کوردی یە بە ھەلبەست، بەغدا،
١٩٧٠.

٢- شەرحی تەصریفی زنجانی، بەغدا، ١٩٨٣.

مورادی، عەزیز

١- میژووی خەتی کوردی، گ. سروە، سالی ١٥، ژ ١٥٦، ل ٦٠-٦٢.

٢- زمانى كوردی لە پوانگەى زمانناسییەو، گ. سروە، سالی ١٤، ژ ١٤٥،
ل ٢٠-٢٤.

مورادی، شوعهیب

جیی (و، ئو، و...) لهزارهکانی زمانی کوردی دا، گ. سروه، سالی ۱۱، ژ ۱۰۸-۱۰۷، ل ۹.

موسا، شیخ

فیرکردنا زمانی کوردی و دهستییکهکا سهخت، رپپورتاژ، گ. گازی، ژ (۱۴)، ۱۹۹۶، ل ۳۴.

موشی، نادر

زمانی سریانی-میژوو و نیستا، بهشی یهکه، گ. ئاسوی پهروهدهیی، ژ (۱)، ی کانوونی دووهمی ۲۰۰۱، ل ۶۰-۶۱. بهشی دووهم، ژ (۲) ی شوباتی ۲۰۰۱، ل ۸۱-۸۴، بهشی سییه، ژ (۳) ی ئاداری ۲۰۰۱، ل ۸۲-۸۵.

موشیر، جهمال

۱- رینووسی یهکگرتووی کوردی، گ. ئاسوی پهروهدهیی، ژ (۱۸) ی نیسانی ۲۰۰۲، ل ۹۱-۹۳.

۲- رینووسی زمانی کوردی بهلاتینی، گ. ئاسوی پهروهدهیی، ژ (۲۴) ی تشرینی یهکهمی ۲۰۰۲، ل ۱۲۸.

موعین، سازان رهزا

واتا و دهوروبهر- لیکۆلینهوهیهکی پراکتیکیه، (ماستر). کۆلیجی پهروهده بو زانسته مروقایهتییهکان- زانکۆی سهلاحه‌دین-ههولیر، ۲۰۰۵، ل ۱۰۰.

موقه‌دهم، رهئوف

میژینه‌ی زمانه‌کانی ئیرانی و کوردی، (ئهم وتاره پاژیکه له رساله‌ی دوکتۆرای (John limberts) (زانستگای هاروارد) گ. ئاوینه، س. ۵، ژ ۱۶، ل ۴۱).

موکری، عه‌بدوللا شیخ مسته‌فا

زمان و زۆره‌ملی، ئاوینه، سالی ۲، ژ ۵، ل ۲۸-۲۹ و ۷۱.

موکری، محهمه‌د (د.)

زمان و زمانه‌وانی فه‌ره‌ه‌نگ‌سازی کورده، وه‌رگێرانی کاکه‌مه‌م بو‌تانی و عه‌بدولمه‌سیح سلیمان یه‌لدا، پیاچوونه‌وه‌ی حه‌مه‌مارف، گ. کاروان، ژ (۱۲۸) ی ۱۹۹۸، ل ۴-۵.

موکریانی، کوردستان (د.)

- ۱- ئامرازهکانی خستنهسەر له زمانی کوردیدا، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ب ۴، ژ ۱، سلیمانی، ۱۹۷۸، ل ۱۶۵ - ۱۷۵.
- ۲- بریتی بهشیکی پرستهیه، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ژ ۷، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۷۸، ل ۸۰ - ۸۳.
- ۳- تیشکێک لهسەر، گۆقاری (پروناکی)، گ. (پۆشنیبری نوێ)، ژ ۱۰۷، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۲۶۴ - ۲۷۷.
- ۴- جۆرهکانی جیناو و دهوریان له پرستهی کوردیدا، گ. (کۆپی زانیاری عێراق - دهستهی کورد)، ب ۷، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۲۲۹ - ۲۵۴.
- ۵- جۆرهکانی پرسته له زمانی کوردیدا، گ. (زانکۆ)، ب ۶، ژ ۱، سلیمانی، ۱۹۸۰، ل ۱۱۱ - ۱۴۰.
- ۶- ئامرازی (ه) خستنهسەر و چهند روون کردنهوهیهکی زمانهوانی، گ. (پۆشنیبری نوێ)، ژ ۸۱، بهغدا، ۱۹۸۰، ل ۱۸ - ۲۴.
- ۷- ناو له پرستهی کوردیدا (لیکۆلینهوهیهکی بهراوردکاری یه له دیالیکتی کرمانجیی خواروو و دیالیکتی کرمانجی ژووروودا)، گ. (زانکۆ)، ب ۷، ژ ۱، ههولێر، ۱۹۸۱، ل ۶۷ - ۹۴.
- ۸- ناوهلناو له پرستهی کوردیدا (به کهرستهی دیالیکتی کرمانجیی خواروو و کرمانجیی ژووروو)، گ. (کاروان)، ژ ۵، ههولێر، شوباتی ۱۹۸۳، ل ۳۹ - ۴۴.
- ۹- جیاوازی نیوان ناوهلناو و دیارخهر، گ. (ئۆتۆنۆمی)، ژ ۳، سالی ۷، ههولێر، ۱۹۸۳، ل ۷۱ - ۷۳.
- ۱۰- چۆنیهتی نووسینی چاوگی نهساده، گ. (کۆپی زانیاری عێراق - دهستهی کورد)، ب ۹، بهغدا، ۱۹۸۲، ل ۱۸۶ - ۲۱۱.
- ۱۱- چهند سههرنجیکی سینتاکسی دهربارهی بهشی پریمانی کتیبی قوتابخانهکان، گ. (ئۆتۆنۆمی)، بهشی یهکههه، ژ ۴، سالی ۷، ههولێر، ۱۹۸۳، ل ۵۶ - ۵۸. بهشی دووههه، ژ ۵، سالی ۷، ههولێر، ۱۹۸۳، ل ۶۷ - ۷۴. بهشی سێیههه، ژ ۱، سالی ۸، ههولێر، ۱۹۸۴، ل ۶۵ - ۷۰. بهشی چوارههه، ژ ۲، سالی ۸، ههولێر، ۱۹۸۴، ل ۹۰ - ۹۳.

- ۱۲- چۆنیه تی پەرەسەندنی ئۆرتوگرافی لە پۇژنامەگەری کوردیدا، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ ۱۰۲، بەغدا، تەمووزى ۱۹۸۴، ل ۳۸ - ۴۵.
- ۱۳- لەگەل نۆبەرەى پۇژنامەگەرىى کوردیدا، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ ۱۰۶، بەغدا، ۱۹۸۵، ل ۳۲۳ - ۳۳۳.
- ۱۴- رستەى شوین کەوتووی کات لە رستەى تیکەل دا، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۱۱)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۴۸-۱۶۰.
- ۱۵- رستەى شوین کەوتووی ھۆیى، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲۴) کانونى یەكەم، س (۱۹۸۹)، ل ۱۵۱-۱۵۷.
- ۱۶- رستەى شوین کەوتووی مەرج، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲۵)، س (۱۹۹۰)، ل ۷۲-۷۸.
- ۱۷- رستەى شوین کەوتووی پیاوانە، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲۶)، س (۱۹۹۰)، ل ۳۹-۴۶.
- ۱۸- سینتاکسى رستەى سادە لە زمانى کوردیدا، دەزگای پۇشنىبىرى و بلاوکردنەوہى کوردى، چ. (دار الحرية)، بەغدا، ۱۹۸۶. ۲۰۸ ل.
- ۱۹- کارى کارا بزر، گ. (نووسەرى نوئى) ژ (۱۲). ۱۹۹۹.
- ۲۰- شوین فریژى ناوی و فریژى کارى لەنیو رستەى کوردیدا، گ. (پامان)، ژ (۴۲)، کانونى یەكەمى ۱۹۹۹، ل ۲۰۸ - ۲۱۲.
- ۲۱- تیشکىک لەسەر زمانى دانیشتووانى کۆنى کوردستان (زمانانى خوورى و ئوراوتوو)، وەزارەتى پۇشنىبىرى، کتیبى، گ، کاروان، ھەولیر، ۱۹۹۹.
- ۲۲- دوو یاسای گۆرانی فۆنۆلۆجى لە کوردیدا، ژ (۴۲)، کانونى یەكەمى ۱۹۹۹، ل ۲۱۳.
- ۲۳- تیکستیک بەزمانى ماد، گ. ئەکادیمی، کۆپى زانیارى کوردستان، ژمارە (۱)، ۲۰۰۲، ل ۱۸۱-۱۸۹.
- ۲۴- سینتاکسى رستەى تیکەل، دەزگای چاپ و بلاوکردنەوہى ئاراس، ھەولیر، ۲۰۰۴.
- ۲۵- فەرہەنگى ھەراشان، لیژنەى فەرہەنگ: لەگەل عەبدوللا یاسین نامیدی (د.)، سەلام ناوخۆش (پ.)، کوردى - کوردى کوردستان - ھەولیر- ۲۰۰۷

٢٦- سەردەمانی زمانی کوری - کۆمەڵە زمانانی ئێرانی، دەزگای ئاراس، ٢٠٠٨.

٢٧- پێژمانی کوردی بەکەرستەیی دیالیکتی کرمانجی و سۆرانی، ک. ک. کوردۆییف، وەرگیپران، هەولێر: چاپخانەی الادیب البغدادی، ١٩٨٤، ٣٨١ ل.

٢٨- پێژمانی کوردی پۆلی یەکەمی بەشی زمانی کوردی زانکۆی سەلاحەدین چاپخانەی زانکۆی سەلاحەدین ١٩٨٢.

٢٩- مێژووی فەرەنگی هۆلەندی و فەرەنگی کوردی لەبەروردیکی کورتدا، نووسەری نوێ، ژ (١٩)، چاپخانەی منارە-هەولێر، ٢٠٠١، ١٣٩-١٤٣ ل.

موکریانی، گیو

١- وێنەی ئەلفبای کوردی، گ. (هەتاو)، ژ ١، سالی ١، هەولێر، ١٩٥٤، ل ١٨ - ١٩.

٢- یەکیتی زمان فەرمانیکە لەسەر شان و ملی هەموو لایەکانە، گ. (هەتاو)، بەشی یەکەم، ژ ١، سالی ١، هەولێر، ١٩٥٤، ل ١٤. بەشی دووەم، ژ ٢، سالی ١، هەولێر، ١٩٥٤، ل ١٥ - ١٦. بەشی سێیەم، ژ ٣، سالی ١، هەولێر، ١٩٥٤، ل ١٨. بەشی چوارەم، ژ ٤، سالی ١، هەولێر، ١٩٥٤، ل ٨. بەشی پێنجەم، ژ ٥، سالی ١، هەولێر، ١٩٥٤، ل ٩ - ١٠.

٣- یەکیتی زمانی کوردی، گ. (هەتاو)، ژ ٧٥، سالی ٣، هەولێر، ١٩٥٦، ل ١ - ٢. ژ ٧٧، سالی ٣، هەولێر، ١٩٥٦، ل ٤ - ٤.

٤- فەرەنگی کوردستان، گ. (هەتاو)، ژ ١٢١، سالی ٤، هەولێر، ١٩٥٨، ل ١.

٥- وەلام بۆ زانای گەرە و گران و هونەرمانە مامۆستا توفیق بەگی خوشەویست، گ. (هەتاو)، ژ ١٢٨، سالی ٤، هەولێر، ١٩٥٨، ل ٤ - ٥ و ١٦ - ١٨ و ٢١ - ٢٣. ژ ١٢٩، سالی ٤، هەولێر، ١٩٥٨، ل ٤ - ٥ و ١٦ - ١٩.

٦- نمونەی خەت و ئەلفوویی کوردی پێش ئیسلام، گ. (هەتاو)، ژ ١٧٦، سالی ٦، هەولێر، ١٩٦٠، ل ١٨ - ١٩.

- ۷- ئەلف و بئى كوردى وئىنەدار بە تىپى لاتىنى، چ. كوردستان، ھەولير، ۱۹۶۰. ۴۳ل.
- ۸- ئەلف و بئى كوردى وئىنەدار بە تىپى لاتىنى، چ. كوردستان، ھەولير، ۱۹۷۲. ۱۶۰ل.
- ۹- پاشاگەردانى زمان و نووسين، گ. (ھەتاو)، ژ ۱۷۱، سالى ۶، ھەولير، ۱۹۶۰، ۲۳- ۲۴.
- ۱۰- فيربوونى زمانى كوردى بەبئى ماموستا لە سئ مانگدا، چاپى دووھمين، ھەولير، ۱۹۶۹.
- ۱۱- فيربوونى زمانى كوردى بەبئى ماموستا لە سئ مانگدا، چاپى سىيەمين، ھەولير، ۱۹۷۴.
- ۱۲- (رەبەر)، فەرھەنگىكى قوتابخانەيى عەرەبى و كوردى يە، ھەولير، ۱۹۵۰.
- ۱۳- (كۆلكەزىپىنە)، كوردى - فارسى - عەرەبى - فەرەنسى - ئىنگلىزى، چاپى يەكەم، ھەولير، ۱۹۵۵. چاپى دووھم، ھەولير، ۱۹۶۶.
- ۱۴- (مەھاباد)، فەرھەنگىكى قوتابخانەيى كوردى و عەرەبى يە، ھەولير، ۱۹۶۱.

موھاجير، عەبدولمەجىد مەجدى سەقزى ئەردەلان

كورد و مديك - مديا و مدي، گ. (ھەتاو)، ژ ۱۰۹، سالى ۴، ھەولير، ۱۹۵۷، ۱- ۳ل.

مۆتابچى، ئەمىن عەلى (د).

زمانى نالى، (گ، كۆپى زانىارى عىراق - دەستەي كورد)، ب ۱۳، بەغدا، ۱۹۵۸، ۶۷- ۱۰۶.

مەھمەد، چنور مەھمەد

مندال چۆن فيرى زمان دەبى؟، چاپخانەي ناموا، سلېمانى، ۱۹۹۹.

مەھمەد، حاتم وليا

۱- پەيوەندىيە پوئانايىيەكانى نواندە سىنتاسىيە كان. (نامەي دكتورا- زمان). كۆليجى ئاداب، زانكۆي سەلاھەدين- ھەولير. ۲۰۰۶.

۲- فریژی ناوی و فریژی کاری له کرمانجی ژورودا، کۆلیجی زمان-
زانکۆی سلیمانی، ۲۰۰۰، ل ۹۷.

محهمه، دارا حهمید

په یوه نډییه واتاییه کان له زمانی کوردیدا - لیکۆلینه وهیه کی پراکتیکیه،
په روه رده (ئین روشد) ی زانکۆی به غدا ۲۰۰۶.

محهمه، دلشاد (وهرگیپران)

خنکاندنێ تیبیه کان... داپشتنی ئەلفویبێ کوردی، ن (نزار ئاگری)، پرۆژهی
تیشک ژماره ۱۰، ناماده کردنی کتیب: رهوشته محهمه، چ. چوارچرا، ۲۰۰۸، ل
۳۶۴-۳۴۹

محهمه، رهوشته

ئەلف و بی لاتینی... زمانی ستاندارو ئاسۆی گهشه کردن زمانی کوردی له
روانگهی گۆرانه میژوویی و زانستییه کاندای، بهرگی یه کهم، پرۆژهی تیشک، چ.
چوارچرا، سلیمانی ۲۰۰۸. ۴۷۳ ل.

محهمه، سامان

جیناوه کان له به شه دیالیکتی خواروودا، گ. پامان، ژ (۶۷) ی ۲۰۰۲،
ل ۲۳۹-۲۳۵.

محهمه، سائیب

۱- گیروگرفته کانی فیروونی شیوهی کرمانجی ژوروو له چیدایه، گ.
ئاسۆی په روه رده یی، ژ (۲۶) ی کانونی یه کهمی ۲۰۰۲، ل ۹۷-۹۹.
۲- نیرومی یه که ژتاییه تمه نډیین زمانی کوردی، گ. کاروان، ژ (۱۸۶) ی
ئەیلوولی ۲۰۰۴، ل ۱۸۷-۱۹۰.

محهمه، سه مه دی

ژیانی دوکتور سهید کهریم ئەییوبی، گ. (سروه)، سالی ۱۱، ژ ۱۱۵-۱۱۶،
ل ۱۷-۱۶.

محهمه، فایه ق

تیکۆشین ژبو زمان و ناسنامه یی، گ. کاروان، ژ (۲۳۵)، ۲۰۰۹،
ل ۱۲۶-۱۱۹.

محەمەد، فايەق پەھيم

بنچينه زمانه وائيه كان و ليكدانه وه فەلسەفیه كانی بونیاد گەری، ن.
الخانی، سەعید، گ. گەلاویژی نوی، ژ (۹)، ئابی ۱۹۹۸، ۱۴ - ۳۱.

محەمەد، كارزان

۱- وەرگیپران و قەیرانی وشە، پ. ئاسۆ، ژ (۷)، دووشەممە ۲۴/۵/۲۰۰۴،
ل ۱۱.

۲- وەرگیپران بە ئاراستەیی پیچەوانە، پ. ئاسۆ، ژ (۸)، دووشەممە
۳۱/۵/۲۰۰۴، ل ۱۱.

محەمەد، كەمال پەئووف

تۆفیق وەهیبی كۆپی پیرەمەگروون، گ. (كاروان)، ژ ۱۸، هەولێر، ئازاری
۱۹۸۴، ل ۲ - ۱۶.

محەمەد، كەمال یاسین

ژ زمانی مەیی شرین، گ. ئاسۆی پەرۆردەیی، ژ (۴۰) ی شوباتی ۲۰۰۴،
ل ۹۳ - ۹۴.

محەمەد، مەسعوود

۱- (كۆپی زانیاری كورد) چۆن ئەم ناوەی وەرگرت، گ. (زانیاری)، ژ ۴،
سالی ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۵۷ - ۷۱.

۲- گێرگرفتی رینووسی كوردی، گ. (پەرۆردە و زانست)، ژ ۶، سالی ۳،
بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۷ - ۲۸.

۳- بەكارهینانی (ی) لە ریزمانی كوردیدا، گ. (كۆپی زانیاری كورد)، ب ۱،
ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۳۹ - ۱۱۴.

۴- بەكارهینانی (ی) لە زمانی كوردیدا، گ. كۆپی زانیاری كورد، بەرگی
یەكەم، ل ۳۹ - ۱۱۴.

۵- وردبوونەوهیەك لە چەند باسیکی ریزمانی كوردی، چ. كۆپی زانیاری
كورد، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۱۸۰.

۶- وردبوونەوه لە چەند باسیکی ریزمانی كوردی، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۱۸۰.

۷- سووپیکی خامە بەدەوری (پاناو) دا، گ. (كۆپی زانیاری كورد)، ب ۲، ژ
۱، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۹ - ۱۴۷.

- ۸- فۆنەتیک چیمان بۇ بکا ؟، گ. (كۆپى زانىيارى كورد)، ب ۳، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۵۶۸ - ۶۲۴.
- ۹- بەسەرداچوونەو، گ. (كۆپى زانىيارى كورد)، ب ۵، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۱۳۵ - ۱۷۶.
- ۱۰- پىنوسى كۆپ، گ. (كۆپى زانىيارى كورد)، ب ۴، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۲۳۲ - ۲۸۸.
- ۱۱- بەرەو راستە شەقامى ئاخاوتنى كوردى، كۆپى زانىيارى كورد، بەغدا، ۱۹۷۶.
- ۱۲- چەند حەشارگەيىكى پىزمانى كوردى، كۆپى زانىيارى كورد، بەغدا، ۱۹۷۶.
- ۱۳- بەسەرداچوونەو (لەبارەى هيندى لە نەينىيەكانى پىزمانى كوردى)، گ. كۆپى زانىيارى كورد، بەرگى پىنچەم، ل ۱۳۵، ۱۷۴.
- ۱۴- هەلدانەو، چەند پوپەپەيىكى زمانى كوردى، گ. (كۆپى زانىيارى كورد)، ب ۵، بەغدا، ۱۹۷۷، ل ۲۶۴ - ۳۱۱.
- ۱۵- بەرەو راستە شەقامى ئاخاوتنى كوردى، بەغدا، ۱۹۷۸.
- ۱۶- پەواندەنەو، دوو پەخنە، گ. (پۇشنىپىرى نوئى)، ژ ۸۰، بەغدا، ۱۹۸۰، ل ۲ - ۸.
- ۱۷- تاوانى دياردە چاو غەلەتتەكان، گ. (پۇشنىپىرى نوئى)، ژ (۸۱)، س (۱۹۸۰)، ل ۹-۱۷.
- ۱۸- لەگەل دەنگسازى كوردىدا، گ. (پۇشنىپىرى نوئى)، ژ ۹۵، بەغدا، ئاب و ئەيلوولى ۱۹۸۲، ل ۱۷ - ۳۳.
- ۱۹- چارەسەركردنى گىروگرفتەكانى پىنوس و ئەلفوبىيى كوردى، گ. (كۆپى زانىيارى عىراق - دەستەى كورد)، ب ۹، بەغدا، ۱۹۸۲، ل ۲۶۸ - ۳۵۹.
- ۲۰- خۇدیتتەو، لە دوو پەخنەى دۇستانەدا، گ. (كاروان)، ژ ۷، نىسانى ۱۹۸۳، ل ۴۱ - ۵۰.

- ۲۱- تیر و پیشکی له دهنگسازی، گ. (پوشنبیری نوی)، ژ ۱۰۱، به‌غدا،
 ناداری ۱۹۸۴، ل ۲۸ - ۵۲.
- ۲۲- له ئاوینهی ئەم گوتاره‌دا تیشکی چەند چرایەك، گ. (كاروان)، ژ ۲۰،
 مایسی ۱۹۸۴، ل ۱۷ - ۲۵.
- ۲۳- نامەیهك له لایەن مەسعوود محەمەدهو، گ. (به‌یان)، ژ ۱۸، به‌غدا،
 ۱۹۸۴، ل ۳ - ۷.
- ۲۴- زاراوەسازی پێوانە، بەشی یەكەم، گ. (پوشنبیری نوی)، ژ (۱۱۱)، س
 (۱۹۸۶)، ل ۲۲۰-۲۷۳.
- ۲۵- زاراوەسازی پێوانە، بەشی دووهم، ناوی داریژراو، گ. (پوشنبیری
 نوی)، ژ (۱۱۲)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۶۲-۲۱۱.
- ۲۶- زاراوەسازی پێوانە، ئەمینداریەتی گشتی پوشنبیری و لاوانی ناوچە
 کوردستان، ۱۹۸۸، ل ۴ - ۴۵.
- محەمەد، هیمەد عەبدولقەهار (د.)**
- ۱- مێشک و زمان، گ. پامان، ژ (۱۲۲)، ۲۰۰۷/۷/۵، ل ۷۲-۸۷.
- ۲- زمانەوانی کارەکی، گ. پامان، ژ (۱۲۸)، ۲۰۰۸/۱/۵، ل ۱۳۶-۱۴۰.
- ۳- پێژمان چیبە؟، گ. پامان، ژ (۱۴۰)، ۱۴۲.
- محەمەد، هیدایەت عەبدوللا**
- ریکەوتنی واتایی ناو وئاوئناو له زمانی کوردیدا، کۆلیجی زمان-زانکۆی
 سلیمانی، ۲۰۰۳، ل ۱۹۳.
- محەمەد پور، محمد عادل**
- ۱- گویش اورامی (هورامی - گوران) و ارزش تاریخی آن، اوینه، سال ۸،
 ش ۳۵-۳۴، ص ۹۴-۹۷.
- ۲- مەریوان، مێهرەبان، مێهرەوان، ئاوینه، سالی ۸، ژ ۳۲-۳۳، ل ۴. ۸-۵۰.
- محەمەد، محەمەد ئەمین**
- زمان له شیعرى هیمن دا، گ. (به‌یان)، ژ ۵۹، به‌غدا، ۱۹۸۰، ل ۱۰ - ۱۳.
- مرادی، نور علی**
- پژوهش در باب گویش بختیاری (۱)، گ. اوینه، سال ۷، ش ۲۶-۲۷،
 ص ۱۰۷-۱۱۱.

مرعی، فرست

اربیل فی المصادر السریانیة - دراسة تحليلیة نقدیة، مجلة. هیزل، ن (۱۰)،
خریف ۲۰۰۸، ص ۱۲۱-۱۴۵.

مزوری، نازاد

۱- ریڤووسی زمانی کوردی به لاتینی، گ. ئاسوی پهروهدهیی، ژ (۲۱)ی
ته مموزی ۲۰۰۲، ل ۱۲۵-۱۲۸.

۲- ریڤووسی کوردی به لاتینی، گ. ئاسوی پهروهدهیی، ژ (۲۲)ی ئابی
۲۰۰۲، ل ۱۲۴-۱۲۸.

مزوری، بشر و عبدولپه حمان بامه پنی

تی دیتنهک، ههفته نامه ی پهیمان، ژ (۷) ی ۱۹۹۶، ل ۸.

مزویری، ریکار

(۱۰۰) ژیف و (۲۰۰) پامان، گ. (پامان)، ژ (۱۷)، تشرینی دووه می ۱۹۹۷،
ل ۱۲۸ - ۱۳۰.

مزیری، شیرزاد

۱- دنیقبه را کوردیکردنی و بیانیکردنی دا، گ. مهتین، ژ (۱۱۷)، ۲۰۰۱،
ل ۶۵-۷۲.

۲- زمانی کوردی و وهرار، پ. پهیمان، ژ (۲۳۴)، ۱۰/۱۱/۱۹۹۹، ل ۵.

مزوری، مستهفا

فه رهنگا نتاقین کوردی، چاپی سپیریژ، سالی ۲۰۰۵.

مستهفا، ئه حمهد محهمهد

پۆلی ریڤووس له بهرزکردنه وهی ئاستی قوتابی له قوناغی سه ره تاییدا، گ.
ئاسوی پهروهدهیی، ژ (۳۲)ی حوزهیرانی ۲۰۰۳، ل ۹۳-۹۴.

مستهفا، شوکور

۱- به کارهینانی ئهوزاری (یش) به پیی دهستووری زمانی کوردی، گ.
(بهیان)، بهشی یه کهم، ژ ۴، بهغدا، ۱۹۷۰، ل ۴ - ۱۵ و ۲۹. بهشی
دووه م، ژ ۵، بهغدا، ۱۹۷۱، ل ۳۹ و ۵۳.

۲- ناسکوئیژی، گ. (کوپی زانیاری عیراق - دهسته ی کورد)، ب ۱۳، بهغدا،
۱۹۸۵، ل ۲۱۴ - ۲۲۹.

۲- ئەكادىمىيا - فەرھەنگىستان-زاراۋەپۇنان، كۆپى زانىيارى كوردىستان، گ. ئەكادىمىيە، كۆپى زانىيارى كوردىستان، ژمارە (۱)، ۲۰۰۲، ھەولپىر، ل ۱۱۳-۱۳۸.

۳- بەركوتى لەسەر زارى زازايى، گ. (پۆشنىپىرى نوپى)، ژ (۱۱۵)، س (۱۹۸۷)، ل ۲۰۰-۲۱۱.

۴- دەلالەتى تەبىئىيە و دەلالەتى ۋەزىيە، گ. نووسەرى نوپى، ژ (۱۹)، كانوونى يەكەمى ۲۰۰۱، ل ۱۶۰-۱۶۷.

۵- ئەكادىمىيا، فەرھەنگىستان، زاراۋەپۇنان كۆپى زانىيارى-كۆپى زانىيارى كوردىستان، گ. ئەكادىمىيە، ژ (۱)، ۲۰۰۲، ل ۱۱۳-۱۳۸.

۶- ب دىتتا من بەكار ئىنانا لاتىنى دى ھەمى گرفتارىپ زىمانى كوردى چارەكەت دىدار و بەرھەققىرن. گىب دەشتايى-نعمە اللە نھىلى، ژ (۶۴). چوارشەممە ۱۱/۱ / ۲۰۰۰. ك. ئەدەب و ھونەرى پەيمان.

۷- لەبارەى چاككردنى زىمانى توركىيە ۋە ھەرگىپرانى لە ئازەربايجانى بۇ كوردى، ن: ئوسمانوفا، بارات، گ. كۆپى زانىيارى كورد، بەرگى ھەوتەم، ل ۶۰ - ۸۰.

مستەفا، درياس

۱- مېزگەردەك ل دور زىمانى كوردى دىدار و بەرھەققىرنا، پ، پەيمان (ئەدەب و ھونەرى)، ژ (۵۹) چوارشەممە ۸/۹ / ۲۰۰۰ ئەدەب و ھونەرى پەيمان.

۲- دەقۇكا سۇرانى يا دبتە (واقع) و ئەمژى دگوهى گاي دا نقتىنە، گ. ئەقرو، زىمانى مەيى شىرىن. پ. ئەقرو، ژ (۲۱۷)، چوارشەممە ۱۲/۵ / ۲۰۰۷. ل ۱۶.

مستەفا زادە، ئىسماعىل

فەرھەنگى ناۋى كوردى، -، مەھاباد، پەرھو، ۱۳۸۱، ل ۲. ۴.

مستەفا، جەلال

۱- ئاخافتن، نقتىسەن، جوداھى، گ. پەيىف، ژ (۳۲)، ۲۰۰۵، ل ۳۲-۳۹.
۲- فەرھەنگا مامۇستاي و پىداچوونە ۋە ھەيەك، گ. مەتىن، ژ (۱۱۲)، گولانى ۲۰۰۱، ل ۲۲-۳۸.

مستەفا، محەمەد

وشەى ھەورامان لەچى يەوہ ھاتووہ ؟ گ، (پوژى كوردستان)، ژ ۳۰ - ۳۱،
بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۳۸ - ۴۰.

مستەفا، نەزيرە ساير

پيژمانى ھەيى لەزمانى كورديدا، نامەى ماستەر، زانكۆى كۆيە، كۆليژى
زمان، ۲۰۰۸.

مسرى، محەمەدئەمىن

فيروونى سى زمان لەسى ھوتەدا، مھاباد، فەجر، ۱۳۶۸، ل ۹۳.

مشەختى، مەلاخەليل

مەرگ وژى، دەزگای ئاراس، ھەوليەر، ۲۰۰۷.

مشەختى، كامەران مەلاخەليل

دەنگى (خ) ھاوكيشان و بەراورد و سەرنجەكا ب لەن، گ. مەتين، ژ (۱۱۴)،
تيرمەھى ۲۰۰۱، ل ۵۴-۷۱.

منسورى، خالد

۱- گۆم ھەرچى قول تربي مەلەى خۆشترە، ئاوينە، سالى ۵، ژ ۱۴-۱۵،
ل ۲۸-۳۱.

۲- مەريوان، ئاوينە، سالى ۵، ژ ۱۶، ل ۸-۱۳.

- ن -

ن.

دیسانہ وہ (ئەلفوویی نوۆی دانەری ئیبراھیم بالدار) و بەراوردی پەخنە زانستییەکی مامۆستا مستەفا صالح کەریم و وەلامەکی مامۆستا ئیبراھیم، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۹، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۵۸، ل ۴ - ۶.

نادر، محەد پەشید

لەبارەى ناوی (تەویڵە) وە، گ. (برایەتی)، ژ ۱۰، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۳۵.

نادر، نیگار

زمان فرۆشی، گ. رامان، ژ (۱۲۰)، ۲۰۰۷/۵/۵، ل ۸۱-۸۳.

نارۆ

زمانی کورمانجی، پەریقان، ۱۹۴۸.

ناکام

۱- ئەوانەى حەز لە واو نووسین دەکەن، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۲، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۳۵ - ۳۶.

۲- شی کردنەوێ و تارەکی دوکتۆر خەزەندەر - تیپ و پیت -، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ۳ - ۴، سالی ۱، بەغدا، ۱۹۷۱، ل ۳۹ - ۴۰.

نافشکی، تحسین

خویندنگەهێن مەو ئاریشا زمانى ماکی، هەفتەنامەى پەیمان، ژ (۴۳)ی ۱۹۹۵، ل ۶.

ناوخۆش، سەلام (پ. ی.)

۱- فەرەنگى سارا بو فیربوون زمانى ئینگلیزى، چاپى یەكەم ۱۹۹۹، چاپى چوارەم، ۲۰۰۴.

۲- پوختەیهك دەربارەى پراگماتیکس، پ. پەیمان، ۱۹۹۹.

۳- فەرەنگى ئۆکسفۆرد، ئینگلیز - کوردی، چاپى یەكەم ۲۰۰۲، چاپى هەشتەم، ۲۰۰۸.

- ۴- فەرھەنگى ئۆكسپۇرد نوي، سۇرانى - بادىنى - ئىنگلىزى، چاپى يەكەم، ۲۰۰۳، چاپى سىيەم ۲۰۰۶.
- ۵- فەرھەنگى سىدىرا، كوردى - عەرەبى - ئىنگلىزى، پەرۋەردە، ۲۰۰۴.
- ۶- پوختەيەك دەر بارەى زمانناسى - مېژۋىيى - بونىادگەرى - چەمكى، چ. چوارچرا، ھەولپىر، ۲۰۰۵. چاپى دووھم، چ. كاروان، ھەولپىر، ۲۰۰۸.
- ۷- چوارچىۋەى ئاخاوتن گ. نەوشەفەق، ۲۰۰۵.
- ۸- فەرھەنگى ھىوا، ئىنگلىزى - كوردى، پەرۋەردە، ۲۰۰۶.
- ۹- فەرھەنگى زاراۋەى لەشكرى (ھاوبەش)، پەرۋەردە كوردستان - ھەولپىر، ۲۰۰۶.
- ۱۰- فەرھەنگى زاراۋەى ئەدەبىي (بەھاوبەشى)، چاپخانەى ئاراس ۲۰۰۶.
- ۱۱- زمانى كوردى زمانىكى مۇرفىمى نىيە، گ. كاروان ۲۰۰۶،
- ۱۲- ئاين و زمانناسى، چوارچرا، ھەولپىر، ۲۰۰۷. ۱۰۸.
- ۱۳- فەرھەنگى ھەراشان (ھاوبەش)، كۆپى زانىارى كوردستان، چ. پەرۋەردە، ھەولپىر، ۲۰۰۷.
- ۱۴- زمانناسى و ھەندى بابەت زمانناسى كوردى، لە بلاۋكراۋەكانى كىتب فرۆشتنى سۇران، ھەولپىر، ۲۰۰۸.
- ۱۵- ئاين و زمانناسى، چاپخانەى نەوا، ھەولپىر، ۲۰۰۷.
- رۆلى دەق لە ديارىكردنى واتادار، گ. قەژىن، ژ (۲۱)، پايىزى ۲۰۰۰، ل ۱۰۷-۱۱۷.
- ۱۶- لىلى لە زمانى كوردىدا، تويژىنەۋەكانى كۆنگرەى يەكەمى زمانى كوردى، ۱۵-۱۷/۵/۲۰۰۵، ھەولپىر، ل ۱۵۳-۱۷۸.
- ۱۷- چەند وردە سەرنجىك لەسەر ئاۋەلناو و ئۆنرىفېكس - ۋەلامىكى زانستى بۇ د. بائىز عومەر، گ. پەيىف، ژ (۴۷)، ۲۰۰۸، ل ۱۵-۱۹.
- ۱۸- زمانى مە ناسنامەيە، گ. پەيىف، ژ (۴۱)، ۲۰۰۷، ل ۴-۵.
- ۱۹- زمانەۋانى، بەرگى يەكەم، بەھاوبەشى نەرىمان عەبدوللا خۇشناۋ، لە چاپكراۋەكانى كىتبفرۆشى سۇران، چاپخانەى منارە، ھەولپىر، ۲۰۰۸.
- ۲۰- زمانەۋانى، بەرگەكانى (يەكەم و دووھم و سىيەم)، بەھاوبەشى نەرىمان عەبدوللا خۇشناۋ، چاپخانەى منارە، ھەولپىر، ۲۰۰۹.

- ۲۱- دەسلەلاتى كوردى خۆيى نايەوئىت زىمانى يەكگرتوو دروست بىت، بەشى يەكەم، (چاوپىكەوتن)، پ. بارزان، ژ (۹۵)، يەكشەممە ۲۰۰۸/۱۲/۱۴، ل ۱۸.
- ۲۲- لەئىسلامدا (زمان و جىياوازى زمانەكان) ئايەتى خودايىن، سىپىنەوہ يان قەدەغە كردنيان، سىپىنەوہى ئايەتتىكى خودا دەگەيەنى، (چاوپىكەوتن)، پ. بارزان، ژ (۹۶)، يەكشەممە ۲۰۰۸/۱۱/۲۸، ل ۱۸.
- ۲۲- پروگرامى دوودىيالىكتى ھەرىناوچەيەك بەدىيالىكتى خۆي بخويىنى، درزىكى كوشندەيە لەلاشەي دابەشكراوى كوردستان دەدرى، چاوپىكەوتن، بەشى سىيەم، پ. بارزان، ژ (۹۷)، يەكشەممە ۲۰۰۸/۱۲/۲۸، ل ۱۸.
- ۲۳- سەدان ووشەي ھاو واتاي لەنيوان شىپوہزارى شەنگارى و زىمانى ھەنگارى ھەيە، كەچى ھىچ تويژەرىك جورئەت ناكات بلى شەنگارى و ھەنگارى يەك زىمانن، چاوپىكەوتن، بەشى چوارەم، كۆتايى، پ. بارزان، ژ (۹۸)، يەكشەممە ۲۰۰۹/۱/۴، ل ۱۸.
- ۲۴- خويىندەوہيەك بو فەرھەنگا كورمانجى ئىنگىلىزى، گ. زىمانناسى، ژ (۱)، تەممووزى ۲۰۰۹، ل ۱۷۰-۱۷۲.
- ۲۵- كوشتنى زىمان، گ. زىمانناسى، ژ (۲)، ئابى ۲۰۰۹، ل ۲۴-۳۷.
- ۲۶- كۆپى زانستى زىمانى كوردى دادەمەزىت، سەروتار، گ. زىمانناسى، ژ (۲)، ئابى ۲۰۰۹، ل ۳-۴.
- ۲۷- دەق و زىمان لە پەيوەندىيەكى ديالىكتىكى دانىن، گ. زىمانناسى، ژ (۲)، ئابى ۲۰۰۹، ل ۱۷۶.
- ۲۸- دايەسىپۆراي كوردى، دياردەيەكى ترى كوشتنى زىمان، گ. زىمانناسى، ژ (۳)، ئەيلووى ۲۰۰۹، ل ۲۹-۳۷.
- ۲۹- ئەلفبىيى كوردى، بەشىك لە ناسايشى زىمانى كوردى دەگەيەنىت، گ. زىمانناسى، ژ (۳)، ئەيلووى ۲۰۰۹، ل ۳-۵.
- ۳۰- خويىندى حوجرەي كۆن و بياقتىكى دى پاراستنى زىمانى نەتەوہيى، گ. زىمانناسى، ژ (۴-۵)، ت ۱ و ۲، ۲۰۰۹، ل ۳-۵.

- ۳۱- عەلی تەرەماخی یەكەم، پڕیزماننووسی بەراوردی كوردی، گ. زمانناسی، ژ (۴- ۵)، ۱ و ۲، ۲۰۰۹، ل ۶- ۱۳.
- ۳۲- تایپۆلۆژی زمانهكان و زمانی كوردی، گ. زمانناسی، ژ (۴- ۵)، ۱ و ۲، ۲۰۰۹، ل ۶۳- ۷۷.
- ۳۳- زمانی فەرمیی: یەك بی یا دوو یا سی؟، گ. زمانناسی، ژ (۶)، كانوونی دووهمی ۲۰۱۰، ل ۳- ۵.
- ۳۴- شیوازی هەولێر هەولێك بۆ ستاندهریكی نوی، گ. زمانناسی، ژ (۶)، كانوونی دووهمی ۲۰۱۰، ل ۶- ۱۷.
- ناهید، فروغ (ژینەر)
 فەرھەنگۆكی ناوی كوردی - فارسی یە، ۲۰۰۲ ناوەندی بڵاوكردنەوهی
 سەڵاحەددینی ئەبیبووبی، لە ورمی چاپ و بڵاوكراوەتەوه.
- نەبەز، جەمال (د)
- ۱- خۆبەندەواری بە زمانی كوردی، بەغدا، ۱۹۵۷.
- ۲- نووسینی كوردی بەپیتی لاتینی، چ. المعارف، بەغدا، ۹۵۷، ۳۵ ل.
- ۳- فەرھەنگۆكی زاستی، هەولێر، ۱۹۶۰.
- ۴- هەندیک زاراوهی زانستی، سلیمانی، ۱۹۶۰.
- ۵- زاراوهی لیژنە (ریاضیات) لەژێر وردەبینی لیکۆلینەوهدا، گ. (پۆژی نوی)، بەشی یەكەم، ژ ۶، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۱۰۱- ۱۰۹.
- بەشی دووهم، ژ ۷، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۱۱۲- ۱۲۱. بەشی سییەم، ژ ۸، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۸۵- ۹۱. بەشی چوارەم، ژ ۱۱، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۱، ل ۱۰۶- ۱۱۱...
- ۶- كورته میژووێهکی كوردناسی لە ئەلمانیا، گ. (كوپری زانیاری كورد)، ب ۲، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۴۱۳- ۴۸۹.
- ۷- زمانی یەكگرتووی كوردی، بامبیرگ، ئەلمانیا ۱۹۷۶.
- ۸- پەخنەیی زمانەوانی و لیبسی کوپیرانە، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ژ ۹، سالی ۲، سلیمانی، ۱۹۷۸، ل ۸۶- ۹۲.
- ۹- سەرنجێك لە چەند زاراوهیەکی تازە بەکارهاتووی (كوپری زانیاری كورد)، گ. (كۆلیجی ئەدەبیات)، ژ ۲۲، بەغدا، ۱۹۷۸، ل ۷۹- ۱۱۵.

۱۰- موحازەرىيەك دەربارەى وتنەوہى زمانى كوردى (پۇنيۇ)، ھەولپۇر،
۱۹۶۰. ۱۶۶

۱۱- ھەندىك زاراوہى زانستى، چاپخانەى كامەران، سلىمانى ۱۹۶۰.

۱۲- خويۇندى كوردەوارى لەزانستگەى ئازاد لەبەرلن، گ. كۆلچى
ئەدەبىيات، ژ (۱۹) ى ۱۹۷۶، ل ۱۷۵-۱۹۳.

۱۳- بەبۇنەى سىمىنارى قاموسى كوردى، يەوہ لە ھەولپۇر، نووسەرى
نوي، ژمارە (۱۹)، چاپخانەى منارە-ھەولپۇر، ۲۰۰۱، ل ۵۷-۶۰.

۱۴- زمانى يەگرتووى كوردى، مەباد، سەيدىان، ۱۳۵۷، ل ۱۲۸.

نەجىب، رەشىد

نووسىنى كوردى، گ. (گەلاوېژ)، ژ ۱۲، سالى ۸، بەغدا، ۱۹۴۷، ل ۱۴ - ۱۹.

نەرىمان، مستەفا

۱- بىبلىوگرافىاي كىتپى كوردى، بەغدا، ۱۹۷۷.

۲- فرىاي ئەم گەنجىنەيە بکەون، گ. (ئاسۆى زانکۆى)، ژ ۱۲، سالى ۲،
سلىمانى، ۱۹۷۸، ل ۷۹ - ۸۱.

۳- فەرھەنگا كوردى - توركى بەرھەمىكى تاقانە و ھىژايە، گ. (پۇشنىبىرى
نوي)، ژ ۶۶، بەغدا، ۱۹۷۸، ل ۱۲ - ۱۵.

۴- فەرھەنگى كشتوكال، گ. (پاشكۆى شۆرشى كشتوكال)، ژ ۲، بەغدا،
تەمووزى ۱۹۷۸، ل ۵۰ - ۵۳.

۵- پىنووسى كوردى لە رەگ و پىشەوہ، دەزگاي پۇشنىبىرى و
بلاوكردەنەوہى كوردى، بەغدا، ۱۹۸۱. ۹۷ ل.

۶- نووسىنى كوردى لە رەگ و پىشەوہ، بەغدا، ۱۹۸۱.

۷- پەيوەندىيەكانى نىوان سلىمانى و كفرى، گ. پۇشنىبىرى نوي، ژ
(۱۰۶) حوزەيران، س (۱۹۸۵)، ل ۱۲۱ - ۱۲۸.

نەرىمان، شادمان سالار

۱- ناوى دەنگ لەزمانى كوردىدا بەكەرەستەى دىيالېكتى كرمانجى خواروو،
نامەى ماستەر، كۆلچى پەرورەدە (ئىبن رۇشد) ى زانكۆى بەغدا، ۲۰۰۲.
۱۴۷ ل.

۲- وشەى نوئى باو لەزمانى كوردیدا، نامەى دكتورا، كوئىجى پەروەردە (ئىبن روشدى) ى زانكووى بەغدا.

۳- پىداچوونەوہىەك بە ناوہرۆكى كتيبي (پريزمان و ئەدەبى كوردى) بو پولى يەكەم و دووہم و سىيەمى ناوہندى دا، گ. كوڤرى زانىارى، دەستەى كورد، بەرگى سى ويەكەم، ۲۰۰۶، بەغدا، ل ۲۹۹-۳۱۱.

نەزىرى، ئەحمەد

۱- گەنجىنەى وشەى كوردى، گ. سروە، سالى ۱۶، ژ ۱۷۰، ل ۶۵-۶۸.

۲- گەنجىنەى وشەى كوردى، سروە، سالى ۱۶، ژ ۱۷۱، ل ۶۴-۷۲.

نەقشبەندى، ئەحمەد

۱- زمانەوانى - فيلوئوجيا، گ. (هەولير)، ژ ۴ - ۵، سالى ۱، هەولير، ۱۹۷۱، ل ۳۱ - ۳۳.

۲- زمان و كوئەل، نووسەرى نوئى، ژ (۱)، سى (۱)، ۱۹۷۲، ل ۲۷-۳۹.

نەقشبەندى، عەبدوللا (د.)

پاشكووى (درا)، گ. (كوڤرى زانىارى كورد)، ب ۱، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۱۱۵ - ۱۳۷.

نەعلەينى، نەجمەدين

رەخنە لەسەر قامووس، گ. سروە، سالى ۱۱، ژ ۱۰۷-۱۰۷، ل ۳۳. (رەخنەيە لەسەر قامووسى سروەى ژمارە ۹۶-۹۵).

نسىرى، ئەيووب رشيد

زمانى مەبومە يى باشە، پ. پەيمان، ژ (۲۴۱)، ۱۹۹۹/۱۲/۲۹، ل ۶. گ. قەژين، ژ (۳)، بەھارى ۱۹۹۶، ل ۳۹-۵۸.

نورى، بابا رەسوول

۱- پيکھاتەى ژمارە لە زمانى كوردیدا، نامەى ماستەر، كوئىژى زمان، زانكووى سەلاحەدين، ۲۰۰۹.

۲- خویندەوہ و نووسىنى ژمارە بنجیەکان، گ. زمانناسى، ژ (۱)، تەممووزى ۲۰۰۹، ل ۲۹ - ۴۱.

نوری، ماجد

چهند سهرنجی له (زمان) و (ئاخاوتنی) سهرکهوتوو، پ. برایتی، ژ (۱۸۵۸)،
ههینی ۱۹۹۴/۱/۲۸، ل ۶.

نهیلی، نعمت الله حامد

میکانیزمی ئالوگۆرکرننا راناوان ل جهه ئامینا زکری خواندنه کا پیکهاتهیی
دهلالی یه، گ. (په یف)، ژ (۳۸)، ۲۰۰۶، ل ۸-۶۲.

نیزامه دین، فازیل

۱- ئه سستیڤه گه شه، به غدا، ۱۹۷۷.

۲- سیمیناریکی ئه کادیمی سه بارهت به فرههنگی کوردی، گ. نووسه ری
نوی، ژماره (۱۹)، چاپخانه ی مناره-ههولیر، ۲۰۰۱، ل ۹-۵۶.

نیکر هفتار، کیومه رز

خالبه ندی له نووسینی کوردیدا، سلیمانی، ۲۰۰۵.

نیعمه توللا، مسته فا شیخ

لاپه ره ی قه واعیدی کوردی (ئیعراب کردن)، گ. (گه لایوئین)، به شی یه کهم،
سالی ۹، ژ ۳، به غدا، ۱۹۴۸، ل ۴۵ - ۴۸. به شی دووهم، سالی ۹، ژ ۴، به غدا،
۱۹۴۸، ل ۵۲ - ۵۵. به شی سییه م، سالی ۹، ژ ۵، به غدا، ۱۹۴۸، ل ۴۹ - ۵۲.

نۆدی، شیخ ماری

ئه حمه دی، ۱۲۱۰ ک - ۱۷۹۵ ز.

(نزار)

نزار و ره خنه گر، گ. (نزار)، سالی ۱، ژ ۵، به غدا، ۱۹۴۸.

ۋارى، ھىدىق ھىجى ۋلى

دوۋپاشگىرىن دى دىزىمانى كوردى دا، گ. مەتىن، ژ (۱۱۶)، ئەيلولى ۲۰۰۱،
ل ۶۰-۵۵.

ۋانلى، عىصمەت شەرىف

مەسەلەى يەكخستنى زىمانى نووسىنى كوردى : كرمانجى يا سۆرانى ؟، گ.
(ھىوا)، ژ ۳۰، سالى ۴، بەغدا، ۱۹۶۰، ل ۱۹ - ۳۵.

ۋەئى، ساۋىنا

۱- ناۋى گەلان لە جوغرافىيائى ئىراندا، بەشى كۆمەلەيەتى، سىروە،
سالى ۱۷، ژ ۱۸۸، ل ۸۸-۹۵.

۲- تاپپۆلۇجىيائى زىمانى كوردى، گ. ئەكادىمى، ژ (۶)، كۆپى زانىيارى
كوردستان، ھەولپىر، ۲۰۰۷، ل ۳۱۳-۳۱۹.

ۋەفى، ھاجى عەبدولپەھىم

چۆن فېرى زىمانى كوردى ئەبىت بەبى مامۇستا، چاپى دووھم، سىلىمانى،
۱۹۷۰. ۱۶۳. ل.

ۋەلى، ھوسىن ھەلى

۱- ئاستەكانى زىمان و ۋەرگىپران، گ. زانكۆى دەۋك، ژمارەى تايبەت، ژ
(۱)، ۲۷-۲۹ ى نىسانى ۱۹۹۹، ل ۷۶۷-۷۹۰.

۲- بىنەچەكەى كوردان و بىنچىنەى زىمانى كوردى (ۋەرگىپران)، ن. ۋەھبى،
تۆفىق، مەھاباد، سەيدىيان، ۱۳۶۱، ل ۶۰.

ۋەلى، پىزگار بەكر (پ. ى)

۱- زاراۋە گەلى بوارى وزە و گەرمى بزوتن، بەشى يەكەم، گ. زىمانناسى، ژ
(۲)، ئابى ۲۰۰۹، ل ۱۶۱-۱۷۵.

۲- زاراۋە گەلى بوارى وزە و گەرمى بزوتن، بەشى دووھم، گ. زىمانناسى،
ژ (۳)، ۲۰۰۹، ل ۱۶۳-۱۷۵.

ولى، سىدىق حىجى

پىشكىن ئاخفتنى و بۇچوونەكا دى، گ. پەيىف، ژ (۴۶)، ۲۰۰۸، ل ۶۱-۸۰.
وهلى، نهوزاد

- ۱- جوتەپىت - بزوين. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 116; r. 17-18.
- ۲- جوتەپىت. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 115; r. 18.
- ۳- زمان. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 114; r. 15.
- ۴- ھەر جارە و وشەيەك. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 112; r. 6-7.
- ۵- ناوى مانايى و كيشەى "ى". بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 119; r. 8-9.
- ۶- زمان. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 121; r. 12.
- ۷- زمان بازاري و منالى كورد لە ئەوروپا. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 120; r. 12.
- ۸- چاوين. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 125-126; r. 18.
- ۹- ھەر جارە و چەند وشەيەك. بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 124; r. 20.
- ۱۰- نەتەوہ پەرورە يان نەتەوہ پەرستى ؟ بەربانگ: ۲۰۰۰. h. 128; r. 22.

وهليدى، شارام (د)

رەخنەى خويىنەر تەوەر، گ. زمانەوان، ژ (۳)، كۆپى زانستى زمانى كوردى-
ئيران، ۲۰۰۷، ل ۱۶۷-۱۷۸.

وهبى، توفيق

- ۱- خويىندەوارى باو، بەغدا، ۱۹۳۳. ل ۴۴.
- ۲- كوردىيەكەمان بە چۆن حروفىك بنووسين، گ. (ديارى كوردستان)، بەشى يەكەم، ژ ۵، بەغدا، ۱۲ مائىسى ۱۹۲۵، ل ۵ - ۶. بەشى دووہم، ژ ۶، بەغدا، ۲۹ مائىسى ۱۹۲۵، ل ۵ - ۶.
- ۳- دەستورى زمانى كوردى، بەشى يەكەم، بەغدا، ۱۹۲۹. ل ۱۱۴.
- ۴- زنجيرەيەك وتار لە بابەت بنج و بناوانى زمانى كوردى يەوہ، گ. (گەلاويژ)، سەرەتا، ژ ۱، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۳۹، ل ۹ - ۱۱. وتارى يەكەم، ژ ۲، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۴۰، ل ۱۳ - ۱۹. وتارى دووہم، ژ ۳، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۴۰، ل ۳۸ - ۴۸. وتارى سىيەم، ژ ۴، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۴۰، ل ۱۱ - ۱۹. وتارى چوارەم، ژ ۵ - ۶، سالى ۱، بەغدا، ل ۲۷ - ۴۰ و ۸۰ - ۸۶. وتارى پىنجەم، ژ ۷، سالى ۱، بەغدا، ۱۹۴۰، ل

- ٢٦ - ٤٤. وتاری شه‌شه‌م، ژ ٨، سالی ١، به‌غدا، ١٩٤٠، ل ٣٣ - ٣٩.
- وتاری چه‌وته‌م، ژ ٩، سالی ١، به‌غدا، ١٩٤٠، ل ٥ - ١٦ / ٣٢. وتاری
هه‌شته‌م، ژ ١١ - ١٢، سالی ١، به‌غدا، ١٩٤٠، ل ٤٩ - ٧٠. وتاری
نوییه‌م، ژ ١ - ٢، سالی ٢، به‌غدا، ١٩٤١، ل ٧١ - ٨٦. وتاری ده‌یه‌م، ژ
٣ - ٤، سالی ٢، به‌غدا، ١٩٤١، ل ٣٨ - ٥٧.
- ٥- باکوور - شیمال. نیوه‌پۆ - جنوب، گ، (ده‌نگی گیتی تازه)، ب ١، ژ
١، به‌غدا، تشرینی یه‌که‌می ١٩٤٣، ل ٤٤ - ٥٥.
- ٦- بنج و بناوانی زمانی کوردی له توێکله گویزیکدا، گ. (گه‌لاویژ)، به‌شی
یه‌که‌م، ژ ٣، سالی ٤، به‌غدا، ١٩٤٣، ل ٣٩ - ٤٤. به‌شی دووه‌م، ژ ٤،
سالی ٤، به‌غدا، ١٩٤٣، ل ٣٥ - ٣٨. به‌شی سییه‌م، ژ ٥، سالی ٤،
به‌غدا، ١٩٤٣، ل ٣٥ - ٤٠. به‌شی چواره‌م، ژ ٧، سالی ٤، به‌غدا، ١٩٤٣،
ل ٤٣ - ٤٦.
- ٧- به‌رامبه‌ر به (غاره‌ی عه‌ره‌بی له کوردیدا چ وشه‌یه‌ک به‌کاربه‌نین، گ.
(گه‌لاویژ)، ژ ٣، سالی ٤، به‌غدا، ١٩٤٣، ل ٥ - ٤٨.
- ٨- پسیپۆر (ئازا - زات)، شاره‌زا، گ. (ده‌نگی گیتی تازه)، ب ١، ژ ٣،
کانوونی یه‌که‌می ١٩٤٣، ل ٣٧ - ٣٩.
- ٩- ده‌ستووری زمانی کوردی، گ. (ده‌نگی گیتی تازه)، به‌شی یه‌که‌م، ب ١،
ژ ٢، به‌غدا، تشرینی دووه‌می ١٩٤٣، ل ٣٩ - ٤٢. به‌شی دووه‌م، ب ١، ژ
٣، به‌غدا، کانوونی یه‌که‌می ١٩٤٣، ل ٤١ - ٤٤. به‌شی سییه‌م، ب ١، ژ
٤، به‌غدا، کانوونی دووه‌می ١٩٤٤، ل ٤٢ - ٤٤. به‌شی چواره‌م، ب ١، ژ
٥، به‌غدا، شوباتی ١٩٤٤، ل ٤٢ - ٤٤. به‌شی پینجه‌م، ب ١، ژ ٦، به‌غدا،
مارتی ١٩٤٤، ل ٤٣ - ٤٥. به‌شی شه‌شه‌م، ب ٢، ژ ١، به‌غدا، نیسانی
١٩٤٤، ل ٨٤ - ٩٢. به‌شی چه‌وته‌م، ب ٢، ژ ٢، به‌غدا، مایسی ١٩٤٤، ل
١٨١ - ١٨٦.
- ١٠ - سه‌لام سه‌رده‌قی شکاند، گ. (ده‌نگی گیتی تازه)، ب ١، ژ ٦، به‌غدا،
مارتی ١٩٤٤، ل ٢١ - ٢٤.
- ١١- بۆ جه‌نابی مامۆستا سه‌عید سدقی به‌ریز، گ. (پیشکه‌وتن)، ژ ٨، سالی
١، به‌غدا، ١٩٥٨، ل ٥ - ٦.

- ۱۲- به‌خێوکردنی زمانه‌کان به وشه‌ی وێژه، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۴، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۵۸، ل ۱-۳.
- ۱۳- پیره‌مه‌گروون، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۸، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۵۸، ل ۱-۴.
- ۱۴- ده‌ستوور، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۶، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۵۸، ل ۵-۷.
- ۱۵- زانیاری گشتیی پیشه‌کی، گ. (هیوا)، ژ ۱، پاریس، تشرینی یه‌که‌می ۱۹۸۳، ل ۱۰-۱۸.
- ۱۶- سوپاس، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۵، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۵۸، ل ۳-۵.
- ۱۷- فۆتۆگراف، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۶، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۵۸، ل ۸-۹.
- ۱۸- لی بوونه‌وه‌ی ناوی که‌رکوک، گ. (شه‌فه‌ق)، ژ ۳، سالی ۱، که‌رکوک، ۱۹۵۸، ل ۴-۵.
- ۱۹- وشه‌وانی، گ. (پیشکەوتن)، ژ ۷، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۵۸، ل ۲-۴.
- ۲۰- ئەسلی پیتە قالبی (ئە‌ی شیوه‌ی سلیمانی، گ. (کوپی زانیاری کورد)، ب ۱، ژ ۱، به‌غدا، ۱۹۷۳، ل ۹-۳۸.
- ۲۱- کۆڵینه‌وه‌ له مانای (په‌روه‌ده و زانست)، گ. (په‌روه‌ده و زانست)، ژ ۵، سالی ۳، به‌غدا، ۱۹۷۳، ل ۳-۷.
- ۲۲- أصل الاكراد و لغتهم، قسم العربی، گ. کوپی زانیاری کورد، به‌رگی دووهم، به‌شی دووهم، ل ۱-۲۴.
- فه‌ره‌نگی گه‌لاوێژ، گ. (گه‌لاوێژ)، سالی ۳، ژ ۷-۸، به‌غدا، ۱۹۴۲، ل ۹۴-۹۶. سالی ۳، ژ ۹-۱۰، به‌غدا، ۱۹۴۲، ل ۸۷-۹۴. سالی ۳، ژ ۱۱-۱۲، به‌غدا، ۱۹۴۲، ل ۸۹-۹۶. سالی ۴، ژ ۱، به‌غدا، ۱۹۴۳، ل ۵۳-۵۶.
- ۲۳- زمانی کوردی، گ. (په‌یام)، ژ ۳۰۵، ب ۷، به‌غدا، ۱۹۵۵، ل ۸-۹.
- ۲۴- کورد و زمانی کوردی، وه‌رگی‌رانی له‌ زمانی ئینگلیزییه‌وه‌ بو‌سه‌ر زمانی کوردی و د. عه‌زیز گه‌ردی، ده‌زگای چاپ و په‌خش سه‌رده‌م، سلیمانی، ۲۰۰۲.
- ۲۵- کوردیه‌که‌مان به‌چۆن حروفیک و چۆن بنووسین، دیاری کوردستان، ژماره (۵)، ۱۲ی گۆلانی ۱۹۲۵، ل ۵-۶.

۲۶- بنه چه که ی کوردان و بنچینه ی زمانی کوردی، وه رگپرانی تاها فهیزی زاده، مهاباد، سهیدیان، ۱۳۶۱، ل ۶۰.

وهیس، عهبدولموحسین بنی

۱- بهراوردکردنیکی نیوان زاری خواروو و زاری گهرمه سیژ، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ ۱۰۸، بهغدا، کانوونی یه که می ۱۹۸۵، ل ۸۸ - ۹۲.

۲- بهراوردکردنیکی سه ریپی نیوان زاری کرمانجی خواروو و زاری خانه قی، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ ۱۰۵، بهغدا، ۱۹۸۵، ل ۱۴۲ - ۱۴۴.

۳- چهند زاراوه یه کی ره سه ن، ژ (۱۱۴) حوزهران، س (۱۹۸۷)، ل ۱۵۴-۱۶۲.

۴- چهند بابته تی وشه سازی له زاری که له پوری دا، ژ (۱۱۷) ئادار، س (۱۹۸۸)، ل ۶-۵۶.

۵- چه وچه له زمانی کوردیدا، ژ (۱۵۱)، س (۲۰۰۲)، ل ۳۷-۴۶.

۶- مینورسکی له دیبلوماته وه به ره و کوردۆلوژی، پ. ئاسۆ، ژ (۲۰۶)، یه کشه ممه ۲/۴/۲۰۰۶، ل ۵.

وهیس، کاکه

هه بنانه بۆرینه و هیندی گه وه هری په ریو، گ. سروه، سالی ۱۱، ژ ۱۱۴-۱۱۳، ل ۸-۴۹.

وهیس، غازی فاتیح

۱- دهنگه کانی (ل)، وه (ر)، له ژیر تیشکی فۆنه تیک و مۆرفۆلوژی دا، گ. (زانکو)، ب ۸، ژ ۲، هه ولیژ، ۱۹۸۲، ل ۹۳ - ۱۱۹.

۲- پیوهندی نیوان سینتاکس و سیمان تیکس، گ. (ئاسۆی زانکۆیی)، ژ ۳۱، ۱۹۸۲، ل ۸۸ - ۹۱.

۳- له گه ل رسته ی شوینکه و تووی دیارخه ری له دیالیکته ناوه ندیه کانی زمانی کوردیدا و سینتاکس، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ ۹۱، بهغدا، نازار و نیسانی ۱۹۸۲، ل ۲۰ - ۲۳.

۴- زمان و په یوهندی به مییشکی ئاده میزاده وه، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۰۰) کانوونی یه که م، س (۱۹۸۳)، ل ۱۵-۲۰.

- ۵- فۆرم و ناوهرۆكى ئىدىيۆم، گ. (ئۆتۆنۆمى)، ژ ۴، سالى ۷، ههولير، ۱۹۸۳، ل ۵۹ - ۶۴.
- ۶ - چەند تيبينيهكى زمانهوانى، گ. (پوشنبيرى نوئى) ژ (۱۰۳-۱۰۴)، س (۱۹۸۴)، ل ۶۷-۶۹.
- ۷- فۆنتيك، ئەمىندارى گشتى پوشنبيرى و لاوانى ناوچهى كوردستان، چ. (الاديب البغدادى) بهغدا، ۱۹۸۴.
- ۸- كتيبى زاراهى كوردى و چەند تيبينى يەك، گ. (كاروان)، ژ ۲۴، ههولير، ئەيلوولى ۱۹۸۴، ل ۹ - ۱۴.
- ۹- جياوازي نيوان فۆنيم و مۆرفيم، گ. (پوشنبيرى نوئى)، ژ ۱۰۷، بهغدا، ئەيلوولى ۱۹۸۵، ل ۱۹۰ - ۱۹۵.
- ۱۰- جياوازي نيوان مۆرفيم و وشه، گ. (كاروان)، ژ ۳۸، ههولير، تشريني دووهى ۱۹۸۵، ل ۹ - ۱۲.
- ۱۱- سيمى جياكهرهوه و لايهنيك له فۆنۆلۆژيى زمانى كوردى، گ. (پوشنبيرى نوئى)، ژ ۱۰۶، بهغدا، ۱۹۸۵، ل ۶۰ - ۷۱.
- ۱۲ - روناكبيرى لهكتيبى (زمانى نهتهوايهتى كوردى) دا، گ. (پوشنبيرى نوئى)، ژ (۱۱۱)، س (۱۹۸۶)، ل ۲۰۴-۲۰۵.
- ۱۳- زمان وئەدەبى كوردى، ب ۱، بههاوبهشى لهگهڵ فازيل مهجيد، ههولير: چ. زانكۆى سهلاحهدين، ۱۹۷۶، ل ۴۱.
- ۱۴- زمان وئەدەبى كوردى، ب ۱، بههاوبهشى لهگهڵ فازيل مهجيد، ههولير: چ. زانكۆى سهلاحهدين، ۱۹۸۷، ل ۹۶.
- ۱۵- فۆرم و ناوهرۆكى ئىدىيۆم، گ. ئۆتۆنۆمى، ژ (۴)، سالى حهوتهم، ههولير، ۱۹۸۲، ل ۶۱-۷۰.

وردى

دهستورى زمانى كوردى، گ. (گروگالى مندالانى كورد)، ژ ۳، ۱۹۴۶، ل ۳.

هاواران، ئيسماعيل

چونيه تي گوتنه وهى ئه لف و بى، گ. ئاسوى پهروه ده يى، ژ (٣٩) ي
كانوونى دووهمى ٢٠٠٤، ل ٦٦-٦٩.

(هه تاو)

- ١- يه ككردنى زمانى كوردى و ئه لفباى كوردى عىراق و سوريا، گ.
(هه تاو)، ژ ٩، سالى ١، هه ولير، ١٩٥٤، ل ١-٢.
- ٢- يه كيتى زمان، گ. (هه تاو)، به شى يه كه م، ژ ١٢، سالى ١، هه ولير،
١٩٥٤، ل ٣. به شى دووهم، ژ ١٣، سالى ١، هه ولير، ١٩٥٤، ل ١٢.
- ٣- له بابته يه كيتى زمانى كوردى يه وه، گ. (هه تاو)، ژ ٣٥، سالى ٢، هه ولير،
١٩٥٥، ل ٣.
- ٤- گ. (هه تاو)، ژ ٤٢، سالى ٢، هه ولير، ١٩٥٥، ل ٤-٥.
- ٥- ئه لفويى كوردى به تىپى لاتىنى، گ. (هه تاو)، وانه ي يه كه م، ژ ٩٠،
سالى ٣، هه ولير، ١٩٥٧، ل ١٦. وانه ي دووهم، ژ ٩١، سالى ٣، هه ولير،
١٩٥٧، ل ٦. وانه ي سىيهم، ژ ٩٢، سالى ٣، هه ولير، ١٩٥٧، ل ١٥.
وانه ي چوارهم، ژ ٩٣، سالى ٣، هه ولير، ١٩٥٧، ل ١٧. وانه ي پىنجهم، ژ
٩٤، سالى ٣، هه ولير، ١٩٥٧، ل ٣. وانه ي شه شه م، ژ ٩٥، سالى ٣،
هه ولير، ١٩٥٧، ل ٢٧. وانه ي چه وته م، ژ ٩٦، سالى ٤، هه ولير، ١٩٥٧،
ل ٢٤. وانه ي هه شه ته م، ژ ٩٧، سالى ٤، هه ولير، ١٩٥٧، ل ٢. وانه ي
نوويه م، ژ ٩٨، سالى ٤، هه ولير، ١٩٥٧، ل ٥.
- ٦- ئه لفويى كوردى، گ. (هاوار)، ژ ١، شام، ١٩٣٢، ل ٣-٥
- ٧- به ره و يه كيتى زمانى كوردى، به شى يه كه م، گ. (هه تاو)، ژ ٣٥، سالى ١،
هه ولير، ١٩٥٥، ل ١٦.
- ٨- به ره و يه كيتى زمانى كوردى، به شى دووهم، گ. (هه تاو)، ژ ٣٦، سالى
٢، هه ولير، ١٩٥٥، ل ٨.

ههژار

- ۱- نه وا سویر، نه وا بی خوی، گ. (نووسه‌ری کورد)، ژ ۲، سالی ۱، به‌غدا، ۱۹۷۱، ل ۵۱ - ۵۶.
- ۲- کتیبمان چۆن چاک ده‌بی، گ. (په‌روه‌ده و زانست)، ژ ۶، سالی ۳، به‌غدا، ۱۹۷۳، ل ۱۰۳ - ۱۱۳.
- ۳- سوّرانی یا کرمانجی، سلیمانی، ۱۹۶۰.
- ۴- کورد و سه‌ربه‌خۆیی زمان، گ. (کوپی زانیاری کورد)، ب ۲، ژ ۱، به‌غدا، ۱۹۷۴، ل ۲۸۰ - ۳۲۳.
- ۵- وشه‌ی که‌له‌هور، گ. مه‌باد، ژ (۱۰)، سالی یه‌که‌م، به‌فرانباری ۱۳۸۰ (۲۰۰۱)، ل ۱۰ - ۱۱.

هه‌ردی، پڤین

شه‌ش پیتی عه‌ره‌بی له‌ناو ئه‌لف و بیی کوردی دا، گ. ئاوینه، سالی ۴، ژ ۱۱، ل ۳۶-۳۹.

هه‌روری، به‌ه‌جه‌ت محمه‌د

ئه‌و په‌یفین ژ دوو پاماناو پتر هه‌ین د زمانی کوردی دا، گ. (کاروان)، ژ ۱۷، هه‌ولیر، شوباتی ۱۹۸۴، ل ۳۲ - ۳۵.

هه‌قال، ئه‌کره‌م جه‌میل پاشا بورج و چه‌ند

ئه‌لفابی یا کوردی، شام، ۱۹۴۵.

هه‌وری، ئا. ب.

ده‌ستوری نووسینی کوردی به‌پیتی عه‌ره‌بی، سلیمانی، ۱۹۶۸، ل ۴۱.

هه‌ورامی، حه‌مه‌ که‌ریم په‌مه‌زان

۱- به‌رگی یه‌که‌م (سایکۆلۆجییه‌تی خویندنه‌وه)، سلیمانی، ۱۹۸۶. به‌رگی دووهم، (بنچینه‌ی وتنه‌وه‌ی زمانی کوردی)، هه‌ولیر، ۱۹۷۰.

۲- زمانى یه‌کگرتوو یان (زمانى ستاندار)؟ گ. هه‌ریمی کوردستان: ۴۳۱: ۲۰۰۷/۹/۱۴/لا.

۳- بنچینه‌ی ووتنه‌وه‌ی زمانى کوردی، ب ۲، هه‌ولیر، چ. هه‌ولیر، ۱۹۷۰، ل ۱۱۹.

۴- زمانی کوردی - دابەش بوونی جوگرافیایی دیالیکتەکانی، وەرگیپانی
لە زمانی عەرەبییەو بە سەر زمانی کوردی، دەزگای پۆشنییری و
بلاوکردنەوہی کوردی، بەغدا، ۱۹۸۵.

ھەورامانی، محەمەد ئەمین

- ۱- سەرەتاییک لە فیلۆلۆژی زمانی کوردی، چ. مەعاریف، بەغدا، ۱۹۷۳.
- ۲- زمانەکەمان لە کوپۆە ھاتوو، گ. (بەیان)، بەشی یەکەم، ژ ۱۰، بەغدا،
۱۹۷۳، ل ۲۱ و ۲۳. بەشی دووہم، ژ ۱۱، بەغدا، ۱۹۷۳، ل ۱۵ - ۱۶ و
۲۲. بەشی سییہم، ژ ۱۳، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۱۱ - ۱۳. بەشی چوارہم، ژ
۱۷، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۸ - ۹ و ۲۳.
- ۳ - لیکۆلینەوہی بەراوردی، گ. پۆشنییری نوئی، ژ (۰)، س (۱۹۷۳)، ل ۶.
- ۴ - جیاوازی نیوان پیت و دەنگ، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱)، س
(۱۹۷۳)، ل ۲.
- ۵ - فۆنیم لەلیکۆلینەوہی بەراوردیدا، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۲)، س
(۱۹۷۳)، ل ۶.
- ۶ - دەنگسازی زمان، بەشی یەکەم، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۴)، س
(۱۹۷۳)، ل ۳.
- ۷- سەرەتاییک لە فیلۆلۆژیی زمانی کوردی، چ. مەعاریف، بەغدا، ۱۹۷۴.
- ۸- فۆنەتیکی زمانی کوردی، چاپخانە (دار الجاحظ)، بەغدا، ۱۹۷۴.
- ۹- تەماشاکردنیکی سەرپییی زاری سۆرانی و زاری ھەورامی، گ. (کۆری
زانیااری کورد)، ب ۲، ژ ۲، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۱۱۷ - ۱۶۵.
- ۱۰- دەربارە کتییی (کوردیش دایلیکت)، گ. (پۆژی کوردستان)، بەشی
یەکەم، ژ ۱۷ - ۱۸، سالی ۳، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۵۸ - ۶۰. بەشی
دووہم، ژ ۱۹ - ۲۰، سالی ۳، بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۴۱ - ۴۶.
- ۱۱- دەنگسازی زمان، بەشی دووہم، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۵)، س
(۱۹۷۴)، ل ۱۰-۱۱.
- ۱۲- دەنگسازی زمان، بەشی سییہم، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۷)، س
(۱۹۷۴)، ل ۱۰-۱۱.

- ۱۲- دەنگسازى زمان، بەشى چوارەم، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۹)، س (۱۹۷۴)، ل ۹.
- ۱۴ - لەبابەت كىتەپكەسى دوكتور مەكەنزىيەو، بەشى يەكەم، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲)، س (۱۹۷۴)، ل (۲) و (۱۱). بەشى دووهم، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۵)، س (۱۹۷۴)، ل (۱) و (۱۱).
- ۱۵ - بەندسازى، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۳)، س (۱۹۷۴)، ل ۱۱.
- ۱۶ - چاۋگ لەزمانى كوردىدا، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۲۰)، س (۱۹۷۴)، ل ۷.
- ۱۷ - زمانى ئاويستا، و، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۲۸)، س (۱۹۷۵)، ل (۷-۶) و (۱۸) و (۲۰).
- ۱۸- فۇنىم لەبەر پۇشنىبىرى لىكۇلىنەو، بەراوردى دا، گ. (بەيان)، ژ ۲۲، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۶ - ۹.
- ۱۹- لەگەل وتارى بەيان و پىنوسى كوردى بەيان، گ. (بەيان)، ژ ۳۰، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۴ - ۶.
- ۲۰- وشەى (ھەرامان) لە چى يەو ھاتو، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ ۲۵ - ۲۶، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۳۶ - ۳۹.
- ۲۱ - چاۋ پىياخشاندىك بەبوژاندنەو، زماندا، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۴۰)، س (۱۹۷۵)، ل ۲۲ - ۲۴.
- ۲۲- كورد واتەنى، بەشى يەكەم، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۶۴)، س (۱۹۷۷)، ل ۱۸-۲۱.
- ۲۳ - كورد واتەنى، بەشى دووهم، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۶۷)، س (۱۹۷۸)، ل ۵۵ - ۶۰.
- ۲۴- پىنوس پەيرەوىي زماناسى بكا باشە، گ. (ئاسۆى زانكۆيى)، ژ ۱۰، سالى ۲، ئابى ۱۹۷۸، ل ۸۸ - ۹۱.
- ۲۵ - رىبازى مېژووىي زمانى كوردى، گ. (پۇشنىبىرى نوئى)، ژ (۱۲۴)ى كانوونى يەكەم، س (۱۹۸۹)، ل ۱۱۷-۱۳۷.
- ۲۶- زاراۋەى ناتەواو، گ. (ئاسۆى زانكۆيى)، ژ ۳، سالى ۳، سلىمانى، ل ۷۸ - ۸۱، ۱۹۷۹.

- ۲۷- زاری زمانی کوردی له ترازووی بهراورددا، دهزگای پۆشنیبری و بلاوکردنهوهی کوردی، بهغدا، ۱۹۸۱.
- ۲۸- (که) له زمانی یهکگرتووی ئهدهبیی کوردیدا، گ. (کاروان)، ژ ۱۲، ئهیلوولی ۱۹۸۳، ل ۱۹ - ۲۸.
- ۲۹- پریپۆزشنی (به) له زمانی کوردیدا، گ. (پۆشنیبری نوئی)، ژ (۱۰۱)، س (۱۹۸۴)، ل ۶۴-۷۴.
- ۳۰- (دا) له زمانی یهکگرتووی ئهدهبی کوردیدا، گ. (کاروان)، ژ ۲۰، مایسی ۱۹۸۴، ل ۳۸ - ۴۷.
- ۳۱- نامزای (له) له ترازووی بهراورددا، گ. (کاروان)، ژ ۳۸، تشرینی دووهمی ۱۹۸۵، ل ۲۰ - ۳۷.
- ۳۲- فهرهنگی (ئیریهن قاج)، گ. (پۆشنیبری نوئی) ژ (۱۱۱)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۹۱-۲۰۳.
- ۳۳- فهرهنگی زاراوه و ئیدیۆمی زمانی کوردی، له چاپکراوهکانی ئهمینداریتی گشتی پۆشنیبری و لاوان، ههولیر، ۱۹۸۹.
- ۳۴- ریبازی میژوویی زمانی کوردی، گ. (پۆشنیبری نوئی) ژ (۱۲۵)، س (۱۹۹۰)، ل ۵۶-۷۱.
- ۳۵- بهراوردی نیوان زمانی کوردی و ئاقیستا، دهزگای چاپ و پهخشیی سهردهم، سلیمانی، ۲۰۰۵.
- ۳۶- کوردیی شیوهزار، گ. کۆری زانیاری کورد، بهرگی بیست و یهکه م و بیست و دووه م، ل ۲۶۳ - ۳۲۹.
- ۳۷- ئاریان واچهکان، ئاوینه، سالی ۴، ژ ۱۳، ل ۱۸-۲۲، کوردی کۆن و نوئی، ئاوینه، سالی ۵، ژ ۱۶، ل ۲۲-۲۴.
- ۳۸- بهراوردی له نیوان شیعریی ههورامی و زمانی ئهرکهوازی، ئاوینه، سالی ۶، ژ ۱۹-۲۰، ل ۲۴-۲۸.
- ۳۹- چه ن سهرنجیک له باره ی وتاری لولوییهکان، گ. ئاوینه، سالی ۴، ژ ۱۲، ل ۲۲-۲۷.

هه مه وه ند، کاکه ی

قوتابی یان فیرخواز؟، برابیه تی، ژ (۱۸۱۹)، یهکشه ممه ۱۲/۱۲/۱۹۹۳، ل ۶.

هه‌مه‌وه‌ندی، محهمه‌د (د.)

زمانی کوردی له‌سایه‌ی یاساو واقیع و له‌به‌ر رۆشنایی فیکری ئیسلامیدا،
گ. سه‌نته‌ری براهه‌تی، ژ (٢٢)، کۆتایی ٢٠٠١، ل ١٨٤-٢٠٧.

هه‌ناری، فوئاد زه‌کی

نووسینی تیپی (دال) به‌شیوه‌ی سلیمانی، گ. (هیوا)، ژ ٧، سالی ١، به‌غدا،
١٩٥٨، ل ١٩-٢١.

هه‌وری

١- ده‌ستووری نووسینی کوردی به‌پیتی عه‌ره‌بی، سلیمانی، ١٩٦٨.

٢- وشه‌ی کۆن و نوێ، گ. (به‌یان)، ژ ٤٧، به‌غدا، ١٩٧٨، ل ٧٢-٧٤.

هیرانی، ئه‌حمه‌د

١- وشه‌یه‌که‌ له‌نگه‌ له‌ ته‌رازووی به‌کاربردنیدا، گ. (ئۆتۆنۆمی)، ژ ٢، سالی
٧، هه‌ولێر، ١٩٨٣، ل ١٣٣-١٣٩.

٢- سی‌ کیشه‌ی پڕیمانی له‌زمانی کوردیدا و چاره‌یان ئه‌بێ چی بی، گ.
کاروان، ژ (١١٢-١١٣) ی حوزه‌یران و ته‌مووزی ١٩٩٧، ل ٢٣-٢٧.

٣- هه‌ندی ورده‌کاری و تیپینی له‌ به‌کاره‌ینانی مۆرفیمی (لا) له‌ زمانی
کوردیدا، به‌شی دووه‌م و کۆتایی گ. زمانناسی، ژ (٢)، ئابی ٢٠٠٩،
ل ٥-٢٣.

٤- رۆل و گرینگی فۆنیمی (ه) له‌زماندا، گ. زمانناسی، ژ (٣)،
ئه‌یلوولی ٢٠٠٩، ل ٣٨-٦٤.

٥- هه‌ندی گری و پرسته‌ی پڕیمانی له‌ زۆنگاوی فه‌رامۆشیدا، گ. زمانناسی،
ژ (٤-٥)، ت ١ و ت ٢، ٢٠٠٩، ل ٢٥-٣٨.

هیرانی، مه‌لا مسته‌فا

بابخوینین، گ. ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژ (٢) ی تشرینی دووه‌می ٢٠٠٠،
ل ١٠٤-١٠٥.

(هیوا)

١- پرسین ئه‌لفابه‌یا کوردی، گ. (هیوا)، پاریس، تشرینی یه‌که‌می ١٩٨٣،
ل ٩.

٢- زمان، گ. (هیوا)، پاریس، تشرینی یه‌که‌می ١٩٨٣، ل ١٠-١٨.

۲- زارې دولى مەولوودا عوسمان ئەفەندى، گ. (ھىوا)، ژ ۲، پاريس،
مايسى ۱۹۸۴، ل ۷۷ - ۸۵.

ھۆشەنگ فاروق (د.) (و.)

سەرەتايەك بۆ زمانەوانى، ن. ھ. د. ويدۆوسن (پروفېسسور)، دەزگاي
تويژينەوہ. وبلاؤكردنەوہى موكرىانى، چاپخانەى خانى، دھوك، ۲۰۰۸.

ھوروى، عەبدوللا عەبدولرحمان

چەند ديتنەك لدور خواندنا زمانى كوردى د قۇناغين ئادەمايى دا، پ.
پەيمان، ژ (۲۴۱)، ۱۹۹۹/۱۲/۲۹، ل ۵۲.

ھوروى، نەوزاد

بابەتى ئەركى تىپا (۵) زمانى كوردى دا، چەند گوتن، پ. ئەقرو، ژ (۱۶)
چوارشەممە ۲۰۰۳/۱۱/۱۲. ك. ئەدەب و ھونەر.

- ی -

ی. ل.

ئیملائی کوردی، گ. (بلیسه)، بهشی یهکه، ژ ۱، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۵۹،
ل ۷۳ - ۷۴. بهشی دووهم، ژ ۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۵۹، ل ۶۶ - ۶۷.
بهشی سییه، ژ ۳، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۵۹، ل ۷۴ - ۷۵.

یابه، شوان سلیمان

۱- بیبلوگرافیای (۵) ژماره‌کە‌ی گوڤاری نووسەری نوێ، خولی یهکه،
۱۹۷۲-۱۹۸۰. نووسەری نوێ، ژماره (۱۷) ی حوزەیرانی ۲۰۰۱،
ل ۱۶۰-۱۴۹.

۲- بیبلوگرافیای فەرهنگی کوردی ۱۷۸۷-۲۰۰۹، بهشی یهکه، گ.
زماناسی، ژ (۳) ئەیلولی ۲۰۰۹، ل ۱۵۴-۱۶۲.

۳- بیبلوگرافیای فەرهنگی کوردی ۱۷۸۷-۲۰۰۹، گ. زماناسی،
ژ (۴-۵)، ت ۱ و ۲، ۲۰۰۹، ل ۱۵۱-۱۶۸.

۴- بیبلوگرافیای فەرهنگی کوردی ۱۷۸۷-۲۰۰۹، گ. زماناسی، ژ (۶)،
کانوونی دووهمی ۲۰۱۰، ل ۱۵۸-۱۸۴.

یاسمی، پەشید

میژوی نهژاد و په‌یوه‌سته‌گی کورد (به‌رچقه‌ی به‌ ده‌ستکاریه‌وه : قانعی
هونه‌ر و که‌ریم زهن‌د)، سلیمانی، ۱۹۶۹.

یاسین، مسعود سعید

هنده‌ک تی‌بینی ل سه‌ر په‌یوه‌ندیا زمانێ کوردی دگه‌ل زمانێ سوومه‌ری
ده‌رباره‌ی هه‌ردو - په‌یقی‌ت شعرو اقلیم، گ. مه‌تین، ژ (۱۳۱)، کانوونی یه‌که‌م
۲۰۰۲، ل ۸-۵۱.

یه‌حیا، سه‌عید

فه‌ره‌نگۆکی ژماره، گ. کاروان، ژ (۵) ته‌مووزی ۱۹۹۳، ل ۱۵۰-۱۶۰.

یه‌عقوب، دێده‌وان

ده‌سته‌واژه‌کانی مروّقه، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی پو‌شنبیری، سلیمانی، ۲۰۰۱.

یہ عقوبی، عہدولخالق

زمان و کولتور، گ. زمانهوان، ژ (۳)، کوپی زانستی زمانی کوردی ئیران، ۲۰۰۷، ل ۱۶۱-۱۶۶.

یہ گیزاروؤ، س. ئا، ل. ب. زاگورسکی

میژووہ کی ئەتنوگرافی کورتی کوردی پاریزگای یهریقان، (ههوالهکانی لقی قهفقاسیای کۆمهلی جوگرافی پووسی ئیمپراتوری)، تفلیس، ۱۹۸۱.

یوسف، رهئوف علی

میژووی زمانی کوردی، ن. زبیر بلال ئیسماعیل، و. لهعه ره بییه وه، بهغدا دهزگای پۆشنییری و بلاوکردنه وهی کوردی، ۱۲۰ ل.

یوسف، دلشاد

بیره وهری فرههنگی کوردی کۆکراوه، راپۆرت ههوال، پ. ئاسۆ، ژ (۲۰۸)، یهکشه ممه ۹/۴/۲۰۰۶، ل ۸.

یوسف، زاری (د)

۱- گروپهکانی کردار له دیالیکتی سلیمانیدا، گ. (ئاسۆ زانکۆیی)، ژ ۳، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۷۷، ل ۸۶ - ۸۹.

۲- واتای ئامرازی په یوهندی (له) له زمانی کوردیدا (سۆرانی)، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ ۱۰۳ - ۱۰۴، بهغدا، ۱۹۸۴، ل ۴۵ - ۵۰.

۳- شیوهی سلیمانی زمانی کوردی، وهرگیپرانی له رووسییه وه د. کوردستان موکریانی، کوپی زانیاری کوردستان، ههولیر، ۲۰۰۵.

۴- ئامرازی په یوهندی (له) له زمانی کوردیدا (سۆرانی)، وهرگیپرانی: د. کوردستان موکریانی، گ. (پۆشنییری نوئی)، ژ (۱۰۳-۱۰۴)، س (۱۹۸۴)، ل ۵-۵۰.

۵- سینتاکس، وهرگیپرانی: د. کوردستان موکریانی، گ. (پۆشنییری نوئی) ژ (۱۱۴) حوزهیران، س (۱۹۸۷)، ل ۱۳۸-۱۵۳.

۶- کار، وهرگیپرانی د. کوردستان موکریانی، گ. (پۆشنییری نوئی) ژ (۱۱۶) ی کانوونی یهکه م، س (۱۹۸۷)، ل ۷۱-۹۲.

يوسف، خەلات موسا

زمانى نەتەۋەيى دتەڭگەرا رزگاربخوازا كوردى دا، چاپى سپىرىز، دھوك،
۲۰۰۷

يوسف، عەباس عەبدوللا

لە فەرھەنگى فەلسەفەۋە، گ. (ئۆتۈنۈمى)، ژ ۴، سالى ۱۰، ۱۹۸۵،
ل ۸۳ – ۸۴.

يتوتى، عثمان يونس

فەرھەنگا زاراڧىن رەۋشەنبىرى، بەلاڭكرنا پەرتوكخانا جىزىرى – دھوك
پاچخانەى ئازادى، دھوك.

بەشى فەرھەنگ

-ئا-

ئابايېف، ئى.

فەرھەنگى ئىتتىمۆلۆژى زىمانى ئەسسىتىنى، مۆسكۆ، ۱۹۵۸.

ئازىزان، ھەرھۆل

۱- پىزانائەلفابىيە كوردى، چاپخانا تەرھقى، شام، ۱۹۳۲.

۲- فەرھەنگۆك، گ. (ھاوار)، ژ ۱، شام، ۱۹۳۲، ل ۷. ژ ۲، شام، ۱۹۳۲،

ل ۶- ۷. ژ ۳، شام، ۱۹۳۲، ل ۵- ۶. ژ ۴، شام، ۱۹۳۲، ل ۵. ژ ۵، شام،

۱۹۳۲، ل ۷- ۸. ژ ۷، شام، ۱۹۳۲، ل ۵. ژ ۸، شام، ۱۹۳۲، ل ۸. ژ ۹،

شام، ۱۹۳۲، ل ۴- ۵. ژ ۲۰، شام، ۱۹۳۲، ل ۷.

۳- فەرھەنگۆك، گ. (ھاوار)، ژ ۶، شام، ل ۵- ۶. ژ ۹، شام، ۱۹۳۲،

ل ۶- ۷.

ئامىدى، سادق بەھائەددىن

۱- ئىدىيەمىت كوردى، بەغدا، ۱۹۷۳، ۲۰۰۵، ۱۶۲.

۲- ئىدىيەمىت كوردى، چ ۲، ھەولپىر: چاپخانى وەزارەتى پەرھەردە، ۲۰۰۵،

۲۲۷.

۳- فەرھەنگى ئىدىيەمى كوردى (كوردى . كوردى . عەرەبى) يە، ۱۹۷۳،

۱۶۲.

۴- گىيانى مروقى . فەرھەنگىكى (عەرەبى . كوردى)، بەغدا: (ب، چ)، ۱۹۷۸،

۵۵.

۵- نووبھارا سەيدايى مەزن ئەھمەدى خانى، خەرقەکردن و ل دوى چۆن و

تويژاندنا صادق بەھائەددىن ئامىدى، بەغدا، ۱۹۷۹.

۶- پىزما نا كرمانجى، بەغدا، ۱۹۷۶، ۱۴۶.

ئامىدى، فاروق ئەمىن

پىداچوونەكا رەخنەبى لدر زىمانى كوردى، پ. پەيمان، ژ (۶۱) چوارشەممە

۲۰۰۰/۹/۶. ك. ئەدەب و ھونەرى پەيمان.

ئاورنگ، مراد

"فرهنگ كردى: كوردى - فارسى" چاپخانهى چهريايان، بخش يكم آ - ب،
بخش دوّم پ. ت، ؟ تهران (۱۹۷۱).

ئەحمەد، پرشنگ حەمە ئەمىن

فەرھەنگى ياد (ئىنگىلىزى - عەرەبى - كوردى)، چ ۲، سەليمانى: ۲۰۰۳،
ل ۸۷۷.

ئەحمەد، حەمىد ئەبوبەكر

فەرھەنگى وینەدار بۆ مندالان بە ھەر چوار زمانى (ئىنگىلىزى - كوردى -
عەرەبى - فارسى)، ب ۳، ھەولير: (ب، چ)، ۱۹۹۶، ۱۹۸.

ئەدمۇنس

فەرھەنگى كوردى-ئىنگىلىزى، توفيق وھبى . ئەدمۇنس چ ۲، لەندەن: (ب،
چ)، ۱۹۷۱، ۱۸۳.

ئەردەلانى، ئەبولحەسەن

كىتابى لوغەتى كوردى (كتاب لغت كردى) "فەرھەنگى فارسى - كوردى"،
۱۳۰۳ ك - ۱۸۸۸ ز.

ئەسەد، ئىسماعىل سەلام

فەرھەنگى سىپى (كوردى-ئىنگىلىزى)، سەليمانى: چاپخانهى دىلان، ۲۰۰۵،
۲۹۸ل، (لە بلاوكراوھكانى سەنتەرى ھەتاو، ز: ۷).

ئەفدال، ئە + پىتۆيان، ف

"فەرھەنگى ئەرمەنى - كوردى". (۹) ھەزار زاراوھ، يەريقان (۱۹۳۳).

ئەفدال، ئەمىن

۱- خەبەرناما كوردىيا، پەوان: (ب، چ)، ۱۹۵۸، ۲۱۴ل.

۲- خەبەرناما ژ فلەبى. كرمانجى، ئەمىنى ئەفدال، حاجى جندى، ج. گىنجو
پەوان: (ب، چ)، ۱۹۳۳، ۳۳۰ل.

۳- "پىنووسى كوردى" "فەرھەنگى كوردى - ئەمىن" يەريقان (۱۹۵۸).

ئەقدەم، فەتاح عزيز

۱- "فەرھەنگى كوردى - فارسى". (۲) ھەزار زاراوھ. (۱۹۷۹).

۲- "پېژمانی کوردی به زمانی فارسی" فەرھەنگۆک: کوردی - فارسی" (۱۹۷۹).

ئەمىن، نوری عەلى

۱- نیشانەکانی پېژە فرمان، گ. (پۆشنییری نۆی)، ژ (۱۰۶) حوزەیران، س (۱۹۸۵)، ل ۵۹-۵.

۲- نیشانەکانی پېژەلەگەل فرمانی ناسادەدا، گ. (پۆشنییری نۆی)، ژ (۱۰۷) ئەیلول، س (۱۹۸۵)، ل ۲۱۵-۲۰۱.

۳- چاوی (بوون) و (هەبوون) لە زمانی کوردیدا، گ. (پۆشنییری نۆی)، ژ (۱۰۹)، س (۱۹۸۶)، ل ۲۲۹-۲۵۷.

۴- وری پیتە بزوین (۵) لە زمانی کوردیدا، گ. (پۆشنییری نۆی)، ژ (۱۱)، س (۱۹۸۶)، ل ۱۶۹-۱۸۲.

ئەمىندارۆڤ، عەزىز

فەرھەنگى (کوردی - ئینگلیزی، ئینگلیزی - کوردی)، نیۆک: ۱۹۹۴، ۳۱۳ ل.

ئەمىنى، ئەمىر

"فەرھنگ گياھان داروایی: کوردی - ئینگلیزی - فارسی - عەرەبى"، کرماشان (۱۹۹۵)، چاپى دووهم (۱۹۹۷).

ئەورەنگ، مېھرداد

"فەرھنگ کردی: کوردی - فارسی". دوو بەرگ چاپ کراوە، تاران (۱۹۶۸).

ئەيووبیان، سمکۆ

"نامنامەى کردی" مەھاباد (۱۹۸۲).

ئىبراھىم پوور، د. تەقى

۱- "فەرھەنگى فارسی - سوۆرانى (ئەردەلان) - ھەورامى - کرمانجى ژووروو.

۲- فەرھەنگى "واژنامەى فارسی - کوردی" ۲ بەرگ (۱۹۹۴). تاران.

ئىبراھىم، دلیر ساپىر

فەرھەنگى زارەوگەلى کاروبارى مین (کوردی - ئینگلیزی) (ئینگلیزی -

کوردی)، ب ۱، ئامادەکردنى جەمال جەلال حوسین و دلیر ساپىر ئىبراھىم، ھەولیر: چاپخانەى وەزارەتى پەرورەدە، ۲۰۰۶، ۸۰ ل.

ئىيج ئومار، فادىزوف ئىيقان

فەرھەنگا عروسا . كرمانجى، ئومار و ئىيج، فادىزوف ئىيقان، مۆسكۆ: (ب)،
(چ)، ۱۹۵۷، ۷۸۲ل.

ئىيزۆلى، دەلىلو

۱- فەرھەنگى كوردى . تركى، تركى . كوردى، نىدرلاند، ھۆلەندا (ب. چ)،
۱۹۸۷، ۴۱۳ل.

۲- "فەرھەنگى كوردى . توركى / توركى . كوردى" . (۱۹۹۲).

ئىيزەرپەنا، ھەمىد

۱- "فرهنگ لك دلر: كوردى . فارسى" . (۲) ھەزار زاراوھ تاران (۱۹۶۳).

۲- فرهنگ لرى: لورى . فارسى" . تاران (۱۹۸۴).

۳- "فەرھەنگى كوردى (لەكى) . فارسى" تاران، (۱۹۸۸).

(ئىسماعىل ئەيوپى)، سمكۆ ئەپرام

فەرھەنگ ناو واتاي ئاوايىھەكان لە كوردستان، تھران: انتشارات تابش
فرهنگ)، ۱۳۸۱ (۲۰۰۲)، ۱۳۱ل.

ئىيقان، فادىزوف

فەرھەنگا عروسا . كرمانجى، ئومار و ئىيج، فادىزوف ئىيقان، مۆسكۆ: (ب)،
(چ)، ۱۹۵۷، ۷۸۲ل.

ئى. ئۆ. فارىزوف

فەرھەنگى پرووسى - كوردى، مۆسكۆ، ۱۹۵۷.

ئى. ئى. مېترۆخىنە

فەرھەنگىكى قوتابخانەيى (روسى . كوردى) مۆسكۆ: ۱۹۷۷، ل.

ئىلخانيزادە، مستەفا

"فېرکردنى زمانى كوردى" رستەى وشەكان: "كوردى، فارسى (۱۹۸۲).

ئوسمان، محەمەد ئەمىنى

۱- كوردى - ئوروپى بەرھەڭكەرن، بەغدا: چاپخانەى سلمى الفنىيە، ۱۹۸۳،
۶۱ل.

۲- زمانى خۆ بزانە، گ. (كاروان)، ژ ۱۲، ئەيلوولى ۱۹۸۳، ل ۲۹ - ۳۳.

(به‌پێوه‌به‌ریتنی گشتییی خویندنی کوردی)

- ۱- زاراوه‌کانی به‌رگریی میلی، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۴، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۷۲، ل ۱۹۵.
- ۲- زاراوه‌کانی پڕیزمان و ئه‌دهب، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۴، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۷۲، ل ۱۶۸ - ۱۹۴.
- ۳- زاراوه‌ی زانیاری، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۴، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۷۲، ل ۴۱ - ۱۳۶.
- ۴- زاراوه‌ی وانه کۆمه‌لایه‌تییه‌کان، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۴، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۷۲، ل ۱۳۶ - ۱۶۸.
- ۵- زاراوه‌ی وانه‌ی ماتماتیک، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۴، سالی ۲، به‌غدا، ۱۹۷۲، ل ۹ - ۴۰.
- ۶- زاراوه، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۷ و ۸، سالی ۴، به‌غدا، ۱۹۷۴، ل ۲۹۱ - ۵.
- ۷- فهره‌نگی زاراوه کوردیییه‌کان، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۹، سالی ۵، به‌غدا، ۱۹۷۵، ل ۶۹ - ۹۲.
- ۸- فهره‌نگی زاراوه‌کانی قوتابخانه، گ. (په‌روه‌رده و زانست)، ژ ۱۴، سالی ۷، به‌غدا، ۱۹۷۸، ل ۱ - ۱۱۷.

به‌رزنجی، عه‌بدولقادر

- ۱- فهره‌نگی زانیاری - ئینسایکلۆپیدیای کوردی، سلیمانی: چاپخانه‌ی راپه‌رین، ۱۹۷۱، ۲۷۱ ل.
- ۲- فهره‌نگی زانیاری - ئینسکلۆپیدیای کورد، سلیمانی، ۱۹۷۲.

به‌رزنجی، م

"فیربوونی زمانی کوردی: فهره‌نگ عه‌ره‌بی . کوردی "کۆمه‌لا زانستی جفاکی کوردی (۱۹۷۹) فهره‌نگۆک.

به‌فرین، ح.

"ناوانانی کوردی" لیستی ناوی کچ و کور (۱۹۹۰).

به‌کۆ، چه‌رکه‌زی

خه‌به‌رنا ما کورمانجی - روسی، مۆسکۆ: (ب، چ)، ۱۹۵۷، ۱۶۱۸ ل.

بەگیزاروڤ، س. نا.

ئەنۇگرافىيە كوردى: فەرھەنگۆك كوردى - روسى / روسى - كوردى "تفليس (۱۸۹۱).

بەھرامى، ش. م.

"يەككىتى زمانى كوردى" فەرھەنگۆك: كوردىيى ژووروو . كوردىيى باشوور .
عەرەبى. گۆڧارى ھەتاو (۵ ژمارە / ۱۹۵۵).

بۆرەكەيى، سىدىق زادە

۱- فەرھەنگى بۆرەكەيى (كردى- فارسى) ج ۱، تاران: ئىنتىشاراتى پليكان،
۱۳۸۰ (۲۰۰۱)، ۱۲۸۰.

۲- فەرھەنگى بۆرەكەيى (كردى- فارسى) ج ۲ (دائرة المعارف الكردي)،
تاران: ئىنتىشاراتى پليكان، ۱۳۸۰ (۲۰۰۱)، ۱۲۱۶.

۳- فەرھەنگى پەھلەوى . كوردى، تاران: چ. چيهر، ۱۹۷۱، ۱۹۲.

۴- فەرھنگ كردى . پارس (ئارى)، ب ۱، تاران: چ. چيهر، ۱۹۶۸، ۱۳۴۸ .
فرھنگ كردى. پارس (ئارى)، ب ۲، تاران: چ. چيهر، ۱۹۶۹، ۱۴۱۳.

۵- فەرھەنگى ماد (كوردى . فارسى)، ب ۲ (ب. ش)، ب، چ، ۱۹۹۰، ۲۰۰۸.
۶- فرھنگ ماد . كردى بە فارسى، جلد اول، (و)، تھران: مؤسسه مطبوعاتی
عطائی، ۱۳۶۱ (۱۹۸۲)، ۲۰۰۸.

۷- فەرھەنگى ماد، جلدی ۱، تاران، ۱۹۸۲.

۸- واژه‌های همانند در پهلوی و كردى، فارسی - كوردى. تھران، ۱۹۷۱.

بۆتى، كاميران

فەرھەنگا كاميران (كوردى - كوردى)، ھەولير: چ. وەزارەتى پەرورەدە،
۲۰۰۵، ۷۷۵ل. (بە تىپى لاتىنى).

بۆز ئەرسلان، محەمەد ئەمىن

"فەرھەنگى كوردى - توركى" (۱۹۷۸).

بلاو، چۆلىس

"فەرھەنگى كوردى . توركى" . Anvers (۱۹۷۵).

بلو، جۆيس

۱- فەرھەنگى (كوردى . ترىكى . فەرھەنسى . ئىنگلىزى)، ئەستەمبۆل: (ب، چ)،
۱۹۹۱، ۳۴۱.ل.

۲- فەرھەنگى كوردى- فەرھەنسى - ئىنگلىزى، فەرھەنسا : (ب. چ)، ۱۹۶۵،
۲۶۲.ل.

- پ -

پ. س. پالاس

فهرهنگی بهراوردی هه موو زمان و شیوهکان، پیترسبورگ، ۱۷۸۷.

(په یام)

له ریگای یهك بوونی زمانهكه ماندا، گ. (په یام)، ژ ۳۰۲، ب ۷، بهغدا،
۱۹۵۵، ل ۱۱. ژ ۳۰۴، ب ۷، بهغدا، ۱۹۵۵، ل ۱۰. ژ ۳۰۵، ب ۷، بهغدا، ۱۹۵۵،
ل ۱۱.

پناه، حمید ایزد

۱- فهرهنگی لوپری، تاران، ۱۹۶۴.

۲- فهرهنگی لهك و لوپ (لیدوان و بهراوردکردنی : مهحمود زامدار)،
بهغدا، ۱۹۷۸.

پور، محمد تقی الدین ابراهیم (د)

۱- واژهنامه‌ی فارسی - کوردی (سنندجی اورامی - کردی شمال)، تهران،
(ب. چ) ۱۹۸۱، ۷۲۴ل.

۲- واژهنامه‌ی فارسی - کردی (سنندجی - اورامی - کردی شمال)، تهران،
۱۹۸۱.

پور، محمد کیوان

نامهای پرندگان در لهجه‌های کردی، تهران، ۱۳۲۶ خورشیدی.

پیتویان، ف + نه‌فدال، نه

"فهرهنگی ئه‌رمه‌نی - کوردی". (۹) هه‌زار زاراوه، یه‌ریقان (۱۹۳۳)

(پیشک‌هوتن)

مانای چهند وشه‌یهك، گ. (پیشک‌هوتن)، ژ ۱۴، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۷.
ژ ۱۵، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۶. ژ ۱۶، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۵۸، ل ۷

تاهير، ئه نوهر محهمه

- ۱- فەرھەنگا مامۆستای بۆ قۇناغا سەرھەتایی (کوردی - عەرەبی)، دانانا عەبدولستار فەتاح حەسەن و ئه نوهر محهمه تاهير، هەولێر: چ. وەزارەتی پەرۆردە، ۲۰۰۰، ۶۳۲ ل.
- ۲- فەرھەنگا فەرمانبەرا (عەرەبی - کوردی)، عەبدولستار فەتاح حەسەن و ئه نوهر محهمه تاهير، تەهران: نەشری ئیحسان، ۲۰۰۷، ۲۲۱ ل، (لە بلاوکراوەکانی پەرتووکخانەى جزیرى).
- ۳- فەرھەنگا فەرمانبەران، (بەھاوبەشى، عەبدولستار فەتاح حەسەن) نەشری ئیحسان، پەرتووکخانەى جزیرى، ۲۰۰۷.

تالەبانى، نوری (د)

- ۱- فەرھەنگى قانونى (کوردی - عەرەبی - فەرەنسى - ئینگلیزى)، هەولێر: چ. وەزارەتی پەرۆردە، ۲۰۰۴، ۲۳۸ ل.
- ۲- فەرھەنگى قانونى (کوردی - عەرەبی - فەرەنسى - ئینگلیزى)، چ ۲، د. نوری تالەبانى، سلیمانى، مەکتەبى بىر و هوشيارى، ۲۰۰۶، ۲۳۸ ل.

- ج -

جاردین، ر. ف

"پیزمانی کوردی" فەرھەنگۆکی کوردی. ئینگلیزی بەغدا (۱۹۲۲).

جاف، ئیحسان

۱- فەرھەنگی جاف (ئینگلیزی - کوردی)، ۱، ۲۰۰۲، ۶۵۴.

۲- فەرھەنگی جاف (ئینگلیزی - کوردی)، ۲، (ب. ش) (ب. چ)، ۲۰۰۳، ۶۵۴.

۳- فەرھەنگی جاف (ئینگلیزی - کوردی)، ۳، (ب. ش) (ب. چ)، ۲۰۰۳، ۶۵۴.

۴- فەرھەنگی جاف (ئینگلیزی - کوردی)، ۴، (ب. ش) (ب. چ)، ۲۰۰۳، ۶۵۴. فەرھەنگی جاف (ئینگلیزی - کوردی)، ۵، (ب. ش) (ب. چ)، ۲۰۰۳، ۶۵۴.

۵- فەرھەنگی جاف (ئینگلیزی - کوردی)، ۶، (ب. ش) (ب. چ)، ۲۰۰۴، ۶۵۴.

۶- فەرھەنگی جاف (تورکی - کوردی)، (ب. ش) (ب. چ)، ۲۰۰۳، ۶۴۴.

جانو، د. + م شیرکوه

"قاموس عربی - کوردی". (۶) ھەزار زاراوھ، بیروت. (۱۹۹۱).

ج. گینجو

خەبەرناما ژ فلهیی. کرمانجی، ئەمینی ئەقدال، حاجی جندی، ج. گینجو، رەوان: (ب، چ)، ۱۹۳۳، ۳۳۰.

جەلال، جەمال

فەرھەنگی گیرفانی خاک (فارسی - کوردی)، مەحمود عەبدوللا و جەمال جەلال، ھولیر: چ. وەزارەتی پەروەردە، ۲۰۰۵، ۳۶۹.

جەلال، کەمال

۱- فەرھەنگی مامۆستا، گ. (دەنگی مامۆستا)، ژ ۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۷۱، ۴۰ - ۴۱.

۲- فەرھەنگی زانیاری (عەرەبی - ئینگلیزی - کوردی)، ب ۱، بەغدا، ۱۹۷۴. ب ۲، بەغدا، ۱۹۷۹. ب ۳، بەغدا، ۱۹۸۳.

۲- فەرھەنگی زانیاریی وینەدار (عەرەبی - ئینگلیزی - کوردی)، بەغدا، ۱۹۷۵.

۴- فەرھەنگی زانیاری، گ. (پەرۆردە و زانست)، ژ ۱۵، بەغدا، ۱۹۷۹، ل ۴۸ - ۵۰.

۵- القاموس العلمی، گ. (کاروان)، ژ ۴، هەولێر، کانوونی دووھم، ۱۹۸۳، ل ۱۰۳ - ۱۱۲.

جەلیلیان، عەباسی

فەرھەنگی باشوور (کوردی - فارسی)، هەولێر: چ. وەزارەتی پەرۆردە، ۲۰۰۵، ۲۷۰ ل.

جەم، مۆنزیڕ

"فەرھەنگی کوردی (زازاکی) - ترکی"، ستۆکھۆلم.

جگەر خۆین

۱- فەرھەنگ کوردی (کوردی - کوردی)، ب ۱، بەغدا: چاپخانەی ئیرشاد، ۱۹۶۲، ۳۲۰ ل.

۲- فەرھەنگ کوردی (کوردی - کوردی)، ب ۲، بەغدا: چاپخانەی ئیرشاد، ۱۹۶۲، ۲۵۲ ل.

۳- فەرھەنگی کوردی، "کوردی - کوردی" (۶) ھەزار زاراوە ب ۱ - ۲، بەغدا، ۱۹۶۲.

جندی، حاجی

خەبەرناما ژفلەیی. کرمانجی، ئەمینی ئەڤدال، حاجی جندی، ج. گینجو، رەوان: (ب، چ)، ۱۹۳۳، ۳۳۰ ل.

- چ -

چاچان، ئارام + سیا به ندۆف، سه مه ند
خه به رنا ما ئه رمه نی - كوردی، "فه ره هنگی ئه رمه نی - كوردی". (۲۳) هه زار
زاراوه یه ریفان، ۱۹۵۷.

چایت، مایکل

فه ره هنگا كورمانجی - ئینگلیزی، ئه مه ریکا: زانكۆی یه یلی، ۲۰۰۳، ۸۴۷ل.
چه ركه زی به كۆ (چ. خ. باكا ئیڤ):
فه ره هنگی كوردی - پرووسی، مۆسكۆ، ۱۹۵۷.

چنگیانی، میرزا سه دیق ئه حمه د

"گژ و گیاو ئاژهل" دوو به ش (۱۹۹۰).

چیا، محه مه د

۱- فه ره هنگی نوێ بۆ شیکاری پامیاری، (ئینگلیزی - عه ره بی - كوردی)، (و/
له عه ره بییه وه)، سلیمانی: زنجیره ی (۱۰۰) کتیبی كوردی، ۲۰۰۴،
۳۶۲ل. (زنجیره ی (۱۰۰) کتیبی كوردی: ۴۱).

۲- فه ره هنگی فه لسه فی له گه ل شیکاری (۵۰۰) چه مکی فه لسه فیدا،
(ئینگلیزی - عه ره بی - كوردی)، چ، سلیمانی: زنجیره ی (۱۰۰) کتیبی
كوردی، ۲۰۰۴، ۲۰۱ل. (زنجیره ی (۱۰۰) کتیبی كوردی: ۴۲).

- ج -

حەبیب، بەدران ئەحمەد

۱- فەرھەنگی زاراوەگەلی پراگەیانندن و کارگێری و قوتابخانەیی عەرەبی. کوردی، ھەولێر: لە بلاوکراوەکانی کۆپی زانیاری کوردستان، ۲۰۰۲، ۱۴۲.

۲- فەرھەنگی زاراوەگەلی پراگەیانندن (ئینگلیزی - کوردی - عەرەبی)، ھەولێر: لە چاپکراوەکانی کۆپی زانیاری کوردستان، ۲۰۰۵، ۱۶۵.

حەسەن، بەھرۆز

فەرھەنگی سوڤیا، ئۆتمە بیوھمە، (و/ لە سویدیەو)، سلیمانی: چاپخانەیی سەردەم، ۲۰۰۳، ۲۵۳ (کتیبی گێرفان، ز: ۴۰).

حەسەنزادە، عەبدوللا

"گۆلچینەوہ لە خەرمانی ھەمبەنە بۆرینەیی ھەژار" فەرھەنگۆکی کوردی - کوردی. ستۆکھۆلم (۱۹۹۵).

حەسەن، شەوکەت ئیسماعیل

۱- فەرھەنگی کوردی - ئینگلیزی، وشە و زاراوەی ھاوواتا، ب ۱ (ئ)، بەغدا: دار الجماھیر للصحافة، ۱۹۸۹، ۳۷۴.

۲- فەرھەنگی شوان (کوردی - کوردی)، ھەولێر: چاپخانەیی وەزارەتی پەرەوہدە، ۲۰۰۷، ۹۳۰ ل، (لە زنجیرە بلاوکراوەکانی نووسینگەیی تەفسیر).

حەسەن، عەبدولستار فەتاح

۱- فەرھەنگی مامۆستای بۆ قوناقا سەرەتایی (کوردی - عەرەبی)، دانانا عەبدولستار فەتاح حەسەن و ئەنوەر محەمەد تاهیر، ھەولێر: چ. وەزارەتی پەرەوہدە، ۲۰۰۰، ۶۳۲.

۲- فەرھەنگی فەرمانبەرا (عەرەبی - کوردی)، عەبدولستار فەتاح حەسەن و ئەنوەر محەمەد تاهیر، تەھران: نەشری ئیحسان، ۲۰۰۷، ۲۲۱ ل، (لە بلاوکراوەکانی پەرتووخانەیی جزیری).

- خ -

خال، خالد

فهره‌نگی شیر و شیرمه‌نی (ئینگلیزی . عه‌ره‌بی . کوردی)، (عه‌ره‌بی . کوردی . ئینگلیزی)، سلیمانی: چ. سه‌رده‌م، ۲۰۰۳، ۱۴۱ + ۱۴۴.

خال، شیخ محمه‌د

۱- فهره‌نگی خال (کوردی- کوردی) هه‌ولیر: چ. وه‌زاره‌تی په‌روه‌ده، ۲۰۰۵، ۵۴۹ ل.

۲- فهره‌نگی خال، سلیمانی: چاپخانه‌ی کامه‌رانی، ۱۹۶۰، ۳۸۰ ل.

۳- فهره‌نگی خال، سلیمانی: چاپخانه‌ی کامه‌رانی، ۱۹۶۴، ۳۸۸ ل.

۴- جزمی یه‌که‌م له فهره‌نگی خال، چ ۲، سقز: کتابفروشی محمدی سقز، ۱۳۶۷ (۱۹۸۷)، ۳۸۰ ل.

۵- جزمی دووه‌م له فهره‌نگی خال، چ ۲، سقز: کتابفروشی محمدی سقز، ۱۳۶۶ (۱۹۸۷)، ۳۹۲ ل.

۶- جزمی سییه‌م له فهره‌نگی خال، چ ۲، سقز: کتابفروشی محمدی سقز، ۱۳۶۶ (۱۹۸۷)، ۵۱۱ ل.

۷- فهره‌نگی خال، جزمی یه‌که‌م، سلیمانی: چ. کامه‌ران، ۳۸۰ ل.

۸- فهره‌نگی خال، جزمی یه‌که‌م، سلیمانی، ۱۹۶۰. جزمی دووه‌م، سلیمانی، ۱۹۶۴. جزمی سییه‌م، سلیمانی، ۱۹۷۶.

خالدی، یوسف زیانه‌دین پاشا

"فهره‌نگی کوردی . عه‌ره‌بی" . (۱۸۹۳).

خانی، ئه‌حمه‌د

۱- نوبهارا بچوکان (عه‌ره‌بی . کوردی)، به‌غدا: مطبعة الرشید، ۱۹۹۰، ۷۴ ل.

۲- نوبهار، ۱۰۹۴ ک - ۱۶۸۲/۱۶۸۳ ز.

۳- نوبهارا ئه‌حمه‌دی خانی، خرپه‌کردن و ل دوی چۆن و تووژاندنا سادق به‌هائه‌دین ئامیدی، به‌غدا، ۱۹۷۹

خۆشناو، سەلاح (د)

۹۰۰ ووشەى بەسوود (كوردى - عەرەبى ئىنكلىزى)، سەرتىپ محەمەد قادر
و.د. سەلاح خۆشناو، لەندەن: (ب.چ)، ۱۹۸۹، ۳۹ل.

خۆشناو، عەبدولسەلام محەمەد نەبى

"فەرھەنگى گۆلشەن: كوردى - فارسى - عەرەبى" بەغدا (۱۹۸۶).

دهباغ، فهیسه

ئینسکلۆپیدیای ئابووری . لیکدانهوی زیاتر له (۲۰۰۰) زاراوهی ئابووری به کوردی، (عهربی . ئینگلیزی . کوردی)، ههولیر: چ. وهزارهتی پهروهده، ۲۰۰۱، ۵۷۱ل.

دهرویشیان، عهلی ئهشرف

فهههنگی کوردی کرمانشاهی، تهران: انتشارات سهند، ۱۹۹۶، ۴۳۴ل.

دزهیی، محهمهد روشدی

فهههنگی روشدی (کوردی-عهربی)، محهمهد روشدی دزهیی، ههولیر: له بلاوکراوهکانی کتیبخانهی ئاویر، ۲۰۰۷، ۳۹۰ل.

دزهیی، عهلی فهتتاح:

نهوبههاری خانی و ئهحمهدی شیخ ماری نویدی، ههولیر، ۱۹۸۵.

دۆسکی، محهمهد ئهمین

فهههنگا سپیریز، عهربی- کوردی، چاپخانهی حاجی هاشم، ههولیر، ۲۰۰۸، ۸۳۳ل.

- ۳ -

پەرسوول، ھەممەي ئەھمەد

فەرھەنگى ھەندەران (ئىسپانىيە - كوردى)، سەيپىمانى: چ. سەردەم، ۲۰۰۴،
۴۰۳. فەرھەنگى ھۆلەند (ھۆلەندى - كوردى)، سەيپىمانى، چاپخانىھى گەنج،
۲۰۰۴، ۵۶۸.

پەرسوول، عىزەدىن مستەفا:

فەرھەنگۆك بۆ قوتابىيانى كورد، بەغدا، ۱۹۵۵.

پەشىد، فوناد

فەرھەنگى فوناد (ئىنگلىزى - كوردى)، سەيپىمانى: چ. ھەزارەتى پۇشنىرى-
سەيپىمانى: ۲۰۰۲، ۵۹۲.

پەشىد، مژدە خەلىل

فەرھەنگى (سوئىدى - كوردى)، سوئىد: كىتابى ئەرزەن، ۲۰۰۱.

پۇژبەيانى، ھەسىب

فەرھەنگى پۇژبەيانى سوئىدى - كوردى، ھەسىب پۇژبەيانى و ھەلى لەبىرىن،
سوئىد، چاپخانىھى ئاپىك، ۱۹۹۹، ۹۸.

پۇژبەيانى، ھەمىل بەندى:

فەرھەنگى بلىسە، گ. (بلىسە)، ژ ۷، سالى ۱، سەيپىمانى، ۱۹۶۰، ل ۴۴ - ۴۵.

پۇبوار، سەھ

فەرھەنگى سوئىدى - كوردى، چ ۲، بۇئاركو، سوئىد: (ب. چ)، ۱۹۸۹، ۲۸۹.

پۇگار، باران

فەرھەنگا كوردى - ئىنگلىزى، ئىنگلىزى - كوردى، لەندەن: (ب. چ)،
۱۹۹۳، ۴۰۰.

-ز-

زاده، تهها فهیزی

فهرههنگی وشه دووانهکانی زمانی کوردی، ارومیه: مرکز فرهنگ و ادبیات کوردی، ۱۳۶۳ (۱۹۸۴)، ۲۲۳ ل.

زاده، یاسین حاجی

فهرههنگی سیاسی ئارهش، زاهیر محهمهدی و یاسین حاجی زاده، ههولیر، چاپخانهی وهزارهتی پهروهرده، ۲۰۰۶، ۷۸۱ ل، (له بلاوکراوهکانی چاپخانهی پوژهلآت).

زامدار، مهحمود

فهرههنگی لهک و لوپ، دانان و کوکردنهوهی حهمیدی ئیزهه پهناه، لیدوان و بهراوردکردنی مهحمود زامدار، بهغدا: چ. کوپی زانیاری کورد، ۱۹۷۸، ۲۳۰ ل.

(زانیاری)

۱- وشه و زاراهوی کوردی، گ. (زانیاری)، ژ ۱، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ۱۳۲ ل.

۲- وشه و زاراهوی کوردی، گ. (زانیاری)، ژ ۲، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ۱۱۸ ل.

۳- وشه و زاراهوی کوردی، گ. (زانیاری)، ژ ۴، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ۱۱۰ ل.

۴- وشهی کوردیمان ئهوی بهرام بهر بهم وشه عهرهبی یانه، گ. (زانیاری)، ژ ۱، سالی ۱، بهغدا، ۱۹۷۰، ۱۳۳ ل.

۵- فهرههنگی زانیاری، گ. (زانیاری)، ژ ۶، بهغدا، ۱۹۷۳، ۱۰۲ - ۱۰۳ ل.

زهبیحی، عهبدولپرهمان محهمهه ئهمین

۱- قاموسی زمانی کوردی. بهرگی دووهم، بهغدا، ۱۹۷۹.

۲- قاموسی زمانی کوردی، ب ۱، بهغدا، چ. کوپی زانیاری کورد، ۱۹۷۷، ۲۴۶ ل.

۳- قاموسی زبانی کوردی، چ ۲، ارومیه: ئینتشاراتی سهلاحهدینی ئهییوبی، ۱۳۶۷ (۱۹۸۸)، ب ۱ + ب ۲ (۴۷۲) ل.

زلفى

فهرههنگۆك دملكى - كورمانجى - تركى، گ. (هيووا)، ژ ۱، پاریس، تشرینی
یهكهمی ۱۹۸۳، ل ۱۰۷ - ۱۲۳.

زیلان، موسا

فهرههنگى كوردی - دانیمارکی، کوبنهاگن: (ب. چ)، ۱۹۹۴، ۳۳۵ ل.

(زیلان)، حوسین فلاح پوو

فرهنگ کردی - زانیارییا کوردی زبان محاوره‌ی کورمانجی (بادینی)
(فارسی - کوردی)، ارومیه: مؤسه و فرهنگى و انتشارات مان گائب، ۱۳۸۲
(۲۰۰۳)، ۳۹۴ ل.

زیلان، رهشۆ (وهرگپ)

فهرههنگى "Mini Lexikon" به زمانى سویدی، ستۆكهۆلم (۱۹۸۹)

زیاد، خهلیل حهمه

فهرههنگ و پیناسى زاراههکانى شهريعت و یاسا (عهره‌بى خهلیل حهمه
زیاد - كوردی - ئینگلیزى) له گه‌ل خشته‌یهكى پاشکۆبى زاراههکان به زمانى
(عهره‌بى - كوردی - ئینگلیزى - فره‌نسى)، ب ۱، زاراههکانى بنه‌ماکانى
یاسا، خهلیل حهمه زیاد، سه‌رکه‌وت سلیمان، هه‌ولێر، چ. مناره، ۲۰۰۱، ۶۰ ل.

زیوه‌ر، مه‌حمود

فهرههنگى زیوه‌رى (كوردی - عه‌ره‌بى)، (ئاماده‌کردن)، سلیمانى، چ. ژیر،
۲۰۰۴، ۵۴۶ ل.

زیوه‌ر، عه‌بدوڵلا:

فهرههنگى عه‌ره‌بى - كوردی، سلیمانى، ۱۹۴۱.

- ۛ -

ژابا، ئۆگەست

فەرھەنگى كوردى. فەرھەنسى، پەترۆسىپۆرگ: (ب، چ)، ۱۸۷۹، ۱۸۶۳.ل.

سابق، فوئاد تاهير

- ۱- فهرهنگى ياريدهدەر (عەرهبى - كوردى - ئىنگلىزى) ب ۱، فوئاد تاهير سابق، سلیمانى: بهرپوه بهریتى چاپ و بلاوکردنه وه، ۲۰۰۷، ل.
- ۲- فهرهنگى ياريدهدەر (عەرهبى - كوردى - ئىنگلىزى) ب ۲، فوئاد تاهير سابق، سلیمانى: بهرپوه بهریتى چاپ و بلاوکردنه وه، ۲۰۰۷، ل.
- ۳- فهرهنگى ياريدهدەر (عەرهبى - كوردى - ئىنگلىزى) ب ۳، فوئاد تاهير سابق، سلیمانى: بهرپوه بهریتى چاپ و بلاوکردنه وه، ۲۰۰۷، ل.
- ۴- فهرهنگى ياريدهدەر (عەرهبى - كوردى - ئىنگلىزى) ب ۴، فوئاد تاهير سابق، سلیمانى: بهرپوه بهریتى چاپ و بلاوکردنه وه، ۲۰۰۷، ل.
- ۵- فهرهنگى تاهير سابق . فهرهنگى هاوواتاكانى كوردى (كوردى . كوردى . عەرهبى)، سلیمانى: (ب. چ)، ۱۹۹۸، ۴۶۶ل.

سالح، عهبدولقادر

فهرهنگى سهبا، كوردى . كوردى، (ب، ش)، (ب، چ)، ۲۰۰۱، ۳۲ل.

سايه، نيعمهت عهلى

گهوههرى گهرمهسىر، فهرهنگى كوردى - عەرهبى زارى كهلهورپيه، ب ۱، (أ خ) بهغدا: دار الحرية للطباعة، ۱۹۹۸، ۲۸۰ل.

سهجادی، عهلائهدين

دهستور وه فهرهنگى زمانى كوردى - عەرهبى - فارسى، بهغدا، ۱۹۶۲.

سهجادیه، محهمهدهلى

- ۱- لهبارهى لولوييهكان و پهيوهنديان لهگهله كوردهكاندا، ئاوينه، سالى ۴، ژ ۱۱، ل ۴-۴۵.
- ۲- سهرنجيك لهبارهى وتارى لولوييهكان، عهلى فهىلى، ئاوينه، سالى ۵، ژ ۱۶، ل ۸-۴۹.
- ۳- زبان ايلامى باستان و رابگه آن با زبان هاى فارسى و كوردى، اوينه، سال ۵، ش ۱۷-۱۸، ص ۱۱۲-۱۱۳.

سه جادی، بهختیار

۱- فرههنگی زاراوهی ئهدهبی (کوردی . ئینگلیزی)، (ئینگلیزی . کوردی)، بهختیار سه جادی، محمهده محموودی، سلیمانی: دهزگای چاپ و پهخشی سهردهم، ۲۰۰۲، ۱۲۳+۹۸ل.

۲- دیالیکتیکی میخاییل باختین، گ. زمانهوان، ژ (۳)، کوپی زانستی زمانی کوردی - ئیران، ۲۰۰۷، ۹۷-۱۱۶ل.

سه عدوللا، سهلاح

۱- قاموسا سهلاحه دین (ئینگلیزی . کوردی (لاتینی))، چ ۲، ئهستنبول: ئه نیستوتی کوردی له پاریس، ۲۰۰۰، ۱۴۷۷ل.

۲- قاموسا سهلاحه دین (ئینگلیزی . کوردی)، بهغدا: دار الحریه للطباعة، ۱۹۹۸، ۱۱۸۳ل.

سه عدی، فارس

زاراوهی فۆتۆگرافی (ئینگلیزی . کوردی)، ههولیر: کۆمهلهی هونهر و ویژهی کوردی . مهلبهندی گشتی، ۲۰۰۱، ۲۰۹ل.

سه عید، زاھیر محمهده

فرههنگی زیندهزانی، ئینگلیزی عه ره بی کوردی، خانهی چاپ و بلاوکردنه وهی چوارچرا، زنجیرهی ۱۸۱، سلیمانی ۲۰۰۹

سه عید، عوسمان

۱- فرههنگی فرههنگی - کوردی - خویندنه وهی وهشهکان به کوردی، چ ۱، سلیمانی: چاپخانهی چوار چرا، ۲۰۰۵، ۱۹۱ل.

۲- فرههنگی فرههنگی - کوردی - خویندنه وهی وهشهکان به کوردی، چ ۲، سلیمانی: چاپخانهی چوار چرا، ۲۰۰۶، ۱۹۱ل.

سه لاح، سووران (حه سهن)

فرههنگی کوردی - فارسی له گهه کورتهیهک سه بارهت به زمانی کوردی، له ندهن، ۱۹۷۶.

سه لیم، سیامه ند

چۆن فییری ئه م سۆ زمانه ده بییت: هیندی - کوردی - عه ره بی، بهرگی یه کهم، بهغدا، ۱۹۸۱، بهرگی دووهم، بهغدا، ۱۹۸۳.

- ش -

شالی، عەبدوللأ

فەرھەنگی قوتابی (ئینگلیزی - کوردی)، د. ئیحسان فوئاد، جەمال عەبدول،
عەبدوللأ شالی، محەمەدئەمین غەفور ھەورەمانی، بەغدا: چاپخانە ی دار افاق
العربیە، ۱۹۸۵، ۲۷۲ ل.

شالی، قادر

زاراوەی تەندروستی، گ. (پۆژی نوێ)، ژ ۵، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل
۸۵. ژ ۶، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۱۰۱.

شەریف، عەبدولسەتار تاهیر

۱- قاموسی دەروونناسی (ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی)، بەغدا: چ. علاو،
۱۹۸۵، ۲۵۰ ل.

۲- قاموسی دەروون ناسی، ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی، چاپی یەکەم،
بەغدا، ۱۹۸۵.

شەریف، عەبدولوەھاب کانەبی

فەرھەنگی ئیدیۆم لە زمانی کوردیدا، سلیمانی: چاپخانە ی پروون، ۲۰۰۵،
۴۲۰ ل.

شەریفی، فەرشید

فەرھەنگی زاراوەکانی فەلسەفە و زانستە کۆمەلایەتیەکان (ئینگلیزی -
فارسی - کوردی)، فەرشید شەریفی، سلیمانی: لە بلاوکراوەکانی دەزگای چاپ
و پەخشنی سەردەم، ۲۰۰۷، ۳۶۴ ل.

شوانی، مەلا عەبدولخالیق

فەرھەنگی کوردناسین، سلیمانی: چاپخانە ی وەزارەتی پۆشنییری، ۲۰۰۵،
۳۱۳ ل، (لە بلاوکراوەکانی بەرپۆهەریتی وەزارەتی پۆشنییری - سلیمانی، ز:
۳۱۲).

شمقار، نهژاد عهبدولقادر

فهره‌نگی ئابوری (ئینگلیزی - عه‌ره‌بی - کوردی)، (عه‌ره‌بی - کوردی - ئینگلیزی)، ده‌زگای چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م، ۲۰۰۲+۱۹۶۷. (زنجیره‌ی، گ. زانستی سه‌رده‌م: ۵).

شیرین

فهره‌نگی (ئینگلیزی - کرمانجی - کرمانجی - ئینگلیزی) دیالیکتی بادینی، ب ۱، چ ۲، هه‌ولیر: چ. وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، ۲۰۰۵، ۳۶۱. (به تیپی لاتینی).

شیرکوه، م

"قاموس عربی - کوردی". (۶) هه‌زار زاروه، بیروت. (۱۹۹۱).

شیخانی، عه‌بدولوه‌هاب

۱- فهره‌نگی کات له کورده‌واریدا، هه‌ولیر: چاپخانه‌ی دارا، ۲۰۰۷، ۲۱۵. (له بلاوکراوه‌کانی موزیک و که‌له‌پوری کوردی، ز: ۲۰).

۲- فهره‌نگی شیخانی، کوردی-کوردی، چ. ده‌زگای موکریان، ۲۰۰۹،

۴۸۸ ل.

عارف، حەمە كەرىم

فەرھەنگى گۆڭھەند و زىنار (فارسى - كوردى) (أ- س) ھەولپىر: چ. وەزارەتى پەرۋەردە، ۲۰۰۵، ۷۰۶ ل.

عارف، محەمەد نورى (د)

فەرھەنگى ديوانى شاعيران (نالى، سالم، كوردى)، د. محەمەد نورى عارف، ھەولپىر: چاپخانەى دەزگای ئاراس، ۲۰۰۷، ۱۰۰۰ ل.

ع. گۆڭان

نووسىنى كوردى بە تىپى لاتىنى، گ. (گەلاويژ)، سالى ۵، ژ ۲، بەغدا، ۱۹۴۴، ل ۱ - ۴.

عەبدوللا، ئەۋرەحمان (د)

فەرھەنگى پەزىشكى، ئىنگلىزى - عەرەبى - كوردى - دەزگای چاپ و بلاكردنەۋەى: ئاراس، ھەولپىر، ۲۰۰۹ ل.

عەبدولكەرىم، سەئىد عەبدوللە تىف (د)

فەرھەنگى پزىشكى ددان (ئىنگلىزى - كوردى - عەرەبى)، د. سەئىد عەبدوللە تىف عەبدولكەرىم، سەئىمانى: چاپخانەى چاپ و پەخشى سەردەم، ۲۰۰۷، ۶۰۵ ل، (لە زنجىرە بلاۋكراۋەكانى، گۆڭارى زانستى سەردەم، ز: ۱۴).

عەبدول، جەمال

۱- زىۋار. دەستە فەرھەنگىكى زانستى يە، ھەندىك زانستە زاراۋەى كىمىيا و زىندەۋەرزانى و بىركارى و فىزىيائى پىۋىستى قۇناغى زانكۆى گرتۆتە خۆى (ئىنگلىز - عەرەبى - كوردى)، ھەولپىر: چ. وەزارەتى پۇشنىپىرى، ۱۹۹۵، ۳۳۶ ل.

۲- فەرھەنگى قوتابى (ئىنگلىزى - كوردى)، د. ئىحسان فوئاد، جەمال عەبدول، عەبدوللا شالى، محەمەدئەمىن غەفور ھەورەمانى، بەغدا: چاپخانەى دار افاق العربىيە، ۱۹۸۵، ۲۷۲ ل.

- ۲- ئىنسكلۇپىدىيە كىمىيا، ب ۱، (ئىنگلىزى . عەرەبى . كوردى)، سلىمانى: چ. پوون، ۱۹۹۹، ۱۰ل.
- ۴- شەوکار . فەرھەنگىكى تايىبەمەندى كىمىيايە (ئىنگلىزى - عەرەبى - كوردى)، (۱۵۰۰۰) زاراۋەى كىمىياى گرتۆتە خۆى، سلىمانى: (ب، چ) ۱۹۹۸، ل.
- ۵- فەرھەنگى كىمىيا . سووكە پونكردەنەۋە و لىكدانەۋەيەكى نىزىكەى ۱۷۵۰ زانستە زاراۋەى پىۋىستى كىمىياى گشتىيە (ئىنگلىزى . عەرەبى . كوردى)، سلىمانى: چ. ئۆفسىتى بىسارانى، ۱۹۸۸، ۳۸۹ل.
- ۶- فەرھەنگى كىمىياى شىكارى (ئىنگلىزى . عەرەبى . كوردى)، (عەرەبى . ئىنگلىزى . كوردى)، سلىمانى: چ. سەردەم، ۲۰۰۲، ۲۰۱+۲۰۹ل.
- ۷- ئىنسكلۇپىدىيە كىمىيا، ب ۲، داستانى كانزاكان، سلىمانى: چ. قەشەنگ، ۲۰۰۱، ۳۶۷ل.
- ۸- فەرھەنگى راگەياندىن (ئىنگلىزى - كوردى - عەرەبى)، جەمال عەبدول، سلىمانى: چاپخانەى شقان، ۲۰۰۷، ۸۴۲ل، (لە زنجىرە بلاۋكراۋەكانى دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، ز: ۱۴).
- ۹- فەرھەنگى دەنگى مامۇستا (بايولۇجى)، + فوئاد عىزەت، گ. (دەنگى مامۇستا)، ژ ۱، سالى ۲، سلىمانى، ۱۹۷۲، ل ۵۸ - ۵۹.
- عەبدول، رىباز جەمال (د)**
- فەرھەنگى نما، فەرھەنگىكى تايىبەتمەندە نىزىكەى (۳۰۰۰) زاراۋەى سىياسى ئابوورى كارگىرى گرتۆتە خۆ، (ئىنگلىزى . عەرەبى . كوردى)، سلىمانى: چاپمەنى دىلان، ۲۰۰۱، ۱۳۷ل.
- عەبدوللا، ئاۋات**
- فەرھەنگى فىمۇگرافىك (ئىنگلىزى . كوردى)، يون كارتبىرگ، (و/لە عەرەبىيەۋە)، سلىمانى: دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، ۲۰۰۴، ۱۱۶ل.

عەبدوللا، پوژان نوری

فەرھەنگی زمان و زاراوەسازی کوردی، پوژان نوری عەبدوللا، سلیمانی: چاپخانەی چاپ و بلاوکردنەوہی چوارچرا، ۲۰۰۷، ۳۷۳ ل، (لە زنجیرەیی بلاوکرانەکانی خانەیی چاپ و بلاوکردنەوہی چوارچرا، ز: ۹۸).

عەبدوللا، عەلی

گەنجینە فەرھەنگیکی (عەرەبی - کوردی)، بەغدا: چ. الحوادث، ۱۹۸۸، ۱۹۲ ل.

عەبدوللا، مەحمود

فەرھەنگی گیرفانی خاک (فارسی - کوردی)، مەحمود عەبدوللا و جەمال جەلال، ھەولێر: چ. وەزارەتی پەرەردە، ۲۰۰۵، ۳۶۹ ل.

عەبدولستار، فەرەیدوون (د)

فەرھەنگی فیتیرینەری (ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی)، (عەرەبی - کوردی - ئینگلیزی)، سلیمانی: دەزگای چاپ و پەخشی سەردەم، ۲۰۰۳، ۱۰۶+۱۰۷ ل. (زنجیرەیی، گ، ی زانستی سەردەم: ۷).

عەبدولپەرھیم، عومەر

۱- فەرھەنگی نەورۆز، گ. (نەورۆز)، ژ ۱، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۵۹، ل ۸۸. ژ ۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۵۹، ل ۴۷.
۲- فەرھەنگی بلیسە، گ. (بلیسە)، ژ ۶، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۳۸. ژ ۸، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۵۴ - ۵۵.
۳- فەرھەنگی پوژنی نوئی، گ. (پوژنی نوئی)، ژ ۲، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۱۴. ژ ۳، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۹۴. ژ ۴، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۶۰، ل ۹۱.

عەلی، تالیب حوسین (د)

فەرھەنگی زاراوەکانی دەنگسازی (ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی)، ھەولێر: چ. وەزارەتی پەرەردە، ۲۰۰۵، ۲۷۸ ل.

عەلی، جەلال مەحمود

۱- ئیدیۆم لە زمانی کوردیدا، ب ۲، سلیمانی: وەزارەتی پوژنی پەڕی سلیمانی، ۱۹۹۷، ۱۴۸ ل.

- ٢- ئیدیوم له زمانی کوردیدا، بهغدا: چاپخانهی حسام، ١٩٨٢، ١٤٨ل.
عهلی، رهشید مهلا
 فهرهنگی وشه ئاویتهکان، گ. (دهنگی مامۆستا)، ژ ١، سالی ١، سلیمانی،
 ١٩٧١، ل ١٨.
- عهقراوی، عهزیز رهشید**
 گیانی مروۆفی، بهغدا، ١٩٧٨.
عهنتهر، موسا
 فهرهنگی کوردی - تورکی، نهستهنبۆل: چ. یه متهبه، ١٩٦٧، ١٦٧ل.
عومه، جیهان
 گیرفانه فهرهنگی زاراوهی زانستی کارگیڕی، سلیمانی: چ. سهردهم،
 ٢٠٠٤، ١٠٨ل.
- عومه، فهریاد فازیل**
 ١- کتییی فیڕکردنی ئەلمانی - کوردی (سۆرانی)، چ ٢، بهرلین: (ب. چ)،
 ٢٠٠٠، ٦٠٠ل.
- ٢- فهرهنگا کوردی - ئەلمانی، بهرلین: (ب. چ)، ١٩٩٢، ٧٢١ل.
- ٣- فهرهنگی کوردی - ئەلمانی (سۆرانی)، بهرلین: (ی. چ)، ٢٠٠٥،
 ١١٨٦ل.
- عومه، موحسین ئەحمەد (د)**
 فهرهنگی زاراوهی ئەدهبی، ب ١، ههولێر: له بلاوکراوهکانی دهزگای چاپ و
 بلاوکردنهوهی ئاراس، ٢٠٠٥، ١١٠ل.

- غ -

غازی، حوسین

فەرھەنگی سویدی - کوردی، حوسین غازی و هیوا کاردۆیی، ستۆکھۆلم، (ب. چ)، ۱۹۹۲، ۳۰۹ + ۶۴ ل.

غەریب، کەمال جەلال

۱- پرۆژەى زاراوەى زانستى کوردى، ستۆکھۆلم، ۱۹۹۱، ۱۴۹ ل.
۲- فەرھەنگى ئەستێرەزانى (ئینگلیزى - عەرەبى کوردى)، (عەرەبى - کوردى - ئینگلیزى)، ئەکرەم قەرەداغى، سلیمانى: دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، ۲۰۰۴، ۱۷۴+۱۷۹ ل.

۳- فەرھەنگى زانیاری (عەرەبى - ئینگلیزى - کوردى)، ب ۳، بەغدا: چ. المینا، ۱۹۸۳، ۳۸۴ ل.

۴- کەلە فەرھەنگى پووەکە ئابورییهکان، (کوردى - عەرەبى - لاتینی)، ستۆکھۆلم، ۱۹۹۴، ۴۳۶ ل. - کەلە فەرھەنگى گیاندارەکان، ستۆکھۆلم، ۱۹۹۴.

۵- کەمالنامە. فەرھەنگى زانستى عەرەبى - ئینگلیزى - کوردى، سلیمانى: چ. رینۆین، ۲۰۰۲، ۱۶۴۰ + ۴۸ ل.

۶- فەرھەنگى زانیاری (عەرەبى - کوردى)، ب ۱، سلیمانى: چاپخانەى کامەرانى، ۱۹۷۴، ۴۳۸ ل.

۷- فەرھەنگى زانیاری وینەدار، (عەرەبى - ئینگلیسى - کوردى)، بەغداد: چ. اجیال، ۱۹۷۵، ۱۰۲ ل.

۸- کەلە فەرھەنگى پووەکە ئابورییهکان بەتایبەتى لە کوردستاندا (کوردى - عەرەبى - ئینگلیزى)، سوید، کتیبخانەى ھەرزان، ۲۰۰۲، ۴۳۲ ل.

غەفور، عەبدوڵلا (د)

فەرھەنگى جوگرافیای دانیشتون (کوردى - عەرەبى، عەرەبى - کوردى)، د. عەبدوڵلا غەفور، دەووک: چاپخانەى خانى، ۲۰۰۷، ۱۵۲ ل. (لە زنجیرە بلاوکراوەکانى دەزگای تویژینەووەو بلاوکردنەووەى موکریانى).

غەمبار، كەمال

زاراۋەي پراگەيانندن (عەرەبى كوردى)، (ئامادەكردن)، ھەولپىر: چاپخانەي
ۋەزارەتى پەرۋەردە، ۲۰۰۶، ۹۶ل.

- ف -

فاتیح، ئاکۆ

فهره‌نگی گیرفانی ئاسان (عه‌ره‌بی . کوردی)، چ ۲، (ب، ش)، (ب، چ)،
۲۰۰۴، ۵۲۲ل.

فه‌تاح، شاکر

فهره‌نگۆک - قاموسچکه‌یه‌کی ئینگلیزیی . کوردی و کوردیی . ئینگلیزی،
په‌واندوز: چ. زاری کرمانجی، ۱۹۳۴، ۵۳ل.

فه‌تاح، ناسیح

فهره‌نگی ئاسان بو لیكدانه‌ی وشه و زاروه‌کانی قورئان له‌گه‌ل به
ده‌رخستنی هۆکاری دابه‌زینی ئایه‌ته‌کان، پزگار که‌ریم و ناسیح فه‌تاح، قم:
چاپخانه اسوه، ۲۰۰۴، ۶۱۰ل.

فه‌ره‌ادی، حه‌مه‌ سالیح

۱- خه‌رمان - فه‌ره‌نگیکی کشتوکالی تایبه‌تمه‌نده (کوردی - عه‌ره‌بی)،
هه‌ولیر: چ. وه‌زاره‌تی په‌روه‌ده، ۱۹۹۷، ۱۲۵ل.

۲- چه‌پکیک له‌ زاروه‌گه‌لی کشتوکال (کوردی - عه‌ره‌بی - ئینگلیزی)،
حهمه‌سالیح فه‌ره‌ادی: چاپخانه‌ی ده‌زگای ئاراس، هه‌ولیر، ۲۰۰۷، ۱۴۴ل.

فه‌قی، حوسه‌ین

"فه‌ره‌نگی کوردی . ترکی" ئه‌سته‌مبوول (۱۹۹۱).

فوئاد، ئیحسان (د)

فه‌ره‌نگی قوتابی (ئینگلیزی - کوردی)، د. ئیحسان فوئاد، جه‌مال عه‌بدول،
عه‌بدوللا شالی، محهمه‌ده‌مین غه‌فور هه‌وره‌مانی، به‌غدا: چاپخانه‌ی دار افاق
العربییه، ۱۹۸۵، ۲۷۲ل.

- ۴ -

۴. ئى. ئابايف

فەرھەنگى ئىتتىمۇلۇژى زىمانى ئەسىتىنى، مۇسكۆ، ۱۹۵۸.

۴. پروژ، سەيد

فەرھەنگى (كورمانجى - ديمىلى - تركى، تركى - ديمىلى - كورمانجى)،

ئەستەنبۇل: وەشانى وار، ۲۰۰۳، ۵۱۲. (بە پىتى لاتىنى).

۴. نىكتىن

فەرھەنگى جەنگى روسى - كوردى، ورمى: (ب، چ) ۱۹۱۶، ۷۲.

۴. پىتۇيان، ئا. ئەبدال، گ. جىدى، ج. گىنجۇ :

فەرھەنگى ئەرمەنى كوردى، يەرىقان، ۱۹۳۳.

- ق -

قازی، قادر فهتاحی

۱- حاشیه بهر فه رهنگی مه هاباد، تهو ریژ: چاپخانه ی شه فقهق، ۱۹۸۲، ۱۶۴.

۲- حاشیه بر فرهنگ مه هاباد، تبریز، ۱۳۶۱ ی هه تاوی.

قادر، نوری سه عید

فهرهنگی وینه داری ئوکسفورد بو مندالان، (و/ له ئینگلیزییه وه)، سلیمانی: چ. شقان، ۲۰۰۳، ۱۵۱.

قادر، سه رتیپ محهمه د

۹۰۰ ووشه ی به سوود (کوردی - عه ره بی ئینگلیزی)، سه رتیپ محهمه د قادر و د. سه لآح خو شناو، له ندهن: (ب. چ)، ۱۹۸۹، ۳۹.

قازی، حافز

. فه رهنگا قازی (کوردی . عه ره بی) (عه ره بی . کوردی) هه ولیر: چ. وه زاره تی په روه رده، ۲۰۰۵، ۴۶۹.

قانع، برهان

۱- زا راهی نوی یان فه رهنگی نوی، به غدا: چ. الحوا دث، ۱۹۸۴، ۱۹۹.
۲- فه رهنگی نوی، چ ۳، و/ له فارسییه وه برهان قانع، سلیمانی: چ. قانیع، ۲۰۰۵، ۱۹۳.

قه ره داغی، ئه کرهم

فه رهنگی بایؤلۆژی بو ماوه ی خانه، (ئینگلیزی . عه ره بی . کوردی)، (عه ره بی کوردی . ئینگلیزی)، سلیمانی: ده زگای چاپ و په خشی سه رده م، ۲۰۰۲، ۱۵۴+۱۴۹. (زنجیره ی، گ. زانستی سه رده م: ۴).

قه ره داغی، مه عرووف :

فه رهنگی کشتوکال، ب ۱، به غدا، ۱۹۷۲. ب ۲، به غدا، ۱۹۷۳.

قهره داغی، مهژار:

قهره داغی تورکی - کوردی، ۲۰۰۹، تاران نشر احسان، ۴۱۴ لاپه ره.

قهره داغی، شه فیهق (د)

قهره داغی شاره زوور (کوردی - ئینگلیزی) ههولیر: دهزگای چاپ و
بلاوکردنه وهی ئاراس، ۲۰۰۰، ۶۰۱ ل.

۴- فەرھەنگی دەریا (عەرەبی- کوردی)، ب ۲، پزگار کەریم، سلیمانی:
چاپخانەى سیما، ۲۰۰۵، ۴۸۰ + ۱۶۹۷ ل.

۵- فەرھەنگی ژیر (عەرەبی- کوردی) چ ۲، پزگار کەریم، سلیمانی: لە
بلاوکراوەکانی ناوەندی پۆشنییر، ۲۰۰۷، ۹۰۸ ل.

کوردۆ، قەناتی (ک. ک. کوردۆییف)

۱- فەرھەنگی کوردی - پووسی، مۆسکۆ، ۱۹۶۰، ۱۸۹۱ ل.

۲- فەرھەنگی کوردی - پووسی، + زاری یووسف مۆسکۆ، چ ۲، ۹۸۳
ل. ۷۵۲.

(بەشی بەرنامە و بەرپۆهەبەریتی پەرۆردە کردن لە پارێزگای سلیمانی)

زاراوەکانی ماتماتیکی نوێی پلەى سەرەتایی، گ. (پەرۆردە و زانست)، ژ
۹، سالی ۵، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۹۳ - ۱۰۴.

(کۆپی زانیاری کورد)

۱- زاراوەى کارگێرى، گ. (کۆپی زانیاری کورد)، ب ۱، ژ ۱، بەغدا، ۱۹۷۳،
ل ۴۱۹ - ۵۲۵.

۲- زاراوەى کارگێرى، بەغدا، ۱۹۷۳.

۳- زاراوەى هەمەچەشنە، بەغدا، ۱۹۷۴.

۴- لیستەى دووهمى زاراوەکانى کۆپ، گ. (کۆپی زانیاری کورد)، ب ۲، ژ ۱،
بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۸۹۴ - ۹۳۹.

۵- لیستەى یەكهمى زاراوەکانى کۆپ، گ. (کۆپی زانیاری کورد)، ب ۲، ژ ۲،
بەغدا، ۱۹۷۴، ل ۱۶۶ - ۲۱۸.

۶- لیستەى پینجەمى زاراوەکانى کۆپ، گ. (کۆپی زانیاری کورد)، ب ۳، ژ
۲، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۵۲۶ - ۵۵۳.

۷- لیستەى چوارەمى زاراوەکانى کۆپ، گ. (کۆپی زانیاری کورد)، ب ۳، ژ
۱، بەغدا، ۱۹۷۵، ل ۴۹۷ - ۵۴۲.

۸- لیستەى سییەمى زاراوەکانى کۆپ، گ. (کۆپی زانیاری کورد)، بەغدا،
۱۹۷۵.

کیدایتینیە

- فەرھەنگى پوسى - کوردی، د. کوردستان موکریانی بە هاوکاری
کیدایتینیە، مۆسکۆ: (ب. چ)، ۱۹۷۷، ل.

- گ -

گارزۆنی، ماوریزیۆ

ریزمانی وشەیی زمانی کوردی، فەرەه‌نگی ئیتالیایی کوردییە، پۆما، ١٧٨٧، ٢٨٨ل.

گەلانی، سالیح محەمەد

فەرەه‌نگی سەرەتایی (ئینگلیزی - کوردی - عەرەبی) فۆنەتیک، (و/له ئینگلیزییەوه)، سلیمانی: چ. وەزارەتی پۆشنییری، ١٩٩٩، ٦٢ل.

گوێ، مەسعوود خالید

فەرەه‌نگی گوێ (فارسی - کوردی)، مەسعوود خالید گوێ، هەولێر: چ. وەزارەتی پەرەردە. هەولێر، ٢٠٠٢، ٤٠٠ل.

گردەازەبانی، سایر

١- فەرەه‌نگی ئاری، کوردی - کوردی: عەرەبی، بەشی یەكەم، بەغدا، ١٩٨٥.

٢- کیف تتعلم التدریب علی المحادثة باللغتين العربية و الكردية، ١٩٨٣.

٣- فەرەه‌نگی ئاری (کردی - کردی - عەرەبی)، ب١، بغداد: مطبعة اسعد، ١٩٨٤، ٢٢٣ل.

- ل -

ل. ق. زاگوپسكى

فەرھەنگى كوردى - روسى، روسى - كوردى، س. ئا. يەگىزارىيۇف، ل. ق. زاگوپسكى، تەفلىس: (ب. چ)، ۱۸۹۱، ۱۲۲ ل.

لەيلانى، مستەعین

ئەتلەسى تويىكارى لەشى مرۇق، (ئىنگىلىزى - كرمانجى - سۆرانى)، ھەولپىر: چاپخانەى وەزارەتى پەرودە - ھەولپىر، ۲۰۰۴، ۶۳ ل.

لەبىرپىز، ەلى

فەرھەنگى پزىشكى سوئدى - كوردى، ھەسىب پۇژبەيانى و ەلى لەبىرپىز، سوئد: چاپخانەى ئاپىك، ۱۹۹۹، ۹۸ ل.

(لېژنە)

۱- زاراۋەى بىركار، گ. (پۇژى نوئى)، ۵، ۵، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۵۹ - ۶۶. ۶، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۷۹ - ۸۷.

۲- زاراۋەى پەرودەى نىشتمانى، گ، (پۇژى نوئى)، ۶، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۸۸ - ۱۰۰. ۷، سالى ۱، سلىمانى، ۱۹۶۰، ل ۱۲۲ - ۱۲۵.

(لېژنەى زاراۋە زانستىيەكان)

۱- زاراۋە زانستىيەكان، گ. (كۆپى زانىارى كورد)، ب ۴، بەغدا، ۱۹۷۶، ل ۴۳۳ - ۴۷۹.

۲- زاراۋە زانستىيەكان، بەغدا، ۱۹۷۶.

(لېژنەىەكى تايبەتى)

زاراۋەى پارىزگاي سلىمانى، سلىمانى، ۱۹۷۱.

م. اورنگ:

فرهنگ کردی، تهران، ۱۳۴۷ - ۱۳۴۸.

م. س. کارا

۱- فرهنگ فارسی - کوردی (وشه ژیر - واژه‌گزاد) سنندج: چ. تعاونی ۴۲ سنندج، ۱۳۴۱ (۱۹۸۲)، ۳۴۸ ل.

۲- ژوره‌زاری (کار) زازه‌کی زانه‌یی سه‌ره‌می زارین کوردی، ته‌لغی فارسی و ئیسپرانتو فراگوش (کار)، (کوردی - فارسی - فارسی - کوردی)، سنندج: چاپ تعاونی ۲ سنندج، ۱۳۶۳، (۱۹۸۴)

مارف، ئه‌وره‌حمانی حاجی

فهره‌نگی زاراوه‌ی زمانناسی (کوردی - عه‌ره‌بی - ئینگلیزی) له‌گه‌ل دوو پاشکۆ، سلیمانی: (ب، چ)، ۲۰۰۴، ۴۸۵+۶۰ ل.

ماشانی، مه‌جید

۱- فهره‌نگی سه‌رچاوه‌ عه‌ره‌بی - کوردی، مه‌جید ماشانی، سلیمانی: له‌ بلاوکراوه‌کانی کتیبخانه‌ی زانیار، ۲۰۰۸، ۱۰۴۵ ل.

۲- فهره‌نگی پزیشکی ددان (ئینگلیزی - کوردی - عه‌ره‌بی).

مای، ته‌ها مه‌زه‌ر

فهره‌نگامایی، کوردی، عه‌ره‌بی، چاپخانه‌ی هه‌جی هاشم، هه‌ولیر، ۲۰۰۹، ۱۰۴۹ ل.

مه‌ردۆخی، ئایه‌توللا

فهره‌نگی مه‌ردۆخ، ب ۱، تاران: چ. دانش، ۱۹۵۴، ۸۸۱ ل.

فهره‌نگی مه‌ردۆخ، ب ۲، تاران: چ. ئه‌رتەش، ۱۹۵۴، ۶۹۴ ل.

مه‌کاریۆس، ئییرنیست

فهره‌نگی (کوردی - ئینگلسی) به‌ دیالیکتی سلیمانی، ئاناربۆر: زانکۆی مه‌شیگان، ۱۹۶۷، ۱۹۴ ل.

مههمهد، جهمیل سهید

فهرهنگی ناماژه (کوردی - عه ره بی - فارسی - ئینگلیزی)، سلیمانی:
چاپخانه ی چوار چرا، ۲۰۰۶، ۱۵۹.

مهزهه، کهمال (د)

۱- زاراهوی کارگیچی، (عه ره بی - کوردی)، بهغدا: چ. کوچی زانیاری کورد،
۱۹۷۴، ۱۶۹.

۲- زاراهوی کارگیچی، دانان و لییدوانی ئه نجومه نی کوچی، پیشهکی و
ریکخستنی، چ ۲، بهغدا: چ. کوچی زانیاری کورد، ۱۹۷۷، ۱۱۶.

مهحمودی، مههمهد

۱- فهرهنگی زاراهوی ئه ده بی (کوردی - ئینگلیزی)، (ئینگلیزی - کوردی)،
بهختیار سه جادی، مههمهد مهحمودی، سلیمانی: دهزگای چاپ و
پهختی سه ردهم، ۲۰۰۲، ۱۲۳+۹۸.

۲- واژه نامه (کردی - فارسی) تهران: انتشارات ققنوس، ۱۳۷۳ (۱۹۹۴)،
۷۹۵.

مهحمود، مههمهد رهشید

فهرهنگی ماموستا، گ. (دهنگی ماموستا)، ژ ۳، سالی ۱، سلیمانی، ۱۹۷۱،
۲۵ - ۲۶.

مهردوخی، معروف قه ره داخی

۱- فهرهنگی کشتوکال، بهرگی بهکه م، بهغدا: چ. دار السلام، ۱۹۷۲،
۱۹۸.

۲- فهرهنگی کشتوکال، بهرگی دووهم، بهغدا: چ. دار السلام، ۱۹۷۳،
۱۵۷.

مههمهدی، زاهیر

فهرهنگی سیاسی نارهش، زاهیر مههمهدی و یاسین حاجی زاده، ههولیر:
چاپخانه ی وهزارهتی پهروه رده، ۲۰۰۶، ۷۸۱، (له بلاوکراوه کانی چاپخانه ی
پوژه لات).

محیدین، نهوزاد عومەر

۱- فەرهنگی فیزیا - چ ۱، (ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی)، سلیمانی: دەرگای چاپ پەخشی سەردەم، ۲۰۰۲، ۲۵۶ ل.

۲- فەرهنگی فیزیا - چ ۲، (ئینگلیزی - عەرەبی - کوردی)، سلیمانی: گەنج، ۲۰۰۵، ۲۵۶ ل.

موکریانی، کوردستان (د)

۱- فەرهنگی روسی - کوردی، د. کوردستان موکریانی بە هاوکاری کیدایتینیە، مۆسکۆ: (ب. چ)، ۱۹۷۷، ل.

۲- فەرهنگی گەورەیی من، نامادەکردن و وەرگێرانی، هەولێر

۳- یەكەم فەرهنگی تو، بیتیی پروت، وەرگێرانی لە هۆلەندییەوه د. کوردستان موکریانی هەولێر: چاپخانە دەزگای ئاراس، ۲۰۰۷، ۸۳ ل.

۴- فەرهنگی هەراشان کوردی - کوردی، د. کوردستان موکریانی و ئەوانی تر، هەولێر: چاپخانە دەزگای ئاراس، ۲۰۰۷، ۳۳۶ ل.

موکری، محمد (د)

۱- الهدية الحميدية في اللغة الكردية، المقدسي، ضياء الدين الخالدي، بةيروت: ۱۹۷۵، ۲۹۶ ل.

۲- نامهای پرندگان در لهجه های کردی، و. محمد کیوان پور تهران، (ب. چ) ۱۳۲۶ (۱۹۴۷)، ۱۵۵ ل.

۳- فەرهنگی ناوی بالندهکان، -، تاران، امیر کبیر، ۱۳۶۱، ۱۷۸ ل.

موکریانی، گیو

۱- فەرهنگی نۆبەرە، ب ۲، هەولێر: چ. التعليم العالي، ۱۹۹۰، ۳۹۶ ل.

۲- الباكوره . قاموس مدرسي باللغتين العربية و الكردية، ج ۱، حرف (أ. ت)، بغداد: مطبعة الحوادث، ۱۹۸۶، ۴۰۴ ل.

۳- المرشد . قاموس مدرسي في اللغتين الغربية و الكردية، رابرة.

۴- فەرهنگی قوتابخانەیی عەرەبی و کوردییە، هەولێر: چ. کوردستان، ۱۹۵۰، ۴۰۰ ل.

۵- فەرهنگی مەهاباد - فەرهنگی قوتابخانەیی کوردی آرەوییە، هەولێر: چ. کوردستان، ۲۵۷۳ ک (۱۹۶۱)، ۷۹۵ ل.

- ٦- فهره‌نگی نۆبهره (عاره‌بی - کوردی) هه‌ولێر: چ. وهزاره‌تی په‌روه‌رده، ٢٠٠٥، ٤٥١ل.
- ٧- کۆلکه‌ زێرینه (کوردی - فارسی - عه‌ره‌بی - فهره‌نسی - ئینگلیزی)، هه‌ولێر: چ. کوردستان، ١٩٦٦، ٢٤٠ل.
- ٨- فهره‌نگی کوردستان (کوردی - کوردی)، هه‌ولێر: ده‌زگای چاپ و بلا‌وکردنه‌وه‌ی ئاراس، ١٩٩٩، ٩٤٠ل.
- ٩- (رابه‌ر)، فهره‌نگی قوتابخانه‌یی عه‌ره‌بی و کوردی یه، هه‌ولێر، ١٩٥٠.
- ١٠- (کۆلکه‌ زێرینه)، کوردی - فارسی - عه‌ره‌بی - فهره‌نسی - ئینگلیزی، چاپی یه‌که‌م، هه‌ولێر، ١٩٥٥. چاپی دووهم، هه‌ولێر، ١٩٦٦.
- ١١- (مه‌هاباد)، فهره‌نگی قوتابخانه‌یی کوردی و عه‌ره‌بی یه، هه‌ولێر، ١٩٦١.

موده‌پیس، مه‌لا عه‌بدولکه‌ریم

- ١- دوو پرشته . فهره‌نگی عه‌ره‌بی . کوردی یه به شیعر، به‌غداد: چ. نعمان الاعظمی، ١٩٧٠، ١١٢ل.
- ٢- دوو پرشته . فهره‌نگی عه‌ره‌بی کوردییه به هه‌لبه‌ست، به‌غداد: دار المثنی للطباعة و للنشر، ١٩٨٢، ١١٢ل.
- ٢- دوو پرشته، فهره‌نگی عه‌ره‌بی و کوردی یه به هه‌لبه‌ست، به‌غداد، ١٩٧٠.
- ٣- شه‌رحی ته‌سریفی زه‌نجانی، سنه، کوردستان، ١٣٧٨.
- میراوه‌ده‌لی، که‌مال (د)
- فهره‌نگی رێزمانی کوردی، سلیمانی: له بلا‌وکراوه‌کانی مه‌لبه‌ندی کوردلۆجی، ٢٠٠٧، ١٦١ل.

- ن -

ن. قۇ. تىرلىتىسكى:

كورتە تەرجومانىك بۇ ئازربايجان، تىفلىس، ۱۹۱۳.

ناوخۇش، سەلام

- ۱- فەرھەنگى ئۆكسپۇرد (ئىنگلىزى - كوردى)، ھەولپىر: لە بلاوكرادەكانى نووسىنگەى تەفسىر، ۲۰۰۲، ۴۱۶ل.
- ۲- فەرھەنگى ئۆكسپۇردى نوى . فەرھەنگىكى ئىنگلىزى . كوردىيە، چ۲، ھەولپىر: چ. منارە، ۲۰۰۳، ۴۰۷ل.
- ۳- فەرھەنگى ئۆكسپۇردى نوى (ئىنگلىزى - كوردى - كوردى - ئىنگلىزىيە)، چ۳، ھەولپىر: چ. منارە، ۲۰۰۳، ۳۸۳+۳۰۳ل.
- ۴- فەرھەنگى ئۆكسپۇردى نوى فەرھەنگىكى كوردى . ئىنگلىزىيە (سۆرانى . بادىنى . ئىنگلىزى)، ھەولپىر: چ. وەزارەتى رۇشنىپىرى، ۲۰۰۳، ۳۰۳ل.
- ۵- فەرھەنگى گىرفانى ئۆكسپۇرد (ئىنگلىزى - كوردى) ھەولپىر: چ. وەزارەتى پەرورەدە . ھەولپىر، ۲۰۰۳، ۵۴۰ل.
- ۶- فەرھەنگى گىرفانى سىدرا (كوردى - عەرەبى - ئىنگلىزى)، ھەولپىر: چ. وەزارەتى پەرورەدە، ۲۰۰۵، ۲۸۸ل.
- ۷- فەرھەنگى دوانەى ئۆكسپۇرد (ئىنگلىزى - كوردى، كوردى - ئىنگلىزى) چ۵، سلىمانى: لە بلاوكرادەكانى كىتپخانەى زانىار، ۲۰۰۶، ۴۱۸ل.
- ۸- فەرھەنگى گىرفانى ئۆكسپۇرد (ئىنگلىزى - كوردى)، سلىمانى: لە بلاوكرادەكانى كىتپخانەى زانىار، ۲۰۰۴، ۵۳۶ل.

نانەوازادە، عەلى

- ۱- فەرھەنگى ھەرمان (كوردى بە كوردى)، (ئا-ب)، ب۱، ھەولپىر: چ. وەزارەتى پەرورەدە، ۲۰۰۵، ۵۱۱ل.
- ۲- فەرھەنگى ھەرمان (كوردى بە كوردى)، (پ-ت)، ب۲، ھەولپىر: چ. وەزارەتى پەرورەدە، ۲۰۰۵، ۴۷۰ل.

نه بهن، جه مال:

- ۱- فەرهنهنگۆکی زانستی، ههولپیر، ۱۹۶۰ - ۱۹۶۱.
- ۲- ههندیك زاراوهی زانستی، سلیمانی، ۱۹۶۰.
- ۳- ههندیك زاراوهی زانستی (كوردی - عه‌ره‌بی)، سلیمانی: چ. كامه‌ران، ۱۹۶۰، ۱۷.

(نه‌قابه‌ی مامۆستایان له سلیمانی)

زاراوه‌ی زانستی كوردی، سلیمانی، ۱۹۶۰.

نگار، علی اکبر وقایع

بدیع اللغة، فرهنگ (كوردی . فارسی)، علی اکبر وقایع نگار به كوشش محمد رئوف توكلی، تهران: چ. ارژنگ، ۱۳۶۹ (۱۹۹۰)، ۲۲۳.

نۆدی، شیخ ماری

ئه‌حمه‌دی . فەرهنهنگی كوردی عه‌ره‌بی یه به شیعر، چ ۱، پواندوز: چ. زاری کرمانجی، ۱۹۲۷، ۱۸، چ ۲، سلیمانی: چ. ژیان، ۱۹۳۵، ۳۸، چ ۳، به‌غدا: چ. مه‌عاریف، ۱۹۵۰، ۳۰، چ ۴، ههولپیر: چ. كوردستان، ۲۵۷۳، (۱۹۶۰)، ۳۳.

نیزامه‌دین، فازیل

- ۱- ئه‌ستیره‌گه‌شه . فەرهنهنگی كوردی . عه‌ره‌بی یه، چ ۲، بغداد: مطبعة الفنون، ۱۹۹۰، ۵۶۵.
- ۲- فەرهنهنگی شیرین (عه‌ره‌بی - كوردی)، ب ۲، سلیمانی: ده‌زگای چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م، ۲۰۰۲، ۳۹۸.
- ۳- ئه‌ستیره‌گه‌شه (كوردی . عه‌ره‌بی)، به‌غدا: ۱۹۷۷، ۷۷۰.
- ۴- فەرهنهنگی شیرین چ ۳، (عه‌ره‌بی - كوردی)، سلیمانی: چ. شقان، ۲۰۰۳، ۸۴۵.
- ۵- فەرهنهنگی ئه‌ستیره‌گه‌شه (كوردی - عه‌ره‌بی)، چ ۲، ههولپیر: چ. وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، ۲۰۰۳، ۵۷۴.
- ۶- فەرهنهنگی شیرین (عه‌ره‌بی - كوردی)، ب ۱، سلیمانی: ده‌زگای چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م، ۲۰۰۱، ۴۲۹.

- ٧- فهرهنگی ئهستیرهگهشه (كوردی - عهههبی)، چ٢، ههولیر: چ. وهزارهتی پهروهده، ٢٠٠٣، ٥٧٤ل.
- ٨- فهرهنگی شیرین . چ٣، (عهههبی - كوردی)، سلیمانی: چ. شقان، ٢٠٠٣، ٨٤٥ل.
- ٩- ئهستیره گهشه، بهغدا، ١٩٧٧.

وهله دبه گي، نازاد

فهرهنگي پاميارى نيگا (ئینگلیزی - كوردی)، (وهرگيپران)، ههولير:
چاپخانهى وهزارهتى پووشنبيرى، ٢٠٠٥، ٤٢٠ل.

وههبي، توفيق

١- فهرهنگي كوردى . ئینگلیزی، توفيق وههبي . ئه دمونس چ٢، له ندهن:
(ب، چ)، ١٩٧١، ١٨٢ل.

٢- فهرهنگي كوردى . ئینگلیزی، توفيق وههبي و سى . ئه دمونس له ندهن:
(ب. چ)، ١٩٦٦، ١٧٩ل.

٣- فهرهنگي كه لاويژ، گ. (كه لاويژ)، سالى ٣، ژ ٧ - ٨، به غدا، ١٩٤٢، ل
٩٤ - ٩٦. سالى ٣، ژ ٩ - ١٠، به غدا، ١٩٤٢، ل ٨٧ - ٩٤. سالى ٣، ژ
١١ - ١٢، به غدا، ١٩٤٢، ل ٨٩ - ٩٦. سالى ٤، ژ ١، به غدا، ١٩٤٣، ل ٥٣
- ٥٦. سالى ٤، ژ ٢، به غدا، ١٩٤٣، ل ٥٣ - ٥٦.

وهيس، عاصى فاتح

فهرهنگي وهرزشى (ئینگلیزی . كوردى . عه ره بى)، (عه ره بى . كوردى .
ئینگلیزی)، سليمانى: چ. سه رده م، ٢٠٠٤، ١٣٠+١٢٨ل.

(هاوار)

ئەلفوبیئى كوردى، گ. (هاوار)، ژ ۱، شام، ۱۹۳۲، ل ۳ - ۵.

(هەتاو)

۱- بەرەو يەكیئى زمانى كوردى، گ. (هەتاو)، ژ ۳۵، سالى ۱، هەولیر، ۱۹۵۵، ل ۱۶.

۲- بەرەو يەكیئى زمانى كوردى، گ. (هەتاو)، ژ ۳۶، سالى ۲، هەولیر، ۱۹۵۵، ل ۸.

(هەژار)، عبدالرحمن شرفكندی

فرهنگى هەنابانە بۆرینە (كردى-فارسی)، ب ۱، ج ۱، تهران: انتشارات سروش، ۱۳۶۸ (۱۹۸۹)، ۴۵۹ ل. فرهنگ كردى- فارسی هەنابانە بۆرینە (يك جلدی)، چ ۲، تهران: انتشارات سروش، ۱۳۷۶ (۱۹۹۷)، ۱۰۳۵ ل.

هەورامانى، محەمەد ئەمین

۱- زمانى ئاقیستا . سوکۆلۆف، بەغدا: چ. دار الحرية للطباعة، ۱۹۸۸، ۳۲۰ ل.

۲- فەرەنگى ئیریەن قاچ، بەغدا: چ. سومر، ۱۹۸۷، ۳۴۰ ل.

۳- فەرەنگى زاراوه و ئیدیۆمى زمانى كوردى، (كۆکردنەوه و لیكدانەوه و بەراوردکردن)، بەغدا: ئەمینداریتی گشتی پۆشنییری و لاوان، ۱۹۸۹، ۴۳۲ ل.

۴- فەرەنگى قوتابی (ئینگلیزی- كوردی)، د. ئیحسان فوئاد، جەمال عەبدول، عەبدوللأ شالی، محەمەد ئەمین غەفور هەورەمانى، بەغدا: چاپخانهی دار افاق العربیة، ۱۹۸۵، ۲۷۲ ل.

هەورى، ئا. ب

دەستووری نووسینی كوردی بە پیتی عەرەبی، چ. كامەران، سلیمانی، ۱۹۶۸، ۴۱ ل.

- ۷ -

ئى. ئۇ. فارىزوف

فەرھەنگى پروسى - كوردى، مۆسكۇ، ۱۹۵۷.

ئى. ى. كىدايتىنى، كوردستان موكرىان، ئى. ى. مېتروخىنە :

فەرھەنگى پروسى - كوردى، مۆسكۇ، ۱۹۷۷.

يەزدانپەناھ، ھەمىد

فەرھەنگى لرى، تاران: چاپخانەى فارۇس، ۱۹۶۴، ۱۵۹.

يەگىزارىوف، س. ئا.

فەرھەنگى كوردى - روسى، روسى - كوردى، س. ئا. يەگىزارىوف، ل. ق.

زاگۇرپىسكى، تەفلىس: (ب. چ)، ۱۸۹۱، ۱۲۲.

يوسف، زارى

فەرھەنگى كوردى - روسى، + كوردۇ، زارى يوسف، مۆسكۇ: (ب، چ) ۱۹۸۳،

۷۵۲.

يوسف، ھەباس ھەبدوللا :

لە فەرھەنگى فەلسەفەو، گ. (ئۆتۈنۈمى)، ژ ۴، سالى ۱۰، ۱۹۸۵، ل ۸۳ -

۸۴.

به زمانى عهدهبى

- أ -

ابراهيم، نعمان جمعة

ظهور اللغة و تطورها فى المستوطنات الزراعية فى كردستان، مجلة. سوبارتو، ع (١)، كانون الاول ٢٠٠٧، ص ٥١.

أبوبكر، أحمد عثمان (د)

١- كتاب (الشعب الكردي وتطوره الاجتماعي)، ك. (پوژى كردستان)، بهشى دووهم، ژ ٥٤، بهغدا، ١٩٧٩، ل ١٤ - ١٨.

٢- ذكر الاكراد و اصولهم فى كتابات المسلمين الاوائل، ك. (كوپى زانيارى عيراق - دهستهى كورد)، ب ١٣، بهغدا، ١٩٨٥، ل ٣٦١ - ٣٨٣

الأتروشي، صديق (د)

مسألة توحيد اللغة الكردية، كتابة: وانلي، عصمت شريف، بغداد، ١٩٦٠.

أحمد، جمال رشيد (د)

١- علاقة الكرد بالكاردوخيين، ط. (زانكو)، ب ٧، ذ ١، ههولير، ١٩٨١، ل ٤٣ - ٦٥.

٢- دراسات كردية فى بلادسوبارتو، دار افاق العربية للصحافة والنشر، بغداد، ١٩٨٤.

أحمد، نوزاد حسن

تأثير اللغة العربية فى اللغة الكردية، رسالة مام بشير، جامعة بغداد، كلية الاداب، ١٩٧٨.

اسماعيل، زبير بلال:

تاريخ اللغة الكردية، بغداد، ١٩٧٧. ٧٢ ص.

امين، وريا عمر (د)

خصائص اللغة الكردية، ك. كوپى زانيارى عيراق - دهستهى كورد - بهغدا، بهرگى ٣١، ٢٠٠٣

- پ -

بالدار، أبراهيم أمين

مشاكل الكتب الدراسية الكردية، گ. كۆپى زانىارى كورد، بهرگى
چوارددههم، ل ۲۳۲ - ۲۴۷.

بابان، جمال

أصول أسماء المدن و المواقع العراقية، الجزء الاول، بغداد، ۱۹۷۶.

البرنجي، اكرم احمد داود (د)

الصلة بين علم الدلالة و النقد الادبي في ضوء علم اللغة الحديث، گ. زانكو،
ژماره ۱ تايبهت، بهشى دووهم، ۳-۴ حوزهيرانى ۱۹۹۷، ل ۱۲۱-۱۳۸.

بوا، توما

مع الاكراد (ترجمة: ئاواز زهنگنه)، بغداد، ۱۹۷۵.

بيگ، مصطفى

پيرامون ويژگى هاى برخى از گویش هاى كردى و لرى، اوينه، سال ۶، ش ۱۹-۲۰،

ص ۸۴ - ۸۷.

- ت -

تؤفيق، عومهر ئيبراهيم (د.)
مصطلح كركوك، م. كهركوك، العدد (٢، ٣) السنه السادسه، س. ٢٠٠٤-
٢٠٠٥، ص ٢٠١-٢٠٥.

- ج -

الجاف، حسين أحمد
جولة في كتاب اطار بالانس عن الاكراد، ، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ٥٤،
بهغدا، ١٩٧٩، ل ٢٣ - ٢٤.

- ح -

حسين، اسماعيل عبدالله
لغة الطفل، وزارة التربية، مطبعة خاني، دهوك، ٢٠٠٤.
حسين، دلخوش جار الله
المفردات والتراكيب العربية الداخلية في اللغة الكردية بين الاستعمال والدلالة،
ل٨١-١٠٤.

حلمي، رفيق
الاكراد منذ فجر التاريخ الى سنة ١٩٢٠، الموصل، ١٩٣٤.

- د -

درايفر، جى. ار.

الاسم (كورد) و ارتباطاته الفيلوجية، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ٦٢، بهغدا،
١٩٨١، ل ١٦ - ٢٠.

الدوسكى، اسماعيل علي

الموازنة بين علم اللغة و فقة اللغة، گ. فهژين، القبائل ولطوائف الكردية،
گ. فهژين، ذ (٤)، هاويني ١٩٩٦، ل ١٤٧-١٥٢.

الدولة، عمر حسن

اللغة الكردية و لهجاتها، گ. (پيشكهوتن)، ژ ١٤، سالى ١، بهغدا، ١٩٥٨، ل
٣ - ٤.

- ٣ -

رسول، عزالدين مصطفى

- ١- معجم صغير للطلبة الكرد، عربي - كردي، بغداد، ١٩٥٥.
- ٢- اللغة والأدب الكردي - للصف الأول المتوسط، مع اثنين من المؤلفين الآخرين، بغداد، ١٩٧٠.
- ٣- نظرة الى اللغة الأدبية الكردية الموحدة، بغداد، ١٩٧١.
- ٤- اللغة والأدب الكردي، للصف الأول المتوسط الى السادس الأعدادي، ستة جراء - كتبت الأدب من قبل المؤلف وحده، مع اسهام في الأقسام الأخرى، بغداد، ١٩٧٣-١٩٧٦.
- ٥- للغة. دراسات باللغة الكردية، تأليف و ترجمة، السليمانية - ٢٠٠٤.
- ٦- اللغة الأدبية الموحدة، قوانينها و تطورها، ترجمة كتاب البروفيسور فينوطرادوظ من الروسية الى الكردية. بغداد - ١٩٩١.

رشيد، ديارى محمد عطار

- المدلول اللغوى لكلمة ال (كورد) و (كوردستان)، مجله. وهشت، ع (٥)،
شتاء ٢٠٠٩، ص ١٧٢ - ١٧٦.

ريبر

الاكراد، دمشق، ١٩٦٩.

-ز-

زىبارى، عبدالكرىم يحيى
اللغة الكردية - كائن حى يتطور، گا. هيزل، ژ (١٠)، پاييزى ٢٠٠٨،
ل ١٨٥ - ١٩٠.

سجادي، علاء الدين

- كيفية تعلم اللغة الكردية، ط. (نزار)، سألني، ١، ٧، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٣ -
١٤. سألني، ١، ٨، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٦. سألني، ١، ٩، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٤.
سألني، ١، ١٠، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٥. سألني، ١، ١١، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٤.
سألني، ١، ١٢، بهغدا، ١٩٨٤، ل ١٢. سألني، ١، ١٤، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٤ -
١٥. سألني، ١، ١٥، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١١ - ١٢. سألني، ١، ١٦، بهغدا، ١٩٤٨،
ل ١٤. سألني، ١، ١٧، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٢ - ١٣. سألني، ١، ١٨، بهغدا،
١٩٤٨، ل ٤. سألني، ١، ١٩، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٢. سألني، ١، ٢٠، بهغدا،
١٩٤٨، ل ١٦. سألني، ١، ٢١، بهغدا، ١٩٤٨، ل ١٦.

سعد الله، صلاح

حول اللغة الكردية، بغداد، ١٩٨٥. ٦٢ ص.

سليم، سيامند

كيف تتعلم للغات الپالپ - الهنديه، الكريهه، العربيه، الجد الاول، مگبعه
الاديب البغداد، ١٩٨٠.

سندي، ابوزيد

كيف توضع اللغة الكردية لغير الاكراد، بغداد ١٩٧٤

سندي، بدرخان (د)

القاموس الكردي الموحد حاجة قومية كبرى، گ. (پوژي كوردستان)، ٦٥،
بهغدا، ١٩٨١، ل ٦ - ١٣.

سوران، بهمني فيور

ريزن ثيرامون دستور زبان كردي / مؤسسة مطبعة عطائي، تهران، ١٩٨١،
ل ٨٧.

سورچي، مولود حمد نبي

طرق تدريسي اللغة الكردية، زانكو بهغدا ١٩٨٥

سون، أي. بي.

اللغة الكردية، نقلها الى العربية: الاستاذ ابن خلكان، ط. (نزار)، سالي ١، ژ
٦، بهغدا، ١٩٤٨، ل ٣ - ٤. سالي ١، ژ ٧، بهغدا، ١٩٤٨، ل ٩ - ١٠. ژ ٨،
بهغدا، ١٩٤٨، ل ٦ - ٧. سالي ١، ژ ٩، بهغدا، ١٩٤٨، ل ٥.

السندی، أبو زيد مصطفى

الكلمات العربية المستعملة في اللغة الكردية، گ. (كوپي زانيارى عيراق -
دهستهي كورد)، ب ٩، بهغدا، ١٩٨٢، ل ٤٨٩ - ٥١٠.

- ش -

شبيب، احمد:

حوار من (خارج) اللغة الكردية، ك. (پوژى كوردستان)، ژ ٦٧، به غدا،
حوزه يرانى ١٩٨٤، ل ٦ - ٧.

شريف، عبدالستار طاهر

حول القاموس الكردي الموحد حاجة قومية كبرى، ك. (پوژى كوردستان)، ژ
٦٨، به غدا، ١٩٨٤، ل ١٠ - ١٣.

شريفى، احمد

لهجة ادبي كرمانشاهي، اوينة، سال ٥، ش ١٥-١٦، ص ١٣٩-١٤٤.

- ط -

الطالبانى، مكرم (د):
نحو لغة كردية موحدة، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ۳۰ و ۳۱، بهغدا، ۱۹۷۵،
ل ۱ - ۲.

-ع-

عقراوى، عزيز رشيد
الدليل اللغوي الثلاثي، (كردى - عربى - انگليزى)، ١٩٨٠، ٣٧٦ص.

- غ -

غاليته، ميريللا

التراث الكردي في مؤلفات الايطاليين، گ. (كوپرى زانيارى عيراق - دهستهى
كورد)، ب ٨، بهغدا، ١٩٨١، ل ٢٢٥ - ٣٠٠.

- ف -

ف. ف. مینورسکی

الاکراد. ملاحظات و انطباعات (ترجمة وعلق علیه و قدم له د. معروف
خزندان)، بغداد، ۱۹۶۸.

فخري، نسرين (د)

الالعاب الشعبية في المجتمع الكردي تكوينها اللغوي و دورها في المجتمع، گ.
(كاروان)، ژ ۱۸، نازاری ۱۹۸۴، ل ۹۴ - ۱۰۲.

- ك -

كاظم، عبدالستار

١- ملاحظات حول (نوبهار)، گ. (پوژى كوردستان)، ژ ٥٦، بهغدا، ١٩٧٩،
ل ٢٢ - ٢٦.

٢- ملاحظات حول كتاب اللغة الكردية في ضوء الفونتيك، گ. (پوژى
كوردستان)، ژ ٦٣، بهغدا، ١٩٨١، ل ١٥ - ١٧.

گرد عازهبانى، ساير

كيف تتعلم التدريس على المعادثة باللختين العربية والكردية، الجزء الاول،
مطبعة سلمى الحديثة، بغداد، ١٩٨٣

الگورانى، على سيدو

١- اللرو لرستان، گ. (كوژى زانيارى كورد)، ب ٢، ژ ٢، بهغدا، ١٩٧٤، ل
١٠٨ - ١٨١.

٢- القاموس الكردى الحديث (كردى - عربى)، عمان: شركة الشرق الأوسط
للطباعة، ١٩٨٥، ٦٧٠ص.

- ٧ -

لطفی، عبدالمجید

اللغة الادبية للامة الكردية، گ. (پۆژی کوردستان)، ژ ٧، سالی ١، بهغدا،
١٩٧٢، ل ١٠.

(المجمع العلمي العراقي - هيئة اللغة الكردية)

توصيات ندوة الاملاء الكردي الموحد، بغداد، ١٩٨٥.

مصطفى، جميل محمد

الكورد موطنهم، تاريخهم و قائدهم الموعود الذي تمناة الشاعر (احمدى

خانى)، مركز الدراسات الكردية وحفظ الوثائق، مطبعة خانى، دهوك، ٢٠٠٧.

معروف، عبدالرحمن (د.)

ماكتب عن اللغة الكردية، ترجمة الكردية محمدا مين حفور الهورامانى،

بغداد: ١٩٧٨، ٦٢ص.

المقدسى، ضياء الدين باشا الخالدى

١- الهدية الحميدية في اللغة الكردية، استنبول، ١٣١٠ - ١٨٩٣م.

٢- الهدية الحميدية في اللغة الكردية. معجم كرى - عربي (حقيقة و قدم له

مع دراسات اللغوية الدكتور محمد مكرى)، بيروت، ١٩٧٥.

موكريانى، كوردستان (د.)

قواعد اللغة الكردية، بغداد: دار الحرية للطباعة، ١٩٨٩، ٢٠٨ص.

المندلاوى، مدحى

اللغة الكردية - التوزيع الجغرافي لهجاتها -، ط. (كاروان)، ١١، نأبى

١٩٨٣، ل ١٤٥ - ١٤٧.

- ن -

نريمان، مصطفى

اسماء الطيور في اللهجات الكردية، ك. (پوڤى كوردستان)، ژ ٤٩، به‌غدا،
١٩٧٨، ل ٢١ - ٢٣.

وانلي، عصمت شريف

مسألة توحيد اللغة الكردية، بغداد، ١٩٦٠، (ترجمة الدكتور صديق الاتروشي).

وهبي، توفيق

١- قواعد اللغة الكردية، الجزء الاول، بغداد، ١٩٥٦. الجزء الثاني، ١٩٥٦. ل ١١٢-٥٦.

٢- قواعد اللغة الكردية، الجزء الاول (ألف باء)، مجموعة من المحاضرات التي القيت في نادي الارتقاء الكردي ببغداد في سنة ١٩٥٥ - ١٩٥٦، بغداد، ١٩٥٦.

٣- حول مقال مسؤولية الاديب الكردي الكبرى، ك. (پهروهده و زانست)، ژ ٥، سالی ٣، بهغدا، ١٩٧٣، ل ٨١ - ٩١.

٤- أصل الاكراد و لغتهم، ك. (كوړی زانیاری كورد)، ب ٢، ذ ٢، بهغدا، ١٩٧٤، ل ١ - ٤٤.

هماوهندی، محمد (د.)

تهديد الأرض و اللغة في كوردستان من هو المسؤول؟ دراسة سياسية قانونية، دارهماوند للطبع والنشر، هولير، ٢٠٠٣، مطبعة رمان، السليمانية، ٢٠٠٣، ١٩٨ ص.

- ي -

يوحنا، أدور

ملاحظات حول أصوات اللغة الكردية، ك. (پوژی كوردستان)، ژ ٥ و ٦،
سالی ١، بهغدا، ١٩٧١، ل ٣١ - ٣٢.

سەرچاۋەگان

- ۱- ئەوپرەھمانى حاجى مارق، رابەرى سەرچاۋە (چى بە كىتەپ و لەناو كىتەپ و، گ، ەكاندا بەھەر زامانىك لەبارەى زمانى كوردىيەو نووسراوہ لەسەرەتاوہ تا سالى ۱۹۸۵)، بەغدا، ۱۹۸۹.
- ۲- ئەوپرەھمانى حاجى مارق، رابەرى سەرچاۋە لە بارەى زمانى كوردىيەو، دەزگای پۆشنىرى و بلاوكردنەوہى كوردى، بەغدا ۱۹۸۵، ل ۳۵۰.
- ۳- مستەفا نەريمان، بيبليوگرافىاي پۆژنامەى ھاوكارى، بەشى يەكەم، سالانى ۱۹۷۰-۱۹۷۴، دەزگای پۆشنىرى كوردى، بەغدا ۱۹۸۵.
- ۴- مستەفا نەريمان، بيبليوگرافىاي دوو سەد سالى كىتەپى كوردى ۱۹۸۷-۱۹۶۸، دەزگای پۆشنىرى كوردى، بەغدا، ۱۹۸۶.
- ۵- مستەفا نەريمان، فەرھەنگى ئەديب و نووسەرانى كورد، ئەمىندارىتى گشتى و پۆشنىرى و لاوانى ناوچەى كوردستان، بەغدا، چ. ئەسەد ۱۹۸۶.
- ۶- مستەفا نەريمان، بيبليوگرافىاي كىتەپى كوردى، ۱۷۸۷-۱۹۷۵، چ. كۆرى زانىارى كورد، بەغدا، ۱۹۷۷.
- ۷- مستەفا نەريمان، گۆقارى پۆشنىرى نوئى، ژ (۹۶) ژمارەى تايبەت، بيبليوگرافىاي ناوہرۆكى گۆقارى (پۆشنىرى نوئى) لە ژمارە سفرەوہ تا ژمارە (۹۴) ى ۱۹۷۳-۱۹۸۲، نامادەكردنى مستەفا نەريمان، شوباتى ۱۹۸۳.
- ۸- شەھاب شىخ تەيب، بيبليوگرافىاي بەرھەمە زمانەوانىيەكانى، گۆقارى (پۆشنىرى نوئى) لە ژمارە (سفر)ەوہ تا ژمارە (۱۵۳).
- ۹- نەريمان خۆشناو، بيبليوگرافىاي وتارە زمانەوانىيەكانى، گۆقارى ئەكادىمى - ئەكادىمى كوردى ۱-۸.
- ۱۰- نەريمان خۆشناو، بيبليوگرافىاي گۆقارى كۆپى زانىارى كورد، لە بەرگى (۱) تا بەرگى (۳۱).

- ۱۱- نەرىمان خۇشناو، بېيلوگرافىيە گۆقارى (زماناسى)، لە ژمارە (۱) تا (۷).
- ۱۲- نەرىمان عەبدوللا خۇشناو، بېيلوگرافىيە وتارە زمانەوانىيەكانى گۆقارى كۆپى زانىارى كورد لە بەرگى (۱) تا بەرگى (۲۹-۳۰)، گ. كاروان، ژ (۱۹۴). مانگى (۵) ۲۰۰۵، ل ۱۶۲-۱۶۶
- ۱۳- نەرىمان عەبدوللا خۇشناو، بېيلوگرافىيە بەرھەمە زمانەوانىيەكانى، گ. كۆپى زانىارى كورد لە بەرگى ۱-۳۱.
- ۱۴- شوان سلىمان يابە، رېبەرى بېيلوگرافىيە كوردىيەكان ۱۹۳۷-۲۰۰۵، لە بلاوكراوہكانى كۆپى زانىارى كوردستان، چاپخانەى وەزارەتى پەرورەدە، ھەولير ۲۰۰۶، ل ۴۰۰.
- ۱۵- محەمەد وەسمان، بېيلوگرافىيە وتارە زمانەوانىيەكانى گۆقارى (ھەرىمى كوردستان)، لە (ژمارە ۲۲۷-۴۵۵).
- ۱۶- ساير پەشىد و عەبدوللازەنگەنە، بېيلوگرافىيە چوارسالەى، گ. پامان، چ. وەزارەتى پەرورەدە ھەولير، ۲۰۰۰.
- ۱۷- نەزاد ھەرزى، بېيلوگرافىيە نقيسەرىن ل زمانى كوردى، ۲۰۰۹.
- ۱۸- سەيد عەبدوللا سەمەدى، بەسەركردنەوہى مېژووى ۳۲۰ سالەى فەرھەنگنووسى زمانى كوردى، بەشى ۱-۱۱، سالى دووہم ژمارەى ۱۳-۲۲.
- ۱۹- عبدالباقى حسينى، بېيلوگرافىيە القاموس الكردى، م. گولان العربى، العدد (۲۵)، ۱۹۹۸.

پېرست

- ۱ -

ژماره‌ی لاپېره

۱۲
۲۶۸ — ۲۲۹
۷۳
۲۲۱
۸۵ — ۲۹۱
۲۸ — ۳۲۰
۵۶
۳۱
۱۷۱
۵
۱۶۲
۱۷۸
۲۳۱
۹۴
۴۹
۹۱
۱۱۱
۱۷۶
۴۹
۲۵۰
۱۲
۳۲۸
۱۱۴
۸۲
۸۷

نـاـو

نارا عهلی نه‌حمه‌د
ئا. ب. هه‌وری
ئا. ت.
ئا. م.
ئا. چاچان
ئی. ئۆ. فاریزۆف
ئاوئی بالی
ئاښگارۆفییچ ئۆربیلی
ئاراس عه‌زیز عه‌بدوئلا
ئارام (م)
ئارام شه‌کییان
ئازاد ره‌مه‌زان عه‌لی
ئازاد نه‌حمه‌د مه‌حموود
ئازاد نه‌حمه‌د حوسین
ئازاد نه‌مین باخه‌وان
ئازاد حه‌مه‌ شه‌ریف
ئازاد خدر
ئازاد عه‌بدوئلواحید
ئازاد محه‌مه‌د نه‌مین باخه‌وان
ئازاد مزوری
ئازاد مونیب نه‌حمه‌د
ئازاد وه‌له‌دبه‌گی
ئازاد هیدایه‌ت ده‌لۆ
ئا. جیژنی
ئاسۆ حاجی

۲۱۷	ئاسۇ گەرمىيانى
۲۱۱	ئاسۇ غەبدوئۇلا كەرىم
۱۵۵	ئاسۇس ئەنۋەر سەلىمان
۵	ئاسۇي پەروەردەيى
۱۱۵	ئاشتى دۆسكى
۲۹	ئالان جەمىل ئىبراھىم
۱۷۶	ئالى غەزىز
۲۳۴	ئاكۆ كەرىم مەعرف
۷۵	ئامىر تاهىر
۶۲	ئاواز جەمە سىدىق بەگىخانى
۲۲۱	ئايەتۇللا مەردۇخى
۳۰۸	ئاۋات غەبدوئۇلا
۲۳۲	ئاقىستا كەمال مەحمۇد
۲۸۲	ئاغا ئەللو بەترۇس
۲۳۸	ئاقان غەلى مىرزا
۲۸۰ - ۱۸	ئەمىن ئەفدال
۳۱۷	ئەبۇبەكر كارۋانى
۸۵	ئەبۇبەكر چەلەبى
۲۳۰	ئەبۇبەكر ماۋەتى
۲۸۰	ئەبۇلجەسەنى ئەردەلانى
۵۶	ئەحمەد بالايى
۷۳	ئەحمەد تاقانە
۷۹	ئەحمەد جەبار
۱۳۵	ئەحمەد سالار
۱۵۲	ئەنۋەر سولتانى
۱۴۷	ئەحمەد سەلام
۲۸۲ - ۵۸	ئەحمەد بەحرى
۱۶۱	ئەحمەد شەرىفى
۲۵۸	ئەحمەد نەقىشەندى

۲۹۵	ئەحمەد عەبدوئەللا خدر
۱۱۶	ئەحمەد دۆزار
۶	ئەحمەد عەزیز ئاغا
۲۳۲	ئەحمەد شېخ مەحموود
۶۰	ئەحمەد سەيدەلى بەرزنجى
۲۰۶	ئەحمەد قەرەنى
۲۰۴	ئەحمەد قازى
۱۰۰ — ۲۹۴	ئەحمەدى خانى
۱۹۴	ئەحمەد حەسەن فەتھوللا
۱۲	ئەحمەد حەسەن ئەحمەد
۲۲۹	ئەحمەدى مەرف
۹۲	ئەحمەد حەيران
۱۷۱	ئەحمەد عەبدوئەللا
۱۶۰	ئەحمەد حەمەد شەرىف
۱۰۸	ئەحمەد شاكەلى
۱۵۸	ئەمجد شاكەلى
۱۶۷	ئەحمەد شوشى
۲۰۹	ئەحمەد كاكە مەمى
۶۱	ئەحمەد قادر شەرىف بەرزنجى
۲۵۰	ئەحمەد مەحمەد مستەفا
۲۵۸	ئەحمەد نەزىرى
۲۷۲	ئەحمەد ھىرانى
۸۰	ئەسەد جەبارى
۲۲۱	ئىرنسىت مەكارىيۇس
۲۸۰	ئەدمۇنىس
۲۰۴	ئەكبەر ئەحمەد قازى
۲۴۰	ئەكەد مۇراد
۲۶۸	ئەكرەم جەمىل پاشا
۲۳۹	ئەكرەمى مېھراد

۳۱۵ — ۲۰۵	ئەكرەم قەرەداغى
۳۱۳	ئاكۆ فاتىح
۹۱	ئەكرەم مەغدىد جەمەد
۱۹	ئوسمان ئەمىن
۹۶	ئەمىر حىسامى
۲۸۱ — ۱۹	ئەمىر ئەمىن
۲۵۸	ئەيۈب رشىد نىسرى
۱۰۳	ئەلىكساندەر خۇدزكوۆ
۱۸	ئەمىن بۆز ئەرسەلان
۳۰	ئەمىن ئۇسمان
۱۷۸	ئەمىن عەقدال
۱۹	ئەمىن عەقدال و ش. ئەمىن
۱۴۶	ئەمىن عەلى سەئىد
۲۴۵	ئەمىن عەلى مۇتابچى
۲۱۱	ئەنستاس كەرمەلى
۲۷	ئەنستىتۇى فەرھەنگى كوردستان
۲۷	(ئەنستىتۇوى كورد)
۶۲	ئەنۋەر تاھر بەكر
۲۲۲	ئەنۋەر مائى
۲۸۸ — ۷۴	ئەنۋەر مەجەمەد تاھىر
۳۲۱ - ۲۲۲	ئەۋرەحمانى حاجى مارق
۳۰۷	ئەۋرەحمانى عەبدوۋللا
۸۱	ئۆردوخانى جەلىلى
۳۰۱	ئۆگەست زابا
۶۵	ئومىد بەرزان برزو
۳۱۴ — ۲۷۹	ئى. ئابايىف
۲۸۲	ئى. ئۆ. فارىزوۋ
۲۰۴	ئىبراھىم عومەر قازى
۲۸	ئىبراھىم عەزىز ئىبراھىم

۳۱۳	ئىحسان فوناد
۱۷۸	ئىحسان عەلى
۷۹	ئىحسان عەلى جاف
۲۸۹	ئىحسان جاف
۱۷۵	ئىحسان عەلى عەبدولكەرىم
۷۵	ئىحسان تاهير
۱۷۸	ئو وەيس عەلى
۲۳۰	ئىرنىست. ن. مەكارۇس
۱۷۱	ئىدرىس عەبدوئالا
۱۲۵	ئىبراھىم رەمەزان زاخۇيى
۱۶۲	ئىبراھىم شەوقى
۱۵۵	ئىبراھىم ئەحمەد سمۆ
۱۵۲	ئىبراھىم سورچى
۹۱	ئىبراھىم جەمەرش
۱۷	ئىبراھىم ئەحمەدى
۲۱۱	ئىبراھىم محەمەد كەرىم
۵۷	ئىبراھىم ئەمىن بالدار
۶۱	ئىسماعىل بەرزنجى
۲۸۰	ئىسماعىل سەلام ئەسەد
۳۰	ئىسماعىل ئىسماعىل زادە
۲۵۱	ئىسماعىل مستەفا زادە
۲۸۲	ئىسماعىل بايەزىدى
۲۰۵	ئىسماعىل قاسمى
۲۶۷	ئىسماعىل ھاوپراز
۱۹	ئىسماعىل محەمەد ئەمىن

- ب -

۳۳	ب
۱۳	بائىز عومەر ئەحمەد

۲۹۸	باران پزگار
۱۳	بەياد عەبدولقادر ئەحمەد
۱۵۳	بەياد عەبدولقادر سۆران
۶۴	بەيان
۲۳۹	بازيان يونس محيدين
۱۲۰	بحرى پەشىد
۱۳	بىستون حەسەن ئەحمەد
۷۳	بىخال عەبدوللا سەئىد
۱۶۷	بىھرووز شوجاعى
۲۱۷	بەھرۆز گەللى
۲۹۲	بەھرۆز حەسەن

- پ -

۹۳	پاكيزه رفیق حیلمی
۸۱	پەرویز جیهانی
۲۸۷ — ۶۹	پ. س. پالاس
۷۱	((پۆستەى خوینەران))
۱۱۷	پەیمان
۱۳۳	پەخشان و قەیس كاكل توفیق سابیر
۲۸۷ — ۶۹	((پەيام))
۷۰	پىرۆت
۱۲۲	پۆل رىكۆر
۷۴	پىرۆز حسین ئەحمەد تاهیر
۷۰	پىرەمىرد
۲۸۰ — ۱۴	پىرەمەئەمىن ئەحمەد
۱۲۸	پىشوار مستەفا زەرو
۷۰	((پىشەكى))
۲۸۷ — ۷۰	((پىشكەوتن))

- ت -

۹	ت. ئامىنيان
۹	تارىق ئامىيدى
۱۳۵	تارىق سالىج
۱۰۲	تارق شوكرى خەمۇ
۳۰۹ — ۱۷۹	تالىب حوسىن ئەلى
۲۰۲	تارا موحسىن قادر
۱۴۶	تارا ئەبدوللا سەئىد
۱۰۲	تېمۇرى خەلىل
۲۹	تەقى ئىبراھىم پوور
۱۴	تالىب مەھمەد ئەھمەد
۱۳۴	تاھىر سادىق ئەھمەد
۱۴	تريفە ئومەر ئەھمەد
۲۹۹ — ۲۰۰	تەھا فەيزى زادە
۱۱۵	تەھسىن ئىبراھىم دوسكى
۱۸۵	تەھسىن موحسىن ئومەر
۲۸۱	تەقى ئىبراھىم پور
۲۲۸	تەيفورى مەنسور
۱۲۱	توسنى رەشىد
۱۷۰	تۇفيق ئەھمەد ئەبدول
۳۲۸ — ۲۶۲	تۇفيق وەھبى

- ج -

۷۹	ج.
۲۸۲	ج — گىنجۇ
۷۹	ج. م
۱۰۱	ج) خەسرەو
۷۹	جان تۇماس جانۇ
۱۵۲	جۇن سىدل

۵۹	جەلادەت عال بەدرخان
۲۸۶ — ۶۶	جۆيس بلۆ
۱۲۵	جۆزۆ پۇقا ئا. ز
۱۱۳	جەلال دەباغ
۲۵۱	جەلال مستەفا
۱۲۸	جەلال زەنگابادى
۱۵۶	جەلال سىنجاوى
۳۰۹ — ۱۸۰	جەلال مەحمود عەلى
۲۹۳	جەلال حوسىن
۹۹	جەليل مەمەد خانەقىنى
۲۹۳ — ۹۲	جەليل مەمەد زىياد و سەلىمان سەركەوت
۱۱۷	جەعفەر راد
۳۳	جەمال بابان
۲۸۹ — ۸۰	جەمال جەلال
۱۹۸	جەمال عەبدوللا
۱۵	جەمال رەشىد ئەحمەد
۱۵۹	جەمال شالى
۳۰۷ — ۱۷۰	جەمال عەبدول
۲۴۱	جەمال موشىر
۳۲۶ — ۲۵۶	جەمال نەبەز
۹۴	جەمىلە ئەحمەد حوسەين
۲۹۸ — ۱۳۳	جەمىل بەندى رۇزبەيانى
۳۲۲	جەمىل سەيد مەمەد
۱۹۰	جەوھەر غەمگىن
۲۹۰ — ۸۳	جگەر خوين
۱۸۵	جىهان عومەر
۳۱۰ — ۱۵۲	جىهان عومەر سىدىق

- ج -

۲۸۵	چۆلىس بلاو
۲۸۲	چەكەزى باكايف
۲۸۴ — ۸۵	چەرکەزى بەکو (ج. خ. باکاييف)
۲۲۹	چيا مازى
۲۴۵	چنور محەمەد محەمەد

- ح -

۲۸۴	ح بەفرين
۲۹۰ — ۸۲	حاجى جندى
۲۶۱	حاجى عەبدولرەھىم وەفى
۱۵	حاجى عەلى ئەحمەد
۸۲	حجى جعفر
۱۹۸	حاميد فەرەج
۲۴۵	حاتەم وليا محەمەد
۲۲۹	حەسەن شېخ حەمە مەرف
۸۱	حەسەن وەھاب جەلال
۱۷۶	حەميد عەزىز
۱۲۲	حەميد پېيوار
۲۸۰ — ۱۵	حەميد ئەبووبەكر ئەحمەد
۲۰۷	حەسەن قزىجى
۶۵	حەسەن يوسف برۆ
۲۰۴	حەسەن قازى
۸۵	حەسەن چەمانى
۲۱۳	حەسەن كوردستانى
۳۱۳ — ۱۹۹	حەمە سالىح فەرھادى
۲۹۸	حەمەى ئەحمەدى رەسوول
۲۱۰	حەمە نورى عومەر كاكى

۱۵۷	حهقی شاوہیس
۸۰	حهمه جهزا
۷۶	حهمه پښوار توفیق
۶	حهمه پښ نأشتی
۲۰۷	حهمه کهریم عارف
۹۲	حهمه سهعید حهمه کهریم
۸۸	حهمه سهعید حهسهن
۲۱۱	حهمید خالد کهریم
۱۴۳	حهکیم سألح
۲۰۹	حهکیم کاکه وهیس
۲۸۲	حهمید ئیزه رپهنا
۲۷	حهننا ئهنتوان
۱۷۷	حوسین محهمد عهزیز
۲۰۰	حوسین فهلاح پوور زیلان
۱۲۱	حوسین رههبر
۹۹	حوسین خالقی
۲۶۱	حوسین عهلی وهلی
۲۱۱	حوسین غازی
۶۲	حوسین بهفرین
۲۰۹	حوسین کارتال
۱۵۳	حسهین سوښجانی
۲۰۰	حسهین فهلاح پوور
۲۹۸	حهسیب روژبه یانی
۲۱۳	حوسین فهقی
۲۱۵	حافر قازی
۱۱۹	حیشمهتی عهلی پهزا
۷۱	حهمید ایزد پناه

- خ -

۲۵۲	خالىد مەنسورى
۱۴۴	خالد سالىح
۲۹۴	خالد خاڭ
۲۱۰	خاتوو فەرىبا كەرەمى
۱۷۰	خالىد عەبدول
۸۲	خالىد جوتيار
۱۳۴	خالد ساير
۷۰	خەسرۆ پىربال
۱۰۲	خەلىل خەيالى
۲۹۲	خەلىل ابراهيم + شالى عبدالله فرج حماس
۱۰۳	خەلىل خۆرانى
۱۶	خەلىل سالىح ئەحمەد
۱۷	خەلىل ئەحمەدى
۵۹	خەلات بەدرى
۲۴۰	خەلىل موحسىن
۲۷۶	خەلات موسا يوسف
۲۰۰	خەلىل حەمەزىاد
۵۶	خەلات ئەلىياس باعەدرى
۲۹۵	خەسرەو مىراودەلى
۱۱۱	خەسرۆ ئەحمەد خۆشناو

- د -

۲۸۱	دلىر ساير ئىبراهيم
۱۱۷	دانا رەئوف
۱۷۰	داود قادر عەبد
۱۷۵	دەھام عەبدولفەتاح
۱۸۴	((دەستەى كوردى كۆرى زانىارى عىراق))

۱۱۳	دەستەى نووسەرانى سروە
۱۱۴	دەنگى مامۇستا
۲۸۲	دەيلۇ ئيزۇلى
۲۵۱	درىاس مستەفا
۱۹۰	دلۇفان سەيفەددىن ئەسەدى غەفوورى
۲۳۳	دلشاد مەريوانى
۲۷۶	دلشاد يوسف
۲۴۶	دلشاد محەمەد
۱۹۰	دلشاد محەمەد غەريب
۸۰	دلریش جەبارى
۱۵۹	دولبەر ئىبراھىم فەرەج شالى
۲۱۱	ديار عەلى كەمال كەرىم
۵۸	دياربامەرنى
۲۷۵	دېدەوان يەعقوب

- ر -

۲۸۹	ر. ف جاردىن
۱۱۷	ر. ن.
۱۴۴	رازو رەشىد سەبرى
۲۷۶	رەئوف عەلى يوسف
۷	رەئوف ئەحمەد ئالانى
۷۱	رەئوف پشەدرى
۷۶	رەئوف تەوەكولى
۱۸۴	رەئوف عوسمان
۲۶۱	رەزگار بەكر (پ. ي)
۸۹	رەحمان ئىسماعىل حەسەن
۳۱۷	رەزگار كەرىم
۲۴۱	رەئوف موفتەدەم

۱۶۰	رەزا شەجىيى
۱۵۲	رەھىم قادر سورخى
۱۵۲	رەھىم سولتانى
۱۶۴	رەفيق محەمەد شوانى
۳۱	رەشاد قادر ئۆمەر
۲۳۹	رەشاد مىران
۱۱۸	رەواندىزى
۱۵۵	رەشىد سمو
۲۰۱	رەشىد فىندى
۲۱۳	رەشىد كورد
۳۱۰ — ۵۶	رەشىد مەلا ئەلى
۱۴۳	رەشىد محەمەد سالىھ
۲۵۷	رەشىد نەجىب
۲۱۳	رەشىد كرمانج
۳۰۰	رەشۇ زىلان
۲۷۵	رەشىد ياسمى
۹۳	رەسول حىجازى
۱۳۳	رەفيق ساير
۲۴۶	رەوشت محەمەد
۱۲۹	رەشۇ زىلان
۲۱۹	رۇژان لەزگىن
۳۰۹ — ۱۷۱	رۇژان نورى ئەبدوللا
۲۰۶	رۇژان محەمەد قەسىم
۶۶	رووناك مەحمود ئەلى بۇمبا
۸۰	رۇژگار جەلال
۱۲۳	((رۇناھى))
۱۶	رۇشنا ئەحمەد
۳۰	رېبىن رەسول ئىسماعىل
۲۶۸	رېبىن ھەردى

۳۰	رېژنە ئىسماعىل
۲۵۰	رېكار مزوئىرى
۱۶	رېكار ئەحمەد
۳۰۸ - ۱۷۰	رېباز جەمال عەبدول

- ز -

۳۳۰ - ۲۷۶	زارى يوسىف
۱۹۱	زانا فارقىنى
۸۷	زادەمى مەد حاجى
۲۹۹ - ۱۲۶	((زانىارى))
۳۰۳ - ۱۴۷	زاهىر مەھمەد سەئىد
۳۲۲	زاهىر مەھمەدى
۱۶۹	زىرەفان عارف
۶۶	زەينەب بناقى
۱۶۴	زەيتۇ شىخانى
۸۸	زەردەست حاجۇ
۷۶	زار سىدىق تۇفيق
۲۱۷	زۆزان سەلىم گەرمافى
۹	زۆرابى بوودى ئالۆيان
۳۰۰ - ۱۳۰	زلفى
۱۸۱	زىناكوڭ خەسرۇ عەلى
۳۰	زوبىر بىلال ئىسماعىل

- ژ -

۱۷۱	ژوان دىشاد عەبدوللا
-----	---------------------

- س -

۱۳۳	س.
۲۳۰ - ۲۷۶	س. ئا.، ل. ب. يەگزاروف

۱۳۳	س. س.
۱۳۱	س. س. په وړه
۱۳۳	س. ش.
۱۳۳	س (ص)
۲۴۶	سائبې مجمه
۲۸۵	س. ئا. په گيزاروڼو
۱۱	ساجيد ئاواره
۱۱۸	سليمان ئيسماعيل په جبه
۱۹۹	ساجيده عه بدوللا فراهادى
۲۷۹ — ۱۰	سابق به هائدين ئاميدى
۲۴۱	سازان پهزا موعين
۱۸	سامى ئه رگوشى
۳۱۵	سهرتيب مجمه قادر
۱۷۰	سانيا جبار عه بدوزهد
۳۱۹	سالح مجمه گه لائى
۱۶۷	سالح سه ليم مام شنگيلى
۲۸۲	سهلمان عبدالصمد باله كى
۲۴۶	سامان مجمه
۲۶۱	ساويناوه ئى
۲۰۳	سهباح په شيد قادر
۱۸۹	سهباح غالب
۱۸۱	سهباح موسا عه لى
۲۳۰	سهباح مه جيد
۲۱۰	سهر به ست كه ركووكى
۲۷۵	سهعيد په حيا
۲۴۶	سهمه دى مجمه
۸۱	سهگقان جه ميل
۱۸۱	سهر دار كامل عه لى
۹۴	سهر كهوت عه بدوللا حوسين

۲۰	سەرۆت محەمەد ئەمىن
۱۲	سەدرەدىن نوورەدىن ئەبوبەگر
۱۴۳	سەلوا فەرىق سالىح
۱۷۲	سەرۆر عەبدوئىلا
۱۵۳	سەئىد سادىقى
۱۴۷	سەلام
۲۱۱	سەلام كەرىم
۲۸۱	سەمكۆ ئەيۇبىيان
۲۰۵	سالار مستەفا قەرەداغى
۱۳۵	سالار
۲۹۸	سەلاخ رېبوار
۲۲۵ — ۲۵۳	سەلام ناوخۇش
۱۱۹	سەلاخ حەوئىز رەسول
۱۷۵	سەئىد عەبدوولەجىد
۲۳۸	سەئىد مەموزىنى
۱۳۵	سەبجى سالىھى
۲۰۳ — ۱۴۷	سۆزان حەسەن سەلاخ
۲۰۳	سەلاخ سەعدوئىلا
۱۷۵	سۆزان سەعدوئىلا عەبدوولغەنى
۱۱۹	سوداد رەسول
۲۱۹ — ۲۱۸	سابر گەردەزەبانى
۱۵۴	سەبرى سەلىقانىھى
۷۱	سالىح حەسەن پىشەرى
۲۹۶	سەلاخ خۇشناو
۲۸۲	سەمكۆ ئەپرام (ئىسماعىل ئەيۇبى)
۱۷۲	سەران عەبدوئىلا
۲۳۹	سەدىق ئەحمەد چىنگىيان مىرزاد
۲۰۷	سەئىد عەبدووللەتەيف عەبدوولكەرىم
۱۵۰	سەدىق سەفى زادە

۱۶۷	سديق شېرۆ
۷۴	سرود تاليب
۱۲۸	سەنگەر پەحيم زەنگەنە
۱۳۰	سەنگەر زرارى
۱۲۷	سيروان جەبار زەندى
۲۰۹	سيروان كاروانى
۱۷۶	سيف الدين عبدالمجيد
۲۰۰	سيامەك فەزوللأهى
۲۷	سمكۆ ئەيوبيان
۱۴۰ — ۳۰۳	سيامەند سەليم
۲۸۵	سديق سەفى زادە (بۆرەكەيى)

- ش -

۱۵۷	ش. م.
۲۸۵	ش. م. بەھرامى
۱۸	شاد عەلى ئەسەدى
۲۵۷	شادمان سالار نەريمان
۲۴۰	شاپاز موھسىنى
۱۹۲	شاكير فەتاح
۲۶۲	شارام وەلىدى
۱۶۷	شاخەوان شۆپش
۱۰۱	شاكير خەسبائ
۳۱۳	شاكر فەتاح
۱۹۲	شەنە جەبار فەتاح
۱۶۴	شوان
۵۵	شوان باراوى
۲۷۵	شوان سلیمان يابە
۱۴۵	شوان سەرابى
۱۱۹	شوكرييە پەسوول

۲۰۶ — ۳۱۶	شەفېق قەزاز
۲۱۹	شەفېقە ئەلى لىلان
۱۵۰	شەمال سەبرى
۷۶	شەمال عبدالستار تويىلەرى
۱۸۵	شەمسەدىن عومەر
۲۹	شەوقى ئىبراھىم
۲۹۲ — ۸۹	شەوگەوت ئىسماعىل جەسەن
۷۵	شەھاب تەيب تاهىر
۱۱۲	شەھاب خزرى
۱۵۶	شەرىف سەدى
۲۱۳	شەرەفەدىن كوردستانى
۱۵۷	شاسوار ھەرشەمى
۶۱	شەلىر رەسول بەرزىجى
۱۹	شەلىر نايف ئەمىن
۲۸۴ — ۳۳	شوكروئالا بابان
۲۴۱	شوعەيب مورادى
۲۵۰	شوكور مستەفا
۱۶۷	شوكور مەھمەد گەللى
۲۰۶	شېرىن
۹۴	شىلان عومەر جوسىن
۱۵۳	شىرزاى سەئىد سەدىق
۲۵۰	شىرزاى مەزىرى
۱۲۳	شىرزاى مەھمەد ئەمىن رۆزبەيەنى
۶۷	شىركۆ بېكەس
۱۸۱	شىرزاى سەبرى ئەلى
۲۰	شىركۆ مەھمەد ئەمىن و بەكر عومەر ئەمىن
۹۵	شىروان جوسىن
۲۰۲	شىركۆ مەھمەد ئەمىن قادر
۹۲	شىركۆ ئەھمەد جەوېز

۱۹۸	شېرزاد تاهير فەرەج
۲۱۲	شېركۆ كەمال
۶۴	شېخ موسا بەھرامى
۸۸	شېخ حەسەن
۲۳۶ — ۲۵۹	شېخ مارقى نۆدى
۲۹۴ — ۹۹	شېخ محەمەدى خال
۲۳۳	شېخ محەمەدى مەردۇخ
۲۴۱	شېخ مووسا بەھرامى
۳۳	شېركۆ بابان

- ص -

۶۶	صديق صەفى زادە بۆرگەيى
۱۶۴	صەلاح شوان
۲۶۱	صديق حجى ولى وارى

- ع -

۱۶۹	.ع
۳۰۷ — ۲۱۸	.ع. گۆفان
۱۶۳	.ع. شەونم
۶۲	.ع. ك. بەرزنجى
۲۰۰	عاتف عەبدوللا فەرھادى
۱۸۴	عاديل عيرفان
۲۰۴	عادل رەشىد قادر
۱۰۲	عادل عومەر خېركى
۳۲۸	عاصى فاتح وەيس
۱۳۰	عارف زېرەفان
۱۰۲	عامر خېرى
۲۷۷	عثمان يونس سيوى

٦٥	عهتا برفی
٢٠٩	عهلی عهبدوئلا
٢٢٣	عهلی مهدهنی پور
٩٧	عهبدوولوهاب خالید موسا
٢٠	عهزیز ئهحمهد ئهمین
٧١	عهزیز محهمهد پوور
٢٣٦	عهزیزی مهلای رهش
٢٧ — ٢٨١	عهزیز ئهمیندارؤف
٢٣٢	عهزیز مهحموود پوور
٢٤٠	عهزیز مورادی
١٩	عهلائهدهین ئهگتاش
١٤٥	عهلائهدهین سهجادی
١٥٠	عهبدوئلا سهبری
١٥١	عهبدوئلا (سهید) سهمهدی
٢٠	عهباس عهبدوئلا یوسف
٢٧٧	عهلی سهعید و کامیل حهسهن
	عهدنن زهبیحی
٩٩	عهبدوولعهزیز خانهقا
٥٨	عهبدوولهتیف باموگی
١٦٠ — ٢٢٩	عهبدوولرهمان شهرهفکهندی (ههزار)
١٩	عهبدوولرهمان ئهلسهعدی
١٧٢	عهبدوولقادر عهبدوئلا
٢٠	عهبدوولقادر محهمهد ئهمین
١٩	عهبدوولکههریم مهلا ئهمین
١٥٥	عهباس سلیمان سمایل
١٢٥ — ٢٢٥	عهلی نانهوا زاده
١٢٢	عهلی روخزادی
١١١ — ٢٩٥	عوبیّد خدر
١٠١	عوسمان خهزنهیی

۳۰۳	عوسمان سه‌عید
۱۴۵	عوسمان سه‌بری
۱۶۹	عوسمان عارف
۱۷۴	عومەر ئەحمەد عەبدوڵرەحمان
۲۱۱	عومەر مەحمود گەریم
۱۱۶	عومەر دزەیی
۱۷۷	عومەر ئیبراھیم عەزیز
۱۶۲	عومەر شەمەیی
۳۰۹ — ۱۷۴	عومەر عەبدوڵرەحیم
۶۱	عومەر مارف بەرزنجی
۱۰۳	عومەر خوسرەوی
۲۱۲	عوسمان گەریم
۶۷	عەبدوڵرەزاق بێمار
۱۱۴	عومەر دەورات
۱۱۹	عومەر عەبدوڵرەحمان و عەبدوڵلا رەزا
۲۹۰	عەباسی جەلیلی
۳۳۰	عەباس عەبدوڵلا یوسف
۱۷۷	عەبدوڵخالق ئەحمەد عەزیز
۲۹۹ — ۱۲۷	عەبدوڵرەحمان محەمەد ئەمین زەبیحی
۱۷۲	عەبدوڵسەلام نەجمەددین عەبدوڵلا
۲۹۶	عەبدوڵسەلام محەمەد نەبی خۆشناو
۳۰۵ — ۱۶۲	عەبدوڵسەتار تاهیر شەریف
۵۶	عەبدوڵسەمەد بالیسانی
۲۸۴ — ۶۱	عەبدوڵقادر بەرزنجی
۲۰۶	عەبدوڵقادر قەرگەیی
۲۰۶	عەبدوڵقادر قەزاز
۳۰۲	عەبدوڵقادر سالتج
۹۲	عەبدوڵکەریم حەمید
۱۸۲	عەبدوڵکەریم حاجی محەمەد عەلی

۱۱۵	عەبدولكەرىم دوسكى
۱۶۳	عەبدولكەرىم شىخانى
۲۰۲	عەبدولكەرىم فندى
۷۹	عەبدوئلا جەبار
۲۷۳	عەبدوئلا عەبدولرەحمان ھرورى
۶۹	عەبدوئلا پەشىو
۱۲۰	عەبدوئلا ھوسەين پەسوول
۱۱۵	عەبدولواھىد مشىر مەھمۇد دزەبى
۱۱۴	عەبدولواھىد دىبەگەبى
۲۴۵	عەبدولەجىد مەجدى سەقزى ئەردەلانى موھاجىر
۲۳۴	عەبدولجەبار مستەفا مەعرف
۱۱۸	عەبدوئلا رەحمان
۳۰۰ — ۱۳۰	عەبدوئلا زىوەر
۲۹۲	عەبدوئلا ھەسەن زادە
۳۰۵ — ۱۵۹	عەبدوئلا شالى
۲۴۱	عەبدوئلا شىخ مستەفا موكرى
۳۱۱ — ۱۹۰	عەبدوئلا غەفور
۱۱	عەبدوئلا ياسىن نامىدى
۲۵۸	عەبدوئلا نەقشەبەندى
۲۱۸	عەبدوللەتەيف عەبدولەجىد گلى
۲۹۲ — ۸۹	عەبدولستار فەتاح ھەسەن
۳۰۶ — ۱۶۳	عەبدولوھاب شىخانى
۳۰۵ — ۱۶۲	عەبدولوھاب كانبى شەرىف
۲۶۵	عەبدولوحسەين بنى وەيس
۲۷۷	عەبدولخالىق يەققووبى
۲۹۳	عەبدولخالىق ھوسەين
۳۱۰ — ۷	عەزىز رەشىد ئاكرەبى
۲۹۷ — ۱۱۳	عەلى ئەشرف دەروىشىان
۸۲	عەلى مەھمۇد جوكل

۲۹۷ — ۱۱۶	عەلى فەتاح دزەيى
	على سىدۆ گۇرانى
۲۳۸	عەلى مەيمەندى
۲۹۳	عەلى حسوورى
۳۲۰	عەلى لەبېرېز
۳۰۲	عەلئەدەين سەجادى
۷۵	عەلى تەرەماخى
۳۲۶	على اكبر وقانع نگار
۲۹۸ — ۱۱۷	عيزەدەين مستەفا رەسوول
۲۶۱	عېصمەت شەرىف وانلى

- غ -

۳۶۵	غازى فاتىح وەيس
۱۰۳	غازى عەلى خورشيد
۱۸۲	غازى عەلى
۳۱۱	غازى حوسەين
۱۲۹	غازى شەھىد زىاد
۱۳۱	غەفوور رەشىد
۳۱۲	غولام حسەين كەرىمى دوستان

- ف -

۲۸۰	ف + ئەفدال ئەپپىتۆيان
۲۸۲	فادىزوف ئىشان
۹۸	فاخىر خالىد
۲۸۲	فادىزوف ئىشان ئىچ ئومار
۱۸۳	فاروق سىدىق عەلى و نوورى پەترۇس
۱۵۳	فارووق عومەر سىدىق
۲۷۹	فارووق ئەمىن ئامىدى
۹۲	فارس حەمە

۲۴۷	فایه ق محهمه د ره حیم
۲۴۶	فایه ق محهمه د
۱۹۲	فازل
۱۸۵	فازل عومه ر
۲۳۰	فازل مه جید
۲۳۶ — ۲۵۹	فازیل نیزامه دین
۶۵	فه یسه ل عاره ب بلباس
۷۰	فه رهاد پیربال
۲۴۰	فه رهاد محهمه د محیدین
۳۰۹	فه رهیدون عه بدولستار
۲۰۶	فه رهیدون قه نبر وهیسی
۲۱۰	فه تاحی کاویان
۱۱۶	فه لات دلگه ش
۱۷۷	فریشته عه زیز
۲۸۰ — ۱۸	فه تاح عه زیز نه قدم
۶۱	فه تاح به رزنجی
۷۵	فه خره ددین تاهیر
۱۸۴	فدییه عه بدولوه هاب عوسمان
۲۰۹	فه همی کاکه بی
۲۵۶	فرووغ ناهید
۱۸۴	فوناد و جه مال عه بدول عیزه ت
۱۰۳	فوناد حه مه خورشید
۲۹۸	فوناد ره شید
۳۰۲ — ۱۳۴	فوناد تاهیر سادق
۱۷۴	فوناد عه بدولرهمان
۲۷۲	فوناد زه کی هه ناری
۱۸۲	فه تاح مامه علی
۲۱۱	فه تحوئلا که ریم
۳۰۳	فارس سه عدی

۲۰۵ - ۱۶۱	فهرشید شہریفی
۱۵۹	فہرہاد شاگہلی
۶۱	فہرہیدوون عہبدول محہمد بہرزنجی
۳۱۰ - ۱۸۶	فہریاد فازل عومہر
۲۳۹	فہہمی میراری
۲۹۷	فہیسہل دہباغ
۸۷	فہیسہل مستہفا حاجی

- ف -

۳۱۴	ف - نیکیتین
۸۷	فیان سلیمان حاجی سلیقانیہی
۱۸۳	فیان ئیبراہیم عہلی

- ق -

۲۱۵	ق. کوچہر
۳۱۵ - ۲۰۵	قادر فتاحی قازی
۳۰۵ - ۱۶۰	قادر شالی
۸۲	قادر جیہانگیری
۷۹	قہدری جان
۵۸	قہسیم حہسہن باوانی
۳۱۸ - ۲۱۴	قہناتی کوردو
۷۷	قہیس توفیق کاکل
۹۵	قوربانی حوسین

- ک -

۲۰۵	کہریم شہریف قہرہچہتانی
۳۱۷ - ۲۰۹	کارام. س
۲۸۳ - ۶۰	کامہران عالی بہدرخان
۲۰۵	کامیل محہمد (وہرگیپ) قہرہداغی

۶۳	كاميل حەسەن بەسىر
۲۱۰	كامرەوا
۱۳۴	كاميار سابىر
۲۵۲	كامەران مەلا خەلىل مشەخەتى
۳۰۴	كامەران سوبجان
۲۸۵ — ۲۶	كامىران بۆتى
۱۱۹	كامران پەحىمى
۱۶۲	كامران شەرىفى
۹۹	كوڤان خانكى
۲۱۵	كوژاد
۲۲۳ - ۲۴۲	كوردستان موكرىانى
۲۰۴	كاروان عومەر قادر
۲۳۸	كاروان مەھدى
۲۴۷	كارزان محەمەد
۱۳۱	كازم ژارئاوايى
۲۶۵	كاكە وەبىس
۲۷۱	كاكەى ھەمەوھەند
۳۱۸	((كوڤرى زانىارى كورد))
۲۱۷	كاردۆ
۱۸۳	كەرەم عەلى پەزايى
۲۷	كەرىم ئەيووبى
۱۲۸	كەرىم زەند
۱۱۴	كەرىم دەشتى
۲۱۲	كەرىم كەرىم پوور
۱۱۴	كەرىم قادر دەشتەكى
۱۵۸	كەرىم شارەزا
۲۳۴	كەمال مەعروف
۷۸	كەمال تۆلان
	كەمال بادىللى

۳۱۱ - ۱۸۹	كەمال جەلال غەرىب
۱۱۱	كەمال حەسەن خۇشناو
۲۴۷	كەمال پەئووف محەمەد
۳۱۲ - ۱۹۰	كەمال غەمبار
۲۰۰	كەمال فوناد
۳۲۲ - ۲۳۴	كەمال مەزھەر
۲۴۷	كەمال ياسىن محەمەد
۲۱۷	كەوسەر غەزىز ئەحمەد گەللى
۱۵۳	كەرىم سۆفى
۱۷۵	كاوۋە غەبىدولكەرىم
۱۷۸	كاوۋەى حاجى غەزىز
۳۲۴ - ۲۳۸	كەمال مىراودەلى
۳۱	كەمال محەمەد ئۆمەر
۱۷۳	كەفى ئەحمەد غەبىدوللا
۱۹۲	كوردۇ غومەر فەتاح
۳۱۸	كىدايتىنىيە
۲۵۹	كىومەرز نىكەرەفتار

- ك -

۲۱۷	((گەلاوئىز))
۳۲۳ - ۲۴۴	گىو موكرىانى

- ل -

۲۱۹	ل. ھ
۱۲۵	ل. ب. وەيس. ئا. يەگىزارۇف
۳۲۰	ل. ق. زاگۆرىسكى
۱۴۴	لانىە سالىح
۱۶۹	لەيلا جەلىل غەباس
۱۵۱	لاوك سەلاخ

۲۲۰	((ليژنه))
۱۱۷	لوقمان رهنووف
۲۲۰	ليژنه
۲۲۰	ليژنه دهستووری زمانی کوردی - کۆری زانیاری عیراق
۲۲۰	ليژنه به ریوه به رایه تی پهروه دهی سلیمانی
۲۲۰	ليژنه زمان و زاراهه له کۆری زانیاری عیراق - دهستهی کورد
۲۲۰	ليژنه ری زمان له کۆری زانیاری عیراق - دهستهی کورد
۲۲۰ - ۲۲۰	((ليژنه یه کی تایبه تی))
۲۲۰	ليژنه یه ک له وهزاره تی پهروه ده
۲۲۰ - ۲۲۰	ليژنه زاراهه زانسته یه کانی کۆری زانیاری
۲۲۰	((ليژنه یه زمان و زانسته کانی کۆری زانیاری کورد))
۲۲۰	((ليژنه یه زمانی کوردی کۆری زانیاری عیراق - دهستهی کورد))

- م -

۲۲۱ - ۲۰۹	م. س. کارا
۲۸۴ - ۶۲	م. بهرزهنجی
۱۲۲	م. ب. رۆدینکۆ
۲۲۱	م. م.
۲۲۱	م. اُورنگ
۲۲۱	م. ه
۱۱۳	ماجد دهباغ و بههائهدین جهلال
۲۵۹	ماجد نوری
۱۷	مارف نهحمه دی
۱۰۰	مارف خهزنه دار
۲۹۱	مایکل چایت
۲۲۹	ماری کلاگز
۲۲۹	مارکولوف

۲۲۹	ماليسانز
۲۲۹	مامؤستا
۲۱۰	موسا عەنتەر
۱۲	مۆريس ئەبوبەكر
۳۰۰	موسا زيلان
۳۱۹ - ۲۰۹	ماوريزۆ كارزۆنى
۳۰۵ - ۱۲۷	مەلا عەبدولخالق شوانى
۱۷	مەجيد ئاسنگەر
۲۹۹	مەجيد ماشانى
۵۵	مەجيد محەمەد سەعيد باجلورى
۹۰	مەحمود حەسەن
۷۰	مەحمود ئىبراهيم پيىمالكى
۱۷	مەحمود ئەحمەدى
۲۹۹ - ۱۲۶	مەحمود زامدار
۲۱۸	مەسعود خالد گولى
۲۱۰	مەسعود كەتانى
۲۴۷	مەسعود محەمەد
۱۵۴	مەسعود سلىقانى
۳۱۹	مەسعود خاليد گولى
۱۸	مەجيد ئەسكەندەر
۲۷۵	مەسعود سەيد ياسين
۸۱	مەعرووف جياوك
۳۲۲ - ۳۱۵	مەعرووف قەرەداغى
۱۷۴	مەعروف خاليد عوسمان عەبدولپەرھمان
۲۳۰	مەعسوم مايى
۲۳۴	مەكەنزى
۳۰۰	مەحمود زىوهر
۳۰۹	مەحمود عەبدوئلا
۹۰	مەريوان حاجى حەسەن

۲۹۵ - ۱۰۲	مه‌کسیمى خه‌موؤ
۳۲۴ - ۲۴۰	مه‌لا عه‌بدو لکه‌ریمی موده‌پریس
۲۵۲	مه‌لا خه‌لیل مشه‌ختی
۱۷۳	مه‌هاباد کامل عه‌بدو للاً
۸۷	مه‌ولو د ئه‌حمه‌د حاجی
۱۹۰	مه‌یسوون فایق غه‌فور
۲۷۲	مه‌لا مسته‌فا هیرانی
۱۲	مه‌هدی ئه‌بو به‌گر
۲۰	مجه‌مه‌د ئه‌حمه‌د ئه‌مین
۳۲۲	مجه‌مه‌د مه‌حموودی
۲۹۱	مجه‌مه‌د چیا
۶۶	مجه‌مه‌د حه‌سه‌ن بناقی
۱۲۸	مجه‌مه‌د حوسین عه‌لی زه‌هاوی
۲۹	مجه‌مه‌د ئیراهییمی
۲۹۷	مجه‌مه‌د روشدی دزه‌یی
۳۰	مجه‌مه‌د ئیسماعیل
۱۸۵	مجه‌مه‌د عومه‌ر عول
۱۷۳	مجه‌مه‌د عه‌بدو للاً
۳۰۴ - ۲۵۲	مجه‌مه‌د ئه‌مین میسری
۲۴۹	مجه‌مه‌د عادل مجه‌مه‌د
۲۸۲ - ۳۱	مجه‌مه‌د ئه‌مینئ ئۆسمان
۲۸۷	مجه‌مه‌د که‌یوان پوور
۱۶۹	مجه‌مه‌د نوری عارف
۶۴	مجه‌مه‌د سه‌عید به‌لو
۱۹	مجه‌مه‌د عابد ئه‌لجابری
۱۸۶	مجه‌مه‌د فاروق عومه‌ر
۳۰۴	مجه‌مه‌د جه‌میل سه‌یدا
۳۲۳	مجه‌مه‌د موکری
۲۱۹	مجه‌مه‌د له‌تییف

۱۴۸	مجمعه د نه حمه د سه عید
۲۹۷ — ۱۱۵	مجمعه د نه حمه د نه مین دؤسکی
۲۸۵	مجمعه د نه مین بؤز نه رسلان
۱۲۷	مجمعه د نه مین زهکی
۲۴۹	مجمعه د نه مین محه مه د
۲۷۲	مجمعه د هماوندی
۲۲۹ — ۲۶۹	مجمعه د نه مین هه ورامانی
۳۰۲	مجمعه د عه لی سه جادیه
۲۳۱	مجمعه د مه حموود و به ختیار سه جادی مه حمودی
۱۹۲	مجمعه د عه زیز فه تاح
۲۸۷ — ۷۱	مجمعه د تقی ابراهیم پور
۷۷	مجمعه د حه مه صالح توفیق
۵۵	مجمعه د حه مه باقی
۳۰	مجمعه د صالح ئیراهیمی محه مه د
۱۴۹	مجمعه د صالح سه عید
۲۵۳	مجمعه د رهشید نادر
۲۲۲ — ۲۳۰	مجمعه د رهشید مه حموود
۲۰	مجمعه د رهشید نه مین
۵۶	مجمعه د زهکی نه فه ندی
۲۰۰	مجمعه د فهیزی
۲۳۰	مسته عین لهیلانی
۲۱۷	مجمعه د تاهر گوهر رزی
۲۴۱	مجمعه د موگری
۲۰۵	مجمعه د عه لی قهره داغی
۱۵۰	مجمعه د قادر سه فار
۲۵۲	مجمعه د مسته فا
۲۳۹	میچهر سوؤن
۲۳۲	مجمعه د مه حوی
۲۳۵	مجمعه د مه لا که ریم

۲۴۰	محبیدین قادر (وهرگیپران)
۱۹۲	محمدمهد مهعروف فهتاح
۱۵۴	محمدمهد سدیق
۱۹۱	محمدمهد مهعروف فهتاح و سهباح رهشید
۳۰۷ — ۱۶۹	محمدمهد نووری عارف
۱۰۴	محمدمهد وهسمان خوشناو
۱۸	مراد نهعزمی
۲۹۸ — ۱۲۱	مژده خلیل رهشید
۱۶	مزگین عهبدو لپرهمان نهحمهد
۱۷۵	مزگینی عهبدو رحمانی
۲۸۲ — ۳۰	مستهفا ئیلخانی زاده
۱۲۹	مستهفا زهنگه نه
۶۹	مستهفا پهژاره
۶۵	مستهفا بهیگی
۱۶۳	مستهفا شهوقی
۳۰۴ — ۱۵۴	مستهفا سلیمان
۲۵۹	مستهفا شیخ نیعمه توللا
۲۹۵	مستهفا خورمدل
۲۰۶	مستهفا قهره داغی
۲۵۷	مستهفا نهریمان
۲۳۹	مستهفا سهید مینه
۲۵۰	مستهفا مزوری
۱۷۳	موحسین عوسمان عهبدو توللا
۳۱۰ — ۱۸۷	موحسین نهحمهد عومهر
۷۶	موسهدهق توفی
۷۶	مونهیه دتهیب
۲۹۰	مونزیر جهم
۷۳	موکه پرهم رهشید تاله بانلی
۲۸۲	میروخینه ئی. ئی

۲۸۱ - ۲۷

میهرداد نه ورهنگ

۲۹

میكائیلی ئیبراهیم

- ن -

۲۵۲

.ن

۲۴۱

نادر موشی موراد

۸۲

نادر جیهانگیری

۵

ناسر ئازا

۱۱۹

ناسر رهزازی

۳۲

ناسر باباخانی

۱۹۱

ناسیع محهمهه فاتیح

۸۵

نایف چهلکی

۲۵۲

ناکام

۹۰

نازم حهسهه

۱۷

نازهین جهلال نهحمهه

۱۷

نهجات حهمید نهحمهه

۱۷۳

نهجات عهبدوئلا

۱۸۳

نهجمهه دین عونی

۲۳۵

نهجمهه دین مهلا

۲۵۸

نهجمهه دین نهعلهینی

۱۰۵

نهریمان عهبدوئلا خوشناو

۲۱۸

نهسرین گولی

۲۵۲

نهزیره سابیر مستهفا

۱۵۲

نهژاد عزیز سورمی

۳۰۶

نهژاد عهبدولقادر شمقار

۲۲۶

((نهقابهی مامؤستایان له سلیمانی))

۲۲۳

نهوژاد عومهه محیدین

۲۳۰

نهوژاد نهحمهه مهحموود

۱۸۷

نهوژاد نهنوهر محهممهه

۱۹۴	نەسرین محەمەد فەخرى
۲۶۲	نەوزاد وەلى
۲۷۳	نەوزاد ھەرۆرى
۲۱۲	نەوزاد كەلھورپى
۲۵۹	((نزار))
۷	نزار ئاگرى
۲۵۳	نارۆ
۱۵۰	نزار محەمەد سەعید
۱۲۵	نوورەدین زازا
۶۹	نوورى پەترۆس و فاروق سدیق عەلى
۲۸۱ – ۲۰	نوورى عەلى ئەمىن
۸۵	نورى چىيا
۲۸۸ – ۷۴	نورى تالەبانى
۲۲۰	نورى لوقمان
۳۱۵	نورى سەعید قادر
۷۹	نیهاد جامى
۲۵۳	نیگار نادر
۳۱۳	ناسیح فەتاح
۳۰۲ – ۱۴۴	نیعمەت عەلى سايە
۳۲۵	ن. ف. تیرلیتسكى
۲۴۹	نورى على مرادى

- ه -

۳۱۷	ھاشم عاصى كاكهیی
۱۰۴	ھاشم خۆرانى
۱۲۱	ھاوژین ھەمە رەشىد
۲۹۳	ھەلگەوت ھەكىم + gerardcautler
۱۸۵	ھاشم عەلى عوسمان
۲۱۲	ھاوار جیھاد كەمال

۲۷۲	هەۋرى
۳۱۶	هەژار قەرەداغى
۲۶۸	هەژار
۶۲	هەلۆ بەرزنجى
۲۲۹ — ۲۶۷	هەتاو
۲۷۹ — ۵	هەرەكۆل ئازيزان
۱۲۲	هشيار پېكانى
۱۹۸	هۆگر مەحموود فەرەج
۲۷۳	هۆشەنگ فاروق
۷۷	هۆگر تاهر توفىق
۷	هيشام ئاكرهيبى
۹۵	هيمداد حوسېن
۲۴۹	هيمداد عەبدولقەھار محەمەد
۲۴۹	هيدايتەت عەبدوللا محەمەد
۹۲	هيدايتەت عەبدوللا حەيران
۱۶۲	هيوئا شەمسى بورھانى
۳۱۷	هيوئا كاردۆيى
۲۷۲	((هيوئا))
۱۶۲	هېمىن عەبدولواھىد شەمس
۱۹۰	ھېرۆ ئەحمەد حەمە

- ۹ -

۲۱۳	وانكۆ كوردستانى
۱۲۳	ۋەسفى حەسەن رېدىنى
۸۵	ۋشيار بەشپىر مستەفا چەلەبى
۲۶۶	ۋردى
۲۱	ۋرىا عومەر ئەمىن
۲۰۵	ۋرىا قانىع

۲۷۵	ی . ل .
۵۷	یادگار ږه سوول باله کی
۱۴۷	یادگار عه بدوئلا
۹۰	یاسر حه سه ن
۲۹۹	یاسین حاجی زاده
۱۵۲	یاسین سیکانی
۶۷	یحیی بیخالی
۵	یوسف ږه سوول ئابادی
۱۸۳	یووسف ږه ئووف عه لی
۵۵	یووسف بابه گری
۱۲۱	یووسف ږه هیل
۲۹۴	یوسف زیائهدین پاشا خالیدی
۱۴۶	یوسف شه ریف سعید
۲۳۲	یونس خدر مه حموود
۱۱۹	یونس ږه زایی
۲۷	یوسف نووری محه مه د

به زمانی عه ره بـ

۳۴۱	أي . بي . سون
۳۳۲	أبراهيم أمين بالدار
۳۳۵	اسماعيل عبدالله حسين
۳۳۷	اسماعيل علي الدوسكي
۳۴۰	أبو زيد مصطفى السندی
۳۴۲	أحمد شبيب
۳۴۲	احمد شريفی
۳۳۱	أحمد عثمان أبوبكر
۳۵۲	أدور يوحنا
۳۳۲	اکرم احمد داود البرزنجي

۳۴۰	بدرخان سندي
۳۴۰	بهمني فيور سوران
۳۵۱	توفيق وهبي
۳۳۲	توما بوا
۳۳۷	جي. ار. درايفر
۳۳۲	جمال بابان
۳۳۱	جمال رشيد احمد
۳۳۴	حسين احمد الجاف
۳۳۱	زبير بلال اسماعيل
۳۳۸	دياري محمد عطار رشيد
۳۳۵	دلخوش جارالله حسين
۳۳۵	رفيق حلمي
۳۳۸	ريبر
۳۴۰	سيامند سليم
۳۳۶	شاکر خصباک
۳۴۷	صابر گردعازهبانی
۳۳۱	صديق الاتروشي
۳۴۰	صلاح سعدالله
۳۴۹	ضياء الدين باشا الخالدي المقدسي
۳۴۹	عبدالرحمن معروف
۳۴۲	عبدالستار طاهر شريف
۳۴۷	عبدالستار كاظم
۳۳۹	عبدالکريم يحيى زيباري
۳۴۸	عبدالمجيد لطفي
۳۳۸	عزالدين مصطفى رسول
۳۴۴	عزيز رشيد عقراوي
۳۵۱	عصمت شريف وانلي
۳۴۰	علاءالدين سجادي
۳۴۷	على سيدو الكوراني

٣٣٧	عمر حسن الدولة
٣٣٣	عمر ابراهيم توفيق
٣٣٦	فواد حمه خورشيد
٣٤٦	ف. ف. مينورسكي
٣٤٩	كوردستان موكرياني
٣٥١	محمد هماوندي
٣٤٩	((المجمع العلمي العراقي - هيئة اللغة الكردية))
٣٤٩	مدحي المنذلاوي
٣٤٠	مولود حمد نبي سورچي
٢٣٢	مصطفى بگ
٢٣٦	مستهفا خوره مدل
٣٥٠	مصطفى نريمان
٣٤٣	مكرم الطالباني
٣٤٥	ميريللا غاليتي
٣٣١	نعمان جمعة ابراهيم
٣٤٦	نسرين فخري
٣٣١	نوزاد حسن احمد
٣٣١	وريا عمر امين
٣٥٣	سهرجاوه كان



کتیبه چاپکراوهکانی کۆری زانیاری کوردستان و ئەکادیمیای کوردی کۆری زانیاری کوردستان:

- ١) فەرهنگی زاراو (عەرەبی - کوردی)، بەدران ئەحمەد حەبیب، ھەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرەردە، ساڵی ٢٠٠٢، (١٤٢ لاپەرە).
- ٢) کوردی تورکمانستان - میژوو - ئەتنۆگرافیا - ئەدەب، د. مەرف خەزەندەر، ھەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پۆشنبیری، ساڵی ٢٠٠٣، (٢٥٨ لاپەرە).
- ٣) زاراوێ یاسایی، لیژنەی زاراو لە کۆری زانیاری کوردستان، ھەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پۆشنبیری، ساڵی ٢٠٠٤، (٤٠ لاپەرە).
- ٤) زاراوێ کارگێری، لیژنەی زاراو لە کۆری زانیاری کوردستان، ھەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پۆشنبیری، ساڵی ٢٠٠٤، (٤٧ لاپەرە).
- ٥) مەن یەنابیع الشعەر الکلاسیکی الکوردی، ج١، رشید فەندی، ھەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پۆشنبیری، ساڵی ٢٠٠٤، (٢٤٠ لاپەرە).
- ٦) پێنوووسی یەگگرتووی کوردی، بەدران ئەحمەد حەبیب، ھەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرەردە، ساڵی ٢٠٠٥، (٥٦ لاپەرە).
- ٧) پێزمانی کەسی سییەمی تاک، د. شێرکۆ بابان، ھەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پۆشنبیری، ساڵی ٢٠٠٤، (١٥٩ لاپەرە).

- ٨) چوارینین خەيام، د. كاميران عالی بەدرخان، وەرگێڕانی لە لاتینییەوێ وە
 عەبدوللا یاسین ئامیدی، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پۆشنیبری، سالی ٢٠٠٤، (٩٤
 لاپەرە).
- ٩) شیۆهێ سلیمانی زمانی کوردی، د. زهري یوسوڤوڤا، و: لە پوسییەوێ وە
 کوردستان موکریان، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە، سالی ٢٠٠٥، (٢١٦)
 لاپەرە).
- ١٠) العروص في الشعر الكردي، احمد هردی، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پۆشنیبری،
 سالی ٢٠٠٤، (٢١٨ لاپەرە).
- ١١) ژانرەکانی پۆژنامەوانی و میژووی چاپخانە ١٤٥٠ - ١٥٠٠، د. مەغدید سەپان،
 هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە، سالی ٢٠٠٥، (٢٧٨ لاپەرە).
- ١٢) زاراوێ پراگەیاندن، لیژنەی زاراوێ لە کۆری زانیاری کوردستان، هەولێر، چاپخانەی
 وەزارەتی پەرۆهردە، سالی ٢٠٠٥، (١٠٨ لاپەرە).
- ١٣) فەرەنگی زاراوێگەلی پراگەیاندن (ئینگلیزی - کوردی - عەرەبی)، بەدران
 ئەحمەد حەبیب، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە، سالی ٢٠٠٥، (١٦٥)
 لاپەرە).
- ١٤) ئەدەبی مندالانی کورد - لیکۆلینەوێ - میژووی سەرەلەدان، حەمە کەریم هەورامی،
 هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە، سالی ٢٠٠٥، (٤٠٦ لاپەرە).
- ١٥) گێرەکێن زمانی کوردی، د. فازل عمر، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە،
 سالی ٢٠٠٥، (١٣٤ لاپەرە).
- ١٦) ل دۆر ئەدەبی کرمانجی ل سەد سالان نۆزدی و بیستی زایینی، تەحسین ئیبراھیم
 دۆسکی، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە، سالی ٢٠٠٥، (٢٧٦ لاپەرە).
- ١٧) دەنگسازی و برێگەسازی لە زمانی کوردیدا، د. شیرکۆ بابان، هەولێر، چاپخانەی
 وەزارەتی پەرۆهردە، سالی ٢٠٠٥، (٢٠٦ لاپەرە).
- ١٨) هۆنراوێ بەرگری لە بەرەمەمی چەند شاعیرێکی کرمانجی سەرۆودا ١٩٣٩ - ١٩٧٠،
 د. عبدالله یاسین عەلی ئامیدی، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە، سالی
 ٢٠٠٥، (٣٢٠ لاپەرە).
- ١٩) یوسف و زولەیا، حەکیم مەلا سالح، هەولێر، چاپخانەی وەزارەتی پەرۆهردە،
 سالی ٢٠٠٦، (٤٠٧ لاپەرە).

- ۲۰) زمانی کوردان - چەند لیکنۆلینە وە یەکی فیلولۆجی زمان، پ. د فریدریش موولیر ئەوانی تر، و: لە ئەلمانییە وە د. حمید عزیز، هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۵، (۱۹۲ لاپەرە).
- ۲۱) ریبەری بیبلۆگرافیە کوردییەکان ۱۹۳۷ - ۲۰۰۵، شوان سلیمان یابە، هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۶، (۴۰۰ لاپەرە).
- ۲۲) فەرھەنگی گەرە ی من. د. کوردستان موکریان، چاپی یە کە م، هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۶، (۸۰ لاپەرە).
- ۲۳) دیوانی عزیز - محەمەد علی قەرە داغی - هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰، (۱۴۴ لاپەرە).
- ۲۴) زاراوە گە لی کاروباری مین - جەمال جەلال حوسین - دلیر سابیر ئیبراھیم - دەزگای گشتی هەریم بۆ کاروباری مین، هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۶، (۸۰ لاپەرە).
- ۲۵) زاراوە ی راگە یانندن - کەمال غەمبار - هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۶، (۹۶ لاپەرە).
- ۲۶) زاراوە ی ئە دە بی - ئامادە کردنی: لیژنە ی ئە دە ب لە کۆری زانیاری کوردستان، هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۶، (۳۸۰ لاپەرە).
- ۲۷) ئیندیکیسی گوڤاری کۆری زانیاری کورد (۱۹۷۳ - ۲۰۰۲) - شوان سلیمان یابە - هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۶، (۲۴۰ لاپەرە).
- ۲۸) The Historical Roots of the National Name of the Kurds - د. جەمال رەشید، هەولیر، چاپخانە ی وەزارەتی پەرورده، سالی ۲۰۰۶، (۱۰۷ لاپەرە)
- ۲۹) فەرھەنگی کۆمە ئناسی - عوبید خدر - چاپخانە ی دەزگای ئاراس - هەولیر، سالی ۲۰۰۷، (۸۳ لاپەرە).
- ۳۰) بزاشی رزگاریخوازی نیشتمانی لە کوردستانی پۆژھە لاتندا (۱۸۸۰ - ۱۹۳۹ ز) - د. سەعدی عوسمان هەروتی - چاپخانە ی دەزگای ئاراس - هەولیر، سالی ۲۰۰۷، (۱۵۵ لاپەرە).
- ۳۱) شۆرشی شیخ عوبەیدوللای نەھری لە بەلگە نامە ی قاچاری دا، نووسینی: حەسەن علی خانی گەرپووسی، وەرگێرانی لە فارسییە وە: محەمەد حەمە باقی - چاپخانە ی دەزگای ئاراس - هەولیر، سالی ۲۰۰۷، (۲۰۴ لاپەرە).

- (۳۲) شۆپشى شىخ عوبەيدوللاى نەھرى لە بەلگەنامەى ئەرمانىدا، نووسىنى: ئەسكەندەر غورىانس، وەرگىپرانى لە فارسىيەو - محەمەد حەمە باقى. چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۱۲۸ لاپەرە).
- (۳۳) فەرھەنگى كوردى - فارسى، وەرگىپرانى لە فارسىيەو - محەمەد حەمە باقى. چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۱۱۲ لاپەرە).
- (۳۴) شۆپشى شىخ عوبەيدوللاى نەھرى لە بەلگەنامەى ئىنگلىزى و ئەمىرىكى دا - نووسىنى - وەدىع جوەيدە. وەرگىپرانى لە عەرەبىيەو - محەمەد حەمە باقى . چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۱۱۶ لاپەرە).
- (۳۵) شۆپشى شىخ عوبەيدوللاى نەھرى لە بەلگەنامەى قاجارى دا، نووسىنى: عەلى خان گۆنەخان ئەفشار. وەرگىپرانى لە فارسىيەو - محەمەد حەمە باقى. چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۴۲۶ لاپەرە).
- (۳۶) شۆپشى شىخ عوبەيدوللاى نەھرى لە بەلگەنامەى قاجارى دا، نووسىنى: عەلى ئەكبەر سەرھەنگ. وەرگىپرانى لە فارسىيەو: محەمەد حەمە باقى. چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷. (۱۹۲ لاپەرە).
- (۳۷) چەپكىك لە زاروہ گەلى كشتوكال - ئامادەکردنى - حەمە سالىق فەرھادى - چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۱۴۴ لاپەرە).
- (۳۸) شۆپشى شىخ عوبەيدوللاى نەھرى لە بەلگەنامەكانى وەزارەتى كاروبارى دەرەوہى ئىران دا. وەرگىپرانى لە فارسىيەو: محەمەد حەمە باقى. چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۲۷۰ لاپەرە)
- (۳۹) فەرھەنگى ديوانى شاعىران (نالى، سالم، كوردى)، نووسىنى - د. محەمەد نوورى عارف، چاپخانىە دەزگای ئاراس - ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۱۰۰۰ لاپەرە).
- (۴۰) يەكەم فەرھەنگى تۆ، وەرگىپرانى: د. كوردستان موكرىيانى، چاپخانىە دەزگای ئاراس، ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۸۶ لاپەرە).
- (۴۱) ئەدەبى مندالانى كورد دواى پاپەرىن، نووسىنى: حەمە كەرىم ھەورامى، چاپخانىە دەزگای ئاراس، ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۳۶۸ لاپەرە).
- (۴۲) فەرھەنگى ھەراشان، كۆکردنەوہ و دارشتنى: كۆمەلېك مامۆستا، چاپخانىە دەزگای ئاراس، ھەولېر، سالى ۲۰۰۷، (۳۳۶ لاپەرە).

ئەكادېمىيە كوردى:

- (۴۳) ئەلبومى كەشكۆل، ب ۱، دانراوى: محەمەد عەلى قەرەداغى، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۳۵۲ لاپەرە).
- (۴۴) الأدب الشفاهي الكردي، علي الجزيري، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۲۰۰ لاپەرە).
- (۴۵) بەركۆلئىكى زارواھ سازى كوردى، ئامادە كوردى: جەمال عەبدول، دووھم چاپ، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۳۳۰ لاپەرە).
- (۴۶) ديوانى قاصد، ساغكردنه وهى: شوكر مستهفا و ره حيم سورخى، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۳۵۲ لاپەرە).
- (۴۷) چەند لىكۆلئىنە وه يەك دەر بارەى مېژووى كورد لە سەدەكانى ناوھراستدا، نووسىنى: دكتور زرار سديق توفيق، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۲۰۸ لاپەرە).
- (۴۸) كىمىيە ژەھرى دەستكرد. نووسىنى: پ.د. عەزىز ئەحمەد ئەمىن، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۲۰۸ لاپەرە).
- (۴۹) پۆلى سەربازى كورد لە دەولەت و مېرنشېنە ناكوردىەكان لە سەردەمى عەبباسىدا، نووسىنى: مەھدى عوسمان حسيّن ھەروتى، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۳۶۸ لاپەرە).
- (۵۰) دور نواب السليمانية في المجلس النيابي العراقي (۱۹۴۵ - ۱۹۵۸)، دانانى: سالار عبدالكريم فندى الدوسكى، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۳۰۴ لاپەرە).
- (۵۱) عبدالله گۆران، رائداً لحركة تجديد الشعر الكوردي، دانانى: كەمال غەمبار چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۳۲۰ لاپەرە).
- (۵۲) وثائق بريطانية عن تشكيل دولة كوردية مستقلة ۱۹۲۴ - ۱۹۲۷، دانانى: د. عبدالفتاح على البوتانى، چاپخانى خانى - دھۆك، سالى ۲۰۰۸، (۲۶۸ لاپەرە).
- (۵۳) سالنامەى ئەكادېمىيە كوردى، ئامادە كوردى: پروفيسور د. وريا عومەر ئەمىن. چاپخانى حاجى ھاشم - ھەولېر، سالى ۲۰۰۹، (۵۶ لاپەرە).
- (۵۴) مەمى و زىنى، ئامادە كوردى: جاسمى جەليل، دوكتور عىزەدەين مستهفا پەسول خستوويەتییە سەر نووسىنى كوردى عىراق و پېشەككى بۆ نووسىوھ و لىي كۆلئوھتەوھ، چاپخانى حاجى ھاشم - ھەولېر، سالى ۲۰۰۹، (۱۶۸ لاپەرە).
- (۵۵) ھەنگاويك لە سەر پېگەى لىكۆلئىنە وهى (ديوانى سالم) دا، محەمەد عەلى قەرەداغى، چاپخانى حاجى ھاشم - ھەولېر، سالى ۲۰۰۹، (۸۰ لاپەرە).

- ٥٦) كه ره سه به تال له كان له روانگه ي تيوري دهسه لات و به ستنه وه ((شيوه زاري كرمانجي سه رو))، نووسيني: فيان سليمان حاجي، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (٢١١ لاپه ره).
- ٥٧) هيز و تاواز له ديالكتي كوردبي ژورودا، نووسيني: عه بدلوله هاب خاليد موسا، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (١٤٦ لاپه ره).
- ٥٨) گه پنامه ي ميگرولان، نووسيني: ره سول ده وييش، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (١٧٦ لاپه ره).
- ٥٩) دوخه كان ي ژيره وه لاي فيلمو ره هه ندي لايه ني رسته سازي كورد، ناماده كردني: يوسف شهريف سه عيد، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩ (١٣٤ لاپه ره).
- ٦٠) هه ندي لايه ني رژمان ي دهسه لات و به ستنه وه (GB) له زمان ي كورديدا، ناماده كردني: د. سه باح ره شيد قادر، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩ (١٧٢ لاپه ره).
- ٦١) الحياة الاجتماعية للكورد بين القرنين (٤ - ١٠هـ / ١٥م)، داناني: دكتور ه فائزه محمه د عزه ت، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (٢٧٢ لاپه ره).
- ٦٢) العلاقات الايرانية - السوفيتية ١٩٣٩ - ١٩٤٧، داناني: نزار ايوب حسن الكولي، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (٢٩٠ لاپه ره).
- ٦٣) بيبليوگرافيا ي كوردناسي له سه رچاوه فه ره نسبيه كاندا، د. نه جاتي عه بدوللا، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (٥٢٨).
- ٦٤) بيبليوگرافيا ي كوردناسي له سه رچاوه ئينگليزيه كاندا، د. نه جاتي عه بدوللا، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (٤٤٨).
- ٦٥) امير امراء كردستان (ابراهيم باشا الملى ١٨٤٥ - ١٩٠٨)، داناني: أ. د. عبدالفتاح على البوتاني - على صالح الميراني، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (١٦٠ لاپه ره).
- ٦٦) ديوانا مه لا محمه دي سهدا، به هه فكار: سه يد جه لال نزامي، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (٨٨ لاپه ره).
- ٦٧) داستاني هه ياسي خاس و سولتان مه حمود، نووسيني: محمه د صالح سه عيد، چاپخانه ي حاجي هاشم - هه وليتر، سالي ٢٠٠٩، (٣٢٦ لاپه ره).

- ٦٨) كيميای ژينگه، پيسبوونی ئاووههوا، پ. د. د. عهزیز ئهحمده ئهمین، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠٠٩، (١٦٠ لاپههه).
- ٦٩) گهشتنامهی پوژولا بۆ كوردستان سالی ١٨٣٧، وهگێپانی: د. نهجاتی عهبدووللا، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠٠٩، (١٩٨ لاپههه).
- ٧٠) رێزمانی كوردی، وهگێپانی: د. نهجاتی عهبدووللا، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠٠٩، (١٤٤ لاپههه).
- ٧١) بونیاتی زمان لهشيعری هاوچهرخي كوردیدا، ئامادهکردنی: د. ئازاد ئهحمده مهحمود، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠٠٩ (٢٥٨ لاپههه).
- ٧٢) الحركه الشيعويه في تقارير مديرية الامن العامه ١٩٥٩ - ١٩٦٢، نووسینی: د. عبدالفتاح علی البوتانی، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠٠٩، (٢٨٨ لاپههه).
- ٧٣) فهههنگی سۆفیانیهی دیوانی (جزیری و مهحوی)، نووسینی: د. ئیبراهیم ئهحمده شوان، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠١٠، (٣٦٠ لاپهههه).
- ٧٤) چیرۆکی مندالان له ئهدهبی كوردیدا (١٩٩١ - ٢٠٠٥)، دانانی: رازاو رهشید سههبری، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠١٠، (٢١٢ لاپهههه).
- ٧٥) ههولێر له سهردهمی ئهتابهگیاندا، نووسینی: پ. د. محسین موحهممهد حوسین، عثمان علی قادر کردویه به كوردی، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠١٠، (٤٧٣ لاپهههه).
- ٧٦) ههورامان باشتر بناسین، نووسینی: محمهده رهشیدی ئهمین، چاپخانهی حاجی هاشم - ههولێر، سالی ٢٠١٠، (٩٦ لاپهههه).
- ٧٧) فهههنگا کانی، نووسینی: محمهده صالح پیندرۆیی (جگهه سۆن)، چاپخانهی سپیریز - دهۆک، سالی ٢٠١٠ (٦٣٩ لاپهههه).
- ٧٨) فهههنگی وشهنامه، نووسینی: جهمال حبيب الله (بیدار)، چاپخانهی سپیریز - دهۆک سالی ٢٠١٠ (١١٤٧ لاپهههه).
- ٧٩) بيبليۆگرافياي ئهكاديميای كوردی، ئامادهکردنی لیژنهی بيبليۆگرافياي ئهكاديميای كوردی، چاپخانهی سپیریز - دهۆک. سالی ٢٠١٠ (٤٠٠ لاپهههه).